

۲۸۴/۶

# جنوبی یورپ پر عربوں کے حملے

از

علامہ احبیر شکیب اوسلان

مترجمہ نجم الدین احمد شکیب ایم اے

دہ

(پاکستان)

اردو رُوڈ کراچی

۱۹۵۷ ع

مطبوعات انجمن ترقی اردو پاکستان

135818

مصنفہ میر انشا اللہ خاں دہلوی - اس کہانی میں عربی اور فارسی کا ایک لفظ بھی نہیں ہے یہ کہانی کہیں ملتی نہ تھی - آخر ایشیاٹک

کہانی رانی کیتکی اور کنور اودے بہان کی

سوسائٹی آف انڈیا نے اپنی پیرانی جلدوں میں اس کا پتہ لگا - مسٹر کنٹ پرنسپل لامارٹن کالج لکھنؤ کو ایک نسخہ ملا تھا جسے انہوں نے سوسائٹی کے رسالے میں طبع کروا دیا تھا مگر اس میں بہت غلطیاں تھیں - مولوی عبدالحق صاحب نے اس کی تصحیح کی - یہ بہت پر لطف اور عجیب کہانی ہے - صفحات ۶۵ - قیمت ۱ روپیہ ۸ آنے ہے -

یہ تذکرہ سرسید احمد خاں کی شہرہ آفاق کتاب "آثار الصنا دید"، کا چوتھا باب ہے جس میں

تذکرہ اہل دہلی

انہوں نے اپنے ہم عصر مشاہیر دہلی کے ایسے حالات قلمبند کئے ہیں جو کسی دوسری جگہ نہیں ملتے - اس کتاب کو قاضی احمد میاں اختر مرحوم جو نا گڑھی نے بڑی محنت اور کاوش سے مرتب کیا - صفحات ۲۰۴ - قیمت ۰ - ۱۲ - ۳ روپے -

اس کتاب کو بڑی محنت اور جانفشانی سے ڈاکٹر عبادت یار خاں بریلوی، پروفیسر اردو، پنجاب

غزل اور مطالعہ غزل

یونیورسٹی، نے تالیف کیا ہے -

صفحات ۶۶۴ - کتابت و طباعت اعلیٰ، رنگین گرد پوش - قیمت مجلد ۱۰ روپے -

مصنفہ مولوی محمد علی قصوری مرحوم ایم - اے (کینیڈا) - موصوف نے کابل و یاغستان کے دلچسپ

کابل و یاغستان

مشاہدات کو قلمبند کیا ہے اور ان مجاہدانہ کوششوں کا ذکر کیا ہے جو انہوں نے یاغستان میں انجام دیں - صفحات ۱۶۸ - قیمت ۲ روپے ۴ آنے -

ملنے کا پتہ

انجمن ترقی اردو پاکستان اردو روڈ - کراچی

# فہرست مضامین



صفحہ	عنوان	نمبر شمار
۱	پیش لفظ	- ۱
۱۰	فرانس پر عربی حملوں کی ابتدا	- ۲
۲۶	موسیٰ بن نصیر و طارق بن زیاد	- ۳
۷۳	قیسیہ اور یمانیہ قبیلوں کی خانہ جنگیاں	- ۴
۸۱	ناریوں	- ۵
۸۹	فرانس پر عربوں کے حملے (سمع بن مالک خولانی)	- ۶
۱۱۸	بلاط شہداء (گنج شہیداں)	- ۷
۱۳۹	فرانس پر عربوں کے حملے (ناریوں سے نکلنے کے بعد)	- ۸
۱۷۳	اندلس اور افریقہ میں مسلمانوں کے بحری بیڑے	- ۹
۲۰۱	عربوں کا پراونس میں آنا	- ۱۰
۲۵۸	عربوں کے حملوں کی خصوصیات اور ان کے نتائج	- ۱۱
۳۰۵	سوئزر لینڈ پر عربوں کے حملے	- ۱۲
۳۲۵	عربی آثار (قدیس پطرس مونٹجو کے گرجے میں)	- ۱۳
۳۲۶	ان ملکوں میں عربی نام	- ۱۴
۳۳۰	شہر پناہ، غار اور راستے	- ۱۵
۳۳۲	سکے	- ۱۶
۳۳۵	عربی ماہوسات	- ۱۷
۳۳۹	سوئزر لینڈ کی وادی ویلیس میں (عربوں کے آثار)	- ۱۸
۳۵۰	تسخیر مالٹا (مالطہ)	- ۱۹
۳۶۲	یورپ اور بحر متوسط میں عربوں کے حملے	- ۲۰
۳۷۰	مالٹا کی اسلامی قبروں کے عربی کتبے	- ۲۱

## علامہ امیر شکیب ارسلان

امیر شکیب ارسلان بہت بڑے فاضل اور عالم متبحر ہیں۔ عربی تو خیر ان کی زبان ہے وہ اس کے علاوہ یورپ کی متعدد زبانوں میں پوری دستگاہ رکھتے ہیں افریقہ و یورپ کے تمام ممالک اور روس کی سیاحت کی۔ کچھ مدت جلا وطن بھی رہے مشرق و مغرب کے اخبارات و رسائل میں ان کے بلند پایہ مضامین اکثر چھپتے رہے ہیں۔ خاص کر ان کا فاضلانہ مقالہ ”اسباب زوال امت“ جو انہوں نے علامہ سید محمد رشید رضا اڈیٹر المنار کی درخواست پر لکھا تھا بہت مقبول ہوا اور کئی زبانوں میں ترجمہ ہوا۔

ان کی معلومات بہت وسیع اور نظر محققانہ ہے۔ اس کتاب (جنوبی یورپ پر عربوں کے حملے) کی تالیف میں فاضل مولف نے عربی مورخین کے علاوہ یورپ کے مورخین سے بھی استفادہ کیا ہے اور یورپ کی متعدد زبانوں سے اس کے لئے سامان جمع کیا ہے اور واقعات کی ترتیب و تحقیق میں بڑی محنت کی ہے جو کتاب کے مطالعہ سے ظاہر ہوگا۔ یہ تالیف تاریخی اور تحقیقی اعتبار سے بہت اعلیٰ پایہ کی ہے۔ اور اس موضوع پر اس سے بہتر کتاب اب تک نہیں لکھی گئی اس کتاب کے مطالعہ سے عربوں کی فتوحات اور جولانیوں، ان کی تہذیب و علوم کے اثرات کی حیرت انگیز کیفیت معلوم ہوگی خصوصاً یہ پڑھ کر بڑی حیرت ہوگی کہ وہ جنوبی یورپ میں کہاں کہاں پہنچے ہیں اور کیسے کیسے دشوار گزار مراحل طے کر کے دشمنوں پر غلبہ حاصل کیا ہے۔ یہ کتاب معلومات سے لبریز ہے اور مسلمانوں کی تاریخ کا وہ حصہ جس کا علم عام طور پر بہت کم ہے روشنی میں آگیا ہے۔ یہ درحقیقت عربوں کے عزم و استقلال اور تہذیب کی قابل مطالعہ داستان ہے۔

علی

## تعمیر - یس

مجھے اسپین اور اس کے مصنافات کے عربی آثار سے غیر معمولی دلچسپی ہے۔ یہ میرے جیسے آدمی کے لئے کوئی عجیب بات بھی نہیں میرے نزدیک ہر سچے عرب کا فرض ہے کہ وہ اپنی قوم کے آثار اپنے بزرگوں کی عظمتوں اور ان کی عالی ہمتی کے نمونوں کو تلاش کرے اور اپنے بھائیوں میں ان کا چرچا کرے تاکہ آتے والوں کیلئے ایک زندہ رہنے والی یادگار باقی رہ جائے۔

اسپین میں عربوں نے جو چیزیں یادگار چھوڑی ہیں تاریخ میں عظمت و جلال کے لحاظ سے اس کی کوئی نظیر نہیں ملتی، میں تو بلا خوف تردد یہاں تک کہنے کے لئے تیار ہوں کہ اسپین کے آثار صرف عربوں ہی کا نشانہ ہیں۔ بلکہ روئے زمین پر انسانی عظمتوں کی یادگار ہیں۔ پھر کوئی تعجب نہیں اگر عرب ان آثار پر فخر کریں۔ ان کے گن گاتیں۔ اور ان کی زیارت کے لئے ان مقامات کا سفر کریں۔

یہ نشانیاں ہماری گذشتہ عظمتوں ہی کی گواہ نہیں ہیں۔ بلکہ ان سے

ہماری آزادی کی زندہ صلاحیتوں کا پتہ بھی چلتا ہے اور یہ سمجھنا دشوار نہیں جاتا کہ ہم آزاد ہو کر اپنی حکومت بڑی خوبی سے قائم کر سکتے ہیں اور اگر اختیار ہمارا پیچھا چھوڑ دیں تو ہم سب کچھ کر سکتے ہیں جو ہمارے اسلاف اپنے زمانوں میں کر چکے ہیں۔

میں ابتدائی شباب ہی سے عربی تہذیب اور اس کے آثار کی تاریخ سے غیر معمولی دلچسپی رکھتا تھا۔ چونتیس سال ہوئے میں نے مشہور اہل قلم شاکر بربیان کی کتاب کا فرانسیسی سے عربی میں آخر بنی سراج کے نام سے ترجمہ کیا تھا اور اس کے حاشیے پر اندلس کی تاریخ جسے میں نے عربی اور یورپی کتابوں سے اخذ کیا تھا درج کی تھی۔ اس میں زیادہ تر حکومت غرناطہ کے زوال اور اس جزیرے سے عربوں کی جلا وطنی سے بحث کی تھی۔ ہمارے زمانے میں تاریخ کے یہ ابواب تقریباً بھول چکے ہیں۔

یہ کتاب اس وقت شائع ہوئی تھی جب عربی دنیا میں آزادی کی تحریکیں زور پکڑ رہی تھیں اور تمام عرب ملکوں میں اپنے آباؤ اجداد کے حالات کی تحقیق کا شوق پیدا ہو چلا تھا۔ لوگ یہ واقعات بار بار پڑھتے تھے، لیکن سیری نہ ہوتی تھی۔ آزادی کی تحریک جتنی بڑھتی گئی یہ شوق بھی تیز ہوتا گیا اور اندلس کا چرچا بچہ بچہ کی زبان پر رہنے لگا۔

چند سال کے بعد آخر بنی سراج "حاشیے کے ساتھ دوبارہ شائع ہوئی میں نے اس اشاعت میں سقوط غرناطہ کی ایک قدیم تاریخ زمانہ کے حالات بنی نصر کے زوال کے وقت "بھی شامل کر دی تھی۔ یہ کتاب بیویریا کے دار الحکومت بیونج میں میری نظر سے گذری تھی۔ اس کتاب میں مولف کا نام نہیں ہے، لیکن طرز نگارش سے معلوم ہوتا ہے کہ لکھنے والے نے یا تو یہ تمام واقعات اپنی آنکھوں سے

دیکھیں یا کسی دیکھنے والے سے سنے ہیں پیرا خیال ہے کہ نفع الطیب لکھتے وقت یہ کتاب بھی مقری کے سامنے تھی۔ اس میں مجھے بہت سے ایسے جملے ملے جو لفظ بہ لفظ نفع الطیب میں موجود ہیں۔

میں نے اپنی کتاب اس کتاب کے ساتھ جو مجھے میو پنچ میں ملی تھی دوبارہ شائع کی اور اس میں سلطان ابوالحسن علی بن الاحمر کی چار مہریں بھی شامل کیں۔ یہ بادشاہ ازبک کے آخری عرب تاجدار ابو عبداللہ جس نے اسپین کی حکومت شاہ فرڈیننڈ اور ملکہ ازبلا کے سپرد کی تھی، کا باپ تھا۔

اتنی تحقیق کے باوجود مجھے ابھی تک تسکین نہ ہوئی تھی اور آثار ازبک کی نقاب کشانی کا شوق بڑھتا ہی جاتا تھا۔ قلمی تحقیق تو ہو چکی تھی۔ اب ان مقامات کی زیارت کا شوق دامنگیر تھا۔ دل چاہتا تھا کہ وہاں پہنچ کر جہاں تک ممکن ہو زیادہ سے زیادہ باتیں معلوم کی جائیں ہیں دل ہی دل میں اس سرزمین کی باتیں کیا کرتا تھا جہاں ہمارے بزرگوں نے جمیل ترین یادگاریں چھوڑی ہیں، لیکن ابھی اس خواب کی تعبیر کا وقت نہیں آیا تھا۔

کچھ ایسے حالات پیش آتے رہے کہ سفر کا ارادہ پورا نہ ہو سکے اور دل میں ہمیشہ آنے لگا کہ شاید یہ آرزو کبھی پوری نہ ہوگی، لیکن تین سال ہونے قدرت نے یہ منزل آسان کر دی اور سن ۱۹۳۰ء تا ۱۹۳۸ء میں نے سفر کی تیاری شروع کر دی، لیکن کچھ ضروری باتیں پیش آگئیں اور مجھے جمہیت اقامت سے رجوع کرنا پڑا۔ حالات میں گھرا ہوا کچھ دن اور جنیوا میں ٹھہرا رہا۔

بعض دوستوں نے مشورہ دیا کہ سفر موسم بہار یا ایا م بہار تک ملتوی رکھا جائے۔ لوگوں کا خیال تھا کہ اسپین کا سفر گرمیوں کے موسم میں مناسب نہیں ہوتا۔ خاص کر وہ حصے جہاں میں جانا چاہتا تھا اور بھی ناقابل برداشت ہو جاتے

میں، لیکن انتظار بھی میرے لئے آسان نہ رہا تھا۔ میں تیس سال سے اس سرزمین کی زیارت کا مشتاق تھا، لیکن ابھی تک میری یہ دیرینہ آرزو پوری نہ ہوئی تھی۔ میں تمام یورپی ملک دیکھ چکا تھا۔ کوئی ایسا شہر باقی نہ رہا تھا جہاں میں کم سے کم ایک بار ہونے آیا ہوں۔ بعض بعض جگہیں تو میں نے کئی بار دیکھی تھیں شمالی یورپ میں اسکنڈی نیویا *Scandinavia* اور جنوب میں اسپین دو ایسے ملک تھے جن کی سیاحت سے میں محروم تھا۔ اسکنڈی نیویا کی سیر میرے لئے ضروری نہ تھی، لیکن اندلس کی زیارت ایک عرصے سے میری تمناؤں کا مرکز بنی ہوئی تھی۔ اس لئے میں نے اس فرصت کو غنیمت خیال کیا اور فرانس کے راستہ سے اسپین روانہ ہوا۔

اس سفر سے آثار عرب کی تحقیق مقصود تھی یہ دریافت کرنا تھا کہ عرب یہاں کیسے پہنچے اور یہاں سے مغربی ملکوں میں کہا کہاں گئے۔ چونکہ فرانس میں عربوں کے قدم پہنچ چکے تھے اور جنوبی فرانس میں ان کی پر شوکت حکومت بھی قائم رہ چکی تھی۔ بلاد قوط (Goths) جلاقہ (gaut)، اور باشکنس کے علاوہ یورپی ممالک کے بعض دوسرے حصے بھی عرب شہسواروں کی جولا نگاہ رہ چکے تھے۔ اس لئے سب سے پہلے فرانس کی سیاحت ضروری معلوم ہوئی

میں ۱۹۲۰ء میں ۱۸ جون کی دوپہر کولوزان سے روانہ ہوا اور رات کو پیرس پہنچا۔ میرے آنے کی خبر سن کر دونوں جوان ادیب سید احمد بلا فرینج اور سید محمد فاسی

سہ بشکنس یا بکے عربوں نے جس وقت اندلس کو فتح کیا ہے تو جبل البرانس کے مغربی سلسلے سے جو ملک ملے ہوئے تھے ان کے رہنے والوں کو جلاقیا بشکنس کہتے تھے اور اس طرف کے علاقے بھی بشکنس کے نام سے یاد کئے جاتے تھے۔

(تعلیقات اخبار مجموعہ)



اسٹیشن آگئے تھے۔ میں انھیں کے ساتھ شایع بولیورڈ برون ۱ - Boulevard  
Brune میں اور لیان پالاس کے ہوٹل گیا۔ ان لوگوں سے سفر کے متعلق باتیں ہوتی  
رہیں۔ یہ تعطیل میں اسپین جانے والے تھے۔ پہلے درمیان طے ہوا کہ وہ ہمیں میدوڈ  
میں مل جائیں گے اور سفر کے بعض حصوں میں میرے ساتھ رہیں گے۔

کچھ دنوں کے بعد جب میں دارالحکومت اسپین کے روم ہوٹل میں مقیم تھا  
یہ لوگ بھی آگئے۔ پیرس پہنچنے کے بعد دوسرے دن کچھ شامی طلبا ملنے آئے میں  
نے ان میں سے بعض کے ساتھ مطعم عربی (عرب ہوٹل) جو جامع مسجد کے پاس ہے  
کھانا کھایا۔ اس کے بعد سید محمد فاسی اور احمد بلا فریج کے ساتھ مکتبہ رغو تنز گیا یہ مکتبہ  
مشرقی کتابوں کے لئے خاص ہے میں نے یہاں کچھ کتابیں خریدیں جن میں سے  
اکثر اسپین کے متعلق تھیں۔

اور لیان پالاس کے قیام کے زمانے میں اتفاقاً حسین رؤف بے سے  
ملاقات ہو گئی۔ ان سے مل کر بڑی خوشی ہوئی۔ ۱۹۲۷ء میں میری اور ان کی آخری  
ملاقات آستانہ میں ہوئی تھی۔ رحیمی بک بھی۔ جو انجمن اتحاد و ترقی ترکی کے رکن  
رہ چکے تھے مجھ سے ملنے آگئے۔ یہ میرے اور میرے عزیز بھائی امین مصطفیٰ ارسلان  
کے بڑے عزیز دوست ہیں۔ ان دونوں دوستوں کی ملاقات سے مجھے بہت  
مسرت ہوئی ہم نے عرب دارالطعام میں عربی کھانوں کی فرمائش کی اور وہیں  
رات بھر عربی بالخصوص اندلسی نعموں سے دل بہلاتے رہے۔

پیرس میں پانچ روز کھٹھرنے کے بعد تولوزہ (Toulouse) کے  
لئے روانہ ہوا۔ پیرس کے عرب نوجوان مجھے رخصت کرنے اسٹیشن تک  
آئے اور بڑی دیر تک "عرب زندہ باد" کے نعرے لگاتے رہے۔

ریل کے آٹھ گھنٹے کے سفر کے بعد طولوزہ پہنچا۔ اسٹیشن کے پاس ہی ایک ہوٹل میں ٹھہر گیا۔ دوسرے دن قرقشونہ (Carcassonne) گیا یہاں بہت سی مشہور یادگاریں ہیں۔ میں شہر قلعے اور شہر پناہ وغیرہ کو دو گھنٹے تک دیکھتا رہا۔ شام کو طولوزہ لوٹ آیا طولوزہ اور قرقشونہ کے درمیان میں صرف دو گھنٹے کی مسافت ہے۔

### طولوزہ و قرقشونہ

میں نے عربی اسپین سے پہلے عرب فرانس کا سزا کرنا شروع کیا۔ میرا سفر فرانس کے راستے سے شروع ہوا اس لئے مناسب بھی یہی تھا۔ براعظم یورپ میں عرب جہاں گئے وہاں ان کے حالات اور آثار کی تحقیق میرے سفر کا مقصد تھی۔ اس لئے جہاں تک ہو سکا میں منزل مقصود سے دور نہیں گیا۔ اگر میں نے سیاحت کے سلسلہ میں اندلس کی زیارت کے لئے جنوبی راستہ اختیار کیا ہوتا جو عربوں نے اختیار کیا تھا تو سب سے پہلے جبل الطارق (جزائر) کا تذکرہ کرتا اور پھر ترتیب سے جزیرہ خضراء، شریش، اشبیلیہ، قرطبہ اور طلیطلہ وغیرہ کی بارمی آئی اور ناربون (Narbonne) قرقشونہ (Carcassonne) نیم (Nîmes) اور الپس کے کوہستان کی جانب اٹلی فرانس اور سوئٹزر لینڈ کے درمیانی علاقوں کے تذکرے پر میرا بیان ختم ہوتا لیکن یہ اس وقت ہوتا جب میں ان دنوں میں اپنے وطن شام میں قیام کر سکتا اور اندلس اسی مغربی راستے سے جاتا جس سے ہمارے آباؤ اجداد ان ملکوں کو فتح کرتے گئے تھے لیکن مغربی قوموں نے جہاد آزادی کے جرم میں ہم کو یورپ کے قیام پر مجبور کر دیا ہے۔ اس لئے جہاں عرب فاتحوں

سے اسٹیشن کا نام ٹرمینس (Terminus) ہے۔

کا سفر ختم ہو گیا تھا۔ وہاں سے میری سیاحت کا آغاز ہوا۔

اس سفر سے اپنے آبار و اجداد کے حالات اور آثار کی تحقیق مقصود تھی اسلئے ان مقامات کے ساتھ جو میری نظر سے گزرے ان جگہوں کا تذکرہ بھی جنہیں نے نہیں دیکھیں لیکن وہاں عرب فاتحوں کے قدم پہنچے تھے بہت ضروری تھا۔ اسی خیال کی بنا پر طلوزہ، قرقتونہ، نابون، نیمالے و گنان اور لیون کا ذکر ناگزیر تھا صرف یہی مقامات نہیں بلکہ جنوبی فرانس، شمالی اٹلی، فرانس، اٹلی اور بحیرہ کانسیس کے کوہستانی علاقوں کا ذکر بھی جہاں عرب گئے اور ٹھہرے نظر انداز کرنے کے قابل نہ تھا۔

یہ کتاب میرے "سفر نامہ اندلس" کا جزو ہے لیکن اس کا نام "فرانس سوٹزر لینڈ اور جزائر بحر متوسط پر عربوں کے حملے" رکھا گیا ہے۔ عربوں نے انھیں مقاموں سے دوسرے ملکوں پر چڑھائیاں کیں اور یہیں ان کی حکومت و اقبال کی آخری سالیں پوری ہو گئیں اس لئے موضوع کے لحاظ سے اس کتاب کا یہی نام موزوں معلوم ہوا۔

کتاب پر نظر ڈالتے ہی آپ کہیں گے کہ میں نے کتاب کی ترتیب لٹ دی ہے۔ اور عربوں کے حملوں کا تذکرہ اُس طرف سے شروع کیا ہے جہاں پہنچ کر ان کی فتوحات کا سیلاب رک گیا تھا کوئی شبہ نہیں فتوحات کے لحاظ سے ترتیب وہی ہونی چاہئے تھی لیکن میری سیاحت شمال سے شروع ہوئی اس لئے میری نظر میں پہلے وہی مقامات آئے جن کا نام عربی فتوحات کے سلسلہ میں بعد کو آتا ہے

بہر کیف "فرانس، شمالی اٹلی اور سوٹزر لینڈ میں عربوں کے حالات" کو اس

کتاب کا موضوع قرار دیا گیا ہے۔ اس سلسلے میں اس موضوع پر یہ پہلی کتاب ہے

## طلوزہ (TOULOUSE)

پرانے زمانے میں طلوزہ کی جگہ پر چند چھوٹی چھوٹی آبادیاں پھیلی ہوئی تھیں۔ رومیوں کے زمانے میں ان آبادیوں نے شہر کی شکل اختیار کی بلکہ ازاجین سہ (Tectosages) کے عہد حکومت میں اس کا شمار بڑے شہروں میں رہا اور علمی و صنعتی حیثیت سے اس کی مرکزیت بھی قائم رہی۔ پلوپ سیرینہ کے ذریعہ سے یہاں عیسائیت کے قدم پہنچے۔ سلطنت روم کے زوال کے بعد طلوزہ ۴۱۹ء سے ۵۰۷ء تک قوطی (goth) بادشاہوں کا مرکز رہا۔ یہ اس زمانے میں اکیوٹین (aquitaine) کے علاقوں کا پراسپین میں شامل تھے صدر مقام تھا۔ ۵۰۷ء میں یہ علاقہ آزاد ہو گیا اور ۵۲۷ء تک فرانس میں شامل نہ ہو سکا۔ اس زمانے کے امیروں میں ریمانڈ چہارم نے بہت شہرت پائی۔ پانچویں صدی میں شاہان قوطی (goth) کا پایہ تخت رہا اور ساتویں آٹھویں صدیوں میں ڈیوک اکیوٹین کا صدر مقام بنا گیا۔ ۱۰۶۷ء میں اس علاقے کے بڑے شہروں میں شمار ہوا۔

عربوں نے اپنی فتوحات کے زمانے میں اس کا بھی ارادہ کیا تھا لیکن یہاں وہ کامیابی نہیں ہو سکی جو نابون اور قریشونہ میں حاصل ہوئی یہاں عربوں

سے یہ خاندان گال (gaul) قبیلے سے تعلق رکھتا تھا، مکن۔ ہے یہ وہی لوگ ہوں۔ جن کا ذکر نفع الطیب میں آیا ہے۔ اور صاحب نفع الطیب جن کو بستولقات کہتا ہے۔ صبح ایشی میں شبولقات کہا ہے۔ بعض جہول پشتولقات بھی کہا گیا ہے۔ انھوں نے اندلس اور فرانس پر ایک ہی زمانے میں حکومت کی تھی۔ قوطیوں (goth) نے انھیں سے حکومت حاصل کی تھی۔

لے سمح بن مالک خولانی کے زمانے میں حملہ کیا تھا۔ اس وقت اسپین میں ان کے قدم جھے ہوئے گیارہ سال ہو چکے تھے۔ ہم فرانس پر عربوں کے حملے کے باب میں ان واقعات کی تفصیل بیان کریں گے۔

## قرقشونہ (CARCASSONNE)

قرقشونہ دریائے اود (aude) کے کنارے جنوب میں واقع ہے۔ اس کے دو حصے ہیں۔ پہلے حصہ میں قلعہ ہے۔ یہ حصہ دوسرے کے مقابلے میں نسبتاً اونچی زمین پر واقع ہے۔ دوسرے حصہ میں چند گھرا کچھ تنگ گلیاں اور سینٹ نازیر (st. nazaire) کا گرجا ہے۔ یہ گرجا گیارہویں صدی عیسوی میں تعمیر ہوا تھا۔

پہلے حصے کی تمام عمارتیں قرون وسطیٰ کی طرح ابھی تک ویسی ہی کھڑی ہیں۔ مردریام کا ان پر کوئی اثر نہیں ہوا۔ اس خصوصیت کی وجہ سے پورے جنوبی فرانس میں ان یادگاروں کی کوئی دوسری مثال نہیں ملتی یہی وجہ ہے کہ دنیا کے ہر حصہ کے سیاح ان عمارتوں کو دیکھنے آتے ہیں۔

دوسرا حصہ دریا کے کنارے آباد ہے اور جدید قرقشونہ کے نام سے مشہور ہے۔ یہ حصہ پہلے حصے کی نسبت سے جدید کہا جاسکتا ہے۔ ورنہ دراصل یہ بھی شاہ فرانس لوئس نہم کے زمانے میں تیرھویں صدی عیسوی میں آباد ہوا تھا۔ عربوں نے اس کو ۱۱۳۰ء میں فتح کیا اور ۱۱۵۶ء تک قابض رہے۔ ان واقعات کی تفصیل "جنوبی فرانس پر عربوں کے حملے" کے باب میں بیان ہوئی۔

# فرانس پر عربی حملوں کی ابتدا

اور

## میری معلومات کے ماخذ

اس موضوع پر گذشتہ صدی کے مشہور فرانسیسی مسند شرق ریو

۱ Reimatta کی کتاب مسیحی اور اسلامی روایات کے بموجب آکٹویں لوزی اور  
دسویں صدی عیسوی میں فرانس، سپولنے، پیونٹ اور سوٹزر لینڈ پر عربوں کے  
حملے بہت اہم ہے۔

یورپ کے تمام مورخین فرانس پر عربوں کے حملے اسپین کے قبضے کے بعد بتاتے  
ہیں۔ اس بیان پر سب متفق ہیں کہ چارلس مارٹل نے جسے عرب لہ کہتے ہیں اپنے  
ٹیٹرس (Poitiers) کے مشہور معرکے میں یورپ کو عربی تسلط سے نجات  
دلائی۔ اگر اس معرکے میں عربوں کو شکست نہ ہوتی تو پورے یورپ پر ان کا

*Invasion Des sarrazins en France et De*

*France en sarvoie, en Piemont et dans le suisse*

*Pendant les huitame, neuvieme et dixieme*

*siceles de notre ere.*

*Dapres les auteurs chretiens et mohom-*

*-etans Par M. Runaud,*

قبضہ ہو جاتا اور آج پورے یورپ پر اسلامی جھنڈا لہراتا ہوتا۔

فرانسیسی، جرمن، انگریز اور اطالوی مورخین نے اس بارے میں جو کچھ بیان کیا ہے اس کے نقل کرنے کی ضرورت نہیں آتی۔ وہ مذکورہ بالا بیان پر متفق ہیں اور عربی تاریخوں سے ان کے اس خیال کی تائید بھی ہوتی ہے۔

وسطی یورپ میں عربوں کو جو فتوحات حاصل ہوئیں ان کا تذکرہ میری اس کتاب کا مقصد ہے۔ مجھے اس موضوع پر رینو کی کتاب سے زیادہ پر مغز تصنیف نہیں ملی۔ اس مشہور مورخ نے عربوں کے حملوں کو اپنی کتاب کا موضوع بنایا۔ یہ عربی کا اچھا ادیب تھا۔ اس لئے اس کو عربی اور لاتینی روایتوں کے مقابلے تحقیق کے مواقع بھی حاصل تھے۔

رینو کتاب کے حاشیے پر روایتوں کے ماخذوں کا ذکر کرتا ہے کتاب اور مؤلف کے نام کے ساتھ جزا اور صفحہ کا بھی حوالہ دیتا ہے اور اکثر اسی کتب خانہ کا نام بھی بتاتا ہے جہاں وہ کتاب موجود ہے جو کتابیں عربی فتوحات کے زمانے میں لکھی گئیں ان کی عبارتوں کی نقل خاص طور پر پیش کرتا ہے۔

رینو نے جس طرح یورپی کتابوں کی ورق گردانی کی ہے، اسی طرح اور اسی ہارڈیک بینی سے عربی ماخذوں سے بھی معلومات حاصل کی ہیں یہی وجہ

(بقیہ حاشیہ گذشتہ) رینو مسلمانوں کے لئے سارا سین کا لفظ استعمال کرتا ہے۔ غالباً گندم گوں ہونے کی وجہ سے عربوں کو یہ نام دیا گیا۔ بعض لوگوں کے نزدیک سارا سین "سراکنو" کی بگڑی ہوئی شکل ہے۔ رومی زبان میں مسلمانوں کو سراکنو کہتے تھے۔ سراکنو

ہے۔ اس کے معنی مشرقی یا شرقیوں کے ہوتے ہیں۔ ابن بطوطہ نے اپنے سفر نامہ میں لکھا ہے کہ شاہ قسطنطنیہ نے اس سے پوچھا تھا کہ "کیا تم سراکنو

(یعنی مسلمان) ہو؟

ہیں جن کی بنا پر میں نے اُس کی تصنیف کو اُسی طرح اہم خیال کیا جس طرح سوئٹزر لینڈ کے اہل قلم فرڈیننڈ کلر (Ferdinand Keller) کی تاریخ کو اہم سمجھتا ہوں۔ رینو کی کتاب کے خلاصے کے بعد آخر میں کلر کی تحقیق کا خلاصہ بھی پیش کیا جائے گا۔ اور عربی کی مشہور تاریخی کتابوں سے انکی روایتوں کا مقابلہ بھی کیا جائے گا۔

رینو نے اپنی کتاب کے مقدمہ میں بیان کیا:-

فرانس پر ان اجنبی حملہ آوروں نے چڑھائیاں شروع کیں جو نئے مذہب، نئی زبان اور نئے انداز و اطوار کی وجہ سے اجنبی سمجھے جاتے تھے۔ یہ لوگ اسپین اور آس پاس کے ملکوں پر قابض ہو چکے تھے۔ ان کے دم خم دیکھ کر فرانس اور ان ملکوں کے باشندوں نے جو ابھی تک ان کے قبضے میں نہیں آئے تھے سوچنا شروع کیا کہ کیا ان حملہ آوروں کے مقابلے میں اپنے ملک اور مذہب کی حفاظت آسان ہوگی؟

لوگ ان اسباب کی جستجو میں تھے جو ہمارے ملک پر ان اجنبیوں کے حملوں کا باعث ہوئے۔ یہ حملہ آور کون تھے؟ کہاں سے آئے تھے؟ وہ سب

*Der einfall der sarazenen in der Schweiz um die mitte des. jahrhunderts von Dr Ferdinand Keller meth eilungen der antiquarischen gesellschaft in Zurich*

دسویں صدی عیسوی کے آخر میں سوئٹزر لینڈ پر عربوں کے حملے مصنفہ ڈاکٹر فرڈیننڈ کلر (مطبوعہ جی بی بی بی انٹرنیشنل پبلیشرز)



عرب تھے۔ یا مختلف قوموں کا کوئی ملا جلا گروہ تھا؟ ان حملوں کے کیا نتائج نکلے؟  
کیا ان ملکوں میں ان کے آثار ابھی تک باقی ہیں۔؟

یہ بحثیں بار بار پھیر سی گئیں لیکن جہاں تک میرا خیال ہے کسی نے اس  
موضوع پر ایسی مستند کتاب نہیں لکھی جو تمام اور نتیجہ نیز واقعات پر مشتمل  
ہوئی کوئی شبہ نہیں اس قسم کی تصنیف کے لئے مسیحی اور اسلامی نقطہ ہائے  
نظر کو سامنے رکھنا بہت ضروری ہے تاکہ فاتح اور مفتوح دونوں کے بیانات  
سے صحیح نتائج اخذ کئے جاسکیں۔

ایک عرصہ سے یورپ کا اہل نظر طبقہ محسوس کر رہا تھا کہ مسیحی روایتیں  
ان واقعات کی نقاب کشائی کے لئے کافی نہیں ہیں۔ جس زمانے میں یہ حادثات  
پیش آئے اور عربوں کے حملے شروع ہوئے وہ زمانہ ان ملکوں کے لئے بہت  
سیر آزما اور تاریک تھا۔ ۱۲۱۷ء میں جب فرانس پر عربوں کے حملوں کی ابتدا  
ہوئی فرانسیسی ممالک حسب ذیل حصوں میں بٹے ہوئے تھے۔

شمال کی پوروی تو میں نوسٹریا (Neustrie) اور سٹرازیا

لے ریونے یہاں دو مورخوں کا نام لیا ہے۔ جنہوں نے اس سے پہلے اس موضوع پر کتابیں لکھی ہیں۔  
ان کتابوں میں ایک کا نام "خلاصہ تاریخیہ تحریک المسلمین فی بلاد الغال" ہے اور دوسری کا "التاریخ  
العام للقرن الواسلی" ریونے کہا ہے۔

*Nous devons cependant faire mention de  
(Precis historique des sarrasins dans les  
gaules) par M. B. H. C. F. Paris 1810, et de  
"1" histoire generale du moyen age" Par  
M. Des michels Paris 1831 T II,*

(Austrasie) اور بورگوینیا (Bourgogne) پر قابض تھیں۔ جنوبی قومیں  
 اکیوٹین (Aquitaine) کے ان علاقوں پر قابض تھیں جو دریائے لوار سے کوہ  
 پیری نیز تک پھیلے ہوئے تھے۔ ان کے پاس لینگوڈاک (Languedoc)  
 اور پروانس (Provence) کے وہ باقی ماندہ علاقے بھی تھے جو مغربی قوط  
 (Visigoths) کی یادگار تھے۔

اس زمانے میں یہ تمام ممالک طوائف الملوک کی کاشکار تھے۔ اس کے سوا  
 ان کے متعلق کوئی تفصیل نہیں معلوم ہو سکی۔ چارلس مارٹل (Charlis -  
 Martel) کے بیٹے پین (Pepin) اور شارلیمان (Charlemagne)  
 کے زمانے سے حالات کا کچھ پتہ چلنے لگا ہے اور لیکن اس وقت مسلمانوں کا  
 زوال شروع ہو چکا تھا۔

لوئس حلیم (Le Debonnaire) کے زمانے میں فرانسیسیوں نے  
 پھر قدم جمائے اور جب نارمن اور مجار (Magyar) نے مختلف اطراف  
 سے بڑھنا شروع کیا عربوں نے اپنے حملے پھر شروع کئے۔

ہم یہ نہیں کہہ سکتے کہ ان واقعات کے متعلق عربوں کی تاریخی کتابوں میں  
 قابل اعتماد روایتیں ملتی ہیں۔ جن لوگوں نے یہ کتابیں لکھی ہیں۔ وہ اس زمانے  
 میں جب یہ معرکے پیش آ رہے تھے موجود نہ تھے۔ اگر کچھ اہل قلم موجود بھی تھے  
 تو انہوں نے کوئی ایسی تحریر نہیں چھوڑی جو ہماری ہاتھ آ سکتی۔ عربوں کا بیان  
 ہے کہ موسیٰ بن نصیر کے کسی عزیز نے ان واقعات کے متعلق ایک کتاب لکھی  
 تھی۔ کسی شاعر کے ایک قصیدے کا بھی پتہ چلتا ہے جو طارق بن زیاد کی

لے (Visigoths) (مغربی قوط) نے ۷۱۱ء میں بلا دگاں پر قبضہ کیا اور شہر  
 میں طلوڑہ کو صدر مقام بنایا۔

شان میں دو سو برس بعد نظم کیا گیا تھا۔ لیکن یہ کتابیں بھی جو ان معرکوں کے ایک عرصے کے بعد لکھی گئیں تحقیقی نقطہ نظر سے قابل اطمینان نہیں۔

اکثر اوقات تاریخیں لکھنے والے راویوں کی زبانی باتوں پر اطمینان کر لیتے تھے اور یہ خیال نہیں کرتے تھے کہ یہ عربوں کی فتوحات کا زمانہ تھا۔ ان کے دل شجاعت بہادری اور فخر و ناز کے جذبات سے معمور تھے۔ ان کو اپنے مذہب کی ترقی اور برتری کے سوا کوئی دوسری فکر نہ تھی اور انکی شاعرانہ بلند پرویائی دنیا تے خیال میں کسی قید کی پابند نہ تھیں۔

عربوں کے پاس بہت سے ایسے ذرائع تھے جن سے کام لیکر وہ فرانس کے اندرونی اور بیرونی حالات کا پتہ اچھی طرح لگا سکتے تھے۔ فرانس کے ایک حصہ پر عرصے تک قابض رہنے کے علاوہ اہل فرانس سے ان کے تعلقاً بھی تھے۔ دونوں سلطنتوں کے سفیر آتے جاتے رہتے تھے مسعودی نے ذکر کیا ہے کہ خلیفہ عبدالرحمن الناصر کے زمانے میں کٹالونیا (catalonia) کا پادری گوڈمار (god mar) قرطبہ آیا تھا۔ اس نے ولی عہد حکم کے لئے جو اپنے علمی ذوق کی وجہ سے بہت مشہور تھا ممالک فرانس کی تاریخ لکھی تھی۔  
 ۱۲۱۰ ریونے حاشیے میں لکھا ہے۔

ام نے ابو قاسم بن طریف بن طارق کی کتاب "فتح العرب لاسبانیہ مرتین" سے کوئی روایت نہیں اخذ کی حالانکہ یہ شخص ان ہنگاموں میں موجود تھا۔ حقیقت یہ ہے کہ یہ تاریخ شاہ قاسم پانی کے ترجمان میکان ڈولوناڈ (سولھویں صدی عیسوی میں لکھی گئی)۔

۱۲۱۰ ریونے حاشیے میں لکھا ہے۔

مسعودی کی کتاب درج اندھب جو شاہی کتاب خانے (پیرس) میں موجود ہے۔ گوڈمار اور تیرون اور اسی بحث کے دوسرے ناموں میں لکھی ہوئی ہیں (بقیہ آئندہ صفحے پر جاری ہے)

یہ تاریخ کلوس (clavis) کے زمانہ سے شروع کی گئی تھی۔  
 شارلمان کے زمانے میں کٹالونیا فرانس میں شامل تھا۔ چنانچہ پادری گودمار  
 (باقی حاشیہ صفحہ گذشتہ سے آگے) ہم نے اس کتاب کے سلسلے میں موسیو شو فر کے نسخے سے  
 مدد لی ہے۔

مسنودی کی کتاب مردج انڈھب کے اس نسخے میں جو ۳۲۰ھ میں ازہر میں چھپا ہے  
 یہ روایت اس طرح بیان ہوئی ہے۔

میں نے ۳۲۶ھ میں مصر میں ایک کتاب پائی جسے شہر زہرہ کے اسقف غومار نے ۳۲۰ھ  
 میں حکم بن عبدالرحمن کی خدمت میں پیش کیا تھا۔ وہ بیان کرتا ہے: اے امیر المومنین! فرانس  
 کا پہلا بادشاہ قلو وزیہ مجوسی تھا۔ وہ اور اس کا بیٹا لذریق اور پوتا دفشرت عیسائی ہو گئے اسکے  
 بعد اس کا بیٹا لذریق تخت پر بیٹھا۔ لذریق کے بعد قرمان بن دفشرت تخت کا مالک ہوا اس کے  
 بعد اس کا بیٹا تین بادشاہ ہوا۔ اس کے بعد نازلہ بن تین نے چھتیس سال تک حکومت کی  
 یہ شاہ اندلس حکم کے زمانے میں موجود تھا اس کے راکوں میں جھگڑا شروع ہوا۔ اور لذریق بن  
 نازلہ حکومت کا مالک ہو گیا۔ اس نے اٹھائیس سال چھ بیسے تک فرمانروائی کی اس نے طرطوش  
 کا محاصرہ بھی کیا تھا۔ اس کے بعد اس کا بیٹا نازلہ تخت کا مالک ہوا۔ اس نے محمد بن عبدالرحمن  
 بن حکم بن شام بن عبدالرحمن بن معاویہ بن حشام بن عبدالملک بن مروان سے بدلوں کا تہالہ  
 کیا تھا۔ اس نے انتالیس سال چھ بیسے حکمرانی کی اس کے بعد اس کے بیٹے لذریق نے چھ سال  
 حکومت کی اس کے لوہے فرانسسی سپہ سالار <sup>شاہ</sup> برشاہ فرانس نے جڑھائی کی اور اس کے ملک  
 میں آٹھ سال رہے۔ اس نے موسیوں سے چھ سو رطل سوتے اور چھ سو رطل چاندی پر معاہدہ کیا۔  
 اس کے بعد نازلہ بن لوبرت نے چار سال حکومت کی پھر اس کے بعد اس کا بھائی نازلہ  
 ہوا اور اس نے اکیس سال تین بیسے حکومت کی۔ اس کے بعد لذریق بن نازلہ بادشاہ ہوا  
 جو اس وقت ۳۲۲ھ میں حکمراں ہے اور اس کو حکومت کرنے والی آئندہ صفحے کے حاشیہ پر

(god mar) لوئیس دو ڈرمیر (Louis outre) کی ماتحتی کا اعتراف بھی کرتا ہے۔ غالباً مسعودی نے مصر میں تاریخ فرانس کا یہی نسخہ دیکھا تھا لیکن افسوس ہے اس تاریخ کے متعلق ان معلومات کے سوا جو مسعودی سے معلوم ہوئیں اور کچھ پتہ نہ چل سکا۔

عربوں کو ان عجیبی الفاظ کی کثرت بہت کھلتی تھی۔ جو وہاں کے اشخاص اور مقامات کے نام تھے۔ عرب کاتب اکثر یہ الفاظ لکھتے وقت نقطوں اور حرکتوں میں بڑی غلطیاں کرتے تھے اور الفاظ کچھ سے کچھ بن جاتے تھے۔

(باقی حاشیہ صفحہ گذشتہ) ہونے دس سال ہو چکے ہیں۔

کوئی شبہ نہیں ناموں میں بہت تحریف ہوئی ہے۔ قلدوزیہ کلوز (clovis) کی خرابی ہے اس کے کسی بیٹے کا نام لذریق (Rodrigue) نہ تھا۔ غالباً یہ کلوز کے بیٹے گولڈ میر کے نام کی خرابی ہے۔ عرب گولڈ میر (gold mir) کو غالباً قلد میر کہا کرتے تھے۔ کاتبوں نے اسے بدل کر لذریق کر دیا۔ دفنرت بن کلوز میں بھی بلاشبہ تحریف ہوئی ہے۔ دفنرت شیلڈ برٹ (childeberd) کی بگڑی ہوئی شکل ہے۔ شیلڈ برٹ کلوز کے ایک لڑکے کا نام تھا۔ تین بھی ٹیسری (thierry) کی خرابی ہے۔ یہ بھی کلوز کا لڑکا تھا۔ اس کے چار لڑکے تھے۔ ان میں سے ایک کا نام کلوتیر (clotaire) تھا۔ نازلہ بھی کاتبوں کا بگاڑا ہوا نام ہے۔ غالباً کلوترہ یا کلاترہ سے بگڑ کر نازلہ ہو گیا۔ مسعودی کی روایت ہے کہ اس کتاب کا مصنف زہرہ کا مطران عوار ہے۔ میں نے پتہ لگایا ہے۔ عوار کا اصلی نام گولڈ مار (god mar) تھا۔ وہ سیرٹ (ceret) کا اسقف تھا۔ زہرہ سیرت (seret) یا سرہ کی بگڑی ہوئی شکل ہے۔ "مصنف"

کوئی شبہ نہیں عربوں نے فرنگی ناموں میں غیر معمولی تحریف کی لیکن فرنگی قومیں بھی تحریف میں عربوں سے پیچھے نہ رہیں۔ عربوں کا شیلڈ برٹ کو دفنرت بنا لینا۔ اتنا تعجب خیز نہیں سمجھتا

اس قسم کی تحقیق کے لئے فاتحوں کے سکے بہت مفید ہوتے ہیں لیکن عربوں نے فرانس اور اسپین میں دسویں صدی تک قرطبہ کے سکوں کے سوا اور کچھ نہ جانا اس سے پہلے کے سکوں میں صرف قرآن کی آیتیں لکھی ہیں۔ امیر یاباد شاہ کا نام نہیں لکھا ہے۔ ان وجوہ کی بنا پر عربوں کے اسپینی تسلط کے متعلق صحیح معلومات کا پتہ لگانا بہت مشکل ہے اور ان کے فرانسیسی مقبوضات کی تحقیق اور بھی دشوار ہے۔ اس موضوع پر "اسپین پر عربوں کا تسلط" اچھی کتاب ہے۔ اس کے مصنف کا نام گونڈ *gonde* ہونڈ کو مکتبہ اسکوریاں اور دوسرے کتب خانوں میں عربوں کی بہت سی کتابیں ملیں کیونکہ شبہ نہیں اس نے ان قیمتی ذریعوں سے بہت مفید معلومات حاصل کیں۔ لیکن گونڈ کو اس قسم کے مضامین کی تحقیق کا اچھا ملکہ نہیں اس لئے وہ مسند کے تمام پہلوؤں پر روشنی نہیں ڈال سکا۔ ایک اور کتاب جس کا پتہ گونڈ کو چلا تھا فوستینو بوریون کے چند مفید مضامین پر مشتمل ہے

(بقیہ حاشیہ گذشتہ فرنگیوں کا ابن رشد کو افرویس کہنا حیرت انگیز ہے۔)

اس کتاب کا نام *Historia de la dominacion de los Arabos en espana* ہے۔ ریون نے اس کتاب کے دو ترجموں کا ذکر کیا ہے ایک ترجمہ موسیو اوڈیفر (Audipret) نے کیا ہے۔ اور دوسرا موسیو ڈی مارلس (De martos) نے۔ ہمارے پاس ڈومارلس کا ترجمہ موجود ہے۔ ہم بعض موقعوں پر اس کے اقتباسات پیش کریں گے۔ لیکن گونڈ جسے اسپینی گونڈ کہتے ہیں اپنی غلطیانی میں بہت بد نام ہے۔ ڈوزمی نے جو تاریخ اسپین کے ماہروں میں سب سے افضل سمجھا جاتا ہے گونڈ کی بہت سی غلطیاں نکالی ہیں۔ اسپینی مستشرق کوڈیرا جو عربی النسل بتایا جاتا ہے گونڈ کی کتاب کو اسپین کی تاریخوں میں سب سے زیادہ ناقابل اعتبار ٹھہراتا ہے۔

جو اس نے تاریخ اسپین کے متعلق لکھے تھے۔ اس مصنف کو اسکوریال میں کچھ عربی مخطوطات بھی ملے تھے۔ اس کا بڑا کارنامہ ماسدود (Masudai) کی کتاب تاریخ ہسپانیہ کی ترتیب ہے۔

نوستینو یوربوں کی کتاب میں بہت سے محرف عربی اقوال ملتے ہیں لیکن یہ مصنف بہت باریک بینی سے معلوم ہوتا ہے، ہمیں اس کی کتاب میں عرب قاتحین کے لشکروں اور ان کے ان اصولی اختلافات کے متعلق جو خانہ جنگی کا باعث ہوئے بہت قیمتی باتیں ملتی ہیں جو گونڈ کی نظر میں نہ آتی تھیں۔

ہم ان مشکلات سے بے خبر نہ تھے جو اس راہ میں پیش آنے والی تھیں لیکن پھر بھی جہاں تک ہو سکا ہم نے اس موضوع پر کافی معلومات پیش کی ہیں۔ عربوں کے حلوں کے متعلق بھی (جن کی تحقیق کا یورپی کتابوں کے سوا اور کوئی ذریعہ نہیں) ہم مورٹوری (Mura Tori) اور ڈون بوک (Don Bouquet) سے زیادہ مواد پیش کر سکے ہیں۔

ہم نے ان واقعات کی تحقیق کے سلسلہ میں ان لوگوں کی شہادتوں پر اعتبار کیا ہے جو اس زمانے میں موجود تھے یا ان کا زمانہ اس عہد سے قریب تر تھا۔ یہ کہا جاتا ہے اس زمانے کے عیسائیوں کے بیانات قابل اعتبار نہیں لیکن ہم نے ان کی انھیں روایتوں کو صحیح خیال ہے جن کی تصدیق عربوں کے بیانات سے بھی ہوئی۔

ایسی صورتوں میں جب عربوں اور عیسائیوں کی روایتوں میں اختلاف ہو۔ ہم نے دونوں کے اقوال نقل کر کے اپنی ترجیحی رائے ظاہر کی ہے۔ ہم نے ان ذرائع معلومات کا بھی تذکرہ کر دیا ہے جن کا ہمیں پتہ تو چلا لیکن ہم ان سے فائدہ نہ اٹھا سکے۔ ان میں سے بعض باتیں گونڈ نے عربی کتابوں

کے حوالے سے بیان کی ہیں۔ اچھا تو یہ تھا کہ ہم یہ عبارتیں نقل کر دیے لیکن افسوس  
کہ یہ ممکن نہ ہو سکا۔

ہم نے آخر کتاب میں ان قبیلوں کا بھی تذکرہ کیا ہے جو عربوں سے آملے  
تھے اور قریب تھا کہ یہ اتحاد پورے یورپ کو اسلامی جھنڈے کے نیچے لاکھڑا  
کرتا۔ ہم ان تمام جماعتوں کو سارا سپین کے نام سے پکاریں گے۔ آج تک یہ تحقیق  
نہ ہو سکی کہ اس لفظ کی حقیقت کیا ہے۔ ان کا دوسرا نام مور، مغربی لوگ بھی  
تھا عرب پہلے مغرب ہی سے آئے اور وہیں سے اسپین میں داخل ہوئے اسلئے  
مور (مغاریہ) کے نام سے مشہور ہوئے۔

یہ بھی ملحوظ ہے کہ جس زمانے میں عرب فرانس، شمالی اٹلی اور سوئزرلینڈ  
پر حملے کر رہے تھے ان کی بعض جماعتیں سسلی اور جنوبی اٹلی پر حکومت کر رہی  
تھیں۔ ان لوگوں کے حملوں کو ان کے حملوں سے کوئی تعلق نہ تھا لیکن یہ ایک  
دوسرے کے اثرات سے بے نیاز بھی نہ تھے۔ ہم نے ان کے اثرات کی طرف  
بھی اشارہ کیا ہے۔

ان مقامات میں جہاں عرب کچھ دن کھڑے ان کے آثار باقی رہ گئے  
ہیں اور ان کے متعلق کچھ روایتیں بھی مشہور ہیں۔ ان مقاموں میں وہ قلعے  
بھی ملیں گے جن میں وہ کھیرا کرتے تھے۔ یہاں گھاٹ بھی ہیں اور پل بھی  
یہاں کی وادیوں میں کچھ کھو بیٹھیں جو جانوروں کے رکھنے کے کام آتی تھیں  
یہاں کے پہاڑوں پر آٹنے ساٹنے برجیاں بھی بنی ہوئی تھیں جن کی روشنی  
سے وہ اپنی عسکری نقل و حرکت میں امداد حاصل کرتے تھے۔

ہمیں بہت سی روایتیں ایسی بھی ملیں جن کے راوی اس زمانے میں  
جب یہ واقعات پیش آئے تھے موجود نہ تھے۔ ایسی باتیں بھی معلوم ہوئیں



جو افسانہ گو لوگوں کی تراشی ہوئی تھیں اور جو جانبین کی بہادر می اور شجاعت کے بے بنیاد کارناموں سے آراستہ تھیں۔ ہم نے ان تمام افسانوں سے اپنی کتاب میں کوئی مدد نہیں لی۔

راویوں کے بیان کئے ہوئے قصوں میں حیرت انگیز غلطیاں ہیں۔ ان غلطیوں نے بعض مورخوں کو بڑی غلط فہمی میں مبتلا کر دیا۔ ان فرودگزشتوں میں مسلمانوں کے لئے سارا سین (Sara cen) اور پائینس (Panyens) یعنی بت پرست جیسے لفظوں کا استعمال ہے۔ عیسائیوں کی عادت تھی کہ وہ گذشتہ قوموں کے ساتھ ان جماعتوں کو بھی جن سے انھیں لڑنا پڑا تھا بت پرست کہا کرتے تھے۔ مسلمانوں کو بھی انھوں نے اسی نظر سے دیکھا اور بت پرست کہنے لگے۔ یہی وجہ ہے انھوں نے مسلمانوں کی طرف ہیکل اور اسی طرح کی دوسری چیزوں کو منسوب کیا۔ حالانکہ یہ دوسروں کی بنائی ہوئی تھیں مسلمانوں کو ان سے کوئی تعلق نہ تھا۔

اسی صورت سے جب شارلمان کی شہرت دوسرے مشاہیر سے بھی بڑھ گئی۔ تو ان قصہ گو یوں نے پہلے اور بعد کے کارناموں کو شارلمان کی فہرست میں شامل کر دیا۔ جو واقعات چالس مارٹل کے زلمے میں پیش آئے انکا سہرا بھی اسی کے سر باندھا اور یہیں پر بس نہیں کیا بلکہ دسویں گیارھویں صدی تک جب یوسف بن تاشقین مسلمانان اندلس کی مدد کے لئے آیا۔ تمام کامیابیاں شارلمان ہی کی طرف منسوب ہوتی رہیں۔

اسی قبیل سے بعض قصہ گو یوں کی وہ روایتیں بھی ہیں جن میں انھوں نے اپنے مدد و حین کے باپ دادا کو وطن کا نجات دہندہ بتایا ہے۔ غلیوم کی تعریف میں شاعر نے تولوز، نیم اور اورانج سے عربوں کے اخراج کو

منسوب کیا ہے۔

مجار ( *megyer* ) مشرقی یورپ سے آئے تھے۔ اس لئے ان کی عارت گریاں بھی عربوں ہی کے نامہ اعمال میں لکھی گئیں۔ اس کی وجہ بھی صاف تھی۔ مسیحی مجار اور ونڈال ( *vandel* ) کو بھی اکثر سراسیمہ ہی کہا کرتے تھے۔ تاریخ اکلریکی کا مصنف پی لو کو انٹ ( *P. Leconte* ) ڈون ماپون ( *mobillon* ) پاگی ( *Pagi* ) ڈون وی سیٹ ( *vaissette* ) اور ڈون بوک ( *Bouquet* ) سب مجار ونڈال کے لئے یہ لفظ استعمال کرتے ہیں۔ حالانکہ ایک دلیل بھی جس کا سلسلہ آٹھویں صدی تک پہنچتا ہو ایسی نہیں ملتی جس سے ثابت ہو سکتا ہو کہ ونڈال نے اس زمانے میں فرانس پر چڑھائی کی تھی۔

کہا جاتا ہے یہ تمام روایتیں ڈینس ( *Denis* ) کی مشہور تاریخ میں بھی بیان کی گئی ہیں۔ پرانے زمانے میں اس کتاب کا ایک ایک لفظ قول فیصل سمجھا جاتا تھا۔ لیکن اس کتاب کی حقیقت یہ ہے کہ یہ بارہویں صدی عیسوی میں لکھی گئی۔ اس کے لکھنے والے نے رطب و یابس جو کچھ سنا اس کتاب میں بے تکلف بھر دیا۔ سترھویں صدی عیسوی تک تاریخ کے معتدلتوں کی تحقیق روانہ رکھی گئی اور سنی سنائی باتوں کو تاریخی معلومات کا درجہ ملتا رہا۔

عربوں کے حملے فرانس میں کسی خاص مقام تک محدود نہیں رہے بلکہ ملک کا بڑا حصہ ان کے شہسواروں کی جولانگاہ بنا رہا۔ عرب فاتح سیوائے پیمونٹ اور سوٹزر لینڈ تک جا پہنچے اور وسط یورپ کے بڑے بڑے شہروں پر قبضہ کر لیا۔ خلیج سینٹ ٹروپیز ( *St tropez* ) سے

135818

بحیرہ کونستانتز (constance) تک اور دریائے رون اور کوہ جوراس سے فرات اور لمبارڈی تک کے علاقے ان کی فوجی نقل و حرکت کا میدان بنے ہے۔ کوئی شبہ نہیں عربوں کے انہیں حلوں کے تذکرے صلیبی جنگوں کے محرک اور یورپ کی مسیحی طاقتیں ایک عرصے تک ایشیا اور افریقہ میں مسلمانوں سے برسر پیکار رہیں۔

اس زمانے میں جب یہ حادثات پیش آرہے تھے اور اس زمانے میں جب ہم یہ کتاب لکھ رہے ہیں سیکڑوں سال کا فرق ہے اس لئے بہت سی ایسی باتیں رہ گئی ہیں جن کی وضاحت کی ضرورت باقی ہے۔ یہ کمی ہمارے بعد آنے والے اہل قلم پوری کریں گے۔ اگر موجودہ حالات میں ہم تاریخ فرانس پر جو بہت الجھا ہوا موضوع ہے کچھ روشنی ڈال سکیں تو سمجھنا چاہئے ہماری محنت ٹھکانے لگ گئی۔

ہم نے اس کتاب کے چار حصے کئے ہیں پہلا حصہ عربوں کے ان حلوں کے متعلق ہے جو انہوں نے اسپین سے لیکر کوہ پری نیز تک کئے۔ اسی حصے میں ان کے ناربولوں (near bonne) اور لینگوڈاک (Languedoc) سے ۱۰۵۹ء میں نکلنے کا بھی ذکر ہے۔ دوسرے حصے میں عربوں کے ان برمی اور بحری حلوں کا بیان ہے۔ جو انہوں نے پراونس (Provence) پر کئے تھے۔ تیسرے حصے میں پراونس سے پسپا ہو کر ڈینیسی (Douphine) پیمونٹ (Piedmont) سیوائے (Savoy) اور سوٹزر لینڈ میں آنے کا تذکرہ ہے۔ چوتھے حصے میں ان لڑائیوں اور ان کے نتائج پر تبصرہ کیا گیا ہے۔

ریلو کی کتاب کے مقدمہ کا خلاصہ اوپر بیان کیا گیا ہے۔ ریونے واقعات

کا تذکرہ کرتے ہوئے "عربوں کے ابتدائی حلوں کے باب میں یہ حدیث بھی ایک عرب مورخ کے حوالے سے نقل کی ہے۔

"زمین کے مشرقی اور مغربی حصے میرے سامنے لاتے گئے۔ جو کچھ مجھے دکھایا گیا ہے میری امت اس پر قابض ہو جائے گی۔  
رینو کا بیان ہے کہ:-

یہ پیشینگوئی پوری ہونے جا رہی تھی۔ وہ زمانہ آگیا تھا جب لوگ خیال کرنے لگے تھے کہ پوری دنیا اسلامی جھنڈے کے سامنے سرنگوں ہو جائے تھوڑی ہی مدت میں عراق، ایران، شام، مصر، اور افریقہ اور بحر الکاہل کے علاقے مسلمانوں کے قبضے میں آگئے۔ ان کی فتح کا سیلاب افریقہ سے بڑھ کر اسپین پر چھا گیا۔ اور کوہ پرمی نیز سے گذر کر فرانس میں پھیل گیا۔ دوسری طرف سبجوں اور کو عبور کر کے عربی فتوحات کا سلسلہ وسیع ہوتا گیا اور یقین ہونے لگا کہ طبعی حدود کے سوا کوئی طاقت اس طوفان کو روک نہ سکے گی۔ اس زلزلے میں اسلامی سلطنت کا مرکز شام کے

لے حدیث حسب ذیل ہے:

"إِنَّ اللَّهَ زَوَىٰ لِي الْأَرْضَ فَرَأَيْتُ مَشَارِقَهَا وَمَغَارِبَهَا وَإِنَّ أُمَّتِي سَيَبْلَغُ مَلِكُهَا مَنْزُورِي لِي مِنْهَا وَأَعْطَيْتُ الْكَنْزَ بَيْنَ الْأَحْمَرِ وَالْأَبْيَضِ وَإِنِّي سَأَلْتُ رَبِّي لِأُمَّتِي أَنْ لَا يَهْلِكَ بَسْنَةُ عَامَةٍ وَأَنْ لَا يَسْلُطَ عَلَيْهِمْ عَدُوٌّ مِنْ سِوَى النَّسَبِ فَيَبِيحَ بَيْضَتَهُمْ وَأَنْ رَبِّي قَالَ: يَا مُحَمَّدُ إِنِّي إِذَا قَضَيْتُ قَضَاءَ قَوْمٍ فَانْهَ لَيْسَ دَوْلَانِي أَعْطَيْتُكَ لَأُمَّتِكَ أَنْ لَا أَهْلِكَ بَسْنَةَ لِعَامَةٍ وَالْأَسْلُطَ عَلَيْهِمْ عَدُوًّا مِنْ سِوَى النَّسَبِ يَبِيحُ بَيْضَتَهُمْ وَلَوْ اجْتَمَعَ عَلَيْهِمْ مِنْ بَاقِطَارِهَا حَتَّىٰ يَكُونَ بَعْضُهُمْ يَهْلِكُ بَعْضًا وَيَسْبِي بَعْضُهُمْ بَعْضًا"

قدیم شہر دمشق میں تھا اور خلافت کی پاگ ڈورا موہی خلیفہ ولید کے ہاتھ میں تھی۔

افریقہ کے کوہستان اطلس میں عربوں کا سابقہ ایک مضبوط قوم سے پڑا۔ یہ قوم سخت کوشی، بہادری استقلال اور حریت پسندی میں اپنی آپ نظیر تھی۔ یہ لوگ رومی اور قرطاجنی طاقتوں سے اپنی آزادی کی مدافعت میں جنگ کر چکے تھے۔ اس قوم کا نام بربر تھا۔ ان میں سے کچھ لوگ یہودی اور عیسائی تھے اور بعض بت پرست۔ ان کی زبان بھی خاص تھی جو طبری اور فینیقی زبانوں سے کچھ قریب تھی۔

بربر ان قبیلوں کی یادگار تھے جو کنعان اور فینیقیہ سے آئے تھے۔ یامین کے جشیوں کے استبداد کی وجہ سے بھاگ کر یہاں آئے تھے۔ زبازوں کی اسی قربت نے افریقہ میں عربوں کے قدم جمائے اور اسی رشتہ سے انہوں نے بربروں کی مدد حاصل کی۔ یہ حقیقت بھی بھولنے کی چیز نہیں کہ زبازوں کی قربت کے علاوہ عرب اور بربر بادیہ نشینی، سخت کوشی، جنگجو اور خانہ بدوشی میں ایک دوسرے سے قریب تر تھے۔

۱۔ ولید بن عبد الملک بن مروان۔

۲۔ رینو نے الجسریدۃ الاسیویۃ الجدیدہ کے حوالے سے جس نے مقدمہ ابن خلدون مواد حاصل کیا ہے یہ سطور لکھی ہیں۔ ممکن ہے اس خلدون نے اپنی تاریخ میں جو اس نے بربر کے اوپر لکھی ہے اس کا تذکرہ کیا ہو۔ اس موضوع پر ابن خلدون کی تاریخ سب سے بہتر ہے۔ ہارون ڈی سلان *De slane* نے اس کا فرانسیسی میں ترجمہ کیا ہے۔ بول کا زانو فا پر و فیسرفرانس کالج نے ۱۹۲۶ء میں اس کو دوبارہ چھپوایا ہے۔ اس کتاب کی دو جلدیں ہیں۔

دی اور لذریق (Roobeguc) کا سرکاٹ کر خلیفہ کے حضور میں دمشق بھیجا ایک سال کے اندر ہی اندر قرطبہ، مالقہ اور طلیطلہ فتح ہو گیا۔ ایک عرب مورخ نے بیان کیا ہے کہ طارق نے ایک مرتبہ دشمنوں کے دلوں میں رعیت ٹھکانے کے لئے بعض قیدیوں کو قتل کر کے ان کا بھنا ہوا گوشت اپنے سپاہیوں کو کھلایا تھا۔

بعض روایتوں میں یہ بھی آیا ہے کہ لذریق لڑائی کے بعد غائب ہو گیا اور اس کا کہیں پتہ نہیں چلا۔

ابن عذاری حراکشی نے طارق بن زیاد کے حال میں لکھا ہے۔

”طارق بن زیاد بن عبداللہ بن ولعوبن ورمخوم بن بزغاسن بن ولعاص بن یطومت بن نفاؤ، موسیٰ بن نصیر کا بربری غلام تھا۔ اس نے ۹۲ھ میں اندلس فتح کیا۔ یہ ۸۵ھ میں طنجہ اور مغرب اقصیٰ کا حاکم مقرر ہوا تھا۔ اسی سال مغرب اقصیٰ کے باشندوں نے اسلام قبول کیا اور ان عبادت گاہوں کو ہمشرکین کی بنائی ہوئی تھیں قبلہ رخ پھیر کر مسجد بنا لیا۔ رینو نے اپنی کتاب کے حاشیے میں اس روایت کے متعلق کہ طارق نے اپنے لشکر کو مقتولوں کا گوشت کھلایا تھا لکھا ہے کہ یہ ابن قوطیہ کی بیان کی ہوئی ہے۔ ابن قوطیہ نے یہ روایت اپنی کتاب ”فتح المسلمین الاندلس“ میں لکھی ہے۔ رینو کا بیان ہے کہ ابن قوطیہ دسویں صدی عیسوی کے آخر میں موجود تھا۔ بیان کیا جاتا ہے کہ وہ اسپین کے شاہی قوطی خاندان سے تعلق رکھتا تھا۔“

شاہ اسپین غیٹشہ کی پوتی ابن قوطیہ کی دادی تھی۔ اسی نسبت سے وہ ابن قوطیہ کہلاتا تھا۔ لذریق نے غیٹشہ کو حکومت سے بے دخل کر کے تخت پر قبضہ کر لیا تھا۔ اسی وجہ سے غیٹشہ کے لڑکے لذریق کے خلاف عربوں سے مل گئے تھے۔ ابن خلکان بیان کرتا ہے: ”قوطیہ جس کی طرف ابن قوطیہ منسوب ہے، ہشام بن عبدالملک کے پاس اپنے چچا ارباس کے خلاف فریاد کرنے آئی تھی۔ شام میں عیسیٰ بن مزہم نے اس سے شادی کر لی اور اس کو لیکر اندلس گیا۔ قوطیہ

طارق نے اس پہاڑی کو جہاں سے اسلامی فتوحات کا سیلاب آگے بڑھا اپنے نام کی نسبت سے جبل الطارق دجیرا لٹریکے نام سے شہرت دی۔ جو مسلمان اس لڑائی کو جہاد سمجھتے تھے۔ وہ عقیدے کیساتھ لڑے کہ اسلام کی ترقی کے ساتھ ساتھ عالم آخرت میں ان کے لئے جنت کے دروازے کھولے جائیں گے اور وہ لوگ جنہیں آخرت کی فکر نہ تھی۔ اسپین کی سرسبز زمینوں کو دیکھ کر جن میں ان کی ضرورت کی تمام چیزیں موجود تھیں بہت خوش ہوئے۔ اس صورت سے متعدد دینی اور دنیوی محرکات اور مقاصد اس فتح کا باعث ہوئے۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) اندلس کے عامل کے نام خلیفہ کا ایک فرمان لائی تھی۔ ارطباس شاہی فرمان کے بعد ظلم سے باز آیا۔ یہ شہزادی امیر عبدالرحمن الداخل کے زمانے تک زندہ رہی۔ یہ اُس کے پاس آتی جاتی رہتی تھی اسکی اولاد اسی کے نام کی طرف منسوب ہوتی رہی اور آج تک اسی نام سے پہچانی جاتی ہے۔

ابن قوطیہ مشہور مورخ ہے۔ اس کا نام ابو بکر محمد بن عبد العزیز بن ابراہیم بن عیسیٰ بن مزاحم تھا۔ یہ اشبیلہ کا رہنے والا تھا۔ نفع الطیب میں آیا ہے کہ "قوطیہ غیبتشہ کے بڑے بیٹے المنذ کی بیٹی تھی۔ اس کا نام سارہ تھا۔ اس کے چچا ارطباس نے اس کی زمینوں پر قبضہ کر لیا تھا۔ یہ اپنے دو چھوٹے بھائیوں کے ساتھ شام گئی اور دمشق میں خلیفہ ہشام کے دربار میں باریاب ہوئی اور اپنے چچا کے خلاف فریاد پیش کی۔ اس نے خلیفہ کو وہ عہد یاد دلایا جو اس کے باپ اور خلیفہ ولید کے درمیان ہوا تھا۔ ہشام نے اس کے ساتھ بڑا اچھا سلوک کیا اور عامل افریقہ حنظلہ بن صفوان کو انصاف کا حکم دیا۔ حنظلہ نے اندلس کے عامل ابو النظار کو مامور کیا اور ارطباس سے منصوبہ زمینیں واپس دلائیں۔ خلیفہ نے اس کا نکاح عیسیٰ بن مزاحم سے کر دیا۔ عیسیٰ اس کے ساتھ اندلس آیا۔ یہاں اس کے لہن سے دو لڑکے ابراہیم اور سلحی پیدا ہوئے۔ ان دونوں بھائیوں نے اشبیلیہ میں بڑی عزت اور ریاست پیدا کی۔"

اس میں کوئی شک نہیں کہ طارق کی فتح کی بڑی وجہ یہودیوں کا وجود بھی تھا۔ یہ وہاں بڑی تعداد میں آباد تھے یہودیوں اور عیسائیوں میں صفائی نہ تھی۔ عیسائی ان کے اوپر طرح طرح کے ظلم کرتے رہتے تھے۔ جب عرب آئے یہودیوں کو بدلہ لینے کا موقع ملا۔

سہ ڈوزی نے اپنی کتاب سپین میں اسلامی حکومت کے دوسرے جزو میں عربی فتوحات کے علل و اسباب بیان کئے ہیں۔ ان کا تذکرہ ہم مناسب مقامات پر کریں گے۔ یہاں ہم صرف یہودی قتلے کا ذکر جس کی طرف ریون نے اشارہ کیا ہے کرنا چاہتے ہیں۔ ڈوزی کہتا ہے:-

میکھو لک پادریوں نے یہودیوں پر سخت ظلم کئے مشہور فرانسسی مورخ مچلٹ و Michlet نے بیان کیا ہے کہ قرون وسطیٰ میں لوگوں نے یہ پوچھنا شروع کیا کہ یہ دنیا جو کلیسا کے زیر سایہ زندگی گزار رہی ہے۔ جنت کا اعلیٰ نمونہ ہونے کے بجائے جہنم کی بدترین مثال کیوں بن گئی؟ اہل کلیسا نے جواب دیا کہ غضب الہی ہے۔ جو صرف اس وجہ سے نازل ہوا ہے کہ حضرت مسیح کے قاتل ابھی تک آزاد گھوم رہے ہیں۔ شاہ سیسبوت (Sebastus) کے زمانے میں (۳۱۶ء) میں ان مظالم کی ابتداء ہوئی۔ اس نے فرمان نافذ کیا کہ یہودیوں کو ایک سال کی بہت دی جاتی ہے۔ وہ اس مدت کے ختم ہونے سے پہلے عیسائی مذہب قبول کر لیں۔ اگر انہوں نے اس فرمان کی تعمیل نہ کی تو اسپین سے جلا وطن کر دیئے جائیں گے۔ ان کی جائیدادیں ضبط کر لی جائیں گی اور ہر ایک یہودی کے سو کڈے ملے جائیں گے۔ سزاکے خوف سے نوے ہزار یہودی اپنا آبائی مذہب چھوڑ کر عیسائی برادری میں شامل ہو گئے۔ لیکن نو عیسائیت پر اپنے بچوں کی خدمت کراتے تھے اور چھپ کر موسوی مذہب کی پیروی کئے جاتے تھے۔

مجلس اساقفہ چہارم نے طلیطلہ میں اس فرمان پر نظر ثانی کر کے حکم دیا کہ یہودی اپنے مذہب پر قائم رہ سکتے ہیں۔ لیکن ان کے بچے مسیحی ماحول میں تربیت پائیں گے۔ مجلس اساقفہ ششم نے ان تدبیروں کو ناکافی سمجھ کر تجویز منظور کی کہ آئندہ کسی بادشاہ کو وفاداری اور اطاعت

(باقی آئندہ صفحہ پر)



طابق کی فتوحات کی خبریں پہنچیں تو موسیٰ کی بوڑھی رگوں میں بھی جوش پیدا ہوا وہ بربروں اور عربوں کا لشکر لے کر آگے بڑھا۔ اس کے ساتھ ایک صحابی

کا حلف نہ اٹھایا جائے تا وقتیکہ وہ وعدہ کرے کہ ان تمام قوانین پر پوری سختی سے عمل کرے گا۔  
جواب تک یہودیوں کے بارے میں منظور ہوتے ہیں۔ اس ظالمانہ برتاؤ کے باوجود اسپین میں یہودیوں کی بہت بڑی تعداد آباد رہی۔ اسی سال تک یہودی نے عیسائیوں کے بے پناہ مظالم برداشت کرتے رہے لیکن آخر کار صبر کا پیمانہ بے دریغ ہو گیا۔ یہودیوں نے افریقہ کے بربر یہودیوں سے وعدہ لیا کہ وہ اندلس میں ان کی مدد کرنے آئیں گے۔ یہ شاہ اجیکا *Agica* کا زمانہ تھا۔ اسکو اس سازش کی سن سن ٹی اس نے اس خبر کی تصدیق کر کے معاملہ مجلس اساقفہ کے سامنے پیش کیا۔ پادریوں نے پادریوں کی عام غلامی کا ظالمانہ فرمان نافذ کیا اور ان کی جائدادیں ضبط کرنے کا حکم دیا۔ اس ظالمانہ فرمان میں ایک دفعہ یہ بھی تھی کہ وہ عیسائی غلام جو یہودیوں کی ملک تھے آزاد لے جلتے ہیں اور ان کے مالک یہودی غلام بنا کر ان کے سپرد کئے جاتے ہیں۔ یہ بھی طے کیا گیا کہ ان کے جو سات برس کے ہو جائیں چھین کر کلیسا کی سرپرستی میں دے دیئے جائیں۔ کسی وہی مرد کو یہودی عورت سے شادی کرنے کا حق نہیں دیا گیا۔ یہودیوں کو مجبور کیا گیا کہ وہ ساتی عورتوں سے شادیاں کریں۔ اور یہودی عورتوں کو عیسائی مردوں کے ساتھ زندگی بسر کرنے کا پابند بنایا گیا۔

جب مسلمانوں نے اندلس فتح کیا وہاں کے یہودی سخت عذاب میں گرفتار تھے مسلمانوں نے ان کو غلامی سے نجات دلائی اور ان کو دینی اور سماجی امور میں پوری طرح آزاد کیا۔ یہی سختی کہ یہودی غلام اور تمام کمزور جماعتیں مسلمانوں کی مددگار بن گئیں۔

۱۰۰۰ بفتح الطیب میں آیا ہے کہ موسیٰ جب ۳۰۰ میں افریقہ سے اندلس گیا۔ اس کا لشکر دس ہزار مجاہدین پر مشتمل تھا۔ اس نے افریقہ میں اپنے لڑکے کو قائم مقرر کیا تھا۔

بھی تھے جن کی عمر سو سال کی تھی۔ بہت سے صحابیوں کے صاحبزادے بھی اس  
گھم میں شریک تھے۔

سہ نفع الطیب میں آیا ہے۔

”ابن حبیب کا خیال ہے کہ اندلس ایک صحابی المینذر اور تین تابعین امیر موسیٰ بن نصیر، علی  
بن رباح لخمی اور حیوۃ رجاہ تمیمی گئے تھے۔ کہا جاتا ہے تیسرے تابعی کا نام حنش صنعانی، صنعار شام کا  
ایک گاؤں ہے، یہ لوگ موسیٰ کے ساتھ لوٹ آئے تھے۔ اہل سرقطہ کا دعویٰ ہے کہ حنش کا  
انتقال وہیں ہو۔ اور ان کی قبر سرقطہ میں موجود ہے۔ کہا جاتا ہے اندلس داخل ہونے والے تابعین  
کی تعداد چار تھی۔ چوتھے کا نام عبدالرحمن حبلی انصاری بتایا جاتا ہے بعض بلکیان بنی جبہ (مولیٰ نبی عبد اللہ  
کا نام بھی لیتے ہیں۔ عمر بن عبدالعزیز نے ان کو فقیہوں کی ایک جماعت کے ساتھ تعلیم و تدریس  
کے لئے افریقہ بھیجا تھا۔ یہ عمر بن العاص ابن عباس اور ابن عمر رضوان اللہ علیہم اجمعین اسے  
روایت کرتے ہیں۔ یہ موسیٰ بن نصیر کے ساتھ لڑائیوں میں شریک ہے۔ اور جنوبی فرانس میں  
قرشونہ تک پہنچے۔“

ابن المایار نے اتکلمہ میں بیان کیا ہے کہ: حیوۃ بن رجاہ تمیمی موسیٰ بن نصیر کے ساتھ اندلس

میں داخل ہوئے تھے۔ ان کا شمار تابعین میں ہوتا تھا۔“

یا قوت نے معجم میں ذکر کیا ہے کہ: حنش بن عبد اللہ صنعانی کا شمار بڑے اور ثقہ تابعین میں

ہوتا تھا۔ یہ اندلس گئے تھے۔ ان کا نسب نامہ یہ ہے۔ حنش بن عبد اللہ بن عمرو بن حنظلہ بن فہد بن

قنیان بن ثعلیہ بن عبد اللہ بن تامر السبائی۔ ان کی کنیت ابو رشید تھی۔ یہ حضرت علی کے ساتھ گزرنے

میں رہ چکے تھے اور ان کی شہادت کے بعد مصر چلے آئے تھے۔ انھوں نے ردیف بن ثابت

کے ساتھ مغرب میں اور موسیٰ بن نصیر کے ساتھ اندلس میں جہاد کیا تھا۔ ان کی وفات افریقہ میں

ہوئی۔ بعض لوگ کہتے ہیں کہ مصر میں ان کا انتقال ہوا تھا۔ بعض سرقطہ میں ان کی قبر بتاتے ہیں۔

المینذر افریقہ کے رہنے والے تھے۔ ان کا شمار صحابہ میں ہوتا ہے۔ (بقیہ حاشیہ دوسرے صفحہ پر)

موسیٰ نے طارق کا راستہ چھوڑ کر دوسرے راستے سے اپنی فوجیں بڑھائیں اور مریدہ (Merida) اور سر قسط فتح کیا۔ اس کے لشکر کا بڑا حصہ سواروں پر مشتمل تھا۔ ہر دستے کے ساتھ کھانے پینے کا سامان خچروں پر لدا ہوا پیچھے پیچھے چلتا تھا۔

دہاقتی تاثیر گذشتہ، ابن عبدالبر نے حسب ذیل حدیث ان کے حوالے سے بیان کی ہے۔  
 من قال رضیت باللہ رباً وبالاسلام دیناً وبمحمد صلعم نبیاً فانما الذعیم لہ فلا خذن بیدہ فلا دخلۃ الجنة“

اسے یہ رویوں کے زمانے کا مشہور شہر ہے۔ عربوں نے اس پر ۵۷۱ء میں قبضہ کیا تھا۔ اس کا نام رومی شہنشاہ سیزر اغسطس (Cesar Augusta) کے نام پر رکھا گیا تھا۔ مسلمانوں نے اس کو بگاڑ کر سر قسط کر دیا۔ یہ عربی اور فرانسیسی حکومتوں کے درمیان میں واقع تھا اس لئے اس کو اشتر الاعلیٰ بھی کہتے تھے۔ قوطیوں نے ۷۱۱ء میں اس پر قبضہ کر لیا تھا۔ فرانسیسیوں نے جب خاندان کلودس کی حکومت کا زمانہ تھا اس کا محاصرہ کیا لیکن کامیاب نہ ہوئے۔ جب عربوں نے اسپین پر قبضہ کیا اس کا شمار بڑے شہروں میں ہوتا تھا۔ امیر عبدالرحمن الداخل کے زمانے میں شارلمان نے اس کا محاصرہ کیا۔ لیکن ناکام رہا۔ اسپینوں نے ۱۱۸۹ء میں اس پر پانچ سال کی مسلسل جنگ اور نو مہینے کے محاصرے کے بعد قبضہ پایا۔ اس نے آخر جون ۱۹۳۰ء میں اس کو دیکھا۔ پرانی یادگاروں میں ابی جعفر احمد کا قصر جعفریہ ابھی تک موجود ہے۔ یہ گیارہویں صدی عیسوی کے وسط میں تعمیر کیا گیا تھا۔ اس نے ”آسیو کا گر جا بھی جو جامع اعظم کی بنیادوں پر کھڑا کیا گیا ہے دیکھا۔ اس کے شمالی اور مشرقی دروازوں پر ابھی تک عربی صنعت کے نشانات تازہ ہیں۔ اس میں پتیل کا ایک قبہ ہے جو ایک عربی ہندس نے جس کا نام رامی تھا بنایا تھا سر قسط کی آبادی ایک لاکھ دس ہزار ہے۔

عرب مورخین متفق ہیں کہ موسیٰ بن نصیر فرانس تک پہنچا۔ اس نے ناربون (Narbonne) کے ایک گرجے میں چاندی کے سات منقش مجسمے پائے اور قرفٹونہ (Caracassonne) کے گرجے سینٹ میری میں چاندی کے سات بڑے بڑے ستون اس کے ہاتھ آئے۔

عرب فرانس کو عرض کبیرہ کے نام سے پکارتے تھے۔ اس لفظ سے وہ تمام علاقے مراد تھے جو کوہ پیری نیز، کوہ الپس، بحر اقیانوس، مادریائے ایلب، ملک روم کے درمیان واقع تھے یہ حقیقت ہے کہ یہ تمام زمین چارلس مارٹل سین

نے (Charles Martel) چارلس مارٹل کو عرب قرار کہتے تھے۔ یہ پین ہرسٹال

(Pepin Heristal) کا لڑکا تھا۔ اس کو پین ہرسٹال نے اپنے لڑکے گریٹالڈ

کے قتل کے الزام میں قید کر دیا تھا۔ ہرسٹال کی موت کے بعد ۷۳۲ء میں اپنے باپ کی جگہ پر

حاجب مقرر ہوا۔ اس نے شاہ شیلڈرک ثانی اور ٹیری چہارم کی کمزوریوں سے فائدہ اٹھایا اور

حکومت کے نظم و نسق پر پوری طرح قابض ہو گیا۔ وہ نام کے بادشاہ تھے۔ چارلس دراصل سلطنت

کا مالک تھا۔ اس نے مسکن اور بیورین قبیلوں کو شکست دی اور ایکویٹین کے ڈیوک کے

لڑکوں کو ہرایا۔ ان شکست خوردہ شہزادوں نے عربی فتوحات کے سیلاب سے ڈر کر چارلس سے

مدد کی درخواست کی اور ایک عام خطرے کی بنا پر پرانی دشمنیوں کو بھول کر عربوں کے مقابلے میں

تحد ہو گئے۔ اور ۷۳۲ء میں اس متحدہ لشکر نے جو چارلس مارٹل کی قیادت میں صف آرا ہوا تھا

امیر عبدالرحمان الفافقی کو شکست دی۔ امیر پائٹرس شہید ہوا۔ چارلس اسی معرکے میں مارٹل

(توڑنے والے) کے نام سے مشہور ہوا۔ یورپین مورخین کی رائے ہے کہ اسی حادثے نے مسلمانوں

کی ترقی روک دی اور یورپ اور عیسائیت کو مسلمانوں کی غلامی سے بچالیا۔

نے (Pepin The Short) (پین قصیر) یہ چارلس مارٹل کا لڑکا تھا۔ اس نے بھی

مسکن بیوری اور ایکویٹین کے امیر سے لڑائیاں لڑیں۔ اس نے (باقی آئندہ صفحے پر)

اور شارلمان کے زمانے میں فرانس کہلاتی تھی۔ عرب مورخین کے قول کے بموجب یہاں بسنے والی قومیں بہت سی زبانیں بولتی تھیں۔

مسیحی قوموں نے اپنے دشمنوں کو ہر طرف سے ایک ہی وقت میں ظاہر ہوتے دیکھا تھا۔ اس عالمگیر مصیبت نے ایک عام دہشت طاری کر دی تھی اگر کوئی مقام بغیر لڑے بھڑے فتح ہو جاتا اور وہاں کے باشندے مقابلہ کئے ہتھیار ڈال دیتے تو یہ حملہ اور ان کے مال اور مذہب کے معاملے میں کوئی زیادتی نہ کرتے تھے۔ مگر جوں میں جو قیمتی چیزیں ہاتھ آئیں وہ ان پر قبضہ کرتے اور گرجے کے ایک حصہ کو مسجد بنا لیتے تھے۔ وہ ان خالی زمینوں پر بھی قبضہ کر لیتے تھے جن کا کوئی والی وارث نہ ہوتا تھا۔ گھوڑے اور فوجی ضرورت کی دوسری چیزیں ان کے تصرف میں آتی تھیں۔ مفتوحین پر جزیہ

(باقی حاشیہ صفحہ گذشتہ) میر و نجیہ خاندان کو تخت سے بیدخل کر کے ۷۵۰ء میں حکومت پر قبضہ کر لیا اور باقاعدہ بادشاہ بن بیٹھا۔ اس نے نارہون اور قریشونہ عربوں سے چین لیا تھا۔ اس نے ۷۶۸ء میں دفاتہ پائی

۱) *Charlemagne*، شارلمان، یہ سپین نصیر کا بڑا لڑکا تھا۔ یہ نو سترہا میں ۷۶۲ء میں پیدا ہوا تھا۔ یہ اور اس کا بھائی کارلومان (*Carloman*) دونوں حکومت کے مالک ہوئے لیکن ۷۶۸ء میں کارلومان مر گیا اور شارلمان بلا شرکت غیرے سپین کا وارث ہوا۔ اس نے اکیوٹین اور لیمبارڈی کے بادشاہوں سے جنگ کی اور سکن قبیلے کو شکست دے کر نصرانیت قبول کرنے پر مجبور کر دیا۔ اس نے شاہان یورپ کو شکست دے کر پورے مسیحی یورپ کو اپنی حکومت میں شامل کر لیا۔ یہ قرون وسطیٰ کا سب سے بڑا بادشاہ ہے۔ شارلمان نے عربوں سے مسلسل جنگیں کیں اور ان کو جزائر سر ڈانیہ اور کوسیکا سے نکال دیا۔ اس نے کتلونیا اور راگون اور سر قسطہ کے درمیان کے علاقے مسلمانوں سے چین لئے لیکن سر قسطہ پر قبضہ نہ کر سکا

بھی عاید کیا جاتا تھا لیکن اس بارے میں ان کے مالی حالات کا پورا لحاظ رکھا جاتا تھا۔ کبھی کبھی ضمانت کے طور پر مفتوحین کے بعض اشخاص بھی ساتھ لے جاتے تھے۔ لیکن جو مقامات نلوار کے زور سے فتح ہوتے تھے وہاں وہ سبھی منظم ہوتے تھے جو ان حالات میں عام طور پر ہوا کرتے ہیں۔ وہاں کے باشندوں پر دو گنا جزیہ عاید کیا جاتا تھا اور ان پر قابو رکھنے کے لئے ایک افسر مقرر کیا جاتا تھا۔ یہ افسر کبھی کبھی یہودی ہوتا تھا۔ یہودی عیسائیوں کے دشمن تھے۔ اس لئے یہ "دشمنی" ان مفتوحہ ملکوں کی حفاظت اور عیسائیوں کی نگرانی کے لئے "بڑے اعتبار کی چیز سمجھی جاتی تھی۔"

فرانس پر عربوں کے حملوں کا تذکرہ کرتے ہوئے عرب مورخین نے لکھا ہے کہ موسیٰ بن نصیر کی آرزو تھی کہ وہ جرمنی کے راستے سے قسطنطنیہ اور ایشانی کوچک ہوتے ہوئے دارالخلافہ دمشق اس طرح پہنچے کہ پورا بحر متوسط مملکت اسلامیہ میں شامل ہو جائے اور یہ تمام مقامات ایک دوسرے سے مل کر کھوس اسلامی سلطنت بنا دیں۔ لیکن مسیحی مورخین نے فرانس میں موسیٰ کے داخلے کا کوئی ذکر نہیں کیا۔ شاید موسیٰ کے حملے بہت عجلت میں ہوئے۔ وہ باز کی طرح جھپٹا اور پھر لوٹ آتا تھا۔ کوئی شبہ نہیں اس زمانے میں مسیحی تو میں بڑے خطرے میں گھری ہوئی تھیں۔ یہ سوچ کر اب بھی رونگٹے کھڑے ہو جاتے ہیں کہ اگر عرب فاتحین میں تفرقہ نہ پڑ جاتا "تو آج یورپ فاتح عربوں کے زیر فرمان ہوتا۔"

اس جگہ رینولڈ مفری کی عبارت بطور شہادت پیش کی ہے۔ مناسب معلوم ہوتا ہے کہ ہم مختصر یہ عبارت نفع الطیب (ص ۱۲۶ جزو اول) سے نقل کر دیں۔

موسیٰ بن نصیر کا دل جلیقیہ (galicia) کی طرف

لگا ہوا تھا <sup>۱</sup> ابھی وہ اس مہم کی تیاری ہی کر رہا تھا کہ ولید بن عبد الملک کا پینا مبر  
 مغیث رومی آپہنچا اور بادشاہ کی جانب سے اسپین سے لوٹنے اور لڑائی بند  
 کرنے کا حکم سنایا۔ موسیٰ کو اس فرمان سے تکلیف ہوئی اسپین میں جلیقیہ کے  
 علاوہ اور کوئی جگہ ایسی باقی نہ رہی تھی جہاں عربوں کے قدم پہنچ نہ گئے ہوں۔  
 موسیٰ جلیقیہ کے خیال سے دست بردار نہ ہو سکا۔ اس نے مغیث کی بڑھی  
 خوشامد کی اور اتنی مہلت چاہی کہ جلیقیہ فتح کر کے اپنی آرزو پوری کر لے۔ موسیٰ  
 نے مغیث کو ثواب اور مال غنیمت دونوں میں شریک ہونے کی دعوت دی۔  
 مغیث نے کہنا مان لیا۔ موسیٰ نے حملہ کیا اور بارو اور لک (Barro) کے  
 قلعے فتح کر لئے۔ اس نے یہاں کھڑ کر فوجی دستے اطراف میں روانہ کئے اور  
 بحر احضر کے ساحلی مقامات فتح کر لئے وہاں کے لوگوں نے صلح کا ہاتھ بڑھایا  
 اور جزیہ دینا قبول کیا۔

عرب وہاں کے میدانوں میں رہ گئے۔ عربوں اور بربروں کا قاعدہ تھا کہ  
 جب کسی ایسے مقام سے گذرتے جو انھیں پسند آتا تو وہیں بس جلتے اس صورت  
 سے اسپین کی زمین پر اسلامی آبادیاں قائم ہوتی گئیں

موسیٰ کا کام ابھی ختم نہیں ہونے پایا تھا کہ دوسرا شاہی سفیر ابونصیر  
 بھی آپہنچا۔ جب موسیٰ نے واپسی میں دیر لگائی تو خلیفہ نے اس کی سرزنش  
 کے لئے ابونصیر کو بھیجا موسیٰ لک (Luce) سے جلیقیہ

(Galicia) لوٹ آیا راستہ میں طارق بھی آگیا۔ اور دونوں مغیث  
 اور ابونصیر کے ساتھ شبیلیہ لوٹے۔ موسیٰ نے اپنے بیٹے عبدالعزیز کو اپنی جگہ

۱ فرانسسی غالیسیا (galicie) کہتے ہیں عرب اس کے دار الحکومت کو شانٹ یا تو

کہتے تھے۔ فرانسسی اس کو - saint - jacques compos -  
 - telle

اندلس کا امیر بنایا سمندر کی قربت کی وجہ سے اشبیلیہ کو اس کا دارالحکومت قرار دیا۔ اور ۹۵۷ء میں طارق کے ساتھ سمندر کے راستے سے واپس چلا۔ موسیٰ کے داخلے سے پہلے طارق اندلس میں ایک سال گزار چکا تھا اور موسیٰ کے پہنچنے کے بعد دو سال چار مہینے اور رہا تھا۔

موسیٰ اپنے ساتھ بیشمار مال غنیمت اور تیس ہزار بونڈی غلام لے کر چلا۔ اس کے پاس جو اہرات کا انمول ذخیرہ تھا۔ اس ساز و سامان کے بعد بھی جو مال غنیمت میں حاصل ہوا تھا اسے افسوس تھا کہ وہ حسباً اپنا عزم جہاد پورا نہ کر سکا۔ اس کی آرزو تھی کہ وہ یورپ کے باقی حصوں کو فتح کر کے حکومت شام سے ملا دیتا اور اس جہم میں خشکی کا وہ راستہ اختیار کرتا جو اندلس کے راہ گیر اپنی آمد و رفت کے لئے اختیار کرتے تھے۔

کہا جاتا ہے اس نے اپنی فتوحات کے سلسلہ میں بلا دیورپ میں ایک بہت بڑی لاٹ پائی تھی جس پر عربی میں حسب ذیل عبارت کھدی ہوئی تھی۔

”اے نبی اسمعیل! تم اپنی منزل تک پہنچ گئے اب لوٹ جاؤ۔“  
موسیٰ یہ عبارت پڑھ کر خوفزدہ ہوا اور کہا یہ عبارت کسی اہم بات کے لئے لکھی گئی ہے اس لئے اپنے ساتھیوں سے مشورہ کیا اور اکثریت کی بات مان کر لوٹ پڑا۔

فتح الطیب میں اس کے دو صفحوں کے بعد آیا ہے۔

بعض مورخوں کا بیان ہے کہ اکفوں نے (موسیٰ اور اسکے ساتھیوں نے) مذکورہ بالا عبارت کے بعد یہ تحریر پڑھی کہ اگر تم یہ سوال کرو کہ کیوں لوٹ جاؤ واپس جان لو کہ تم لوٹو گے تاکہ ایک دوسرے



## کی گردنیں کاٹوٹے

اندلس میں موسیٰ کے داخلے کے بارے میں ابن خلدوں کا بیان ہے۔

اسے معلوم ہوتا ہے یہ عربی کتبہ کسی دوسرے قصبے کی بگڑھی ہوئی شکل ہے۔ کوئی شبہ نہیں موسیٰ تسخیر یورپ کے ارادے سے اس کتبے کی وجہ سے باز نہیں آیا۔ جس شخص نے دنیا میں حیرت انگیز فتوحات کی مثالیں قائم کی ہوں اس کے اوپر اس قسم کے دھوکوں کا کوئی اثر نہیں ہو سکتا۔ ممکن ہے یہ تحریر محض عربوں کو خوفزدہ کرنے کے لئے گڑھی گئی ہو۔ موسیٰ اپنے ارادے کی تکمیل اس فرمان کی وجہ سے نہیں کر سکا جو ولید نے اس کو آگے بڑھنے سے روکنے کے لئے بھیجا تھا۔ ولید حالات کا پورا اندازہ کئے بغیر ایسے خطرناک اقدام کی اجازت نہیں دے سکتا تھا۔ وہ چاہتا تھا کہ موسیٰ کو بلا کر وہاں کے حالات کی تفصیل معلوم کرے۔ دوری منزل کی وجہ سے صرف خط و کتابت سے وہ باتیں معلوم نہیں ہو سکتی تھیں جو وہ معلوم کرنا چاہتا تھا۔

جب کاؤنٹ سبتہ جوین موسیٰ کو اندلس پر حملے کی دعوت دی تو موسیٰ نے ولید کو صورت حال سے مطلع کیا اور حملے کی اجازت مانگی ولید نے جواب دیا۔ پہلے چھوٹے چھوٹے دستے بھیج کر وہاں کے حالات معلوم کرو اور پوری واقفیت حاصل کئے بغیر مسلمانوں کو ایسے خوفناک سمندر میں تباہ نہ کرو۔ موسیٰ نے کہا کہ یہ سمندر بحر زخار نہیں بلکہ خلیج ہے اور اتنی چھوٹی ہے کہ اس طرف کے مناظر صاف نظر آتے ہیں۔ خلیفہ نے کہا ”اگر یہ صورت ہے تو کسی بڑے حملے سے پہلے چھوٹے چھوٹے دستے بھیج کر حالات کا اندازہ لگاؤ۔“

جب خلیفہ نے صرف چودہ کلومیٹر چوڑی خلیج کو لمبی خط و کتابت کے بعد پار کرنے کی اجازت دی تو اس کی محتاط طبیعت کیلئے پورے برعظیم یورپ کی تسخیر کی اجازت بلا تفصیل معلوم کئے ہوئے ممکن نہ تھی۔ خلیفہ کو مرکز خلافت سے دور ہونے کی وجہ سے مسلمانوں کی جان و مال کی طرف سے اطمینان نہ تھا۔

اندلس کی تسخیر کے بعد جب وہاں مسلمان آبادیاں ابھی طرح سے جم گئی تھیں اور

”موسیٰ ۹۳ء میں عرب اور بربر بہادروں کا لشکر گراں لے کر چلا اور  
جزیرہ خنجر اور طنجه کے درمیان میں خلیج زقاق سے ہو کر اندلس پہنچا۔ یہاں  
طارق بھی اس کے ساتھ ہو لیا۔ کہا جاتا ہے کہ موسیٰ اندلس میں جبل طارق کا  
راستہ چھوڑ کر دوسرے راستے سے جو اب جبل موسیٰ کے نام سے مشہور  
ہے آگے بڑھا اور فتح کرتا ہوا مشرق میں بارسلونہ وسط میں ناربون اور مغرب  
میں صنم قاوس تک جا پہنچا۔ اس نے ان ملکوں پر تسلط قائم کیا اور بے شمار  
مال غنیمت اکٹھا کیا۔ اس کا ارادہ تھا کہ قسطنطنیہ کے راستے سے مشرق پہنچے  
تا کہ اندلس اور شام کے راستے ایک دوسرے کے لئے کھل جائیں۔ وہ چاہتا  
تھا کہ مسیحی ملکوں کو فتح کرتا ہوا خشکی کے راستے سے دمشق جا پہنچے۔ اس عزم کی  
اطلاع خلیفہ ولید کو بھی ہوئی۔ وہ دارالحرب میں مسلمانوں کی نازک حالت کا

اور پورا ملک مسلمانوں سے بھرا ہوا تھا۔ عمر بن عبدالعزیز نے وہاں سے مسلمانوں کو ہٹانے کی تدبیر  
سوچی تھیں۔ وہ انھیں ہٹا کر افریقہ میں رکھنا چاہتے تھے تاکہ مرکز خلافت سے دور ہونے کی وجہ سے  
دشمنوں کے زرعے میں نہ پھنس جائیں۔ عمر بن عبدالعزیز کا یہ خوف آٹھ سو سال کے بعد صحیح ثابت ہوا۔  
ولید نے موسیٰ کو بلایا تھا تاکہ حالات معلوم کر کے کوئی صحیح رائے قائم کرے۔ لیکن موسیٰ  
دارالخلافت تک پہنچنے بھی نہ پایا تھا کہ ولید کی بیماری کی اطلاع ملی۔ اس کی وفات کے بعد  
اس کا بھائی سلیمان تخت نشین ہوا۔ سلیمان موسیٰ سے حسد کرتا تھا۔ اس نے اختیار پانے  
ہی موسیٰ کو مستانا شروع کیا اور اس کی خدمات کے صلے میں انعام و اکرام کے  
بجائے ہتھکڑیوں اور بیڑیوں سے استقبال کیا۔ سلیمان کو صرف اپنا کھینچو ٹھنڈا  
کرنے کی فکر تھی۔ اس کو مصلحت عام کی کوئی پروا نہ تھی۔ ابن خلدون کے بیان  
سے معلوم ہوتا ہے کہ ولید نے موسیٰ کو صرف مسلمانوں کی سلامتی کی طرف سے  
اطمینان کرنے کے لئے بلایا تھا۔

اندازہ کر کے بہت پریشان ہوا۔ وہ ڈرا کہ اگر موسیٰ کو اپنے ارادوں کی تکمیل کے لئے آزاد چھوڑ دیا گیا تو مسلمانوں کو بڑے خطروں کا سامنا کرنا ہوگا۔ اس نے موسیٰ کی واپسی کے لئے تاکید کی احکام بھیجے اور شاہی سفیر کو ہدایت کی کہ موسیٰ تعمیل حکم میں بیت و لعل کرے تو وہ مسلمانوں کو لے کر لوٹ آئے۔

موسیٰ کا ارادہ عمل کا جامہ نہ پہن سکا۔ وہ سرحدوں کے انتظام اور نگرانی کا معقول بندوبست کر کے اندلس سے لوٹا۔ اس نے اپنے بیٹے عبدالعزیز کو اندلس کا حاکم بنایا اور قرطبہ کو دارالامارت قرار دیا۔ موسیٰ ۹۵ھ میں قیروان پہنچا اور ۹۶ھ میں بڑے ساز و سامان اور مال غنیمت کے ساتھ جس میں تیس ہزار غلام بھی تھے دارالخلافہ کے راستے سے آگے بڑھا۔ اس نے امر لقمہ میں اپنے بیٹے عبداللہ کو اپنا قائم مقام بنایا۔ اس زمانے میں اندلس کا صوبہ بھی حکومت افریقہ ہی میں شامل تھا اور قیروان کا گورنر اس کی نگرانی کا فرض انجام دیتا تھا۔ موسیٰ سلیمان بن عبدالملک کی خدمت میں حاضر ہوا۔ یہ ولید کے بعد تخت پر بیٹھا تھا۔ سلیمان موسیٰ سے خوش نہ تھا۔ اس نے اس کو طرح طرح کے عذاب دینے شروع کئے اس نے اندلسی فوجوں کو بھڑکا کر عبدالعزیز کے خلاف بغاوت پر آمادہ کر دیا اور امارت کے دو ہی سال کے اندر اس کا سر قلم کر دیا۔ یہ بڑا پڑھا لکھا اور نیک امیر تھا۔ اس نے اپنے زملے میں بہت سے ممالک فتح کئے تھے۔ سلیمان کی ناخوشی کی وجہ یہ تھی کہ موسیٰ کو مصر میں ولید کی بیماری کی اطلاع ملی۔ ولید نے اس کو جلد حاضر ہونے کی ہدایت کی تھی۔ سلیمان نے جو اس کے بعد تخت پر بیٹھنے والا تھا تاخیر کا فرمان بھیجا۔ موسیٰ نے سلیمان کے حکم کی پرواہ نہ کی اور منزل پر منزل طے کرتا ہوا ولید کی وفات کو چند دن پہلے دمشق پہنچ گیا اور تمام مال غنیمت ولید کے سامنے پیش کر دیا۔

سلیمان کو موسیٰ کی نافرمانی بہت کھلی اس نے تخت پر بیٹھتے ہی موسیٰ اور اس کے خاندان والوں پر طرح طرح کی سختیاں کیں۔ بالآخر موسیٰ ہزاروں دکھ جھیل کر مدینہ منورہ میں ۹۸ھ میں وفات پا گیا۔

ابو محمد بن ابی زید قمبروانی کا بیان ہے کہ:-

"طرابلس سے طنزہ تک موسیٰ سے پہلے برابر بارہ مرتبہ مرتد ہو چکے تھے اور ابھی تک اسلام نے ان کے دلوں میں جگہ نہ پائی تھی۔ جب موسیٰ نے برابروں کے لشکرگراں کے ساتھ اندلس میں قدم رکھا اور زمینیں فتح کر کے انکو بسایا تو اسلام نے بھی ان کے دلوں میں گھر کیا۔ اور انھوں نے پھر کبھی ارتداد کا ارادہ نہ کیا۔"

ابن عذاری مراکشی نے اپنی کتاب "المغرب فی اخبار ملوک لاندلس والمغرب" میں لکھا ہے۔

"جمادی الآخر میں خلیفہ ولید نے وفات پائی اور اس کی جگہ پر سلیمان تخت خلافت کا مالک ہوا۔ وہ موسیٰ سے خوش نہ تھا۔ اس نے موسیٰ کو دھوڑ میں کھڑا کیا۔ موسیٰ میٹا تازہ آدمی تھا۔ دھوڑ میں کھڑا تو ہوا۔ لیکن تھوڑی ہی دیر میں غش کھا کر گر پڑا۔ سلیمان نے اس سے کہا "میں نے تمہیں ایک حکم دیا تھا لیکن تم نے اس کی پرواہ نہ کی اب ایک لاکھ دینار داخل کرو۔" موسیٰ نے جواب دیا "امیر المؤمنین! جو کچھ میرے پاس تھا آپ نے لے لیا اب میں ایک لاکھ دینار کہاں سے لاؤں؟ سلیمان موسیٰ کے جواب سے بہت چڑھا اور مطالبہ دوگنا کر دیا۔ موسیٰ نے پھر عذر کیا لیکن سلیمان نے ایک لاکھ اور بڑھا کر تین لاکھ دینار کا مطالبہ کیا اور موسیٰ کو طرح طرح کے عذاب دے کر قتل کرنا چاہا۔"

موسیٰ نے یزید بن مہلب سے جو سلیمان کے دربار میں بڑا درجہ رکھتا تھا مدد مانگی۔ یزید نے کہا جو کچھ تمہارے پاس ہو داخل کر دو۔ بیان کیا جاتا ہے موسیٰ نے دس لاکھ دینار دے کر اپنی جان بچائی۔ ابن حبیب وغیرہ نے بھی اس واقعہ کا تذکرہ کیا ہے۔ یزید بن مہلب ایک رات موسیٰ کے یہاں ٹھہرا اور اس سے پوچھا: کیا آپ کے اور آپ کے خاندان والوں کے پاس ایک ہزار غلام نہ ہوں گے؟ موسیٰ نے کہا: نہیں، لاکھوں ہوں گے۔ یزید نے کہا پھر جان بوجھ کر آپ نے اپنی جان کیوں پھنساتی؟ وہیں کیوں نہ رہے یہاں آپ کا حکم چلتا تھا؟ موسیٰ نے کہا: خدا کی قسم اگر میں چاہتا تو یہ لوگ میرا بال بیکانہ کر سکتے لیکن میں اللہ سے ڈرا اور حلقہ اطاعت سے باہر نہ نکلا۔ یزید بن مہلب اطاعت امیر کی فضیلت سے بے خبر نہ تھا لیکن سلیمان کے ظالمانہ سلوک نے جو اس نے تاریخ اسلام کی ایک بڑی نصیبت کے ساتھ روارکھا تھا۔ اس کے دل میں بڑا بیجاں پیدا کر دیا تھا۔ موسیٰ آدمی تھا۔ اس نے اسلام کی بے نظیر خدمات انجام دی تھیں۔ ایسی شخصیت کے ساتھ وہ سلوک جو مجرموں کے ساتھ بھی نہیں کیا جاتا۔ بہت عبرت نواز تھا۔ درحقیقت وہ عالم اسلام ہی کا نہیں بلکہ دنیا کا بڑا آدمی تھا۔ بربر بنی جنگجوئی اور خون آشامی میں بہت مشہور تھے۔ موسیٰ نے ان کا زور ٹوڑ دیا اور بارہ مرتبہ مرتد ہونے کے بعد سن تدبیر سے ان کو اسلام کا ایسا ویدہ بنایا کہ پھر ارتداد کا خیال بھی ان کے دلوں میں نہ آیا۔

موسیٰ پچھتر سال کی عمر میں اندلس گیا۔ اور اس پیرانہ سالی میں بھی اس نے اپنی جوان ہمتی سے پورے ملک کو زیر نگین بنایا۔ یہ فتوحات اس وقت ہوئیں جب طارق اور اس کے پاس تین لاکھ مجاہدین سے زیادہ

نہ تھے۔ کسی دوسرے سپہ سالار کے لئے جس کے پاس اس کی دس گنی فوج  
 ہوتی ایک اجنبی ملک میں دشمنوں کی ٹڈی دل فوجوں کو چیر کر آگے بڑھنا ممکن  
 نہ ہوتا۔ یہی نہیں کہ اندلس میں موسیٰ کی نظیر نہیں ملتی۔ سچ تو یہ ہے عالم انسانیت  
 میں اس کی بہت کا سپہ سالار مشکل سے ملے گا۔

میں نے امام ذہبی کی کتاب "دول الاسلام" میں پڑھا ہے کہ موسیٰ  
 بن نصیر نے اٹھتر سال کی عمر پاکر وادی القریٰ میں وفات پائی۔ وہ کہا کرتا  
 تھا کہ اگر میرے ساکھتی فرمانبردار می کرتے تو میں آگے بڑھ کر روم پر قبضہ  
 کر لیتا۔ ابن عذاری کی روایت ہے کہ موسیٰ نے شمالی افریقہ اور اندلس میں  
 تقریباً اٹھارہ سال امارت کی۔

موسیٰ کی وفات کے بارے میں بیان کیا جاتا ہے کہ وہ خلیفہ سلیمان  
 کے ساتھ حج کرنے گیا تھا اس نے مدینے پہنچ کر اپنے ساکھتیوں سے کہا  
 کہ آج کے تیسرے دن وہ شخص دنیا سے اٹھ جائے گا جس کا نام مشرق  
 اور مغرب میں بچے بچے کی زبان پر چڑھا ہوا ہے۔ اس زمانے میں موسیٰ  
 ہی ایسا آدمی تھا جس کی شہرت مشرق اور مغرب میں پھیلی ہوئی تھی۔  
 سلیمان نے موسیٰ ہی کی تعذیب پر بس نہیں کیا بلکہ اس کے تمام  
 لڑکوں کو بھی بڑھی بڑھی سے سردی سے سزائیں دیں۔ اس نے محمد بن یزید  
 گورنر افریقہ کو موسیٰ کے بیٹے عبداللہ کی گرفتاری تعذیب اور مال و لہذا  
 کی ضبطی کا حکم دیا۔ محمد بن یزید نے عبداللہ بن موسیٰ کو قید کیا اور طرح  
 طرح کی ایذائیں دے کر قتل کر دیا۔

موسیٰ کے دوسرے لڑکے عبدالعزیز کے قتل کے بارے میں بہت  
 سی روایتیں بیان کی جاتی ہیں۔ قرین عقول یہ ہے کہ اس نے اپنے باپ موسیٰ اور

بھائی عبداللہ کے حالات کی اطلاع پا کر بنی مروان کی اطاعت سے سرتابی کی خلیفہ سلیمان نے اندلس کے عرب امیروں کے نام عبدالعزیز کے قتل کا فرمان بھیجا۔ ان امیروں نے اسے قتل کر کے اس کا اور اس کے بھائی کا سر قلم کر کے خلیفہ کی خدمت میں بھیجا۔ یہ سر بد نصیب باپ موسیٰ کے سامنے شاہی قید خانے میں جہاں وہ عذاب کی سختیاں پھیلنے کے لئے بند کر دیا گیا تھا۔ پیش کئے گئے

ابن عذاری کا بیان ہے کہ سلیمان نے موسیٰ کو عذاب دیکر بہت بڑی غلطی کی۔ یہ ابن عذاری کی بہت بڑی فروگذاشت ہے کہ وہ سلیمان کی ان حرکتوں کو صرف "غلطی" سمجھتا ہے۔ درحقیقت سلیمان نے موسیٰ کو بتلائے عذاب کر کے ایک ایسے گناہ کا ارتکاب کیا ہے جسے کبھی معاف نہیں کیا جاسکتا لیکن ان واقعات پر غور کرتے وقت ان حالات کو سامنے ضرور رکھنا چاہئے جو اس زمانے میں پیدا ہو گئے تھے۔

یہ فراموش نہ کرنا چاہئے کہ طارق کی بڑھتی ہوئی فتوحات کو دیکھ کر

سہ "تبعیہ الملتس فی تاریخ رجال الاندلس" میں آیا ہے۔

"موسیٰ نے عبدالعزیز کو ۹۵ھ میں اپنی واپسی کے وقت اندلس کا امیر مقرر کیا تھا۔ کچھ عرصے کے بعد سلیمان بن عبدالملک کے اشارے سے اہل لشکر نے اس کا کام تمام کر دیا اور سرکاٹ کر خلیفہ کے پاس بھیجا۔ عبدالرحمن بن عبداللہ بن عبدالحکم ۹۹ھ کو قتل کا قرار دیتا ہے۔ اہل لشکر بعض امور میں اس سے مطمئن نہ تھے۔ اور انہیں سن کر اس کے قتل پر کھریستہ ہو گئے۔ انھوں نے اس کا سرکاٹ کر خلیفہ کے پاس بھیجا۔ یہ سر اس وقت پہنچا جب موسیٰ سلیمان کے پاس موجود تھا۔ سلیمان نے کہا جانتے ہو یہ سر کس کا ہے؟ موسیٰ نے کہا "ہاں جو ان صلح تھا۔ اس پر خدا کی لعنت ہو اگر اس کا قاتل اس سے بہتر پھیرے"

موسیٰ کو رشک ہوا تھا۔ اسپین میں جب وہ ایک دوسرے سے ملے موسیٰ نے طارق کی اہانت سے بھی گریز نہ کیا۔ یہ طرز موسیٰ کی عظمت اور اس کی بزرگی کے شایان شان نہ تھا۔ طارق نے خلیفہ سے شکایت کی اور معینت رومی نے اس کی تائید کی کوئی شبہ نہیں یہ حالات بڑھی حد تک اس کی تباہی کا سبب ہوئے۔

کتاب "اخبار مجموعہ" اسپین کی تاریخوں میں سب سے قدیم ہے۔  
 لہ ڈوئی نے لکھا ہے:-

عربوں نے تسخیر اسپین کے ابتدائی دو صدیوں میں کوئی تاریخ نہیں لکھی۔ اس کی وجہ صرف یہ تھی کہ وہ زیادہ تر زبانی روایتوں پر اعتماد کرنے کے عادی تھے۔ ان کی قوت حافظہ بھی غضب کی تھی۔ دنیا کی کوئی قوم اس معاملے میں ان کا مقابلہ نہیں کر سکتی۔ وہ اہم واقعات کی تفصیل "سنہ" نام اور نسب بغیر کسی حذف و اضافہ کے پوری طرح یاد رکھتے تھے۔ اپنی اس <sup>فطری</sup> خوبی کی وجہ سے ان کو تاریخی کتابوں کی ضرورت ہی نہیں پڑتی تھی۔ جملہ تاریخی معلومات نسلاً بعد نسل باپ سے بیٹے اور پوتے میں منتقل ہوتی رہتی رہتی تھیں اس کے علاوہ کتابت کا فن جاننے والے لوگ بہت کم تھے۔ یہ لوگ اپنی تحریروں میں تاریخی دیانت کا بہت لحاظ رکھتے تھے۔ ایسی تصنیف جس میں ایمانداری سے کام نہ لیا گیا ہو بہت بری سمجھی جاتی تھی۔ یہی وجہ ہے اندلس کے اموی امراء کے زمانے میں تاریخی کتابیں بہت کم لکھی گئیں۔ لیکن ان حالات کے باوجود ہم کو اس زمانے کے حالات ابن قوطیبہ کی تاریخ میں لگے ہوئے ملتے ہیں۔ اس کتاب کا نام "اخبار مجموعہ فی اقتباج الاندلس و ذکر من ولیہا من الامراء الخ و قول عبدالرحمن بن معاویہ و تغلبہ علیہا و ملکہ دیھا ہود و لدہ و الحرب الکافرتی ذک بینہم" ہے۔ اس نام پر غور کرنے سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کتاب کا موضوع ہے نام نہیں ہے۔ باقی حاشیہ آئندہ صفحے پر



اس کی عبارت سے معلوم ہوتا ہے کہ یہ کتاب حکم المستقر بن عبدالرحمن  
الناصر کے زمانے میں لکھی گئی تھی۔ اس کتاب کے مصنف کا بیان ہے

اسی غلط فہمی کی وجہ سے میں "اخبار مجموعہ" کو "الکتاب الخزانہ" سمجھا لیکن مجھے اخبار مجموعہ  
میں جو پیرس کے خزینۃ الکتب میں موجود ہے وہ فضل زہلی جو ابن خطیب نے اپنی کتاب  
میں صعیل بن عاتم کے حوالے سے لکھی ہے۔ اب مجھے پتہ چلا کہ اخبار مجموعہ دوسری کتاب  
ہے۔ اس کتاب میں نسجرائس اندلس خانہ جنگی جو عبدالرحمن الداخل کے زمانے تک برپا رہی اور  
عبدالرحمن الداخل کے زمانے سے عبدالرحمن الثالث کے زمانے تک کے حالات موجود ہیں۔

اس کتاب کا مولف ذکر کرتا ہے کہ عبدالرحمن ثالث نے پچاس سال حکومت کی معلوم ہوتا  
ہے کہ وہ ۳۵ھ کے بعد تک زندہ رہا خیال ہوتا ہے کہ وہ گیارھویں صدی عیسوی کا آدمی  
ہے ورنہ وہ عمر بن عبدالعزیز کا خیال کہ مسلمان اندلس سے منتقل کر کے بلاد اسلامیہ میں  
بہنچا دیئے جائیں نقل کر کے یہ نہ لکھتا کہ "اے کاش وہ اپنے خیالات کو عملی جامہ پہنانے کے  
لئے زندہ رہتے۔ خدا رحم کرے اب مسلمانوں کی تباہی میں کوئی شبہ نہیں ہے۔ یہ ممکن نہیں کہ  
حکمرانی اور منصور ابن ابی عامر کے زمانے میں یہ خیالات پیدا ہوں۔ یہ زمانہ وہ تھا جب اسلامی  
فتوحات کا سیلاب آگے بڑھ رہا تھا۔ یہ تحریر وہی شخص لکھ سکتا ہے جس نے گیارھویں صدی  
عیسوی (چوتھی صدی ہجری) میں عربوں کی پسپائی اپنی آنکھوں سے دیکھی ہو۔ یہ وہ زمانہ  
تھا۔ جب قریب تھا کہ اذفونش تمام اسلامی اسپین پر قبضہ کر لے۔ اس کتاب میں ایک  
فصل دسویں صدی عیسوی کی لکھی ہوئی معلوم ہوتی ہے۔ اس فصل میں ہے "ہم کو محمد بن  
اید نے خبر دی" اس شخص نے ۳۹ھ میں وفات پائی۔ دوسری جگہ ذکر آیا ہے کہ "اس نے  
میر عبدالرحمن الداخل (المتوفی ۸۸ھ) کے فرار ہونے کی خبر ان کے ایک معاصر کی زبان  
سے سنی ہے۔ یہ عجیب و غریب تناقض ہے۔ اس تحریر سے پتہ چلتا ہے کہ مصنف نے  
روایت آنکھوں سے دیکھی کسی آدمی سے سنی (باقی آئندہ صفحے کے حاشیے پر)

کہ ”موسیٰؑ میں اٹھارہ ہزار مجاہدین کی جمیعت لیکر اسپین میں داخل ہوا تھا۔ یہ بیان مفری کی اس روایت کے خلاف ہے۔ جس میں اس نے بیان کیا ہے کہ موسیٰ کے ساتھ دس ہزار سپاہی تھے۔“

جب موسیٰ کو طارق کی کامیابیوں کی اطلاع ہوئی اس کے دل میں رشک و حسد کے جذبات پیدا ہوئے بغیر نہ رہ سکے۔ اس نے اس راستہ پر پرکھی چلنا پسند نہ کیا جس کو طارق نے اپنے لئے پسند کیا تھا۔

(باقی حاشیہ صفحہ گذشتہ، ہوگی اس کی عبارت یہ ہے۔“

مجھے اس آدمی نے خبر دی جس نے عبدالرحمن اول سے اس کی فراری کا حال سنا تھا۔“ ان متناقض بیانات میں تطبیق کے لئے ضروری ہے کہ تسلیم کیا جائے کہ کتاب کے بعض اجزاء آٹھویں صدی عیسوی کے آخر میں لکھے گئے۔ جو نسخہ پیرس کے کتب خانے میں محفوظ ہے اس میں بعض فصلیں ہیں جو گیارھویں صدی عیسوی میں لکھی گئی تھیں اس سے یہ خیال زیادہ صحیح ہے کہ یہ کتاب چند تاریخوں کا مجموعہ ہے۔ یہ امر قابل لحاظ ہے کہ اس مجموعہ کے جملہ مصنفین ”النصار بنی امیہ“ سے تعلق رکھتے ہیں۔“

ہو سکتا ہے اس کتاب میں بہت سے راویوں کی روایتیں درج کی گئی ہوں۔ ان راویوں میں بعض قدیم زمانے سے تعلق رکھتے ہوں اور بعض آخری زمانے میں موجود رہے ہوں۔ لیکن ڈوزی کا یہ خیال صحیح نہیں کیونکہ مولف کتاب نے عمر بن عبدالعزیز رحمہ اللہ کے خیال کا تذکرہ کر کے مسلمانوں کے زوال پر افسوس کیا ہے اس لئے اس گیارھویں صدی کا آدمی ہونا چاہئے ہو سکتا ہے مصنف مسلمانوں کے زمانہ فتوحات میں موجود رہا ہو اور ان کی خانہ جنگیوں کو دیکھ کر ان کی بد انجامی کا تصور کر رہا ہو۔ کوئی شبہ نہیں دشمنوں کی کثرت اسلامی حکومت کی سرحد سے ارض کبیرہ و فرانس، کا ملا ہونا اور مسلمانوں کے آپس کے فتنے ایسے آئے تھے جس کو دیکھ کر اہل نظر مسلمان آنے والے خطرے کا اندازہ کر رہے تھے۔

رہنماؤں نے بیان کیا کہ ہم آپ کو اس راستے سے لے چلیں گے جو طارق کے راستے سے کہیں اچھا ہوگا۔ اور ایسے شہروں تک پہنچائیں گے جو عظمت و شان میں ان مقامات سے کہیں بڑھ چڑھ کر ہوں گے جو طارق نے فتح کئے۔ اس بیان سے موسیٰ بہت خوش ہوا۔ اس کو طارق کی فتوحات سے بڑی تکلیف ہوئی تھی۔

”رہنماؤں نے شدونہ کی راہ بتائی۔ موسیٰ نے اس مقام پر بڑا پنا تسلط بٹھایا۔ اس کے بعد قرمونہ کی باری تھی۔ یہ مقام اسپین کے شہروں میں بہت محفوظ سمجھا جاتا تھا۔ زور و قوت اور محاصرہ کی شدت سے اس کا فتح ہونا بہت مشکل تھا۔ موسیٰ نے اپنے رہنماؤں کو آگے بھیجا اور لطف و مہربانی سے اس مقام پر قابو حاصل کرنے کی کوشش کی۔“

اس کے رہنما آگے جا چکے تھے۔ جولین اور اس کے ساتھی ان لوگوں سے مل گئے اور ان لوگوں نے موسیٰ سے امان مانگی اور رات کو شہر کا پھاٹک کھول دیا۔ مسلمان باب قرطبہ سے داخل ہوئے اور شہر کے محافظوں کو بخیرگی کے عالم میں جا لیا۔ اس صورت سے یہ شہر موسیٰ کے قبضے میں آ گیا۔“

”قرمونہ سے چھٹی پا کر اشبیلہ کی طرف بڑھا۔ یہ شہر اپنے آثار اور عمارتوں کے لحاظ سے شان و شوکت میں اسپین کے دوسرے مقامات سے بہت ممتاز تھا۔ قوطیوں (Goths) کے تسلط سے پہلے یہ اسپین کا دارالسلطنت بھی رہ چکا تھا۔ قوطیوں (Goths) نے اپنے زمانے میں طلیطلہ کو دارالحکومت بنایا اور اشبیلیہ رومیوں کے دینی علوم اور دینی عظمت کا مرکز رہا۔ موسیٰ نے کئی مہینے کے محاصرے کے بعد اس شہر کو فتح کیا۔ شہر کے لوگ اشبیلیہ کو چھوڑ کر باجہ بھاگ گئے۔ موسیٰ یہودیوں کو اپنا معتمد بنا کر شہر بارہ کی طرف آگے بڑھ گیا۔“

”اروہ بھی اسپین کے بعض بادشاہوں کا پایہ تخت رہ چکا تھا یہاں کی

پرانی عمارتیں محلات اور گرجے اپنی خوبصورتی اور عظمت کے لحاظ سے منظر  
تھے۔ یہاں کے باشندے مقابلے کے لئے نکلے لیکن شکست کھا کر بھاگ  
گئے اور شہر پناہ کے اندر بیٹھ کر مدافعت کرنے لگے۔ اس معرکے میں بہت  
خونریزی ہوئی۔“

”جب معرکے نے بہت طویل کھینچا اور کوئی نتیجہ نہیں نکلا تو موسیٰ نے  
ایک تدبیر کی۔ رات کو سپیدل اور سوار فوج کے ایک دستے کو چٹان کے پیچھے  
ایک گڈھے میں چھپا دیا۔ جب دشمنوں نے صبح کو حسب دستور حملہ کیا موسیٰ  
کے آدمیوں نے آگے اور پیچھے سے نکل کر قتل عام کیا۔ اس معرکے میں  
دشمن کے صرف چند آدمی موسیٰ کے زرعے سے نکل کر بھاگ سکے۔“

”مادہ کی تفصیل اپنی مضبوطی میں بے نظیر تھی۔ مہینوں لگ گئے۔ لیکن شہر  
فتح نہ ہوا۔ آخر کار مسلمانوں نے دوبارہ بنا کر اس کی آڑ میں ایک برج پر حملہ  
کرنے چلے۔ تفصیل کے پتھر توڑنے کے بعد انھیں ایک ایسی سخت چٹان سے  
سابقہ پتھر جس پر ان کی کدالوں کی ٹوئیں اور کلہاڑیوں کی دھاریں بیکار ہو گئیں۔  
اس اثناء میں جب یہ اس چٹان کو توڑنے کی کوشش کر رہے تھے شہر کے لوگ  
ہوشیار ہو گئے اور اس حملہ اور جماعت کو جو دوبارہ کے نیچے کام کر رہی تھی بڑے  
خونریز مقابلہ سے دوچار ہونا پڑا۔ اس معرکے میں یہ پوری جماعت شہید  
ہو گئی۔ آج تک وہ جگہ جہاں یہ معرکہ پیش آیا تھا۔ ”برج الشہداء“ کے نام  
سے مشہور ہے۔ یہ مقام رمضان ۹۱۲ھ میں فتح ہوا۔“

”برج الشہداء کے حادثہ کے بعد شہر کے لوگوں نے صلح کا پیغام دیا۔  
چند سہرا اور وہ لوگ موسیٰ کے پاس آئے اور بعض سیاسی اور جنگی امور  
سے ایک طرح کا بینک تھا جس کے نیچے چھپ کر قلعہ کی دیوار میں نقب لگاتے تھے۔“

کے متعلق تباہ خیال کیا لیکن معاملات طے نہ ہو سکے اور یہ لوگ واپس گئے۔  
اس مرتبہ جب یہ موسیٰ سے ملنے آئے تھے اس کی داڑھی سفید تھی اور  
اس پر خضاب کا کوئی اثر نہ تھا۔

”عید سے ایک روز پہلے صلح کی بات چیت پھر ہوئی۔ آج موسیٰ کی  
داڑھی پر ہندی کا رنگ چڑھا ہوا تھا وہ لوگ یہ حال دیکھ کر بہت حیرت زدہ  
ہوئے اور ایک شخص نے کہا معلوم ہوتا ہے یہ شخص آدم خور ہے ورنہ اسکی  
داڑھی پر یہ خونی رنگ نہ ہوتا۔“

”تیسری ملاقات کے دن موسیٰ کی داڑھی پر سیاہ رنگ کا خضاب لگا  
ہوا تھا۔ یہ نیا رنگ ان کے لئے اور بھی حیرت انگیز تھا۔ وہ لوگ لوٹ گئے اور  
اہل شہر کو سمجھایا کہ یہ لوگ پیغمبر ہیں۔ یہ جب چاہیں بوڑھے اور جب چاہیں  
جوان ہو جاتے ہیں۔ یہ جو کچھ مانگیں انہیں دے کر صلح کر لو۔ ان سے لڑنے  
میں بھلائی نہیں۔“

”صلح نامے میں طے ہوا کہ مقتولین کا ترکہ اور جلیقیہ بھاگ جانے والوں  
کا مال مسلمانوں کو دیدیا جائے اور گرجوں کی دولت اور زیورات موسیٰ  
کے حصے میں آئیں۔ ۹۲ھ میں عید کے دن شہر کے دروازے مسلمانوں  
کے لئے کھول دئے گئے۔“

”اشبیلیہ کے لوگوں نے مسلمانوں کے ساتھ غداری کی۔ بلہ اور باہ  
کے شہروں سے لوگ آئے اور ان سب نے مکرستی مسلمانوں کو اشبیلیہ  
میں شہید کر دیا۔ موسیٰ بن نصیر کو مار دیا اس حادثے کی اطلاع ملی اس نے  
مار دہ فتح کر کے اپنے بیٹے عبدالعزیز کو ایک لشکر کے ساتھ اشبیلیہ  
بھیجا۔ عبدالعزیز نے دشمنوں کو شکست دی اور تسلط قائم کر کے لوٹ آیا۔“

شوال کے آخر میں موسیٰ ماروہ سے طلیطلہ کے ارادے سے چلا۔ طارق کو اسکے آنے کی اطلاع ملی وہ بھی اس سے ملنے آیا۔ طلیطلہ میں دونوں کی ملاقات ہوئی۔ طارق موسیٰ کو دیکھتے ہی سواری سے اتر پڑا۔ موسیٰ نے اس کے سر پر کوڑا اٹھایا اور ان وجوہ کی بنا پر جو ان کے درمیان اختلافات کا موجب ہوئے تھے طارق کو برا بھلا کہا۔

موسیٰ طارق کو اپنے ساتھ طلیطلہ لے گیا۔ وہاں اس نے طارق کو حکم دیا کہ مادہ لے اور جو کچھ تمہیں ملا ہو حاضر کرو۔ طارق نے دوسرے سامان کے ساتھ مادہ بھی پیش کیا۔ لیکن اس کا ایک پایہ ٹوٹا ہوا تھا۔ موسیٰ نے پائے کے متعلق پوچھا لیکن طارق نے لاعلمی ظاہر کی۔

موسیٰ نے مادہ کی مرمت کا حکم دیا۔ سونے کا نیا پایہ لگایا گیا۔ اور سپر

لہ مادہ۔ مدینۃ المادہ میں طارق بن زیاد کو طلیطلہ کے بھلے ہوئے پادریوں سے دستیاب ہوا تھا۔ یہ زمر دیا سونے چاندی کا میزنا خان تھا۔ بیش قیمت سونے کے علاوہ ایک بڑی صنعت اور برکت کی چیز سمجھا جاتا تھا۔ اس کے حاشیوں پر موتیوں اور ہیروں کی جھار لگی تھی۔ عیسائیوں کا خیال تھا کہ یہ مادہ خاص کنبہ طلیطلہ کے لئے عیسائیوں نے بنوایا تھا۔ اور یہودی بیان کرتے تھے کہ یہ مادہ دراصل معبد سلیمان علیہ السلام یعنی بیت المقدس واقع شام کے تہسکات میں سے کھٹا اور جب رومہ کے سپاہیوں نے بیت المقدس کو لوٹا تو غالباً یہ مادہ بھی اہل یورپ کے ہاتھ لگاؤ وہاں سے کسی طرح اندلس کے عیسائیوں میں پہنچ گیا۔ مذکورہ نسبت کی وجہ سے یہودی اسے مادہ سلیمان کہتے تھے۔ مدینۃ المادہ کی نسبت مورخین میں بہت اختلاف ہے کہ وہ کوئی علیحدہ شہر تھا۔ بھی یا طلیطلہ ہی کا دوسرا نام تھا

(تعلقات اخبار مجموعہ)

نقش و نگار بنائے گئے۔ یہاں سے وہ آگے بڑھا اور سمرقسطہ اور آس پاس کے دوسرے شہروں کو فتح کیا۔

”اخبار مجموعہ“ کے مصنف نے موسیٰ کے داخلے کا کوئی تذکرہ نہیں کیا۔ اسکا خیال معلوم ہوتا ہے کہ یورپ میں مسلمانوں کا داخلہ موسیٰ کے بعد ہوا۔ وہ موسیٰ کے بعد اس کے بیٹے عبدالعزیز کے دور امارت کا ذکر کرتا ہے اور دوسرے مورخوں کی طرح یہ کہیں نہیں کہتا کہ عبدالعزیز نے سلیمان کا اپنے باپ کے ساتھ برابر تاؤ دیکھ کر سرتابی کی۔“

وہ اس قسم کی جملہ روایتوں سے بالکل الگ ہو کر بیان کرتا ہے کہ خلیفہ سلیمان کو عبدالعزیز کے قتل کی اطلاع سے بڑا صدمہ ہوا۔ اور اس نے افریقہ کے عامل عبید اللہ بن زیاد کو حکم دیا کہ عبدالعزیز کے محلے میں کسی زرمی اور تباہل کو روانہ رکھا جائے۔ اور اس کے قاتل حسب بن ابی عبیدہ اور زیاد بن نابلذہ کو تمام شکر کار کے ساتھ کر کے حاضر کیا جائے۔

## موسیٰ بن نصیر کے بعد اندلس کے حاکم

اہل اندلس نے عبدالعزیز کے بعد ایک نیک مرد ایوب بن حسب نخعی کو والی بنایا۔ یہ موسیٰ بن نصیر کا بھانجا تھا۔ اس کے بعد حرب بن عبداللہ الثقفی والی مقرر ہوا۔ عمر بن عبدالعزیز کے زمانہ خلافت میں سمح بن مالک جولانی ولایت کا حاکم ہوا۔

اسے یہ وہی شخص ہے جس نے قلعہ ایوب (calalayoud) کی بنیاد ڈالی تھی یہ مقام میں نے سمرقسطہ سے میڈریڈ جاتے ہوئے دیکھا تھا۔“

(مصنف)

عمر بن عبدالعزیز نے حکم دیا کہ اس تمام جائداد پر جو بزور فتح کی گئی ہے۔  
خمس مقرر کیا جائے۔ اور پانچواں حصہ وصول کرنے کے بعد زمینیں مالکانِ اراضی  
کے پاس رہنے دی جائیں۔ عمر بن عبدالعزیز نے اندلس کے حالات بھی پوچھے  
یہ ملک مرکزِ خلافت سے بہت دور تھا۔ اس لئے ان کی رائے تھی کہ مسلمانوں  
کو وہاں سے ہٹایا جائے۔

انبارِ مجموعہ کے مصنف نے بہت افسوس کے ساتھ لکھا ہے کہ کاش عمر بن  
عبدالعزیز کی زندگی کچھ دن اور ہوتی تاکہ ان کی رائے عملی صورت اختیار کر لیتی  
اور مسلمان بڑی ہلاکت سے بچ جاتے!

اس عبارت سے ظاہر ہوتا ہے کہ اس زمانے کے اہل نظر مسلمان اس  
وقت بھی جب ان کی فتوحات کا سیلاب آ کے بڑھ رہا تھا۔ اور اسلامی حکومت  
کے صدر مقام قرطبہ میں لاکھوں مسلمان آباد تھے۔ اس خطرے سے غافل نہ  
تھے جو اسلامی مرکز سے دور اور منقطع ہو جانے کی وجہ سے پیش آنے والا تھا۔  
عربوں کی باہمی رنجشیں اور عربوں اور ہبروں کی باہمی رقابتیں تاریک مستقبل  
کا ایک واضح نشان تھیں۔

سخ بن مالک نخعی لانی کے بعد حسب ذیل امراندلس کے حاکم ہوئے

عنیسہ بن سحیم الکلبی، یحییٰ بن مسلمہ کلبی، عثمان بن سعید المصعبی، جذیفہ  
بن الاحوص القیسی، المہیشم بن عقیق اللکسانی، عبدالرحمن بن عبداللہ الغافقی، اور  
عبدالملک بن قطن السحاربی القرشیؒ

انبارِ مجموعہ کے مصنف نے بیان کیا ہے کہ ہم نے جن والیوں کا ذکر کیا

۱۔ یہ بلاط شہدار کے واقعات میں شہید ہوئے۔ (بقیہ حاشیہ صفحہ آئندہ پر)



وہ دشمنوں سے لڑتے تھے اور حکومت کی توسیع کرتے رہتے تھے۔ یہاں تک کہ انھوں نے اپنی کوششوں سے پورے اہلس کو تسخیر کر لیا تھا۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ)

۱۔ صبح الاعشی کے پانچویں جزو میں امراراندلس کی حسب ذیل فہرست دی گئی ہے۔

۱	موسى بن نصير	مدت حکومت دو سال
۲	عبدالعزیز بن موسیٰ	
۳	عبدالعزیز بن عبدالرحمن القیس	مدت حکومت دو سال تین مہینے
۴	سبح بن مالک نخولانی	مدت حکومت دو برس نو مہینے
۵	عتبہ بن سحیم الکلبی	مدت حکومت چار سال پانچ مہینے
۶	یحییٰ بن مسلمہ	مدت حکومت دو برس چھ مہینے
۷	حذیفہ بن الاحوص القیس	مدت حکومت ایک سال
۸	عثمان بن ابی	مدت حکومت پانچ مہینے
۹	العیثم بن عبیدہ	مدت حکومت پانچ مہینے
۱۰	عبدالرحمن بن عبداللہ الفافقی	مدت حکومت دو سال آٹھ مہینے
۱۱	عبدالمنکب بن قطن الفہری	مدت حکومت چار سال
۱۲	عتبہ بن الجحاح	مدت حکومت پانچ سال دو مہینے
۱۳	منع ابی بشر القیس	مدت حکومت گیارہ مہینے
۱۴	حسام بن ضرار الکلبی	مدت حکومت دو سال
۱۵	تواب بن اجدامی	مدت حکومت ایک سال
۱۶	یوسف بن عبدالرحمن النہری	مدت حکومت ۹ سال نو مہینے

جو نسخہ مطبع امیر یہ سے شائع ہوا ہے اس کے حاشیے پر عبدالعزیز (بقیہ حاشیہ آئندہ صفحہ پر)

اسپین مصنف گونڈ نے بیان کیا ہے کہ حرقعی اندلس کی حدود سے آگے  
 پڑھ کر یورپ پر حملہ آور ہوا۔ اور نارہون کے اطراف سے بہت سا مال غنیمت  
 قیدیوں اور جانوروں کے ساتھ کامیاب لوٹا۔ اس مورخ کا خیال ہے کہ حرکی  
 انھیں مجاہدانہ سرگرمیوں نے ان مسیحی قوتوں کے لئے جو اسٹوریہ کی پہاڑیوں  
 میں وی پڑی تھیں۔ بغاوت اور مقابلے کے مواقع بہم پہنچائے۔ اور وہ اسپین  
 میں ایک مسیحی حکومت کی داغ بیل ڈالنے میں کامیاب ہو گئے۔ جو زمانہ ہوا ختم  
 ہو چکی تھی۔ دوسرا سبب جس نے مذکورہ بالا قوتوں کو بڑھنے کا موقع دیا۔ حرکی  
 حکومت کے خلاف ایک عام ناگواری تھی جو سخت گیر طرز حکومت کی وجہ سے  
 مسلمانوں عیسائیوں دونوں جماعتوں کے دلوں میں نفرت پیدا ہو گئی تھی اور  
 خاص و عام سرداران فوج اور اہل سب اہل ان کے ظلم و جور کے خلاف متحد  
 ہو گئے تھے۔ گالیسیا، لیون، اور کوسٹان اسٹوریہ کے لوگ ابھی حال ہی میں مطیع  
 ہوئے تھے۔ یہ لوگ اس برتاؤ سے ان لوگوں کے مقابلے میں زیادہ عاجز تھے جو  
 عرصے سے فرمانبردار چلے آ رہے تھے۔ اس زمانے میں ایک شخص نے جس کا نام  
 پیلا تھا۔ ان حالات سے فائدہ اٹھایا اس نے ان  
 جماعتوں کو بھی اپنے ساتھ ملا کر جو ابھی تک منظم نہ تھیں مقابلے کی طرح ڈال دی  
 یہی شخص عربی تسلط کے بعد اسپینیوں کا پہلا بادشاہ ہوا۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) کے بعد پہلے ایوب بن حسب نبی کا نام دیا ہوا ہے۔ نفح الطیب میں  
 بھی یہی ترتیب دی گئی ہے۔

ابو عبد اللہ بن قطن نے شامیوں کی مدد سے باغی بربروں سے جنگ کی تھی۔ اور ان عربوں  
 کا بدلہ لیا تھا۔ جن کو بربروں نے جلیقیہ استرقیہ اور شمالی اندلس سے نکال دیا تھا۔ لیکن بربروں  
 کے شکست کھاتے ہی جب عربوں کو اطمینان ہوا ان کی باہمی عداوتیں ابھر گئیں (بقیہ صفحہ)

"اخبار مجموعہ" کے مصنف نے لکھا ہے کہ عبداللہ بن صحاب نے مصر کا گورنر ہونے کے بعد بشر بن صفوان کو افریقیہ کا اور عتبہ بن الحجاج سلولی کو اندلس کا والی مقرر کیا وہ سال ۷۷ میں اندلس پہنچا اور فتوحات کا سلسلہ بڑھاتا ہوا نازیوں تک جا پہنچا۔

اسی مصنف نے ذکر کیا ہے کہ جب شامیوں اور عبدالملک بن قطن امیر اندلس کے درمیان ایک واقعہ پیش آیا جس کا ذکر دوسرے حصے میں آئے گا تو شامیوں نے عبدالملک کو قتل کر کے اس کی لاش کو قرطبہ میں سوی پیڑھا دیا۔ اس کے بیٹے قطن اور امیہ نارہون کے اطرافت میں موجود تھے انہوں نے نارہون کے باشندوں اور ہبروں سے مدد مانگی۔ شامیوں کی تلواروں پر ابھی تک ہبروں کے خون کے دھبے موجود تھے اس لئے ہبر اپنی قوم کا بدلہ لینے کے لئے تیار ہو گئے۔ اور ایک لاکھ آدمیوں کا لشکر جرار لے کر جس میں قطن اور امیہ کے ساتھ عبدالرحمن بن حبیب اور عبدالرحمن بن علقمہ لٹھی صاحب نارہون بھی شریک تھے خانہ جنگی کے لئے صحت آرا ہوا۔

رینو بیان کرتا ہے کہ :-

"عربوں کی خانہ جنگی نے اسپین اور دوسرے یورپی ممالک کے عیسائیوں

رقیبہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) اور شامیوں نے عبدالملک کو قتل کر دیا۔ عبدالملک کے بیٹوں قطن اور امیہ نے ہبروں سے مدد مانگی اور عربوں کے خدان اٹھ کھڑے ہوئے۔ بنیہ الملتس میں عبدالملک کا نسب حسب ذیل ترتیب سے بیان ہوا ہے۔

عبدالملک بن قطن بن عصمہ بن انیس بن عبداللہ بن حجان بن عمر بن حبیب بن عمرو بن

شیمان بن محارب بن نصر الفخری۔ یہ سال ۷۷۵ میں عبدالرحمن غلی اندلس کا امیر ہوا اور

۶۱۳۵ میں قتل ہوا۔

کی شکلیں آسان کر دی تھیں۔ خلفائے دمشق قسطنطنیہ فتح کرنے کی تدبیریں کر رہے تھے انہوں نے اس مہم کے لئے ایک لاکھ بیس ہزار مجاہدین کا لشکر اور ایک بحری بیڑہ جو اٹھارہ سو کشتیوں پر مشتمل تھا بھیجا تھا۔ کوئی شبہ نہیں مشرقی یورپ کی تسخیر نے مغربی محاذ کی مصروفیتوں کو بہت کم کر دیا تھا لیکن پھر بھی کچھ نہ کچھ حملے ہوتے رہے۔ عرب مورخین نے ۶۱۵ء میں جو حُر تفتی کی حکومت کا زمانہ تھا لینگوڈاک (*Languedoc*) پر بعض حملوں کا تذکرہ کیا ہے۔

عرب مورخین کے بیان کی تصدیق باجہ کے استقف ایزیدر اور طلیطلہ کے مطران لذریق شمیس کے بیان سے بھی ہوتی ہے ان لوگوں کا بیان ہے کہ عرب شہر نیم (*Nime*) تک بڑھے چلے گئے ان حملوں میں ان کا مقابلہ نہیں کیا گیا اور یہ کافی مال غنیمت اور بہت سے جنگی قیدی لے کر واپس ہوئے۔

جنوبی فرانس میں کوہ پرینیز سے لے کر بڑھنے والے غازیوں کا مقابلہ کرنے والا کوئی نہ تھا اس زمانے میں یہ علاقہ کسالی (*Taineant*) کے زیر فرمان تھا اور ایک عرصہ تک قوطیوں کے (*goths*) زیر حکومت رہنے کی وجہ سے قوطیہ (*gotie*)

۱۰ ایزیدر ریسیدو۔

۱۱ رینو نے حاشیہ میں لکھا ہے کہ اس نے اس کی روایتیں مختلف تحریروں سے اخذ کی ہیں۔

۱۲ لذریق شمیس

۱۳ اس نے تیرھویں صدی عیسوی میں اپنی کتاب لکھی عربی کتابیں اس کی معلومات کا ماخذ ہیں

۱۴ رینو بیان کرتا ہے کہ اس کی تاریخ عربی اور لاطینی زبانوں میں لیڈن میں چھپی تھی۔

۱۵ کسالی (*Taineant*) علمائے تاریخ نے میروونجین (*merovingian*) خاندان

کے آخری کمزور بادشاہوں کو اس نام سے پکارا ہے۔ یہ بادشاہ دزرا کو حکومت کے سارے اختیارات

دے کر گوشہ نشین ہو گئے تھے یہ صورت حال ۶۷۵ء سے شیزرک ثالث (*chaldric*) کے

زمانے (۶۷۵ء) تک باقی رہی۔

کے نام سے مشہور تھا۔

اس رقبے میں سات بڑے بڑے شہر آباد تھے اس مناسبت سے اسے سبتیانہ  
 (Sibitane) یعنی سات والا بھی کہتے تھے یہ پورا علاقہ اکیویٹین (Aquitaine) کے  
 ڈیوک اڈو (Eudes) کے قبضے میں تھا یہ حکمران اپنے آپ کو شاہ کلودس  
 (Clodius) کی نسل سے بتاتا تھا اس نسبت کی بنا پر شمالی فرانس کے فرما سزواؤں  
 کا عزیز ہونا تھا یہ ان وزیروں سے بہت متنفذ تھا جنہوں نے سلطنت کے سیاہ  
 و سفید پر قبضہ کر کے اصل مالکوں کو بالکل بے اختیار کر دیا تھا۔ ان حالات کی وجہ  
 سے شمالی طاقتیں جنوبی فرانس کو عربوں سے بچانے کا ارادہ بھی نہ کر سکیں۔  
 لینگویڈاک اور پراونس کے علاقے گالیوں (gaulois) کے قبضے  
 میں تھے۔ یہ رومیوں اور قوطیوں کی کچی کچی لسنوں سے تعلق رکھتے تھے ان  
 جماعتوں کے رہنے سہنے کے طریقے ایک دوسرے سے بہت مختلف تھے۔  
 اس لئے اگر عرب اس موقع پر آپس میں دست و گریباں نہ ہو جاتے تو ان  
 کے بڑھتے ہوئے سیلاب کے لئے راستہ بالکل صاف تھا۔ لیکن برتھمتی سے اسپین  
 کی حکومت افریقہ میں قیروان کے ماتحت تھی اور قیروان دار الخلافہ دمشق کے  
 زیر فرمان تھا حکومت کے مرکزوں کی تعدد اور دوری کی وجہ سے نظام میں بڑی

لہ ان سات شہروں کے نام یہ ہیں

ناربون (Narbonne) نیم (Nîmes) ایگڈے (Agde) بیئریرس  
 (Beziers) لوڈیو (Lodève) کارکسون یا قرنتونہ (Carcassonne)  
 میگیلون (Maguelone)

لہ فرانس کا پہلا بادشاہ جس کو مسعودی قلوژیہ کہتا ہے

لہ گال (gaul) کے باشندے

ابتدائی پیدا ہو گئی تھی۔

”بربروں اور عربوں میں بھی جھگڑے اٹھ کھڑے ہوئے تھے اور مفتوحہ مسیحی علاقوں کی غیر منصفانہ تقسیم نے فاتحوں کی جماعتوں نے مسلم اور غیر مسلم گروہوں کو ایک دوسرے کے خلاف لاکھڑا کیا تھا یہ جھگڑے بڑی خونریزی کا باعث ہوئے۔ ان خانہ جنگیوں کے علاوہ اس سخت کوشش مسیحی جماعت نے جو عربوں کے حملے کی تاب نہ لا کر گالیسیہ (galicia) ناوار (navarre) اور اسٹوریہ (Asturies) کی پہاڑیوں میں جا چھپی تھی، موقع دیکھ کر چھاپے مارنے شروع کئے اور اس وقت تک دم نہ لیا جب تک یہاں کے چھپے ہوئے مسلمانوں سے خالی نہ کر لیا۔“

اندلس کے عربوں میں جو کمزوری پیدا ہو چلی تھی نئے خلیفہ عمر بن عبدالعزیز کو اس کا اندازہ ہوا انہوں نے سمح بن مالک خولانی کو امیر مقرر کیا اور ملکی امور کی اصلاح اور حدود سلطنت کی حفاظت کی طرف خاص طور سے توجہ دلائی۔ سمح بن مالک ماہر سپہ سالار، لائق سیاستدان اور اچھا حکمراں تھا اس نے بڑی عمدگی سے خرابیوں کی اصلاح کی، حکومت کی آمدنی اور خرچ کا توازن ٹھیک کیا لشکر والوں کو مناسب حقوق دے کر مطمئن کیا مفتوحہ زمینیں کچھ مجاہدوں کو دیں اور کچھ منتظمین کے حوالے کیں باقی رقبہ بیت المال کی ملکیت قرار پائے۔

”خلیفہ نے سمح بن مالک سے مفتوحہ مالک کی آبادی اور محاصل کی کیفیت طلب کی تھی تاکہ اندلس کے معاملے میں کوئی صحیح اور آخری راستے قائم کی جاسکے۔ عمر بن عبدالعزیز کو مسلمانوں کی جان و مال کی طرف سے پورا اطمینان نہ تھا وہاں ابھی تک عیسائیوں کی اکثریت تھی یہ صورت حال مسلمانوں کے مستقبل کے لئے بہت خطرناک تھی۔“

”خلیفہ نے اسپین اور جنوبی فرانس کے عیسائیوں کو جلا وطن کر کے افریقہ میں

آباد کرنا چاہا لیکن سمح نے خلیفہ کو اطمینان دلایا کہ اسلام بڑی تیزی سے اسپین میں پھیل رہا ہے اور وہ دن دور نہیں ہے جب پوری آبادی دین محمدی میں شامل ہو جائے گی۔ بعض عرب مورخوں نے یہ روایت بیان کر کے سمح کی اس رائے پر افسوس کا اظہار کیا ہے۔

اب ہم رینو کے بیان اور اس کے یورپی ماخوذوں کا مقابلہ عربوں کی روایتوں سے کرتے ہیں تاکہ حقائق اچھی طرح واضح ہو جائیں۔

مقری نے ابن حیان سے روایت کی ہے :-

”موسیٰ نے طارق سے صفائی کر لی اس کو اپنی فوج کے اگلے دستہ کا سردار بنا کر آگے چلنے کا حکم دیا اور خود اپنی فوج کے ساتھ پیچھے چلا۔ طارق نے سر قسطہ اور اس پاس کے علاقوں پر قبضہ کر لیا۔ یہ دونوں امیر جس مقام پر حملہ کرتے وہ فتح ہو جاتا اور وہاں جو کچھ ہوتا مال غنیمت کے طور پر ان کے ہاتھ لگتا۔ اللہ تعالیٰ نے دشمنوں کے دلوں میں رعب ڈال دیا اور کوئی ان کے سامنے مقابلے کی نیت سے نہ آیا۔ موسیٰ طارق کے پیچھے پیچھے آ رہا تھا طارق مفتوحین سے جو معاہدے کرتا تھا موسیٰ اس کی تصدیق کرتا جاتا تھا“

”مسلمان یورپی ممالک میں لڑتے پھرتے، مال غنیمت حاصل کرتے، صلح اور معاہدے کرتے ہوئے وادی رون (Rhône) تک جا پہنچے۔ یہ مقام ان کی جولانگاہ کا آخری خط تھا۔

طارق کے بھیسے ہوئے دستوں نے فرنگی ممالک پر حملے کئے اور بارسلونا

سے رینوئے حملے میں لکھا ہے :-

”جن مورخوں نے سمح کی رائے پر اظہار افسوس کیا ہے ان میں ابن قوطیہ اور مقری بھی شامل ہیں۔

(Barcelona) ناربون (Narbonne) اور اے وگنان (Arignion)

اور وادی رون میں لیون (Lyon) کے قلعے پر قبضہ کر لیا۔ اب وہ اس ساحل سے جہاں انہوں نے سب سے پہلے قدم رکھا تھا بہت دور نکل گئے تھے اور اب قرطبہ سے ایک ہزار میل کے فاصلے پر ان کی فوجیں پڑی ہوئی تھیں۔

ناربون پر مسلمانوں کے حملہ سے فرانسینیسی فرما سوا قارلا بہت ڈرا دہ ایک بہت بڑا لشکر لے کر مسلمانوں کے مقابلے پر نکلا اور لیون کے قلعے تک جا پہنچا۔ مسلمانوں کو اس کی آمد کی خبر ملی وہ اس کی فوج کی کثرت کا اندازہ کر کے اے وگنان کی چٹانوں کی طرف لوٹ آئے قارلا کو لیون کے قلعے میں کوئی نہ ملا مسلمان اس کے آگے ناربون کے پاس پہاڑیوں میں خیمہ زن تھے قارلا نے آگے بڑھ کر ان کو اچانک گھیر لیا اور ناربون سے ان کا تعلق منقطع کر دیا۔ گھمسان کی لڑائی ہوئی مسلمانوں کی بڑی تعداد اس معرکہ میں کھیت رہی انہوں نے دشمنوں کی صفوں پر بڑی دلیری سے حملہ کیا اور اس کی صفوں کو توڑ کر ناربون میں داخل ہو گئے۔ ایک عرصہ تک مقابلہ جاری رہا دشمن نے بے شمار جانی اور مالی نقصان برداشت کیا جب مزید مقابلہ ممکن نہ رہا اسلامی ملک کے خون سے میدان چھوڑ کر چلا گیا۔

قارلا رجپالس نے راونہ کی وادی میں سرحد کی حفاظت کے لئے کئی قلعے بنائے اور فوجی دستوں کا تقرر کیا۔ یہ قلعے اسلامی اور مسیحی علاقوں کے درمیان حد فاصل قرار پائے۔

ابن حبان نے موتی بن نصیر اور طارق بن زیاد کے زلزلے سے عبدالرحمن غافقی کے زلزلے تک جو عربی فتوحات ہوئیں ان کا تذکرہ رجحالی طور پر کیا ہے۔ اس کے بیان سے معلوم ہوتا ہے کہ عربوں نے فتح اندلس کے ابتدائی زمانے ہی میں فرانس پر حملے شروع



کردیتے تھے۔ یورپی مورخین سمح بن مالک خولانی کے بعد فرانس پر عربی حملوں کا تذکرہ نہیں کرتے۔ لیکن یزید اور الباجی اور شمنیس (مطران طلیطلہ) نے حر بن عبد الرحمن بن عثمان ثقفی کے زمانے میں عربوں کی چڑھائیوں کا ذکر کیا ہے۔ ان دونوں صحیحی مورخوں میں اول الذکر اسی زمانے میں موجود بھی تھا۔ حر بن عبد الرحمن عبد العزیز بن موسیٰ کے قتل کے بعد اندلس کا امیر ہوا تھا۔

نفع الطیب میں ابن خلدون کے حوالے سے روایت ہے کہ جب افریقیہ کے عامل محمد بن یزید کو عبد العزیز بن موسیٰ کے قتل کی اطلاع ملی تو اس نے حر بن عبد الرحمن ثقفی کو اندلس کا امیر بنا کر بھیجا۔ نفع الطیب جلد اول (ص ۱۷۷) میں امر اندلس کے نام حسب ذیل ترتیب سے دیتے گئے ہیں:

۱۔ "جغرافیہ اندلس" میں والیان اندلس کے نام لپیڈر سنہ تا تاریخ ختم عہد حکومت حسب ذیل ترتیب سے دیتے گئے ہیں۔

- ۱۔ طارق بن زیاد جمادی الاول ۹۳ھ تک شوال ۹۲ھ میں والی ہوتے تھے
- ۲۔ موسیٰ بن نصیر ذی الحجہ ۹۵ھ تک
- ۳۔ عبد العزیز بن موسیٰ ذی الحجہ ۹۷ھ تک ان تینوں کا دارا حکومت اشبیلیہ تھا
- ۴۔ ایوب بن حبیب النخعی ذی الحجہ ۹۸ھ تک ایوب بن حبیب کو اسلامی انواج نے منتخب کیا۔
- ۵۔ حر بن عبد الرحمن الثقفی رمضان ۹۸ھ تک
- ۶۔ سمح بن مالک الخولانی ذی الحجہ ۱۰۲ھ دارا حکومت قرطبہ مقرر ہوا
- ۷۔ عبد الرحمن الفائق صفر ۱۰۳ھ اسلامی انواج مقیم اندلس نے مقرر کیا
- ۸۔ عبید بن معین الکلی شعبان ۱۰۴ھ
- ۹۔ عذرہ بن عبد اللہ القہری شوال ۱۰۵ھ
- ۱۰۔ یحییٰ بن سلمہ الکلی ربیع الثانی ۱۰۸ھ

(باقی اگلے صفحہ پر)

- ان دونوں نے کسی مقام کو اپنا پایہ تخت نہیں بنایا
- ۱- طارق بن زیاد  
 ۲- موسیٰ بن نصیر  
 ۳- عبدالعزیز بن موسیٰ  
 ۴- ایوب بن حبیب لکنی  
 ۵- حمر بن عبدالرحمن ثقفی  
 ۶- سمح بن مالک خولانی
- پایہ تخت اشبیلیہ  
 " "  
 " "  
 " "

(البقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ)

- ۱۱- عثمان بن ابی عبدہ شعبان ۱۰۹ھ اسلامی افواج میقیم اندلس نے مقرر کیا
- ۱۲- عثمان بن ابی سعید الخنصمی ربیع الاول ۱۱۰ھ
- ۱۳- خلیفہ بن الاحوص الخسی محرم ۱۱۱ھ
- ۱۴- اہیشم بن عبید الکلبی جمادی الاول ۱۱۳ھ
- ۱۵- محمد بن عبداللہ الاشجعی شعبان ۱۱۳ھ
- ۱۶- عبدالرحمن الفافقی رمضان ۱۱۴ھ دوبارہ امیر مقرر ہوئے۔
- ۱۷- عبدالملک بن قطن الفھری رمضان ۱۱۶ھ
- ۱۸- عقبہ بن الحجاج اسلوی صفر ۱۲۳ھ
- ۱۹- عبدالملک العطن الفھری ذی قعدہ ۱۲۳ھ دوبارہ فوج نے منتخب کیا
- ۲۰- بلج بن بشر الفشیری شوال ۱۲۴ھ
- ۲۱- ثناء بن سلام العالی رجب ۱۲۵ھ
- ۲۲- ابوالخطار عام بن ضرار الکلبی رجب ۱۲۵ھ
- ۲۳- ثوابہ ادھمیل بن حاتم (دونوں) ربیع الثانی ۱۲۹ھ
- ۲۴- یوسف بن عبدالرحمن الفھری ذی الحجہ ۱۳۸ھ

پایہ تخت قرطبہ

۷۔ عبدالرحمن بن عبداللہ الفافقی

۸۔ عنبہ بن سحیم البکی

۹۔ عذرہ بن عبداللہ الفھری

۱۰۔ یحییٰ بن سلمہ کلبی

۱۱۔ عثمان بن ابی سعید خثعمی

۱۲۔ خلیفہ بن الاحوص القیسی

۱۳۔ بصیم بن عبید الکلامی

۱۴۔ محمد بن عبداللہ الاشجعی

۱۵۔ عبد الملک بن قطن الفھری

۱۶۔ بلج بن بشر بن عیاض القشیری

۱۷۔ ثعلبہ بن سلامہ عالمی

۱۸۔ ابو الخطاب بن عرار کلبی

۱۹۔ ثوابہ بن سلامہ بنزائی

۲۰۔ یوسف بن عبدالرحمن الفھری

یوسف بن عبدالرحمن الفھری ان میں امیروں کے سلسلے کی آخری کڑی تھا جو

انفرادی طور پر اندلس کے امیر مقرر ہوئے ان امراتے ۵ شوال ۹۶ھ سے رجب الماٹون کے

اندلس کے مسیحی بادشاہ لڈرین کو شکست دے کر اندلس پر قبضہ کیا، ۱۰ ذی الحجہ ۳۸ھ

تک چونتیس سال پانچ دن حکومت کی۔ ۳۸ھ میں عبدالرحمن بن معاویہ مروانی نے

قرطبہ کے تخت پر قبضہ کر لیا اور اسپین میں اموی خلافت کی بنیاد ڈالی۔

۱۰۔ اسٹینی لین پول نے طیقات سلاطین اسلام میں اندلس کے اموی امراء اور خلفائے حسب

ذیل فہرست دی ہے

رہا باقی اگلے صفحے پر دیکھیے

ابن غداری نے البیان المغرب جلد اول میں بیان کیا ہے کہ محمد بن یزید امیر افریقیہ نے حمر بن عبدالرحمن قیسی کو اندلس کا امیر مقرر کیا۔ اس زمانے میں اندلس افریقیہ کے گورنر (بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ)

نام	تخت نشینی	نام
۱۔ عبدالرحمن اول (الداخل)	۱۳۸ھ ، ۷۵۶ھ	امیر کالقب اختیار کیا
۲۔ شام اول	۱۷۲ھ ، ۷۸۸ھ	"
۳۔ حکم اول	۱۸۰ھ ، ۷۹۶ھ	"
۴۔ عبدالرحمن ثانی	۲۰۶ھ ، ۸۲۲ھ	"
۵۔ محمد اول	۲۳۸ھ ، ۸۵۲ھ	"
۶۔ منذر	۲۷۳ھ ، ۸۸۶ھ	"
۷۔ عبداللہ	۲۷۵ھ ، ۸۸۸ھ	"
۸۔ عبدالرحمن ثالث (الناصر)	۳۰۰ھ ، ۹۱۲ھ	خلیفہ کالقب اختیار کیا
۹۔ حکم الثانی (المستنصر)	۳۵۰ھ ، ۹۶۱ھ	"
۱۰۔ شام ثانی (الموید)	۳۶۶ھ ، ۹۶۶ھ	"
۱۱۔ محمد ثانی (المہدی)	۳۹۹ھ ، ۱۰۰۹ھ	"
۱۲۔ سلیمان (المستعین)	۴۰۰ھ ، ۱۰۰۹ھ	"
۱۳۔ محمد ثانی (مکرر)	۴۰۰ھ ، ۱۰۱۰ھ	"
۱۴۔ شام ثانی (مکرر)	۴۰۰ھ ، ۱۰۱۰ھ	"
۱۵۔ سلیمان (مکرر)	۴۰۳ھ ، ۱۰۱۳ھ	"
۱۶۔ علی بن حمود	۴۰۷ھ ، ۱۰۱۶ھ	غیر خاندان کا شخص ہے بنی حمود سے متعلق ہے۔

رہا باقی اگلے صفحہ پر دیکھیے

کاماتحت تھا اور افریقیہ کی نگرانی والی مصر کے سپرد رکھی۔ ۹۹ھ میں سلیمان بن عبدالملک کی وفات ہوئی اور عمر بن عبدالعزیز اس کے جانشین ہوئے۔ انہوں نے اسماعیل بن عبداللہ بن ابی المہاجر کو افریقیہ کا حاکم بنایا اور اسماعیل بن عبداللہ نے سمح بن مالک خولانی کو ندلس کا امیر مقرر کیا۔

ابن غداری کہتا ہے کہ بشر بن صفوان امیر افریقیہ کے زمانے میں عبیدہ بن سحیم کلبی ندلس کا امیر مقرر ہوا اور جب عبیدہ بن عبدالرحمن سلمی افریقیہ کا حاکم مقرر ہوا اس نے عثمان بن ابی سعید کو اندلس کا امیر بنایا۔ اس کے بعد حسب ذیل امراء مقرر ہوئے :-

خدیفہ بن الاحوص القیسی

صیثم بن عبیدالکنانی

عبدالرحمن بن عبداللہ الفافقی (جو بلاط شہداء کے معرکے میں قتل ہوا)

عبدالملک بن قطن

بلج بن بشر (عبدالملک کے قتل کے بعد مقرر ہوا)

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ)

۱۔ عبدالرحمن رابع (المترقی)	۳۰۸ھ، ۱۰۱۸ھ	الوی ہے
۱۔ قاسم بن حمود	۳۰۸ھ، ۱۰۱۸ھ	حسب نوٹ نمبر ۱۶
۱۔ یحییٰ بن علی	۳۱۲ھ، ۱۰۲۱ھ	"
۲۔ قاسم بن حمود (مکرر)	۳۱۳ھ، ۱۰۲۲ھ	دوبارہ فرمانروائی حاصل کی
۱۔ عبدالرحمن خامس (المستطصر)	۳۱۴ھ، ۱۰۲۳ھ	اموی ہے
۲۔ محمد ثالث (المستکفی)	۳۱۴ھ، ۱۰۲۳ھ	
۲۔ یحییٰ بن علی (مکرر)	۳۱۶ھ، ۱۰۲۵ھ	حسب نوٹ نمبر ۱۶ دوبارہ فرمانروا ہوا
۲۔ یثام ثالث (المحدث)	۳۱۸ھ، ۱۰۲۷ھ	الوی ہے
	۳۲۲ھ، ۱۰۳۱ھ	

ثعلبہ بن سلامہ عالمی

ابو الخطار کلبی

ثوابہ بن سلامہ (جس نے ابو الخطار کو شکست دی)

یوسف فھری را آخری امیر جس کے زمانے میں عبدالرحمن بن معاویہ اموی

اندلس پہنچا)

”اخبار مجموعہ“ کے مصنف نے عبدالعزیز بن موسیٰ کے بعد ایوب بن حبیب لختی کی امارت کا تذکرہ کیا ہے کہ ”یہ نیک، دیندار اور صالح آدمی تھا۔ عبدالعزیز کے قتل کے بعد اہل اندلس نے اس کو اپنا امیر بنا لیا تھا۔ یہ عبدالعزیز کا پھوپھی زاد بھائی تھا۔“

”ایوب کے بعد حر بن عبداللہ ثقفی (عبد بن عبدالرحمن ثقفی ہنس) امیر مقرر ہوا۔ حر کے قدم اچھی طرح جمنے نہیں پاتے تھے کہ عمر بن عبدالعزیز تخت خلافت پر بیٹھے انہوں نے عبداللہ بن یزید (صحرا بن یزید ہنس) والی افریقیہ کو معزول کر دیا اور اس کے بجائے اسماعیل بن عبداللہ (بنی فخریہ) کے غلام کو افریقیہ کا والی مقرر کیا۔“

اس اخیر کی خاص وجہ یہ تھی، اس تخت ممالک سے خراج کی ہر قسط کے ساتھ دس ذمی حیثیت اشخاص آتے تھے اور خراج داخل کرتے وقت حلفی بیان دیتے تھے کہ کوئی رقم ناجائز طریقے سے نہیں وصول کی گئی ہے اور تمام مستحق لوگوں کے حقوق اور مطالبے ادا کرنے کے بعد باقی رقم داخل کی جا رہی ہے۔ اس قاعدے کے بموجب افریقیہ کے خراج کے ساتھ دس اشخاص کی جماعت آتی۔ روپیہ جمع کرتے وقت ان میں سے آٹھ آدمیوں نے حلفی بیان دیتے لیکن اسماعیل بن عبداللہ نے انکار کر دیا۔ ان کی جرأت دیکھ کر سمح بن مالک خولانی کی بھی ہمت بندھی اور انہوں نے بھی بیان دینے سے انکار کر دیا۔ ان لوگوں کی یہ حق پرستی عمر بن عبدالعزیز کو بہت پسند آئی اور انہوں نے خلافت کا کام سنبھالنے ہی اسماعیل کو افریقیہ کا حاکم بنایا اور سمح بن مالک خولانی کو اندلس کا امیر مقرر کیا۔“

اور حکم دیا کہ تمام مقبوضہ علاقوں میں جو بزور شمشیر فتح کئے گئے ہوں منقولہ اور غیر منقولہ جائدادوں سے اسلامی شریعت کے مطابق پانچواں حصہ وصول کیا جائے۔  
 "عمر بن عبدالعزیز نے سمح بن مالک خولانی سے اندلس کے حالات بھی پوچھے تھے اسلامی مرکز سے دور ہونے کی وجہ سے مسلمانوں کا وہاں قیام ان کو خلافت مصلحت معلوم ہوتا تھا۔ کاش وہ زندہ رہتے۔ خدا رحم کرے مسلمان تباہی سے دن بدن قریب ہوتے جا رہے ہیں۔"

"سمح سنانہ میں اندلس آیا اس نے ان زمینوں کا بھی پتہ لگایا جو بزور شمشیر فتح ہوتی تھیں اور ان کو بھی دیکھا جس پر لجنیر لڑے بھڑے تسلط قائم ہو گیا تھا۔ قرطبہ کے غریب جانب کی فیصل گر گئی تھی اور پل بھی ٹوٹ گیا تھا۔ اس نے عمر بن عبدالعزیز کو لکھا کہ فوجوں کی تنخواہوں اور جہاد کے مصارف ادا کرنے کے بعد اتنی رستم بچتی ہے کہ شہر نپاہ اور پل کی تعمیر کی جاسکے۔ کہا جاتا ہے عمر بن عبدالعزیز نے حکم دیا کہ شکستہ فیصل کے پتھر پل کی دیوار میں لگا دیے جائیں اور شہر نپاہ اینٹوں سے بنوادی جائے۔ سمح بن مالک نے سنانہ میں فیصل اور پل کی تعمیر کرا دی۔"

"عمر بن عبدالعزیز کی وفات کے بعد خلیفہ یزید بن عبدالملک نے حنظلہ کے بھائی بشر بن صفوان کو افریقیہ کا عامل بنایا۔ اس نے سمح بن مالک کو معزول کر دیا اور ان کی جگہ پر عبسہ بن سحیم کلبی کو امیر بنایا۔ عبسہ کے بعد یکے بعد دیگرے حسب ذیل اشخاص اندلس کے امیر مقرر ہوئے۔"

- ۱۔ یحییٰ بن سلمہ کلبی
- ۲۔ عثمان بن ابی نسعہ خثعمی
- ۳۔ حذیفہ بن لاجوص القیسی
- ۴۔ ہیشم بن عقیقہ الکنعانی

۵۔ عبد الرحمن بن عبد اللہ القافقی (بلاط شہداء کے معرکہ میں اپنے ساتھیوں کے

ساتھ شہید ہوا)

۶۔ عبد الملک بن قطن الفہری

یہ امراء مملکت اسلامی کی توسیع میں سرگرم رہے لڑتے بھرتے فرانس کی سرحد

تک جا پہنچے اور پورے اندلس پر اپنا تسلط قائم کر لیا۔

ہشام بن عبد العزیز نے عبید اللہ بن حجاب کو مصر کا حاکم بنا کر بھیجا اور افریقہ

اور اندلس کی نگرانی بھی اسی کے سپرد کر دی۔ اس نے لبشر بن صفوان کو افریقہ کا اور عقبہ بن

حجاج کو اندلس کا امیر مقرر کیا۔

"عقبہ بن حجاج ۳۷ھ میں اندلس پہنچا۔ یہ وہاں کئی سال رہا۔ اس کی فتوحات

کا دائرہ ناربون (Narbonne) جلیقیہ (galicea) الوا (Alava)

اور پنپونہ (Pampelona) تک وسیع ہو گیا۔ جلیقیہ میں ایک چٹان

کے سوا اور کوئی مقام ایسا نہ رہ گیا جو مسلمانوں کے قبضے میں نہ آ گیا ہو۔"

"اس چٹان میں شاہ بلائی اپنے تین سو جانباز رفیقوں کے ساتھ پتہ گزین ہوا۔ ان لوگوں

نے سبھی طرح کی مصیبتیں برداشت کیں لیکن مسلمانوں کے سامنے ہتھیار نہیں ڈالے یہ برابر

لڑتے رہے جو لوگ سختیاں نہ جھیل سکے مسلمانوں سے آملے کچھ بھوکوں مر گئے۔ گھٹتے گھٹتے اس

جماعت میں تیس مرد اور دس عورتیں باقی رہ گئی تھیں۔"

یہ لوگ بہت سخت جان تھے ان کے پاس کھانے کا کوئی سامان نہ تھا۔ پہاڑی

مکھیوں کے شہد پران کی زندگی گزر رہی تھی۔ مسلمان ان کی سخت جانی سے تنگ آچکے تھے

انہوں نے اس تھوڑی سی جماعت کو حقیر سمجھ کر محاصرہ اٹھالیا آگے چل کر ان لوگوں نے بڑے

فتنے برپا کئے۔ آئندہ صفحوں میں ان واقعات کی تفصیل آئے گی۔"

۱۰ پلینچوس



”اخبار مجموعہ“ کے مصنف نے کہا ہے کہ ”عقبہ بن حجاج ۱۲۱ھ تک اندلس کا امیر رہا۔ بربروں نے افریقیہ میں بغاوت کی اور وہاں کے والی عمر بن عبداللہ مراوی کو طنجہ میں قتل کر دیا افریقیہ کا حاکم لشتر بن صفوان اسی بغاوت کو فرو کرنے میں مصروف رہا۔ موقع دیکھ کر عبدالملک بن قطن محاربی نے عقبہ بن حجاج پر حملہ کر دیا اور اسے امارت سے بے دخل کر کے خود امیر بن بیٹھا۔ ۱۲۳ھ میں بلج بن بشیر قشیری کا دور شروع ہوا۔ آئندہ صفحات میں اس کے آنے کی تفصیل بیان کی جائے گی۔“

”بلج قشیری کی موت کے بعد ثعلبہ بن سلمہ اندلس کا حاکم ہوا۔ اس کا طرز حکومت بہت ظالمانہ تھا۔ اندلس کے عمائدین کا ایک وفد امیر افریقیہ حنظلہ بن صفوان کے پاس گیا اور شکایتیں پیش کیں۔ حنظلہ نے بلج کے بجائے ابو الخطاب حسام صرار کلیبی کو اندلس کا حاکم بنا دیا۔ اس نے خرابیوں کی اصلاح کی اور ثعلبہ کے ظالمانہ طرز حکومت سے جو شکایتیں پیدا ہو گئی تھیں ان کا ازالہ کیا۔ اس زلزلے میں تمام جماعتیں خوش رہیں۔ ابو الخطاب نے ساڑھے چار سال حکومت کی۔“

”شمر (قاتل حسینؑ) کا بیٹا حاتم کو فنی سے جزیرے چلا گیا۔ یہ قنسرین کی فوج کے ساتھ اندلس آیا۔ حاتم کے بیٹے صمیل نے اندلس میں بڑی طاقت پیدا کر لی۔ قبیلہ قیس نے اس کی سرداری مان لی۔ اس نے ابو الخطاب سے مقابلہ کیا اور اسے شکست دی۔“

”ابو الخطاب کے بعد ثوابہ بن سلمہ جذامی اندلس کا حاکم ہوا۔ اس کی وفات کے بعد

یوسف بن عبدالرحمن بن عقبہ بن نافع فھری کے ہاتھ میں اندلس کی حکومت آئی۔

اس کے زلزلے میں قیس اور مینی قبیلوں کی باہمی عداوت بھڑک اٹھی۔ صمیل اور مضروبہ کے

قبیلے یوسف کے ساتھ ہوئے اور اندلس کے بہتی قبائل حمیر، کندہ، اندرج اور قضاعہ نے

ابو الخطاب کا ساتھ دیا۔ ان دونوں جماعتوں کے درمیان ایسی خونریز جنگ ہوئی جو عربوں کی

تاریخ میں ہمیشہ یادگار رہے گی۔“ اخبار مجموعہ کے مصنف کے نزدیک ”یہی وہ فتنہ تھا جس

۱۵  
 نے مسلمانوں کی ہلاکت کا دروازہ کھول دیا تھا۔

اس مصنف کے بیان سے جس نے اپنی کتاب الحکم المستنصر کے زمانے میں لکھی یہ اچھی طرح صاف ہو جاتا ہے کہ مسلمانوں کی تباہی کا اندیشہ ایک دور دراز ملک میں سمندر پار بس جانے کی وجہ سے پیدا نہیں ہوا تھا بلکہ ان کی خانہ جنگی نے ان کی بریادی کا مسالہ تیار کیا تھا۔ اس زمانے کے اہل نظر ان ہنگاموں میں آنے والے تاریک عہد کی دھندلی سی تصویر دیکھ رہے تھے۔ یہ واقعات جن کا اندیشہ پیدا ہو چلا تھا پیش آ کر رہے اور مسلمانوں نے اپنے باہمی بغض و عناد سے وہ نقصان اٹھایا جو ان کو ان کے اپنی دشمن کبھی نہ پہنچا سکتے۔ جب تک عربوں کا اقتدار اندلس سے بالکل اٹھ نہ گیا مسلمانوں کی خود آزاریاں نہ گئیں۔

۱۵ اخبار مجموعہ کا مصنف لکھتا ہے :-

اسلام میں اپنی شان کی یہ پہلی جنگ تھی اس سے پہلے کبھی ایسی جنگ نہ ہوئی تھی۔ اس کی تباہ کن نوعیت سے اندلس میں اسلام کے تباہ ہو جانے کا اندیشہ ہے۔ خدا ہی ہے جو اس کی حفاظت کرے۔

(ترجمہ اخبار مجموعہ)

۱۶ آخر زمانے میں مسلمانوں کے پاس غرناطہ کے سوا زمین کا اور کوئی کڑا باقی نہیں رہا تھا۔ اور شاہ فرڈیننڈ اور ملکہ ازابیلا کی فوجیں اس ٹکڑے کو بھی گھیرے پڑی تھیں۔ لیکن بد قسمت مسلمانوں کی آنکھیں اس وقت بھی نہ کھلیں وہ دن کو دشمنوں کا مقابلہ کرتے اور رات کو آپس میں تلواریں چلاتے تھے

# قیسہ اور میانہ قبیلوں کی خانہ جنگیاں

اخبار مجموعہ کا مصنف بیان کرتا ہے کہ :-

ابن حریت اور ابوالخطار یوسف اور صمیل کی طرف بڑھے اور نہر قرطبہ کے کنارے شقندہ (Xecunda) میں خیمہ زن ہوئے۔ یوسف اور صمیل نہر پار کر کے سامنے آئے علی الصباح مرٹ بھڑھوتی۔ جانبین نے دن چڑھے تک ایک دوسرے کا تیروں سے مقابلہ کیا۔ جب تیر ختم ہو گئے تلواریں چلیں۔ تلواریں بھی ٹوٹ گئیں۔ فریقین ایک دوسرے سے گتھے گئے۔ اور ہاتھ پیر مردڑنے، ہڈیاں توڑنے اور ایک دوسرے کے بال نوچنے لگے۔ جب ہاتھ پیر بھی تھک گئے کمانوں اور ترکشوں کی مار شروع ہوئی اور آخر میں ایک دوسرے پر خاک دھول ڈال کر دل کی بھڑاس نکالی گئی۔

ابھی ہنگامہ جاری تھا کہ صمیل کو اہل بازار یاد آئے۔ یوسف نے دروغہ بازار خالد بن یزید کو قرطبہ بھیجا۔ یہ چار سو آدمیوں کو لپکڑ لایا جو تلواروں چھوڑے، چھوڑے نیزوں اور لاکھٹیوں سے مسلح تھے۔ ان لوگوں میں قصابوں کی جماعت بھی آئی تھی۔ انہوں نے دن بھر کے تھکے ماندے لوگوں کو بے دریغ ذبح کرنا شروع کر دیا۔ بڑی تعداد قتل ہو گئی۔ چونکہ گرفتار کر لئے گئے۔ یہ سب ذمی حیثیت اور شریف لوگ تھے۔ ابوالخطار اور ابن حریت جو اپنی جماعت کے سردار تھے گرفتار کر کے قتل کر دیئے گئے۔

ابن حریت کی گرفتاری اور قتل کا واقعہ بھی بہت عبرت خیز ہے۔ جب اس نے دیکھا کہ اہل بازار اس کے ساتھیوں کو بے دریغ ذبح کر رہے ہیں، وہ لکڑی کی ٹال میں ایک کندے کے پیچھے چھپ رہا لیکن جب ابوالخطار لپکڑا گیا اس نے ابن حریت کا پتہ بھی بتا دیا۔

۱۰ اخبار مجموعہ کا مصنف ابوالخطار اور ابن حریت کے اتحاد اور رقابت کے بارے میں باقی اگلے صفحہ پر

ابن حریش کہا کرتا تھا "کاش اہل شام کا خون کسی بڑے پیالے میں جمع کر کے میرے سامنے پیش کیا جاتا اور میں اسے پی کر اپنا کلبچہ ٹھنڈا کرتا" جب وہ گرفتار ہوا (بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) میں لکھتا ہے :-

"یوسف بن عبدالرحمن کے دو حریف تھے ایک یحییٰ بن حریش جذامی باشندہ اردن نے اپنی اہلیت کا دعویٰ کیا تھا۔ دوسرے ثوابہ بن عمرو تھے جو یحییٰ پر اپنی ترجیح کے مدعی تھے۔ ان کے باہمی اختلافات کے بعد آخر میں یوسف کا انتخاب ہو گیا اور طے پایا کہ صنیع ریحہ یحییٰ بن حریش کے لئے چھوڑ دیا جائے کیونکہ اہل اردن اس میں سکونت رکھتے تھے۔ یحییٰ نے بھی اس تصفیے سے اتفاق کیا۔"

پھر بنی قضاہ جمع ہوئے انہوں نے اپنا رئیس عبدالرحمن بن کلبی کو مقرر کیا۔ عبدالرحمن نے دو سو پیادے اور چالیس سو اڑے کر قصر قرطبہ پر شب خون مارا۔ قصر کے سواروں کو بھگا کر قید خانے پر چڑھ آیا اور ابوالخطار کو قید سے نکال کر راتوں رات بھاگ نکلا۔ پناہ لینے کے لئے بنی کلب اور حمص کے قبائل میں ٹھہرنا چاہا تو ان لوگوں نے مخالفت کی اور مدد دینے سے انکار کر دیا۔ مجبوراً یہاں سے بھی نزار ہوا اس کے بعد عبدالرحمن ابن نعیم نے کوئی نئی بات نہیں کی اور سب لوگ بلا اختلاف یوسف کی امارت پر متفق ہو گئے۔"

"یوسف نے حکومت میں استقلال پیدا کرتے ہی ابن حریش کے ساتھ بے وفائی کی اور ریہے معزول کر دیا اس لئے یحییٰ بن حریش نہایت خفا ہوا اور ابوالخطار سے مراسلت اور گفت و شنید شروع کر دی جب ابوالخطار اور ابن حریش یوسف کے خلاف سعی امارت کے لئے جمع ہوئے تو ان میں آپس میں اختلاف ہو گیا۔ ابوالخطار نے کہا "میں امیر ہوں" ابن حریش نے کہا "نہیں" بلکہ مجھے امارت کا حق زیادہ ہے کیوں کہ میری قوم تم سے زیادہ ہے" جب بنی قضاہ نے ابن حریش کے دعویٰ پر غور کیا تو انہوں نے چاہا کہ سمینوں میں اتحاد ہو جائے۔ اس غرض سے انہوں نے ابن حریش کا دعویٰ تسلیم کر کے ابن حریش کو ترجیح دی۔ نتیجہ یہ ہوا کہ اندلس کے سمینوں میں قبائل حمیر، کندہ، مذحج اور قضاہ نے ابن حریش پر اتفاق کیا اور قبیلہ معز و رجبیہ کے لوگ یوسف کے طرف دار ہو گئے مگر رجبیہ کی تعداد اندلس میں بہت کم تھی (باقی اگلے صفحہ پر)

ابوالخطار نے پکار کر کہا "کیا تمہارے پیالے میں کچھ بچلے ہو تم نہ پی سکتے ہو؟"  
 ابوالخطار اور ابن حریث دونوں ساکھ ہی قتل کر دیتے گئے۔

مفتوحین گرفتار کر کے لائے گئے اور صمیل نے قرطبہ کے ایک گرجے میں بچھ کر جہاں  
 اب جامع مسجد بنی ہوتی ہے، ستر ذی حیثیت اور بھلے آدمیوں کو قتل کیا۔ ابو عطاء بن  
 حمد المری نے اس کو مزید خون آسانی سے بہ مشکل باز رکھا۔ یہ واقعات ۳۱ھ سے پہلے  
 پیش آچکے تھے!

۳۲ھ میں قحط پڑا اور کئی سال تک یہ عذاب نازل رہا۔ اہل جلیقیہ —  
 (Jalica) نے مسلمانوں سے انتقام لیتا شروع کیا۔ شاہ بلانی (پلیجیوس)  
 جس کا ذکر گذشتہ صفحات میں آچکا ہے اپنی جاتے پناہ سے نکلا اور اسٹورس

رہتیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ، رفتہ رفتہ ہر فوج میں سے یہی سردار ابن حریث کے ساکھ ہو گئے۔ اہل بلد  
 نے اہل شام کی ناراضی کو ظاہر نہ ہونے دیا البتہ معز کے سرداروں نے یوسف اور صمیل کی حمایت قبول کی؛  
 اس موقع پر یہ بھی ہوا کہ فریقین کے لوگ ایک دوسرے سے رخصت ہو رہے تھے اور باہم  
 کوئی مزاحمت نہ کرتے تھے تاکہ ہر فریق کے آدمی اپنی اپنی جماعت میں جا کر شامل ہو جائیں۔ اسلام میں  
 اپنی شان کی یہ پہلی جنگ تھی اس سے پہلے کبھی ایسی جنگ نہ ہوئی تھی اس کی تباہ کن نوعیت سے انداز  
 میں اسلام کے تباہ ہو جانے کا اندیشہ ہے "خدا ہی ہے جو اس کی حفاظت کرے"

۳۱ھ ہالینڈ کے مستشرق دوزی نے اپنی کتاب "تاریخ مسلمانان اسپین" میں لکھا ہے کہ کمینی اور قسی  
 قبیلے ایک دوسرے سے اتنی نفرت کرتے تھے جتنی عربوں کو غیر مسلم عجمیوں سے بھی نہ تھی۔

۳۱ھ اسٹینلی لین پول اپنی کتاب مورس ان اسپین میں لکھتا ہے :-

"اسجوریا (اسٹوریہ) کے عیسائی ابتدا میں تو بہت ہی تھوڑے تھے لیکن اب ان کی تعداد  
 میں روز افزوں ترقی تھی اور یہ برانگیختہ کرنے والا خیال ان کے لئے ہمیںز کا کام کرتا تھا کہ ہم اپنے  
 ملک کو خود فتح کرنا چاہتے ہیں جب پہلے پہل ان کو اسلامی حملہ کا صدمہ پہنچا تھا (باقی اگلے صفحہ پر دیکھئے)

(Asteries) پر قبضہ کر لیا۔ جلیقیہ اور اسٹورقہ کے لوگ عرصہ تک اس سے

برسر پکار رہے۔ اسی اثنا میں ابو الحظار اور ثوابہ کا فتنہ اٹھ کھڑا ہوا اور آخر کار مسئلہ میں

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) تو ان کی تباہی و بربادی تکمیل کو پہنچ گئی تھی۔ یہ سب اسجور یاز کے پہاڑوں میں بھاگ گئے تھے جہاں ان کی قلت اور ان کے ماویٰ و مسکن میں پہنچنے کی سخت دقت نے مسلمانوں کے حملے سے محفوظ رکھا۔ "پیلے جی اس" کے ساتھ جس کا نام آٹھ میں بوڑھا پیلے ادھے صرف تیس مرد اور دس عورتیں کو دسے ڈونگ کے غار میں جو عیسائیان قوط کا ما من بن گیا گئی کتبیں اور عربوں نے اس دقت مناسب نہیں سمجھا کہ مفروروں کے ان محدودے چند سپانڈوں کا پیچھا کریں۔ یہاں اس غار کی گھٹریوں میں سے جس کی راہ ایک طویل ذنگ کو ہی والے میں ہو کر تھی اور جس کے اندر بڑے درجہ کی سیڑھی پر سے ہو کر جانا پڑتا تھا تھوڑے سے آدمی ایک فوج کو دھتا بتا سکتے تھے؟

عرب مؤرخ رابن حیان، اس عیسائی سلطنت کی ابتدا کو اس طرح حقارت کے ساتھ بیان

کرتا ہے :-

"عنبہ (ابن سحیم الکلبی) کے زمانے میں ایک خدیث وحشی نے جس کا نام بلانی (پلیو) تھا ارض جلیقیہ (گالیسیا) میں سر اٹھایا اور اپنے ہم وطنوں کو ان کی شرمناک اطاعت اور ان کے بزدلانہ فرار کی وجہ سے ملامت کر کے ان کو بھڑکانے شروع کیا کہ اپنی گذشتہ مضرتوں کا بدلہ لیں اور اپنے آبا و اجداد کی زمین سے مسلمانوں کو نکال دیں۔ اسی وقت سے اندلس کے عیسائیوں نے مسلمانوں کے حملوں کی مزاحمت شروع کی جو ایسے اضلاع پر ہوا کرتے تھے جو ان کے قبضے میں رہ گئے تھے اور اپنی بیسیوں اور بیٹیوں کی حفاظت کرنے لگے اس بغاوت کی ابتدا اس طرح ہوئی کہ جلیقیہ (گالیسیا) میں کوئی شہر، قصبہ، یا گاؤں ایسا نہ ہا جو مسلمان کے ہاتھ میں نہ ہو بہ استثنائے ایک دشوار گزار پہاڑ کے جہاں اس پلیو نے تھوڑے سے آدمیوں کے ساتھ پناہ لی۔ یہاں اس کے ساتھی بھوکوں مرنے لگے۔ یہاں تک کہ کل تیس مرد اور دس عورتیں باقی رہ گئیں۔ اس لئے کہ وہاں ان کی زندگی کا سہارا شہد کے سوا کچھ نہ تھا جس کو وہ چٹانوں کے شکافوں میں سے ڈھونڈ کر جمع کرتے تھے اور خود ان چٹانوں کے نیچے مکھیوں کی رہا باقی اگلے صفحہ پر

مسلمانوں کو حلیقیہ سے نکلنا پڑا۔ جن لوگوں کے دلوں میں ابھی تک اسلام نے پوری طرح جگہ نہ پاتی تھی وہ پھر عیسائی ہو گئے۔ قتل و غارت سے جو لوگ بچے انہوں نے پہاڑیوں کے پیچھے استورقہ میں اپنی جان بچائی۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) طرح ہلتے رہتے تھے لیکن رفتہ رفتہ پلپو اور اس کے آدمی اس پہاڑ کے دروں میں قلعہ بند ہوتے چلے گئے۔ یہاں تک کہ مسلمانوں کو ان کی تیاریوں کا حال معلوم ہوا لیکن یہ دیکھ کر ان کی تعداد بہت تھوڑی ہے مسلمان اس مشورے کو خیال میں بھی نہ لائے جو انہیں دیا گیا تھا اور یہ کہا کہ تیس جنگلیوں کی بھی کوئی حقیقت ہے وہ خود ہی مرجائیں گے۔ ایک دوسرا مورخ کہتا ہے کہیں خدا یہ کہتا کہ مسلمان اسی وقت اس آگ کی چنگاریوں کو بجھا ڈالتے جس نے آخر ان حصوں میں اسلام کی ساری سلطنت کو خاک کر دیا۔

”مفردوں کے اسی چھوٹے سے گروہ میں وقتاً فوقتاً نئے لوگوں کا اضافہ ہوتا رہتا تھا اور آہستہ آہستہ ان لوگوں نے اپنی بڑھی ہوئی تعداد پر زیادہ تکیہ کر کے برسوں کو جو سرحد پر کے باشندے تھے دق کرنا شروع کیا۔ آخر مسلمان اس پر مجبور ہوئے کہ ان نڈر ہنگامہ مچانے والوں کی ان کے غاروں ہی میں جا کر خبر لیں۔ مگر نتیجہ اچھا نہیں نکلا اس لئے کہ مسلمان اتیر و منتشر ہو کر سخت نقصان کے ساتھ پسپا کر دیئے گئے ۶۵۱ء میں کینٹیریا (جہاں مسلمان کبھی نہیں گئے تھے) کے رہنے والے الفانسو (اذونس) نے اس وجہ سے کہ اس نے پلپو (بلانی) کی بیٹی سے بیاہ کر کے عیسائی قوتوں کو باہم ملایا تھا شمالی اضلاع کو مسلمانوں کے خلاف میں ابھارا اور مغرب کے حلیقیوں کے ساتھ مل کر پر شوکت جنگوں کا آغاز کیا جس کی وجہ سے دشمن قدم بقدم جنوب کی طرف دبتے گئے۔ یکے بعد دیگرے مسلمانوں کے یہ سب شہر برجہ (بریگا)، پورٹو، استرق (استورگا)، لیون (زمورا)، لیڈیجا (سلیمنکا)، سنڈاتا، سیکوویا، آویلا، اسما (آوسما) میرینیڈا مسلمانوں کے قبضے سے نکال دیئے گئے اور اب عیسائی سرحد صحرائے اعظم تک پہنچ گئی اور کوبرا، کوریا، تلبورا، طلبہ، دادی، عذرا، ٹیوڈلا اور پمپلیونا مسلمانوں کے سرحدی قلعے رہ گئے۔“

(مسلمانان اندلس)

قحط کی شدت اور بڑھی اور مسلمان استورقہ اور آس پاس کے مقامات سے بھی نکال دیئے گئے اور ۱۳۶ھ میں کوریا (Coria) اور میریدہ (Merida) میں پناہ لینے پر مجبور ہوئے۔ قحط سالی کی سختیاں اور بڑھیں اور اہل اندلس سڈونیا (Sedonia) کی وادی سے جسے وادی برباط (Barbat) بھی کہتے ہیں آگے بڑھ کر طنجہ اور ریف البربر میں پناہ گزین ہوئے۔ اس زلزلے میں جب یہ مصیبت نازل ہو رہی تھی اندلس میں مسلمانوں کی تعداد بہت کم ہو گئی تھی۔ اگر یہ عذاب عالمگیر نہ ہوتا تو دشمنوں کے غلبے میں کوئی کسر باقی نہیں رہ گئی تھی۔

میں نے اجمالاً امرار کا ذکر کیا ہے جو یکے بعد دیگرے اندلس کے امیر ہوئے اور جنہوں نے یورپی ممالک پر اپنے حملے جاری رکھے۔ اسی سلسلے میں بقیۃ الملتس کے مصنف ابن عمیر کے بیان کا اصفانہ بھی دلچسپی سے خالی نہ ہوگا۔  
ابن عمیر کا بیان ہے کہ:-

”حزبن عبداللہ قسی کو عبسہ بن سحیم کلہبی نے معزول کیا تھا اور ۱۰۶ھ میں لبشر بن صفوان امیر افریقیہ نے عبسہ کو ہشام بن عبدالملک کے زمانے میں اندلس کا والی مقرر کیا تھا۔ اس کی وفات کے متعلق اختلاف ہے بعض لوگ ۱۰۶ھ بتاتے ہیں اور بعض ۱۰۹ھ ابن خلدون لبشر بن صفوان کے بجائے یزید بن ابی مسلم کو افریقیہ کا امیر بتاتا ہے اور عبسہ کو اس کا آوردہ قرار دیتا ہے۔ اس کا خیال ہے کہ عبسہ کے قتل کے وقت لبشر بن صفوان افریقیہ کا امیر تھا۔ اس نے عبسہ کے قتل کی اطلاع پا کر یحییٰ بن مسلمہ کو اندلس کا والی مقرر کیا۔ ابن خلدون کے نزدیک عبسہ کی شہادت ۱۰۶ھ میں فرانس میں ہوئی۔ اخبار مجموعہ کے مصنف اور ابن خلدون کے درمیان ناموں کے بالے میں اختلاف ہے۔ کتابت کی غلطی بھی اس اختلاف کا سبب ہو سکتی ہے۔ نفع الطیب میں ابن خلدون کے حوالے سے صیثم بن عبید کلابی کا نام لیا گیا ہے۔ صبح اعشیٰ میں بھی یہی روایت ہے۔“



خبار مجموعہ میں مصیبت بن عقیقہ الکنعانی کا نام ہے اور اس کے بعد بلا کسی فضل کے عبدالرحمن غافقی کا تذکرہ ہے۔ ابن خلدون ان دونوں کے درمیان میں مصیبت کے بعد محمد بن عبداللہ جعی کا نام لیتا ہے۔ شاید اخبار مجموعہ کے مصنف نے اس کی دوہینے کی حکومت کو غیر اہم بال کر کے نظر انداز کر دیا ہو۔

ابن عذاری نے المغرب میں بیان کیا ہے کہ لشتر بن صفوان دو مرتبہ افریقیہ کا امیر بنا۔ اس دوسری بار غلبہ کو اندلس کا امیر مقرر کیا اور ۱۰۷۱ء میں غلبہ کے قتل کے بعد بنی ابن سلمہ کو اس کا جانشین بنایا۔

مذکورہ بالا بیانیوں سے پتہ چلتا ہے کہ غلبہ کی شہادت ۱۰۷۱ء میں ہوئی۔ رینو نزدیک یہ واقعہ ۱۰۷۲ء میں پیش آیا۔ اسپینی مورخ گونڈ ۱۰۶۱ء کو ۱۰۷۲ء سے غالب بتاتا ہے۔

اب ہم فرانس پر عربی حملوں کے بارے میں رینو کا بیان پیش کرتے ہیں۔  
عمر بن عبدالعزیز کے زمانے میں سمح بن مالک خولانی اندلس کا والی مقرر ہوا اس بدامینوں کا استیصال کیا اور باہمی جھگڑے خوش اسلوبی سے طے کرادیے۔ وہ یزید بن الملک کے زلمے میں، جب فتح اندلس کو ٹھیک گیارہ سال ہو چکے تھے، فرانس کی تاپنا لشکر لے کر بڑھاتا کہ عربوں کے ٹھنڈے خون میں گرمی اور لوطے ہوئے ارادوں کا استقلال پیدا کرے۔

اس زمانے کے یورپی مورخوں کا خیال ہے کہ عرب اپنے ساتھ اپنے بال بچوں کو لے گئے تھے تاکہ ان ملکوں کو فتح کر کے وہیں بس جائیں۔ ان کے ساتھ شام، مصر، ب اور افریقیہ کے اہل حاجت اور غریب خاندان بھی ہوئے تھے تاکہ مال غنیمت سے حالت درست کر لیں۔

رینو کا بیان ہے کہ "سمح کی فوجوں نے تار بون کا محاصرہ کر لیا اور قبضہ پاتے

ہی مردوں کو قتل اور عورتوں بچوں کو غلام بنا لیا۔ نارلون سمندر کے کنارے واقع تھا  
 اس لئے کشتیوں کے ذریعہ سے اسپین کی آمدورفت بھی بہت آسان تھی۔ یہ خشکی کی طرف  
 سے قدرتی طور پر بہت محفوظ تھا، مغربوں نے فوجی چھاؤنی کے لئے یہ جگہ بہت پسند کی۔  
 سمح نے قلعوں کا مناسب انتظام کیا اور اس پاس کے مقامات میں محافظ دستوں کا  
 تقرر کیا۔

---

## نارلون (Narbonne)

میں نے طلوزہ (Toulouse) اور قرقشونہ (Carcassonne) کو اندلس میں داخل ہونے سے پہلے ہی دیکھ لیا تھا۔ نارلون کی سیاحت اندلس سے لوٹ کر ہوتی سمندر کے کنارے ہونے کی وجہ سے یہاں سے اندلس کی آمد و رفت میں بہت آسانیاں نکھیں اور اندلسی مملکت کے قریب ہی فزانشیسی شہر ایسا تھا جو کوہ پری نپیر سے اترنے والے عربوں کا استقبال سب سے پہلے کرتا تھا۔ انہیں خصوصیات کی وجہ سے یہ مقام عربی فوجوں کی جولا لگاہ بنا رہا۔

نارلون ساحل سمندر سے پورب کی طرف چودہ کیلو میٹر کے فاصلے پر واقع ہے اور سطح سمندر سے دس میٹر بلند ہے دریاے اود پاس ہی سے گذرتا ہے۔ اس کی آبادی تیس ہزار سے زیادہ نہیں ہے۔ آج کل اس کا شمار تیسرے درجے کے شہروں میں ہوتا ہے اس کی آب و ہوا گرم ممالک کی طرح قریب قریب گرم ہی ہے جب سمندر کی لطیف ہوائیں نہیں چلتیں فضا کی حرارت بہت بڑھ جاتی ہے۔ یہاں شاید ہی کبھی برف گرتی ہو سال کے اکثر حصوں میں شمالی اور مغربی ہوائیں چلتی رہتی ہیں۔ اور گرد و غبار کی وجہ سے مطلع اگرچہ صاف نہیں رہتا لیکن برسائی پانی جو بجائیشی زیتوں میں سترتا رہتا ہے جلد خشک ہو جاتا ہے۔

نارلون میں انگور اور وہ تمام میوے جو گرم ملکوں میں پیدا ہوتے ہیں پائے جاتے ہیں۔ میں نے یہاں انجیر اور زیتون کے درخت بھی دیکھے۔ یہاں سے ایک نہر کھنی گذرتی ہے اس کا نام روبین (La Robine) ہے۔

نارلون کا شمار ان قدیم مقاموں میں ہوتا ہے جہاں بہت پرانی آبادیوں کے آثار ملتے ہیں۔ یہاں عہد حجری کی یادگاریں اور زمانہ قبل از تاریخ کی قبریں دریافت ہوئی ہیں

بارہویں صدی کے آخر میں سلیتیوں (celestines) نے ناربون پر قبضہ کیا تھا اور وہیں لیں گئے تھے یہ ان یونانیوں سے بھی تعلقات رکھتے تھے جو سپراونس (Provance) اور کتلونیا (catlonia) کے ساحلوں پر اپنا مال لیکر آتے تھے وولسک (Volsaque) کے قبیلے نے ناربون کو اپنی تہذیب کا مرکز قرار دیا تھا رومانیوں نے ۱۲۱۱ء میں اسے فتح کر کے بڑی تجارتی منڈی بنا دیا۔ رومی گورنر یہیں رہا کرتا تھا۔ اس زمانے میں اس کی آبادی ایک لاکھ تک پہنچ گئی تھی۔ ۱۴۱۳ء میں قوطیوں (goths) نے قبضہ کر لیا۔ قوطی بادشاہ اڈولف نے رومی شہزادی پلاسیدہ گالا (Placida galla) سے شادی کی اور اس تقریب کے سلسلے میں بڑا جشن منایا۔ قوطیوں (goths) کے زمانے میں تھوڑی مدت کے لئے بورگونڈ (Burgu-ndes) کے فرمانروا گونڈباڈ (gunde baude) نے اپنا تسلط جمایا، لیکن قوطیوں نے پھر قبضہ کر لیا اور یورپی طاقتوں کے حملوں کے باوجود قوط (goths) ۶۷۰ء تک ناربون پر قابض رہے۔

ہم نے مذکورہ بالا معلومات کتاب "دلیل البرونہ" سے حاصل کی ہیں ہم ذیل میں عربوں کے متعلق اس کتاب کی بعض معلومات کا خلاصہ پیش کرتے ہیں۔

آٹھویں صدی عیسوی میں عربوں نے "سیتیمانیا" پر چڑھائی کی اور

Burgundes ایک جرمانی قبیلے کا نام ہے جس نے ۶۷۰ء میں گال پر حملہ کیا تھا اور وادی رون میں لیں گیا تھا۔ اس قبیلے نے لاطینی زبان اختیار کر لی تھی اور گال کے باشندوں میں گھل مل گئے تھے۔ شاہ کلویس (clovise) نے برگونڈ کے بادشاہ گونڈباڈ کی لڑکی سے شادی کی تھی۔ عرب اس قبیلے کو برجان کہتے تھے۔

۱۔ Narbone Historique et Archeologique

۲۔ سات حسب ذیل شہروں کا علاقہ

۱۔ Narbone - ۲۔ Nime - ۳۔ agde - ۴۔ Beziers - ۵۔ Lodov  
۶۔ Maguelone - ۷۔ carcassonne

زاما نے ۷۹۱ء میں ناربون کو اٹھائیس دن کے محاصرے کے بعد فتح کر لیا۔ اور قصبہ پاکر مردوں  
کو قتل کر دیا۔ عورتوں اور بچوں کو غلام بنا لیا۔“

سبح بن مالک خولانی نے ناربون کی جغرافیائی اہمیت محسوس کر کے اس کی قلعہ بندی  
کی۔ یہ قلعہ بندی اس وقت کام آئی جب ۷۳۲ء میں عرب معرکہ پائے ٹی میس میں چارلس  
مارٹیل (Charles Martel) سے ہار کر یہاں پناہ گزین ہوئے تھے۔  
۷۵۲ء میں ببین القصیر (Pepin the short) نے ناربون کا محاصرہ کیا  
لیکن کامیاب نہ ہوا۔ ۷۵۹ء میں شارلیمان نے کئی سال تک محاصرہ جاری رکھا لیکن قصبہ  
تہ پاسکا۔ آخر میں محاصرہ کی طوالت سے عاجز آ کر شہر کے باشندے محافظ دستوں پر لوٹ  
پڑے اور انہیں قتل کر کے شہر کے دروازے کھول دیئے۔“

“عربوں نے ۷۹۲ء میں پھر ناربون کا محاصرہ کیا۔ شارلیمان نے بیس ہزار سپاہیوں  
کے لشکرگراں سے ناربون کے عیسائیوں کی مدد کی۔ بڑا خونریز مقابلہ ہوا۔ عربوں نے بڑی  
بہادری اور پامردی سے فرننگی طاقت کو پارہ پارہ کر دیا۔ اس معرکہ میں مسیحی لشکر کے  
سپہ سالار غلیوم (Guillaume) اور اس کے تیس رفیقوں کے سوا اور کوئی  
زندہ نہ بچا۔ غلیوم کی ناک اسی معرکہ کی نذر ہوئی اور اس حادثہ کی یادگار میں وہ چھوٹی  
ناک والا مشہور ہوا۔ اس لڑائی میں عیسائیوں کو شکست تو ہوئی لیکن ناربون کے دروازے  
مسلمانوں کے لئے نہ کھلے۔“

“دلیل اربونہ“ کا بیان عرب مورخوں کی روایت سے مختلف ہے۔ نفع الطیب میں  
آیا ہے۔“

لے زاما (Zama) سبح بن مالک خولانی کا نام ہے۔ ناربون میں اس کے نام سے ابھی تک ایک  
سڑک منسوب ہے اس سڑک کا پورا نام Rue-de-zama ہے۔

غلیوم چھوٹی ناک والا guillume aucourtnez

"عمر بن عبدالعزیز کی طرح ہشام بن عبدالرحمن الداخل اپنے عاملوں اور امیروں کے کردار کی تحقیق کرتا تھا۔ اگر کسی کے خلاف کوئی الزام ہوتا تو مجرم کو سزا دیتا اور شکایت کا ازالہ کرتا۔ جب زیاد بن عبدالرحمن نے حضرت مالک ابن انس کے حالات بتائے تو اس نے کہا میری دعا تھی کہ اللہ ان کے جیسے بزرگوں سے ہماری جماعت کو سرفراز کرتا۔"

اس کے زمانے میں مشہور شہر نارلون فتح ہوا اور اہل جلیقیہ (galicie) سے معاہدہ کیا گیا۔ شرطوں میں ایک دفعہ یہ بھی تھی کہ مفتوحین نارلون کا ملکہ قرطبہ پہنچائیں قرطبہ میں باب الجنان کے سامنے جو مسجد بنی ہے اس میں وہی سامان لگایا گیا ہے جو مٹی بچ گئی تھی وہ ٹیلے کی شکل میں وہیں پڑی رہی۔"

"اس نے ایلوا (Alava) اور قلاع پر حملے کئے اور ۶۷۵ء میں ان مقامات پر قبضہ کر لیا۔ جلیقیہ کی جانب یوسف بن بخت کی سرکردگی میں لشکر بھیجا۔ ابن بندہ نے اس لشکر سے شکرت کھائی۔ ۶۷۶ء میں اس نے اپنے وزیر عبدالملک بن عبدالواحد ابن مغیث کو دشمنوں کے مقابلے پر بھیجا یہ ایلوا اور قلاع پر حملہ آور ہوا اور اس پاس کے مقاموں میں خونریزی کی۔"

۶۷۷ء میں اس کی سرکردگی میں ایک اور لشکر نارلون اور حزندہ (Gironde) کے علاقوں میں اہل اندلس کو بھیجا جو اب تک ادزاعی کے پیرو تھے اسی مسلک کی دعوت دی۔

اس نام کی اصلیت کا پتہ نہیں ملا غالباً یہ برمودہ (Bermuda) کی خرابی ہے یہ جلیقیہ (galice) کا بادشاہ تھا تاریخ میں کسی اسپینی امیر یا بادشاہ کا نام ابن بندہ نہیں ملتا عرب اور یورپی ایک دوسرے کے نام کی جس صورت سے تحریف کرتے ہیں وہ ایک بحرنا پیدا کرتا ہے جس کی کھاہ لگانا آسان نہیں۔

۶۷۸ء Gironde جنوبی اور غربی فرانس کا ایک علاقہ ہے اس کے شمال میں (chereute) اور مغرب میں خلیج فاسقوتیا (gascony) جنوب میں لینڈس (Landes) اور مشرق میں لاٹاری گاروں (lat-et-garone) اور ڈارڈوں (Dordogne) واقع ہیں۔

کی طرف بڑھا۔ اس لشکر نے ان مقامات پر بڑے خونریز حملے کئے۔ مغربی فرانس میں برطانیہ (Bretagne) کے علاقے کو روند ڈالا۔ اور دشمنوں کو سپا کر دیا۔ اس کے بعد عبدالکریم بن عبدالواحد بلا دجلیقیہ کی طرف بھیجا گیا۔ شاہ جلالقہ اور شاہ باشکس نے اسٹورگا (Astorga) میں مقابلہ کرنا چاہا لیکن مقابلے کی تاب نہ دیکھ کر لوٹ گئے۔ عبدالملک نے ان کے پیچھے اپنی فوج لگا دی ہشام نے ان کی مدد کے لئے کمک بھی بھیج دی تھی۔ ان دونوں لشکروں سے دشمنوں کے بڑے خونریز مقابلے ہوئے۔ مسلمانوں کو کچھ نقصان پہنچا لیکن کامیابی کا سہرا انہیں کے سر رہا۔

مذکورہ بالا بیان سے معلوم ہوتا ہے کہ عرب لوٹے اور ہشام بن عبدالرحمن کے زمانے میں ناربون کو بھی فتح کر لیا لیکن مکمل فتح اور کامل تسلط کی روایت مقری کے اس بیان

سے مغربی فرانس کا ایک صوبہ ہے یہ قدیم زمانے میں خود مختار تھا ۵۳۵ء میں مملکت فرانس میں شامل ہوا۔ غالباً یہاں برطانیہ Bretagne سے یہ فرانسسی صوبہ نہیں بلکہ گیلوئیہ کا امبرطانیہ مراد ہے۔ اور جرندہ کے بجائے جیرندہ جو اس زمانے میں جرندہ (gerunda) ہی کہلاتا تھا مقصود ہے۔ عربی محمد العاسی نے بتایا کہ فاس میں ابھی تک اندلس کا جرندی خاندان موجود ہے۔ اس خاندان میں ابو العیاس احمد بن علی بن عبدالرحمن الجرندی الاندلسی (متوفی ۱۱۲۵ء) بہت مشہور ہیں۔ کوئی شبہ نہیں عرب گیلوئیہ کے جرندہ میں بہت دلوں تک رہے لیکن اس جرندہ میں جس کا صدر مقام بور دو ہے۔ انہوں نے کبھی سکونت نہیں اختیار کی۔ محمد فاسی نے بتایا کہ اسپینی متشرق کوڈیرو (codeira) نے برشلونہ (بارسلونا) جرندہ اور ناربون کی فتح پر ایک مستقل فضل لکھی ہے۔ اس کا خلاصہ یہ ہے کہ عربوں نے تسخیر اندلس کے وقت جرندہ بھی فتح کیا تھا یہ عربوں کے قبضے میں رہا۔ شارلمان نے ۷۸۵ء میں عربوں سے چھین لیا۔ عربوں نے ۷۹۳ء میں پھر قبضہ کر لیا۔ ۷۹۷ء یا ۷۹۸ء میں پھر ان کے ہاتھ سے نکل گیا۔ عربوں نے اسے پھر فتح کر لیا۔ لیکن ۷۸۰ء میں دشمنوں کا دباؤ پھر بڑھ گیا اور اس سال عرب یہاں سے ہمیشہ کے لئے خارج کر دیئے گئے۔

سے کہ "ایک اور لشکر گراں نارابون اور جرنندہ کی طرف بھیجا۔ اس لشکر نے ان مقامات پر بڑے خونریزی جملے کئے" کچھ کمزور ہو جاتی ہے۔ اگر نارابون پہلے ہی پوری طرح قبضے میں آ گیا ہوتا تو دوبارہ حملے کی اور خونریزی کی کیا ضرورت تھی "المعالمۃ الاسلامیہ" میں ہشام کا ذکر آیا ہے جنوبی فرانس پر عربوں کے متعدد اور مسلسل حملوں کا تذکرہ بھی ہے اور یہ بھی لکھا ہے کہ شام کا لشکر آسٹور کا اور بیادہ (۵۷۵ء) تک پہنچا تھا اور جیرونہ اور نارابون پر حملے بھی ہوتے تھے لیکن نارابون کی فتح کا کوئی تذکرہ نہیں ہے۔

اسپینی مورخ گونڈ بیان کرتا ہے کہ ہشام نے حاجب عبدالواحد بن معینث کی قیادت میں ایک لشکر حلیقیہ بھیجا تھا۔ دوسرا لشکر کوہ پری نیر کی طرف بھیجا گیا تھا۔ اس لشکر کا سردار عبداللہ بن عبدالملک تھا۔ عبداللہ نے ۷۷۳ء (مطابق ۶۹۳ء) میں جیرونہ فتح کیا اور کوہ پری نیر سے آگے بڑھ کر نارابون پر قبضہ کیا۔ اس نے وہاں کے باشندوں کو قتل کر دیا اور جو کچھ ہاتھ لگا لوٹ کر قرقشونہ کی طرف چلا۔ یہاں ملک کے امراء اس کی پیش قدمی روکنے کے لئے تیار کھڑے تھے۔ نارابون اور قرقشونہ کے درمیان لڑائی کا میدان گرم ہوا اس معرکہ میں بھی مسلمان کامیاب رہے۔ عبداللہ اس لڑائی کے بعد اندلس لوٹ آیا۔ بیان کیا جاتا ہے کہ اس کی واپسی کی وجہ یہ خیال تھا کہ کہیں جنگوں کا سلسلہ اس مال غنیمت کو ختم نہ کر دے جو اس نے اب تک اکٹھا کیا تھا۔ کہا جاتا ہے ہشام نے یہ دولت جامع قرطبہ کی تعمیر میں صرف کر دی تھی۔

عاجب عبدالواحد کا لڑکا عبدالکریم حلیقیہ کی طرف لشکر لے کر گیا۔ اس نے قتل و غارت کے بعد جو کچھ ہاتھ لگا لوٹ لیا۔ لیکن شاہ الفالسنو کے جال میں پھنس گیا اور اس کے لشکر کے بہت سے سردار اور سپاہی کام آئے۔ اسی ہنگامے میں سوار دستے کا سردار یوسف

۱۰ السنائی کلویڈیا اسلامیہ

مرتبہ صوالستما اور باسیت وغیرہ



مارا گیا۔

مستشرق ریوینیو نے اپنی کتاب "غارات العرب علی فرانسہ" میں وہی بیان کیا ہے جو عرب مورخین کہتے ہیں اور جسے لڈریق سٹینس نے بھی اختیار کیا ہے۔ ریوینیو نے مسیحی قیدیوں کے دو سو میل تک گاڑیوں اور کانڈھوں پر مٹی لاد کر لیجانے کا واقعہ بھی بیان کیا ہے عربوں نے ان روایتوں سے یہ خیال کر لیا کہ نابون پر مسلمانوں کا تسلط پوری طرح قائم ہو گیا تھا لیکن مسیحی مورخین ان روایت کی تائید نہیں کرتے اس لئے نابون کے تسلط کو قرین قیاس نہیں سمجھا جاسکتا۔

لویری نے ان لڑائیوں کے واقعات تفصیل کے ساتھ بیان کئے ہیں لیکن وہ کہیں نہیں کہتا کہ ان معرکوں میں عربوں کا تسلط نابون پر قائم ہو گیا تھا۔ ہم باقی تفصیل

سے مسعودی نے مردج الذهب میں سمورہ کے واقعہ کا ذکر کر کے لکھا ہے کہ جو مقامات سرحد فرانس سے ملے ہوئے تھے مسلمانوں کے ہاتھ سے نکل گئے۔ ۳۳۳ھ میں دوسرے مقاموں کے ساتھ نابون بھی دشمنوں کے قبضے میں چلا گیا اور ۳۳۶ھ میں طرطوشہ اسلامی مقبوضات کی عد کھڑا۔

ڈوزی، جو یورپین مورخین میں تاریخ عرب کا سب سے اچھا ماہر ہے لکھتا ہے :-

"بیلانی (پلیسیوس) کی شورش کے بعد اندلس میں کچھ ایسے حادثات پیش آئے جنہوں نے اہل اسٹوریہ کے ہاتھ مضبوط کر دیئے۔ اسپینی مسلمانوں میں برسروں کی تعداد بہت زیادہ تھی انہوں نے عربوں کے خلاف ہنگامہ برپا کر دیا۔ فریقین میں بہت سے مقلبے ہوئے آخر میں برسرو غالب ہوئے اور عرب بھاگ کھڑے ہوئے۔ لیکن یہ کامیابی عارضی تھی عرب پھر لوٹے اور برسروں سے بہت سخت انتقام لیا اور ان کو مجبور کیا کہ وہ افریقہ بھاگ جائیں۔ ابھی یہ مصیبت آسان نہ ہوتی تھی کہ مسلسل پانچ سال تک قحط کا عذاب تازل ہوتا رہا ان حالات نے برسروں کی حالت بہت خراب کر دی اور اسپین میں ان کی بہت کھوڑی تعداد رہ گئی، اسی زمانے میں (۳۷۰ھ) میں اسٹوریہ کے باشندوں نے اذفونش (الفاسو) کی قیادت میں مسلمانوں کا قتل عام شروع کیا۔ (باقی اگلے صفحے پر دیکھنا

"فرانس میں بنی امیہ کے معرکے" کے زیر عنوان پیش کریں گے۔

دینیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ، اور براعہ (Baraga) پورٹو (Porto) اور ویزو (Viseu) میں ایک متنفس کو بھی باقی نہ چھوڑا۔ تمام ساحلی علاقے دریائے ڈورو (Duro) کے دہانے تک مسلمانوں سے بالکل خالی ہو گئے۔ مسلمان اسٹورگا، لیون، سمورہ (Zamora) دسمہ (Diesma) اور طلمنگہ (Talawanque) سے بھی ہٹ آئے اور کوریا اور مریدا میں کٹھہرے مشرقی علاقے میں سرڈانہ (Serdana) سمینک (Seimanka) سیگودیا (Segovia) ادیلہ (Avila) ادکا (Oca) اور مراندہ سے جو دریائے ایبر کے ساحل پر واقع ہے جلا وطن کر دیئے گئے۔ اب کوئمبرہ (Coim) اور لبرا (Lbra) کوریا، طلبہ (Talavera) تظیلہ (Tudila) اور بنیلونہ اسلامی حکومت کے سرحدی شہر کٹھہرے۔

## سمح بن مالک خولانی

# فرانس پر عربوں کے حملے

رہنوی بیان کرتا ہے :-

ناربون کی جہم سے فارغ ہو کر سمح بن مالک خولانی نے قریب و جوار کے شہروں پر حملے کئے اور ایکیوٹین (Aquitaine) کے دارالحکومت طولوزہ (Toulouse) پر چڑھائی کی۔ ایکیوٹین کے ڈیوک اوڈنے ایک بڑا لشکر تیار کیا اور دشمن کو روکنے کے لئے کیل کانٹے سے درست ہو کر بیٹھا۔ عربوں نے قلعہ کا محاصرہ کر لیا اور منجنقوں لگا کر پتھر برسائے شروع کئے۔ محاصرے کی سختی سے تنگ آ کر طولوزہ کے لوگ اطاعت کرنے جا ہی رہے تھے کہ ڈیوک لشکر جبار کے ساتھ بڑھتا ہوا دکھائی پڑا۔ اس کی جمیعت کا کوئی شمار نہ تھا۔ پورا میدان فوج سے بھرا پڑا تھا۔ گرو و غبار کے بادلوں سے سورج چھپ گیا تھا سمح نے دشمن کی کثرت دیکھ کر یہ آیت پڑھی (اے نبی صر کم اللہ فلا غالب لکم۔ اگر خدا مددگار ہے تو کوئی تمہارے اوپر غلبہ نہیں پاسکتا)

دو لڑائیوں میں ایک دوسرے سے پہاڑوں کی طرح ٹکرائیں۔ انسانی آنکھوں نے شاید ایسا خوبی معرکہ اس سے پہلے کبھی نہیں دیکھا تھا۔ سمح نے بڑی دلیری سے اپنی فوج کی قیادت کی۔ کوئی جگہ ایسی نہ تھی جہاں وہ نہ پہنچتا ہو۔ اور کوئی دستہ نہ تھا جس کے

دوش بدوش اس نے جنگ آزمائی کا حق نہ ادا کیا ہو۔ بھپڑے ہوئے شیر کی طرح اپنے ساتھیوں کو لٹکار کر آگے بڑھاتا اس کی آنکھوں سے چڑگاریاں نکلتیں اور خون ٹپکتا تھا۔

"لڑائی اپنی پوری شدت سے جاری تھی اور سرح پوری شجاعت سے ہر محاذ پر پہنچ کر داد مردانگی دے رہا تھا کہ اچانک نیرے کا زخم کاری کھا کر جان بحق تسلیم ہوا اس کی شہادت سے مسلمانوں کی ہمت لوٹ گئی اور بڑے بڑے جانباز میدان جنگ سے اپنے اپنے شہیدوں کو بے گورد کفن چھوڑ کر بھاگ کھڑے ہوئے یہ حادثہ مئی ۱۸۵۷ء (ذی الحجہ ۱۲۷۵ھ) میں پیش آیا۔ اس حادثے میں بہت سے ایسے مجاہدین شہید ہوئے جو گزشتہ لڑائیوں میں شریک رہ چکے تھے۔"

سرح کی شہادت کے بعد عبدالرحمن غافقی اس کا جانشین ہوا یہ مسلمانوں کی بچی کھچی جماعت کے ساتھ اندلس لوٹ آیا۔

جب اس شکست کی خبر پھیلی اہل لینگیو ڈاک اور پری نیئر (Prynees) کے جوصلے بڑھ گئے اور انہوں نے عربوں کی اطاعت سے نکلنے کے منصوبے باندھنے شروع کئے۔ لیکن ابھی تک نارہوں عربوں سے خالی نہ ہوا تھا۔ اندلس سے ملک پہنچتے ہی مسلمانوں پر حملے شروع کر دیئے اور قرب و جوار کے سرکشوں کو اپنی اطاعت پر مجبور کیا۔

"اس زمانے میں راہبوں اور قیدیوں کو بڑی اہمیت حاصل تھی اور ان کا فرمان قول منضیل سمجھا جاتا تھا۔ گرجوں اور دیروں کی دولت کا کوئی شمار نہ تھا۔ اسی وجہ سے غارتخین غلبہ پاتے ہی سب سے پہلے گرجوں کا رخ کرتے اور پادری و راہب مصائب کا شکار ہوتے تھے۔ یہی وجہ ہے ہمیں اس زمانے کی تاریخوں میں گرجوں کی تباہی اور راہبوں کی بربادی کی داستان بہت تفصیل سے ملتی ہے۔ یہی لوگ اپنے زمانے کے مولخ ہیں

۱۷۸۰ء اکثر مورخین سرح بن مالک خولانی کو اس پل کا بانی قرار دیتے ہیں ممکن ہے سرح نے بنا ڈالا ہو اور

اس کی شہادت کے بعد غلبہ نے اس کی تکمیل کی ہو۔

اس لئے انہوں نے اپنے قتل کا پورا زور اپنی ہی داستان بیان کرنے میں ختم کر دیا ہے۔  
جو راہب اس زمانے میں موجود تھے انہوں نے اپنی تاریخوں میں حسب ذیل گروہوں  
کی تباہی کا حال لکھا ہے۔

۱۔ دیر جو سیل (Jaucels) بیریں (Beziers) کے قریب واقع تھا  
۲۔ دیر سینٹ باسل (saint Bausile) نیم (Nime) کے قریب  
واقع تھا۔

۳۔ دیر سینٹ جیل (saint gilles) آری (Arles) کے قریب واقع تھا  
دیر تر تیل اپنی اہمیت اور دولت ثروت کے لحاظ سے بہت مشہور تھا اس میں  
راہبوں کی جماعتیں حمد و ثنا کے ترانے ہر وقت گاتی رہتی تھیں جب ایک تھک جاتی  
کھتی تو دوسری یہ فرض انجام دیتی تھی۔ دن و رات میں کسی وقت تسبیح ربانی کے یہ نغمے  
خاموش نہ ہوتے تھے۔ اس مناسبت سے یہ عبادت گاہ دیر تر تیل کے نام سے مشہور ہو گئی تھی  
عرب ان دیروں پر عقابوں کی طرح چھا گئے اور یہاں کے راہب اور قس مشکل  
اپنی جانیں اور بزرگوں کے اجض ذخیروں کو بچا سکے۔ عرب سب سے پہلے گرجے کے گھنٹے  
اور ناقوس کی طرف توجہ کرتے اور انہیں توڑ ڈالتے تھے۔

ان ہنگاموں میں کہیں کہیں ان کا مقابلہ بھی ہوا۔ جو لوگ بلا لڑے بھڑے ان کی  
اطاعت قبول کر لیتے تھے عرب ان کو کوئی نقصان نہیں پہنچاتے تھے۔  
”سنہ ۶۳۴ء میں عبسہ ابن سحیم کلبی اندلس کا امیر مقرر ہوا یہ ایک بڑے لشکر کے ساتھ

سے ریونے یہ واقعہ مینارڈ (mendard) کی تالیف ”تاریخ نیم“ کے حوالے سے لکھا ہے۔

سنہ ریونے یہ روایت نویری کے حوالے سے لکھی ہے

سنہ۔ بقتہ الملتس میں آیا ہے۔

”عبسہ بن سحیم کلبی کو بشر بن صفوان امیر افریقیہ نے سنہ ۶۳۴ء میں اندلس کا رہا بقا اگلے صفحے پر

کوہ پری نیز (Pry nees) سے گذر گیا اور ملکوں کو فتح کرتا ہوا قرقشونہ جا پہنچا اور وہاں تسلط قائم کر کے نیم (Nime) پر حملہ کیا اور وہاں کے باشندوں سے یرغمال کے طور پر چند آدمی لے کر برشلونہ بھیجا۔

"ایزیدور رنیدور باجی کا خیال ہے کہ عتبہ کی فتوحات کا مدار قتل و غارت و خونریزی سے زیادہ داناتی اور جہارت پر تھا اس وجہ سے اس کے زمانے میں بلادغال کا خراج دوگنا ہو گیا تھا۔ بعض لوگ کہتے ہیں عتبہ نے شرح ہی دوگنی کر دی تھی۔ لیکن یہ صحیح نہیں یہ اصنافہ اس کی خوش تدبیری اور اس کے حسن انتظام کا نتیجہ تھا۔"

عبثہ ۲۵ھ میں کسی معرکہ میں شہید ہوا اور حدیرہ اس کا قائم مقام ہوا۔ اندلس سے لکنا بھی آگئی تھی۔ عربوں نے اپنی فتوحات کا سیلاب چاروں طرف پھیلا دیا۔ ایجو (Albigens) جو ڈان (geraudan) رورع (Rouergae) اور ویلی (valley) ان کی تاخت و تاراج کا مرکز بن گئے جو جگہیں تلوار کے زور سے فتح ہوئیں حملہ آوروں نے انہیں آگ کے شعلوں کی نذر کر دیا۔ لڑائی کے اس بہیمانہ طرز کو بعض مجاہدین نے بھی ناپسند کیا۔ ان لوگوں کو ان لڑائیوں میں قیمتی جواہرات، ہتھیار اور گھوڑوں کے سوا جن سے انہیں قوت حاصل ہوئی تھی اور کسی چیز کی پرواہ نہ ہوتی تھی۔

روڈس (Rhodes) ان مقامات میں ہے جو سب سے زیادہ تباہی اور مظالم کا نشانہ بنے۔ عرب یہاں کے ایک قلعے میں جسے بعض لوگ روکیر پو (Roque prive) اور بعض لوگ بالاجوئیر (Balaguira) بتاتے ہیں داخل ہوئے۔ جو کچھ ہاتھ آیا لوٹ لیا اور قلعہ کو تباہ کر دیا اس

زبقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) حاکم مقرر کیا تھا۔ یہ خلیفہ ہشام بن عبد الملک کا زمانہ تھا۔ عتبہ کی وفات

۱۰۹ھ میں ہوئی بعض ۱۰۹ھ کو سبہ وفات قرار دیتے ہیں۔

حادثے کی شہادت میں ہمارے سامنے ایک ایسے آدمی کا بیان موجود ہے جو ان  
منظالم کا شکار ہوا تھا اس کا نام دادون (Dadon) ہے جب عربوں نے حملہ  
کیا یہ شخص بھی اپنے ہموطنوں کے ساتھ ان کے مقابلے پر آیا۔ عرب لوٹ مار کرتے  
ہوئے اس کے گھر میں بھی گھسے۔ گھر میں اس کی بوڑھی ماں کے سوا کچھ بھی ہاتھ نہ آیا  
یہ اس کو پکڑے گئے۔ دادون اپنے ساتھیوں کے ساتھ آیا اور قلعے کے پھاٹک پر کھڑا  
ہو کر اپنی ماں کی واپسی کا مطالبہ کرنے لگا۔ ایک عرب نے فضیل سے جھانک کر  
کہا تم اپنا گھوڑا جس پر سوار ہو دے دو تو تمہاری ماں کی واپسی ممکن ہے ورنہ ہم اسے  
تمہارے سامنے ہی ذبح کر دیں گے۔

دادون کو اس مطالبے سے بڑی تکلیف ہوئی۔ اس نے غصے کی دیوانگی میں  
جواب دیا "میں گھوڑا نہیں دوں گا" ایک برس آگے بڑھا اور اس کی ماں کو ذبح  
کر کے سر دادون کے سامنے پھینک دیا۔ دادون یہ ہولناک منظر دیکھ کر ہوش میں  
نہ رہا۔ وہ دیوالوں کی طرح چیخنے پینے لگا۔ وہ انتقام کے جوش میں بے چین تھا۔  
لیکن قلعے کے دروازے بند تھے اور دشمنوں تک اس کی رسائی ممکن نہ تھی۔ اس  
حادثے نے اس کے ہوش و حواس پر برا اثر ڈالا یہ سب سے الگ دادی دردون  
میں (Daurdon) اپنی زندگی کے دن گزارنے لگا۔ اسی مقام پر آگے چل  
کر کونک (conque) کا گرجا تعمیر کیا گیا۔

رنیواس روایت کی تصدیق کے لئے ارمولڈس بیلوس (Ermodus)  
Hegellas) کا قصیدہ پیش کرتا ہے جس کی اشاعت بلا دگال کے دوہورخول  
مورا توری (Muratori) اور ڈان بوکوٹ (Bouquet) نے کی تھی اور  
جسے موسیو پرنز (Prinz) نے اپنی کتاب "تاریخ جرمانین" میں بھی نقل  
کیا ہے۔ اس قصیدے میں دیر کونک کا کہیں تذکرہ نہیں۔ کسی دوسری تاریخ

میں بھی اس کا پتہ نہیں چلتا اور نہ ہی معلوم ہوتا ہے کہ عربوں نے رورغ پر کسی  
سنہ میں چڑھائی کی تھی۔ لیکن یہ جاننے کے بعد کہ دادون نے آٹھویں صدی عیسوی  
کے آخر میں وفات پائی۔ یہ طے کرنا مشکل نہیں رہ جاتا کہ یہ واقعہ کس زمانے میں پیش  
آیا تھا۔ دیرکونک کے متعلق بتایا جاتا ہے کہ وہ انقلاب فرانس کے زمانے تک  
باقی رہا۔

"ایک دوسرا واقعہ اور بھی دردناک ہے یہ حادثہ ویلی (Velay) کے  
پاس مونا سیٹر (Monastier) کے گرجے میں پیش آیا تھا۔ مسلمان پوے  
(Puy) کلرمانٹ (Clermont) اور بریوڈ (Brioude) کے  
گرجوں کو تاراج کر کے مانا سیٹر کے مجدد پر حملہ آور ہوئے۔ رئیس معبد قدس شافتر  
(Saint Chaffar) نے تمام راہبوں کو اکٹھا کیا انہیں تمام ضروری  
اور قیمتی چیزیں دے کر جنگوں میں چھپ رہنے کی ہدایت کی اور خود خدا پر کھروسہ  
کر کے صبر و تحمل کے ساتھ دیر میں پڑے رہنے کا فیصلہ کیا۔ دوسرے راہبوں نے  
رئیس دیر کے اس خطرناک عزم پر بڑی پریشانی کا اظہار کیا لیکن ان کے آسنو شافتر  
کو اپنے ارادے سے باز نہ رکھ سکے۔ وہ بربروں کو راہ ہدایت دکھانا چاہتا تھا۔ اس  
کار خیر میں وہ اپنی جان کی بازی رگلنے کا ارادہ کر چکا تھا۔"

راہبوں نے بہت سمجھایا لیکن شافتر کے عزم کے سامنے ان کے دلائل صدا  
بصحر ثابت ہوئے اور رئیس نے ایسی خلاصی پسندنے کی جس میں کلیسا کا کوئی فائدہ  
نہ ہو۔ وہ پاپس رسول پطرس کی طرح جان بچانے کے بجائے بندگان خدا کی نجات  
کے لئے بے چین تھا۔ اس نے اپنے ساتھیوں کو پریشان دیکھ کر سمجھایا کہ "اگر میں  
ناکام ہوا اور دشمنوں نے مجھے قتل کر دیا تو ممکن ہے میرا خون بہت سے بندگان  
الہی کے گناہوں کا کفارہ ہو جائے۔"



راہب قدیش شافرن کے ارادے میں کوئی تزلزل نہ پیدا کر سکے اور طوعاً و کرہاً گرجے کی ضروری اور قیمتی چیزیں لے کر جنگلوں میں چھپ رہے۔ ان میں سے دو راہب قریب کے ایک ٹیلے پر پیش آنے والے واقعات کو اپنی نظروں سے دیکھنے کے لئے بیٹھ گئے۔“

جب عرب قلعے میں داخل ہوئے قدیش شافرن ایک گوشے میں نماز پڑھ رہا تھا۔ ان لوگوں نے اس کی طرف کوئی توجہ نہیں کی اور مال و دولت کی فکر میں گرجے کی تلاشی لینے لگے۔ وہ راہبوں کو ڈھونڈھ رہے تھے تاکہ جو انوں اور بندروں کو انڈس کے بازاروں میں بیچ کر نفع کمائیں۔ لیکن جب یقین ہو گیا کہ راہبوں کی پوری جماعت ضروری اور قیمتی سامان لے کر بھاگ گئی ہے انہوں نے قدیش شافرن کی طرف رخ کیا اور اس کو بے رحمی سے مارنا پٹنا شروع کیا۔“

”وہ برسوں کی عید کا دن تھا۔ بربر عید کے دن قربانی کیا کرتے تھے۔ جس مورخ کی روایت ہم بیان کر رہے ہیں اس نے قربانی کی شکل اور تفصیل نہیں کی صرف اتنا بتا رہے ہیں کہ وہ اس دن شراب پیتے اور کھیل کود میں دن گزارتے تھے۔“

مذکورہ بالا بیان سے معلوم ہوتا ہے کہ برسوں کی یہ جماعت ابھی تک مسلمان نہیں ہوئی تھی۔ اور بت پرستی کے توہمات میں گرفتار تھی۔ قدیر شافرن نے عید کے جلسے میں انہیں اکٹھا دیکھا تو وعظ و نصیحت کے ارادے سے پاس گیا اور سمجھانے لگا شیطان کی پوجا کے مقابلے میں اس خدا کے سامنے گردن جھکانا بہت اچھا ہے جس نے پوری دنیا کو پیدا کیا ہے۔ بربر قدیش کے وعظ سے بہت برہم ہوئے اور ایک شخص نے پتھر پھینچ کر مارا۔ زخمی قدیس بے ہوش ہو کر گر پڑا۔“

”برسوں نے دیر کو پھونکنے اور ڈھانے کا ارادہ کیا۔ لیکن ابرو باد کا براسخت لوفان آگیا اور بربر دیر چھوڑ کر بھاگ گئے۔ راہب پہاڑوں اور جنگلوں سے لوٹ

آتے قدیس ان چوٹوں کے صدر سے کچھ دنوں بعد مر گیا۔ اہل کلیسا ۱۹ اکتوبر کو اس کی برسی منایا کرتے تھے۔ یہ دیر بھی انقلاب فرانس تک باقی رہا۔

ہمارا خیال ہے اس زمانے میں عربوں نے ڈوفینی (Douphine) لیون (Lionn) اور برگونہ (Bourgone) کے ممالک پر حملے کئے۔ ایک عرب مورخ نے ان واقعات کا تذکرہ کرتے ہوئے کہا ہے "اللہ نے کافروں کے دلوں میں رعب ڈال دیا تھا اور وہ مسلمانوں کے مقابلے میں کٹھرنے کی ہمت نہ کرتے تھے وہ سامنے آتے اور ان مانگتے تھے اور اکثر بندگان خدا اسلام قبول کرتے تھے مسلمانوں کی فتح کا سلسلہ وادی رون تک جا پہنچا۔ اب وہ ساحلوں سے دور اندرونی ملک میں بڑھ رہے تھے۔"

رینولڈ نے یہ عبارت مقبری کے حوالے سے لکھی ہے۔ ابن حبان نے نفع الطیب کے یہ عبارت حسب ذیل الفاظ میں نقل کی ہے۔

موسیٰ نے طارق سے مصالحت کر لی اور اس کو مقدمتہ الجیش کا سردار بنا کر آگے بھیجا اور خود پیچھے روانہ ہوا۔ اس نے شمالی حدود میں پہنچ کر سر قسطہ اور قرب جوار کی آبادیوں کو فتح کر لیا۔ وہ اور طارق دونوں جہاں پہنچے کامیاب ہوئے۔ اور بے شمار مال غنیمت ان کے ہاتھ آیا۔ اللہ نے کافروں کے دلوں پر ان کا رعب طاری کر دیا اور کسی نے ان کے مقابلے کی ہمت نہ کی۔ طارق کے پیچھے موسیٰ مہم کی تکمیل اور معاہدوں کی تصدیق کرتا ہوا آگے بڑھ رہا تھا۔ جب پورا علاقہ قبضے میں آگیا اور تسلط پوری طرح قائم ہو گیا۔ موسیٰ مستقل انتظام کے لئے کچھ دن ٹھہرا اور مسلمانوں کی جماعتوں کو مزید فتوحات کے لئے یورپی ممالک کی طرف بھیجا۔ یہ لوگ وادی رودنہ تک پہنچے۔ یہ زمین عربوں کی آخری جولا نگاہ تھی۔ طارق نے یرشلونہ (بارسلونہ) نارلون۔ صخرۃ البیرون اور لودون کے قلعہ پر قبضہ کر لیا۔ اب اس

ساحل سے جہاں سے انہوں نے یورپی ممالک کی طرف قدم بڑھایا تھا بہت دور آنکے تھے۔

"درحقیقت ہمیں ان مقامات کے نام جہاں عربوں کا تسلط قائم ہوا تھا معلوم ہی نہیں ہو سکے۔ ہمیں ان جگہوں کی کچھ خبریں معلوم ہوئی ہیں جو ان کی تاخت کا نشانہ بنیں۔ وین (Vienne) کے مصافقات میں دریائے رون کے ساحل پر تمام عبادت گاہیں اور گرجے مسمار ہو گئے۔ لیوں (جسے عرب لودون کہتے ہیں) میں میں نے اس کے سب سے بڑے کلیسا کی ویرانی اپنی آنکھوں سے دیکھی ہے۔ ایسے ہی ماسون (Macon) سٹارلون (Charlon) اور لون (Bon) کی تباہی ناقابل بیان ہے۔ عرب فاتحین شہر اوٹون (Autun) تک جا پہنچے اور سینٹ نازیر (Saint Nazaire) سینٹ جان (Saint Jean) اور سینٹ مارٹن (Saint Martin) کی عبادت گاہوں کو جلا ڈالا۔ صولیو (Saulieu) میں سینٹ انڈوش (Saint Andoche) کے گرجے کو لوٹ لیا اور ڈیجن (Dejon) کے قریب بیئر (Beze) کے ویر کو تباہ کر دیا۔"

اینولے گالی مورخ مواساک، وون پلانشر (Plancher) کی تاریخ برعونیہ اور تاریخ گالیا کرسٹیانیا (gallia christiana) کے حوالے سے ان حادثات کا ذکر کیا ہے بعض لوگوں کا خیال ہے کہ عربوں نے ان مقامات سے بھی آگے بڑھ کر حملے کئے تھے۔ یہ لوگ کہتے ہیں کہ عرب فوجیں دریائے لواری کی جانب نیویور (Nivernis) کے قریب فرانس کو نٹی (Franche comte) کی طرف پہنچیں۔ عربوں نے انہیں

لڑائیوں میں سینٹ کولمبان (*colomban*) کو تباہ کیا تھا اور بنبرالنون میں ان راہبوں اور قسیوں کو قتل کر دیا تھا جو ان کے سامنے آئے تھے۔ یہ دعویٰ قرین قیاس بھی ہے۔ فرانس کوئی کے علاقے میں عربی نام اور آثار بکثرت موجود ہیں۔ لوگوں کا بیان ہے کہ عربوں نے لوکسول (*luxeuil*) کے گرجے کو جو واژے (*vosges*) کے کوہستان میں واقع تھا تباہ کر دیا اور وہاں کے راہبوں کو جو قدس میلین (*Mellin*) کے ساتھ لہتے تھے قتل کر دیا۔ رینو نے یہ روایتیں پادری لیکوائنٹ (*Leconite*) اور مابلون (*Mabilon*) کے حوالے سے بیان کی ہیں۔

رینو کا خیال ہے کہ سینس (*sens*) کے شہر سے پہلے عربوں کو مقابلے پر آنے والا کوئی نہ ملا سینس (*sens*) کے مطران ایون (*Eubon*) نے جو اپنے فضل و کمال کی وجہ سے عزت کی نگاہ سے دیکھا جاتا تھا۔ عربوں کے مقابلے کا ارادہ کیا اور جب عربوں نے مینجیقو سے پتھر برسائے سینس (*sens*) کے باشندوں نے فضیلوں پر چڑھ کر ایسی آتشیں چیزیں پھینکیں شروع کیں جن سے عربوں کے جنگی آلات جلنے لگے۔

ان روایتوں میں مورخوں نے کہیں ذکر نہیں کیا کہ حملہ آور سراسین (*sarrazius*) تھے لیکن روایتوں کے الفاظ سے اندازہ ہوتا ہے کہ حملہ آور مسلمان ہی تھے یہ مورخین انہیں ونڈال (*vandales*) کے نام سے پکارتے ہیں۔ دسویں صدی کے شروع میں مجار (*Megyar*) کے لئے بھی، جب وہ جرمنی کی طرف سے فرانس میں داخل ہوئے اور فرانس کو تھی برگونیا اور شمبانی وغیرہ کو لوٹا یہی لفظ استعمال کیا جاتا تھا۔

رینو ان روایتوں کو بیان کر کے کہتا ہے کہ "عربوں کا فرانس کی طرف آنا

اور ملک کے اندر داخل ہونا اچھی طرح ثابت ہو چکا ہے۔ فرانس میں ان کا مقابلہ جم کر کسی نے نہیں کیا۔ جو لوگ لڑے وہ بھی منظم نہ تھے۔ یہی وجہ ہے فرانس کی لڑائیوں میں کسی خاص مقام کا ذکر نہیں ملتا لیکن اس معاملے میں فرانس اور اسپین میں فرق ہے۔“

”اسپین کے باشندوں نے عربوں کی اطاعت ہی نہیں کی بلکہ ان کا مذہب بھی قبول کر لیا۔ اور ساری مہموں میں دست راست بن کر ان کے ساتھ شریک رہے۔ لیکن فرانس میں یہ شکل نہ تھی۔ چند خود غداروں کو مستثنیٰ کر دینے کے بعد کسی ذمی حیثیت آدمی نے عربوں کی حاشیہ نشینی نہیں کی اور نہ کوئی اپنا آبائی مذہب چھوڑنے پر آمادہ ہوا۔ نابون اور قسطنطنیہ کے باشندوں نے بھی کسی قیمت پر اپنا مذہب چھوڑنا پسند نہ کیا حالانکہ عرب وہاں عرصہ تک رہے۔“

”ایکیوٹین کا ڈیوک اور ڈان ہنگاموں سے الگ رہا۔ ابھی تک لڑائیاں اس پاس کے ملکوں میں ہو رہی تھیں۔ ایکویٹین کا علاقہ بیرونی اثرات سے محفوظ تھا۔ چارلس مارٹل (charles martel) بیویرین اور سکسن طاقتوں سے جن کے دریائے رین کو عبور کر کے چڑھ دوڑنے کا اندیشہ تھا۔ نہبرد آزما تھا۔ عرب مورخوں کو ان اندرونی ہنگاموں کی اطلاع نہ تھی۔ جو فرانسسیسی حکومتوں میں برپا تھے۔ اس لئے انہوں نے چارلس مارٹل کے سکوت کے لئے ایک جستلاش کر لی۔“

عرب مورخ بیان کرتے ہیں کہ ”امراتے یورپ نے چارلس مارٹل کے مسلمانوں کے حملے کی شکایت کی اور اسے سمجھایا کہ عربوں کے ہاتھوں جو تباہیاں آرہی ہیں وہ بڑے ننگ و عار کا باعث ہیں۔ مسلمانوں کے پاس ہلکے پھلکے ہتھیار ہیں وہ فرنگی لشکروں پر جو اپنے بھاری ہتھیاروں اور وزنی زرہوں سے بوجھل ہو رہے

ہیں۔ بہت جلد غلبہ پا جائیں گے۔“

چارلس مارٹل نے جواب دیا کہ مسلمانوں کا جوش ابھی نیا ہے وہ ابھی ایسے تیز سیلاب کی طرح ہیں جو راستے کی دشواریوں کو خس و خاشاک کی طرح بہا لے جاتا ہے۔ اس وقت انہیں نہ چھیڑو۔ جہاں تک بڑھیں بڑھنے دو۔ جب ان کی مٹھیاں گرم ہو جائیں گی اور ان کے گھروں میں دولت کے انبار لگ جائیں گے ان کا جوش خود بخود ٹھنڈا ہو جائے گا۔ دولت کی کثرت اور عیش و آرام کی فضا ان کے حوصلوں کو لپٹ کر دے گی۔ یہ تن آسان ہو جائیں گے۔ دولت ان کے دلوں میں خود غرخی کی تخم ریزی کرے گی۔ یہ ایک دوسرے کے خلاف سازشیں کریں گے اور ان کی جمیعت پارہ پارہ ہو جائے گی۔ اس وقت ہم چڑھ دوڑیں گے اور ان کی جمی جہائی بساط الٹ دیں گے۔“

ریبون نے مذکورہ بالا روایت مقبری کے حوالے سے بیان کی ہے۔ نفع الطیب مطبوعہ مطبع ازہر کے صفحہ ۱۲۸ میں حسب ذیل عبارت موجود ہے :-

حجازی کا بیان ہے کہ عیسائی امراء موسیٰ بن نصیر کے مقابلے سے بھاگ نکلے اور فرانس اور اندلس کے درمیانی پہاڑوں پر دم لیا۔ عیسائی امراء نے اپنے بادشاہ قارلہ سے مزاید کی کہ :-

ہم نے عربوں کا تذکرہ سنا تھا۔ ہمارا خیال تھا وہ مشرق سے حملہ کریں گے لیکن وہ مغرب کی طرف سے اندلس پر چڑھ دوڑے اور حیرت ہے وہ مٹھی بھر جماعت لے کر جو سامان جنگ سے بھی پوری طرح آراستہ نہیں اتنے بڑے ملک پر چھا گئے۔ قارلہ نے کہا، میری راتے میں انہیں اس وقت چھیڑنا مناسب نہیں اس وقت وہ ایک ایسے تیز رو سیلاب کے مانند ہیں جس کے سامنے تمام طاقتیں

سے چارلس مارٹل *Charles Martel*

خس و خاشاک کی طرح بہہ جائیں گی۔ ان کے دل جوش سے مامور ہیں۔ اسوقت وہ سامان جنگ سے بے نیاز ہیں۔ ذرا ٹھہر جاؤ۔ ان کو مال عنایت اکٹھا کرنے دو دولت کے آتے ہی ریاست کی ہوس ان کے دلوں میں حسد اور نفاق کے جذبات پیدا کر دے گی اور وہ اپنے بھائی بندوں کے خلاف مدد مانگیں گے۔ اس وقت ان کے اوپر قبضہ پانا بہت آسان ہوگا۔

مصنف کا بیان ہے "شامی، بربری، عرب، مصری اور کمینی قبائل کے بارے میں یہ پیشینگوئی حرف بحرف صحیح ثابت ہوئی یہ آپس میں لڑتے اور اپنے بھائیوں کے خلاف اپنے دشمنوں سے مدد مانگتے پھرتے تھے۔

عربوں کی یہ حیرت انگیز ترقی دو خاص وجہوں سے ایک بارگی رک گئی۔ ایک بڑی وجہ جس کا تذکرہ حجازی نے کیا ہے شامیوں اور بلدیوں کا فتنہ تھا۔ اس فتنے نے ان کی فتح کے سیلاب کو جس کے سامنے بڑی سی بڑی طاقت بے حقیقت تنکے کی طرح بہہ گئی۔ بالکل روک دیا۔ شامیوں اور بلدیوں کے فتنے سے زیادہ تادمبار عربوں اور بربروں کی لڑائی تھی۔ ان باہمی جھگڑوں نے اسلامی جمعیت کو پارہ پارہ کر دیا۔

عرب اور یورپی مورخین سب اسی نتیجے پر پہنچے ہیں کہ شمالی اسپین میں عربوں اور بربروں کے جھگڑے نے جس میں عربوں کو پہلے شکست ہوئی۔ دشمنوں کو بہت فائدہ پہنچایا اور انہوں نے اس نزاع کو فال نیک سمجھ کر موقع سے فائدہ اٹھایا۔ انہوں نے اپنی پرگندہ جماعتوں کی تنظیم کی اور آگے چل کر مسلمانوں کو شمالی اندلس سے نکال باہر کیا۔

دوبارہ جب عربوں نے بربروں سے انتقام لینے کے لئے جمعیت فراہم کی اور عربوں اور بربروں کے مقابلے شروع ہوئے تو اسپینوں اور فرانسیسیوں نے اس

موقع کو بھی عنینت خیال کر کے پہلے کی طرح خوب فائدہ اٹھایا۔ ان دونوں فتنوں کے مقابلے میں، جن کا ذکر اوپر ہو چکا ہے۔ قسیوں اور کمینوں کا فتنہ اور بھی نامبارک تھا۔ شقندہ کے مشہور معر کے اور دوسرے ہنگاموں میں مسلمان آپس ہی میں دست دگر بیان تھے اور دشمن ان کی خانہ جنگی سے فائدہ اٹھا رہے تھے وہ قلعے پر قلعہ فتح کرتے۔ شہروں پر تسلط جلاتے اور ملکوں پر قبضہ کرتے ہوتے آگے بڑھ رہے تھے۔ عربوں کے پاس نہ وقت ہی تھا نہ جمیعت کہ دشمنوں کی ان <sup>درازیوں</sup> دستوں کو روکنے کی فکر بھی کرتے۔

خلیفہ ہشام ثانی کے زمانے میں جب قرطبہ، عرب اور بربروں کے فتنوں کا مرکز بنا ہوا تھا۔ مسلمانوں کا ہر گروہ اپنے بھائیوں کے خلاف دشمنوں سے مدد مانگتا پھرتا تھا اور اس خدمت کے عوض میں اپنے دشمنوں کو شہروں، قلعوں اور زرخیز آبادیوں کا نذرانہ دیتے ہوئے ذرا کبھی پس و پیش نہ کرتا تھا۔

۱۰ ابن عذاری نے "البيان المغرب" میں بیان کیا ہے :-

"ابراہیم ابن القاسم نے کہا اہل قرطبہ بربروں کی دشمنی میں اندھے ہو رہے تھے ان کے سامنے صلح و صفائی کی تبلیغ کرنے والا تلوار کے گھاٹ اتار دیا جاتا تھا۔ جامع مسجد میں کسی اہل علم نے دعائے مانگی "پروردگار! امن و سلامتی نازل فرما۔" یہ دعا ختم بھی نہ ہونے پائی تھی کہ دعائے مانگنے والے کا سر قلم ہو گیا۔ ایک سیاہ نام عورت کے ہاتھ سے ہانڈی گر کر ٹوٹ گئی۔ کسی نے کہا یہ سیاہ بربر یہ ہے۔ عورت آنا فانا دہیں ذبح کر دی گئی۔ ایک طرف باہمی عناد کا یہ حال تھا دوسری طرف "ابن مامتہ القومس رسیجی سردار نے جب قلعوں کا مطالبہ کیا تو محض اس خوف سے کہ یہ بربروں سے مل کر سرحدوں پر فتنہ نہ برپا کریں مطالبہ تسلیم کر لیا گیا اور فقہاء، علماء اور قاضیوں کی موجودگی میں معاہدہ مکمل کیا گیا۔"

جب عیسائی سفیر قرطبہ پہنچے فقہاء، قاضی اور ارباب عدالت (باقی اگلے صفحہ پر)



دوسری وجہ جو مسلمانوں کے زوال کا باعث ہوئی۔ دولت کی بڑھتی ہوئی حرص اور مالِ عنیمت کی اندھی محبت تھی۔ عبدالرحمن عافقی اور چارلس مارٹل کے

دہلیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ، اکٹھا ہوئے اور خلیفہ ہشام اور وزیر واضح کے سامنے معاہدہ پڑھا گیا اس معاہدے میں وہ قلعے عیسائیوں کے حوالے کئے گئے جنہیں حکم بن عبدالرحمن محمد بن ابی عامر اور مظفر نے فتح کیا تھا۔ جو لوگ اس جگہ میں حاضر تھے انہوں نے اس معاہدے پر شہادت کے دستخط کئے یہ قلعے عیسائیوں کے حوالے کر کے اہل قرطبہ بہت خوش تھے کہ انہوں نے یہ رشوت دے کر ان کو ہربروں کی مدد سے روک دیا۔

”شائبہ نے بھی موقع سے فائدہ اٹھایا اور دھمکی دی کہ اگر بعض دوسرے قلعے اس کے حوالے نہ کئے گئے تو وہ ہربروں سے مل جائے گا۔ اہل قرطبہ نے شائبہ کی دھمکی کے سامنے ہتھیار ڈال دیئے اور اس کا مطالبہ بلا تامل پورا کر دیا۔“

اسکاٹ نے اپنی کتاب سہری آف مورس ایمپائر میں لکھا ہے :-

”سلطنت کے شقاق کی اب یہ کیفیت تھی کہ وہ صبح کچھ بھتی تو شام کو کچھ، دیکھتے دیکھتے اس کے ٹکڑے اڑے چلے جاتے تھے۔ ہر بادی سلطنت کے لئے دو گروہوں نے گویا ادھما کھایا ہوا تھا۔ دونوں اپنے اپنے دشمنوں کو تباہ کرنے کے لئے عیسائیوں سے مدد لیتے تھے۔ کچھ عرصہ تو ان کی خوشامدیں مانی جاتی رہیں لیکن بعد میں ہر درخواست امداد کے ساتھ وہ علاقے مانگے گئے جہاں کے قلعے خلافت کے سرحدی صوبوں کے باعث حفاظت تھے۔ جیسے جیسے اس منزلق کے مصائب بڑھتے گئے جس کے برابر نام سرپرست خلیفہ ہشام تھے ویسے ویسے شاہان لیون اور قسطنطنیہ کے مطالبوں میں اور بھی شدت آتی چلی گئی۔ آخر یہاں تک نوبت پہنچی کہ کاؤنٹ آف کسٹائل نے یہ دھمکی دی کہ اگر وہ قلعے جن کو منظور نے چھینا اور از سر نو مرتب کیا تھا ان کے حوالے نہ کر دیتے گئے تو وہ ہربروں سے مل جائیں گے اور اپنی تمام فوج ان کی مدد کو بھیج دیں گے۔ (باقی اگلے صفحہ پر دیکھتے)

مشہور معرکہ میں عربوں کی شکست فاش اور ان کے ہاتھ سے براعظم یورپ کے نکل جانے کی واحد وجہ مال غنیمت کی یہی مجبوزانہ محبت تھی۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) حکومت قرطبہ کی بزدلی و کمزوری دیدنی ہے کہ اس نے مجبور ہو کر یہ شرمناک رعایت دے دی۔ بہت سے قلعہ بند شہروں سے، جن کو منصور کے جنگ آزمودہ سپاہیوں نے اپنی شجاعت و بسالت سے لیا تھا۔ انواع محافظ کو ہٹالینا پڑا، جن کو دیکھ کر لیون اور نوارجیسے چھوٹے چھوٹے بادشاہوں نے بھی ایسے ہی پنیام قرطبہ میں بھیجے۔ نالائق واضح جو خلیفہ کی طرف سے گویا بادشاہ بنے ہوئے تھے، ان جھوٹی دھمکیوں سے کچھ ایسے ڈرے کہ انہوں نے قرطبہ کو بچانے کے لئے تمام قلعے جو اب تک مسلمانوں کے قبضے میں تھے جلدی جلدی کر کے عیسائیوں کے حوالے کر دیئے۔ اس میں کچھ زیادہ دیر نہ لگی کہ عیسائیوں نے بغیر ہاتھ پیر پھیلائے، ایک تلو اکھی میان سے نکلے، یا معاوضے میں کوئی علاقہ دیئے، وہ تمام علاقے لئے جو ان کے باپ دادا کی ہمت و استقلال بھی اپنے ہاتھ میں نہ رکھ سکی تھی۔“

(اخبار الاندلس جلد اول صفحہ ۷۶)

اسی سلسلے میں ڈوزی کا بیان کئی ملاحظہ ہو۔

”اسی زمانے میں سلیمان المستعین نے اپنے سابقہ معاون شائخہ بادشاہ قتالیہ سے مدد چاہی اور اس کے معاوضہ میں وہ قلعے دینے چاہے جو قتالیہ کے علاقے میں منصور نے فتح کئے تھے، یہ تختین نہیں کہ یہ وہی قلعے تھے جو پہلے دینے کو کہے تھے یا دوسرے تھے۔ بہر کیف شائخہ کو خوب موقع ملا کہ نجیر نوج کشی کے اپنی عملداری کی حدود اس طریقے سے بڑھا کر لے۔ چونکہ یہ قلعے بھی تک سلیمان المستعین کے قبضے میں نہ تھے بلکہ واضح کے قبضے میں تھے اس لئے شائخہ نے واضح کو کہلا بھیجا کہ اگر قلعے اس کے حوالے نہ کئے گئے تو وہ قتالیہ کی فوجوں کو اپنے ساتھ لے کر ہر کوئی گمک پہنچائے گا۔ فیصلہ جو کچھ کرنا ہے جلد کیا جائے۔ (باقی اگلے صفحے پر دیکھیے)

جب دونوں جماعتیں ایک دوسرے کے مقابلے میں صف آرا ہوئیں ہزار  
 لشکر امیر عبدالرحمن غافقی نے مجاہدین کو مال غنیمت سے ہاتھ اکٹھا کرنے کا مشورہ  
 دینا چاہا۔ تاکہ وہ دلجمعی کے ساتھ دشمن کا مقابلہ کر سکیں۔ لیکن وہ ان کی دولت  
 پرستی کی کمزوری سے خوب واقف تھا، ایسے موقع پر حیب دشمن کی ٹڈی دل فوجیں  
 اسلامی طاقت کو مٹانے کے لئے اکٹھا ہو رہی تھیں۔ وہ انہیں اس حرص سے باز  
 رکھنے کی ہمت نہ رکھ سکا۔ وہ ڈرا کہ اس مشورہ سے فوج بددل ہو جائے گی اور ان کے  
 حوصلے لپٹ ہو جائیں گے۔ اس نے مجبور ہو کر ان کی قومی بہادری اور فطری شجاعت

دلیقہ و ماشیہ صفحہ گذشتہ) واضح شہر کے عماند کو جمع کر کے شانجہ کا معاملہ سپن کیا اور ان  
 کی رائے دریافت کی، اہل مشورت نے اس خوف سے کہ برکتبر کہیں قشتالیہ کی فوجوں سے مدد  
 نہ مل جائے۔ فیصلہ کیا کہ شانجہ جو کچھ طلب کرتا ہے وہ اس کو دے دیا جائے۔ چنانچہ اگست یا  
 ستمبر ۱۱۱۶ء (ماہ حرم ۱۱۱۶ء) میں واضح نے شانجہ بادشاہ قشتالیہ سے ایک عہد نامہ کیا  
 عربی مورخ لکھتے ہیں کہ اس عہد نامہ کے مطابق شانجہ کو دو سو قلعے تفویض کر دیئے گئے عیسائی  
 مورخوں نے ان قلعوں میں شنت اشتیان، کرونہ دل کوندے، غرماج اور وشمہ کے قلعوں  
 کو شمار کیا ہے۔

اس مثال سے اور عیسائی ریاستوں کو بھی جرأت ہوئی اور یہ سمجھ کر کہ مضبوط سے مضبوط  
 قلعے بھی محض دھمکیوں سے مل جاتے ہیں ان عیسائی ریاستوں نے بھی مسلمانوں سے قلعے  
 مانگنے شروع کئے اور کہا کہ اگر قلعے نہ دیئے گئے تو وہ سلیمان کو مدد پہنچائیں گے۔ ان عیسائی  
 ریاستوں کی درخواست کو بھی مسلمان نامنظور نہ کر سکے۔ غرض سلطنت اسلامیہ جو خانہ جنگیوں  
 کا شکار ہو رہی تھی اب پارہ پارہ ہو کر برباد اور تباہ ہونے لگی۔ اس حالت میں یہ یقین کرنا  
 مشکل ہے کہ اہل قرطبہ آج بھی بنی عامر کی تباہی پر ایسے ہی خوش تھے جیسے کہ محمد بن ہشام  
 (مہدی باللہ) کو خلیفہ بنانے اور منصور کے فرزند عبدالرحمن سنحول کو معزول و قتل کرنے کے دن  
 کوتاہ اندیشی نے انہیں خوش کیا تھا (عبرت نامہ اندلس جلد دوم صفحہ ۲۲۲)

پر بھروسہ کر کے صفت آراتی کی۔

مال غنیمت کا ذخیرہ پیچھے بچھا۔ اہل لشکر کے دل اس میں لگے ہوتے تھے، دشمن کو مسلمانوں کی اس کمزوری کا علم تھا۔ جب میدان کارزار گرم ہوا، عیسائیوں کی ایک جماعت گھوم کر مال غنیمت کی طرف چلی۔ عرب میدان چھوڑ کر بھاگے تاکہ ذخیرے کی حفاظت کریں۔ دشمن مقصد میں کامیاب ہو گیا۔ صفیں ٹوٹ گئیں۔ یورپی فوجوں کے آہنی سیلاب کو روکنے کے لئے صرف چند جانا نسا سپاہی مجاہد میدان میں رہ گئے تھے۔

یہ وجہ تھی اس افسوسناک شکست کی جسے عرب بلاط شہدا کے نام سے پکارتے ہیں اور جسے یورپی مورخین معرکہ پائے ٹیرس کہتے ہیں۔ کچھ مدت پہلے چارلس مارٹل نے عربوں کے متعلق کہا تھا "جب ان کی مہٹیاں گرم ہو جائیں گی، جذبات سرد ہو جائیں گے"۔ مارٹل کی یہ پیشین گوئی غیب کی آواز تھی جو حرف بحرف پوری ہو کر رہی۔

رینو بیان کرتا ہے :-

"سنہ ۱۱۳۶ء میں عبدالرحمن غافقی اندلس کا امیر ہوا۔ یہ وہی امیر ہے جس نے

۱۱۳۶ء میں عبدالرحمن غافقی دو مرتبہ اندلس کی امارت پر فائز ہوئے پہلی مرتبہ فوج نے انتخاب کیا اور ذی الحجہ ۱۱۳۶ء سے صفر ۱۱۳۷ء تک امیر رہے۔ اس کے بعد شعبان ۱۱۳۷ء سے رمضان ۱۱۳۸ء تک حکومت کی اس مرتبہ اسی امارت کی حالت میں شہید ہوئے۔

ان کا دور اہل اندلس کے لئے خیر و برکت کا زمانہ تھا۔ اکثر شہروں اور قصبوں میں مدرسے مسجدیں اور پل بنوائے اور ملک فرانس پر فوج کشی کی۔ اس مہم میں عثمان لحنی جو ڈیوک آف اکیویٹین کی عیسائی لڑکی سے اس شرط پر شادی کر چکا تھا کہ بیوی کو مسلمان نہ بنائے گا ڈیوک کے اشارے سے سدراہ ہوا۔ عبدالرحمن کے ایک سردار نے اس سے جنگ کر کے اسے قتل کیا اب عبدالرحمن غافقی جبل البرتات کی رکاوٹ کو دور کرتے ہوئے آگے بڑھے (باقی اگلے صفحے پر)

صحیح بن مالک خولانی کی شہادت کے بعد طلوزہ میں اسلامی جماعت کی سپہ سالاری قبول کی گئی۔ یہ بہت بہادر، شجاع اور عادل سردار تھا۔ اپنی جانبازی اور منصف مزاجی کی وجہ سے اپنے لشکر میں بہت ہر داحزریز تھا۔ پاکیزگی اور زاہدانہ طرز زندگی کی وجہ سے علما اور محدثین کی جماعتوں میں بھی عزت کی نگاہ سے دیکھا جاتا تھا حضرت عمر کے ایک فرزند کی مصاحبت کی وجہ سے مسلمانوں کی نگاہوں میں خاص امتیاز رکھتا تھا۔

عبدالرحمن غافقی کے حالات مکمل کرنے سے پہلے جو بلاط شہداء کے واقع پر ختم ہوں گے۔ مناسب معلوم ہوتا ہے کہ عتبہ بن سحیم کلبی اور غافقی کی امارتوں کے درمیانی وقفہ کے حالات بھی بیان کر دیئے جائیں۔

ربقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) نابون اور ابونہ کو عبور کیا اور بورڈیو پر قبضہ کر کے دریلے دارون کے کنارے عیسائیوں کے ایک زبردست لشکر کو شکست فاش دی پھر شہر پانی ٹیسرں پر قبضہ کرتے ہوئے شہر ٹورس کی طرف بڑھے جو فرانس کا مرکزی مقام تھا۔ اس شہر کے قریب ایک میدان میں عیسائیوں کی بے شمار افواج سے مقابلہ ہوا۔ اس موقع پر چارلس مارٹل فرما کر لائے فرانس اور ڈیوک آف اکیویٹین کی زبردست فوجوں کے علاوہ ہر طرف سے بے تعداد عیسائی فوجیں امنڈ آئی تھیں ان کے مقابلے میں اسلامی لشکر کو اتنی نسبت نہیں رکھتا تھا۔ تاہم عبدالرحمن غافقی نے نشہ شہادت سے چور ہو کر کوئی پردا نہ کی اور جی کھول کر لڑے مگر عین اس وقت جب کہ عیسائی مسلمانوں کے مقابلے میں بھاگنے والے تھے عیسائیوں کی ایک محفوظ فوج جو گھات میں تھی۔ پیچھے سے مسلمانوں پر حملہ آور ہوئی اور مسلمان جو لڑتے لڑتے تھل ہو چکے تھے اس غیر متوقع حملے کی تاب نہ لاسکے تاہم عبدالرحمن نے بھاگنے پر موت کو ترجیح دی اور اپنے پیش روؤں کی پیروی میں لڑتے لڑتے شہید ہو گئے۔

(اخبار مجموعہ بہ حوالہ تاریخ اسلام)

اسپانیولی مورخ کو نڈ کہتا ہے :-

"عنبہ نے سب سے پہلے خراج کی تنظیم کی اور زمینوں کے اصل مالکوں کو نقصان پہنچائے بغیر باقی اراضی مسلمانوں کے درمیان تقسیم کی جن لوگوں نے بلا لڑے بھڑے عربوں کی حکومت تسلیم کر لی تھی۔ ان سے آمدنی کا دسواں حصہ بطور خراج وصول کیا جن لوگوں نے تلوار اٹھائی تھی۔ ان کے اوپر پانچواں حصہ عائد کیا۔

قرطبہ کا پل عنبہ ہی کا بنوایا ہوا ہے۔"

"عنبہ نے ملک کا درہ شروع کیا اور مذہب و ملت کا امتیاز کئے بغیر مظلوموں کی فریادیں سنیں اور ان کی تکلیفیں رفع کیں۔"

"طرسو نہ کے لوگوں نے بد عہدی کی، عنبہ نے حملہ کیا، ان کے قلعوں کو مسمار کر دیا۔ بتاوت کے بانیوں سے قصاص لیا اور ان کے اوپر دو گنا تاوان عائد کیا۔ اس فتنے کو ختم کر کے عنبہ نے فرنگی ممالک پر حملے شروع کئے۔ عمارتیں ڈھائیں۔ آبادیاں جلائیں، فضلیں برباد کیں۔ اور ایک بڑی تعداد کو غلام بنایا، کہا جاتا ہے کہ وہ دشمنوں کے ملکوں میں غارت گری پسند نہیں کرتا تھا لیکن اہل لشکر کے رحمان سے مجبور تھا، اور بے رحمیتی کے الزام سے بچنا چاہتا تھا۔"

اسی زمانے میں شام میں ایک مدعی نبوت پیدا ہوا۔ اس کا نام زوناریا یا (Zonaria) تھا اس کا خیال تھا کہ وہ وہی نبی ہے جس کا انتظار یہودی کر رہے ہیں۔ یہ خبر اندلس پہنچی، شام کے بہت سے لوگوں نے اس کی سچائی کا یقین کیا اور

۱۰ عافقی علوم شریعت کا قائل تھا، خوب جانتا تھا کہ اسلام نے دشمنوں کے ملک میں بھی فضلیں اجاڑتا، درخت کاٹتا، عمارتیں ڈھاتا اور بستیاں جلانا جائز نہیں رکھا۔

۱۱ کو نڈی نے یہ روایت بیان کی ہے۔ اس کی تصدیق کسی دوسرے ماخذ سے نہیں ہوتی ممکن ہے یہ شخص یہودی ہو۔

مالِ غنیمت، مکانات اور آرائشیاں چھوڑ کر شام چلے گئے۔ عنبہ نے ان کی ملکیت ضبط کر کے بیت المال میں داخل کر دی۔

دوسرے سال عنبہ نے فرانس پر حملہ کیا۔ ابتدائی مہموں میں کامیاب رہا اور مشرق میں دریائے رون کو عبور کر کے آگے بڑھ گیا لیکن کسی معرکے میں زخمی ہوا اور سنہ میں وفات پا گیا۔

عنبہ نے وفات سے پہلے حدیرہ نہری کو جالسٹین مقرر کیا تھا۔ چند دنوں کے بعد امیر افریقیہ نے یحییٰ بن سلمہ کو امیر مقرر کیا اور حدیرہ نہری امارت سے سبکدوش کر دیا گیا۔

یحییٰ بن سلمہ تجربہ کار اور عادل امیر تھا۔ اس کی منصف مزاجی اور حق پرستی سے عیسائی اور مسلمان سب ڈرتے تھے۔ اس نے ملک کا دورہ شروع کیا۔ اس کی غیر حاضری سے فائدہ اٹھا کر اس کے دشمنوں نے امیر افریقیہ کے کان بھر دیئے۔ امیر افریقیہ نے اسے معزول کر کے عثمان ابن ابی لسنہ کو امیر بنا دیا۔

یہ امیر بھی بہادری اور شجاعت میں بہت مشہور تھا اس نے خلافت کا کام تندی سے شروع کیا۔ جو لوگ اس کو اپنا آدمی سمجھتے تھے اور اس کی امارت سے ذاتی منافع کی ناجائز امیدیں رکھتے تھے، وہ بہت بالوس ہوئے۔ ان بندگانِ نرض نے ان کے ساتھ بھی وہی کیا جو اس کے پیشرو یحییٰ بن سلمہ کے ساتھ کر چکے تھے۔ انہوں نے خلیفہ ہشام کو بھڑکا کر اس کی جگہ پر حذیفہ بن احوص کو اندلس کا امیر مقرر کرایا۔

حذیفہ کی امارت بھی چند روزہ تھی۔ امیر افریقیہ نے اس کی جگہ پر عثمان ابن ابی لسنہ کو امیر مقرر کیا۔ لیکن یہ بھی عارضی امیر تھا۔ خلیفہ نے صہیم بن عبیدالکنانی کو مستقل امیر مقرر کیا۔

صیتم شامی تھا۔ لیکن بے فیض اور بخیل آدمی تھا۔ اس لئے عرب اور بربر نژادوں کو اپنی گذشتہ سازشوں پر افسوس ہوا۔ ان لوگوں نے اس کے خلاف مظاہرہ کیا۔ اس نے کچھ باغیوں کو قید بعضوں کو قتل کر دیا ان مظلوموں میں زیاد بن زید بھی تھا۔ اس نے خلیفہ کے دربار میں فریاد کی۔ اس کے ساتھ دوسرے فریادی بھی تھے انہوں نے صیتم کے طرز امارت کو ملک اور ملت کے لئے ہلاکت خیز بتایا اور اندیشہ ظاہر کیا کہ اگر حالات کی اصلاح نہ کی گئی تو بہت جلد ایسی صورتیں پیدا ہو جائیں گی جو مسلمانوں کی تباہی کا باعث ہوں گی۔“

”ہشام نے محمد بن عبداللہ کو تحقیق کے لئے بھیجا اور اختیار دیا کہ اگر صیتم کے خلاف الزامات صحیح ثابت ہوں تو اسے معزول کر کے قصاص لیا جائے اور کسی موزوں سردار کو اس کی جگہ امیر بنایا جائے۔“

محمد بن عبداللہ نے بڑی عمدگی سے تحقیقات کی۔ الزامات صحیح ثابت ہوئے صیتم قید ہوا۔ مظلوموں کی جماعت رہا کر دی گئی اور ان کا ضبط شدہ مال واپس کیا گیا۔“

”صیتم کو معزول کر کے گدھے پر سوار کیا گیا۔ اور اسے قرطبہ کی گلیوں میں پھرایا گیا تاکہ عالموں کو عبرت ہو۔“

محمد بن عبداللہ نے عبدالرحمن غافقی کو امیر مقرر کیا۔ یہ شریف اور خوبیوں کا آدمی تھا۔ جمہور نے اس انتخاب کو ہر حیثیت سے پسند کیا۔ صرف عثمان ابن ابی لسنہ کو اس تقرر سے اختلاف تھا وہ اس عہدے کے لئے اپنے آپ کو سب سے زیادہ موزوں خیال کرتا تھا۔“

عبدالرحمن نے سن ۷۲۸ء مطابق ۳۲۸ھ میں امارت کی ذمہ داریاں سنبھالیں اس نے غیر جانبداری سے کام شروع کیا حقداروں کے حقوق توجہ اور مستعدی سے بحال کئے۔ دو سال تک دورے کرتا رہا تاکہ فریادیوں کی فریادیں سنے۔ اور شکایتوں



کا ازالہ کرے۔ اس نے انصاف کے بارے میں عیسائیوں اور مسلمانوں کے درمیان کسی قسم کے امتیاز کو روانہ رکھا۔ اس نے بہت سے سرداروں اور امیروں کو ظلم کے الزام میں معزول کر دیا۔ ان ظالم حاکموں نے عیسائیوں کے بعض گرجے زبردستی چھین لئے تھے۔ عبدالرحمن نے یہ عبادت گاہیں واپس کر دیں اور وہ گرجے جو انیسویں صدی کے رشتوں نے کر تعمیر کر دیئے تھے گروا دیئے۔“

عبدالرحمن غافقی کو فرانس پر تسلط کی آرزو تھی۔ وہ اگر پورا ملک نہ سہی تو کم از کم ان مقامات کو جو قوطا (Goths) کے قبضے میں رہ چکے تھے اپنی حکومت میں شامل کرنا چاہتا تھا۔ اس نے جنگ آزما سپاہیوں اور محنت کش مجاہدوں کی ایک فوج تیار کی اور امیر افریقیہ سے مدد مانگی۔ امیر افریقیہ نے حوصلہ مند جوانوں کے دستے جن کے دل جہاد کے شوق سے بھرے ہوئے تھے۔ روانہ کئے عبدالرحمن نے یہ لشکر سرحد کی طرف بھیج دیا اور عثمان بن ابی لسنہ کو حکم دیا کہ دشمن کو اپنے حملوں میں پھنساتے رکھے۔ وہ بہت جلد لشکر جرارے کر آگے بڑھ رہا ہے۔“

عثمان کو عبدالرحمن کا یہ فرمان اچھا نہ معلوم ہوا وہ امارت کے معاملے میں عبدالرحمن کا رقیب رہ چکا تھا اس کو کسی ایسے کام سے راحت نہیں مل سکتی تھی جو عبدالرحمن کے ہاتھوں شروع ہوتا اور جس کی تکمیل اسی کی نیکنامی کا باعث ہوتی اس وجہ کے علاوہ اس کی بے دلی کے بعض اور اسباب بھی تھے۔“

کسی معرکہ میں ڈیوک ایکیوٹین کی لڑکی لومیرانسہ (Lomurancia) جسے مینین (Minime) بھی کہتے ہیں اور جولامجیہ (Lampagic) کے نام سے مشہور ہے اس کے ہاتھ لگی۔ یہ شاہی خاندان کی عورت تھی۔ اور اپنے حسن و جمال میں اپنی مثال آپ تھی۔ عثمان اس کی محبت میں دیوانہ ہو گیا۔ اور عبدالعزیز بن موسیٰ نصیر کی طرح جس نے امیرہ ایگیلونہ (Egilone) سے شادی کی تھی

اس حسینہ سے نکاح کر لیا۔ اس تقریب سے عثمان ڈلوک ایکویٹین کا رشتہ دار ہو گیا۔ اور دونوں نے ایک مدت کے لئے باہمی امن و سلامتی کے معاہدے کر لئے۔  
 "عثمان امیر عبدالرحمن کے حکم سے بڑے شش و پنج میں پڑ گیا۔ اس نے جواب دیا کہ وہ القضاے مدت سے پہلے اپنے ہمسائے پر حملہ نہیں کر سکتا۔ عبدالرحمن کو عثمان کے رشتے کی اطلاع ملی چکی تھی وہ اس کے عشق سے بھی بے خبر نہ تھا۔ وہ اس کی پہلو ہتی سے بہت خفا ہوا اس نے عثمان کو لکھا کہ کوئی معاہدہ اس کی منظوری کے بغیر جائز نہیں سمجھا جاسکتا۔ اس نے عثمان کو آخری طور پر بے عمل و حجت حملے کا حکم دیا۔"

جب عثمان کے لئے کوئی صورت باقی نہ رہی۔ اس نے ڈلوک ایکویٹین کو صورت حال سے مطلع کیا اور کہا بھیجا کہ وہ اپنی مدافعت کا پورا انتظام کرے۔ امیر عبدالرحمن کو عثمان کی غداری کا پورا علم ہو گیا۔ اس نے ابن زیان کی قیادت میں اپنے منتخب اور مخلص آدمیوں کا ایک دستہ عثمان کی گرفتاری کے لئے بھیجا اور حکم دیا کہ اگر وہ اطاعت آمادہ نہ ہو تو اسے قتل کر دیا جائے۔"

"ابن زیان نے عثمان کو اچانک جالیا۔ وہ اس کی گرفتاری کا بتدو لبت کر ہی رہا تھا کہ وہ جان بچا کر نکل بھاگا اور چند ساتھیوں کے ساتھ پہاڑوں میں جا چھپا۔ ابن زیان نے تعاقب کیا اور پتہ لگا کر اس کا محاصرہ کر لیا۔ دشمن کے دباؤ سے تنگ آ کر عثمان کے ساتھی بھاگ گئے اور صرف اس کی محبوبہ لمبیجیہ جس کے بغیر اس کو دم بھر قرار نہ تھا اس کے ساتھ رہ گئی۔"

اس نے بڑی دلیری سے مقابلہ کیا لیکن بے شمار زخم کھا کر قتل ہو گیا۔ ابن زیان اس کا سر لے کر لمبیجیہ کے ساتھ امیر عبدالرحمن کے پاس پہنچا۔ جب امیر کی نگاہیں لمبیجیہ پر پڑیں تو وہ بے ساختہ چلا اٹھا۔ "خدا کی قسم مجھے یہ خیال بھی نہ تھا کہ فرانس کی پہاڑیوں میں ایسا شکار بھی ہاتھ آسکتا ہے" یہ واقعہ ۱۱۳ھ مطابق ۷۳۱ء

میں پیش آیا تھا۔

”امیر عبدالرحمن نے لمبیجیہ کو خلیفہ کی خدمت میں بھیج دیا۔ اس شہزادی نے باقی عمر عمومی خلیفہ ہشام ہی کے محل میں گزاری۔“

عثمان کے قتل کی خبر ایکیوٹین پہنچی تو ڈیوک کو لڑائی کا یقین ہو گیا۔ اس نے دفاع کی مکمل تیاری کی۔ اسلامی لشکر کا سیلاب پر مینیر کے کوہستان سے موجیں مارتا ہوا آگے بڑھا اور ناوار (Navarra) سے بوردو (Bordeaux) تک پھیلتا ہوا چلا گیا۔ ان فتوحات میں مسلمان مالامال ہو گئے۔“

”بوردو میں دشمنوں نے مقابلہ کیا لیکن حملہ آوروں نے مدافعیین کی طاقت پارہ پارہ کر دی۔ شہر کو بزدل شمشیر فتح کر کے باشتندوں کو تہ تیغ کیا اور جو کچھ ہاتھ آیا لوٹ لیا۔ جو لوگ گرفتار ہوئے انہوں نے فدیہ دے کر جان بچائی۔ بوردو کا امیر اس معرکے میں مارا گیا۔“

”امیر عبدالرحمن بوردو کی تسخیر سے فارغ ہو کر شمال کی طرف بڑھا۔ راستے میں ڈیوک ایکیوٹین ڈورڈون (Dordogne) کے درے میں راستہ روکے ہوئے کھڑا تھا۔ لیکن مسلمانوں کے حملوں کا روکنا آسان نہ تھا ڈیوک کو شکست ہوئی اور وہ اپنا لشکر لے کر بھاگ کھڑا ہوا۔“

”جب کامیابی کی کوئی صورت نہ رہی ڈیوک ایکیوٹین نے چارلس مارٹل کی پرانی دشمنیوں کو بھلا کر دوستی کا ہاتھ بڑھایا۔ چارلس کے لئے بھی مصالحت کے سوا اور کوئی چارہ نہ تھا۔ اس نے انسانیت کے لئے نہیں بلکہ محض سیاسی نقطہ نظر سے ڈیوک کی مدد کا وعدہ کیا۔ دونوں فرمایاں اور خوب سمجھتے تھے کہ اسی جنگ کے خاتمے پر فرانس کی قسمت کا انحصار تھا۔ اگر اس لڑائی میں یورپی طاقتوں کو شکست ہو جاتی تو عرب شاہسواروں کو بالٹک کے ساحل تک کوئی طاقت روکنے والی نہ تھی۔“

پورے فرنس میں ایک حرکت پیدا ہو گئی، تمام گوشوں سے فوجیں آنے لگیں اور چارلس مارٹل کی سرداری میں اکٹھا ہونے لگیں۔ عرب شہسوار بڑھتے گئے اور شہر ٹور (Tours) میں ان کو دشمنوں کی عظیم الشان جمیعت کا پتہ چلا۔

عبدالرحمن ایک جنگجو سپاہی تھا۔ لیکن تہور اور شجاعت کے ساتھ ساتھ تدبیر اور دراندیشی کے جوہروں سے خالی نہ تھا۔ اس نے حالات کا بڑی سوچ بوجھ سے جائزہ لیا۔ اسے مسلمانوں کی دولت اور ساز و سامان کی کثرت کی وجہ سے بڑی بے اطمینانی ہوئی۔ وہ خوب سمجھتا تھا کہ جنگ کی نازک گھڑیوں میں اتنی بے شمار دولت اور بے انداز خیمہ و خیرگاہ کی نگرانی بڑے انتشار کا باعث ہوگی۔ وہ ان تمام نعمتوں سے دست کش ہونے کے لئے تیار تھا لیکن اسے امید نہ تھی کہ اس کے رفقاء اس کمائی کو جسے وہ اب تک اپنے سینے سے لگائے رہے ہیں آسانی سے چھوڑیں گے۔ اس لئے اس نے عربوں کی فطری شجاعت پر بھروسہ کیا۔ اور مالِ عنیمت کی اس بڑھتی ہوئی حرص کو نہ چھپرا۔

چارلس مارٹل کی فوجیں صفیں باندھے پڑی ہوئی تھیں لیکن امیر عبدالرحمن نے آگے بڑھ کر ٹور کا محاصرہ کیا اور تلوار کے زور سے شہر پر قبضہ کر لیا۔

"ٹور (Tours) اور پاتے ٹیرس (Poitiers) کے درمیان میں چارلس مارٹل کی فوجوں سے مقابلہ ہوا۔ امیر عبدالرحمن نے حملہ کیا۔ بڑی دیر تک قوت آزمائی ہوتی رہی نتیجہ کسی کے حق میں برآمد نہ ہوا۔"

چند گھنٹوں کے بعد مسلمانوں کی صفوں میں ابتری شروع ہوئی۔ عبدالرحمن نے خطرہ کی کوئی پرداہ نہ کی۔ اور تلوار کھینچ کر دشمنوں کی صفوں پر جاگرا۔ امیر کی اس دلیری سے اکھڑے ہوئے قدم پھیر سنبھل گئے لیکن اس ہتنگامے میں وہ زخمی ہو کر گرا۔ اس کی بے وقت شہادت سے مجاہدوں کے دل بیٹھ گئے۔ فتوحات کا چہرہ تھا ہوا سیلاب پیچھے لوٹ پڑا۔ دشمنوں نے بھاگنے والوں میں سے بہتوں کو تلوار کے گھاٹ اتار دیا۔

جو باقی بچے انہوں نے بھاگ کر نابالوں میں پناہ لی۔

"یہ حادثہ مسلمانوں کے لئے معمولی نہ تھا۔ جب افریقیہ اور اندلس میں اس شکست کی خبریں پہنچیں۔ گھر گھر صفت ماتم بچھ گئی مسلمانوں نے ان شہیدوں کے غم میں ماتمی لباس پہنا۔ امیر افریقیہ نے عبدالملک بن قطن الفحصری کو امیر عبدالرحمن العافقی کی جگہ پر لشکر جرار کے ساتھ بھیجا خلیفہ کو اس دردناک واقعہ کی اطلاع دی اور امیر عبدالرحمن کی جگہ پر عبدالملک بن قطن الفحصری کے تقرر سے مطلع کیا خلیفہ نے یہ انتظام منظور کیا اور حکم دیا کہ فرانس کو چاروں طرف سے گھیر کر مسلمانوں کے خون کا

سہ دو ماہ میں گونڈی کے کتاب کے حاشیے پر لکھا ہے۔

فرنگی مورخین تاریخ اور محل وقوع کے بارے میں متفق نہیں ہیں بعض ۱۱۱۰ (اکتوبر ۱۱۱۰ء) بتاتے ہیں اور بعض ۱۱۱۳ء۔ عربوں کا بیان اس بارے میں زیادہ قابل اعتبار ہوگا اس واقعہ نے ان کی تاریخ کا رخ بدل دیا۔ اور اسلامی فتوحات کا بڑھتا ہوا دھارا یکبارگی رک گیا۔ اسی معرکہ میں تاریخ اسلام کا ایک بڑا امیر شہید ہوا۔ نفع الطیب کے بیان کے بموجب رمضان ۱۱۱۳ھ (۱۱۱۳ء) اس واقعہ کی صحیح تاریخ ہے۔

محل وقوع کی تعیین کے بارے میں بھی مورخین کی رائیں مختلف ہیں بعض فرنگی مورخین جن میں ویلی (Vellie) بھی شامل ہے ٹورس سے پانچ منزلوں کے فاصلے پر کوئی مقام تجویز کرتے ہیں دوسرے مورخین پائے ٹیرس کے پاس کوئی جگہ بتاتے ہیں۔ عربوں کا بیان ہے کہ یہ معرکہ دریائے ادوار (Ouvra) کے کنارے پیش آیا تھا۔ بعض اوقات عرب ادوار سے دریائے وین (Vienne) بھی مراد لیتے ہیں۔ عربوں کی رائے میں یہ شکست غنیمت کی محبت کی وجہ سے ہوئی۔ عربوں نے مال و متاع عقبی خمیوں میں رکھ دیا تھا جب فرنگیوں نے گھوم کر حملہ کیا عرب دولت کی حفاظت کے لئے گھوم پڑے عبید الرحمن کو پہلے ہی سے یہ اندیشہ تھا جو پورا ہو کر رہا اور مسلمانوں کو اس معرکہ میں فاش شکست ہوئی۔

بدلہ لیا جائے۔"

"عبدالملک بن قطن الفہری کے ارادے بہت بلند تھے۔ لیکن شکست خوردہ مسلمانوں کے پاؤں جہاد کے نام سے اٹھتے نہ تھے۔ امیر عبدالملک نے بہت جوش دلایا لیکن ان کے لپٹ حوصلے ابھرنے سکے۔ عبدالملک آگے بڑھا لیکن بدلہ فوجیں جن کے دل امید اور حوصلے سے خالی تھے کو ہستان پری نیز میں ہار کر بھاگ کھڑی ہوئیں۔ خلیفہ نے عبدالملک کی جگہ پر عقبی بن الحجاج سلولی کو امیر مقرر کیا۔ برسوں کی لڑائی میں اس کی خوش تدبیری کی شہرت ہو چکی تھی۔ یہ ذہین، انصاف پسند اور بیدار مشر سہرا تھا اس نے حالات کا جائزہ لیا اور ان تمام عہدیداروں کو جنہوں نے رعایا کے ساتھ ظالمانہ برتاؤ کیا تھا، علیحدہ کر دیا ان کو جنہوں نے غبن کیا تھا یا غیر آئینی طور پر ناجائز زمیں وصول کی تھیں۔ قید کیا۔ زیر دستوں کی حمایت کی اور زیر دستوں سے ان کے بے پناہ مظالم کا قصاص لیا۔"

"اس نے ماتحت امیروں کو راہزنی کے انداد پر نامور کیا، متعدد مدرسے قائم کئے مسجدیں بنوائیں اور ان کاموں کی دیکھ بھال کئے کارکنوں کا تقرر کیا۔ اس کا برتاؤ رعایا کے ساتھ بہت اچھا تھا۔ اس کی انصاف پسند نگاہ میں مسلم اور غیر مسلم سب برابر تھے۔"

"عقبہ نے اپنے پیش رو عبدالملک فہری کے متعلق تحقیق کی اور اسے بے قصور پا کر سوار فوج کا سردار بنایا وہ خلیفہ کے حکم سے فرانس پر حملہ کرنے چلا لیکن

سے نفع الطیب میں آیا ہے کہ عقبہ بن حجاج سلولی عبداللہ صحاب کی طرف سے دالی مقرر ہوا تھا۔ ۳۱۰ھ میں عبدالملک بن قطن الفہری نے اسے قتل کر دیا۔ اسپینی مورخ گونڈی اس باب میں کچھ اور بیان کرتا ہے اس کا بیان ہے کہ عقبہ کی عدم موجودگی میں حکومت کا نظام بہت ایتھر ہو گیا تھا اور ہر امیر اپنی جگہ پر خود مختار ہو بیٹھا تھا۔ (باقی اگلے صفحہ پر)

سرقسطہ میں انفریقیہ کی بغاوت کی اطلاع ملی۔ امیر انفریقیہ نے اسے بربروں کی سرکوبی کے لئے طلب کیا۔ اس ہنگامی حادثے کی وجہ سے فرانس کی مہم شروع نہ ہو سکی اور وہ سرقسطہ سے ہی لوٹ پڑا اور سمندر عبور کر کے وطن چلا گیا۔

”سال ۱۸۳۷ء میں یہ واقعہ پیش آیا۔ اسی سال آخر دلوں میں اسٹوریہ کے ہیرو بیلانی (پلیجیوس) نے وفات پائی۔ یہ تہا شخص تھا جس نے عرب حکومت کے سامنے گردن نہیں جھکائی۔ پورے اسپین پر اسلامی اقتدار چھپا گیا۔ لیکن بیلانی اسپین کی کچی کھچی جماعت کو لیکر کسی نہ کسی طرح مقابلے پر ڈٹا رہا۔ یہ اسٹوریہ کے پہاڑی غاروں میں چھپ گیا تھا اور وہیں قسرب و جوار کے مواصنعات پر چھاپے مارتا رہتا تھا۔“

بیلانی نے مسلمانوں کے باہمی اختلاف سے فائدہ اٹھایا وہ جب موقع پاتا لوٹ مار کر کے کھوڑا بہت رقبہ اپنے حدود امارت میں بڑھا لیتا۔ یہ حلقہ بڑھتا گیا اور چند صدیوں میں یہی جماعت اسپین پر چھپ گئی اور عربوں کو نکال باہر کیا۔

ہم دوسرے جزو میں بیلانی کے حالات اس کے عہد حکومت اور حالتوں کی تاریخ بیان کریں گے اور دکھائیں گے کہ یہ مختصر سی جماعت جو ابتدا میں کوئی اہمیت نہ رکھتی تھی آٹھ سو سال میں اتنی ترقی کر گئی کہ عرب حکومت کو اس کے لئے جگہ خالی کرنی پڑی۔

بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) امیر عبدالملک نھری سے سوا کوئی دوسرا فرض شناس سر دار نہ تھا جو فوجی نظام قائم رکھتا اور سرحدوں کی نگرانی کا فرضیہ پوری طرح انجام دے سکتا اس زمانے میں اسٹوریوں نے بھی سراٹھایا۔ عبدالملک نے آگے بڑھ کر ان کی پیش قدمی روک دی امیر عقبہ نے وہاں پر دیکھا کہ امیر عبدالملک کے سوا کوئی دوسرا لگڑے ہوئے امور کی سربراہی نہیں کر سکتا تھا۔ اس لئے وہ اس کے حق میں امارت سے دست بردار ہو گیا اور خلیفہ کی خدمت میں عبدالملک کے تقرر کی سفارش لکھ بھیجی۔ عقبہ نے قرطبہ میں انتقال کیا۔

## بلاط شہزادہ (گنج شہید)

رہنوی بیان کرتا ہے :-

"تفصیل بیان کرنے سے پہلے اس واقعہ کے ہیرو چارلس مارٹل اور امیر عبدالرحمن

غانفقی کے حالات بیان کر دینا مناسب ہو گا۔"

"چارلس مارٹل جسے عرب قارل کہتے ہیں سپین ڈی ہر سٹیال کا لڑکا تھا۔ ۶۷۹ء

میں پیدا ہوا۔ اپنے چھوٹے بچے کے قتل کے الزام میں قید کر دیا۔ یہ گولونہ

(goulonne) میں اپنے باپ کی موت (۶۷۹ء) تک قید رہا۔ اس زمانے

میں مملکت میر وونجیہ کے مشرقی علاقے کے باشندوں نے بغاوت کی اور چارلس کو سزا

بتایا۔ اس نے ساہا سال کی خانہ جنگی (۶۷۹ء تا ۶۸۰ء) کے بعد اپنا تسلط

قائم رکھا۔"

شاہ شیلڈرک نے چارلس کو وزیر بنا کر تمام امور حکومت اس کے سپرد کر دیئے

چارلس نے حکومت کے سفید رسیاہ پر تسلط جما لیا۔ یہ شاہ شیلڈرک ثانی اور شاہ

تیتیری چہارم کا وزیر رہا۔ اس نے اپنے زمانہ وزارت میں بادشاہوں کو ویسے ہی بے اختیار

بنا دیا جیسے اندلس میں اموی خلیفہ ہشام کو منصور بن ابی عامر نے بے بس کر رکھا تھا۔ اور

عباسی خلیفہ طالع عباسی کو عزالدولہ نے شاہ سطرنج بنا دیا تھا۔

اس نے بادشاہوں کے ساتھ وہی سلوک کیا جو آج مغربی ایجنٹ ان اسلامی

بادشاہوں کے ساتھ کرتے ہیں جن کی بادشاہی صرف نام کے لئے باقی ہے۔ چارلس

نے قرب و جوار کے ممالک میں اپنا اقتدار قائم کیا اور سکس، بیویرین اور بعض جرمن

۱۰ Pepin de heristal

۱۱ Childoric



سنل کے قبیلوں کا زور توڑ دیا۔ اکتانہ کے ڈیوک اوڈ پر حملہ کیا اور اسے شکست دی لیکن ان کامیابیوں کے باوجود چارلس کو وہ شہرت حاصل نہ ہوئی جو پاپے ٹیرس کے معرکے میں اس کو نصیب ہوئی۔ اس معرکے میں اس کے نام کے ساتھ مارٹل (توڑنے والا) کا اعزاز ہوا۔

گرگور (gregoire) اور مورس وال (maurice vahl) نے تاریخی انسائیکلو پیڈیا (Dictionnaire Encyclopedique) میں لکھا ہے "عربوں نے اسپین اور سیٹی مانیہ پر قبضہ کر لیا تھا۔ اب فرانس اور دوسرے مسیحی ممالک ان کی زد میں تھے ایکویٹین کے ڈیوک نے عربوں سے شکست کھا کر چارلس سے مدد کی درخواست کی۔ وہ جنگ آزما سپاہیوں کو لے کر عربوں کے مقابلے پر آیا اور لور اور پاپے ٹیرس کے درمیان میں امیر عبدالرحمن کو ۷۳۲ء میں شکست دی۔ اسی واقعہ کے بعد سے وہ مارٹل (توڑنے والا) کے لقب سے مشہور ہوا۔ یہ سیٹی مانیہ میں بھی داخل ہوا اور عربوں کو نیم اور دوسرے شہروں سے بھی نکال دیا۔ لیکن ناربون پر اس کا قابو نہ چلا۔ یہ شہر اس کے چھوٹے لڑکے سپین نے فتح کیا"

"چارلس مارٹل ۷۳۲ء میں مر گیا۔ اس نے میروونجین بادشاہوں کا نام و نشان مٹا دیا۔ اس کے سات لڑکے تھے ان میں سپین اور کارلومان (شارلیمان) نے شہرت پائی اور حکومت بھی انہیں دونوں کے حصے میں آئی"

امیر عبدالرحمن غافقی سمح بن مالک خولانی کے ساتھ طلوزہ کے معرکے میں شریک تھا۔ رینیو کا بیان ہے جب سمح بن مالک خولانی نے اس معرکے میں شہادت پائی عبدالرحمن اس کا قائم مقام ہوا تھا اور اسلامی فوجوں کو اپنی قیادت میں اندلس واپس لایا تھا"

مقری نے ابن سعید کے حوالے سے نفع میں اس کا تابعی ہونا بیان کیا ہے اس

کا شمار ان مشاہیر میں ہوتا ہے جو اسلام کی تاریخ میں اپنی جواکرمندی و شجاعت، تدبیر و سیاست اور انصاف و رعیت پروری کے لئے ہمیشہ یاد رکھے جائیں گے۔

ریو بیان کرتا ہے: "عبدالرحمن غافقی ان مسلمانوں کے خون کا بدلہ لینا چاہتا تھا جو اس کی امارت سے چند سال پہلے شہید ہوئے تھے۔ وہ فرانس فتح کر کے جرمنی اور اٹلی کی تسخیر کا ارادہ رکھتا تھا اور آگے بڑھ کر قسطنطنیہ تک تمام علاقے اسلامی سلطنت میں شامل کرنے کا حوصلہ رکھتا تھا۔"

"اس زمانے میں عربوں کی ہمتیں بلند تھیں۔ اندلس اور جنوبی فرانس کے علاقے اپنی شادابی اور آب و ہوا کی عمدگی کی وجہ سے مسلمان شہسواروں کی تاخت و تاراج کا مرکز بنے ہوئے تھے۔ جزیرہ عرب اور کوہستان اطلس سے حوصلہ مند مجاہدوں کے دستے آتے اور امیر عبدالرحمن کی زیر نگرانی فوجی تربیت حاصل کرتے تھے۔"

"قرطبہ حکومت کا صدر مقام تھا۔ لیکن امیر عبدالرحمن اندلس کے اطراف میں ایک عرصہ تک گھومتا رہا۔ وہ فریادیوں کی فریادیں سنتا اور منظام کا السداد کرتا تھا ان عہدہ داروں کو جو بے راہ روی میں بدنام ہوتے معزول کرتا تھا اور ان کی جگہ نیاک اور قابل لوگوں کا تقرر کرتا تھا۔ غیر مسیحی رعایا کے ساتھ جو عہد و پیمانہ ہوتے تھے ان کی پاسداری کا خاص لحاظ رکھتا تھا۔"

"اس زمانے میں نابون اور قریشونہ کے مسلمان آس پاس کے ملکوں پر حملہ کرتے تھے۔ لیکن ایک ایسا حادثہ پیش آگیا جس نے ان حملوں کا زور توڑ دیا اور عیسائیوں کو دم لینے کا موقع مل گیا۔"

کوہ پیری نیز کے دامن میں ایک بربر سردار تھا۔ ازیدور باجی اور لذریق شمشیں کا بیان ہے کہ اس نے عربوں کے ساتھ اندلس کی تسخیر میں حصہ لیا تھا۔ اس امیر کا نام مواوزہ تھا۔ یہ سخت گیر آدمی تھا یہ عیسائیوں کے ساتھ ظالمانہ برتاؤ کیا کرتا تھا اس

نے اسقف انا بیا دوس کو زندہ آگ میں جلوادیا تھا۔ جب عرب اور بربر ہفتہ شروع ہوا  
اس نے قوم بربر کی پاسداری کی۔ اس نے جنوبی فرانس کے فرما نرو اود سے مصالحت  
کی تاکہ اس کی بیٹی لمبجیہ سے شادی کر سکے یہ شہزادی اپنے حسن و جمال میں بہت  
مشہور تھی۔

اسپینی مورخ گونڈ نے اس واقعہ کو عرب مورخوں کے حوالے سے دوسری طرح  
بیان کیا ہے اس کا خیال ہے۔

مولوزہ "عثمان بن ابی نسعہ کی خرابی ہے۔ عثمان دوبار اندلس کا امیر ہوا۔ یہ  
امارت کے معاملے میں عبدالرحمن غافقی کا قریب تھا اور اپنے آپ کو اس جگہ کے لئے اس  
سے زیادہ موزوں سمجھتا تھا۔

گونڈی بیان کرتا ہے کہ عثمان نے اس شاہزادی کو کسی معرکے میں گرفتار کیا تھا وہ  
بہت خوبصورت تھی۔ عثمان اس کے حسن سے بہت متاثر ہوا اور اس کے باپ اود سے  
معاہدہ کر لیا۔

جب عبدالرحمن غافقی نے عثمان کو ایک بیٹن پر حملے کا حکم دیا۔ اس نے معاہدے  
کا عذر کیا۔ لیکن عبدالرحمن نے اس عذر کو معقول نہ خیال کیا اور اپنے حکم پر اصرار کرتا  
رہا۔ عثمان نے گھبرا کر اود کو واقعہ کی اطلاع دی اور دفاعی تیاریوں کا مشورہ دیا۔ امیر عبدالرحمن

نے یہ بیان کیا ہے کہ اس دور کے بعض مورخین کہتے ہیں کہ اود ہی وہ شخص ہے جس نے  
عربوں کو فرانس پر حملے کی دعوت دی۔ لیکن اس کے نزدیک یہ الزام صحیح نہیں ہے۔  
اسے عربی ماخذوں سے عثمان بن ابی نسعہ کے عربی لحنی ہونے کا پتہ چلتا ہے۔ اس نے عرب اور  
یورپی رداؤتوں کے بموجب اود کی لڑکی سے شادی کی تھی یہ خیال کہ اود کا داماد عرب نہ تھا  
بلکہ مولوزہ نامی بربر تھا۔ صحیح نہیں معلوم ہوتا۔ اس خیال کی تائید میں کوئی تاریخی  
ردائت نہیں ملتی۔

کو اس سازش کا پتہ چل گیا۔ اس نے اپنے خاص آدمی عثمان کی گرفتاری کے لئے بھیجا اور حکم دیا۔ زندہ یا مردہ جیسے بھی ممکن ہو عثمان کو حاضر کرے۔

عثمان نے مقابلے کی طاقت نہ دیکھی اور بھاگ کھڑا ہوا۔ اس کے ساتھ اس کی بیوی بلجیہ بھی گونستانی پری نیر میں جا چھی۔ امیر عبدالرحمن کے آدمیوں نے اس کا تعاقب کیا اور عثمان کا سر کاٹ کر دمشق بھیجا۔ شاہزادی بھی گرفتار ہوئی اور خلیفہ کے حرم میں داخل کی گئی۔ ایزیدور باجی اور لذرین شمنیں دونوں نے یہ روایت بیان کی ہے ان مورخوں نے یہ بھی لکھا ہے کہ پائے ٹیس کے معرکے سے پہلے مسلمانوں نے ارل فتح کر لیا تھا۔

رینو کا بیان ہے :-

مسلمانوں نے اس شہر کا نام تو نہیں لیا لیکن جن صفات کا تذکرہ کیا ہے وہ اسی شہر میں پائی جاتی ہیں۔ سب سے بڑے دریا کے کنارے جہاں سمندر کی راہ سے کشتیاں آتی جاتی رہتی ہوں۔ یہی شہر آباد ہے۔ بعض یورپی مورخین کی رائے میں عربوں نے ارل پر حملہ دشمنوں کی توجیہ پھیرنے کے لئے کیا تھا۔ دراصل وہ شمال کی جانب بڑھنا چاہتے تھے۔

عبدالرحمن نے دو سال تک لڑائی کی تیاری کی اور لشکر گراں کے ساتھ کوہستان پری نیر کی طرف بڑھا۔ اس کی روانگی کی تاریخ میں اختلاف ہے لیکن ربيع ۳۲ھ زیادہ قرین قیاس معلوم ہوتی ہے۔

عبدالرحمن بیگور (Bigorra) اور برن (Bearn) کی دادیوں سے گزرا اور راستے میں سینٹ سیون (saint saven) سینٹ گروگس (saint groin) کے گرجوں کو تباہ کیا۔ بیگور میں سینٹ سیورڈی رستن (saint sever - de Rustan) برباد ہوا۔ اور امیر

(Ain) بازاس (Bassas) اولیرن (oleron) اور بیرن (Bearn) عربوں کی تاخت و تاراج کا شکار ہوئے۔

مسلمانوں نے بورڈو بزرگ شمشیر فتح کیا اور ڈورڈون کی طرف بڑھے۔ راستے میں ایکویٹین کے ڈپوک نے مقابلہ کیا لیکن شکست کھا کر بھاگ کھڑا ہوا۔ ان معرکوں میں کشت و خون کی انتہا نہ رہی۔ ایڈور باجی اس خونریزی کے بارے میں کہتا ہے کہ خدا ہی مقتولوں کی تعداد جان سکتا ہے۔

شکست کے بعد ڈپوک ایکویٹین اودنے مقابلے کی کوئی صورت نہ دیکھی۔ اور مجبور ہو کر چارلس مارٹل سے مدد کی درخواست کی۔ چارلس اس زمانے میں اپنے دشمنوں سے برسر پیکار تھا۔

عرب اود کو شکست دے کر قتل و غارت کرتے ہوئے اپنے شیرس Poitiers چاہو پنے اور وہاں سینٹ امیلین (saint Emilion) اور سینٹ ایلیر (saint Hilare) کے گرجوں کو جلا دیا۔

رینوبیان کرتا ہے کہ عربوں کی شجاعت اور دلیری ان معرکوں میں اپنی انتہا کو پہنچ گئی تھی۔ وہ آندھی کی طرح بڑھتے اور سامنے آنے والی طاقتوں کو خس و خاشاک کی طرح صاف کر کے آگے نکل جاتے تھے۔ عرب شہر لور پر بھی جہاں سینٹ مارٹن (saint martin) کی عبادت گاہ اپنی بیش بہا دولت کے لئے مشہور تھی حملے کی نیت رکھتے تھے۔ یہاں پہنچتے ہی ان کو چارلس مارٹل کے آگے بڑھنے کی اطلاع ملی۔

یہ معرکہ جواب ہونے جا رہا تھا تاہم تخت کے ادراک میں ہمیشہ یادگار رہے گا عیسائی اپنے دین و ملت اور روایات و مذہب کی حفاظت کے لئے مجاہدانہ عزائم کے ساتھ آگے بڑھ رہے تھے مسلمان جو خدا کی راہ میں جان و مال کی بازی لگا کر آئے تھے شجاعت

اور جانبازی کے جوہر دکھانے کے لئے بے چین تھے۔ ان کو مال غنیمت کی حفاظت کی فکر کسی حد تک ضرور بے چین کئے ہوئے تھی۔

زینو ایک عرب مورخ کے حوالے سے بیان کرتا ہے "عبدالرحمن کو اس مال غنیمت کی وجہ سے جو اسلامی فوجیں ساتھ لئے گھوم رہی تھیں بڑی پریشانی تھی۔ وہ ان کو دولت سے دست برداری کا مشورہ دینا چاہتا تھا۔ لیکن یہ سوچ کر کہ کہیں سپاہیوں کا دل چھوٹا نہ ہو جائے چپ ہو رہا۔ اس نے اللہ کا نام لے کر ان کی فطری جرات اور جانبازی پر بھروسہ کیا اور لٹور پر ایسے وقت حملہ کیا جب چارلس مارٹل کی فوجیں صفیں باندھے اس کے مقابلے کے لئے تیار تھیں۔ عربوں کا یہ حملہ بہت خونریز تھا۔ انہوں نے لٹور فتح کر کے وہاں کے باشندوں کو بے دریغ قتل کیا۔ عیسائی مورخوں نے اپنی کتابوں میں لٹور کے معرکے کا کوئی تذکرہ نہیں کیا ہے۔"

مسیحی اور مسلمان دونوں فوجیں آٹھ روز تک آمنے سامنے صفیں باندھے پڑی رہیں اس عرصہ میں معمولی جھڑپوں کے سوا کوئی اہم معرکہ نہیں ہوا۔ آخر کار دونوں جماعتوں نے فیصلہ کن مقابلے کا ارادہ کیا اور عرب مورخین کے قول کے بموجب جس کی تائید شہینس کے بیان سے بھی ہوتی ہے۔ لٹور کے میدان میں دونوں فوجوں کی ٹٹ بھڑپوتی۔ بعض یورپی مورخین کے بجائے پائے ٹیرس (Poitiers) کو میدان جنگ قرار دیتے ہیں اور دلیل میں وہ آثار پیش کرتے ہیں جو دیر مواساک میں محفوظ تھے۔ ان دونوں روایتوں میں تطبیق دشوار نہیں معلوم ہوتی۔ ہو سکتا ہے لٹائی لٹور کے میدان میں شروع ہوئی ہو اور پائے ٹیرس کے قریب ختم ہوتی ہو بعض روایتوں سے پتہ چلتا ہے کہ یہ معرکہ اکتوبر ۷۳۲ء میں ہوا تھا۔

چارلس مارٹل کے حوصلے بہت بلند تھے۔ وہ بہت سے معرکے سر کر کے آیا تھا۔ اس کے سپاہی بھی جنگ آزما اور منچلے تھے انہیں اپنے سپہ سالار کی قیادت پر

پر کھیر دسہ تھا۔ عربوں کے حملے بہت سخت تھے۔ لیکن چارلس کا کوہ وقار لشکر ایک قدم بھی پیچھے نہ ہٹا۔ دن بھر لڑائی جاری رہی لیکن کوئی نتیجہ نہیں نکلا۔

دوسرے دن پھر مقابلہ شروع ہوا۔ مسلمانوں نے بڑا خون ریز حملہ کیا لاشوں سے میدان پٹ گیا لیکن چارلس کے ثبات قدم میں کوئی فرق نہ آیا۔ عرب بڑھ بڑھ کر حملہ کرتے تھے لیکن دشمن کی صفوں میں کوئی رختہ نہیں پیدا ہوتا تھا۔

عربوں نے جان توڑ کر فیصلہ کن حملہ کیا۔ لیکن ناگاہ ایک یوٹین ڈیوک اودڈ ایک دستہ لے کر پیچھے سے مال غنیمت کے خمیوں پر چڑھ دوڑا۔ عربوں کو یہ دولت بہت عزیز تھی۔ خطرناک سے خطرناک موقعوں پر بھی انہوں نے اس "بار عزیز" کو الگ نہ کیا تھا۔ اودڈ کی اس تدبیر نے محاذ جنگ کا رخ بدل دیا۔ مسلمان منہ پھیر کر مال غنیمت بچلے دوڑ کھڑے ہوئے۔

عبدالرحمن نے بگڑی ہوئی صفوں کو بہت سینچا لایا لیکن اس کی عرق ریزیوں کا کوئی نتیجہ نہ نکلا۔ میدان جنگ میں دشمن کا دباؤ بڑھ گیا۔ مال غنیمت تو عربوں نے بچا لیا۔ لیکن میدان جنگ دشمن کے ہاتھ رہا۔ امیر عبدالرحمن تیر کا ایک کاری زخم کھا کر شہید ہو گیا۔ رات کی تاریکی میں شکست خوردہ مسلمان شہیدوں کی بے شمار لاشیں بے گور و کفن چھوڑ کر بھاگ کھڑے ہوئے اور کوہستان پری نیز میں پناہ لی۔ "چارلس مارٹل ایک فیصلہ کن حملے کی تیاری کر رہا تھا۔ تاکہ تھکے ہوئے ہی دشمن کو صبح ہوتے ہی گھیر لے۔ لیکن عرب رات ہی کو میدان خالی کر چکے تھے۔ جلدی میں انہوں نے اپنے خمیے بھی نہ اکھاڑے تھے۔ چارلس نے جو کچھ ہاتھ لگا لوٹ کر اپنی فتح مکمل کر لی۔

اس نے عربوں کا تعاقب نہ کیا۔ عربوں کی شکست کے بعد اب اس کی حکومت کے لئے کوئی خطرہ باقی نہ رہا تھا۔ بعض لوگوں کا خیال ہے کہ اس نے عربوں کے نزار کو

ایک جنگی چال خیال کیا اور تعاقب خلافتِ مصالحت سمجھ کر آگے نہ بڑھا۔  
چارلس نے اس فتح کے بعد دریائے لوئر عبور کر کے شمال کی جانب لوٹ گیا یہ فتح  
غیر معمولی تھی۔ اس کامیابی کی یادگار میں قوم نے اس کو مارٹل (تورنے والے) کے  
خطاب سے سرفراز کیا۔ کوئی شبہ نہیں اس نے اپنی مستقل مزاجی اور بہادری سے عربوں  
کی بڑھتی ہوئی طاقت کو پارہ پارہ کر دیا تھا۔

بعض عیسائی مورخوں نے مسلمان مقتولوں کی تعداد تین لاکھ ساٹھ ہزار بتائی ہے۔  
یہ روایت صحیح نہیں معلوم ہوتی۔ اس معرکہ میں مسلمانوں کی پوری تعداد قتل  
نہیں ہو گئی تھی۔ اگر روایت صحیح مان لی جائے تو مسلمانوں کی کم سے کم تعداد پانچ لاکھ  
فرض کرنی پڑے گی۔ اس زمانے میں اتنی بڑی فوج اکٹھا کرنا آسان نہ تھا۔ بفرض  
محال اگر اتنے آدمی اکٹھا بھی کر لئے جاتے تو ان کو رسد کیسے پہنچائی جاتی۔ لڑائیوں کے  
سلسلے میں ملکوں کو تباہ کر دیا تھا۔ اس لئے راستوں میں اتنی بڑے لشکر کے لئے کھانے  
پینے کا انتظام ممکن نہ تھا۔

کوئی شبہ نہیں امیر عبدالرحمن کا لشکر بہت بڑا تھا اب تک جتنی فوجیں یورپی  
ملکوں پر حملہ آور ہوئی تھیں اس لشکر کی تعداد ان سب سے زیادہ تھی اور سب سے  
زیادہ جنگ آزما اور شجاع سردار اس فوج میں شریک تھے اس کو روکنے کے لئے  
پورے فرانس کی تمام طاقتوں نے اپنی امکانی کوششیں صرف کر دی تھیں۔ یہ معرکہ  
ابھی تک اپنی اہمیت اور سختی کے لحاظ سے یورپی مورخوں کے ذہنوں میں تازہ ہے  
عربوں کو اس معرکہ کی تفصیل کا علم یورپی مورخوں سے زیادہ نہ تھا۔ عرب  
بلاط شہدائے معرکہ میں بڑی تعداد کی شہادت کی خبر دیتے ہیں اور روایت کرتے  
ہیں کہ وہاں آسمان سے اترنے والے فرشتوں کی آوازیں سنی جاتی ہیں جو اس گنج  
شہیداں میں فاتحہ کے لئے آتے ہیں۔



رینوکا بیان ہے کہ اس شکست کے بعد مسلمانوں کی کچی کھچی جماعت راستے میں جو کچھ سہلے آ یا اسے تباہ کرتی ہوتی کو ہستان پری نیز کی طرف بڑھی۔ دیر سولیناک (Solig nac) بھی انہیں شکست خوردہ مسلمانوں کے ہاتھوں برباد ہوا۔ بیان کیا جاتا ہے کہ فرانسسیوں نے نارلون تک مسلمانوں کا تعاقب کیا۔ لیکن یہ روایت صحیح نہیں معلوم ہوتی۔

اس شکست نے عیسائیوں اور مسلمانوں پر مختلف اثرات ڈالے عیسائیوں کے لپٹ جوصلے ابھر چلے اور ٹونی ہوتی ہمیتیں بندہ گئیں ان کو تائید غیبی کا یقین ہو چلا اور وہ انتقام کے لئے اٹھ کھڑے ہوئے۔

مسلمانوں کے بڑھے ہوئے جوصلے اس شکست سے اکیبارگی لپٹ ہو گئے اور عزم و ہمت میں ناقابل تلافی کمزوری آگئی۔ دیندار لوگ اس ادبار کو عذاب الہی قرار دینے لگے جو ان کی نافرمانیوں اور نفس پرستیوں کی وجہ سے نازل ہوا تھا۔ نائب حکومت نے جسے امیر عبدالرحمن نے اپنا قائم مقام بنایا تھا، خلیفہ کو حادثے کی اطلاع دی۔ خلیفہ کو اس خبر سے بہت صدمہ ہوا۔ اس نے عبدالملک بن قطن الفہری کو عبدالرحمن کی جگہ بھیجا اور اس کو ہدایت کی ایک لشکر گراں بھیج کر عیسائیوں سے انتقام لے۔

عبدالملک اندلس پہنچا۔ اس نے لقصان کی تلافی کے لئے کمر ہمت باندھی مسلمانوں کو جہاد کے لئے آمادہ کرنا شروع کیا اور جہاد و شہادت کی فضیلت اور مرتبے کے بارے میں متعدد تقریریں کیں۔ لیکن کبھی ہوتی طبیعتوں میں کوئی امنگ نہ پیدا ہوتی۔ شمالی اسپین اور جنوبی فرانس کے عیسائیوں کے جوصلے بڑھ چکے تھے۔ وہ

سہ چار س بلاط شہدائے سے لوٹ گیا تھا۔ عیسائی ڈرتے تھے کہ کہیں عرب گھوم کر حملہ نہ کر بیٹھیں۔

مسلمانوں کی آنکھوں میں آنکھیں ڈال کر باتیں کرنے لگے تھے۔ ایک عرب مورخ کا بیان ہے کہ فرانسیزیوں کے ایک لشکر نے کوہ پیری نیر سے اتر کر بیلونہ اور جیرد نہ پر قبضہ بھی کر لیا تھا۔

امیر عبدالملک پہلے کٹلونہ، اداگوں اور ناروار کی جانب بڑھا پھر لینگوڈاک کی طرف گھوما۔ ان شہروں کے قلعوں پر جو پہلے مسلمانوں کے قبضے میں رہ چکے تھے حملہ آور ہوا اور آگے بڑھ کر غنیم کے ملکوں پر اپنے حملوں کا سلسلہ وسیع کیا۔

اس زمانے میں سیٹی مانیہ اور پراونس بیدامنی کے شکار تھے جس کا زور چلتا تھا اپنی حکومت قائم کرتا تھا۔ ان میں سے بعض امراء ایکیوٹین کے ڈلوک کے زیر اثر تھے اور بعض چارلس مارٹل کے زیر سایہ حکومت کر رہے تھے۔ یہ سب اپنے استقلال کے لئے بے چین تھے۔ بعض امرانار بون کے مسلمانوں کے حلیف تھے۔ تاکہ پیری طاقتوں کی تاخیر و تاراج سے محفوظ رہیں۔ ان امیروں میں موروند بھی تھا۔ یہ مرسلیہ کا ڈلوک کہلاتا تھا اور پراونس کا بڑا حصہ اس کے قبضے میں تھا۔

اس زمانے میں چارلس مارٹل برگونہ اور لیون کے علاقوں پر اپنا تسلط قائم کر رہا تھا۔ جب مسلمانوں نے تاخیر و تاراج شروع کی وہ فریزنس (Fransons) کے مقابلے میں مصروف تھا۔ اسے ان کی طرف توجہ کرنے کا موقع نہ ملا۔

۳۳۶ء میں عربی نار بون کے امیر یوسف اور مرسلیہ کے ڈلوک موروند میں دوستی کا معاہدہ ہوا اور مسلمانوں نے ایک بڑے لشکر کے ساتھ دریلے رون عبور کر کے اول پر قبضہ کر لیا۔ رسل اور عذرا کی عبادت گاہیں لوٹ لیں اور سینٹ سیرتر (saint cesaires) کا مقبرہ برباد کر دیا۔ یہاں سے پراونس پر چڑھائی کی اور شہر فریتیا پر جو آجکل سینٹ رومی (saint Remi)

convents des saints - Apotres et de la -  
- vierge

کے نام سے مشہور ہے تسلط قائم کیا۔ یہاں سے آگے بڑھ کر اے دگنان پر حملہ کیا۔ وہاں کے باشندوں نے مقابلہ کیا۔ لیکن مسلمانوں کا سیل رواں ان کو خس و خاشاک کی طرح اپنی راہ سے ہٹاتا ہوا آگے بڑھ گیا۔ اے دگنان اس زمانے میں ان چٹانوں کا نام تھا جہاں بعد کو پوپ کا محل بنا۔ عرب مورخین اس مقام کو صخرہ ابنیون کے نام سے پکارتے تھے۔

مسلمان چار سال تک پراونس کے علاقے پر قابض رہے۔ ۳۵۷ء میں ڈیوک ایکیوٹین اوڈمر گیا۔ چارلس مارٹل نے اس کے ملک پر قبضہ کر لیا اور اوڈس کے لڑکوں نے اس کی اطاعت کر لی۔

امیر عبدالملک ان معرکوں کو سر کرتا ہوا کوہستان پری نیر کی طرف لوٹا۔ تاکہ ان پہاڑی علاقے کے باغیوں کی سرکوبی کرے لیکن باد و باران کے طوفان نے اس کا شیرازہ منتشر کر دیا۔ ان ننگے پہاڑوں پر مجاہدوں کو کہیں سر چھپانے کی جگہ نہ ملی اور آخر کار امیر کو شکست اٹھانی پڑی۔

خلیفہ کو عبدالملک کی ناکامی کا علم ہوا اس نے اس کی جگہ پر عقبہ بن حجاج سلونی کو اندلس کا امیر بنایا۔ اور عبدالملک صرف ان علاقوں کا حاکم رہا جو پری نیر کے دامن میں واقع تھے۔

عقبہ کا دل حمیت اسلامی سے لبریز تھا۔ مجاہدانہ کارنامے اس کی روحانی غذا تھے۔ عرب مورخین کہتے ہیں کہ اس نے صرف جہاد کے شوق میں اندلس کی امارت قبول کی تھی جب کوئی عیسائی قیدی ہاتھ آتا وہ اسے اسلام کی دعوت دیتا۔ اس نے اپنے زمانے میں لینگوڈاک علاقے میں قلعے بنوائے۔ دریائے رون کے کنارے بھی ایک قلعہ تعمیر کرایا اور ان کی حفاظت کے لئے محافظ دستوں کا تقرر کیا۔

عقبہ نے بلاد ڈوقینی (Dauphine) پر حملہ کیا سینٹ پال اور ٹرویز

(Teris) کی آبادیاں ویران کر دیں وولینس (Valence) پر قبضہ کر لیا اور شہر وینی (Vienna) کے قریب دجوار کے گرجے اور دیر زمین کے برابر گرجے مسلمان چارلس مارٹل سے بلاط شہداء کا بدلہ لینا چاہتے تھے۔ انہوں نے اس غرض سے شہر لیون پیرازسروٹسلفظ جمالیہ اور وہاں سے برگونیا (Burgogna) پر حملے شروع کئے چارلس مارٹل نے بھی مقابلے کی تیاریاں شروع کیں۔

چارلس کی خوش قسمتی سے شمالی اور مشرقی فرانس کی لجاوتیں جو عرصے سے جاری تھیں بروقت ختم ہو گئیں اور اسے یکسوئی سے مسلمانوں کے مقابلے کا موقع ملا۔ اس نے اپنے بھائی شیلڈ برانڈ (Child Brand) کو لشکر جبار کے ساتھ لیون کی طرف بھیجا اور لمبارڈی (Lombardy) کے بادشاہ لوٹ پرانڈ (Luit Prawn) سے مسلمانوں اور مرسلیہ کے ڈیوک موروند کے مقابلے کی درخواست کی تاکہ ان کو کوہستان ڈوفینی اور پینٹ (Piemont) سے بے دخل کر دے۔

شیلڈ برانڈ نے اے وگنان میں مسلمانوں کا محاصرہ کر لیا اور قلعہ بندی توڑنے کے لئے اس زمانے کے قلعہ شکن آلات استعمال کئے۔ چارلس مارٹل بھی تازہ دم لشکر لے کر آ پہنچا۔ اے وگنان بزور شمشیر فتح کر لیا گیا اور وہاں کے مسلمان بلا امتیاز تلوار کے گھاٹ اتار دیئے گئے۔

اب چارلس مارٹل ناربون کی طرف بڑھا۔ اس زمانے میں وہاں ایٹمانامی کوئی امیر حکومت کرتا تھا۔ کوہ پیری نیر کی عیسائی آبادیوں کی وجہ سے خشکی کے باعث محفوظ نہ تھے۔ اس لئے اندلس اور سیٹی مانتیا کے درمیان رسل و رسائل کے لئے بحری راستے زیادہ سوز و دلخیزاں کئے جاتے تھے۔ عقبہ نے ناربون کے محاصرے کی

لہذا اٹمانامی ہیتھم کی خرابی ہے

خبر سن کر بحری راستے سے مکہ بھیجی، چارلس نے اس فوج کو اچانک گھیر لیا اور انہیں شکست فاش دی۔ اس فوج کا سپہ سالار مارا گیا۔ صرف چند آدمی بچے جن میں سے بعض نارلون پہنچے اور کچھ کشتیوں پر بیٹھ کر انڈس لوٹ گئے۔ چارلس نے نارلون کی تسخیر کرنے کی پٹی سے چوٹی تک کا زور دیا لیکن پھر بھی اس کو کوئی کامیابی نہ ہوئی۔ نارلون میں چارلس مارٹل کو فریزن اور سکس قبیلوں کی بغاوت کی خبر ملی وہ محاصرہ چھوڑ کر لوٹ گیا اور اس خوف سے کہ کہیں عرب قلعہ بندی نہ کر لیں بہزیرہ (Beziers) اور ایگڈے (Agde) کے قلعے مسمار کرنا گیا۔ اس نے نیم (Nime) کے مشہور پچانک اور رومانی تھئیٹر کے ایک حصے کو بھی برباد کر دیا۔ شہر میگلن بھی تباہ کیا گیا اور وہاں کے باشندے اور عیسائی قیدی جو بطور سرغماں مسلمانوں کے ساتھ لے گئے، گرفتار کر لئے گئے۔

چارلس مارٹل نے عیسائی آبادیوں کو مسلمانوں کی غلامی سے نجات دلانی تھی لیکن اس احسان کے باوجود یہ نہیں کہا جاسکتا کہ جنوبی فرانس کے تمام باشندے اس کو پسند بھی کرتے تھے۔ جنوبی فرانس کے لوگ رومیوں کے زمانے سے ایک امتیازی تہذیب کے مالک تھے ان کی نگاہ میں چارلس اور اس کی قوم کے افراد شمالی وحشی قوموں سے زیادہ وقعت نہ رکھتے تھے۔

کوئی شبہ نہیں فاتح مسلمانوں نے گرج اور دیر تباہ کئے تھے اور موقوفہ زمینیں ضبط کر لی تھیں۔ لیکن چارلس مارٹل نے بھی ان ملکوں پر قبضہ کر کے یہ جائیدادیں اور زمینیں قدیم پادریوں کو جو ان کے اصل مالک تھے واپس نہ کیں بلکہ مالِ غنیمت کے طور پر اپنے امیروں اور سرداروں کو بخش دیں۔ کہا جاتا ہے وین کا مطان ویلیکاراؤنس (Villicaraous) اشقیقت کی کرسی پر بحال نہ ہو سکا اور یہ جگہ ویران ہی پڑی رہی۔ جب اس کو مسلمانوں کے جلنے کے بعد بھی اپنا قدیم عہدہ نہ ملا یہ دماغ

(Valais) چلا گیا اور وہاں سینٹ مورس (saint maurice) کے گرجے کا اسٹس بنا دیا گیا۔

عیسائی راہب اور پادری ان مصیبتوں کو عذاب الہی قرار دیتے تھے جو گمراہ بندوں کو راہ راست پر لانے کے لئے نازل کیا گیا تھا۔ یہ مذہبی سردار چارلس کی فوج میں شریک ہو کر مسلمانوں سے لڑتے تھے۔ ان جنگجو پادریوں میں اکیر (Aucere) کا مسٹر ان سینچاروس بہت مشہور ہے یہ کوہ پری نیز میں مسلمانوں سے اپنے عالمانہ لباس میں دست بدست لڑا تھا۔

مرسیہ کا ڈلیک موروز چارلس کے خوف سے روپوش ہو گیا تھا جب وہ مورچہ چھوڑ کر چلا گیا تو یہ پھیل پوٹا اور مسلمانوں سے معاہدے کی تجویز کی۔ چارلس کو اس اتحاد کی خبر ملی وہ ۶۳۹ء میں پھر جنوبی فرنس کی طرف بڑھا۔ اس کے ساتھ اس کا بھائی شیلڈ برانڈ بھی تھا۔ مرسیہ پر چارلس کا قبضہ ہو گیا۔ اور مسلمانان نارلون کے لئے دریائے رون کے پار جانا ممکن نہ رہا۔

ہمیں ہمیں معلوم پراولس کے باشندوں کے ساتھ مسلمانوں نے کیا برتاؤ رکھا ممکن ہے موروند کی دوستی نے ان کو کچھ فائدہ پہنچایا ہو۔ لیکن پراولس اور لینگیوڈاک پر مسلمانوں کے بحری حملوں کی مصیبت بھی کچھ کم نہ تھی۔ جنوبی فرنس کے ساحلوں پر حملے ہمیشہ ہوتے رہتے تھے۔

دوراؤں کے مسلمانوں نے بحری راستوں کی طرف کوئی خاص توجہ نہ کی تھی لیکن شام، مصر اور افریقہ کی تسخیر کے بعد بحری بیڑے کا انتظام ضرور ہو گیا۔ رسول اللہ صلعم کی وفات کے پندرہ سال بعد امیر معاویہ نے جزیرہ قبرص پر چڑھائی کی اور ۶۶۹ء میں سسلی پر عربوں نے حملہ کیا۔ اسی زمانے سے قسطنطیہ کے ساحلوں پر اسلامی بحری بیڑے کے حملے ہونے لگے۔

ابتدائی زلزلے میں جب ان بحری لڑائیوں کا آغاز ہوا، اسلامی بیڑے میں متعدد قوموں کے افراد شامل ہوتے تھے لیکن رفتہ رفتہ ہمارے پیدا کر کے مسلمانوں نے اپنے مستقل بیڑے بنائے اور سمندری مہموں کا باقاعدہ آغاز کیا ان میں سے بعض لوگ محض مال غنیمت کے خیال سے لوٹ مار کرتے تھے اور بعض جہاد فی سبیل اللہ کی نیت سے نقل و حرکت کرتے اور ثواب دارین کی امید رکھتے تھے۔ یہ رسول اللہ صلعم کی وہ حدیثیں جن میں بحری جہاد کی تفصیلت ظاہر کی گئی ہے بیان کرتے تھے۔ یہ دلولہ مڑول سے گذر کر عورتوں میں پہنچا اور قبریں میں ایک صحابی کی بیوی ام حرام بحری لڑائی میں ماری گئیں۔

بیان کیا جاتا ہے کہ جب اسلامی بیڑے نے قسطنطنیہ پر حملہ کیا، حضرت عمر کے ایک صاحبزادے موجود تھے۔ کسی نے امیر البحر سے مجاہدوں کے گناہوں کے بارے میں سوال کیا۔ امیر نے کہا "ان کے گناہ گردلوں میں معلق رہیں گے" ابن عمر نے جواب دیا

"خدا کی قسم وہ اپنے گناہ ساحلوں پر چھوڑ آتے" انہوں نے رسول اللہ صلعم کے حوالے سے بیان لیا کہ بحری جہاد میں دس گنا زیادہ ثواب ہے۔ شروع میں مسلمانوں کے بحری حملے رومی سلطنت کے ساحلوں تک محدود

رہے اور قسطنطنیہ پر حملہ کرنے کے بعد کبھی انہوں نے آگے بڑھ کر جہاد کا کوئی ارادہ نہیں کیا۔ یہی وجہ تھی کہ تیروان کی بنیاد ساحل سمندر سے بہت دور رکھی گئی جب موسیٰ بن نصیر نے اندلس پر حملہ کیا مسلمانوں کے پاس صرف چار کشتیاں تھیں جو مجاہدوں کو لے کر افریقہ سے جبرالٹر آتی جاتی رہتی تھیں۔ اس وقت موسیٰ کو بحری بیڑے کی ضرورت محسوس ہوئی۔ اندلس میں جہاز سازی کے کارخانے کھولے گئے اور جبرالٹر سے جبرالٹر تک بندرگاہوں میں بحری کشتیاں اور جہاز بننے لگے۔

میں ٹولسن میں عربوں نے جہاز سازی کا بڑا کارخانہ کھولا۔ اندلس میں بحری سپہ سالار  
کو امیر المارہ کہتے تھے۔ یہی لفظ بگڑ کر ایڈمرل (Admiral) بن گیا۔

عرب مورخین کا بیان ہے کہ موسیٰ نے ۶۳۷ء میں جزیرہ سارڈینیا پر حملہ کیا  
مسیحی مورخین جزیرہ کورسیکا پر کبھی عربی حملوں کا ذکر کرتے ہیں۔ اس زمانے میں  
جزیرہ سارڈینیا، کورسیکا اور سسیلی شاہ قسطنطنیہ کے ماتحت تھے شروع میں  
عربوں نے صرف ساحلی مقاموں پر قبضہ کیا لیکن بعد کو پورے جزیرے پر قابض ہو گئے

ساحل فرانس پر مسلمان سب سے پہلے جزیرہ لیورس (Lerins) میں  
عین الطیب (Antibes) کے قریب اترے۔ عربی قبضے کی صحیح تاریخ  
معلوم نہیں بعض کے نزدیک ۶۳۷ء میں حملہ ہوا اور بعض ۶۳۸ء بتاتے ہیں

اس جزیرے میں ایک مشہور دیر تھی۔ جس دن عربوں نے حملہ کیا۔ یہاں فرانسس ٹلی  
اور یورپ کے دو سکرمقادات کے پانچ سو راہب موجود تھے۔ اس دیر کے رئیس  
کا نام پورسیر (saint Porcaine) تھا۔ اس نے تمام راہبوں کو جمع کر کے  
صبر و شکر کے ساتھ انجام کے انتظار کی وصیت کی مسلمانوں نے مالِ غنیمت  
کی جستجو کی۔ لیکن دیر میں کوئی قابل قدر چیز ہاتھ نہ لگی۔ انہوں نے راہبوں کو اسلام  
کی دعوت دی لیکن کوئی اپنا آبیانی مذہب چھوڑنے پر آمادہ نہ ہوا اور عربوں نے سب  
کو تلوار کے گھاٹ اتار دیا۔

۱۲۷۶ء میں چارلس مارٹل مر گیا اور اس کا بیٹا پین قصیر (Peppin

the little) جانشین ہوا۔ یہ شمالی اور جنوبی فرانس میں اپنا تسلط

سے پندرہویں صدی کے ایک مورخ کا خیال ہے کہ مسلمان رسول اللہ صلعم کے زمانے

میں کورسیکا میں داخل ہو گئے تھے اور شارلیمان کے زمانے تک وہاں رہے تھے لیکن

یہ روایت صحیح نہیں معلوم ہوتی۔



جمانے کے لئے ہاتھ پر مارا ہوا تھا۔ مسلمانوں کے لئے موقع تھا۔ اگر چاہتے تو اس موقع سے فائدہ اٹھاتے اور کھوٹے ہوئے مقامات پر پھر قبضہ کر لیتے لیکن بد قسمتی سے وہ آپس ہی میں دست و گریباں تھے۔

ان خانہ جنگیوں میں عربوں کے ساتھ بربر بھی شریک تھے۔ ان دونوں قوموں میں کبھی صفائی نہیں رہتی۔ عرب بھی یمانی اور عدنانی نسلوں میں بٹے ہوئے تھے۔ ان دونوں قبیلوں میں لپٹی عداوت تھی۔ جب عرب میں ان قبیلوں میں جھڑپیں شروع ہوئی۔ مصر، شام، اندلس اور فرانس میں بھی پرانی عداوتیں بھڑک اٹھیں۔ عربوں نے ان لوگوں کو جنہوں نے اطاعت قبول کی اور ان کے ساتھ لڑائیوں میں بھی شرکت کی چیزیں سے مستثنیٰ کر دیا تھا۔ بربر انہیں قوموں میں تھے۔ امیر افریقیہ نے ان سے جزیے کا مطالبہ کیا۔ بربروں کے لئے یہ مطالبہ تیا ہوتا۔ انہوں نے بغاوت کر دی اور امیر عندلس عقبہ کو بتا دیا کہ انہیں جاننا پڑا۔ چارلس ماٹل کو میدان خالی ملا۔ اس نے موقع سے فائدہ اٹھایا اور جنوبی فرانس میں اسلامی قوت کا خاتمہ کر دیا۔

افریقیہ میں بربر عربوں پر غالب آئے اور مغلوب جماعت نے اندلس میں پناہ لی۔ اندلس میں عرب اور بربر سرداروں نے زمینیں بانٹ لی تھیں۔ اس لئے اندلسی بربر ڈرے کہ یہ لوہا اور عرب ان کی زمینوں کے بارے میں جھگڑانہ کریں۔ انہوں نے ان عربوں کو نکال باہر کرنے کا ارادہ کیا۔ امیر عبدالملک ان لوہا اور عربوں کا دشمن تھا۔ عربوں نے اس کو قتل کر کے اس کا سر قرطبہ کے پل پر لٹکا دیا۔

اس بیان سے معلوم ہوتا ہے کہ اگر بربروں کا قتل نہ اٹھ کھڑا ہوتا تو چارلس ماٹل کے لئے

جنوبی فرانس پر قبضہ آسان نہ ہوتا اور پراونس، لینگویڈاک اور سیٹی مانیہ مسلمانوں کے

ہاتھ سے نہ نکل سکتے۔

نارلون میں عبدالملک کا دوست عبدالرحمن امیر تھا۔ وہ ایک لاکھ سپاہیوں کا دل بادل لے کر چلا۔ قرطبوں میں دونوں فریقوں کا مقابلہ ہوا۔ عبدالرحمن نے عبدالملک کے خون کے انتقام میں عرب فوج کے سپہ سالار کو قتل کر دیا اور نارلون لوٹ گیا۔ اتنے دور دراز ملکوں میں امن کا قیام خلفائے دمشق کے بس میں نہ تھا۔ مشرقی ملکوں میں بھی بغاوتیں ہوتی رہتی تھیں اس لئے مغربی ملکوں کی طرف فوجیں بھیجنا اور بھی دشوار تھا۔ ان حالات نے جنوبی فرانس میں عیسائیوں کے لئے فضا صاف کر دی اور پین قضیر (*Pepin the little*) اپنی دون ہستی کے باوجود ان علاقوں پر قابض ہو گیا۔

نارلون کے مسلمان نیم (*Nime*) اور آس پاس کے ملکوں پر قابض تھے لیکن حمیت اسلامی رفتہ رفتہ کم ہو رہی تھی۔ سرکش اور خود مختار امرا نیم، بینریہ اور ماگلوں میں اپنی خود مختاری کا اعلان کر رہے تھے۔ اگرچہ یہ ابھی تک بطاہر خلیفۃ المسلمین کے ماتحت تھے۔ شمالی اسپین کی حالت بھی اچھی نہ تھی، وہاں بھی ایشوریہ اور نادر کے علاقوں میں لامرکزیت پھیلی ہوئی تھی۔

۶۴۷ء میں اندلس کی امارت یوسف بن عبدالرحمن الفہری کے ہاتھ میں آئی اس نے اپنے بیٹے عبدالرحمن کو ایک بڑے لشکر کے ساتھ کوہستان پری نیر کی طرف بھیجا۔ عیسائیوں نے بڑا سخت مقابلہ کیا۔ نارلون اور قرطبہ کا تعلق پری نیر کی بدامنی کی وجہ سے منقطع ہو چلا اور عیسائیوں نے موقع دیکھ کر سیٹی مانیسا میں بغاوت کر دی۔ سیٹی مانیسا کے لئے ایک یونین کے ڈلوگ ادڈ کے بیٹے ولفیر (*Vaufre*) اور پین میں زور آزمائی ہو رہی تھی۔ پوپ نے پین کو شاہ کے لقب سے سرفراز کر کے

سہ ریتوں نے یہ روایت تارتخ لینگیوڈاک مؤلفہ وایسیٹ (*Vaissette*) اور تارتخ نیم مؤلفہ مینار (*Menard*) کے حوالے سے بیان کی ہے۔

اس کی اہمیت بڑھادی تھی یہ وہ عزت کھتی جو چارلس مارٹل اپنی شہرت اور قابلیت کے باوجود نہ حاصل کر سکا تھا۔

۱۷۵۶ء میں سپین نے لینگیوڈاک پر چڑھائی کی اور نیم اگیڈے، ماگلون اور بنیر یہ پر قبضہ کر لیا اور آگے بڑھ کر ناروون کو گھیر لیا۔ جب محاصرے نے طول کھینچا وہ اپنے ایک قوطی سردار السمانڈس (Ansemundus) کی قیادت میں ایک فوج چھوڑ کر لوٹ گیا۔ عربوں نے السمانڈس کو قتل کر دیا۔

اسی زلزلے میں بنو عباس نے بنو امیہ کو شکست دے کر مشرق میں ان کا نام و نشان مٹا دیا اور خلافت کا مرکز دمشق سے بغداد میں آگیا۔ بنو امیہ کے خاندان کا ایک نو عمر شاہزادہ عبدالرحمن جان بچا کر ۱۷۵۷ء میں افریقیہ پہنچا۔ یہی خوش قسمت امیر آگے چل کر اندلس کی اسلامی حکومت کا بانی ہوا۔ اس کے زمانے میں غریب تہذیب اسپین میں پھیلی، بڑھی اور اس کی بنیادیں اتنی گہری ہو گئیں کہ آج سینکڑوں سال کے بعد بھی ان کے نشانات تازہ ہیں۔ عبدالرحمن نے پہلے اندلس کے امراء کو خانہ جنگیوں سے چھٹی نہ ٹی اور بدامنی کی وجہ سے ان کو کسی باقی رہنے والی تعمیر کا موقع نہیں ملا تھا۔

امیر عبدالرحمن کو بڑی دشواریوں کا سامنا کرنا پڑا۔ لیکن اس باہمت نوجوان نے صبر و استقلال سے تمام مشکلوں کو آسان بنایا۔ انخواتوں کے فرو کرنے میں بڑی مدت لگی لیکن آخر کار پورا اندلس اس کے زیر فرمان آگیا۔ لیکن وہ اندلس کی حدود سے آگے نہ بڑھ سکا۔ اسی وجہ سے اس نے امیر کے لقب پر اکتفا کیا اور کبھی اپنے آپ کو خلیفہ نہ کہلایا۔ اس کے بعد دسویں صدی تک اندلس کے فرمانروا امیر ہی کہلاتے رہے ان کا دار الحکومت قرطبہ رہا۔ یہ شہر علم و فضل اور صنعت و حرفت کے لحاظ سے پوری دنیا کے لئے منارۃ ہدایت کا کام کرتا تھا۔

امیر عبدالرحمن نے اندلس میں تسلط قائم کر کے ناروون کے مسلمانوں کی مدد کا

ارادہ کیا اور سلیمان کی قیادت میں ایک لشکر بھیجا۔ لیکن یہ مہم کامیاب نہ ہوئی۔  
 ناربون کے عیسائی باشندے محاصرے کی طوالت سے تنگ آگئے تھے۔ انہوں نے  
 مسلمانوں سے غداری کی اور دشمنوں سے ساز باز کرنے لگے۔ سپین نے آزادی کا وعدہ  
 کیا اور قوطی طرز پر حکومت قائم کرنے کی اجازت دی۔ مسلمانوں کو اس سازش کا پتہ نہ  
 چلا۔ عیسائیوں نے سپین سے تمام معاملے طے کر کے شہر کے دروازے کھول دیے عیسائیوں  
 نے مسلمانوں کو بلا امتیاز قتل کر دیا۔ اور ۱۰۵۹ء میں ناربون سے اسلامی حکومت کا  
 نشان بھی مٹ گیا۔

سپین نے ان ملکوں کی تگرانی کے لئے ایک بڑا لشکر متعین کیا

سے ریونے بونکیہ (Bonquet) کے حوالے سے لکھا ہے:

بعض مسیحی مورخ لکھتے ہیں کہ مسلمان اس معرکے میں جنوبی فرنالس سے خارج نہیں ہوئے  
 بلکہ ان کی بعض جماعتیں، ڈوفینی، نیس، نیکا اور کوہستان آپس میں باقی رہیں اور یہ لوگ سپین کے  
 بیٹے شارلمان کے زمانے تک ان اطراف میں حکمراں رہے۔ بعض دوسری تاریخوں سے معلوم ہوتا  
 ہے کہ مسلمان شہر گر بوتل (granoble) پر قابض رہے۔ مورخ فنتان بارل کا  
 بیان ہے کہ مسلمان نیس میں موجود رہے اور شارلمان نے ان کو نکالا۔ بعض مورخوں کا خیال ہے  
 چارلس مارٹل کے زمانے میں دسویں صدی کی ابتدا تک مسلمان ڈوفینی پر قابض رہے اور  
 انہوں نے سپین سے پراولس پر دوبارہ حملے کئے اور سمینیٹ اور سوتسز لینڈ کی طرف بڑھے!

# فرانس پر عربوں کے حملے

## (نارہون سے نکلنے کے بعد)

(۶۰۵۵۹ تا ۶۰۸۸۹)

اب ہم تاریخ کے اس دور کا حال بیان کرنے جا رہے ہیں جو اس زمانے سے بہت مختلف ہے جس کا ذکر ہم گذشتہ صفحوں میں کر آئے ہیں۔ عربوں کا فرانس پر حملہ صرف قبضے اور تبلیغ اسلام کی نیت سے نہ تھا بلکہ وہ آگے بڑھ کر پورے براعظم یورپ کو جو رومیوں کے زمانے میں تمام دنیا پر چھپا یا ہوا تھا۔ اسلامی حکومت میں شامل کرنا چاہتے تھے۔

عرب مجاہدین اور امراء جزیرہ عرب، شام اور عراق کے رہنے والے تھے۔ ان کی قوت اور حکومت کا مرکز مشرق میں تھا۔ اپنے وطن سے باہر نکل کر اتنی دشواریوں پر قابو پانے کے بعد اب کوئی مشکل ان کی نظروں میں اہم نہ معلوم ہوتی تھی۔ جب کوئی سہرا سبز و شاداب رقبہ ان کی نظروں کے سامنے آتا وہ دنیا اور آخرت کی بھلائیوں کے لئے اسی کی طرف اپنے گھوڑوں کی باگیں پھیر دیتے تھے۔

اب ہم جس دور کا حال بیان کریں گے وہ اس گذشتہ دور سے بہت مختلف ہے

امیر عبدالرحمن حسن نے اندلس کی امارت سنبھالی۔ ایک ایسے خاندان کا شاہزادہ تھا جس کا تخت بنو عباس نے شام میں الٹ دیا تھا اور تلوار کے زور سے اس خاندان کے ایک ایک فرد کا نام و نشان مٹا دیا تھا۔ عبدالرحمن کی بیویا جان بچا کر بھاگا اور تنہا اندلس پہنچا تھا۔ افریقیہ اور دوسرے ملکوں میں نہ اس کا کوئی ہمدرد تھا اور نہ ساکتی یہ چاروں طرف دشمنوں سے گھرا ہوا تھا۔ تنہا اندلس کے لئے یہ ممکن بھی نہ تھا کہ وہ اسلامی ملکوں سے مدد لئے بغیر فرانس پر حملے کر کے اسلامی تسلط قائم کر سکتا۔ عربوں کے باہمی جھگڑوں نے ان کی جمعیت بھی پارہ پارہ کر دی تھی۔ بغاوت عربوں کی فطرت کا خمیر بن گئی تھی۔ شمالی ملکوں کے عیسائیوں نے عربوں کی لامرکزیت سے فائدہ اٹھایا اور بدامنی کے ان دلوں کو عربوں پر حملے کے لئے بہت غنیمت خیال کیا۔

"فرانس جو اب تک عرب شہسواروں کی جولانگاہ بنا ہوا تھا از سر نو قوت حاصل کر رہا تھا اسپین (Pepin the little) اور شارلمین کے زلمے میں تمام چھوٹی چھوٹی ریاستیں ایک بڑی حکومت میں ضم ہو چکی تھیں اور اب ضرورت کے وقت جرمنی، بلجیم اور اطالی سے امدادی فوجیں آسانی سے آسکتی تھیں۔ اس تنظیم نے فرانس کو بیرونی حملوں کے خطروں سے بے نیاز کر دیا تھا اور اب فرانس پر اسلامی حملوں کے بجائے اسپین پر سچی فوجیں چڑھائیاں کرنے لگی تھیں۔"

"کبھی تو یہ ہاراگون اور ناوار کے باشندے حکومت قرطبہ کے خلاف باغی عرب امراء کے مدد کیا کرتے تھے۔ اسپین اور شارلمان نے اسی رسم قدیم کی بنیاد پر ان کو اپنی مدد کے لئے بلا یا تا کہ اسلامی تسلط کے خلاف صفت بندی کریں۔ اس صورت سے کچھ زیادہ دن نہیں گزرنے پاتے کہ شارلمان اور اس کے جانشینوں نے اسپین کے بعض علاقوں پر قبضہ کر لیا اور دریائے ایبر (Ebro) کے کنارے کی زمینیں عرصے تک فرانس کے زیر فرمان رہیں۔ جب شمال کے عیسائی باشندوں

نے عربی تسلط کے خلاف گردنیں اٹھائیں اور آزادی کی جدوجہد کرنے لگے تو جنوبی  
 فرانس کے باشندوں نے بھی جو اسپینیوں کے ہم نسب بھی تھے ان کی مدد کی۔  
 امرام قرطبہ اور خلافت بغداد کی دائمی نزاع نے ان فتنوں کو اور بھی ہلاکت نیز  
 بنا دیا۔ فریقین کو مسیحی طاقتوں کی شکست کی اتنی فکر نہ تھی جتنی ایک دوسرے کو  
 شیاد کھانے کی آرزو تھی۔ شاہان قرطبہ قسطنطنیہ کے تیسرے جو شام، فارس اور مصر  
 کے مسلمانوں سے ہر سر پیکار تھا دوستانہ نامہ ارسال کرتے تھے اور خلافت بغداد شاہان  
 فرانس سے جو اسلامی حکومت کے خلاف صفا آراستہ بے تکلف تجارتی معاہدے  
 کرتے تھے۔ مشرق اور مغرب میں اسلامی اور مسیحی طاقتیں ایک دوسرے کے خلاف  
 صفت بستہ تھیں۔ لیکن ان معاہدوں کی بنا پر مسیحیہ، میر جوس اور شام کے  
 بندرگاہوں میں تجارتی جہاز بے خوف و خطر آزادی سے آتے جاتے تھے مغربی ملکوں  
 کے عیسائی عین زمانہ جنگ میں فلسطین میں مقامات مقدسہ کی زیارت کے لئے  
 آتے تھے۔ لیکن باہمی خانہ جنگی کی وجہ سے کوئی روک ٹوک نہیں ہوتی تھی۔  
 میں مغرب کے عیسائی زائرین دمشق میں قسطنطنیہ کی زیارت کے لئے بھی گئے لیکن  
 دربار خلافت اندلسی حکومت کا دشمن تھا۔ اس لئے ان عیسائیوں سے باز پرس کی  
 کوئی ضرورت نہیں سمجھی گئی۔

سلا ان سطرزوں سے یہ بات اچھی طرح صاف ہو جاتی ہے کہ یورپ میں مسلمانوں کو ناکامی  
 صرف دو سببوں سے ہوئی۔ پہلا سبب مشرق میں خلافت بنی امیہ کا زوال تھا اور دوسری وجہ  
 اندلس کی خلافت کی مرکزی خلافت سے علیحدگی تھی اگر یہ دو باتیں نہ پیش آئی ہوتیں تو یورپ  
 میں اسلامی اقتدار اتنی آسانی سے ختم نہ ہو جاتا۔ کوئی شبہ جو متحدہ قوت اندلس، افریقہ، مصر  
 شام، عراق، جزیرہ عرب فارس اور خراسان کے اتحاد سے پیدا ہو سکتی تھی وہ تنہا اندلس کے  
 بل بوتے پر ممکن نہ تھی۔

خلفائے عباسیہ نے شاہان فرانس سے دوستانہ تعلقات قائم کئے۔ دونوں حکومتیں ایک دوسرے کو مدد دیتے اور تحفے بھیج کر پیمانہ وفا استوار کرتی تھیں۔ افریقیہ کے بعض عباسی امراء یورپی ساحلوں پر حملے کرتے رہتے تھے۔ لیکن یہ حملے مرکز خلافت کی دوری کی وجہ سے بوجہ شکایت قرار نہیں دیتے جلتے تھے اور شاہان فرانس اور دربار خلافت کے باہمی تعلقات پر ان دور دراز ملکوں کے مقامی ہنگاموں کی وجہ سے کوئی اثر نہیں پڑتا تھا۔

جب سپین نے عربوں کو نارلون سے نکال کر مسیحی حکومت قائم کر دی مسلمانان اندلس اور فرانس کی نزاع ختم ہو گئی۔ سپین نے پری نینز کو اندلس اور فرانس کی قدرتی حد قرار دیا۔

عبدالرحمن اس زمانے میں باغی امراء کی سرکوبی میں مصروف تھا۔ کوئی ایسا موقع جو مسلمانوں کی باہمی نزاع کا باعث ہوتا سپین کے لئے فال نیک تھا۔ وہ اس موقع سے ضرور فائدہ اٹھاتا تھا۔

۵۹۷ء میں نارلون پر مسیحی تسلط قائم ہونے کے بعد بارسلونہ کے امیر سلیمان نے سپین

سے سلیمان اعرابی کلبی بارسلونہ رہا۔ یہ پہلے سر قسطہ کا کبھی امیر رہ چکا تھا اس زلزلے میں شارلمان اور اس کے درمیان تعلقات قائم ہوئے۔

اخبار مجموعہ کا مصنف بیان کرتا ہے کہ سلیمان اور حسین بن یحییٰ الفزازی نے بغاوت کی امیر عبدالرحمن الداخلی نے ان کی سرکوبی کی۔ ثعلبہ بن عدیہ کو مارا گیا۔ سلیمان نے ثعلبہ کے لشکر کا مقابلہ کیا۔ اس نے دھوکہ دے کر چانگ ثعلبہ پر حملہ کر دیا اور اس کو گرفتار کر کے قارہ (شارلمان) کے پاس بھیج دیا۔

ان حالات سے شارلمان نے سر قسطہ پر قبضہ آسان خیال کیا لیکن اہل سر قسطہ نے شارلمان کا مقابلہ کیا اور اس کو واپس جانا پڑا۔



سے معاہدہ کیا۔ فرانسیزی مورخوں کا خیال ہے۔ سلیمان نے سپین کی مابحتی قبول کر لی تھی لیکن حقیقت یہ نہیں ہے۔ وہ اپنی خود مختاری کے لئے سپین کی حمایت چاہتا تھا خود مختاری کی ہوس نے شمالی اسپین کے امراء کی عجب ذہنیت کر دی تھی۔ جب حکومت قرطبہ کا دباؤ پڑتا فرانسیزیوں سے جا ملنے اور حیب شاہان فرانس کی نگاہیں تر چھی دیکھتے ہیں قرطبہ کی حمایت میں آجاتے تھے۔“

ان کو اپنی آزادی قائم رکھنے میں شمالی اندلس کی جغرافیائی حالت سے بہت مدد ملی پہاڑی گھاٹیاں اور چٹانیں حملہ آوروں کے لئے دشوار گزار ثابت ہوتی تھیں یہ لوگ سبھی بھرا آدمیوں کو لے کر بڑی بڑی فوجوں کے منہ پھیر دیتے تھے۔“

عرب کوہ پری نیز کو جبل البورتات کہتے تھے یہ لاطینی لفظ (Pueria) در اسپینی (Pueria) کی بگڑی ہوئی شکل ہے۔ اس کے معنی گذرگاہ ہیں اندلس سے فرانس جانے کا راستہ یہیں سے ہو کر گذرتا تھا۔ اسی لئے اس کا یہ نام رکھا گیا تھا۔ عرب کوہ پری نیز سے ہو کر فرانس جانے والے چار راستوں سے واقف تھے پہلا راستہ بارسلون سے ناربون جانا تھا۔ شہر پری پنان (Pripig nam) اسی راستے پر واقع ہے۔ دوسرا بوسیروا کا راستہ تھا جو سرڈانہ (Cerdagna) سے گذرتا تھا۔ تیسرا راستہ بنبونہ سے سینٹ جان پی ڈی پورٹ (Saint - jean Pied de Port) جاتا تھا اور چوتھا طولوزہ سے بالیوں (Bayonne) پہنچاتا تھا۔ کوئی شبہ نہیں قرون وسطیٰ میں یہ راستے موجود زمانے سے کچھ زیادہ ہی دیران رہے ہوں گے۔“

۱۔ Tolosa Bayonne یہ شہر طولوزہ اسپین میں واقع ہے اور طولوزہ (Toulouse) فرانس میں۔

”پسین مسلمانوں میں کھوٹ ڈالنے کا فن خوب جانتا تھا۔ وہ ان کو ایک دوسرے سے بھڑائے رکھتا تھا۔ عباسی خلیفہ منصور نے اموی خلفاء کی طرح تمام اسلامی مقبوضات پر اپنا تسلط قائم کرنا چاہا۔ اس نے افریقیہ کے ساحل سے ایک بحری بیڑہ عبدالرحمن الداخلی کے مقابلے پر بھیجا۔ پسین نے موقع سے فائدہ اٹھایا اور عبدالرحمن کے خلاف منصور سے دوستانہ تعلقات قائم کر لئے۔“

۱۔ ابن خلدون کا بیان ہے :-

”۳۷۰ھ میں علامہ بن مغیث الحصبی افریقیہ سے اندلس گیا اور باجہ میں ٹھہرا۔ وہ ابو جعفر منصور کی خدا نیت کے لئے ہدیت لینے گیا۔ ہندام میں یہ دعوت کامیاب ہوئی اور ایک بڑی تعداد غلام کے ساتھ ہو گئی۔ عبدالرحمن الداخلی نے اشبیلیہ میں غلام کا مقابلہ کیا۔ کئی روز تک میدان جنگ گرم رہا۔ لیکن بعد کو غلام کو شکست ہوئی اور اس کے سات ہزار آدمی مارے گئے۔ عبدالرحمن نے ان مقتولوں کے سر کٹوا کر قیروان اور مکنہ بھجوا دیئے اور وہاں کے بازاروں میں عباسیوں کے سیاہ جھنڈے کے ساتھ پتے سے لٹکاوا دیئے۔ منصور نے غلام کے نام جو خفیہ خط بھیجا تھا وہ بھی انہیں سروں اور جھنڈوں کے ساتھ بکین دیا گیا تھا۔ منصور یہ حال دیکھ کر بہت گھبرایا اور خدا کا شکر کرنے لگا کہ اس نے اس شیطان (عبدالرحمن الداخلی) کے درمیان میں سمت و حائل کر دیا۔ اخبار مجموعہ میں آیا ہے کہ علامہ بن مغیث الحصبی نے ابو جعفر منصور کے لئے دعوت شروع کی واسط بن مغیث، طائی اور امیہ بن قطن فہری بھی اس کے ساتھ ہوئے۔ لیکن ایمانیہ نے امیہ بن قطن کو گرفتار کر لیا۔ امیر عبدالرحمن الداخلی ان لوگوں کے مقابلے کے لئے نکلا اور رعواق کے قلعے میں ٹھہرا۔ عیث بن غلقمہ لُحی شددنہ سے غلام کی مدد کے لئے چلا۔ امیر عبدالرحمن نے اپنے غلام بدر کو حکم دیا کہ ایک دستہ لے کر اس کا راستہ روک دے۔ بدر نے اس کا مقابلہ کیا اور ان دونوں میں مصالحت ہو گئی۔ عیث بن غلقمہ لوٹ گیا۔ مغیث نے قرمونہ میں امیر کا مقابلہ کیا اور شکست کھائی۔ اس معرکے میں اس کے سات ہزار آدمی مارے گئے۔ رہا بقی اگلے صفحے پر

۱۷۶۵ء میں سپین کے سفراء بغداد پہنچے اور تین سال تک خلیفہ کے مہمان رہے۔ واپسی میں عباسی سفیر بھی ان کے ساتھ آئے۔ یہ لوگ مرسلہ میں کھہرائے گئے۔ سپین نے ان کی خاطر مدارات میں بہت مبالغہ کیا۔ ان سفیروں نے موسم سرما اورین میں بسر کیا۔ بعد کو دریائے لوار کے کنارے قصر سلیم (de la) میں کھہرائے گئے اور مرسلہ کے راستے سے بغداد واپس آگئے۔ سپین نے ان کے ہاتھ خلیفہ کے لئے قیمتی ہدیے بھی بھیجے۔“

شالمان نے بھی اپنے باپ کے سیاسی اصولوں پر عمل کیا۔ یہ اندلس کے مسیحی اور مسلمان امراء سے ساز باز کرتا اور ان کو اسلامی حکومت کے خلاف درغلاتا رہتا تھا۔ یہ مسلمان امراء کی دوستی کا دم بھرتا۔ ان کو خود مختاری کے سبز باغ دکھاتا اور عیسائی امیروں کو آزادی وطن اور حمایت مذہب کے نام پر بغاوت کی تعلیم دیتا تھا۔

مسلمانوں نے اندلس کے عیسائیوں کو مذہبی معاملات میں پوری طرح آزاد رکھا تھا۔ قرطبہ، طلبطلہ اور دوسرے بڑے شہروں میں اسقف کا عہدہ بدستور موجود تھا، قسیس اپنی جگہوں پر کام کرتے تھے۔ یہ پتہ نہیں چلتا کہ ان سرحدی مقامات میں جو لڑائیوں کی وجہ سے اسلامی اور مسیحی حکومتوں میں آتے جاتے رہتے تھے۔ عیسائیوں کے دینی امور کی دیکھ بھال کے لئے اسقف اور قسیس موجود تھے یا نہیں۔“

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) امیر عبدالرحمن نے علامہ کے ساتھ دوسرے ممتاز سرداروں کے سر کٹوا کر ہر ایک کے نام کا پرچہ اس کے کان میں لٹکا دیا اور ان سرداروں کو قیروان کے بازار میں سر راہ کھینکوا دیا۔ صبح کو لوگوں نے یہ سردیکھے اور معرکے کی پوری داستان سنی۔ رفتہ رفتہ یہ خبر ابو جعفر منصور کو کئی معلوم ہوئی۔

" ایک لڑائی میں جب مسلمانوں نے شہر طرکونہ (Tareagone) برباد کیا وہاں کی اثنیسیت کا عہدہ لٹوٹ گیا۔ وہاں کے مذہبی امور کی نگرانی نارلون کے رئیس الاساقف کے سپرد کر دی گئی اور جیرس (gers) کارٹیس الاساقفہ اراگون کی مذہبی سربراہی کا ذمہ دار قرار پایا۔ شارلیمان اسپینی عیسائیوں کے باہمی جھگڑوں کا فیصلہ کرتا تھا۔ اور جب پوپ تک کوئی معاملہ پہنچتا وہ ان کی وکالت کا مشرین انجام دیتا تھا۔"

۶۷۰ء میں دو مسلمان امیروں نے سلطان قرطبہ کے خلیفہ بغاوت کی اور شارلیمان کے پاس ہر دو کے لئے پہنچے، شارلیمان وِسٹفالیا (Westphalie) میں دربار کر رہا تھا۔ ان دو امیروں میں ایک مسلمان بھی تھا۔ اس نے سر قسطہ کی املا کے زمانے میں امیر قرطبہ کے لشکر سے مقابلہ کیا تھا اور اسلامی سپہ سالار کو گرفتار کر کے شارلیمان کی خدمت میں پیش کیا تھا۔ بعض مورخوں کا خیال ہے اس نے قرآن شریفی شہنشاہ کی اطاعت بھی کر لی تھی۔"

" شارلیمان اندلس کی تسخیر کے خیال سے ایسے موقعوں کا منتظر ہی رہتا تھا اس نے لڑائی کا اعلان کیا۔ جرمنی، فرانس اور لبارڈی سے فوجیں آنے لگیں۔ شارلیمان اپنی متحدہ فوجیں لے کر ۷۷۰ء میں کوہ پیری نیتر کی طرف بڑھا۔ اس کو یقین تھا کہ

۷۷۰ء یونین نے یہ روایت ڈون بونکیہ اور ابن قوطیبہ کے حوالے سے لکھی ہے۔ عرب مورخین اس نام کے سلسلے میں متفق الہوائے نہیں ہیں بعض اس امیر کا نام سلیمان بن محطان العسری بتاتے ہیں اور بعض اس کو مطرف بن العسری کہتے ہیں گذشتہ صفحوں میں اس امیر کا نام سلیمان الاعرابی الکلبی بتایا جا چکا ہے۔ اس امیر کا نام جسے سلیمان نے گرفتار کر کے شارلیمان کے پاس بھیجا تھا ثعلبہ بن عبد اللہ تھا۔

وہاں کے امراء اس کی مدد میں کوتاہی نہ کریں گے۔ لیکن اس کا خیال غلط نکلا۔  
 "مسلمان امیروں نے جو ابھی تک شارلیمان کے حلیف تھے اس کے مقابلے کے  
 لئے تلواریں سنبھالیں۔ انہوں نے شارلیمان سے دوستی اطاعت کے لئے نہیں بلکہ  
 اپنی خود مختاری کے قیام کی خاطر کی تھی۔ عیسائی بھی کسی اجنبی حکومت کو چاہے وہ ان  
 کی ہم مذہب ہی کیوں نہ ہوتی پسند نہیں کرتے تھے۔ شارلیمان کو بالکل خلاف امید چاروں  
 طرف دشمن ہی دشمن نظر آئے۔"

شارلیمان نے بنبلو نہ کا محاصرہ کر لیا اور بڑی سخت خونریزی کے بعد قبضہ کر سکا  
 سر قسطہ میں بھی بڑی لڑائی ہوئی بعض عیسائی مورخین کی روایت ہے کہ شارلیمان  
 نے سر قسطہ پر قبضہ کر لیا تھا اور وہاں کے امیر کو گرفتار کر کے فرانس بھیج دیا تھا۔ لیکن  
 عرب اس بیان کی تصدیق نہیں کرتے۔ ان کا بیان ہے کہ سر قسطہ میں شارلیمان  
 کو شکست فاش ہوئی۔ کچھ دنوں کے بعد سر قسطہ کا امیر دھوکے سے قتل کر دیا گیا اور  
 اس کا لڑکا فرانس بھاگ گیا۔ برسلو نہ، جیرونہ اور وشنقہ کے امیروں نے عثمانیتیں

سہ اخبار مجبوراً میں آیا ہے :-

حسین بن یحییٰ القزاری نے جو سلیمان کلبی کا ساتھی تھا سر قسطہ میں امیر عبدالرحمن  
 الداخلی کے خلاف بغاوت کر دی تھی۔ اس نے سلیمان کے خلاف جمعہ کو صفت آرائی کی اور اس کو  
 جامع مسجد میں قتل کر دیا۔ سلیمان کے قتل کے بعد عبدالرحمن نے اس کا مقابلہ کیا۔ سلیمان کا بیٹا  
 عیسون اربونہ (نارپون) بھاگ گیا۔ جب اس کو معلوم ہوا کہ اس کے باپ کا قاتل سر قسطہ  
 پر قابض ہو گیا ہے یہ دریا کے دوسری جانب آیا اس نے ایک دن حسین کو شہر سے نکل کر  
 دادی میں داخل ہوتے ہوئے دیکھا۔ یہ اپنے گھوڑے پر سوار ہو کر پہنچا اور حسین کو قتل کر کے  
 لوٹ آیا۔ امیر عبدالرحمن نے اس کو بلا کر اپنے لشکر میں جگہ دی۔ یہ امیر کے ساتھ سر قسطہ  
 کی لڑائی میں شریک ہوا۔

دے کر شارلمان سے مصالحت کر لی۔

شارلمان کو شمالی اندلس کے جھگڑوں سے چھٹی نہ ملی تھی کہ سکسن قبیلوں کی بغاوت کی اطلاع آئی۔ ان قبائل نے بہت پرستی ترک کرنا پسند نہ کیا اور مقابلے کے لئے اٹھ کھڑے ہوئے۔ شارلمان اندلس کی مہم نامتاً چھوڑ کر فرانس بھاگا۔ وہ رولنود (Ronca vause) کی وادی سے آگے نہ بڑھنے پایا تھا کہ ان علاقوں کے پہاڑی عیسائی باشندوں نے بغاوت کر دی۔ مسلمان بھی ان باغیوں کے ساتھ شریک تھے۔ شارلمان کی فوج کا پچھلا دستہ ان کے ناگہانی حملوں کا شکار ہوا اس ہنگامے میں فرانس کے بڑے بڑے نامور سردار مارے گئے۔ مشہور شہسوار رولان بھی اسی بغاوت میں مارا گیا۔

"شمالی اندلس کے سرحدی علاقے ایک عرصے تک حکومت ایکیوٹین کے ماتحت رہے تھے۔ اس لئے عرب ان کو بھی فرانس ہی کے نام سے پکارتے تھے۔ شارلمان نے ایکیوٹین کا صوبہ اپنے بیٹے لویس کے سپرد کیا۔ اس نے طلوزہ کو اپنا دار الحکومت بنایا۔" شارلمان کے واپس جلتے ہی ان ملکوں نے جو اس کی اطاعت قبول کر چکے تھے بغاوت کر دی۔ مسلمانوں نے عیسائیوں سے انتقام لینا شروع کیا۔ شارلمان انہیں کی وجہ سے حملہ آور ہوا تھا۔ عیسائیوں کی بڑی تعداد تکلیفیں سہنے کی عادی تھی پہاڑوں میں بھاگ گئی۔ یہ لوگ روکھا پھیکا کھاتے، جنگلی جانوروں کی کھالیں پہنتے اور جنگلوں میں رہتے۔ لیکن عیش پسند امراء کے لئے یہ زندگی آسان نہ تھی وہ شارلمان کے پاس پہنچے۔ اس نے ان کو زمینیں دیں اور فوجی خدمت کے سوا ان کو تمام مطالبوں سے مستثنیٰ کر دیا۔ کہا جاتا ہے ان امراء کے ساتھ بعض مرتد مسلمان بھی گئے تھے جیسا کہ ان کے ناموں سے ظاہر ہوتا ہے۔ ان میں سے بعض

۱۰ رینون نے یہ روایت بیان ڈون بوقیہ کے حوالے سے بیان کی ہے۔ باقی اگلے صفحے پر

خاندان ابھی تک موجود ہیں۔ مثال کے طور پر قبیلہ ولینوت (Vullneuve) کا نام لیا جاسکتا ہے۔

عبدالرحمن اول امیر قرطبہ نے ۸۸۶ء میں وفات پائی۔ یورپی مورخ اس

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) فتوحات اسلامی کے دور اول میں مسلمانوں کے ارتداد کے متعلق عرب مورخوں کے بیان کے سوا اور کوئی بات نہیں معلوم ہوئی۔ عرب مورخ ذکر کرتے ہیں کہ جب قیسہ اور میمانیہ قبیلوں کے فتنوں نے بہت زور پکڑا شمالی اندلس کے باشندوں نے بدامنی سے فائدہ اٹھایا اور مسلمانوں کو اپنے ملک سے نکال باہر کیا جو لوگ باقی رہ گئے وہ عیسائی ہو گئے۔ اخبار مجموعہ کے مصنف نے بیان کیا ہے :-

جلیقیہ کے باشندوں نے مسلمانوں کے خلاف سراٹھایا۔ بلاتی ریلجیوس، اپنے کیمپتانی مامن سے باہر نکلا اور کورہ اور اسٹورس پر قابض ہو گیا۔ جلیقیہ اور اسٹوریہ کے مسلمانوں نے عرصے تک اس کا مقابلہ کیا۔ لیکن اسی زلزلے میں ابوالخطار اور ثوابہ کا فتنہ کھڑا ہوا۔ اور ۱۳۳ھ میں مسلمان جلیقیہ سے نکال دیئے گئے۔ جو لوگ راسخ العقیدہ نہ تھے۔ اور جلا وطنی کی ہمت نہ رکھتے تھے وہ عیسائی ہو گئے یا قتل کر دیئے گئے۔ ہو سکتا ہے جو لوگ اسپین سے ہجرت کر کے فرانس گئے تھے ان میں ایسے لوگ بھی رہے ہوں جو لوگ اصل اسلامی تھے۔

۱۴ اسٹینل لین پول نے اپنی کتاب مورس ان اسپین میں عبدالرحمن کا ذکر کرتے ہوئے لکھتا ہے :-

ابن مغیث ان لقیہ سے ہسپانیہ میں عباسیوں کا سیاہ جھنڈہ لقب کرنے کے لئے ترکی کی راہ سے روانہ ہوا۔ یہ شخص نجیہ کے علاقے میں جہاز سے اترا اور فوراً بہت سے ناراض آدمی جو ہمیشہ نئی بات میں شریک ہونے کو مستعد رہا کرتے ہیں اس کے معاون ہو گئے۔ دو مہینے تک عبدالرحمن کا روتا میں محصور رہا۔ یہ حالت بدرجہ خطرناک تھی رہا باقی اگلے صفحے پر

کی شکایت کرتے ہیں۔ اس کو خونخوار، سخت گیر اور ظالم طبیعت کا آدمی بتاتے ہیں۔ ان کا بیان ہے کہ عبدالرحمن نے اپنی عرب اور بربر عایا کو کبھی بہت ستایا۔

(ابتیہ خاشیہ صحیحہ گذشتہ) اس لئے ہر روز دشمن کو اپنی قوتیں بڑھانے کا زیادہ تر موقع ملتا تھا۔ عبدالرحمن نے جو ہمیشہ پر از تدبیر تھا یہ سنا کہ دشمن نے احتیاط میں کسی قدر سستی کو راہ دی ہے تو اپنے پیروؤں میں سے سات سو ہتھامیت بہادر آدمیوں کو ایک جگہ مجتمع کیا۔ بڑی آگ روشن کی اور یہ کہہ کر کہ "اب دو ہی باتیں مد نظر ہیں موت یا فتح" اپنی نیام کو آگ میں ڈال دیا۔ ان ساتوں سونے اس کی اقتدا کی جس کا مطلب یہ تھا کہ ہم اس بات پر مستقل ہیں کہ جب تک ہم آزاد نہ ہو جائیں گے ہمارا تلواریں نیام میں نہ جائیں گی۔ اس کے بعد اپنے سردار کے پیچھے پیچھے محاصرہ پر دل توڑ کر ٹوٹ پڑے اور عباسی حملہ آوروں کو نصیحت دنا بود کر دیا۔ عبدالرحمن نے اس خونخواری سے جو کبھی کبھی اس کی ناموری کے چہرے کو بد نما کر دیا کرتی تھی حملہ آوروں کے سروں کو ایک زنبیل میں رکھا اور ہر ایک کی شناخت کے لئے ان کے کانوں پر چھپیاں لگا دیں اور اس پیش بہا گٹھری کو ایک حاجی کے سپرد کیا جو مکہ جاتا تھا۔ اس حاجی نے خود عباسی خلیفہ منصور کے ہاتھ میں جا کر دیا۔ خلیفہ نے جو اس گٹھری کے اندر کی چیز دیکھی تو غصے سے آگ بھڑکا ہو گیا مگر بے اختیار چلا اٹھا کہ خدا کا شکر ہے کہ اس شخص اور میرے درمیان ایک سمندر حائل ہے۔ عبدالرحمن کا عباسی رقیب اس کی کامیابی پر تہہ دل سے ناراض تو ضرور ہوا مگر بے اختیار اس کی ہتھیاری و دلیری کی تعریف بھی کی وہ عبدالرحمن کو قبیلہ قریش کا باز کہا کرتا تھا۔ اور اکثر کہہ اٹھتا تھا کہ حیرت انگیز ہے وہ دلیری، دانستندی اور مال اندستگی جو اس سے ظہور آتی۔ پر خطر راہوں پر چلنا، ایسے دور دراز ملک میں جہاں پہونچنا دشوار ہے اور جو بخوبی محفوظ ہے اپنے آپ کو ڈال دیا اور وہاں جا کر مخالفت جماعتوں کی باہمی رقابت سے فائدہ اٹھاتا اور بجائے اس کے کہ وہ فزلق اس کے مقابلے میں ہتھیار اٹھائیں انہیں آپس ہی میں لڑانا اور اپنی رعایا کے دلوں کو اپنے ہاتھ میں لے لینا اور ساری مشکلوں کو رفع دفع رہا باقی اگلے صفحے پر



ڈون ہو کہ الزام لگاتا ہے کہ اس کے زمانے میں یہودیوں اور عیسائیوں نے طرح طرح کے عذاب برداشت کئے اور انہوں نے اپنے بال بچوں کو بیچ بیچ کر اپنا پیٹ پالا عبد الرحمن اول نے معرفت اپنی قوت بازو اور حسن تدبیر سے یہ ملک فتح کیا تھا اس کو ساری زندگی سلطنت کی حفاظت اور قیام امن کے لئے شمشیر بابت رہنا پڑا۔ ممکن ہے دشمنوں کی عبرت کے لئے اس کو بعض اوقات اس قسم کے ظالمانہ قدم اٹھانے پڑے ہوں لیکن اس کے علم تدبیر، علم دوستی اور دوراندیشی سے انکار نہیں کیا جاسکتا۔ اندلس کا یہ پہلا امیر ہے جس نے اپنے زمانے میں صنعت و حرفت کے لئے راستہ صاف کیا اور عربی تہذیب کی بنیاد رکھی۔“

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) کر کے سب کا بالادست بن کر حکومت کرنا سچ تو یہ ہے کہ اس سے پہلے کسی آدمی نے نہیں کیا تھا۔ (مسلمانان اندلس)

یہی مصنف ابن عیاض کے حوالے سے عبد الرحمن کے متعلق لکھتا ہے:-

عبد الرحمن نرم دل اور رحم کی طرف مائل تھا۔ نوح اللسان اور سریع الاحساس تھا۔ کسی کام کے ارادے میں جلدی نہیں کرتا تھا۔ لیکن اس کی تعبیل میں مستقل اور نچتہ تھا۔ وہ مستعد اور پختہ آدمی تھا۔ وہ کبھی آرام لینے کو نہیں پڑا رہتا اور نہ اپنے آپ کو عیش و عشرت میں ڈالتا۔ اس نے کبھی سلطنت کے معاملات کسی اور شخص کے سپرد نہیں کئے بلکہ انہیں خود ہی طے کرتا تھا تاہم مشکل معاملات میں عقل و تجربہ والوں سے مشورہ لینے سے کبھی باز نہیں رہا۔ وہ ایک بہادر اور بیباک سپاہی تھا۔ ہمیشہ میدان جنگ میں سب سے پہلے خود ہی جاتا تھا اپنے غصے میں ہیبت ناک تھا اور مخالفت کو برداشت نہیں کرتا تھا۔ جو لوگ اس کے قریب جاتے تھے ان کے دلوں میں اس کی صورت دیکھ کر ہیبت طاری ہوتی تھی اس میں دوست اور دشمن دونوں برابر کھٹے جنازے کے ساتھ جانا اور جنازے کی نماز پڑھنا اس کی عادت میں داخل تھا اور جمعہ کے دن مسجد جاتا تو اکثر ممبر پر چڑھ کر لوگوں کو وعظ و نصائح کرتا تھا۔ بیماریوں کی عیادت اور خوشی میں لوگوں کی شرکت کرتا تھا۔ (مسلمانان اندلس)

عبدالرحمن اور شارلیمان کے درمیان ذاتی تعلقات کا پتہ نہیں چلتا۔ اگرچہ مقری نے تذکرہ کیا ہے کہ عبدالرحمن شارلمان کی لڑکی سے شادی کرنا چاہتا تھا۔ لیکن یہ بیان صحیح نہیں معلوم ہوتا۔ غالباً عبدالرحمن ثانی کے بجائے مقری نے عبدالرحمن اول کا نام لے لیا ہے۔ عبدالرحمن ثانی اور چارلس صلح کے درمیان تعلقات کا پتہ چلتا ہے اس زمانے میں عیسائیوں اور مسلمانوں میں اس قسم کے رشتے برے نہیں سمجھے جاتے تھے۔“

عبدالرحمن اول اور ثانی کے متعلق رینو کا بیان ختم کرانے سے پہلے مناسب معلوم ہوتا ہے کہ عبدالرحمن ثانی کے متعلق نصح الطیب کا خلاصہ بھی پیش کر دیا جائے۔“

عبدالرحمن حکم نے ابتدائی دور امارت میں جلیقیہ پر حملہ کیا اور ایک غرضہ تک قتل و غارت کرنے کے بعد لوٹا۔ اس نے ۳۱۵ھ میں اپنے وزیر عبدالکریم کی قیادت میں قتالہ اور البا کی طرف فوجیں بھیجیں۔ اس نے متعدد قلعے فتح کئے اور دشمنوں کو شکست دے کر بہت سے شہروں پر تسلط قائم کیا۔ ان میں سے بعض نے جزیہ ادا کرنے کا وعدہ کیا اور بعض نے مسلمان قیدیوں کو رہا کر کے جان بچائی۔“

۳۲۴ھ میں عبداللہ بن بلینسی کو البا اور قلعہ پر حملے کی نیت سے روانہ کیا ان لڑائیوں میں بے شمار آدمی قتل اور گرفتار ہوئے۔

”جلال اللہ کے بادشاہ لذریق نے سرحدی شہر سالم پر قبضہ کر لیا۔ فرتوں بن موسیٰ دشمن کے مقابلے پر مامور ہوا۔ اس نے لذریق کو شکست دی۔ اس معرکے میں دشمنوں کی بڑی تعداد قتل ہوئی اور بے شمار قیدی ہاتھ آئے۔ فرتوں نے آگے بڑھ کر البا کے قلعے پر حملہ کیا اور اسے فتح کر کے مسمار کر دیا۔ اہل البا نے یہ سرحدی قلعہ مسلمانوں کی نگرانی اور ان کی سرزنش کے لئے تعمیر کیا تھا۔ ان معرکوں سے چھٹی یا کر عبدالرحمن نے اپنی فوجیں جلیقیہ کی طرف بڑھائیں وہاں اس نے متعدد قلعے فتح کئے اور ایک غرضہ

تک تاخت و تاراج کرنے کے بعد بے شمار مال غنیمت اور لاتعداد اسیر لے کر  
واپس آیا۔

۲۲۶ھ میں عبدالرحمن نے فرانس پر چڑھائی کی اور برطانیہ - *Ampurdania*  
(- *damia*) تک بڑھا چلا گیا۔ اس فوج کا رہنما طویلہ کا عامل موسیٰ بن موسیٰ تھا  
دشمنوں نے بہت سخت مدافعت کی لیکن موسیٰ نے بڑی ثابت قدمی سے مقابلہ کیا اور  
دشمن کو شکست دی موسیٰ ان معرکوں میں بہت نیک نام ہوا۔

۲۲۹ھ میں محمد نے بنبلونہ پر چڑھائی کی اور وہاں کے فرمانروا غزیہ کو  
جس کا شمار عیسائیوں کے بڑے بادشاہوں میں ہوتا تھا قتل کر دیا۔ اس معرکے  
میں دشمنوں کا نقصان بہت ہوا۔

عبدالرحمن نے ۲۳۱ھ میں جلیقیہ پر چڑھائی کی اور شہر لیون پر منجیقین لگا کر  
سنگباری کی۔ محاصرے کی سختی سے تنگ آ کر وہاں کے باشندے بھاگ کھڑے ہوئے  
مسلمانوں نے جو کچھ ملا لوٹ کر شہر میں آگ لگا دی۔ وہ فضیل بھی توڑ کر برباد کر دینا چاہتے  
تھے لیکن وہ سترہ ہاتھ موٹی ٹھٹی لوٹ نہ سکی لیکن جا بجا رختے پیدا ہو گئے۔

عبدالرحمن نے اپنے وزیر عبدالکریم کو برشلونہ کی طرف بھیجا۔ یہ قریب و جوار کے  
علاقوں کو تاخت و تاراج کرتا ہوا فرانس تک جا پہنچا۔ ان معرکوں میں بے انتہا  
خونریزی ہوئی اور بے شمار قیدی ہاتھ آئے۔ اس نے جیروندہ (*jeoroda*)  
کا بھی محاصرہ کیا اور اس کے آس پاس لوٹ مار کر کے لوٹ آیا۔

یہ مملکت کتلونہ کا ایک ٹکڑا ہے آج کل اس کا نام (*Ampurdanie*) ہے  
وہاں کے لوگ اس کو امبروطانیہ کہا کرتے تھے۔ یہ لفظ امبور یا اس سے مشتق ہے۔ امبور یا اس ایک  
ایک قدیم فینیقی شہر کا نام تھا۔

۶۳۵ء میں قسطنطنیہ کے بادشاہ توفیلس نے عبدالرحمن ثانی سے دوستانہ تعلقات قائم کرنے چاہے۔ نامہ و پیام کا سلسلہ شروع ہوا تو فیلس نے عبدالرحمن کے پاس ہدیے بھیجے۔ اس کو خوش کرنے کے لئے عباسی خلفاء ماموں اور معتصم کے خلاف خطوط بھی لکھے اور ان کو لونڈی بچوں کے حقارت آمیز خطابوں سے یاد کیا۔ اس نے عبدالرحمن کو مشرقی وراثت واپس لینے کی ترغیب دی۔ اس سفارت کے جواب میں کجی اغزال اندلسی حکومت کا سفیر بن کر قسطنطنیہ گیا۔ یہ بالکمال شاعر اور فاضل حکیم تھا۔ یہ اپنے ساتھ توفیلس کے لئے ہدیے بھی لے گیا۔ دونوں حکومتوں میں سفیروں کے تبادلے سے تعلقات استوار ہو گئے۔

عبدالرحمن ثانی الاوسط کہلاتا ہے۔ اس سے پہلے اور بعد کو عبدالرحمن نامی دو بادشاہ اور ہوئے ہیں پہلا عبدالرحمن الداخل کہلاتا ہے اور دوسرا عبدالرحمن الناصر

سہ اس نمبر لطیفی شہنشاہ سے المعتصم عباسی کی لڑائی ہوئی تھی۔ مختصم نے عموریہ فتح کر لیا تھا ابو تمام طائی نے اس معرکہ کا تذکرہ اپنے قصیدے میں کیا ہے اسی قصیدے کا مطلع ہے

الصيف اعدق ابناء من الكتب في حده الحدبين الجدد واللعب

اس قصیدے کا ایک شعر ہے

لما رمى الحرب راى العين توفلس والحرب مشتقة معنى من الحرب

سہ ماموں کی ماں مراجل ام ولد تھی۔ وہ ماموں کی پیدائش کے زمانے میں مر گئی تھی۔

معتصم کی ماں کا نام مارده تھا۔ یہ بارون رشید کی محبوب کینزوں میں تھی

توفیلس عبدالرحمن کو عباسی خلیفہ کے خلاف کسرا کرنا چاہ رہا تھا۔ تاکہ بنو عباس کی قوت کمزور ہو جائے اور اس کو مسلمانوں کی کمزوری سے فائدہ اٹھانے کا موقع ملے۔

کے نام سے مشہور ہے۔ عبدالرحمن الاوسط نے اپنی امارت کے اکتیسویں سال  
ربیع الآخر ۳۱۷ء میں وفات پائی۔

عبدالرحمن الاوسط دینی علوم اور فلسفہ میں اچھی مہارت رکھتا تھا۔ اس کے  
زمانے میں عام طور سے امن قائم رہا۔ یہ دولت مند بادشاہ تھا۔ اس نے قصر تعمیر  
کرائے، تفریح گاہیں بنوائیں، پہاڑ کاٹ کر نہریں نکالیں، پل بنوائے، مسجدیں  
تعمیر کرائیں اور جامع قرطبہ میں دو واقوں کا اضافہ شروع کیا لیکن ان کی تکمیل  
اس کے بیٹے محمد کے زمانے میں ہوئی اس نے شاہی آداب مقرر کئے اور عام طور سے ملنا  
جلنا چھوڑ دیا۔

عبدالرحمن الاوسط کو عورتوں سے بہت دلچسپی تھی۔ یہ اپنی لونڈی طروب پر  
بے طرح عاشق تھا۔ اس نے اس کی رضا جوئی کے لئے بدرمال کا بھانگ تعمیر کرایا اور  
اس کو ایک زیور جس کی قیمت ایک لاکھ دینار تھی عطا کیا۔

نفع الطیب میں طروب اور دوسری عورتوں کے لئے عبدالرحمن الاوسط کی  
وارفتگی کے بہت سے قصے بیان ہوئے ہیں لیکن چارلس کی لڑکی کے ساتھ پیغام  
کا کوئی نہیں آیا۔ ڈوزی نے عبدالرحمن کے تذکرے میں اس طرف کوئی اشارہ  
نہیں کیا۔

امراء، بنو امیہ اور فرانس میں ان کی لڑائیوں کے بارے میں رمیو کے بیان  
کا سلسلہ پھر شروع ہوتا ہے:-

عبدالرحمن الداخل نے اپنے بیٹے ہشام کو ان کا جانشین مقرر کیا۔ اس نے اپنے  
ابتدائی زمانے میں اندرونی فتنے دبانے کے لئے بیرونی حملے شروع کئے۔ مختلف  
جماعتیں جو باہمی رقابتوں کی وجہ سے آپس میں لڑتی جھگڑتی رہتی تھیں بڑی  
آسانی سے ایک مرکز پر اکٹھا ہو گئیں۔

" سپین اور شمالمان نے اسلامی مقبوضات کے بہت سے سرحدی مقامات دبا لئے تھے۔ ہشام نے اس نقصان کی تلافی کے لئے جدوجہد شروع کی۔ بلاد اشٹوریہ میں بدامنی پھیلی ہوئی تھی اس لئے اس نے مزید انتظار کئے بغیر جہاں جہاں ضرورت محسوس ہوئی حملہ کر دیا۔ وہ جماعتیں جو خانہ جنگی میں اپنی قوتیں ضائع کر رہی تھیں عیسائیوں کے مقابلے پر تلوا اس کھینچ کر لکل آئیں۔ "

" اسی زمانے میں اسپین کے مسلمان اپنی خود آزاری میں بہت بدنام ہو رہے تھے اور عام طور سے خیال ہونے لگا تھا کہ مسلمان آپس میں لڑنے بھرنے کے سوا اور کچھ نہیں کر سکتے۔ بعض امرا نے امرام کی خانہ جنگیوں سے تنگ آ کر فتویٰ دیا کہ ان کو خراج دینا جن کی تلوا اس صرف مسلمانوں کا خون بہانا جانتی ہیں جائز نہیں۔ خدمت دین کی مثال میں عام طور سے خلفائے بغداد کا نام لیا جاتا تھا جو قسطنطنیہ کی مسیحی حکومت کے خلاف جہاد کر رہے تھے۔ "

" ہشام نے حالات کا جائزہ لیا اور جہاد کا اعلان کر دیا۔ یہ اعلان مسجدوں میں پڑھ کر سنایا گیا۔ جو لوگ جنگی خدمات کے لائق تھے۔ ان کو جہاد کی دعوت دی گئی۔ جو لوگ لڑنے بھڑنے کے قابل نہ تھے انہوں نے مالی امداد کا فرض سنبھالا، ملک کے گوشے گوشے سے مجاہدین کے گروہ آنے لگے۔ لیکن اس جوش و خروش کے باوجود تعداد اتنی نہ ہو سکی جو اسلامی حکومت کے ابتدائی دور میں ہو جاتی تھی۔ بنو امیہ اور بنو عباس کی عداوت نے اسپین کے دروازے بیرونی مجاہدوں کے لئے بند کر رکھے تھے صرف اندلس کے لئے اتنا بڑا لشکر اکٹھا کرنا جو افریقیہ، شام اور عرب کے

سلاہ رینو یہ فرمان نقل کر کے لکھتا ہے کہ اس کو یہ فرمان ایک ایسے مجموعے میں ملا جو قاہرہ میں طبع ہوا تھا۔ لیکن یہ ضروری نہیں کہ یہ وہی ہو جو امیر ہشام کی طرف سے پڑھا گیا تھا۔ لیکن اس میں کوئی مشابہت نہیں اس میں وہی الفاظ ہیں جو اصل فرمان میں آئے تھے۔ "

اشتراک عمل سے ہو جاتا تھا ممکن نہ تھا۔“

ہشتم کی دعوت پر صرف ایک لاکھ مجاہدین کا لشکر اکٹھا ہو سکا۔ اس فوج کے دو حصے کئے گئے۔ ایک حصہ اسٹوریہ کے عیسائیوں کی سرکوفیہ کے لئے بھیجا گیا اور دوسرا عبدالملک کی رہنمائی میں کتلونیا کی طرف بڑھا۔ اسٹوریہ میں کوئی نمایاں کامیابی نہ ہوئی۔ لیکن عبدالملک لڑتا بھڑتا ہوا ۹۳ء میں ویزانس میں داخل ہو گیا۔ اس زلزلے میں شارلمان دریائے ڈینیوب کے کنارے اویپرین *Avarian* سے برسراپنا ہوا اور ایک پوٹین کی فوج کا منتخب حصہ لوئس بن شارلمان کے ساتھ اٹلی میں پڑا ہوا تھا۔ مسلمان میدان خالی دیکھ کر نارہون پر چڑھ دوڑے۔ لیکن قلعے کے دروازے کھل نہ سکے۔ انہوں نے آس پاس کی آبادیاں پھونک دیں اور آگے بڑھ کر قسٹونہ پر چھاپہ مارا۔“

ایک پوٹین کے بادشاہ لوئس نے اپنی عدم موجودگی میں طلوزہ کے کاؤنٹ۔ غلیوم کو حکومت کا نگران بنا دیا تھا۔ اس نے مسلمانوں کے مقابلے کے لئے تمام عیسائی امراء کو اپنی مدد کے لئے بلایا۔ مسیحی فوجیں جوق درجوق آئے۔ اور دریائے اورہو *(orbicux)* کے کنارے ولڈانیا *(Villedaigne)* میں (جو قسٹونہ اور نارہون کے درمیان میں واقع ہے) دونوں لشکروں نے صفیں آراستہ کیں۔ بڑے زور کارن پڑا۔ غلیوم نے بے جگری سے حملہ کیا۔ لیکن مسلمان ثابت قدمی سے جھے رہے۔ مسیحی لشکر شدید نقصان اٹھا کر بھاگ کھڑا ہوا۔ اگر اس معرکے میں ایک

عبدالملک بن عبدالواحد بن معین

۹۳ء اویپرین *(Avarian)* تورانی نسل کا ایک قبیلہ تھا جو نویں صدی عیسوی تک اٹلی میں اور دریائے ڈینیوب کے کنارے آباد تھا۔ شارلمان نے ان کو پونیا *(Pannonia)* میں شکست دی تھی ان کے آثار اویپرین رنگس کے نام سے ابھی تک موجود ہیں۔

مشہور سردار کی شہادت نہ ہوتی تو فتح کی خوشی کی کوئی انتہا نہ رہتی مسلمانوں نے شکست خوردہ عیسائی فوجوں کا تعاقب نہیں کیا بلکہ جو کچھ ہاتھ لگائے کر انڈس لوٹ آئے۔

اس معرکہ میں مسلمانوں کو بے شمار مال غنیمت ملا۔ صرف پانچواں حصہ جو شاہی خزانے میں داخل ہوا پتیا لیس ہزار منتقال سونا تھا۔ ہشام نے یہ دولت جامع قرطبہ کی تعمیر میں جس کی تکمیل اس کے باپ کے زمانے میں نہ ہو سکی تھی صرف کر دی۔ "عبدالرحمن اول نے جامع قرطبہ کی تعمیر غنیمت کے روپے سے شروع کی تھی اس امتیاز کی وجہ سے عام مسلمانوں کی نگاہوں میں اس کی فضیلت بہت زیادہ تھی ہشام نے اس مسجد میں اضافہ کر دیا۔ لیکن عوام نے نماز قدیم حصے ہی میں جاری رکھی۔ ہشام نے وجہ پوچھی تو لوگوں نے بتایا کہ قدیم حصہ جہاد کی آمدنی سے بنا ہے اس لئے اس کی فضیلت زیادہ ہے۔ ہشام نے کہا کہ اس اضافے میں بھی غنیمت ہی کا روپیہ لگایا گیا ہے۔ قاضی اور دو مصرے بڑے لوگوں نے بادشاہ کے بیان کی تصدیق کی۔ "بعض لوگوں کا بیان ہے کہ اس نئے حصے میں مٹی بھی وہی لگائی گئی تھی جو جنوبی فرانس اور اہلبقیہ سے دو سو میل کی مسافت طے کر کے عیسائی اسیر اپنے کاندھوں پر لاد کر لاتے تھے۔ یہ روایت نارلون کے باب میں بھی بیان کی جا چکی ہے۔ ان معرکوں میں غالباً نارلون پر مسلمانوں کا قبضہ نہیں ہو سکا۔ ورنہ

لفح الطیب میں آیا ہے کہ امیر ہشام کے محاسن میں جامع قرطبہ کی تکمیل ہے یہ مسجد اس کے باپ نے شروع کی تھی اور تکمیل اس کے زمانے ہوئی۔ ریتولے جن لڑائیوں کا ذکر کیا ہے وہ ہشام کے وزیر عبدالملک ابن عبدالواحد مغیث کی قیادت میں (۸۷۱ء میں) اربونہ اور جردن میں لڑی گئی تھیں۔ عبدالملک نے برطانیہ (فرانس) میں حملہ کیا اور دشمن کے ملک میں بڑھتا اور شکست دیتا چلا گیا تھا۔



عیسائی مورخین اس واقعہ کا تذکرہ ضرور کرتے۔ اس جنگ میں کارڈنٹ غلیوم نے بڑی شہرت حاصل کی۔ وہ مشہور شہسوار اور زبردست عیسائی مجاہد تھا جن سرداروں نے بارسلونا کی فتح میں شہرت حاصل کی ان میں اس کا نام بھی لیا جاتا ہے۔ اس نے اپنی پوری زندگی لڑائیوں میں شہرت حاصل کی اور آخر عمر میں دیرجلون (Jellone) میں جسے اس نے نوڈلوڈیو (Lodove) میں تعمیر کرایا تھا گوشہ نشین ہو گیا۔ اس نے باقی زندگی عبادت و ریاضت میں گزاری اور وہی سب سے الگ تھک دنیا سے رخصت ہو گیا۔

ایک معاصر نے اس کے تذکرے میں بیان کیا ہے:-  
 "دسویں صدی عیسوی میں اس کی مدح و ثنا کے گیت گرجوں میں گائے جاتے تھے اور اس کی ان سرگرمیوں کی بہت تعریف کی جاتی تھی جو اس نے مسلمانوں کے مقابلے پر دکھائی تھیں۔ جب فرانسسیسی شاعروں نے شارلمان اور دوسرے عیسائی شاہیر کی شان میں قصیدے لکھے جن میں صحیح اور غلط سب ہی طرح کی روایتیں نظم کی گئی تھیں تو غلیوم کا تذکرہ بھی دل کھول کر کیا گیا۔ ان شاعروں نے شہر نیم اور پنج اور ارل پر مسلمانوں کا قبضہ دکھا کر بیان کیا کہ غلیوم کے سوا کوئی دوسرا جاننا زبان مقابلی کو آزاد نہیں کر سکا۔"

"ایک لاطینی کتبہ بھی پایا گیا جو انقلاب فرانس تک دیرجون مایور (1101-1102) میں موجود تھا۔ اس کتبے میں شارلیمان کا ارل میں آکر مسلمانوں کو خارج کرنا بیان کیا گیا ہے۔"

"شاعروں کی خیال پرستی میں تحقیق کی گنجائش نہیں ہوتی۔ وہ کسی واقعے کو نظم تو کر سکتے ہیں لیکن اس کی تاریخی حیثیت معلوم کرنے کی فکر نہیں کرتے۔ دیرمان مایور میں جو کتبہ ملا وہ بھی اعتبار کے قابل نہیں ہے۔ اسی کتبہ میں شارلیمان کی بڑائی

میں بیان کیا گیا ہے کہ اس نے ارل کے مسلمانوں کو نکال کر اس واقعہ کی یادگار  
میں یہ دیر بنوایا۔ حقیقت یہ ہے کہ دیر تسخیر ارل کے ڈیڑھ سو سال کے بعد  
تعمیر کیا گیا تھا۔

"شاہ قرطبہ ہشام نے ۹۶۱ء میں وفات پائی اور اس کی جگہ پر اس کے  
بیٹے حکم نے حکومت کا کام سنبھالا۔ اسی زمانے میں ہشام کے دو بھائیوں بغاوت  
کی اور حکم کو اپنی امارت کا ابتدائی زمانہ ان فتنوں کے دبانے میں صرف کرنا پڑا۔"  
"دوسرے سال جب شارلیمان اگسٹا نابل (Aix-la-chapelle)  
میں تھا۔ حکم کا چچا برشلونہ کے مسلمان امیر کے ساتھ مدد مانگنے آیا۔ اسی زمانے میں جب  
شارلمان کا بیٹا لوئس شاہ اکیوٹین طلوزہ میں دربار عام کر رہا تھا جلیقیہ اور اسٹورپہ  
کے بادشاہ اذفونش کا سفیر بھی آیا اور مسلمانوں کے خلاف مدد مانگی۔ اسی مجلس میں  
مصنعات و شقہ (Nusca) کے کسی مسلمان امیر کی طرف سے جس کا نام یاھا لوک  
بتایا جاتا ہے) ایک سفیر مصالحت کا پیغام لے کر آیا۔

"نیسائیوں کو اندلس پر حملے کا بہترین موقع ملا تھا۔ انہوں نے اس سے فائدہ  
اٹھایا۔ شاہ اکیوٹین لوئس اور چارلس دونوں بھائیوں نے ان مقامات پر خود ریلے  
ان خانہ جنگیوں سے دشمنی نے فائدہ اٹھایا اور برشلونہ (بارسلونا) شانہ میں  
قابل ہو گیا۔ اب القدار کا بیات ہے کہ جب حکم ان فتنوں کے دبانے میں مصروف تھا فرانس  
نے موقع غنیمت خیال کر کے بلاد اسلامیہ کا ارادہ کیا۔ شانہ ۶ میں شہر برشلونہ میں  
داخل ہو گئے۔

۱۱۰۰ء رینونے یہ روایت بلا دگال کے کسی تاریخی مجموعہ سے نقل کی ہے۔ یورپین اہل قلم عربی  
ناموں کو کچھ اس طرح بدل دیتے ہیں کہ اصل کا پتہ نہیں چلتا۔ اس لئے اس محرف نام سے  
اصل مسلم امیر کا پتہ لگانا بہت دشوار ہے۔

اہرہ کے کنارے واقع تھے حملے شروع کئے۔ لوئس پری نیر سے گذر کر اکون کی طرف بڑھا اور وسکا کا محاصرہ کر لیا۔

وسکا کے امیر نے شارلمین کے پاس قلعے کی کنجیاں بھیج کر اپنی وفاداری کا یقین دلایا تھا لیکن جب فرانسسی فوجیں آ پہنچیں وہ اپنے قول سے پھر گیا اور غنیم کو شہر میں داخل نہ ہونے دیا۔

اس زمانے میں امیر قرطبہ حکم کا ایک چچا عبداللہ طلیطلہ پر قابض تھا اور دوسرا سلیمان بلنہ پر تسلط جماتے بیٹھا تھا حکم نے عبداللہ کے مقابلے کے لئے ایک فوج روانہ کی اور خود پری نیر کی طرف بڑھا۔ بارسلونا اور دوسرے مقامات پر جنہوں نے اطاعت سے مہنہ موڑا تھا تسلط قائم کیا۔ یہاں سے کوہستان کی طرف بڑھا اور بڑے خونریز مقابلوں کے بعد بے شمار عیسائی مردوں اور عورتوں کو گرفتار کر کے لوٹا۔ حکم نے انہیں قیدیوں سے اپنا حفاظتی دستہ تیار کیا۔ یہ پہلا فرمانہ ہوا ہے جس نے قیدیوں اور اجنبیوں سے حفاظتی دستے کا کام لیا۔ اس کا ایک چچا سلیمان کسی لڑائی میں مارا گیا اور دوسرا عبداللہ فریقیہ بھاگ گیا اور طلیطلہ کی بغاوت ختم ہو گئی۔

۱۰ نفع الطیب میں آیا ہے :-

۱۹۲ھ میں شاہ فرنگ لذریق بن قارلہ شکر اکسٹا کر کے تراکونہ (طرکونہ) کے محاصرے کے لئے بڑھا۔ حکم نے اپنے بیٹے عبدالرحمن کو اس کے مقابلے پر روانہ کیا اس نے دشمن کو شکست دی۔ حکم کو اندر دنی بغاوتوں کی وجہ سے دشمنوں کی طرف پوری طرح توجہ کرنے کا موقع نہ ملا تھا اس وجہ سے سرحدی مقامات پر ان کی تاخت بہت بڑھ گئی تھی۔ حکم ۱۹۶ھ میں بذات خود فرانسسیوں کے مقابلے پر چلا اور سرحدی علاقوں اور قلعوں کو فتح کیا۔ دشمن کے ملکوں میں خونریزی کرتا ہوا مال غنیمت اور لونڈی غلاموں کے ساتھ لوٹا۔

غالباً لذریق سے لوئس بن شارلمین مراد ہے۔

" اسی زملے میں جلیقیہ کے فرمانروا اذ فونش نے اشبونہ کے مسلمانوں پر چھاپہ مارا اور اسیروں کو خچروں پر لاد کر شارلمان کے پاس بھیجا۔ ایکوٹین کے بادشاہ لولس ابن شارلیمان نے وسیکا کے مصنفات میں لوٹ مار کی یہ لڑائیاں فیصلہ کن نہ تھیں ان زور آزمائوں سے نہ مسلمانوں ہی کو کسی ملک پر مستقل قبضہ ملا تھا۔ اور نہ عیسائی ہی تسلط قائم کر پاتے تھے وہ ممالک جو اس تاخت و تاراج کا میدان بنتے تھے تباہ سے تباہ تر ہوتے چلتے تھے۔ "

" فرانسیسیوں نے اس لڑائی میں بہت دھوکہ کھایا۔ شارلمان نے مسلمان امیروں کی لفظی اطاعت کے بھروسے پر فوجیں بھیج دی تھیں لیکن ان فوجوں کے پہنچتے ہی مسلمان امیروں کے تیور بدل گئے اور لڑائی شروع ہو گئی۔ مسلمان بڑے بڑے شہروں پر قابض تھے۔ برشلونہ، طرطشونہ اور سرقسطہ جیسے محفوظ مقامات ان کے تصرف میں تھے۔ برشلونہ سمندر کے ساحل پر واقع تھا اور اپنی مضبوطی کے لحاظ سے بہت اہم سمجھا جاتا تھا۔ وہاں کے امیر نے جسے ہمارے مورخ زاتون (Zaton) کہتے ہیں۔ شارلمان کو اپنی اطاعت کا فریب دے رکھا تھا۔ فرانسیسی فوجوں کے پہنچتے ہی ہوا کا رخ ظاہر ہو گیا۔ امیر برشلونہ نے قلعہ کے دروازے نہیں کھولے شاہ ایکوٹین لولس۔ غلیوم اور دوسرے سرداروں نے برشلونہ پر فوری حملے کا فیصلہ کیا۔ شارلمان اس زمانے میں رومہ میں اپنی شہنشاہی کا مسئلہ طے کر رہا تھا۔ "

شاعر المولادس پنجلوس کے قول کے بموجب برشلونہ مسلمانوں کی مضبوط جائے پناہ تھی وہاں شہسوار سب رفتار گھوڑوں پر سوار ہو کر نکلتے۔ مسیحی ملکوں

سے زاتون Zaton یہ کسی عربی نام کی بگڑی ہوئی شکل ہے۔ اصل نام کا پتہ

نہیں چلتا۔

میں لوٹ مار کرتے اور مال غنیمت سے مٹھیاں بھر کر لوٹ آتے تھے۔ دو سال تک عیسائی فوجیں محاصرہ کئے پڑی رہیں لیکن برشلونہ کی قلعہ بندی میں کوئی فرق نہ آیا۔ محاصرے کی سختیاں بڑھتی گئیں۔ قرب و جوار کے مقامات لوٹے اور ویران کئے گئے لیکن قلعہ میں داخل ہونے کی کوئی صورت نہ لکھی۔

فرانسیزیوں نے اپنے لشکر کے تین حصے کئے۔ پہلا دستہ برشلونہ پر حملہ آور ہوا۔ دوسرے دستے نے غلیوم کی سربراہی میں قرطبہ کا راستہ روکا تاکہ برشلونہ کو کمک نہ پہنچنے پائے تیسرا حصہ بولس کی قیادت میں کوہ پری نیر پر مامور ہوا تاکہ موقع پاتے ہی مسلمانوں پر لوٹ پڑے۔

فرانسیزیوں نے محاصرے کے کام بھی بانٹ لئے تھے۔ بعض لوگ سیڑھیاں لگانے پر مامور تھے۔ بعض رسد ڈھوتے تھے۔ بعضوں کے سپرد لقب لگانے اور خندقیں کھودنے کا کام تھا۔ بعض دوسرے اہم فرائض کے ذمہ دار تھے۔

محاصرہ کی سختیاں اور بڑھ گئیں۔ اسلامی فوجیں برشلونہ کی مدد کے لئے آئیں لیکن قلعہ تک نہ پہنچ سکیں۔ مجبور ہو کر اسٹوریہ کی طرف گھوم گئیں اور وہاں کے باشندوں کو شکست دی۔ امیر برشلونہ کو کوئی مدد نہیں پہنچی۔ اس نے صرف اپنی قوت سے مقابلہ جاری رکھا۔ ایک دن کسی معرکے میں دشمنوں کے ہاتھ لگا۔ امیر کی گرفتاری کے بعد فرانسیزیوں نے آخری حملہ جان توڑ کر کیا اور قلعہ فتح کر دیا۔

نوسے سال تک مسلمانوں کے قبضے میں رہنے کے بعد ۱۸۰۸ء میں برشلونہ پر عیسائیوں کا قبضہ ہو گیا۔ عیسائیوں نے داخل ہوتے ہی مسجدوں کو گرجوں سے تبدیل کر دیا اور جو کچھ

۱۸۰۸ء اسلامی مورخین سقوط برشلونہ کا سبب عبداللہ اور سلیمان کی بغاوتوں کو قرار دیتے ہیں حکم کو ان جھگڑوں کی وجہ سے برشلونہ کی مناسب امداد کا موقع نہیں ملا۔

ہاتھ لگا لوٹ لیا۔ لوٹنے والے غنیمت کا کچھ حصہ جس میں زرہیں، خود اور قیمتی ساز سے سجے ہوئے گھوڑے تھے۔ اپنے باپ شارلمان کے پاس بھیجا۔

”برشلونہ کی فتح کے بعد شمالی اندلس میں فرانسیزیوں کے قبضے میں دو حصے آگئے پہلا علاقہ کتلونیا کی مملکت پر مشتمل تھا۔ اس کا دارالحکومت برشلونہ تھا اور دوسرا عشقونیا کا علاقہ تھا جس میں اراگون اور نارواہ شامل تھے۔“

اسی سال ہارون الرشید نے شارلمان کے پاس ایک وفد بھیجا۔ اس سے پہلے شارلمان نے اسحق نامی یہودی کو دو فرانسیزی عیسائیوں کے ساتھ سفیر بنا کر بھیجا تھا اس نے اس وفد کو بیت المقدس کے راستے سے بغداد جانے کی ہدایت کی تھی اور حکم دیا تھا کہ بیت المقدس کے عیسائی زائرین کا حال دیکھے اور خلیفہ کی خدمت میں زائرین کے لئے سہولتیں بہم پہنچانے کی درخواست کرے تاکہ مقامات مقدسہ میں تاجروں اور زائرین کی تعداد میں اضافہ ہو۔“

فرانسیزیوں نے اینبال کے زمانے سے اپنے ملک میں ہاتھی نہیں دیکھا تھا۔ اس وفد کے فرانس میں یہ بھی تھا کہ وہ مشرق سے ایک ہاتھی لے جاتے تاکہ اہل فرانس اس کو دیکھ کر لطف اندوز ہوں۔ یہ وفد بغداد پہنچا۔ خلیفہ نے ارکان وفد کو اعزاز و اکرام کے ساتھ شرف باریابی بخشا اور زائرین کے لئے سہولتیں بہم پہنچانے کا وعدہ کیا۔ اس زمانے میں شاہی عجائب خانے میں صرف ایک ہاتھی موجود تھا۔ خلیفہ نے دوسرے ہدیوں کے ساتھ یہ ہاتھی بھی شارلمان کے پاس بھیج دیا۔“

ان ہدیوں میں جو ہارون نے شارلمان کے پاس بھیجے تھے ریشم اور سوت کے کپڑے جو فرانس میں نہیں پائے جاتے تھے۔ عطریات، پتیل کا بڑا شمع دان، پتیل کی ایک گھڑی جو پانی سے چلتی اور ہر گھنٹہ بجز کبھی کبھی اور دوسری بیش قیمت اور نادر چیزیں شامل تھیں۔“

"دفتر واپسی میں شہر بہرہ میں اتر اور ہدے اکسلا شاہل میں شارلمان کے سامنے  
شکستے گئے اور خلیفہ کا پیغام پہنچا یا گیا کہ وہ شارلمان کے خلوص کی قدر دوسرے  
شاہوں کے خلوص سے زیادہ کرتا ہے۔"

عباسی خلیفہ کی جانب سے قرطاجنہ (افریقہ) میں ابراہیم اعلیٰ عامل تھا،  
شارلمان نے اس دفتر کو اس کے پاس بھیجا اور قدس خبر یا سن اور دوسرے قدسیوں  
ہڈیوں کو جو وہاں دفن تھے فرانس منتقل کرنے کی خواہش ظاہر کی ابراہیم نے دفتر  
درخواست منظور کر لی اور شاہ شارلیمان کے دربار میں خود اپنا ایک سفیر بھیجا تاکہ دوستا  
ملقات استوار ہو جائیں۔

اس زمانے میں رسل و رسائل کے ذرائع بہت محدود تھے۔ دور دراز کے ممالک  
بی مشکل سے ایک دوسرے سے رابطہ قائم کر پاتے تھے۔ یہی وجہ تھی کہ شارلمان کی ان  
خاتونوں کو غیر معمولی اہمیت دی گئی اور ان تعلقات کو اس کی عظمت کے ثبوت میں  
شکستے گئے۔

"اس زمانے میں اراگون، کتالونیا اور ناردارہ میں عیسائی اور مسلمان طاقتیں ایک  
دوسرے کے خلاف زور آزمائی میں مصروف تھیں کبھی عیسائی غالب آتے تھے اور  
بھی مسلمان اپنا تسلط قائم کر لیتے تھے۔ شارلمان کے لئے اتنی وسیع سلطنت کی  
راہ راست نگرانی ممکن نہ تھی۔ ۶۸۹ء میں اراگون کے فرانسیسی سپہ سالار نے وفات

لے دینے سے یہ جملہ ڈون بوکہ کے حوالے سے بیان کیا ہے وہ کہتا ہے "عرب مورخوں نے شارلمان  
زبارون الرشید کے تعلقات کا ذکر نہیں کیا ہے البتہ پین القیسر اور منصور عباسی اور لوئس حلیم  
(Le Debonnaire) اور مامون کی باہمی مراسلت کی روایتیں بیان  
کرتی ہیں۔ موسیو پوکویل (Pouqueville) ان روایتوں کو صحیح نہیں

سمجھتا ہے۔"

پائی۔ میدان خالی دیکھ کر سر قسطہ کا مسلمان امیر عمروس اراگون کی حکومت پر قابض ہو گیا اور ظاہر کیا کہ شاہ شارلمان کے آتے ہی وہ اپنا قبضہ اراگون سے اٹھلے گا لیکن جب فرانسسی فوجیں آئیں وہ حکومت سے دست بردار نہ ہوا اور اراگون پر مسلمانوں کا قبضہ قائم کر دیا۔

”مسلمان مورخوں نے عمروس کے تذکرے میں بیان کیا ہے کہ اس کی ماں مسیحی اور باپ مسلمان تھا۔ اس قسم کے رشتے اس زمانے میں عام ہو گئے تھے۔ یہ مخلوط النسل لوگ مولدین کہلاتے تھے۔ یہ لوگ نہ کسی اصول کی پابندی کرتے تھے اور نہ کسی بندش کا لحاظ فرما جانتے تھے۔ جس چیز میں اپنا فائدہ دیکھتے تھے اس کو جس طرح ممکن ہوتا حاصل کرتے تھے۔ ان کی بڑی تعداد طلیطلہ میں آباد تھی۔ انہوں نے شاہ قرطبہ کے خلاف سر اٹھایا تو اس نے عمروس کو ان کے اوپر مسلط کر دیا۔ یہ شخص بڑا عیار تھا۔ اس نے اہل طلیطلہ کو اپنے خلوص کا یقین دلایا اور کہا کہ وہ موقع کا منتظر ہے، وقت آتے ہی شاہ قرطبہ کے خلاف بغاوت کر دے گا۔ اہل قرطبہ اس کی چال میں آ گئے۔ عمروس نے اونچے نیچے دکھا کر ایک قلعہ کی تعمیر پر آمادہ کر لیا اور ظاہر کیا کہ سلطانی فوجوں کے مقابلے میں یہ قلعہ جائے پناہ بن سکے گا۔ جب یہ قلعہ بن گیا عمروس نے طلیطلہ کے بااثر اور سربر آوردہ امراء کو اس قلعہ میں دعوت دی۔ عمروس نے قلعہ کے اندر فوجی دستے لگا رکھے تھے۔ لوگ جیسے ہی داخل ہوتے خاموشی سے ذبح کر دینے جاتے کہا جاتا ہے اس دن چار سو آدمی مارے گئے۔ بعض لوگ یہ تعداد پانچ ہزار بتاتے ہیں۔ عمروس نے اس صورت سے سربر آوردہ امیروں کے خون سے بغاوت کے شعلے ٹھنڈے کر دیئے اور طلیطلہ میں حکومت کی بنیادیں مضبوط ہو گئیں۔“

”ہالینڈی مورخ ڈوزی نے اسپین کی اسلامی تاریخ میں بیان کیا ہے کہ عمروس نے مسلمان اسپینیوں کی جماعت سے تعلق رکھتا تھا اور وہ مسلمان ضرور تھا لیکن حقیقت یہ ہے



اس کو کسی مذہب سے کوئی علاقہ نہ تھا۔ وہ دنیا دار آدمی تھا۔ اپنے ذاتی نفع کے لئے جو چاہتا تھا بے دریغ کرتا تھا۔ طلیطلہ کے لوگ بنگالوں کے عادی ہو گئے تھے۔ وہاں ایک فتنہ رنج نہ ہونے پاتا کہ دوسرا اٹھ کھڑا ہوتا۔ شاہ قرطبہ حکم نے عمروس سے مشورہ کیا عمروس نے اپنی تجویز پیش کی اور حکم کو بھی اپنے مشورے میں شریک کر کے طلیطلہ کی بنگالوں ٹھنڈی کرنے چلا۔ حکم نے اس حادثہ سے پہلے امراء طلیطلہ کو لکھا تھا "ہم نے تمہارے اوپر تمہاری قوم ہی کے ایک شخص کو امیر بنا لیا ہے۔ اس سے زیادہ ہمارے خلوص کا ثبوت اور کیا ہو سکتا ہے! حکم کا یہ قول غلط نہ تھا۔ عمروس اسپینی نو مسلم جماعت کا آدمی تھا۔"

عمروس نے طلیطلہ پہنچتے ہی فریب کے جال بچھانے شروع کئے اس نے چپکے سے اپنے لسی تعصب کا اظہار کیا اور موقع ملتے ہی حکومت قرطبہ کے خلاف بنگالوں کا یقین دلایا اس نے کہا "تمہارے اور امیر کے درمیان ناگواری صرف ان والیوں کی وجہ سے پیدا ہوئی ہے جو طلیطلہ کے حکم مقرر ہو کر آتے رہے انہوں نے تمہارے گھروں میں فوجیں کھرائیں اور تمہارے خانگی سکون میں خلل انداز ہوتے۔ اگر ہم شہر کے کسی گوشے میں ایک قلعہ تعمیر کر لیں اور فوجوں کو وہیں کھرایا کریں تو جھگڑا خود بخود ختم ہو جائے۔ لوگوں کو عمروس کی تجویز پسند آئی اور قلعہ کی تعمیر کا کام شروع کر دیا گیا۔"

"جب قلعہ بن گیا عمروس نے وہیں قیام اختیار کیا اور حکم کو لکھا کہ سرحد پر غنیمت کی فوجیں اکٹھا ہو رہی ہیں اس لئے تھوڑی سی فوج بھیج دی جاوے۔ حکم نے اپنے چودہ سالہ لڑکے عبدالرحمن کی قیادت میں فوج روانہ کی جب یہ لشکر طلیطلہ پہنچا عمروس نے مشہور کر دیا کہ دشمن واپس چلا گیا اس لئے فوج اپنے مستقر کو پھرنے لگی۔"

تمائشے کا آخری منظر باقی تھا اس کی تکمیل کے لئے عمروس نے عمائدین شہر

سے کہا تم لوگوں کو آداب شاہی کا لحاظ کرتے ہوئے شاہزادہ عبدالرحمن کے سلام کے لئے حاضر ہونا چاہیے۔ وہ لوگ حاضر ہوئے، شاہزادے نے بڑی عزت کی اور اس ملاقات پر غیر معمولی خوشی کا اظہار کیا۔ عبدالرحمن نے واسپی کے لئے عجلت ظاہر کی لیکن اہل طلیطلہ نے کچھ اور ٹھہرنے کی درخواست کی۔

اس ملاقات سے طلیطلہ کے لوگ بہت خوش ہوئے اور اپنے والی کے اسپینی ہونے پر بڑی خوشی کا اظہار کیا۔ قلعہ میں امراء شہر اور قرب و جوار کے عمائدین کی دعوت کا انتظام کیا گیا۔ دوسرے دن وقت مقررہ پر مہمان جوق در جوق آئے۔ انہوں نے اپنی سواریاں باہر باندھیں اور ترتیب سے دس دس پانچ پانچ کی ٹولیوں میں اندر داخل ہونے لگے۔ عمروس نے اندر صحن میں خندق کے پاس جلادوں کی ایک جماعت کھڑی کر رکھی تھی جو لوگ آتے جلادان کا سر کاٹ کر خندق میں پھینک دیتے۔ سارے مہمان موت کے گھاٹ اتار دیئے گئے۔ لیکن کسی کو آخر وقت تک سازش کا پتہ نہ چلا۔

"ان مہمانوں میں طلیطلہ کا ایک طبیب بھی تھا۔ یہ بڑا زیرک اور دور اندیش آدمی تھا اس نے دیکھا اتنے آدمی اندر گئے اور باہر کوئی نہیں نکلا۔ اس نے اپنے ایک ساتھی سے پوچھا "کیا اندر جانے والوں میں کوئی باہر نکلا؟" ساتھی نے کہا "شاید نکلنے کے لئے کوئی دوسرا دروازہ ہو" طبیب نے کہا "شاید اب وہ کبھی نہیں نکلیں گے۔"

ابن غداری کے نزدیک اس دن مقتولوں کی تعداد سات سو تک پہنچی۔ نویری اور ابن قوطیہ کا تخمینہ پانچ ہزار سے بھی زیادہ ہے اس واقعہ کے بعد ایک مدت تک طلیطلہ میں کسی نے سر نہیں اٹھایا۔

مذکورہ بالا حادثہ اہل طلیطلہ کی بغاوت پسندیوں کا نتیجہ تھی۔ عمروس جس نے مکرو فریب کا یہ جہاں بچھایا تھا فرانسسیسی سپہ سالاروں کو بھی دھوکے دے کر ان کے علاقوں پر قبضہ کر چکا تھا۔ ایسے آدمی کے لئے جو اپنی قوم کے ساتھ ایسی غداری کر سکتا

ہو فرانسیزیوں کو دھوکہ دینا کوئی عجیب بھی نہ تھا۔  
 "تیسے اسی سلسلے میں اسپینی مورخ کونڈی کی روایت پر بھی نظر ڈالتے چلیں"  
 "حکم نے اتنی محنت اور جانفشانی سے جو امن قائم کیا تھا وہ دیر پا ثابت نہ ہوا  
 ۱۸۰۱ء (۱۸۰۱ء) میں شاہ اشٹوریہ نے حرکت کی اور اسلامی ممالک کی تاخت و  
 تاراج کے لئے بڑھا لیکن اپنی قوت کافی نہ دیکھ کر شارلیمان سے مدد کی درخواست  
 کی شارلیمان اندلس کے شمالی علاقوں کو اپنی حکومت میں شامل کرنا چاہتا تھا۔ اس نے  
 اپنے لڑکے لوس کی سرکردگی میں ایک لشکر بھیجا۔ لوس نے جیرونہ (gerona)  
 پر چڑھائی کی اور اس کی تسخیر کے بعد برشلونہ کا محاصرہ کر لیا۔ شاہ قسطنطین حکم کے عامل  
 بہلول بن مخلوق نے غداری کی اور عیسائیوں سے جاننا۔ اور ان کے ساتھ طرطوشہ  
 (Lourdes) کی طرف بڑھا۔ حکم بذات خود دشمنوں کے مقابلے پر  
 چلا۔ اس کے ساتھ عمروں اور محمد مفرج بھی تھے۔ محمد بن مفرج سوار فوج کا سپہ سالار  
 تھا۔ یہ اپنی سیاسی خوش تدبیریوں کی وجہ سے حکم کا معتمد علیہ تھا۔  
 "سرقسطہ (Sara gosa) میں طلیطلہ کی شورش کی اطلاع  
 ملی۔ یوسف بن عمروں کی زیادتیوں سے تنگ آکر وہاں کے باشندوں نے بے چینی کا  
 اظہار شروع کیا تھا۔ حکم نے عمروں کو طلیطلہ بھیجا اور یوسف کو تطیلہ (Tudelo)  
 روانہ کیا۔"

"ان انتظامات سے فارغ ہو کر حکم نے ناوارہ (Navarra) نبلونہ اور اسکا  
 (Husca) پر چھاپے مارے۔ اذفونش اسلامی فوجوں کی نقل و حرکت  
 سے ڈرا اور اس نے مقابلے کے لئے فوجیں اکٹھا کرنی شروع کیں۔ یوسف بن عمروں  
 نے حملہ کیا لیکن اذفونش کے جال میں پھنس گیا۔ اس کے باپ عمروں نے مذیہ  
 دے کر چھڑایا۔"

حکم کو بہلول کی غداری سے بڑی تکلیف ہوئی تھی۔ طرکونہ *Tarragona* کے قریب وجوار میں اس کی موجودگی کا پتہ چلا۔ حکم نے اچانک حملہ کر دیا اور برابر تعاقب کرتا چلا گیا۔ طرکونہ میں بہلول نے شکست کھائی اور قتل ہوا۔ نیتیم برشلونہ کا محاصرہ کئے پڑا تھا۔ لیکن حکم نے حصار کی شدت دیکھ کر کوئی تعرض نہیں کیا اور سیدھا قرطبہ لوٹ آیا۔

"برشلونہ کا محاصرہ اپنی شدت کے لحاظ سے تاریخ میں ہمیشہ یادگار رہے گا۔ محصور مسلمانوں نے اس محاصرے میں صبر و تحمل کی جو مثال قائم کی ہے وہ بھی اپنی جگہ پر کچھ حیرت انگیز نہ تھی۔ یہ محاصرہ شروع کیے ہوئے اس سوال کے جواب میں روایتیں مختلف ہیں۔ بعض لوگ کہتے ہیں (جب کہ تاریخ متس اور ریکینٹون وغیرہ میں آیا ہے) ۷۹۷ء میں امیر برشلونہ شارلمان کے پاس اظہار وفاداری کے لئے آیا۔ لیکن ۸۰۰ء میں بغداد کے الزام میں ماخوذ ہوا اور قید کر دیا گیا۔ یہ مورخین اس امیر کا نام کبھی زاتون (*Zaton*) کبھی زادو اور کبھی زاد بتلتے ہیں۔ غالباً یہ سعدون یا سعد کی بگڑی ہوئی شکل ہے۔"

"شاہ لوئس حلیم کی تاریخ میں ذکر آیا ہے کہ سعدون سرلوبنہ میں گرفتار ہوا اور اس کی جگہ پر اس کا چچا زاد بھائی عامر برشلونہ کا امیر مقرر ہوا۔ عامر نے دو سال تک برشلونہ کی مدافعت میں غیر معمولی بہادری اور بے مثال صبر سے کام لیا۔"

"بعض مورخین جن میں مارمول (*Marmol*) بھی شامل ہے بیان کرتے ہیں کہ درحقیقت سعدون یا سعد امیر قرطبہ کے ماتحت تھا لیکن کسی وجہ سے غداری کر کے شارلمان سے جا ملا تھا اور ۷۹۷ء یا ۷۹۸ء میں باقاعدہ اطاعت کا حلف اٹھایا۔ لیکن دو سال بعد شارلمان کو اس کی بد عہدی کی اطلاع ملی۔ اس نے اپنے لڑکے لوئس کی سردگی میں برشلونہ کی تسخیر کے لئے فوج بھیجی۔ لوئس نے برشلونہ کا محاصرہ کیا اور تسلط قائم کر کے لوٹ گیا امیر سر قسطہ (*Saragosa*)

نے برشلونہ پر حملہ کر کے پھر اسلامی سلطنت قائم کر دیا۔ ۱۱۷۳ء میں لوئس نے پھر برشلونہ اور قسرب و جوار کے علاقوں پر قبضہ کر لیا۔ برشلونہ پر مسیحی قبضے کی تفصیل اختلافی مسئلہ بن گئی ہے۔ لیکن اتنی بات بہر حال صاف ہے کہ اس کے بعد کتلونیا (Catalonia) پر عربی تسلط قائم نہ ہو سکا۔ ابتدا میں یہاں کے حاکم بظاہر فرانس کے زیر فرمان رہے۔ لیکن کچھ دنوں کے بعد خود مختار ہو گئے۔

اسپینی مورخ کونڈی نے بھی اہل طلیطلہ کے ساتھ عمروں کی غداری، قلعہ کی دعوت اور قتل عام کا تذکرہ کیا ہے۔ لیکن اس کی روایت ڈوزی کے بیان سے مختلف ہے۔ ڈوزی اس سازش میں حکم اور اس کے پندرہ سالہ لڑکے کو بھی شریک قرار دیتا ہے لیکن کونڈی صرف عمروں کو اس خونریزی کا ذمہ دار سمجھتا ہے۔ وہ بتاتا ہے کہ امیر عبدالرحمن نے کمسنی کے باوجود اس حرکت کو پسند نہیں کیا اور عمروں کو اس کے برے نتیجوں سے آگاہ کیا۔ لیکن اس نے امیر کی کم سنپی سے فائدہ اٹھایا۔ عبدالرحمن بہت کچھ سمجھاتا رہا۔ لیکن عمروں نے مانا اور امیر کو سمجھایا کہ اہل طلیطلہ ایک عرصے سے بغاوت کے عادی ہو رہے ہیں۔ سرکشی ان کے رگ و ریشے میں سرایت کر گئی ہے۔ ان کی اصلاح چند سو سرکش عمائدین کو قتل کئے بغیر نہ ہوگی۔ اس کے بعد کونڈی نے شاہ ایکویٹین کے حملے اور ۱۱۷۳ء میں طرطوشہ کے محاصرہ کا تذکرہ کیا ہے اور بیان کیا ہے کہ اس زلزلے میں امیر عبدالرحمن سر قسطہ میں تھا۔ وہ محاصرے کی خبر سن کر طرطوشہ گیا۔ بلشیمہ (ونشیا، Valls) کا والی بھی اس سے آگاہ اور دونوں نے مل کر فرانسیزی فوجوں کو نکال باہر کیا۔ آگے چل کر کونڈی نے عبدالرحمن کی واپسی اور ۱۱۷۳ء میں جیرونہ (کتلونیا) پر اسلامی تسلط کا تذکرہ کیا ہے اور بتایا ہے کہ عبدالرحمن اپنا لشکر لے کر ناربولوں پر حملہ آور ہوا اور بکثرت مال غنیمت لے کر لوٹا۔ اس کے بعد فرانسیزیوں نے سخت محاصرے کے بعد طرطوشہ پر قبضہ کر لیا۔ ان کا بادشاہ

لوئس دسکا (Huesca) کی تسخیر کے لئے گیا۔ لیکن اس کے جاتے ہی یہ مفتوحہ  
ممالک پھر عربوں کے قبضے میں آ گئے۔“

”ڈومار لیس نے اپنے نوٹ میں جو اس نے ان لٹرائیوں کے بارے میں کونڈی کی  
روایتوں پر لکھا ہے۔ بیان کیا ہے فرانسسیسی مورخین خیال کرتے ہیں کہ قرطبہ کے بادشا  
نے شاہ شارلمان سے مصالحت کرنے کے لئے ایک وفد بھیجا تھا۔ یہ وفد اسلا شابل گیا  
اور اس شرط پر صلح ہوئی کہ شارلمان پری نیرادر دریائے ابرہ کے درمیانی علاقے پر  
قالبن لے گا۔ یہ معاہدہ ۷۸۱ء میں ہوا۔“

”ڈومار لیس اس روایت کو صحیح نہیں سمجھتا۔ اگر اس قسم کی کوئی مصالحت ہوئی ہوتی  
تو عرب مورخین کچھ نہ کچھ ضرور لکھتے۔ اور لوئس بن شارلیمان تاریخ معاہدہ کے بعد بار بار  
کتلونیا پر حملے نہ کرتا۔ ممکن ہے ۷۸۳ء میں یا اس کے بعد کوئی مفاہمت ہوئی ہو۔ عرب  
امراء جو اسلا شابل میں دیکھے گئے وہ غداروانی ہوں گے جو اپنے بادشاہ سے بیوفانی  
کر کے اس کے خلاف دشمنوں سے مدد مانگنے گئے تھے۔ اس قسم کا ایک غدار بہلول بن  
مخلوق اپنی خیانت کی پاداش میں حکم کے ہاتھ سے مارا گیا تھا۔“

۱۷۲ ابن موقل المسالک والممالک میں (Huesca) کو دسکا لکھا ہے۔

# اندلس اور افریقہ میں مسلمانوں کے بحری بیڑے

ریزو کہتا ہے:-

”اس زمانے میں مسلمانوں کی بحری طاقت بحر متوسط میں روز بروز ترقی کر رہی تھی۔ اندلس اور افریقہ کے بندرگاہوں میں بحری بیڑے تیار ہونے لگے تھے اور جنوبی فرانس کے ساحل حوصلہ مند مسلمان مجاہدوں کے بحری حملوں کی زد میں آنے لگے تھے۔ جب عبدالرحمن الداخل نے اندلس کو عباسی خلافت کے حلقے سے باہر کر لیا تو عباسی خلیفہ نے عبدالرحمن کے استیصال کے لئے بحری دستہ روانہ کیا۔ اس واقعہ سے عبدالرحمن کو بحری طاقت کی ضرورت کا احساس پیدا ہوا اور اس نے ۹۳۷ء میں طرکونہ (Tarragona) طرطوشہ (Tartous) قرطابہ اور شبیلیہ وغیرہ میں جہاز سازی کے کارخانے کھولے۔“

جزائر میورقہ (Majorica) مینورقہ (Minorica) یا لبہ، سرڈانیا اور کورسیکا سارلیمان کے زیر اثر تھے۔ ڈون بوکیہ بیان کرتا ہے کہ یہاں کے

سلاہ عرب بحری جہازوں کے کارخانے کو دور الصناعت اور کبھی کبھی الصنعتہ کہتے تھے۔ عرب اہل قلم یہی اصطلاح استعمال کرتے رہے ہمارے مورخین کہتے ہیں کانت الصنعتہ فی صور۔ یا۔ اس الامیر فلاں دار السنقذ فی تونس۔ یا۔ کانت صنعتہ الاندلس بالمریہ وغیرہ۔ فرانسیزیوں کے لئے عین کا صحیح مخرج سے ادا کرنا بہت دشوار تھا۔ اس لئے انہوں نے دارصنعت کو دازسنا کر لیا اور اسی کو بدل کر آرسنا کر دیا۔ یہی آرسنا آگے چل کر اسفال ہو گیا۔ ترکوں نے دارصناعتہ ”یا“ دارصنعت کو ترسانہ بنا دیا۔ چنانچہ خلیج استانبول کا جہاز سازی کا کارخانہ ”ترسانہ عامرہ“ کہلاتا

لوگوں نے کسی معرکہ میں مسلمانوں پر غلبہ حاصل کر لیا تھا اور ان کے جھنڈے چھین کر شارلمان کے پاس بھیج دیتے تھے۔ ان جزیروں سے مسلمانوں کی چھپر چھاڑ جاری رہا کرتی تھی۔ بحری طاقت کی ترقی سے اسلامی حملے بہت بڑھ گئے۔ مسلمان جب چاہتے چڑھ دوڑتے۔ عورتوں اور بچوں کو بکڑ لاتے۔ جوانوں کو جو میدان جنگ میں مقابلہ کرتے قتل کر دیتے اور بوڑھوں، مرلیصوں اور ابا، بچوں کے سوا ان کی تلوار سے کوئی اماں نہ پاتا۔

۶۸۰ء میں مسلمانوں نے جزیرہ کورسیکا پر حملہ کیا۔ سپین بن شارلمان اٹلی کا فرمانبردار تھا۔ اس نے ان کے مقابلے کے لئے ایک بحری بیڑہ بھیجا۔ جب یہ بیڑہ قریب آیا مسلمان چھپرے ہٹ گئے۔ جنیوا کے کاؤنٹ آڈ کے (Admar) کے بیڑے نے پیچھا کیا۔ مسلمان لوٹ پڑے۔ بیڑے کو شکست دی۔ آڈ میر کو قتل کر دیا اور ساٹھ لاکھ روپے کو گرفتار کر لیا۔ یہ اسیر اندلس کے بازاروں میں فروخت کئے گئے۔ جب شارلمان کو اس کی اطلاع ہوئی اس نے فدیہ دے کر ان راہب اسیروں کو چھڑا لیا۔

۶۸۵ء میں اندلس سے کچھ بحری ڈاکو آئے اور سارڈینیا میں اترے لیکن وہاں کے باشندوں نے ان کو بھگا دیا۔ وہ کورسیکا پہنچے۔ یہاں بورشارڈ (Borchard)

سے ہیں جنہوہ میں جمہوریہ جنوہ کی تاریخ (موضع فریڈریشی دونادار) پڑھی تھی۔ اس میں لکھا ہے کہ سن ۶۹۳ء میں انزلیق کے اسلامی بحری بیڑے نے جنوہ کا شدید محاصرہ کیا تھا۔ لیکن اہل جنوہ نے سخت مدافعت کی اور مسلمان نقصان اٹھا کر پسپا ہو گئے۔ دو سال کے بعد دوسرے اسلامی بیڑے نے حملہ کیا اور سخت لڑائی کے بعد مسلمانوں نے غلبہ پایا وہ شہر میں داخل ہوئے اور جو کچھ ہاتھ لگا مال غنیمت کے طور پر لوٹ کر لے چلے۔ جنوہ کا بیڑہ کورسیکا میں تھا وہ لوٹ کر مسلمانوں کے تعقب میں چلا اور انہیں شکست دے کر جو کچھ لوٹے لے جا رہے تھے۔ چھین لایا۔ جنویوں نے اسی زمانے میں اپنے شہر کی قلعہ بندی شروع کی۔



سے مقابلہ ہوا۔ تیرہ کشتیوں کا نقصان اٹھا کر یہ ڈاکو بھاگ کھڑے ہوئے۔ لیکن دوسرے سال افریقہ کے کچھ مسلمان آئے اور سارڈینیا میں اترے۔ مسلمانوں کی دوسری جماعت عیدِ فصح کے روز کورسیکا میں اتری اور جو کچھ ہاتھ لگا لوٹ لیا۔

جاکوپی نے تاریخ کورسیکا میں لکھا ہے کہ مسلمانوں نے جزیرے کے مشرق میں شہر الیریا (*Aleria*) کے ٹیلوں کے بیچ میں خیمے لگائے۔ فنرانیسیوں نے بڑی مشکل سے ان کو نکالا۔ ۱۳۱۳ء میں یہ لوگ پھر لوٹے اور لوٹ کھسوٹ کر چلے گئے۔ کاؤنٹ امپوریاس (*Ampurias*) نے شہر برمینان کے پاس ان کو سمندر میں گھیر لیا اور ان کے آٹھ جہاز گرفتار کر لئے۔ ان جہازوں میں پانچ سو سے زیادہ قیدی امپوریاس کے ہاتھ لگے۔ مسلمانوں نے اس نقصان کے انتقام میں نیش (*Nice*) پر اونس (*Provence*) سوٹا وکشا (*civita vecchia*) کے ساحلوں پر روم کے قریب حملے کیے۔

۱۰ روم میں بعض اطالوی ادیبوں سے معلوم ہوا کہ روم سے چالیس کیاومیٹر کے فاصلے پر سرائیکو (*Sarracinesco*) ایک گاؤں ہے یہاں کے باشندے ان مسلمان غازیوں کی نسل سے ہیں یہاں کے اصل باشندوں نے ان مجاہدوں کا مقابلہ کیا۔ ان میں سے کچھ قتل ہو گئے۔ جو باقی رہ گئے انہوں نے ہتھیار ڈال دیئے اور عیسائیت قبول کر کے یہیں بس گئے۔ ان کے چہروں سے ابھی تک ان کے عربی نسل ہونے کا پتہ چلتا ہے۔ ان کے کھانے پینے کے طریقوں اور موسیقی کے راگوں میں عربیت جھلکتی ہوتی معلوم ہوتی ہے۔ اگر فرہست میسرآئی تو میں بھی ان روایتوں کی تصدیق کے لئے اس گاؤں کا سفر کر دوں گا۔ مجھے یہ بھی بتایا گیا ہے کہ سرڈانیا کے صوبے گالیاری (*Galari*) میں عربوں کے بہت سے گاؤں آباد ہیں اور نابلی کے پاس نو شہرہ میں ابھی تک عربی آثار موجود ہیں یہ حقیقت ہے کہ جرمنی کے شہنشاہ فریڈرک ثانی اور شاہ سسلی (ابتداء تیرھویں صدی) کے پاس عربی فوجیں تھیں جو اپنی مادری زبان بولتی تھیں۔

مسلمانوں کی بحری طاقت ساحل فرانس کے لئے مستقل خطرہ تھی۔ شارلمان نے ساحلی مقامات کی حفاظت کی تدبیریں سوچنی شروع کیں۔ افریقیہ کے اعلیٰ امراء حکومت عباسیہ کے زیر فرمان تھے۔ جب تک ہارون زندہ رہا۔ امیر قیروان نے شارلمان اور عباسی خلیفہ کے تعلقات کا لحاظ کر کے یورپی ساحلوں کی حفاظت کی۔ لیکن ہارون کے بعد جب ۹۶۷ء میں امین اور مامون کے جھگڑوں سے بے چینی پیدا ہوئی امیر اعلیٰ نے بھی اپنے آپ کو کسی عہد کا پابند نہیں خیال کیا اور ٹولس اور سوسہ کی بندرگاہ بحری ڈاکوؤں کا اڈہ بن گئے۔ جہاں سے نکل نکل کر حملہ آور اور بڑے چھاپے مارنے لگے۔ کہا جاتا ہے کہ سسلی کے امیر نے اعلیٰ امیر کے سفیر سے ان غارتگریوں کی شکایت کی سفیر نے جواب دیا۔ امیر المومنین کی وفات سے ایک عام بے چینی پیدا ہو گئی ہے جو غلام ہیں وہ اب آزاد ہونا چاہتے ہیں اور جو آزاد غریب تھے وہ امارت کے خواب دیکھ رہے ہیں۔“

”بحری قزاق زیادہ تر تجارتی کشتیوں کو جو فرانس، اٹلی، مصر، شام اور ایشیائے کوچک سے آتی جاتی رہتی تھیں۔ ان مسلمان لٹیروں کے ساتھ نوڈمنڈی قزاق بھی تاخیر و تاراج کرنے لگے۔ جنوبی ساحل ان کی لوٹ مار کا نشانہ بنتے رہتے۔ شارلمان نے ان کی روک تھام کے لئے ساحلوں اور دریاؤں کے مدخلوں پر قلعوں اور برجوں کی تعمیر کا حکم دیا اور ساحلوں کی حفاظت کیلئے بحری بیڑے مقرر کئے۔ ڈون بوکیہ نے اپنے مجموعے میں ان واقعات کا تذکرہ کیا ہے۔“

”آخر کار سمندر کی بد امنی سے مسلمان اور عیسائی دونوں جماعتیں تنگ آ گئیں اور جانبین نے ۹۷۵ء میں پہلی مرتبہ مصالحت کی اور دو سال کے بعد اس صلح نامہ کی تجدید کے لئے (غالباً) امیر المارگی بن حکم اندلس سے اکسلا شابل آیا اور شارلمان سے مزید تین سال کے لئے امن و سلامتی کا معاہدہ کیا۔ لیکن مسلمان اپنے پیمان پر

قائم نہ ہے۔ انہوں نے ۸۱۳ء میں جزیرہ کورسیکا پر چڑھائی کر دی اور امیر قرطبہ  
عبدالرحمن اپنا لشکر لے کر درود فرانس کی طرف بڑھا۔ اسی معرکہ میں بائیرڈی لوشن  
(*Bagnères - De - Luchan*) کا قدیس ادنیٹین (*Saint Aventin*)  
مارا گیا۔

۸۱۳ء میں شارلمان کی وفات ہوئی اور اس کا بیٹا لوشن جانشین ہوا۔ اس نے  
سیاسی امور میں باپ کی تقلید کی۔ لیکن اس کے زمانے میں مسلمانوں کے بحری حملے  
بہت بڑھ گئے۔ اسی زمانے میں قرطبہ میں ایک حادثہ پیش آیا۔ اس کی وجہ سے ان  
بے چینوں میں اور کبھی اصناف ہو گیا۔

اہل قرطبہ نے شاہ قرطبہ حکم کے خلاف بغاوت کر دی۔ حکم بھی اپنا محافظ دستہ  
لے کر مقابلے کے لئے نکلا۔ سخت خونریزی کے بعد باقی لوگوں کو جن کی تعداد پندرہ ہزار ہوگی  
جلا وطن کر دیا۔ ان جلاوطنوں کی جماعتوں کو کشتیوں پر سوار کر کے اسکندریہ کی طرف بھیج  
دیا۔ والی اسکندریہ ان کی باغی فطرت سے مطمئن نہ تھا اس لئے ان کو روپیہ پیسہ دیکر  
جزیرہ اقریطش کی طرف جسے آجکل کرٹ کہتے ہیں روانہ کر دیا۔

سند نفع الطیب میں ذکر آیا ہے :-

حکم اپنی حکومت کے ابتدائی زمانے میں لذات نفسانی میں زیادہ منہمک رہا۔ اس  
لئے قرطبہ کے اہل علم اور ارباب شریعت اس سے خفا ہو گئے۔ یحییٰ بن یحییٰ الیشی اور طاہر بن  
غیرہ نے بغاوت کی اور حکم کے کسی عزیز کو اس کی جگہ پر امیر بنا چاہا۔ حکم نے ان لوگوں کا  
مقابلہ کیا۔ اس نے ان کو شکست دے کر ان کے گھردیران کر دیئے اور ان کو جلا وطن کر دیا  
یہ جلاوطن قافلہ فاس اور اسکندریہ پہنچا۔ ان لوگوں نے وہاں بھی بغاوت کی اور عباسی امیر  
عبداللہ بن طلحہ صاحب قیصر نے ان پر قابو پا کر جزیرہ اقریطش (کرنیٹ) کی طرف روانہ کر دیا  
یہ لوگ کرنیٹ ہی میں بس گئے اور فرنگی قبضے تک وہیں رہے۔ باقی اگلے صفحے پر

۸۱۶ء میں امیر عبدالرحمن بن حکم رجب نے اپنے باپ حکم کے زمانے سے سلطنت کے کاموں میں حصہ لینا شروع کر دیا تھا۔ اس کے سفیر شہر کو مپیان (compiagne) (بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) کو نڈی بیان کرتا ہے :-

حکم باغیوں کی سرکوبی کے لئے بذات خود میدان میں آیا۔ حالانکہ اس کے بیٹے اور دوسرے ارکان حکومت اس کو میدان جنگ سے دور رکھنا چاہتے تھے۔ اس معرکہ میں مقتولوں کی لاشوں سے قرطبہ کی سڑکیں پٹ گئیں جو لوگ اپنے گھر بند کر کے بیٹھ رہے محفوظ رہے۔ حکم نے تین سو باغیوں کو گرفتار کر کے نہر کے کنارے سولی پر لٹکا دیا۔ اور ان کے گھروں کو لٹوا کر زمین کے برابر کر دیا۔ لیکن اس پورے ہنگامے میں عورتوں سے کوئی تعرض نہیں کیا گیا۔ تین روز تک باغیوں کے سردوں پر انتقام کی تلوار چمکتی رہی۔ تین روز کے بعد اس شرط کے ساتھ جاں بخشی ہوئی کہ باقی ماندہ لوگ اپنے خاندانوں کے ساتھ قرطبہ چھوڑ کر کہیں اور چلے جائیں ان میں سے بعض لوگ طلیطلہ چلے گئے اور آٹھ ہزار جلاوطن فاس میں جا بسے۔ انہیں لوگوں سے یہاں اندلسیوں کے محلے کی بنیاد پڑی۔ باقی پندرہ ہزار نفوس اسکندریہ پہنچے۔ مصر کے عباسی گورنر نے ان کو کچھ دے دے کر کسی یونانی جہزیرے میں سکونت اختیار کرنے پر آمادہ کر لیا۔ ان لوگوں نے اقریطش (کریٹ) میں جو اس وقت پوری طرح آباد تھا سکونت اختیار کر لی۔ انہوں نے اپنے قائد ابو حفص عمر بن شعیب کو اپنا امیر بنا لیا۔ بعد کو یہاں بہت سے مصری، شامی اور عراقی بھی آئے انہوں نے بحری حملے شروع کئے۔ انہیں لوگوں نے شہر قنیا کی بنیاد رکھی۔

موسیدوشینیتہ (chenier) کا بیان ہے کہ قنیا کی بنیاد امیر عبداللہ بن عبدالرحمن کے کسی امیر نے جس کا نام کنڈش (condox) تھا رکھی تھی۔ اس نے اپنے آقا کی موت کے بعد حکم کے خوف سے اندلس چھوڑ دیا تھا۔

(باقی اگلے صفحے پر)

میں جہاں شہنشاہ موجود تھا آئے۔ اور وہاں سے اکسلا شامل جہاں دربار منعقد ہونے والا تھا گئے۔ دونوں حکومتوں میں امن و سلامتی کا معاہدہ ہو گیا۔ لیکن

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) ڈوزی بیان کرتا ہے:-

رضن کے جلاوطنوں کی تعداد جو اسکندریہ آئے تھے (غزلیوں اور بچوں کے سوا) پندرہ ہزار تھی۔ اس زمانے میں مصر میں بدامنی پھیلی ہوئی تھی۔ اس وجہ سے اس کو وہاں کا عامل روک نہ سکا۔ انہوں نے ساحلی عربوں سے سازش کر کے قدم جملے اور لجد کو لڑ بھڑ کر اسکندریہ پر مستولی ہو گئے۔ ماموں نے ان کی سرکوبی کے لئے ایک لشکر بھیجا۔ لیکن کوئی کامیابی نہیں ہوئی اور وہ ۶۲۶ء تک جمے رہے آخر کار خلیفہ کا ایک عامل غالب آیا اور وہ لوگ جزیرہ اقریطس (کریت) چلے گئے یہ جزیرہ اس زمانے میں قسطنطنیہ کی حکومت میں شامل تھا۔ ان کے سردار ابو حفصی عمر بلوطی نے وہاں حکومت قائم کر لی جو ۶۹۶ء تک (رومی قبضے تک) باقی رہی۔

اسلامی انسائیکلو پیڈیا میں آیا ہے:-

مسلمان جزیرہ اقریطس (کریت) میں ۶۶۳ء میں آئے۔ لیکن اس زمانے کے حالات کا پوری طرح پتہ نہیں چلتا۔ ۶۸۵ء میں ابو حفص عمر بن شعیب بلوطی قرطبہ سے جلا وطن ہو کر اسکندریہ سے یہاں آیا اور قابض ہو گیا۔ بنیر لیبی بادشاہوں نے مسلمانوں کے اخراج کے لئے کئی مرتبہ فوجیں بھیجیں۔ لیکن مسلمانوں سے کوئی بس نہ چلا اور ایک سو پینتیس سال تک یہاں اسلامی حکومت قائم رہی۔ یہاں مسلمانوں نے اس سٹارکس کے پاس دارالحکومت قانڈیا کی بنیاد رکھی۔ بعد کو یہی نام پورے جزیرے کے لئے بولا جانے لگا۔

۶۹۶ء میں بنیر لیبی سردار نقیو نور فوکاس نے قانڈہ کا محاصرہ کیا اور کئی مہینے کی کادشوں کے بعد اس جزیرہ پر قبضہ کر سکا۔ اس نے اقریطس (کریت) کے آخری امیر عبدالعزیز کو گرفتار کر لیا۔ یہ امیر اسیری کی حالت میں قسطنطنیہ میں مر گیا۔ اسلامی تسلط کے ختم ہونے کے بعد جو مسلمان جلا وطنی سے بچے وہ عیسائی ہو گئے اور اس (باقی اگلے صفحے پر)

یہ عہد زیادہ دنوں نہیں چلا۔ کھوڑے ہی عرصے کے بعد طرکونہ کے اسلامی بیڑے نے سارڈینیا پر حملہ کر دیا۔ مسیحی بیڑے نے مدافعت کی لیکن مسلمانوں سے پیش نہ گئی

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) جزیرہ سے مسلمانوں کا نام و نشان مٹ گیا۔

ترکوں نے کریٹ پر ۱۶۲۵ء میں قبضہ شروع کیا اور ۱۶۲۶ء میں پوری طرح قابض ہو گئے بعض مقامات نیا دقہ کے قبضے میں باقی رہ گئے تھے۔ یہ بھی ۱۶۱۵ء میں ترکوں کے زیر فرمان آ گئے۔

یا قوت نے معجم البلدان میں کہا ہے:-

اقریطش افریقیہ کے سامنے بحر مغرب میں ایک جزیرہ ہے۔ اس میں بہت سے شہر اور گاؤں ہیں یہاں بہت سے اہل علم پیدا ہوئے۔ بلاذری کا بیان ہے: جنادہ ابن ابی امیہ ازدی نے ۱۲۵ھ میں امیر معاویہ کے زلمے میں جزیرہ ارداد فتح کیا۔ اقریطش پر حملہ آور ہوا ولید کے زمانے میں اس کا کچھ حصہ فتح ہوا۔ حمید بن معین ہمدانی نے ہارون رشید کے زمانے میں بعض حصے پر قبضہ کیا۔ مامون کے عہد حکومت میں ابو حفص عمر بن عسی اندلسی نے ایک ایک قلعہ فتح کر کے پورے جزیرہ پر تسلط قائم کر لیا اور رومیوں کا اقتدار بالکل ختم کر دیا یہ واقعات ۱۲۵ھ میں مامون کے زلمے میں پیش آتے۔

ایک دوسرے مورخ کا بیان ہے:-

مامون کے ابتدائی عہد حکومت میں ۱۲۵ھ میں عمر ابن شعیب نے قریطش فتح کیا۔ یہ اندلس کے ایک گاؤں بو طرورح (مخص بلعط) کا رہنے والا تھا۔ اس کے خاندان کی حکومت عرصہ تک قائم رہی۔ ابن یونس بیان کرتا ہے اقریطش کو سب سے پہلے شعیب بن عمر بن عیسیٰ نے فتح کیا۔ ارماتوس بن قسطنطین نے جمادی الاول ۳۲۹ھ میں بہتر ہزار آدمیوں کا لشکر لے کر حملہ کیا اور مسلمانوں کو ہینوں گھیرے پڑا رہا۔ جنگ اور کھوک کی تکلیف سے عاجز آ کر محرم ۳۲۵ھ میں مسلمانوں نے عیسیٰ قبضہ تسلیم کر لیا (باقی اگلے صفحے پر)

عیسائیوں کے آٹھ جہاز غرق کر دیئے گئے اور بہت سے جلا دیئے گئے۔  
 "اسی سال حکم کا انتقال ہوا اور عثمان حکومت عبدالرحمن کے ہاتھ میں آئی۔  
 حکم حیر اور سخت گیری میں بہت بدنام تھا۔ اس کا لقب عبدالعاصی تھا۔ فرانسیزیوں  
 نے اس لفظ کو بگاڑ کر ابولازر (Abulazr) کر دیا۔ حکم کے مرتے ہی اس کا چچا عبداللہ  
 تخت کا دعویٰ دار بن کر اٹھ کھڑا ہوا۔ یہ شارلمان سے حکم کے خلاف پہلے بھی مدد مانگ  
 چکا تھا اس مرتبہ بھی موقع دیکھ کر خاموش نہ رہ سکا فرانسیزیوں نے اس خانہ جنگی  
 سے فائدہ اٹھایا اور کتلونیا اور الیگون کی طرف چڑھ دوڑے۔ قتل و غارت کا بازار گرم کیا  
 عمارتیں ڈھائیں اور آبادیوں میں آگ لگا دی۔"

۶۸۲ء میں برشلونہ کے حاکم بیرہ (Bera) پر مسلمانوں سے ساز باز  
 رکھنے کا الزام لگایا گیا۔ الزام لگانے والا قوطی (goth) تھا۔ بیرہ بھی قوطی نسل  
 سے تعلق رکھتا تھا۔ اس قوم کا قاعدہ یہ تھا کہ جب کوئی دعویٰ ثابت نہ ہوتا فریقین  
 تلوار کے زور سے اپنی سچائی ثابت کرتے۔ بیرہ اور الزام لگانے والا قوطی دونوں اپنی  
 صداقت کے ثبوت میں تلواریں لے کر نکلے بیرہ مارا گیا اور فرانسیزیوں کے نزدیک اس  
 کی خیانت ثابت ہو گئی۔"

"انہیں دونوں میں نبیرہ (نادرہ) کے عیسائیوں نے اپنے ہم مذہب حاکموں کے  
 مظالم سے تنگ آکر بغاوت کر دی اور مسلمانوں کو بنبلینہ پر قبضہ دے دیا۔ فرانسیزی  
 (بقیہ صفحہ گذشتہ) عیسائیوں نے جو کچھ ہاتھ لگا لوٹ لیا اور بے شمار اسیر کپڑے گئے۔ ان  
 اسیروں میں ابو حفص عمر فاتح اقریطیش کے گھرانے کا آخری امیر عبدالعزیز بن شعیب بھی اپنے  
 خاندان کے تین سو آدمیوں کے ساتھ گرفتار ہو گیا۔ عیسائیوں نے شہر سپاہ بھی گرا کر سمندر میں  
 غرق کر دی تاکہ کوئی دوسرا قبضہ نہ کر سکے۔ یہ جزیرہ ابھی تک عیسائیوں کے قبضے میں ہے۔"

شہنشاہ نے کاؤنٹ ازنا (Aznar) اور کاؤنٹ ایبل (Eble) کو بغاوت فرو کرنے بھیجا۔ کوہستانی عیسائی ان کے اوپر ٹوٹ پڑے اور انہیں گرفتار کر لیا۔ ازنا (Aznar) گسکوئی (gascogne) ہونے کی وجہ سے اسپینوں کا قرابت دار ہوتا تھا۔ اس لئے ان لوگوں نے عزیزداری کا خیال کر کے ان کو چھوڑ دیا لیکن کاؤنٹ اہل فرانسسی تھا اس لئے اس کی رہائی کی کوئی سبیل نہ نکلی اور وہ شاہ قرطبہ کے پاس بھیج دیا گیا۔ یہ واقعہ ڈون بوکیہ نے بیان کیا ہے۔

۶۸۲ء میں اہل ماروہ نے عبدالرحمن کے خلاف بغاوت کی۔ لوئس بن شاران نے باغیوں کے نام یہ خط لکھا ہے۔

”اپنے خدا اور اپنے نجات دہندہ مسیح کے نام کے ساتھ شہنشاہ لوئس کی طرف سے جس کے اوپر خداوند تعالیٰ نے اپنی نعمتیں نازل فرمائی ہیں استغفروں اور ماروہ کے باشندوں کے نام ہے۔“

تم کو شاہ عبدالرحمن نے جن مظالم کا نشانہ بنایا ہمیں ان کا علم ہے اس کے باپ ابولاز (Abulaz) نے تمہاری دولت زبردستی چھین لی۔ اپنے دوستوں کو دشمن اور اطاعت گزاروں کو نافرمان بنایا۔ اسی کی پیروی میں یہ تم کو بے پے تکلیفیں پہنچا رہا ہے۔ اب وہ تمہاری آزادی سلب کرنا چاہتا ہے۔ اس کا ارادہ ہے کہ تم کو محصلوں سے زیر بار کرے اور تمہاری شرافت کو خاک میں ملا کر تمہیں ذلیل کر دے ہمیں معلوم ہوا ہے تم نے اپنی عزت کی حفاظت کے لئے علم بغاوت بلند کیا ہے اور ان کے ظلم و جور کے مقابلے میں کھڑے ہو گئے ہو۔ یہ خبر ہم نے مختلف ذریعوں سے سنی۔ اس لئے مناسب معلوم ہوا کہ ہم اس مصیبت میں تم سے ہمدردی کریں اور ثابت قدم رہنے کی ترغیب دیں



یہ وحشی بادشاہ ہمارا بھی دشمن ہے ہم اس کے مقابلے میں اشتراک عمل کے لئے تیار ہیں۔ ہم اس موسم گرما میں اگر خدا کی مدد شامل حال ہے ایک لشکر بھیجیں گے جو کوہ پری نیز سے گذر کر تمہاری مرضی کے موافق خدمات انجام دے گا۔ اگر عبدالرحمن تمہارے اوپر حملے کا ارادہ کرے گا تو ہمارا لشکر اس کی گھات میں رہے گا۔ دیکھو ہم تم کو پہلے ہی سے بتاتے دیتے ہیں کہ اگر تم نے عبدالرحمن کی اطاعت سے انکار کر دیا اور ہماری سرپرستی میں آگئے تو ہم تمہاری کچھلی آزادی بحال کر دیں گے ہم نہ تمہارے حقوق کم کریں گے اور نہ تمہارے اوپر کوئی مطالبہ عائد کریں گے۔ تم جب چاہو گے اپنے لئے قانون بنا لو گے۔ ہم تمہارے ساتھ دوستانہ سلوک رکھیں گے اور اپنی حکومتوں کی حفاظت کے لئے ایک دوسرے سے اشتراک عمل کریں گے۔ خدا سے دعا ہے وہ تم کو امن و سلامتی کی نعمتوں سے سرفراز کرے۔

اسی زمانے میں شہنشاہ لولس نے اگسٹا شاہل میں ایک عام جلسہ کیا۔ اس جلسے میں اس کا بیٹا سپین اور ہمسایہ ملکوں کے امراء بھی شریک تھے۔ لولس نے اس جلسے میں اعلان کیا کہ وہ اندلس پر اتھاقی حملہ کرنا چاہتا ہے۔ اگسٹا شاہل میں ایک قوطی سردار عیسون (Azoune) بھی موجود تھا۔ یہ شہنشاہ سے بظاہر مدد مانگنے آیا تھا۔ جلسے کا رنگ دیکھ کر یہ چپکے سے بھاگ کھڑا ہوا اور کتلونیا اور اراگون کے باشندوں کو بھڑکا تا ہوا شہر اشونہ (Assunna) پر قابض ہو گیا اور وہاں سے ان ملکوں پر حملے شروع کئے جو نرسیسیوں کے زیر فرمان تھے۔

عیسون نے شاہ قرطبہ سے بھی مدد مانگی لیکن جب کماک پہنچنے میں دیر ہوئی یہ بذات خود عبدالرحمن کے پاس پہنچا اور جلد مدد بھیجنے کی درخواست کی۔

عبدالرحمن نے اپنے چچا زاد بھائی عبید اللہ کی قیادت میں فوج بھجی۔ عیسویوں بھی اسی لشکر کے ساتھ لوٹا۔ یہ لوگ بہت تیز قدم آئے۔ فرانسسی فوجیں بہت اطمینان سے آرہی تھیں۔ عبید اللہ نے پیش قدمی کر کے برشلونہ اور جیرونہ پر قبضہ کر لیا۔ اس نے آگے بڑھ کر سر ڈانہ پر حملہ کیا اور لوٹ کھسوٹ اور قتل و غارت کر کے علاقوں کو ویران کر دیا یہ تمام واقعات ڈون بولکیہ کے مجموعے میں بیان ہوئے ہیں :

"اہل ماردہ نے عبدالرحمن کے خلاف جنگ کا اعلان کر دیا تھا اور فرانسسی امداد کا انتظار کر رہے تھے۔ لیکن عبدالرحمن نے محاصرے کی شدت سے زندگی و بال تبادی اور تین سال تک کڑوے گھونٹ پلاتا رہا۔ مجبور ہو کر انہوں نے ہتھیار ڈالے اور ذلیل ہو کر پھر اطاعت کا اقرار کیا۔"

"اس زمانے میں لوزمندی بحری قزاقوں نے فرانس، جرمنی، انگلستان اور اسپین کے ساحلوں پر غیر معمولی لوٹ مار شروع کر دی تھی۔ افریقیہ اور اندلس کے لٹیرے فرانس اور اٹلی کے ساحلوں پر غارتگری کر رہے تھے۔ کورسیکا کے حاکم بونیفاس کے صبر کا پیمانہ لبریز ہو گیا اور اس نے افریقی اندلسی لٹیروں کی تاخیر و تاراج کا بدلہ لینے کی غرض سے افریقیہ کی طرف اپنے جہاز بھجے اور قرطابہ کے ساحل پر لوٹ مار کی۔"

"بیان کیا جاتا ہے مسلمانوں کے پاس ایک بہت بڑی جنگی کشتی تھی۔ یہ دور سے بہتی ہوئی فضیل معلوم ہوتی تھی۔ کہا جاتا ہے اس کشتی نے دریائے لواری کے مدخل کے پاس اوی (Oye) پر حملہ بھی کیا تھا۔ لیکن اس روایت کی تائید میں کوئی دوسری شہادت نہیں ملتی۔"

پوشیدہ نہ رہے کہ یہ واقعات شہنشاہ لوس کے زمانے میں پیش آرہے تھے یہ بادشاہ اصابت رائے، عزیمت، قوت عمل اور قوت ارادی سے بالکل محروم تھا

اس نے اپنی سلطنت اپنے تینوں بیٹوں میں تقسیم کر دی تھی اور ہر ایک کو اپنے حصے پر قبضہ بھی دے دیا تھا لیکن جب چوتھے بیٹے کے لئے بھی حصے کی ضرورت پڑی تو تقسیم کی غلطی کا احساس ہوا۔ قالبن شہزادوں نے اپنے حصے میں کوئی کمی گوارا نہ کی اور باپ کے خلاف بغاوت کر بیٹھے۔ لوئس نے تخت حکومت پر کھڑے قدم رکھا۔ لیکن پہلا اثر و اقتدار بحال نہ ہو سکا اور آئے دن کی خانہ جنگیوں اور بغاوتوں سے ملک کی تباہی بڑھتی گئی۔

ان حالات سے گھبرا کر لوئس نے ۱۱۲۶ء میں ایک عام فرمان جاری کیا۔ اس فرمان میں تسلیم کیا کہ قحط، طاعون اور طرح طرح کے دوسرے آسمانی عذابوں نے ہماری سلطنت کو گھیر لیا ہے۔ معلوم ہوتا ہے اللہ تعالیٰ کا غضب ہماری بد اعمالیوں کی وجہ سے نازل ہو رہا ہے۔ اس سلسلے میں لوئس نے ایک سال کے روزوں کا فرمان نافذ کیا اور اسقفوں کو چار شہروں میں جن میں طلوزہ بھی تھا جمع ہو کر یاد الہی کی ہدایت کی اصلاح حال کی یہ آخری تدبیر تھی۔

شارلمان اور مشرقی اسلامی ممالک مصر و شام کے درمیان تجارتی تعلق ہمیشہ قائم رہا۔ ۱۱۳۱ء میں عباسی خلیفہ اور مغربی عیسائی حکومت کے تجارتی تعلقات کی تجدید ہوئی۔ مامون نے تین ارکان کا ایک وفد جس میں ایک عیسائی اور دو مسلمان شامل تھے فرانس بھیجا اس وفد نے خلیفہ کی جانب سے قیمتی پارچہ جات اور عطریات بدلے کے طور پر شہنشاہ کی خدمت میں پیش کئے۔

کوہستان پری نیزاندلس کے مسلمان بادشاہ اور فرانس کے عیسائی فرمانرواؤں کے مقابلے کا مرکز بنا رہا۔ ۱۱۳۸ء میں عبدالرحمن کے چچازاد بھائی امیر عبداللہ نے ان ملکوں پر جو فرانسیسوں کے زیر فرمان تھے حملہ کیا اور مسیحی قسالتہ (castila) پر جو شاہ قرطبہ کے قبضے میں تھا چڑھ دوڑے۔ طرکونہ (Tarragona)

سے اسلامی بیڑہ چلا، میورقہ (Majoria) اور یالسبہ (Galba) کے (Jugia) کے جزیروں سے دوسرے بیڑے بھی ساتھ ہو گئے۔ مسلمانوں نے مرسیلیہ (Galba-mar) (Sella) اور قرب و جوار کے علاقوں پر چڑھائی کر دی اور تمام باشندوں کو جن میں لاکھوں کی جماعتیں بھی شامل تھیں پکڑ لائے۔ غالباً قدسیہ اور زیبیا (Sella) کا واقعہ یہیں پیش آیا اس راہیہ کے ساتھ چالیں راہب عورتوں نے اس خوف سے کہ کہیں عرب ان کی بے عزتی نہ کریں اپنی ناکیں کاٹ کر صورتیں بگاڑ لی تھیں۔

"سنہ ۸۴۷ء میں شہنشاہ لوئس مر گیا۔ اس کے بیٹوں میں خانہ جنگی شروع ہوئی مسلمانوں نے اس موقع کو غنیمت خیال کیا اور دریائے رون کے مدخل سے گھس کر اول اور قرب و جوار کے علاقوں پر چڑھائیاں کرنے لگے۔ تطیلہ (Tudela) کے امیر موسیٰ نے ناوارہ (Navarra) پر حملہ کیا اور قتل و غارت کرتا ہوا سروانہ تک جا پہنچا۔"

فرانس کی حالت اس زلزلے میں بہت خراب تھی۔ خانہ جنگیوں نے حکومت کا نظام بہتر کر رکھا تھا۔ جنوبی فرانس میں تین فرمانروا شہنشاہ لوکثر (Lothaire) شاہ چارس اعلیٰ (Charles the Bold) اور لوزوان بادشاہ سپین ابن سپین شاہ اکتامیہ حکومت کرتے تھے ایک امیر فولکراڈ (Folcrade)

سے مقررے نے یہ روایت مقررے سے نقل کی ہے۔ مقررے نفع الطیب میں لکھتا ہے :-

"سنہ ۱۲۷۷ء میں عبدالرحمن نے سرزمین فرانس کی طرف لشکر بھیجا جو برطانیہ تک جا پہنچا اس لشکر کا سردار تطیلہ کا عامل موسیٰ بن موسیٰ تھا۔ دشمنوں سے مقابلہ ہوا لیکن مسلمان صبر و ثبات کے ساتھ جھے رہے۔ خدائے دشمنوں کو شکست دی۔ موسیٰ نے ان معرکوں میں بہت نام پیدا کیا۔"

نامی نے لوہقہ کے خلاف بغاوت کی اور اپنے آپ کو کانٹارل اور پراولس کے لقب سے مشہور کیا۔ ان لوگوں کی باہمی رنجش اور خود غرضیاں جو چارلس مارٹل پین قصیر اور شارلمان کی اولاد تھے۔ اس حد تک بڑھیں کہ ان کو ایک دوسرے کے خلاف اپنے اجنبی دشمنوں سے بھی مدد مانگنے میں شرم نہ آتی تھی۔

اٹلی کی حالت بھی فرانس سے اچھی نہ تھی۔ مسلمان سسلی پر پہلے ہی قبضہ کر چکے تھے۔ ڈیوسی امیر نیپلس کے پاس بینونتو (Benevento) میں امارت کے لئے جھگڑے اور دونوں ایک دوسرے کے خلاف سسلی کے مسلمانوں سے مدد مانگنے آئے۔ مسلمانوں نے اٹلی پر حملہ کر دیا اور ایک بڑے علاقے پر اپنی حکومت قائم کر لی۔

۱۰ فتح البلدان میں آیا ہے :-

معاذیہ بن حدیج کندی پہلا شخص ہے جس نے امیر معاویہ کے زمانے میں سسلی پر حملہ کیا یہ لڑائیاں جاری رہیں اور آخر کار آل اغلب نے بس سے کچھ زائد شہر فتح کئے جو ابھی رومی صدی ہجری میں) مسلمانوں کے قبضے میں ہیں۔ احمد بن محمد بن اور غالب نے امیر المومنین متوکل کے زمانے میں قصر یا *Castrogiovanni* کیسٹروگیا دنیما اور قلعہ غلیا نہ فتح کیا۔ واقدی کا بیان ہے۔ عبداللہ بن قیس بن مخلد رومی نے سسلی میں سولے چاندی کے کچھ بت پائے تھے جو جواہرات سے مرصع تھے۔ یہ بت امیر معاویہ کے حکم سے بصرے بھیجے گئے تاکہ وہاں سے ہندوستان بھیج کر فروخت کئے جاویں امیر معاویہ نے جنادہ ابن ابی امیہ ندوی کو روڈس پر حملہ کرنے بھیجا۔ جنادہ سے بہت سی حدیثیں مروی ہیں۔ انہوں نے حضرت ابو بکر عمر اور معاذ بن جبل رضی اللہ عنہم کو دیکھا تھا انہوں نے سنہ ۳۵ھ میں وفات پائی۔ روڈس سنہ ۳۵ھ میں بزدور فتح ہوا اور وہاں مسلمان آباد کئے گئے۔

(باقی اگلے صفحے پر)

۶۸۴ھ میں عرب مجاہدین نے روم پر چھاپہ مارا۔ یہ دریائے ٹیسیر (Tiber) میں داخل ہوئے اور لپرس اور پولس کے گرجوں کو لوٹ لیا۔ انہوں نے جنوہ (genoa) (بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) بلادزی کا بیان ہے:-

محمد بن سعد وغیرہ نے بیان کیا ہے کہ مسلمان روڈس میں سال تک ایک قلعہ میں جو انہوں نے فتح کیا تھا رہے۔ جب امیر معاویہ کا انتقال ہوا سیزید نے جنادہ کو قلعہ مسمار کر کے واپسی کا حکم دیا۔ مجاہد بن جبر بھی وہاں مقیم تھے اور مسلمانوں کو قرآن کی تعلیم دیا کرتے تھے جنادہ ابن ابی امیہ نے ارداد ۳۷ھ میں فتح کیا اور وہاں امیر معاویہ نے مسلمانوں کو آباد کیا۔ جن لوگوں نے اس کی تسخیر میں حصہ لیا ان میں مجاہد اور تبیح بھی تھے۔ مجاہد نے تبیح کو اسی جزیرہ میں قرآن پڑھایا۔ بعض لوگ کہتے ہیں مجاہد نے تبیح کو رودس میں قرآن شریف پڑھایا تھا۔ ارداد ایک جزیرہ کا نام ہے جو قسطنطنیہ کے پاس واقع ہے (جزیرہ ارداد طرطوس کے سامنے طرابلس الشام کے پاس واقع ہے۔ ممکن ہے ارداد کے محل وقوع کی تعیین میں بلادزی سے غلطی ہوئی ہو اور ارداد سے مراد وہ جزیرہ ہو جو ارحیل رومی میں شامل ہے اور جس کو عرب ارداد کے نام سے پکارتے تھے) جنادہ نے افریطش پر حملہ کیا اور ولید کے زمانے میں اس کا کچھ حصہ فتح کیا۔ حمید ابن معیون ہمدانی نے ہارون الرشید کے زمانے میں کچھ حصہ اور فتح کیا۔ مامون کے زمانے میں ابو حفص عمر بن عیسیٰ اندلسی افریطش نے حملہ کر کے ایک قلعہ پر قبضہ کر لیا اور وہیں رہ گیا۔ اس نے رفتہ رفتہ پورے جزیرہ پر قبضہ کر لیا۔ مغرب میں ایک علاقہ ہے جو ارض کبیرہ کے نام سے مشہور ہے وہاں سے برقہ کم و بیش پندرہ دن کی مسافت پر واقع ہے وہاں سمندر کے ساحل پر ایک شہر ہے جو بارہ کہلاتا ہے وہاں کے باشندے عیسائی ہیں۔ جیلہ نے وہاں حملہ کیا لیکن قبضہ نہ پاسکا۔ اس کے بعد خلفوں بربری نے متوکل علی اللہ کے زمانے میں اس کو فتح کیا۔ اس کے بعد مخرج بن سلام نے چوبیس قلعے فتح کئے اور پورے ملک پر قابض ہو گیا (باقی اگلے صفحے پر)

پر حملہ کیا اور دریا کا بند توڑ دیا۔ وہاں کے باشندوں نے مقابلہ کیا۔ اس معرکہ میں راہبوں اور قیسوں نے بھی حصہ لیا۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) اس نے وہاں جامع مسجد بھی تعمیر کرائی۔ اس کے ساتھیوں نے اس کے خلاف بغاوت کی اور اس کو قتل کر دیا۔ اس کے بعد سوران نے امارت کی باگ ڈور اپنے ہاتھ میں لی اور مستعین باللہ کے زلمے میں عباسی خلافت سے اس کا الحاق کر دیا۔

”ارض کبیرہ“ سے سرزمین اٹلی مراد ہے۔ بارہ سے جس کا ذکر بلاذری نے کیا ہے باری (Baris) مراد ہے جو بحر ادریائک کے ایک علاقہ کا جو بارہ کہلاتا ہے بڑا شہر ہے۔ ابن اثیر کے ساتویں جزو میں ۳۲۸ھ کے حوادث کے سلسلے میں آیا ہے۔

• فضل بن جعفر ہمدانی بندر گاہ مینیسی (Messina) میں اترا۔ اس نے چاروں طرف دستے روانہ کئے جو مال غنیمت لے کر لوٹے۔ اہل نابلی (غالبا نیپلس (Naples) نے اس سے امن کی درخواست کی۔ ۳۲۹ھ ابو اغلب العباس بن فضل نے شہر شرہ پر حملہ کیا۔ وہاں کے باشندوں نے مقابلہ کیا لیکن شکست کھائی اور ان کے دس ہزار سے زیادہ آدمی مارے گئے۔ ۳۳۲ھ میں فضل ابن جعفر ہمدانی نے شہر مسیحی پر حملہ کیا اور اپنی منہنگی تدبیروں سے باشندوں کو اطاعت پر مجبور کر دیا۔ اسی زمانے میں مسلمانوں نے انکبودہ میں طارنظ پر قبضہ کیا۔ ۳۳۲ھ میں مراغوس کو برباد کیا اور جو کچھ لے جاسکے لوٹے گئے۔ ۳۳۵ھ میں قسریانہ پر حملہ کیا۔

• محمد بن عبداللہ بن اغلب سسلی کا امیر تھا۔ وہ بلرم (Palermo) میں رہتا تھا۔ اس نے تیرہ سال کی امارت کے بعد ۳۳۶ھ میں وفات پائی۔ اس کے بعد ابن اثیر نے قسریانہ کی فتح کا تذکرہ کیا ہے اور بیان کیا ہے کہ مسلمانوں نے عباس بن فضل بن یعقوب کی قیادت میں جو محمد بن عبداللہ بن اغلب (متوفی ۳۳۶ھ) کے بعد سسلی کا امیر ہوا۔

قسریانہ ۳۴۲ھ میں فتح کیا تھا۔ عباس نے قسریانہ کے رہائے اگلے صفحے پر

”اندلس کی حالت بھی اپنے ہمسایہ ملکوں کی طرح ابتر تھی۔ اندرونی فتنوں نے مصیبت پر پا کر رکھی تھی۔ فحط سالی، مڈی کے طوفان اور نور مندلیوں کے حملوں نے امن و اطمینان کا خاتمہ کر دیا تھا۔ اشبونہ اور اشبیلیہ ان حملہ آوروں کی وجہ سے تباہ ہو رہے تھے“

(بفتیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) قرب و جوار میں حملوں اور قتل و غارت کا سلسلہ شروع کیا لیکن بطریق اس کے مقابلے پر نہیں آیا ۳۳۸ھ میں عباس ایک بڑا لشکر لے کر چلا اور قسطنطنیہ سرقوسہ، لوزیس اور راعوس میں لوٹ مار کی۔ اس نے ۳۳۹ھ میں ایک لشکر جرار کی مدد سے بہت سے قلعے فتح کئے اور ۳۴۰ھ میں القصر الجدید پر حملہ آور ہوا اس نے محاصرے کی شدت سے باشندوں کو تنگ کر کے اطاعت پر مجبور کر دیا۔ اس نے ۳۴۲ھ میں رومیوں کو شکست دی اس کے بعد اس نے قسطنطنیہ پر حملہ اور ایک باشندے کی مدد سے شہر میں داخل ہو گیا اس نے اتنی خونریزی کی کہ باشندوں نے مجبور ہو کر ہتھیار ڈال دیئے۔ یہاں بے شمار مال غنیمت ہاتھ آیا۔ اس نے شاہ قسطنطنیہ کو اسی زمانے میں شکست دی اور سو جنگی کشتیاں چھین لیں۔“

۳۴۶ھ میں سطر وابلہ، ابلو لوزو، قلعہ عبدالمومن، قلعہ البلوط اور قلعہ البولوز نے بد عہدی کی۔ عباس ان کی سرکوبی کے لئے نکلا اور رومیوں کو قتل و غارت کے بعد شکست دی۔ ان معرکوں سے فارغ ہو کر قلعہ عبدالمومن اور قلعہ بلاطولوز کی طرف بڑھا۔ ابھی ان قلعوں کا محاصرہ جاری تھا کہ رومی لشکر کے اقدام کی اطلاع ملی۔ جھلودی میں دونوں لشکروں کا مقابلہ ہوا اور رومی شکست کھا کر سرقوسہ لوٹ گئے۔ ۳۴۷ھ میں عباس سرقوسہ گیا اور وہاں سے غیران قرقنہ پہنچا لیکن وہاں پہنچتے ہی بیمار ہو گیا اور تین روز بیمار رہ کر ۳۴۷ھ جہادی الآخر کو وفات پا گیا اور وہیں دفن کیا گیا۔ رومیوں نے اس کی قبر کھود ڈالی اور لاش نکال کر پھونک دی۔ اس نے گیارہ سال حکومت کی (باقی اگلے صفحے پر)



۶۸۳ھ میں مسلمانوں نے پھر حملوں کا آغاز کیا اور مرسیلیہ سے لے کر جنوہ کے ساحل تک لڑائیوں کا سلسلہ چھیڑ دیا۔ لوزجران بادشاہ پین اپنے چچا چارلس صلح

رہتیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) یہ جاڑے اور گرمی کے موسموں میں ہمیشہ جہاد جاری رکھتا تھا اس نے قلوریہ اور انکبردہ میں جنگ کی اور وہاں مسلمانوں کو آباد کیا۔

شہر طارنت جس کا ذکر اوپر آیا ہے اوثرانتہ کے علاقے میں واقع ہے۔ قلوریہ جس کا تذکرہ ابن اثیر نے کیا ہے اور انکبردہ آجکل کالبرہ (calabria) میں شامل ہیں۔

سعودی مروج الذهب میں لوزجر (لمبارڈ ٹین) کے تذکرے میں بیان کرتا ہے۔  
"مسلمانوں نے ان کے بہت سے شہروں پر (مثلاً بارہ اور طارنتو) قبضہ کر لیا تھا۔  
اب ۳۳۲ھ میں شہر طارنتو اور سیرین وغیرہ جو ایک عرصے تک مسلمانوں کے قبضے میں رہے لوزجر کے ہاتھ میں ہیں۔"

ان مذکورہ بالا بیرونوں سے جو اوپر دیئے گئے ہیں ثابت ہوتا ہے کہ مسلمان سسلی سے بھی آگے بڑھ کر ارض کبیرہ (اٹلی) تک جا پہنچے تھے اور وہاں فریڈرک ثانی کے زمانے تک جو تیرھویں صدی عیسوی کی ابتدا تک زندہ رہا موجود رہے۔ اس نے مسلمانوں کی ایک فوج بھی تیار کی تھی یہ عربی اچھی طرح جانتا تھا۔

استاد شیخ محمد الخانجی البوسنی نے اپنی کتاب "الجزیرہ السننی فی تراجم علماء بلو" میں لکھا ہے:-

"جزیرہ سسلی قائمی قیروان اسد بن فرات کی قیادت میں پوری طرح سلاہ میں فتح ہوا۔ اسد بن فرات ایک صالح اور فاضل آدمی تھا۔ اس نے مالک ابن انس کا زمانہ پایا تھا۔ سسلی پر ایک مدت تک مسلمانوں کا قبضہ رہا۔ ان کے اثر سے وہاں کے لوگوں نے اسلام قبول کر لیا۔ وہاں بے شمار مسجدیں تعمیر کی گئیں (باقی اگلے صفحے پر)

( Charles the Bold ) سے برسر پیکار تھا۔ اس نے مشہور مسیحی ہیر و غلیوم کے پوتے کا وینٹ غلیوم کو امیر قرطبہ کے پاس مدد مانگنے بھیجا۔ غلیوم اپنی سفارت میں کامیاب ہوا اور سپین نے شاہ قرطبہ کی مدد سے اپنے چچا چارلس اصلع کو بارسلونہ اور کتلونہ کے دوسرے شہروں سے نکال باہر کیا۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) صرت ایک شہر بلوم رپلر میں تین سو سے زیادہ مسجدیں تھیں ابن عوقل بیان کرتا ہے کہ میں نے بلرم کی بعض گلیوں میں تھوڑی تھوڑی دور کے فاصلے پر دس دس مسجدیں دیکھیں۔ عتقلہ میں ۶۴۲ تک مسلمانوں کی حکومت رہی اسلامی حکومت کے زوال کے بعد بھی ایک عرصے تک مسلمان آباد رہے۔ سسلی میں بے شمار اہل علم جن کے تذکرے موجود ہیں پیدا ہوئے۔ مسلمان سمندر پار کر کے سسلی سے بلا دا اطالیہ میں ارضن قلوریتہ تک پہنچے اور کرلیو، بارہ اور طارنت وغیرہ پر قابض ہو گئے۔ انہوں نے پاپائے روم کے دروازے بھی کھٹکھٹائے۔ ابوالفتح نجم الحسن بن علی بن الحسین کلبی نے "ریو" کے وسط میں (۳۴۷ھ) میں ایک مسجد بھی تعمیر کرائی تھی۔ یہ تمام شہر ہم نے جن کا اد پر تذکرہ کیا ہے مسلمانوں سے خالی ہو گئے اور ان کے آثار بھی وہاں سے مٹ گئے۔ "ملک الایام ندا ولھا بین الناس"۔

ابن جبیر اندلسی سسلی سے ۶۷۵ھ میں گذرا۔ وہ حج کر کے لوٹ رہا تھا۔ اس زمانے میں سسلی مسلمانوں کے ہاتھ سے نکل چکا تھا۔ لیکن ابھی تک مسلمان وہاں آباد تھے۔ ابن جبیر کہتا ہے :-

"یہ جزیرہ بہت زرخیز ہے۔ یہ اپنی آبادی، سرسبزی اور دولت کی وجہ سے اندلس کا ایک نگر معلوم ہوتا ہے۔ یہاں عیسائیوں کی آبادی ہے۔ وہی زمینوں اور جائدادوں کے مالک ہیں اور مسلمان ان کی املاک اور زمینوں میں کام کرتے ہیں۔ انہوں نے مسلمانوں کے اد پر سال کی دونوں فصلوں میں خراج عائد کیا ہے جو وہ ادا کرتے ہیں (باقی اگلے صفحے پر)

”مسلمان بحری لیٹیروں نے ارل کے ساحل پر غارت گری کی لیکن ہوا موافق نہ ہونے کی وجہ سے بھاگ نہ سکے اور چاروں طرف سے گھیر کر ذبح کر دیئے گئے۔ اسی رقبہ حاشیہ صفحہ گذشتہ انہوں نے مسلمانوں کی ترقی اور آزادی کی راہ میں رکاوٹیں پیدا کر رکھی ہیں۔ خدا ان کے حالات کی اصلاح اور ان کا انجام بخیر کرے۔ یہاں کا سب سے اچھا شہر بلرمہ (پلرمو) ہے۔ یہاں مسلمانوں کی شہری آبادی ہے اور ان کی مسجدیں ہیں سب سے بڑا شہر جہاں ان کا بادشاہ رہتا ہے غلام ہے۔

یہاں کا بادشاہ مسلمانوں کے ساتھ اچھا برتاؤ کرتا ہے اور ان کے اوپر بہت اعتبار کرتا ہے۔ اس کے باورچی خانے کا نگران مسلمان ہے۔ اس کے محل میں مسلمان حبشی غلام ہیں جن کا سردار بھی حبشی مسلمان ہے۔ یہ عربی اچھی طرح لکھتا اور پڑھتا ہے۔ اس کے محل کی کینزیں اور عورتیں سب مسلمان ہیں۔ مجھ سے خاص شاہی خادم بچی نے بتایا کہ بادشاہ کے محل میں جو عیسائی عورتیں آتی ہیں مسلمان ہو جاتی ہیں۔ بادشاہ ان کو اپنی کینر بنا لیتا ہے۔ مجھے معلوم ہوا کہ اس جزیرے میں بڑے خوفناک زلزلے آیا کرتے تھے اور یہ مشرک بادشاہ ان زلزلوں سے خوفزدہ ہو کر حکم دیا کرتا تھا کہ ہر شخص اپنے معبود کو یاد کرے ان خوفناک وقتوں میں قصر شاہی اللہ اور رسول کے حکم سے گونج اٹھتا تھا۔

اس کے ارکان حکومت مسلمان ہیں یہ روزہ رکھتے ہیں اور زکوٰۃ دیتے ہیں مجھے حسینہ میں ایک شخص عبدالمسیح ملا۔ یہ وہاں کے بڑے لوگوں میں شمار ہوتا ہے اس نے میرے اعزاز میں جلسہ کیا اور تہناتی میں مکہ مکرمہ کے حالات بہت محبت سے پوچھنے لگا۔ اس نے بتایا کہ وہ اپنی جان کے خوف سے اپنا اسلام چھپاتے ہوئے ہے اور خاموشی سے چھپا کر مذہبی فرائض ادا کرتا رہتا ہے اس کا حال سن کر ہمارے دل میں اس کی بڑی قدر ہوئی اور ہم نے اس کا انجام بخیر ہونے کی دعا کی۔“

زمانے میں مسلمانوں کا لشکر سر قسطہ کے عامل موسیٰ کی قیادت میں ارجل *wirgel* اور ریباگورسا (*Rebengorra*) کی طرف سے حملہ آور ہوا اور فرانس میں اس حد تک خونریزی کی کہ چارلس اصلع نے گھبرا کر صلح کا پیغام دیا اور بے شمار قیمتی ہدیے دے کر جان بچائی۔ ڈون بوکہ نے یہ واقعات بیان کئے ہیں:

"۶۸۵ء میں اندلس کے عیسائیوں پر ایک اور مصیبت نازل ہوئی۔ اسلامی شریعت میں ذمیوں پر جزیے کے سوا اور کوئی پابندی عائد نہیں کی جاتی۔ وہ اپنے مذہبی امور میں پوری طرح آزاد ہوتے ہیں البتہ جب کوئی مسیحی عورت کسی مسلمان سے شادی کر لیتی ہے تو اولاد مسلمان ہی سمجھی جاتی ہے اور اگر کوئی عیسائی مرد یا عورت اسلام قبول کرے تو بچے بھی مسلمان ہی قرار دیتے جاتے ہیں اور بلوغ کے بعد ان کو ارتداد کا حق باقی نہیں رہتا۔ اسی صورت سے کسی غیر مسلم کو حق نہیں ہوتا کہ وہ پیغمبر اسلام صلعم کی شان میں بدزبانی کرے۔ ایسے غیر مسلم کے لئے جو محمد صلعم کی شان میں گستاخی کا مرتکب ہو قبول اسلام یا قتل کے سوا کوئی دوسرا راستہ باقی نہیں رہ جاتا۔"

"اندلس میں مخلوط شادیوں کا بہت رواج تھا۔ مسلمان مسیحی عورتوں سے شادیاں کرتے تھے۔ یہ عورتیں اپنی لڑکیوں کو عیسوی عقیدے کی تعلیم دیتی تھیں اور یہیں سے جھگڑے کی بنیاد پڑتی تھی۔ اس زلزلے میں پرفکتوس نامی ایک قسطنطین سے ڈدزی پرفکتوس کے بارے میں بیان کرتا ہے:-

شنت اکس کلوس کے گرجا کا ایک پادری جس کا نام پرفکتوس تھا ایک دن بازار میں کچھ خریدنے نکلا۔ وہاں چند مسلمانوں سے کچھ گفتگو ہونے لگی۔ یہ پادری عربی بہت روانی سے بول سکتا تھا۔ معمولی بات چیت کے بعد مذہب کا ذکر چھڑا۔ مسلمانوں نے پادری سے کہا تم ہمارے رسول مقبول صلعم اور حضرت مسیح کے بارے میں (باقی اگلے صفحے پر)

رہتا تھا۔ یہ عربی زبان کا بہت اچھا ادیب تھا۔ ایک مرتبہ خبر آئی کہ پرفکتوس نے سلام قبول کر لیا۔ بعض مسلمان قنیس سے ملے اور پیغمبر اسلام صلعم کے بارے میں بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ کیارائے رکھتے ہوئے پادری نے کہا مسیح میرا خدا ہے۔ تم اپنے پیغمبر کی نسبت نہ پوچھو کہ ہم عیسائی اس کے متعلق کیا خیال رکھتے ہیں۔ کیونکہ اگر میں نے اپنا خیال ظاہر کیا تو تم ہرمان جاؤ گے اور مجھ کو قاضی کے سپرد کر دو گے جو میرے قتل کا حکم سنادے گا لیکن اگر اس بات کا یقین دلادو کہ میرے لئے کوئی ڈر کی بات نہ ہوگی تو میں تم کو اپنا رازدار بنا کر بتا سکتا ہوں کہ ہماری انجیل میں تمہارے پیغمبر کی نسبت کیا لکھا ہے پھر تم کو معلوم ہو جائے گا کہ ہم اس کی نسبت کیا خیال رکھتے ہیں۔

مسلمانوں نے کہا "تم ہمارا یقین کرو اور کسی بات سے نہ ڈرو لیکن یہ بتادو کہ تمہارے مذہب والے ہمارے رسول پاک کی نسبت کیا خیال رکھتے ہیں اور ہم قسم کھاتے ہیں کہ تمہاری نسبت کسی سے نہ کہیں گے۔ اس پر پرفکتوس بولا "تو پھر سنو ہماری انجیل میں لکھا ہے جسوے طمسح اور جسوے ٹہنی اٹھ کھڑے ہوں گے اور وہ نشان اور عجیب کام دکھائیں گے تاکہ اگر ممکن ہو تو برگزیدوں کو بھی گمراہ کر دیں" (مرقس باب ۱۳ آیت ۱۱۳) اس عبارت کو نقل کرنے کے بعد پادری نے کہا کہ "ان جسوے ٹہنیوں میں (نعوذ باللہ) تمہارا بنی سب سے بڑھ کر ہے" اتنا کہہ کر پادری کچھ الیا جوش میں آیا کہ جتنا ارادہ رکھتا تھا اس سے بڑھ کر مسلمانوں کے پیغمبر کو کثرت سے دشنام دینے لگا اور کہا (معاذ اللہ) وہ بندۂ شیطان تھا "مسلمان سادقت تو چپ ہو گئے اور پادری کو حسبِ وعدہ صحیح سلامت جانے دیا لیکن دل میں رنج اور عجز بھرا رہا۔ کچھ دنوں کے بعد جب انہیں مسلمانوں نے پادری مذکور کو سڑک پر جاتے دیکھا تو یہ سمجھ کر کہ اب وہ اپنی قسم کے پابند نہیں رہے قریب کے لوگوں سے ہنسا شروع کیا "دیکھو اب یہ وہی بے ادب اور گستاخ پادری ہے جس نے ہمارے پیغمبر صلعم کی نسبت ایسے ایسے سخت الفاظ کہے تھے کہ ہم میں سے (باقی اگلے صفحے پر)

اس کی رائے پوچھی تھیں نے اس مسئلہ پر بات چیت سے گریز کیا لیکن یہ لوگ اصرار سے باز نہ آئے تھیں نے نبی صلعم کی شان میں کچھ ناروا باتیں کہیں۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) متحمل سے تحمل آدمی سن کر دیوانہ ہو جاتا " اتنا زبان سے نکلنا تھا کہ یہ معلوم ہوا کہ کسی نے بھڑوں کے چھتے کو چھڑ دیا۔ برنکتوس کو لوگوں نے چاروں طرف سے گھیر لیا اور اسے پکڑ کر اسی طرح قاضی کے پاس لے گئے اور اس کے پاؤں تک زمین پر نہ ٹکے پائے اور قاضی کے سامنے آ کر فریاد کی کہ اس پادری نے ہمارے رسول مقبول صلعم کی شان میں ہنایت بے ادبی کے الفاظ کہے ہیں آپ ہم سے بہتر جانتے ہیں کہ ایسے آدمی کی سزا کیا ہو سکتی ہے۔"

گو اہوں کی شہادت لینے کے بعد برنکتوس سے کہا کہ تمہارا کیا جواب ہے " پادری جس کا شمار ہرگز ان عیسائیوں میں نہ تھا جو شہادت کا درجہ پالنے کے مشتاق رہتے تھے ڈر کے مارے سر سے پاؤں تک کانپنے لگا اور اپنا بچاؤ اسی میں نظر آیا کہ جو الفاظ اس کی زبان سے نکلے بیان کئے گئے تھے اس سے قطعی انکار کر دے۔ غرض وہ انکاری ہو گیا مگر اس انکار سے کوئی فائدہ نہ ہوا اس کا لاعن ہونا بالکل ثابت تھا۔ قاضی نے شرع کے مطابق اس کے قتل کا حکم سنایا اور بہت کڑی بیٹریاں ڈال کر برنکتوس کو قید خانے بھیج دیا گیا تاکہ حاجب نصر اس کے قتل کا جو دن مقرر کرے اسی دن وہ قتل کر دیا جائے۔"

اب اس بد قسمت پادری کو جو مسلمانوں کے دھوکے اور ان کی قسم پر بھروسہ کرنے کا شکار ہو گیا تھا زلیت کی کوئی امید نہ رہی جب اسے یقین ہو گیا کہ موت سے بچنا ممکن نہیں تو اس میں وہ ہمت پیدا ہوئی جو قاضی کے سامنے نہ ہوئی تھی۔ مسلمانوں کے قسم توڑنے پر جس سے اب اس کی جان جانے کو کھتی غصہ کھا کر کہ نہ اب جان بچے گی اور نہ قبر میں کوئی تخفیف سمجھی جائے گی پادری نے اب صاف صاف اقرار کیا کہ اس نے مسلمانوں کے پیغمبر کو گالیاں دی تھیں اور اس پر اس کو فخر ہے۔ اتنا کہنے کے بعد (باقی اگلے صفحے پر)

کہا جاتا ہے اس دن کسی نے قسیس سے کچھ نہیں کہا۔ لیکن کچھ دنوں کے بعد جب وہ بازار سے گزر رہا تھا ایک مسلمان نے عوام کو یہ کہہ کر لٹکار دیا کہ یہی وہ شخص ہے جس نے رسول اللہ صلعم کی شان میں گستاخانہ باتیں کہی تھیں، لوگوں نے قسیس کو گھیر لیا اور قاضی کے پاس پکڑ لے گئے۔ قاضی نے واقعہ پوچھا قسیس نے الزام کی تردید نہیں کی بلکہ قاضی کے سامنے بھی وہی گستاخانہ باتیں دہرا دیں۔ قاضی نے مجبور ہو کر قتل کا حکم دیا۔ یہ حادثہ رمضان میں پیش آیا تھا اس لئے حکم کی تعمیل ملتوی رہی۔ عید کے دن مجمع عام میں قسیس کی گردن ماری گئی۔“

دہلیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) پھر اس نے ویسی ہی گالیاں بکنی شروع کیں اور مسیحی شہید بننے کے لئے تیار ہو گیا۔“

پرفکتوس نے قتل کے وقت کسی قسم کی کمزوری کی کوئی علامت ظاہر نہیں کی مقتل میں جب اس کو لے جا رہے تھے تو وہ چلا چلا کر کہتا تھا۔ ہاں میں نے تمہارے پیغمبر پر لعن کیا تھا اور اب پھر لعن کرتا ہوں۔ میں کہتا ہوں مسلمانو تمہارا مذہب شیطان کا مذہب ہے نار جہنم تمہاری منتظر ہے، بار بار اسی طرح گالیاں دیتا ہوا وہ مضبوطی کے ساتھ مقتل میں آیا: "عیسائیوں کی نظروں میں فکتوس کو درجہ شہادت حاصل ہوا۔ قرطبہ کے عیسائیوں نے جن کے آگے قرطبہ کا استقفن تھا پرفکتوس کے تابوت کو بڑے ترک و احتشام سے اس قبر میں اتارا جس میں شہید اگس کلوس (قیصر دیوکلایتین کے عہد میں یہ عیسائی مارا گیا تھا۔ کلیسائے اس کو مسیحی شہید کا درجہ دیا) کی لاش دفن تھی اور سب عیسائیوں نے پکار پکار کر کہا کہ خدا اپنے اس خدمت گزار پر فکتوس کی موت کا انتقام ظالموں سے لے گا۔“

عبرت نامہ اندلس۔ جلد اول صفحہ ۴۱۵

”اس حادثے سے پورے ملک میں ہیجان پھیل گیا۔ اسپین میں عیسائیوں کی تعداد بہت زیادہ تھی۔ خاص دارالامارت قرطبہ میں بھی وہ کم نہ تھے۔ مسلمانوں نے ان کے دیر اور گرجے باقی رکھے تھے۔ راہب مردوں اور عورتوں کے رہنے کے لئے مکانات بھی بنے ہوئے تھے۔ قصر شاہی میں بھی عیسائی خادموں کی تعداد کافی تھی۔ عیسائیوں کے خلات بنی صلعم کی شان میں گستاخیوں کی شکایتیں عام ہو گئیں قاضی کے سامنے مقدمات پیش ہوتے، ملزمین بیباکی اور جرات کا اظہار کرتے اور قتل ہوتے۔ اس خوف سے کہ عیسائی ان لاشوں کو رکھ نہ چھوڑیں مقتولوں کی لاشیں جلوادی جائیں اور راگھ دریا میں پھینک دی جاتی۔ یہ بھی کہا جاتا ہے کہ یہ لاشیں کتوں کے آگے ڈال دی جاتیں۔“

اس سختی کا نتیجہ خاطر خواہ نہ نکلا۔ عیسائی شہادت کے جنون میں رسول اللہ صلعم کو برا کہتے اور قتل ہوتے تھے۔ اس ہتدگامے میں عیسائیوں کی بہت بڑی تعداد قتل ہو گئی۔ مقتولین میں شاہی قصر کا فرانسسی خادم سانشوا اور دو عیسائی خواجہ سرا بھی تھے۔ ان جان دینے والوں میں جو شیلی مسیحی عورتوں کی تعداد سب سے زیادہ تھی۔“

”آخر کار اسقفوں کے ایک جلسے نے بنی صلعم کو جان بوجھ کر گالیاں دینا اور اس صورت سے شہادت کی آرزو میں جان دینا انجیل کی روح کے منافی قرار دیا۔ شاہ چارلس اول نے بھی عیسائیوں کی درخواست پر مداخلت کی۔ اس قسم کے ہتدگامے صرف قرطبہ ہی تک محدود نہ تھے بلکہ اندلس کے شمالی صوبوں سے بھی اسی طرح کے حادثوں کی اطلاعاتیں آرہی تھیں۔“

جب حالات کی اصلاح کسی صورت سے نہ ہوئی عبدالرحمن ثانی نے تمام عیسائی خادموں کو قصر سے نکلوا دیا۔ ۶۸۵ھ میں عبدالرحمن کا انتقال ہوا اور اس



کی جگہ اس کا بیٹا محمد نجات حکومت کا مالک ہوا۔ شروع میں اس نے مسیحی فتنے کو سختی سے کچلا اور اپنی حکومت سے عیسائیوں کے مکمل اخراج کا فیصلہ کیا۔ لیکن بغاوتوں کے سلسلے نے اس ارادے کو تکمیل کا موقع نہ دیا۔

”کتلونیاہ میں لڑائی جاری تھی۔ سرفسطہ کے امیر موسیٰ نے بعض معرکوں میں عیسائیوں کو نچا دکھایا لیکن آخر میں اشلورہ کے بادشاہ سے شکست کھا گیا۔ شاہ محمد نے اس کو معزول کر دیا۔ یہ خفا ہو کر عیسائیوں سے جا ملا اور اپنی لڑکی شاہ نادارہ عزیز سے (garma) سے بیاہ دی۔ اسی زمانے میں طلیطلہ میں کبھی بغاوت کے شعلے بھڑک اٹھے۔“

”مسلمانوں نے جزائر سارڈینیا اور کورسیکا پر بھی حملہ کیا۔ فرانسیزی ملکوں میں بھی بد امنی پھیل گئی۔ گرجے برباد اور شہر ویران ہونے لگے۔ رہزنوں کی ٹولیاں لوٹ کھسوٹ کرنے لگیں لوگ گھر بار چھوڑ کر جاتے پناہ کی تلاش میں بھاگنے لگے۔ جو اپنی کوتاہ قدری کی وجہ سے بھاگ نہ سکے ان کی جانیں غارت گروں کی نذر ہوئیں کچھ باشندے موقع کو غنیمت سمجھ کر لوٹ کھسوٹ کے لالچ میں حملہ آوروں کے ساتھ ہولتے۔“

”اس عالمگیر بد امنی کے اثرات سے اندلس بھی محفوظ نہ رہا۔ ایک عیسائی عمر بن حفصوں نے قبول اسلام کا اظہار کیا اور رہزنوں اور بد معاشوں کی جماعتیں لے کر امیر محمد کے خلاف اٹھ کھڑا ہوا۔ اس فتنے نے حکومت کے نظام کو بہت نقصان پہنچایا۔ اندرونی خلفشار کی وجہ سے امیر محمد کے لئے عیسائی دشمنوں کا مقابلہ بہت مشکل ہو گیا۔ اس نے ابن حفصوں کی بغاوت فرو کرنے کے لئے چارلس الصلح سے صلح کر لی۔ ۸۶۶ء میں چارلس کے سفیر صلح نامہ کی شرطیں طے کرنے آئے اور کتاونیا پر فرانسیزی قبضہ تسلیم کر لیا گیا۔ فرانسیزی سفیر اسپین سے قیمتی ہدیے ادنیوں پر

لا دکر لے گئے !

۶۸۶۹ء میں عرب غازیوں نے پراولس کامرگو (Camargue) کے مقام پر حملہ کیا۔ یہاں اساقفہ ارل کے سردار مطران رولان کی جائداد تھی۔ حملہ آوروں نے رولان کو گرفتار کر کے اس کے تین سو آدمیوں کو قتل کر دیا مسیحی اس کو چھڑانے آئے۔ ڈیڑھ سو سونے کے سکوں ڈیڑھ سو تلواروں اور اتنے ہی کپڑوں اور غلاموں پر معاملہ طے ہوا۔ لیکن مطران کی جان ڈر کی وجہ سے پہلے ہی نکل چکی تھی۔ عربوں نے اس کی موت کا حال کسی سے نہیں بتایا۔ جب فدے کی رقم مل گئی مطران کی لاش کپڑے پہنا کر ساحل پر پہنچادی گئی عیسائی اپنے پیشوا کو رہائی پر مبارکباد دینے بڑھے لیکن مطران کو بے جان دیکھ کر ان کی خوشیوں پر پانی پھر گیا۔

اٹلی کے جنوب میں مسلمانوں کا تسلط قائم ہو چکا تھا۔ روم میں پوپ کی عزت سخت خطرے میں پڑ گئی تھی چارلس اٹلی پر حملہ کر کے پوپ کو ان خطروں سے چھڑانا چاہتا تھا لیکن موت نے مہلت نہ دی اور ۸۷۶ء میں دنیا سے رخصت ہو گیا۔ نارمن اور عرب فوجیں فرانس کو گھیرے ہوئے تھیں لیکن خود غرض امرام کو ابھی تک خطرے کا احساس نہ تھا۔ ملک کی متحدہ طاقت افسانہ بن چکی تھی اور ایک موہوم امید کے سوا نجات کا کوئی سہارا باقی نہ رہا تھا لیکن باہمی اختلافات ابھی تک حیرت انگیز طریقے پر بڑھ رہے تھے۔

# عربوں کا پرائس میں آنا اور یہاں سے سیوانے پیمونٹ اور سٹوٹز لینڈ پر حملہ اور فرانس سے ان کا اخراج

رہنوی کہتا ہے:-

اب ہم جس دور کا ذکر کریں گے وہ حملوں کی شدت اور قتل و غارتگری کے لحاظ سے گذشتہ دور سے بہت ملتا جلتا ہے۔ فرق صرف اتنا ہے کہ گذشتہ حادثات ساحل فرانس پر رک گئے تھے لیکن یہ واقعات جن کا ہم ذکر کرنے جا رہے ہیں ساحل سے بڑھ کر ڈوفینی (Dauphine) اور حدود جبرستی تک جا پہنچے گذشتہ حادثات تیز رو سیلاب کی طرح پیش آئے اور ختم ہو گئے۔ لیکن ان واقعات کا رخ مرکز کی طرف تھا اس لئے ان کے جاری رہنے کا اندیشہ پیدا ہو چلا تھا۔ اس دور کی ابتدا ۱۷۸۹ء سے ہوتی ہے۔ اس زلزلے میں پرائس اور ڈوفینی نے پر بوزون (Boszon) نامی ایک شخص جو اپنے آپ کو شاہ ارل کے لقب سے بھی پکارا کرتا تھا حکمران تھا۔ بوزون کا تعلق شارلمان کے شاہی خاندان سے نہ تھا اس لئے اس کی حکومت عوام پر گراں گزر رہی تھی۔ ان حالات نے عربوں کی کامیابی کے لئے نقصان کر دی۔

ہم عربوں کے پراولس میں آنے کا حال لیتوپراند (Luitprand) اور دیرلوزولیس (Novalesse) کی تاریخ مجموعہ ڈون لوکہ اور تاریخ پراولس تالیف بوش (Bouche) کے حوالے سے بیان کرتے ہیں :-

"بیس عرب ملاح ہلکے بادبان کے جہاز پر اسپین کے ساحل سے پراولس چلے لیکن تندہواؤں نے ان کو بہا کر خلیج گریمیڈ (grimed) میں جسے خلیج سینٹ ٹرویر (saint Tarpe) بھی کہتے ہیں لا ڈالا۔ یہ اتر کر خشکی پر آئے۔ ان کے اوپر کسی کی نگاہ نہیں پڑی۔ اس خلیج کے کنارے گھنی اور کثیلی جھاڑیاں تھیں کسی انسان کے لئے اس جنگل میں داخل ہونا ممکن نہ تھا۔ خلیج کے شمال میں ایک سے ایک اونچے پہاڑ تھے جب ان کی چوٹیوں پر کوئی چڑھتا پراولس کا بڑا حصہ اس کی نظر کے نیچے آجاتا۔"

"عربوں نے ایک سائلی گاؤں پر چھاپا پہ مارا۔ جو کچھ ملا لوٹ کر ان پہاڑی چوٹیوں کے دامن میں آچھپے جن کے ایک طرف سمندر اور دوسری طرف کوہ آپس کا سلسلہ تھا۔ انہوں نے اس مقام کو مستقل جائے پناہ بنایا۔ یہاں وہ سمندر کی راہ سے مدد منگاتے تھے۔ خشکی کی راہ سے غارتگری کے لئے نکلنے تھے اور جب ضرورت محسوس ہوتی جنگلوں میں جو ہر طرف سے محفوظ تھے پناہ لیتے تھے۔"

"ان غارتگروں نے اسپین اور افریقہ سے اپنے ساتھیوں کو مدد کے لئے بلایا اور چند سال بھی نہیں گزرنے پائے کہ انہوں نے ان اطراف میں بہت سے قلعے اور متعدد محفوظ مقامات بنائے ان قلعوں میں فرکینیم (Fraxinetum)

فرکینیم (Fraxinetum) کے محل وقوع کے بارے میں مورخوں میں بہت اختلاف ہے۔ فرانسسی مورخوں کا خیال ہے کہ یہ جگہ خلیج سینٹ ٹرویر میں تھی اور یہیں سے فرانس اور اٹلی جانے کا راستہ گذرتا تھا اطالوی مورخین اس رہا بقا اگلے صحنے پر

بہت اہم تھا۔ یہ نام دردار درخت کے نام پر جوان اطرات میں بہت ہوتا تھا رکھا گیا تھا۔ خیال کیا جاتا ہے کہ یہ قلعہ کوہ آلپس کے دامن میں جہاں موضع گرینڈ فرینٹ (Grade Frainct) آباد ہے واقع تھا۔ کوئی شبہ نہیں پرانے زمانے میں

رہتیہ حاشیہ صفحہ ۱۵۰ سے متفق نہیں ہیں۔ لونینو (Bonino) کے

تذریک فرکسیناٹم پراونس میں ارل کے قریب واقع تھا دوسرا مورخ مونمبریزو (Monmbrizo) فرکسیناٹم کو کوہ آلپس کے پار بتاتا ہے۔ بعض لوگ کہتے ہیں کہ یہ جگہ ارل کے قریب واقع تھی یہ لوگ بتاتے ہیں کہ عرب فرکسیناٹم، فریکس اور عین الطیب میں اترے اور وہاں سے نیسی اور سینٹ رمیو گئے اور آگے بڑھ کر البنگا (Albenga) تک پہنچے۔

(Jovanni di mortane) یہ ان کی پہلی مہم کی داستان تھی

دوسری مرتبہ وہ انہرن سے جیونی ڈی مارٹانا

گئے اور ویرٹولیس اور دیر سینٹ مورلس پر حملہ آور ہوئے۔

جن اطالوی مورخوں نے ان ساحلوں پر عرب حملوں کی روایتیں بیان کی ہیں ان

کے نام یہ ہیں:-

پینگونی (Pingone) ڈی بینی (Delbene) ڈلاشیرا - (Delia)

(chiesa) - دورندی (Durandi) اور گی برٹو (Sughereto)

یہ لوگ بیان کرتے ہیں کہ ۸۹۱ء میں بحری ڈاکوڈز کے ایک گروہ کو طوفانی ہواؤں نے ساحل پراونس پر لاڈالا وہ وہیں اتر پڑے اور ایک جنگل میں جس کو فراسینیٹو کہتے تھے رہنے لگے۔ فراسینیٹو ایک گھاس کے نام سے جو اس جنگل میں بہت پیدا ہوتی تھی مشتاق ہے جس جگہ وہ اترے تھے وہ ابھی تک ان کے نام کی مناسبت سے "جیل موردا" کہلاتی ہے رفتہ رفتہ ان کی جماعت بڑھتی اور قوت حاصل کرتی گئی امراء اپنی باہمی نزاعوں میں ایک دوسرے کے خلاف ان سے مدد مانگتے تھے اور مال غنیمت رہا بقا اگلے سفر پر

یہ مقام بہت اہم رہا ہوگا کیونکہ خلیج سے شمال کی طرف جانے کا راستہ اس کے  
سوا کوئی دوسرا نہیں۔ ابھی تک پہاڑ کی بلندیوں پر اچڑے ہوئے کھنڈر پتھر پٹی  
دیواریں اور چٹانوں میں کھدے ہوئے کنوس موجود ہیں۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) میں ان کو حصہ دیتے تھے۔

تعجب ہے عرب مورخوں نے فرکسیت میں عربوں کے آنے کا حال نہیں بیان کیا  
ان واقعات کے متعلق صرف فرانسسیسی، جرمنی اور اطالوی زبانوں میں مواد ملتا ہے۔ ابن  
موقل نے المساک والممالک میں لکھا ہے کہ :-

جبل قلال میں مسلمانوں کی ایک جماعت آسبی تھی یہ جگہ درمیل لمبی تھی اس کے  
محل وقوع کی وجہ سے فرانسسیسی امراء اس پر قابو نہ پاسکتے تھے۔

ابن جوقل نے بحر روم کے سلسلے میں یہ سطر لکھی ہیں۔ جزیرہ میورتہ کے بیان میں  
وہ دوسری جگہ لکھتا ہے :-

میورتہ صاحب اندلس کے قبضہ میں ہے جبل قلال بھی اسی عمل رعلاتے میں  
شامل ہے۔

مجم البلدان میں انکبردہ کے بیان کے دوران میں جبل القلال کا ذکر ان  
الفاظ میں آیا ہے :-

فرنگستان کا ایک بڑا علاقہ ہے جو قسطنطنیہ اور اندلس کے درمیان میں واقع  
ہے اس کے ایک طرف جبل القلال کے سامنے سمندر ہے اور دوسری جانب یہ علاقہ  
بلاد قلوریہ سے یورپ کی طرف ملا ہوا ہے۔

میرا خیال ہے اس جگہ سے اٹلی کی موجودہ حدود مراد ہیں یہ ایک طرف کوہ الپس کے  
سامنے شروع ہوتی ہیں اور دوسری طرف جزیرہ مناکلا برہ کے پاس پہنچ کر ختم  
ہو جاتی ہیں (باقی اگلے صفحے پر)

اب دردار کے درختوں کا کوئی نشان باقی نہیں لیکن موسیو گرمانڈ *germond* نے بڑی دقیق بحث کے بعد رائے قائم کی ہے کہ سمندر کے کنارے خلیج کے ساحل پر دردار کا جنگل تھا اور فرکستینو نام کا ایک گاؤں بھی تھا جس میں سب سے پہلے (بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) ابن حوقل اور یاقوت کی ان تشریحوں کے مطالعہ کے بعد یہ خیال پختہ ہونے لگا کہ جبل قلال سے وہی پہاڑ مراد ہو سکتا ہے جو فرانس کے ساحل پر پھیلا ہوا ہے اور اٹلی کی حد بندی کرتا ہے لیکن صرف قیاس اس رائے کی صحت کے لئے کافی نہ تھا مجھے اس باب میں کسی مستشرق کی تحقیق کی ضرورت تھی میں نے اس مسئلے میں سید محمد الفاشی سے باتیں کیں انہوں نے آماری (*Amaris*) کے حوالے سے رینو کی تحقیق سے مجھے مطلع کیا اور رینو کی تحریر کی نقل مجھے بھیجی رینو لکھتا ہے :-

میں نے اپنی کتاب غارۃ الغرب علی نزلتہ ومن قریۃ علی سفوانے دیپونٹ دوسیرہ میں لکھا ہے کہ ۶۸۸۹ء میں بعض انڈسی بحری ڈاکوسینٹ ٹروریز کی خلیج میں آنے انہوں نے خلیج کے کنارے ایک دشوار گزار پہاڑ میں اپنا ماں بنایا۔ اس زمانے کے لوگ اس حصہ کو فرکستینا ٹوم کہتے تھے آجکل اس پہاڑ پر جو گاؤں آباد ہے گارڈ فرینے - *gadre Frain* کہلاتا ہے جو جنگل اس قریہ کو گھیرے ہوئے تھا ابھی تک دشت مور کہلاتا ہے ان بحری ڈاکوؤں کے جم جانے کے بعد اندلس اور انزلیقہ کے دوسرے ادارہ گرد بھی ان کے ساتھ رہنے لگے خود فرانس کے بعض لوگ ان کے ساتھ ہو گئے ملک کی عام بد امنی نے ان کی بوٹ کھسوٹ کے لئے میدان صاف کر دیا اور یہ کوہ آپس سے گذر کر سیوانے شمالی اطالیہ اور سوئٹزرلینڈ تک جا پہنچے جب میں نے اپنی کتاب شائع کی ہے۔ اصطخری کی کتاب چھپی نہیں تھی اور میرا خیال تھا کہ شاید مسلمانوں کا یہ ماں جو عیسائی دنیا کے بیچ میں واقع تھا۔ اندلس اور انزلیقہ اور الشیہ مورخین کا نگاہ سے اوجھل رہا لیکن اب مجھے کوئی شبہ نہیں کہ ابن حوقل اور اصطخری نے اپنی سیاحت کے (باقی اگلے صفحے پر)

عرب آئے اور بعد کو اسے برباد کر کے پہاڑوں میں جاتے پناہ بنائی انہوں نے اس  
جگہ پناہ کا نام فرکسینٹ (Fraxinet) رکھا موسیو گرمانڈ کے خیال میں

دہلیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ دوران میں فرکسینا ٹوم کی خبر سنی تھی۔

اصطخری اپنی کتاب میں سسلی کریٹ اور قبرس کے بعد ہی جبل قلاں کا ذکر کرتا ہے  
اور پڑھنے والا تھوڑی دیر کے لئے دھوکہ کھا جاتا ہے کہ شاید جبل قلاں بھی کوئی جزیرہ ہے  
جس کو سسلی اور کریٹ وغیرہ کی طرح سمندر گھیرے ہوئے ہے ہمیں خیال رکھنا چاہئے کہ  
عرب یونانیوں کی طرح جزیرہ اور جزیرہ نما میں کوئی فرق نہیں کرتے۔ اصطخری اپنی کتاب  
میں جبل قلاں کے متعلق جو باتیں بیان کرتا ہے وہ فرکسینا ٹوم کے اوپر پوری طرح منطبق  
ہوتی ہیں وہ بیان کرتا ہے:-

”جبل قلاں ایک ویران پہاڑ تھا وہاں پانی بھی تھا اور مٹی بھی۔ وہاں مسلمانوں کی ایک  
جماعت پہنچی اور آباد ہو گئی اور انہوں نے فرانسیزیوں پر چھاپے مارے لیکن ان کے مامن کا  
راستہ بہت دشوار گزار تھا اس لئے کوئی ان تک پہنچ نہ سکا۔ اس پہاڑ کی لمبائی دوردوز کی  
مسافت کے برابر تھی۔“

”ابن حوقل نے اس کو اندلس کا ماتحت قرار دیا ہے۔ عرب، یورپ کے جنوبی اور  
مغربی اور اسلامی مقبوضات کو اندلس ہی کہا کرتے تھے یہی وجہ ہے وہ جبل قلاں کو بھی اندلس  
ہی میں شامل سمجھتے تھے۔“

فارسی کی بعض تحریریں میری نگاہ سے گزریں ہیں جن سے پتہ چلتا ہے کہ ایشیا کے  
لوگ بھی کوہ قلاں سے بے خبر نہ تھے۔

ریتو کے بیان سے صاف پتہ چلتا ہے کہ جبل قلاں جزیرہ نہیں بلکہ جزیرہ نما تھا اور  
چونکہ یہ مسلمانوں کے قبضے میں تھا۔ اس لئے عربوں نے اس کو بھی اندلس ہی میں شامل سمجھا  
ریتو نے ذکر کیا ہے کہ فرکسینا ٹوم کو بھی (باقی اگلے صفحے پر)



اس جاتے پناہ سے پراولس کے میدالوں میں آسانی سے پہنچا جاسکتا تھا۔ اس کا محیط تین سو قدم تھا اور اس میں سو آدمیوں سے زیادہ کی گنجائش نہ تھی یہ عارضی جاتے پناہ تھی اصل ماسن یہاں سے لصف فرسخ کے فاصلے پر سمندر کے قریب پہاڑ میں تھا اس مقام کو آجکل سیرار (nothe - de - miramar) کہتے ہیں یہاں گہری خندقیں اور دوسرے آثار ابھی تک موجود ہیں۔

تاریخ پراولس کے مصنف موسیو بولس کے خیال میں عرب ان تمام قلعوں کو فرکسینٹ کہتے تھے اور جو انہوں نے ڈونی نے سیولتے اور سمونٹ میں تعمیر کئے تھے بولس کی رائے قرین قیاس بھی معلوم ہوتی ہے۔ ان اطراف میں اس نام کے بہت سے مقامات موجود ہیں۔

عرب قلعوں کی تعمیر مکمل کر کے قرب و جوار میں چھاپے مارنے لگے۔ اندرونی ہنگاموں کی وجہ سے ملک کی حالت پہلے ہی سے خراب تھی ان حملوں نے آگ پر تیل کا کام کیا۔ لڑنے والی جماعتوں نے ایک دوسرے کے غلات مدد مانگنی شروع کی انہوں نے باہمی نزاع سے فائدہ اٹھایا اور رفتہ رفتہ اپنی طاقت اتنی بڑھالی کہ ان کے مقابلے میں کوئی جماعت آنے کی ہمت نہ کرتی۔ ان کی دہشت لوگوں کے دلوں میں اچھی طرح بیٹھ گئی اور انہوں نے اپنے آپ کو ان علاقوں کا مالک سمجھنا شروع کیا۔ عربوں کے رعب و جلال کا ثبوت اس کتبے سے بھی ملتا ہے جو ۱۲۷۸ء میں برگونیا (Bourgogne) کے علاقے ویزے (Vezelay) میں قدسیہ مادلسینہ کی قبر سے نکلا ہے اس کتبے سے معلوم ہوتا ہے کہ عربوں کے خوف سے

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) اندلسی خلیفہ کی سرپرستی حاصل تھی اور فرانسینتہ، فرانس سوٹزرلینڈ اور شمالی اطالیہ کے اسلامی مقبوضات کے صدر مقام کی حیثیت رکھتا تھا۔

قدلیہ کی لاش پراولس کے شہر اکنس (Aix) سے منتقل کر کے یہاں دفن کی گئی  
 کئی ملاحظہ ہوتا رہا (Hainaut) تالیف جاک ڈی گویز (De gwyse)  
 اور تاریخ پراولس مولفہ یولس

عرب گوہ آپس پر چڑھتے گئے اور اس کی چوٹیوں پر آکر ٹھہر گئے اس زلزلے میں  
 اول پر بیرون کا بیٹا لولس حکمراں تھا۔ یہ اٹلی میں لمبارڈی (Lombardy)  
 کے بادشاہ بیرانجہ سے لڑ رہا تھا اور ازل کا دار الحکومت خالی پڑا تھا۔ نارمن وسط  
 فرانس میں لوٹ مار کر رہے تھے ایک مرتبہ پیرس پر ان کا قبضہ بھی ہو گیا تھا۔ مشرق  
 سے وحشی بربروں کے قبیلے بڑھے چلے آ رہے تھے اور جرمنی اور اٹلی کو لوٹتے کھسبوتے  
 ہوئے فرانس کی سرحد تک جا پہنچے تھے؛

۹۰۶ء میں عرب ڈوفنی نے (Dauphine) کے درے سے گزر کر  
 گوہ سینس (Ceniz) کے پار اتر گئے اور پمونٹ (Pied mont)  
 کی وادی سوزہ (Susa) میں نوولیس کے دیر پر حملہ آور ہوئے۔ دیر کے  
 راہب تو زینو بھاگ گئے اور اپنے ساتھ قدسیوں کے ذخیرے بھی لیتے گئے۔ ان  
 ذخیروں میں نادر اور نایاب کتابیں بھی تھیں۔ عربوں نے دیر کی تلاشی لی لیکن  
 چند پہرہ دار راہبوں کے سوا کوئی قیمتی چیز ہاتھ نہ آئی۔ دیر اور گاؤں میں جو کچھ  
 ملا لوٹ کر آگ لگا دی؛

”مورا توری نے دیر نوولیس کے تذکرے میں لکھا ہے“ وہاں ایک گرجا تھا جو  
 نویں صدی عیسوی کے قدیس ہیلڈارڈ (Heldrad) کے نام سے مشہور  
 تھا۔ عربوں نے اسے جلا دیا یہاں کے بہت سے باشندے سوزہ اور بریانس  
 (Briancon) کے درمیانی پہاڑوں میں بھاگ کر دیر اولکس (Aulus)  
 میں جا چھپے عربوں نے ان کا پتہ لگا لیا اور اتنی بڑی جماعت تلوار کے گھاٹ

اردی کہ آگے چل کر یہ مقام گنج شہیداں کے نام سے مشہور ہوا۔  
 اس واقعہ نے قرب و جوار کی آبادیوں میں ہیجان پیدا کر دیا اور ایک بڑی جماعت  
 نے اکٹھا ہو کر عربوں سے انتقام لینے کا فیصلہ کیا یہ لوگ عربوں کے بہت سے آدمیوں  
 کو رینو پکڑ لے گئے اور ان کو قدیس اندراوس کے دیر میں قید کر دیا لیکن ان قیدیوں  
 نے بیڑیاں توڑ ڈالیں دیر میں آگ لگا دی اور شہر کے ایک حصے کو بھونک دینے کی  
 شش کی۔ انہوں نے کوہ آلیس کے دروں پر قبضہ کر لیا اور فرانس و اٹلی کی آمد و  
 رفت کا سلسلہ منقطع کر دیا۔ آنے جانے والے مسافران کی اجازت کے بغیر آگے قدم  
 نہ بڑھا سکتے تھے۔ ۱۱۹۶ء میں نارہون کے دس اساقفہ نے کسی ضروری کام سے روم  
 جانا چاہا لیکن عربوں کے ڈر سے ہمت نہ کر سکے۔ عربوں نے پیمونٹ اور مونت  
 فرات (Mont Ferrat) پر چھاپے مارنے شروع کئے۔ ۱۲۰۸ء  
 میں کچھ عرب بحری قزاق ایگورٹ کے پاس لینگیوڈاک کے ساحل پر اترے  
 اور دیر تریل کو لوٹ لیا۔ شارلمان کے زمانے میں عرب اسے مسمار کر چکے تھے اور  
 پچھ دیوں کے بعد دوبارہ اس کی تعمیر ہوئی تھی؛

۱۱۹۳ء میں عبدالرحمن ثالث تخت پر بٹھا۔ اس نے پچاس سال حکومت  
 کی اور پورے اندلس پر اچھی طرح تسلط قائم کیا یہ دنیا کے بادشاہوں میں سب  
 سے زیادہ خوش قسمت فرمانروا تھا۔ اس نے اپنے زمانے میں اندلس کو امن و  
 سلامتی اور ثروت و کمال کی انتہائی بلندیوں پر پہنچا دیا۔ اندلس کے امراء میں یہ  
 پہلا شخص ہے جس نے خلیفہ اور امیر المومنین کا لقب اختیار کیا؛  
 ناوارہ کے بادشاہ حنشوگارشیا اور لیون کے حکمراں شاہ اور ڈولون نے فرانسسی

garcia

سہ گارسیا

ordono

اور دون نو

لشکر اور ابن حفصوں سے مل کر عبدالرحمن کے مقابلے میں صفت آرائی کی۔ عبدالرحمن نے  
 ۹۲۰ء میں عبدالرحمن المنظر کو ان کے مقابلے میں بھیجا۔ عبدالرحمن نے غنیم کو شکست  
 دے کر پیچھے ہٹا دیا اور کوہ پیری نیر سے اتر کر گاسکونی (gascogne) پر  
 جا کر اور اس کے بڑے حصے کو تاخت و تاراج کر کے طلوze (Toulouse)  
 کے سامنے جانکلا لیکن واپسی میں گارشیاس سے شکست کھائی اور وہ تمام مال  
 غنیمت جو ان معرکوں میں ہاتھ آیا تھا دشمنوں کے قبضے میں چلا گیا۔

۹۳۰ء نفع الطیب میں آیا ہے کہ عبدالرحمن الناصر نے باغیوں کو شکست دی اور اندرونی  
 بے چینیوں کا خاتمہ کر کے امن و امان قائم کیا یہ تین سو آٹھ ہجری میں جلیقیہ گیا اور اس نے  
 وہاں کے حکمراں اور دون ابن ازفولن کو جس نے بشکنس سے مدد مانگی تھی شکست دی  
 اس کے مالک کو پر باد کیا اور اس کے قلعوں کو ڈھا دیا۔ اس نے ۹۳۲ء میں بینلونہ پر حملہ  
 کیا اور دشمنوں کو شکست دے کر اس کی طاقت توڑ دی کچھ عرصہ کے بعد باغیوں نے جنہوں  
 نے عیسائیوں سے مدد لی تھی اس کا مقابلہ کیا اس نے اس بغاوت میں اہل البہ کو شکست  
 دی اور ان کے تیس قلعے فتح کر لئے۔

اس کو ملکہ باشکنس طوطہ کی سرتابی کی اطلاع ملی اس نے بینلونہ پر حملہ کیا اور ملکہ  
 کو شکست دے کر قرطبہ لوٹ آیا ۹۳۲ء میں خندق کے معرکے میں مسلمانوں کو شکست  
 ہوئی اس واقعے کے بعد عبدالرحمن جہاد کے لئے فوجی دستوں کو مغرب کی طرف بھیجا رہا اس  
 نے سبتہ اور فاسی پر قبضہ کر لیا اور اس کی شہرت دور دور جا پہنچی۔

جب شاہ باشکنس سانحہ فرید نے وفات پائی اس کی ماں ملکہ طوطہ نے سلطنت  
 کی ذمہ داریاں سنبھالیں۔ اس نے ۹۳۵ء میں ناصر کے خلاف سرتابی کی ناصر نے بینلونہ  
 پر چڑھائی کی ملکہ طوطہ کی طاقت توڑ دی ملکہ طوطہ نے اس کی اطاعت قبول کی عبدالرحمن  
 نے البہ اور جلیقیہ پر حملہ کر کے دشمنوں کو بار بار شکست دی اور لوٹ آیا باقی اگلے صفحے پر

پراولس ڈوفینی اور آپس کے ملکوں میں عرب مجاہدین کی نقل و حرکت سے ہیجان پیدا ہو گیا تھا اور ان کے مقابلے کی تدبیریں ہونے لگی تھیں لیکن باہمی نفاق کی وجہ سے کوئی متحدہ محاذ نہ بن سکا مرسیلیہ (Marseile) بھی عرب حملوں کا شکار ہوا اور وہاں کا بڑا گرجا ان کے ہاتھوں تباہ ہوا۔ افس (Aix) پر ان کے حملے ہوئے بولس نے تاریخ پراولس میں اور گوئرنے تاریخ ہیو میں بیان کیا ہے کہ عربوں نے بعض زندہ اسیروں کی کھالیں کھنچوا لی تھیں۔ ان

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) اخبار مجموعہ میں آیا ہے کہ جب عبدالرحمن نے خلافت کی ذمہ داری سنبھالی پورے اندلس میں بدامنی برپا تھی عبدالرحمن خوش قسمت فرما سوا تھا اس نے اپنے تمام دشمنوں کو شکست دی اور باغیوں کی پوری طرح سرکوبی کر کے امن و امان قائم کر دیا اس کے زمانے میں ابن حفصوں اور سلیمان دونوں قتل ہو گئے اور ان کے لڑکوں اور عزیزوں نے عبدالرحمن کی ملازمت اختیار کر لی۔

عبدالرحمن نے بیشتر حصے پر قبضہ کر لیا اس میں عمارتیں تعمیر کرائیں اور قلعہ کو مستحکم کر کے اس کے سوا دوسرے قلعوں کو سمار کر دیا۔ کہا جاتا ہے کہ اس نے اس قلعہ کو اپنی اور اپنے خاندان والوں کی حفاظت کے لئے خاص کر لیا تھا اس زمانے میں یہ خبر بہت گرم تھی کہ اندلس میں ایک بہت بڑا فتنہ ہونے والا ہے باغی شہروں کو تباہ و برباد کر دیں گے مردوں کو قتل کر ڈالیں گے، عورتوں اور بچوں کو غلام بنا لیں گے، یہ سنا دھچکا جائے گا اور اس کی زد سے وہی لوگ محفوظ رہیں گے جو قلعوں اور جزیروں میں پناہ گزین ہوں گے ان کے نزدیک یہ سنا دیک بڑے فتنے کا مقدمہ ہو گا جو کسی صورت سے دفع نہ ہو گا خلیفہ عبدالرحمن پورے جاہ و جلال سے فرما سوائی کرتا رہا اور اس کی فتوحات کا سیلاب مشرق اور مغرب میں بڑھتا اور پھیلتا رہا۔ الخ

عبدالرحمن الناصر کا بیان انشا اللہ کسی قدر تفصیل کے ساتھ آئندہ صفحات میں آئے گا

مظالم سے گھبرا کر مطران اوڈل ریکوس نے شمال کے شہر رینس میں پناہ لی۔ عرب عورتوں کو اسیر کرتے اور ان کو گھروں میں ڈال لیتے تھے کوئی شبہ نہیں ان کے ساتھ ملک کے بعض وہ باشندے بھی جن کو صرف اپنے ذاتی فائدے کی فکر تھی شریک ہو گئے تھے۔

عربوں کے خوف سے دولت مند لوگ اپنے گھروں کو چھوڑ کر شمال کی طرف ہجرت کر رہے تھے۔ قدیس میول (Mayuel) کی سوانح عمری میں قدیس کے دولت مند عزیزوں کالے وگنان سے برگونہ (Bourgogne) بھاگنا بیان کیا گیا ہے۔ عربوں نے سسٹرون (sisteron) اور گاپ (gop) کے گرجے بھی پھونک دیئے اور انبرون (Enbrun) میں رینس الاساقفہ بند کتیس اور ایک مطران کو جان سے مار ڈالا تھا۔

موسیورادوسیٹ (Ludorecete) نے کوہ آپس کے ممالک کی تاریخ میں تین محفوظ برجوں کا تذکرہ کیا ہے عربوں نے ان پر قبضہ کر لیا تھا اور وہاں سے قرب و جوار کے ملکوں کو اپنی تاخت و تاراج سے ڈرانے لگے تھے قدیس لبرال قدیس بند کتیس کا جانشین مقرر ہوا تھا لیکن عربوں کے خوف کی وجہ سے انبرون (Enbrun) میں داخلے کی ہمت نہ کر سکا اور واپس لوٹ گیا۔ "روم میں نبیوں کے مزار بنے ہوئے تھے۔ فرانس اور انگلستان کے مسیحی باشندے کم سے کم عمر میں ایک مرتبہ ان مزاروں کی زیارت کے لئے ضرور جانا کرتے تھے۔ اسقف اور فیس روم کو مذہبی قبلہ سمجھتے تھے لیکن کوہ آپس کی گذرگاہیں عربوں کے قبضے میں تھیں۔ قافلے بڑی تعداد میں ہتھیاروں سے مسلح ہو کر نکلتے تھے لیکن پھر بھی کوئی سال خونریزی سے خالی نہ جاتا تھا۔"

اس زمانے میں قبیلہ مجار (Magyar) نے بھی فرانس پر چڑھائی کر دی

ان کی غارت گری نے حوز قبائل نبی کی پیشینگوئی جو انہوں نے یا جوج ماجوج کے متعلق کی تھی صحیح ثابت کر دی۔ سنا یہ شروع ہو گیا تھا اس لئے لوگوں کو ان فتنوں میں قیامت کے آثار صاف نظر آنے لگے تھے مطران درڈن (Vardane) نے کسی قیس سے مجار کی حقیقت پوچھی اور ان کے یا جوج ماجوج ہونے کا شبہ ظاہر کیا قیس نے مطران کو یہ سمجھا کر مطمئن کر دیا کہ یا جوج ماجوج کے ساتھ دوسری جماعتیں بھی شریک ہوں گی مجار کے ساتھ کوئی دوسری قوم شریک نہیں اس لئے یہ یا جوج ماجوج نہیں ہو سکتے۔ اس میں کوئی شبہ نہیں مجار کے سفاکانہ کارناموں کی مثال اگلی اور پچھلی ظالم قوموں میں مشکل سے ملے گی!

پیونٹ اور مونٹ فزٹ کے علاقے عربوں کے حملوں کا مرکز بنے ہوئے تھے ویرلڈ ویس کے مورخ نے ذکر کیا ہے کہ اس کا کوئی عزیز جو فوجی افسر تھا مومین سے فارس چلا۔ راستے میں شہر کے قریب عربوں سے مرٹ بھٹرا ہو گئی۔ دونوں جماعتوں میں تلواریں چلیں۔ کافی زخمی اور کچھ گرفتار ہوئے۔ عربوں نے غزیوں کو تو چھوڑ دیا لیکن جو دولت مند اور فدیہ ادا کر سکتے تھے ان کو پکڑ لے گئے۔ راوی کا عزیز بھی انہیں اسیروں میں تھا۔ اتفاق سے اس افسر کا باپ اس طرف سے گزرا اور اپنے بیٹے کی گرفتاری کی خبر سن کر شہر میں لوٹ آیا تاکہ فدیہ کا انتظام کر کے اپنے بیٹے اور اس کے خادم کی جان بچاتے۔

اسی مورخ نے بیان کیا ہے کہ عرب لیگیوریہ کی سرحد (خلج جنوہ) تک پہنچ گئے تھے مشہور مورخ لیوٹ پرائنڈ (Luit Prand) نے جو دسویں صدی کی

۱۰۰۰ لیوٹ پرائنڈ (Luit Prand) یہ مشہور مورخ ۹۲۲ء میں پیدا ہوا تھا یہ شاہ ہوگو کے ساتھ رہتا تھا۔ ہوگو کے بعد بیسزنگر کے دربار میں رہا اس نے ۹۹۰ء میں دقا پانی اس نے لاطینی میں دو کتابیں لکھی ہیں۔

کی ابتداء میں موجود تھا بیان کیا ہے کہ عربوں نے مونٹ فرات کے مشہور شہر فل  
میں آگی (Aqaba) پر حملہ کیا لیکن اس معرکے میں ان کو شکست ہوئی یہی مورخ  
بیان کرتا ہے کہ بعض عرب بحری قزاق شہر جنوہ میں داخل ہو گئے تھے اور لوٹ  
کھسوٹ کے بعد عورتوں اور بچوں کی بہت بڑی تعداد پکڑ بھی لے گئے تھے۔

پراولس میں جو اصقفت عورتوں اور مردوں کے مقابلے سے بھاگے انہوں نے  
سوئٹزرلینڈ میں پناہ لی۔ عرب یہاں بھی پہنچے اور ولس (Valais)  
کی وادی میں لوٹ مار کی۔ یہاں ایک دیر قدیس مورس کے نام سے بنوایا گیا تھا  
شہنشاہ شارلمان اور دوسرے فرانسسیسی تاجداروں نے اپنی مہربانیوں سے اس  
کو اور بھی زینت بخشی تھی گالیا کرسٹانیہ (gallia christiana)  
کی تاریخ میں ذکر آیا ہے کہ عربوں نے اس کو بھی زمین کے برابر کر دیا بعض مورخوں  
کا خیال ہے کہ یہ واقعہ ۹۷۰ء میں پیش آیا تھا۔

ڈون بو کہ لکھا ہے کہ عرب تارنتیس کے قرب و جوار میں بعض مقامات پر  
قائمن ہو گئے تھے اور انہوں نے فرانس سے اٹلی جانے والے ایک قافلے کو لوٹا بھی تھا  
اس قافلے کے بہت سے آدمی مارے گئے تھے اور جو بچے تھے وہ لوٹ آئے تھے۔

ولیس (Valais) پر قبضہ کر کے عرب گریزلس (grisons)  
میں آئے۔ یہاں قدیس کولمبیان کے کسی شاگرد کے بنائے ہوئے دیر ڈی زینتر  
(Disentis) کو دل کھول کر لوٹا اور زینت اور آرائش کا تمام سامان اٹھا  
لے گئے کو ار کے گرجے کا بھی یہی حال ہوا یہ تمام واقعات مورخ اسپر یچسپر

لے سینٹ مورس کا شہر ولس کی وادی میں جینوا سے اٹلی کی جانب ریل کے  
راستے سے دو گھنٹے کے فاصلے پر واقع ہے اس دیر کی بنیاد بوزگونہ کے ڈیوک سچیمونڈ  
چھٹی صدی عیسوی میں رکھی تھی۔



(Sprecher) نے اپنی کتاب میں بیان کئے ہیں، کہا جاتا ہے مطران وولڈو (Wualdo) نے ۹۲۰ء میں عربوں کے مسلسل حملوں کی شکایت کی تھی۔ ان حملوں کے آثار ۹۵۲ء تک پائے جاتے تھے۔

اس زمانے میں ایشٹوریہ اور نادارہ کے بادشاہ عبدالرحمن الناصر سے لڑے تھے زمورہ (Zamorra) کے پاس دونوں لشکروں میں مقابلہ ہوا عبدالرحمن کو شکست ہوئی اور تقریباً ایک لاکھ مسلمان میدان جنگ میں کھیت رہے۔

یہ واقعہ بہت مشہور ہے ابن خلدون کا بیان ہے کہ سلطان عبدالرحمن الناصر کو جہاد کا بڑا شوق تھا اس نے ۳۲۳ھ میں عزوہ عامل الخندق میں شکست کھائی ابن اشیر اس شکست کو ۳۲۴ھ کا واقعہ قرار دیتا ہے ابن اشیر بیان کرتا ہے کہ ۳۲۴ھ میں امیہ ابن اسحاق نے بغاوت کی اور شاہ جلیقیہ کو شکست فاش دی اور ان کے لالچ آدمی قتل کر دیئے۔ اہل جلیقیہ نے عبدالرحمن پر دوبارہ حملہ کیا اس مرتبہ مسلمانوں کو شکست ہوئی اور ان کے بے شمار آدمی مارے گئے۔ عبدالرحمن پھر لوٹا اور اس نے اہل جلیقیہ پر حملہ کر کے مسلمانوں کے خون کا انتقام لیا۔

اخبار مجموعہ میں آیا ہے کہ عبدالرحمن اہل عرب کی طرف مائل ہو گیا تھا۔ اس کے غرور کی انتہا نہ رہی تھی اس نے اپنیوں کو چھوڑ کر دوسروں پر بھروسہ کیا اور شریفیوں کی توہین میں کوئی کسر اٹھانہ رکھی۔ اس نے فوج کی سرداری کم لاسب غلاموں کے سپرد کی اور عربوں کو ان کی اطاعت پر مجبور کیا ان حالات نے اس کے نظام میں کمزوری پیدا کر دی اور ۳۲۶ھ میں اس کو شکست فاش ہوئی اور مسلمانوں کے ہزاروں آدمی مارے گئے۔

مسعودی نے "مروج الذهب" میں لکھا ہے :-

"عبدالرحمن ایک لاکھ مجاہدوں کا لشکر گراں لے کر شاہ جلیقیہ رود میر کی طرف شوال ۳۲۶ھ میں بڑھا اس معرکہ میں دشمن نے خندق عبور کر کے (باقی اگلے صفحے پر)

عبدالرحمن الناصر کے لئے اس نقصان کی تلافی دشوار نہ تھی۔ اندلس کی اسلامی طاقتوں کو اکٹھا کر کے وہ عیسائیوں سے انتقام لے سکتا تھا لیکن ان کی خوش قسمتی سے افریقیہ کی جنگی مہموں نے اور دولت فاطمیہ کے ظہور نے اموی حکومت کو ادھر توجہ کرنے کی مہلت نہ دی۔“

راقبہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) پچاس ہزار مسلمانوں کو قتل کر دیا کہا جاتا ہے کہ امیہ بن اسحاق نے رودیر کو تعاقب سے باز رکھا بعد کو امیہ نے عبدالرحمن سے معافی مانگ لی اور رودیر سے علیحدہ ہو گیا اس کے بعد عبدالرحمن نے اہل جلیقیہ کے خلاف حملوں کا ایک سلسلہ چھوڑ دیا اور ان کے اس سے کہیں زیادہ آدمی قتل کر دیئے جو انہوں نے مسلمانوں کے قتل کئے تھے۔ ڈوزی کا بیان ہے :-

”سلاطین قرطبہ کے درباروں اور فوجوں میں صقالبہ کی تعداد ہمیشہ زیادہ رہی۔ لیکن خلیفہ ناصر کے وقت میں وہ سب سے بڑھ گئی ایک بیان کے مطابق ان کا شمار ۳۷۵۰ اور دوسرے بیان کے مطابق ۶۰۸۷ بلکہ ۱۳۷۵۰ تھا غالباً یہ اعداد عہد ناصر کے مختلف زمانوں کے ہیں کیونکہ یہ امر یقینی ہے کہ خلیفہ ناصر نے صقالبہ کی تعداد میں اضافہ کرنے سے کبھی بس نہیں کی۔ یہ صقالبہ اگرچہ خود غلام ہوتے تھے۔ مگر غلام ان کی خدمت میں رہتے تھے بڑی بڑی املاک اور جاگیروں کے مالک ہوتے تھے۔ فوج اور دیوانی کی مہمایت ذمہ داروں کے عہدوں پر خلیفہ ان کو مقرر کرتا تھا۔ اس وجہ سے پرانے امیر اور رئیس جو مشاہیر عرب کے اولاد تھے ان کو عزت صقالبہ کے سامنے ذلیل اور حقیر ہوتے رہتے تھے اس صورت میں ان عربی رئیسوں کے صقالبہ سے جس قدر نفرت ہوتی کم تھی۔“

غرض جس حالت میں کہ شرفاز عرب ناصر کے دشمن ہو رہے تھے۔ ناصر نے بادشاہ لیون کے مقابلے میں ایک ایسی لشکر کشی کا ارادہ کیا جو کبھی پہلے نہ کیا تھا اس مہم غلیم کے اس نے بہت روپیہ صرف کیا اور ایک لاکھ آدمی جمع کر کے لشکر مرتب کیا اور (بالکل صغیر پر)

دار (Vard) کے علاقے میں فریجس (Frijos) ایک آباد شہر اور بڑا بندرگاہ تھا۔ عربوں نے وہاں حملہ کیا اور دل کھول کر لوٹا بائسندے مقابلے کی تاب نہ لائے اور شہر کو دیران چھوڑ کر پہاڑوں میں جا چھپے۔ اس زلزلے میں پراولس میں ہوگ (بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) یہ امید کی کہ اس مرتبہ کامل فتح ہو جائے گی لیکن بڑی غلطی یہ کہ اس لشکر کی سرداری نجدہ کو دی جو صقلیہ میں سے تھا۔

ایک صقلیہ کے امیر شکر ہونے پر عربی امراء فوج ناراض ہو گئے اور عرصہ کی حالت میں انہوں نے اپنی اس تذلیل کا بدلہ لینے کا فطعی ارادہ کر لیا اور یہ سوچ لیا کہ اس جنگ میں ناصر کو اسی شکست دلوائیں گے جسے وہ کبھی نہیں بھولے گا۔

۳۲۷ھ میں شاہی فوج قرطبہ سے شدت مانکش کی طرف بڑھی۔ رد میر ثانی رئیس <sup>۶۹۳۹</sup> لیون اور اس کی معادن ملکہ طوطہ جو نمبرہ میں حکومت کرتی تھیں دونوں اپنی اپنی فوجیں شاہی فوج کے مقابلے پر لائے ۵ اگست ۶۹۳۹ء ۹ شوال ۳۲۷ھ کو شدت مانکش پر فریقین میں بڑی جنگ ہوئی۔ دوران جنگ میں عربی سردار یہ ظاہر کر کے کہ ان کو شکست ہو گئی ہے مع اپنی فوجوں کے پیچھے ہٹے وہ یہ نہ سمجھے تھے کہ اس حرکت کے اور کیا نتیجے ہونے والے ہیں۔

ان لوگوں کے میدان سے بھٹتے ہی لیون والوں نے اسلامی فوجوں کا تعاقب کیا جب موضع الخندق میں جو طلبمنکہ کے جنوب میں دریائے تورس کے کنارے واقع ہے اسلامی فوجیں پہنچیں تو انہوں نے پھر اجتماع اور ترتیب کے ساتھ دشمن کا مقابلہ کیا اس مقابلے میں مسلمانوں کو شکست ہو گئی۔ ناصر جو فوجوں کے ساتھ تھا عیسائیوں کی تلواروں سے بال بال بچ گیا۔

جب شکست ہو گئی تو فوجیں بجائے اس کے ترتیب سے پیچھے ہٹ آئیں ان میں بھاگ پڑی کسی قسم کا انتظام نہ رہا صفیں ٹوٹ گئیں رباقی اگلے صفحے پر

(Hugace) حکومت کرتا تھا اس نے مسلمانوں کے نکالنے کا عزم کیا عربوں کا محفوظ ٹھکانا فزاکسینٹ کا قلعہ تھا وہ وہیں سے نکل کر اندرون ملک پر حملے کیا کرتے تھے۔ ہوگئے اس قلعہ پر قبضے کا ارادہ کیا۔

شاہ قسطنطنیہ ہوگ (Hugace) کا عزم سزا تھا اس نے اس کی درخواست پر بحری بیڑے سے مدد کی۔ اہل روم کے پاس ایک آتش زن کشتی تھی جس کے چھوٹے ہی جہازوں اور کشتیوں میں آگ لگ جاتی تھی۔ ۶۴۲ء میں ہوگ (Hugace) خشکی کی طرف سے لشکر لے کر بیڑھا۔ سمندر کی طرف سے روم کے بیڑے نے حملہ کیا اور عربوں کی کشتیاں جلا دیں۔

”ہوگ نے فزاکسینٹ پر قبضہ کر لیا۔ عرب اس پاس کے پہاڑوں میں جا چھے

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) سوار اور پیدل دونوں بھاگے افسردوں اور سپاہیوں کی لاشیں جا بجا راستوں میں پڑی نظر آنے لگیں فوجوں کے دستے دستے غارت ہو گئے بادشاہ رود میر کو فتح ہو گئی اور اس کی خبر دور دور پہنچی جرمانیہ کی سرحدوں اور مشرقی ملکوں تک اس کی شہرت ہو گئی ہر جگہ مختلف خیالات اس واقعہ نے پیدا کئے۔ عیسائی خوش ہوتے مسلمان ڈرے عیسائیوں نے اس فتح کو نصیرانیت کے حق میں فال نیک سمجھا کہ ایک دن اسلام پر اسے نذوغ ہو جائے گا۔ مسلمان اس فکر میں ہوئے کہ اس بلائے بد کو جس طرح ہو دفن کرنا چاہئے خلیفہ ناصر خفیف ہوا نجدہ مارا گیا حاکم ہر قسطہ محمد بن ہاشم شدت مانکش پر پہلے ہی حملے میں گرفتار ہو کر لیون کے قید خانے میں دن کاٹنے لگا۔ مسلمانوں کا تقریباً کل لشکر اس لڑائی میں غارت ہو گیا حیرت یہ ہے کہ خود ناصر کیسے بچ گیا جس وقت میدان جنگ سے واپس ہوا ہے تو صورت پنتالیس آدمی اس کے ساتھ تھے۔

(عبرت نامہ اندلس جلد دوم صفحہ ۴۹)

لیکن ہوگ یہ شکست مکمل کرنے نہ پایا تھا کہ بیرانگر (Beranger) کی نقل و حرکت نے اپنی طرف توجہ کرنے پر مجبور کر دیا بیرانگر حکومت اطالیہ کے معاملے میں ہوگ کا رقیب تھا اور شکست کھا کر جرمنی بھاگ گیا تھا۔ اب موقع دیکھ کر پھر لوٹا تھا اور ملک گیری کے لئے ہاتھ پیر مار رہا تھا۔ ہوگ فزاکسینٹ کی تسخیر نامکمل چھوڑ کر بھاگ کھڑا ہوا اور عربوں سے معاہدہ کرتا گیا کہ سینٹ برنارڈ اور آپس کی گذرگاہوں میں لوٹ مار کریں اور بیرانگر کا راستہ روکے رہیں۔

”مورخ لیتوپرانڈ نے اس واقعہ کی سلسلے میں ہوگ (Hugues) کو بہت برا کہا ہے اور اس کی اس حرکت کو ناقابل معافی قرار دیا ہے اس نے لعنت و ملامت کے جوش میں سینٹ برنارڈ کو مخاطب کر کے چند شعر بھی لکھے ہیں جن کا مطلب ہے:-

”تو نے نیو کاروں کا خون حلال کیا اور ان سرکش ظالموں کو پناہ دی جو مور کہلاتے ہیں اے کمینے! تجھے ان لوگوں کو سایہ دیتے ہوئے شرم نہیں آتی جو انسانی خون بہاتے اور رہزنی کرتے ہیں اور میں کیا کہوں! تو تو اس قابل ہے کہ تیرے اوپر بجلی گرے اور تیرا نشان ہمیشہ کے لئے صفحہ ارض سے مٹا دیا جائے!“

اس معاہدے نے عربوں کو اور بھی دلیر کر دیا اور ان کے قدم ان کے ملکوں میں اچھی طرح جم گئے وہ اس طرح رہنے سہنے لگے جیسے انہیں وسط یورپ میں ہمیشہ رہنے دیا جاتے گا۔ انہوں نے وہاں کے خاندانوں میں رشتے کئے اور عام باشندوں کی طرح کھیتی باڑی کرنے لگے قرب و جوار کے امراء ان سے برائے نام مالگذاری لیتے تھے اور ضرورت کے وقت ان کو اپنی مدد کے لئے بلاتے تھے۔

جو لوگ پہاڑوں کی بلندیوں میں تھے وہ آنے والوں سے لمبی رمتیں وصول کرتے تھے اور جو مسافر مطالبہ پورا نہ کرتا اسے قتل کر دیتے تھے۔ سینٹ برنارڈ کلاں

کاراستہ جو پہلے کوہ مشتری کے نام سے مشہور تھا وولیس (Valais) اور وادی  
اوسٹے (Aoste) کے درمیان سے گذرتا تھا۔ سوٹمز رلینڈ اور اٹلی کی سرحدیں  
بھی یہیں ملتی تھیں۔ جب عربوں نے ان تمام راستوں پر قبضہ کر لیا تو قریب جوار  
کے علاقے بھی ان کی زد میں آ گئے۔

”نیں (Nîmes) بھی جواروں کی حکومت میں شامل تھا عربوں کی جولا زگاہ  
رہ چکا ہے اس شہر میں مسلمانوں کی جماعت نے شاید سکونت اختیار کر لی تھی۔ دور  
نے تاریخ میں مسلمانوں کے ایک حملے کا ذکر کیا ہے۔“

”عربوں نے شہر گرنیوبل (Grenoble) اور اس کی زرخیز وادی گرنیوبل  
(Graisiraudan) پر بھی قبضہ کر لیا تھا۔ گریونیل کا مطران کیسیا کا  
خزانہ اور قدسیوں کے قیمتی ذخیرے لے کر شمال کی طرف بھاگ گیا۔ یہ پتہ نہیں چلتا کہ  
عربوں نے کس سنہ میں یہاں قبضہ کیا لیکن گرنیوبل میں ایک کتبہ ملتا ہے جس سے  
۱۱۵۴ء میں عربوں کے موجود رہنے کا ثبوت ملتا ہے۔“

”پیمونٹ کے مسلمان ضرورت کے وقت بعض محفوظ مقاموں میں پناہ لیتے تھے  
دیرنڈولیس کے مورخ نے اس قسم کی ایک جائے پناہ کا ذکر کیا ہے اس کو فرانسیناٹوم  
کہتے تھے یہ مقام کازال (Casale) کے قریب دریائے پو (Po) کے کنارے  
واقع تھا یہ اس کو فرکسینٹم (Fraxinetum) بھی کہتے تھے۔ کہا جاتا ہے کہ  
یہ وہی قلعہ ہے جو آج کل فنسٹرال (Fenestralle) کے نام سے مشہور ہے۔  
”دیرنڈولیس کا مورخ جس نے یہ واقعات اپنی آنکھ سے دیکھے ہیں بیان کرتا۔  
عرب عورتوں اور بچوں کو گرفتار کرتے تھے، گھوڑوں اور دوسرے کارآمد جانوروں  
کو بکیر لے جاتے تھے انہیں ملکوں میں رہنے والا ایک شخص جس کا نام ایمون  
(Aymon) تھا غنیمت کے لالچ میں عربوں کے ساتھ شریک ہو گیا تھا۔ کسی

سر کے میں ایک حسین عورت ہاتھ لگی۔ ایمون نے اس حسینہ کو اپنے لئے خاص کر لیا  
 یمن ایک عرب سردار نے اس عورت کو زبردستی چھین لیا۔ ایمون کے دل میں  
 نابت کی آگ بھڑک اٹھی اور اس نے انتقام کے جوش میں کاؤنٹ روتیلڈس  
 (Rotbaldus) سے ساز باز شروع کی۔ یہ پراولس کا حاکم تھا۔ ان دونوں  
 نے خاموشی سے عربوں کے اخراج کی تدبیر سوچی۔ عربوں نے جاسوسوں کا جال بچھا  
 لھا تھا۔ لیکن ایمون کی تدبیریں ظاہر نہ ہوئیں اور عربوں کی لاعلمی میں ان کے  
 دشمنوں کے جتھے اچھی طرح منظم ہو گئے۔

عیسائی سرداروں، رئیسوں اور فوجی افسروں نے اپنی جماعتیں لے کر  
 عربوں پر اچانک حملہ کر دیا اور دم بھر میں عربی تسلط کا جو اتارا کپینیکا۔ ایمون کے قبیلے  
 کے لوگ دیر نو ویلیس کے مورخ کے زمانے میں موجود تھے۔

۶۹۵ء میں مجار نے الزاس (Alsace) میں لوٹ مار شروع کی اور  
 وہ جو را کے تمام علاقے ان کی زد میں آ گئے۔ کونراڈ، بورگونیہ، سوٹزر لینڈ، فرینچ  
 کونٹی (French comte) اور ڈوقینی کا حاکم تھا اس نے عرب اور  
 مجار دونوں حملہ آوروں سے نجات حاصل کرنے کی تدبیر سوچی۔ اس نے عربوں کو  
 لکھا کہ "مجار غارتگر تمہارے زرخیز ملک پر حملہ کرنا چاہتے ہیں اگر تم ہم سے آلو تو ہم  
 دونوں ان پر چڑھائی کر کے ان کا نام و نشان مٹا دیں۔ اسی وقت اس نے ایک  
 دوسرا خط مجار کو لکھا کہ :-

"آخر ہم آپس میں ایک دوسرے سے کیوں لڑیں یہ عربوں کے پاس  
 زرخیز علاقے ہیں آؤ ہم مل کر ان کو نکال باہر کریں اور تم کو ان  
 زمینوں کا مالک بنا دیں۔"

"کونراڈ نے عرب اور مجار کو ایک ہی دن اور ایک ہی مقام پر بلایا دونوں

جماعتیں آئیں اور آٹے سامنے ہوتے ہی ایک دوسرے پر ٹوٹ پڑیں۔ کاؤنٹ  
کو نرا ڈاپنی فوج لئے دلوں کی گھات میں کھڑا رہا۔ جب لڑائی کا بازار گرم ہوا اور  
فریقین تھکنے لگے یہ تازہ دم فوج لے کر ٹوٹ پڑا اور چن چن کر قتل عام کیا جو لوگ  
بچے وہ رول کے بازاروں میں غلام بنا کر بیچ لئے گئے؛

”ڈون بوکیہ نے بھی اس واقعہ کا ذکر کیا ہے لیکن پتہ نہیں چلتا کہ یہ محض کہاں  
ہوا تھا ہاں عربوں کا مرکز پروانس (Provence) میں تھا مجازاً اس - A  
ace - اور فرینچ کومٹی (French-comte) پر قابض تھے۔ غالباً یہ لڑائی  
سیوائے میں ہوتی ہوگی جو ان ملکوں کے بیچ میں واقع تھا؛“

یہ ثابت ہو چکا ہے کہ مسلمان سیوائے میں ایک عرصے تک رہے یہ مقام مورینی  
(Mouviennne) کہلاتا تھا بعض لوگوں کا خیال ہے کہ یہ لفظ مور سے جو عربی  
مسلمان کے لئے بولا جاتا تھا مشتق ہے۔ لیکن یہ خیال صحیح نہیں یہ لفظ چھٹی صدی  
عیسوی سے موجود تھا۔ اس لئے اس لفظ سے سیوائے میں مسلمانوں کے قیام پر  
استدلال نہیں کیا جاسکتا؛“

”مطران بلیٹ (Billiet) نے اس موضوع پر بہت اچھی تحقیق کی ہے  
تاریخ سیوائے کے سلسلے میں اس کو بہت سے ایسے ناموں کا پتہ چلا ہے جو سیوائے  
میں عربوں کے وجود پر دلالت کرتے ہیں موڈان (Modane) کے قریب وچوار  
میں ایک جگہ ”دادی سرازس“ کے نام سے مشہور ہے۔ اس دادی میں ایک گاؤں  
ہے جو فرینے (Frêne) کہلاتا ہے۔ بولنس نے بھی اس قول کی تصدیق  
کی ہے؛“

سوئٹزرلینڈ بھی مسلمانوں کی جولا لگاہ بنا ہوا تھا۔ وہ آزادی سے پورے ملک  
میں گھومتے پھرتے تھے۔ ان کے قدم شہر سینٹ گال (St Gall)



تک جا پہنچے تھے اور بحیرہ کونسٹنٹینز (constanec) کے ساحلوں تک ان کی تاخت و تاراج کا سلسلہ پھیلا ہوا تھا۔ انہوں نے راہبوں کو بہت ستایا۔ جب کوئی ان کے سامنے سے گذرتا ان کے بے پناہ تیروں سے امان نہ پاتا یہ کوہستانی زندگی کے عادی ہو گئے تھے ان کو پتھر لی چٹانوں پر چلنے پھرنے میں کوئی دقت نہ محسوس ہوتی تھی۔ اس زمانے کے کسی اہل قلم نے ان کو پہاڑی بکریوں سے تشبیہ دی ہے جو پہاڑوں پر اپنی سبک قدمی میں مشہور ہیں۔“

”عربوں نے ان مقاموں میں بہت سے برج تعمیر کرائے تھے۔ کہا جاتا ہے ان کے آثار ابھی تک موجود ہیں۔ دیر سیٹ گال کے مورخ نے اپنی کتاب میں جو برٹز کے مجموعے میں شامل ہے لکھا ہے کہ دیر کے رئیس فالتون نے عیسائی مجاہدوں کی ایک جماعت تیار کی اور ان کو تیغ و تبر سے آراستہ کر کے ان وحشیوں پر چھاپہ مارا بہتوں کو مار ڈالا جو باقی بچے انہیں بکڑے لے گیا لیکن ان اسیروں نے کھانا پینا چھوڑ دیا اور بھوکوں مر گئے۔“

”اسی زمانے میں جرمنوں نے مجار کو شکست دے کر ان کا زور توڑ دیا اور سوئٹزرلینڈ کو اطمینان نصیب ہوا لیکن پراولس ڈوفینی اور کوہ آپس کا ایک حصہ بدستوران عربوں کی جولانگاہ بنا رہا جو سمندری راستے سے کمک حاصل کرتے اور ان ملکوں پر مسلسل چھاپے مارے رہتے تھے۔“

”اوٹھو (otho) اس زمانے کے مسیحی فرمانرواؤں میں اپنے تدبیر کی وجہ سے بہت ممتاز تھا یہ جرمنی کا بادشاہ تھا یہ اپنی ذاتی خوبیوں کی وجہ سے آگے چل کر اونٹو اعظم کہلایا اور شہنشاہ کے لقب سے مشہور ہوا اس نے شاہ قرطبہ سے دوستانہ تعلقات قائم کئے اور مسیحیوں کے حقوق کی حفاظت کے لئے خلیفہ عبدالرحمن الناصر کے پاس سفارت بھیجنے کا ارادہ کیا۔“

عبدالرحمن الناصر نے ادکھو کے نام ایک خط لکھا تھا جس کے بعض جملوں سے عیسائی مذہب پر کچھ تعریفیں ہوتی تھی اس نے اس سفارت کے لئے ایسے قابل اعتماد عیسائی عالم کی جستجو کی جو مسلمان فاضلوں سے مناظرہ کھی کر سکے۔ دیر گورزے (gorze) کا راہب جان مذہبی علوم میں کامل دستگاہ رکھتا تھا۔ ادکھو نے سفارت کے لئے اسی کا انتخاب کیا۔ جان اپنی مذہبی بصیرت کے بھروسے پر یہ ارادہ لے کر چلا کہ خلیفہ کو جواب کر کے عیسائیت کی طرف مائل کرے گا۔ یہ واقعہ ۹۵۶ء میں پیش آیا تھا:

”اس زمانے میں عروس البلاد قرطبہ عظمت و جلال کے لحاظ سے عروج کے آخری نقطے پر پہنچ چکا تھا وہاں علم و فضل، صنعت و حرفت اور سیاست و تدبیر سہ اسٹیلی لین پول ایک عرب مورخ کے حوالے سے لکھتا ہے:-

”قرطبہ عروس اندلس ہے اسی میں ہے وہ سب حسن و زیبائش جس سے آنکھوں میں سرور اور نگاہوں میں نور ہوتا ہے اس کو سلاطین کے افتخار کا تاج سمجھنا چاہئے اس کا مالا ان موتیوں سے بنا ہے جو اس کے غواص شجرار نے بحرِ خار سے جمع کئے ہیں۔ اس کو سلاطین کے افتخار کا تاج سمجھنا چاہئے جن کو کاملان علوم نے بڑی صناعتی سے سیا اور ہر ایک فن و حرفت کے ماہر اس کے لباس کی گوٹ ہیں۔“ مشرقی مورخ نے اپنے پیارے شہر کو ایسے دور کے مشرقی تخیلات کے لباس میں ظاہر کیا ہے لیکن قرطبہ فی الحقیقت خلیفۃ العظمیٰ عبدالرحمن الناصر کے وقت میں قابل فخر دارالسلطنت تھا اور شاید باشتیاق بانی زینیم کے یورپ کا کوئی شہر عمارتوں کی خوبصورتی و خوش اسلوبی، بود و باش کے تکلفات و صفائی اور باشندوں کی تعلیم و سلیقہ شعاری میں اس کا مقابلہ نہیں کر سکتے۔ جب ہم یہ یاد کرتے ہیں کہ قرطبہ کی شان و شوکت کی جو تصویر ہم عربی مورخوں کی تصنیفات کا خلاصہ کر کے کھینچنے والے ہیں وہ دسویں صدی عیسوی کی ہے جبکہ ہمارے سب سے آبا و اجداد رہا باقی اگلے صفحے پر

کے بڑے بڑے ماہرین جن کی شہرت سے براعظم یورپ مہبوت تھا۔ موجود تھے  
 عبدالرحمن الناصر اس زمانے کے بادشاہوں میں خاص امتیاز کا مالک تھا۔ عرب  
 مورخین بیان کرتے ہیں کہ پایائے اعظم، شہنشاہ قسطنطنیہ، اسپین، فرانس اور  
 (بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) لکڑی کے جھونپڑوں میں رہتے اور میلے گھاس کھوس پر اٹھتے بیٹھتے تھے  
 جبکہ ہماری زبان انگھڑ تھی اور اس قسم کے ہنر جیسے کہ لکھنا پڑھنا ہے گویا کہ معدودے چند  
 رہبانوں تک محدود تھے تب ہم کو مسلمانوں کی عجیب و غریب تمدنی حالت کا پتہ چلتا ہے  
 اور جب اتنا اور بھی یاد کر لیا جاتا ہے کہ اس وقت سارا یورپ وحشیانہ جہالت اور درندہ  
 بہیت کی تاریکی میں ڈوبا ہوا تھا اور جہاں ٹوٹی پھوٹی رومی سلطنت قدیمی تمدن و تہذیب  
 کی علامتیں باقی رکھ سکی تھیں یعنی صرف قسطنطنیہ میں اور اطالیہ کے بعض حصوں میں محض وہیں  
 کچھ تھوڑے سے آثار شائستگی پائے جاتے تھے تب اس حیرت انگیز تضاد کی زیادہ تر قدر معلوم ہوتی  
 ہے آندلس کے دارالسلطنت میں بمقابلہ اور جگہوں کے پایا جاتا تھا۔

قرطبہ اس مدح و ثنا کی درفتانیوں کا مستحق ہے جس کی بوجھ پاراس پر کی گئی ہے اس کی  
 موجودہ حالت سے ناممکن ہے کہ اس وسعت حسن کا تصور کیا جاسکے جو اس پرانے دارالسلطنت  
 کا خلیفہ اعظم کے زمانے میں تھا۔ اس کی مجلس اوریران ہے اور اس کے گھنڈر قید خانے کے بیہودہ  
 مصرف میں استعمال کئے جاتے ہیں لیکن پل ابھی تک دادئی الکبر پر سایہ افکن ہے۔ دادئی  
 الکبر کا خاموشی کے ساتھ بہنا دہاں کے باشندوں کے لئے پاندار مسرت کا ذریعہ تھا  
 کیونکہ مشرقیوں کو کوئی منظر بہتے پانی سے زیادہ مرغوب نہیں ہے اس دریا پر ایک عالیشان  
 پل سترہ محرابوں کا بنا ہوا تھا جو اس وقت تک عربوں کی قوت تعمیر کی تعریف کر رہا ہے  
 سارا شہر عالی شان عمارتوں سے معمور تھا جن میں پچاس ہزار سے زیادہ امیروں اور عہداروں  
 کے ایک لاکھ سے زیادہ عام لوگوں کے مکان اور سات سو مسجدیں اور نو سو حمام تھے  
 حمام اسلامی شہروں کے خصائص میں تھے اس لئے کہ مسلمانوں میں صفائی (باقی اگلے صفحے پر)

جرمنی کے عیسائی اس کی رضا جوئی میں اپنی عزت سمجھتے تھے اور اگر خلیفہ ان کے سفیروں کو دست بوسی کا شرف بخشا تھا تو یہ اپنی خوش قسمتی پر ناز کرتے تھے جب

دبقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ زہد و عبادت سے الگ نہیں ہے بلکہ ہر نماز و عبادت کے لازمی شرائط میں سے ہے حالانکہ متوسط زمانے کے عیسائیوں کا یہ حال تھا کہ نہانے سے منع کرتے تھے اس لئے کہ بت پرستوں کی رسم ہے یہاں تک کہ ایک عیسائی دلپہ نے تظاہر ایہ واقعہ قلمبند کیا ہے کہ ساٹھ برس کی عمر تک میں نے کبھی اپنے جسم کے کسی حصے کو پانی سے ملوث نہیں کیا۔ پھر اس کے کہ ماں کی عید میں اپنی انگلیوں کے سرے پانی سے تر کئے۔ جس زمانے میں میلا کچیلار ہنا عیسائی تقدس کا متذہ تھا۔ اس میں مسلمان صفائی اور ستھرائی کے بارے میں نہایت محتاط تھے اور جب تک ان کے جسم پاک صاف نہیں ہوتے تھے اپنے فدا سے تقرب کی جرات نہیں کرتے تھے اور جب اسپین آخر کار پھر عیسائی حکمرانوں کے قبضے میں واپس آ گیا تو فلپ دوم ہماری انگلستانی ملکہ میری کے شوہر نے حکم دیا کہ کل عام حمام اس بنا پر ڈھادیے جائیں کہ وہ کفر کے علامات و آثار ہیں۔“

جس طرح قرطبہ کے محل اور باغ حسین سرسبز اور شاداب ہونے کی وجہ سے مدح و ثنا کے سزاوار تھے اسی طرح اس کے اعلیٰ درجہ کے امور بھی تحسین و آفریں کے مستحق تھے جیسے اجسام خوش آئند تھے ویسے ہی اذہان بھی۔ اس کے علما اور معلموں نے اسے یورپ کی تعلیم کا مرکز بنا دیا تھا۔ یورپ کے ہر حصے سے طلباء اس کے شہرہ آفاق ماہرین علوم سے سبق لیتے آتے تھے۔ ہر دس دن دی تھان (راہبہ) بھی دور دراز مقام یعنی گاڈرشیم کے سکین خانقاہ میں بیٹھ کر قرطبہ کی مدح سرائی کو ضبط نہ کر سکی۔“

سائنس (علوم) کی ہر شاخ کی وہاں تعلیم ہوتی تھی۔ علم ہیئت، علم جغرافیہ، کمپیوٹر (علم کیمیا)، نیچرل ہسٹری (علم حیوانات) سب شوق سے قرطبہ میں پڑھے اور پڑھائے جاتے تھے (مسلمانان اندلس)

دوسری سلطنتوں کے سفیر آتے تھے عبدالرحمن ان کے استقبال کا خاص اہتمام کرتا تھا۔ رومی وفد کے استقبال کے لئے یہ تیاریاں کچھ اور بڑھ جاتی تھیں۔ راستوں میں جن سے یہ وفد گذرتے تھے بیش قیمت فرش بچھائے جاتے تھے۔ مسلح فوجیں صف آراء ہوتی تھیں امراء حکومت اور عمائدین حکومت دروہ کھڑے ہوتے تھے۔ تخت خلافت پر عبدالرحمن جلوہ افروز ہوتا تھا۔ حفاظتی دستہ حلقہ باندھے کھڑا رہتا تھا سامنے علماء اور ائمہ فنون کی نشستیں ہوتی تھیں خطیب موقع کے لحاظ سے تقریر کرتا تھا اور اپنے بیان میں اسلامی عظمت و شان کا تذکرہ کرتا تھا، ائمہ اور علماء کے مناقب بیان کرتا تھا۔ شعر اقصیٰ پر پڑھتے تھے اور جوش کلام سے اہل دربار کے دلوں کو گرماتے تھے۔

۱۔ ابن خلدون قسطنطینیہ کے سفیروں کے استقبال کی کیفیت لکھتا ہے :-

استقبال کے روز فوجیں ہتھیاروں اور زرق برق وردیوں سے آراستہ ہوئیں قصر شاہی پھول پتیوں اور جھاڑ فالوس سے آراستہ کیا گیا قیمتی پردے لٹکائے گئے اور خلیفہ کا تخت شاہزادوں بھائیوں اور دو سر قریبی عزیزوں کی نشستوں کے درمیان ذرا بلندی پر قاعدے سے رکھا گیا وزراء اور دوسرے عہدیداران اپنی جگہوں پر صف بستہ بیٹھ گئے جب سفیر داخل ہوئے ایوان خلافت کی شان و شوکت ترتیب اور سلیقہ دیکھ کر حیران رہ گئے وہ سب کے درمیان سے گزر کر خلیفہ کے قریب پہنچے اپنے شہنشاہ کا خط پیش کیا خلیفہ نے اہل علم کو حکم دیا کہ محاسن اسلام بیان کریں۔ خلیفہ کی مدح سرائی کریں اور خدا کا شکر یہ ادا کریں کہ اس نے اسلام کو دشمنوں کے مقابلے میں غلبہ عطا فرمایا اہل علم اس فرصتہ کے لئے تیار ہوئے لیکن مجلس کے رعب و جلال نے زبانیں پکڑ لیں۔ ابوعلی القالی اس زمانہ کا مشہور اور فاضل ادیب بھی زبان کھولنے کی جرأت نہ کر سکا۔ منذر بن سعید البلوطی کی خدمت میں یہ سعادت لکھی ہوئی تھی اس نے مجلس کا سکوت توڑا (باقی اگلے صفحے پر)

راہب جان کے استقبال کے لئے کوئی خاص اہتمام نہیں کیا گیا لیکن پھر بھی کچھ نہ کچھ ضرور ہوا۔ راہب کے ایک شاگرد نے اس وفد کا سفر نامہ لکھا ہے ہم نیچے اس کا خلاصہ درج کر رہے ہیں۔

دلیقہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) اور بلا کسی تیاری کے بے مثال تقریر کی اور موقع کے لحاظ سے برحیثہ اشعار پڑھے۔ اس روز کی کامیابی نے اس کے لئے فخر و مباہات کا دروازہ کھول دیا عبدالرحمن الناصر اس کی لیاقت سے بہت خوش ہوا اور اس کو عہدہ قضا پر ممتاز کیا۔ مندر خطبہ ابن میان وغیرہ کی کتابوں میں موجود ہے۔

”نسطرنطینہ کے سفر الوٹ گئے۔ عبدالرحمن الناصر نے ان کے ساتھ ہشام بن صہل کو قیمتی ہدیوں کے ساتھ بھیجا تا کہ دونوں سلطنتوں کے تعلقات زیادہ استوار ہو جائیں ہشام دو سال کے بعد لوٹا اور اس کے ساتھ قسطنطین کے سفراء بھی آئے اس کے بعد شاہان صقالیہ جرمنی اور فرانس کے سفیر آئے عبدالرحمن الناصر نے ان سب کے استقبال کے لئے اپنے مرتبے کے شایان شان تیاریاں کیں۔

۳۴۴ھ میں اور دون کے سفراء صلح دامان کا پیغام لے کر آئے شاہ غزیہ کے خلاف اہل جلیقیہ نے بغاوت کی اور قشتلیہ کا قوس ملک پر قابض ہو بیٹھا اور دون بن رود میر سے ساز باز کر کے غزیہ کی طرف سے مسلمان ہو بیٹھا غزیہ نے عبدالرحمن الناصر سے مدد چاہی۔ ۳۴۶ھ میں ملکہ طوطہ (ملکہ شکنس) غزیہ کے لئے سرپرستی حاصل کرنے آئی اور شاہ نجد اور غزیہ کے ساتھ عبدالرحمن الناصر کی خدمت میں حاضر ہوئے۔ ناصر نے ان کی مدد کی اور ملک افس دلا دیا اور دون نے بھی قوس قشتالہ کے خلاف عبدالرحمن سے مدد کی درخواست کی ناصر اس کی زندگی بھر سرپرستی کرتا رہا۔ بارسلونہ طرکونہ کے سفراء بھی صلح کی درخواست لے کر آئے اور فائز المرام واپس آئے رومہ کا سفیر بھی اپنے مقصد میں کامیاب ہوا ابن خلدون کا بیان مختصراً پیش کیا گیا ہے ہم انشاء اللہ آئندہ جزو میں (باقی لگے صفحہ پر)

راہب جان روانہ ہوا۔ اس کے ساتھ ایک دوسرے راہب کے سوا کوئی تیسرا نہ تھا۔ یہ دربار خلافت میں ہدیہ پیش کرنے کے لئے وہی چیزیں لے گیا تھا جو دمیر میں موجود تھیں یہ دریائے رون تک پیدل گیا اور وہاں سے جہاز پر سوار ہو کر (برشلونہ) بارسلونہ پہنچا۔ یہ مقام اس زلزلے میں فرائسیسی حکومت میں شامل تھا۔ طرطوسہ (Tartous) میں جو سرحدی شہر تھا۔ خلیفہ کے عامل نے راہب کو آگے بڑھنے کی اجازت دی۔ وفد عربوں کی شہرہ آفاق ہمان لوزی کا لطف اٹھاتا ہوا قرطبہ پہنچا۔ یہاں ارکان وفد کا استقبال خندہ پیشانی سے کیا گیا اور دربار خلافت سے دو میل کے فاصلے پر ایک محل میں کھہرنے کا انتظام کیا گیا۔

خلیفہ کو راہب کے اس تبلیغی فریضے کا علم ہوا جس کی تکمیل کے لئے شاہ فرانس نے اس کو بھیجا تھا۔ عبدالرحمن الناصر نے مذہبی مناظرہ پسند نہ کیا اور کہا خلیفہ اور شاہ فرانس کے لئے اس قسم کی بحثوں میں پڑنا ہوزوں نہیں وہ رسول اللہ صلعم کی شان میں کسی قسم کی گستاخی برداشت نہیں کر سکتا۔

خلیفہ نے شاہ اوکتھو کو خط لکھ کر کچھلے خط کے بارے میں معذرت کرنی چاہی لیکن جان نے یہ تجویز پسند نہ کی اور اپنی بات پر اڑا رہا قرطبہ کے مسطران نے اس کو اپنی بہت سے باز آنے کا مشورہ دیا لیکن راہب نے سختی سے جھڑک دیا اور اس

رہیقہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) عبدالرحمن الناصر کے حالات کسی قدر وضاحت سے پیش کر سینگے اس جگہ یہ چند سطریں رینو کی تائید کے لئے پیش کی گئی ہیں۔

سہ رینو نے اس حملے کے نیچے لکھا ہے کہ حکومت عثمانیہ کے قوانین میں صراحتہ یہ دفعہ موجود ہے کہ اگر کوئی شخص اللہ صفات اللہ، محمد صلعم اور قرآن مجید کی شان میں کسی قسم کی گستاخی کرے گا فوراً قتل کر دیا جائے گا۔ اس بارے میں نہ کوئی عذر سنا جائے گا اور نہ مہلت دی جائے گی۔

کو مذہبی امور میں تساہل اور غفلت کا الزام لگایا۔ جان نے اعتراض کیا کہ تم نے مسلمانوں کی تقلید میں سوڑ کا گوشت کھانا چھوڑ دیا اور اپنے بچوں کا ختنہ کرنے لگے جب خلیفہ کو راہب کے تعصب اور ضد کا علم ہوا اس نے باریابی کی اجازت نہیں بخشی اور کہا کہ شاہ ادکھو نے سلطانی سفیر کو تین سال تک کھہرائے رکھا تھا میرا مرتبہ ادکھو سے تین گنا زیادہ ہے میں اس کے سفیر سے نو سال تک ملاقات نہ کروں گا۔ راہب نے کہا شاہ ادکھو کے سفیر کی حیثیت سے وہ اس کے احکام کا پابند ہے۔ خلیفہ نے ادکھو کو خط لکھ کر پوچھا کہ کیا اس کو راہب کی سفارت کے معاملے میں اپنی رائے پر اصرار ہے۔

اس خط کو لے جانے کے لئے کسی موزوں سفیر کی تلاش ہوئی مسلمان عام طور سے اجنبی ملکوں میں جاتا پسند نہیں کرتے تھے ان کو غیر مسلم آبادیوں میں مذہبی امور کی بجا آوری میں زحمت محسوس ہوتی تھی اس لئے سلاطین اسلام عیسائی بادشاہوں کے پاس عیسائی سفیر بھیجا کرتے تھے۔ اس سفارت کے لئے بھی اکیٹھی کا انتخاب کیا گیا۔ اس کا نام رسیوندس تھا یہ اس خدمت کے سلسلے میں اسقفیت کے عہدے پر ممتاز کیا گیا یہ لاطینی اور عربی زبان میں اچھی مہارت رکھتا تھا۔ بعض لوگوں کا خیال ہے اسپینی مطران امدس ہی اسقف رسیوندس کے نام سے مشہور ہوا مشہور مورخ لیتو پرائڈ نے اپنی کتاب اسی کے نام معنون کی تھی۔

شاہ ادکھو کے خلاف اس کے لڑکے نے بغاوت کر دی تھی۔ جب اسقف رسیوندس پہونچا وہ انہیں فتنوں میں گھرا ہوا تھا۔ اس نے خلیفہ کی تجویز مان لی رسیوندس قرطبہ لوٹ آیا اور خلیفہ نے راہب کو باریابی کی اجازت عطا فرمائی۔ عبدالرحمن الناصر راہب جان کے زاہدانہ اطوار سے ناواقف تھا۔ وہ موٹے کپڑے پہنتا اور شان و شوکت کے اظہار سے دور بھاگتا تھا۔ خلیفہ نے کہا کبھی جا کہ



وہ اس کو شاہی سفیر کی حیثیت سے باریاب کرنا چاہتا ہے اس لئے ایسے موقعوں پر جو لباس استعمال کیا جاتا ہے راہب وہی پہن کر حاضر ہو۔ راہب نے جواب دیا کہ وہ راہبانہ کپڑوں کے سوا اور کوئی لباس اپنے لئے موزوں نہیں سمجھتا۔ خلیفہ نے خیال کیا کہ راہب دربارِ خلافت کے لائق لباس خریدنے کی قدرت نہیں رکھتا اس لئے دس اوقیہ چاندی راہب کے پاس بھیسجی لیکن راہب نے یہ چاندی خیرات کر دی۔ خلیفہ نے یہ ادا دیکھ کر کہا کہ وہ سفیر سے ملنے کے لئے تیار ہے چلے وہ ٹاٹ ہی پہن کر کیوں نہ آئے۔“

ملاقات کے دن سلطانی لشکر دورو یہ صف آرا ہوا۔ حبشی غلام خنجر بکھرتیر و کمان سے مسلح ہو کر کھڑے ہوئے سوار دستے میدان میں جولانی دکھا رہے تھے۔ نصر کے سامنے مخملی فرش بچھا ہوا تھا سلطان تختِ خلافت پر مشرقی انداز سے دوڑا تو بیٹھا ہوا تھا راہب تمام منزلیں طے کر کے خلیفہ کے سامنے پہنچا۔ خلیفہ نے ہاتھ بڑھایا راہب نے دست بوسی کی اور شاہی اشارہ پا کر اپنی جگہ پر بیٹھ گیا۔“

رسمی بات چیت کے بعد خلیفہ نے اوکھو کے متعلق گفتگو شروع کی اور اس زمانے کے بادشاہوں کے مقابلے میں اس کی قدر و منزلت کا اظہار کیا۔ عبدالرحمن کو اوکھو کے بیٹے کی بغاوت کا علم ہو چکا تھا اس نے اوکھو پر چوٹ کرتے ہوئے کہا بادشاہوں کے لئے مناسب نہیں کہ اپنی سلطنت اور اختیار میں کسی قسم کی کمی اور مداخلت روا رکھیں عبدالرحمن نے اس گفتگو میں اپنے باغی لڑکے کی طرف جو بغاوت کے جرم میں قتل کیا گیا تھا اشارہ کیا اس کے بعد اس خط کے بارے میں بات چیت شروع ہوئی جو راہب نے لے کر آیا تھا پتہ نہیں چلتا کہ اس سفارت کا مطلب کیا ہے ممکن ہے پراولس کے ساحل پر عربی تسلط کا قضیہ سفارت کا موضوع رہا ہو

لیکن جہاں تک مجھے معلوم ہے عرب مورخوں نے پراولس کے ساحل پر عربی تسلط اور اندرون ملک میں ان کی غارت گری کا کوئی تذکرہ نہیں کیا غالباً یہ واقعات ان کی نگاہ میں کوئی اہمیت نہیں رکھتے تھے۔

لیتوپرانڈ جو اس زمانے میں موجود تھا بیان کرتا ہے کہ کوہ آلپس کی عرب حکومت براہ راست خلیفہ کے زیر فرمان تھی اس رسالے کا مصنف حسین کا خلاصہ ہم پیش کر رہے ہیں بتاتا ہے کہ فرائس اور اٹلی میں عربوں کی غارت گری اس سفارت کا موضوع تھی افسوس ہے یہ رسالہ نامکمل ہے اور وہی اجزا غائب ہو گئے جن میں اس مسئلے کے متعلق اہم بحث تھی اور اب تک مکمل رسالے کا کہیں سراغ نہیں ملا۔

۶۹۶ء میں کوہستانی سینٹ برنارڈ سے عربوں کا اخراج مکمل ہو گیا اس معرکے کی تفصیل معلوم نہیں ہو سکی صرف اتنا پتہ چلتا ہے کہ قدس برنارڈ ڈومینٹن ( *Demenzone* ) جس نے اس پہاڑ کی چوٹی پر جائے پناہ بنائی تھی اور جس کے نام سے یہ کوہستانی سلسلہ منسوب بھی ہوا اس معرکے میں موجود تھا۔ ۶۹۶ء میں عبدالرحمن الناصر کا انتقال ہو گیا اور اس کا بیٹا حکم ثانی جاسین

۱۔ اسٹینلی لین پول خلیفہ عبدالرحمن الناصر کے بارے میں لکھتا ہے:-

اس کے دوسرے سال (یعنی غریبہ کو ۶۹۶ء میں تخت واپس دلانے کے بعد ۶۹۶ء میں) خلیفۃ الاعظم نے سفر آخرت اختیار کیا۔ اس نے ستر برس کی عمر پائی اور اس کی تقریباً پچاس سال کی سلطنت نے اسپین کی حالت میں ایسی تبدیلی پیدا کر دی کہ غایت درجے کا تخیلی دماغ بھی اس کو قیاس نہیں کر سکتا۔ جب یہ شخص اکیس برس کا لوجوان تخت نشین ہوا تھا تو اس کی میراث ہزاروں لٹیروں سرداروں اور طالب زرہو سناکوں کا شرکار ہو رہی تھی صوبجات نے اپنے اپنے فرمانروا قائم کر لئے تھے اور ان رہا بقی اگلے صفحے پر۔

ہوایہ بادشاہ علم دوست اور صلاح و سلامتی کا دلدادہ تھا۔ اس کے زمانے میں  
اندلس علوم و معارف اور صنعت و حرفت کا گہوارہ بن گیا تھا وہ قومیں جو وحشت  
(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) بہتیرے فرقوں نے جن میں ساری آبادی منقسم تھی سب کے سب  
نے سلطان کی حکومت کو بالا بتا دیا تھا اور طوائف الملوک اور لوٹ کھسوٹ نے سرزمین کو  
خاک میں ملا دیا تھا جنوب کی طرف افریقیہ میں فاطمیوں کا خاندان اسپین کو اپنی حکومت  
میں ملا دینے کی دہمکیاں دے رہا تھا اور شمال کی طرف سے عیسائی رڈسا آنکھیں دکھا رہے  
تھے اور اپنی جدی سلطنت پر قبضہ کر لینے اور مسلمانوں کو اس سرزمین سے نکال دینے پر  
آمادہ تھے اس الجھاد اور قریب الوقوع تباہی سے عبدالرحمن نے ترتیب و خوش حالی پیدا  
کی اس کی سلطنت کا آدھا زمانہ بھی گزرنے نہ پایا تھا کہ اس نے سارے ممالک اسلامیہ  
میں اس حد سے اس حد تک امن و نیک عملی قائم کر دی فرقوں کی حکومتیں دور کیں  
اور اپنی رعایا کی ساری جماعتوں پر سلطان کے اقتدار کلی کا سکہ بٹھا دیا دوسرے لطف  
میں اس نے بیرونی دشمنوں کے مقابلے میں اپنی سلطنت کی عزت قائم کی افریقیہ والے  
جابرود کو دربارش کہی ان کی سبقت روکنے کے لئے سبقہ میں قلعہ دار قائم کئے۔ سمند  
میں انہیں کلمہ لکھ جو اب دیا اور شمال میں جولیون، قشتالہ اور التواز کی قوتیں بڑھ چلی  
کھتیں ان کو روک دیا اور انہیں اپنی فوجیت کا ایسا یقین دلایا کہ وہ اپنے قضیے بھی وہیں  
فیصل کرائے آتے تھے اور اپنے حقوق بھی اسی کے ذریعہ دلوا پاتے تھے اس نے اندلس کو  
خود ان کے پتوں سے بھی چھڑایا اور غیر ملک والے کے حملوں سے بھی اور نہ صرف ان کو  
تباہی سے بچا لیا بلکہ اس کو صاحب عظمت اور مرفہ الحال بتا دیا کبھی قرطبہ ایسا مال  
اور خوش حال نہیں ہوا تھا جیسا اس کی حکومت میں ہوا۔ کبھی اندلس ایسا فرار واقعہ جوتا  
ہو یا ہوا قدرتی نعمتوں سے ہر آدمی کی دانائی سے کمال کو پہنچا ہوا نہ تھا کبھی اس سلطنت کو تہنگ  
پر ایسی فتنہری اور کبھی قانون کو اس سے زیادہ حکومت و عزت رہا باقی اگلے صفحے پر

وسخت مزاجی میں بدنام کھتیں تہذیب اور شائستگی کا نمونہ ہو گئیں علم و ہنر کا چلن یہاں تک پھیلا کہ قرطبہ کی عورتیں بھی فضل و کمال میں کسی سے نیچے نہ رہیں۔“

دلبتیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) نصیب نہیں ہوتی تھی اس کی خوشامد کرنے کو قسطنطنیہ کے شہنشاہ فرانس جرمی اور اطالیہ کے شاہوں کے سفیر حاضر ہوئے اس کی قوت و دانائی و ثروت اور اس کے اور افریقیہ میں خواص و عام کے زبان زد تھی اور اسلامی سلطنت واقع ایشیا کے انتہائی سرحدوں تک بھی مشہور تھی اور یہ حیرت انگیز تبدیلی صرف ایک آدمی کی کہی ہوئی تھی باوجود اس کے کہ ہر شے اس کی مخالف تھی۔ اندلس کو تعزیرت سے نکال کر اقتدار و مرفہ الحالی کی بندی پر صرف خلیفہ اعظم عبدالرحمن ثالث کی ہی ذہانت و الوعز می نے پہنچایا تھا۔

اسلامی مورخ اس ثابت قدم آدمی کی تصویر ایسے رنگوں میں دکھاتے ہیں جو اس کی مضبوط جابرانہ حکمت عملی سے مشکل مناسبت رکھتے ہیں تاہم وہ تمدن کے ساتھ اس کی تصویر اس طرح کھینچتے ہیں جتنے لوگوں نے اس ملک پر کبھی سلطنت کی ہے سب سے زیادہ نرم دل اور اعلیٰ ترین درجے کا شائستہ اس کا حکم اس کی فیاضی اور اس کی انصاف دوستی ضرب المثل ہو گئی تھی اس کے اجداد میں سے کوئی بھی میدان جنگ کی دلیری اور مذہبی سرکرمی میں اس سے سبقت نہیں لے گیا وہ علوم کا شائق اور علماء کا مربی تھا جن سے باتیں کرنے کا وہ دلدادہ تھا۔

عربی مورخ کا بیان ہے کہ اس خلیفہ کی وفات کے بعد ایک کاغذ خود اسی کے ہاتھ کا لکھا ہوا ملا جس میں وہ اپنے طویل زمانہ حکومت کے ان دنوں کو احتیاط کے ساتھ قلمبند کرتا گیا تھا جو سارے اندرہ و غم سے پاک تھے ان کی تعداد صرف چودہ تھی قاعدتاً روایا اولیٰ الابصار ان ہذا شئی عجاب الیٰ سمجھ والو! دیکھو اور تعجب کرو کہ دنیا سب سے زیادہ طالع شخص کو بے غل و غش مسرت کا کس قدر مقوڑا حصہ دے سکتی ہے! (مسلمانان اندلس)

خلافت کے ابتدائی زمانے میں حکم نے مسلمانوں کا اعتماد حاصل کرنے کی غرض سے جلیقیہ (jalyia) اشٹوریہ (Asturias) اور کتلونیہ (catalonia) پر حملے شروع کئے اور مسیحی طاقتوں کو پارہ پارہ کر دیا لیکن بعد کو عیسائیوں نے صلح کی درخواست کی اور حکم نے مصالحت کر لی۔ عام مسلمان جہاد کے شائق تھے ان کو یہ صلح نامہ بہت کھلا انہوں نے حکم کو نقص عہد کی ترغیب دی حکم نے اس مشورے کے جواب میں قرآن شریف کی آیت ان العہد کان مسؤلاً (بیشک عہد و پیمانہ کے بارے میں باز پرس ہوگی) پڑھی ۱۱

حکم نے کاؤنٹ بارسلونا اور کٹالان کے سرداروں سے جو معاہدہ کیا تھا اس کی ایک شرط یہ بھی تھی کہ اسلامی مملکت کی سرحد کے قریب تمام قلعے مسمار کر دیئے جائیں گے اور جن مسیحی ملکوں سے مسلمانوں کی لڑائی ہوگی یہ لوگ ان کی مدد نہیں کریں گے۔

۱۱ ابن خلدون نے لکھا ہے:

عبدالرحمن الناصر کی وفات کے بعد جلالقہ نے سرحد پر بدامنی شروع کی حکم المستنصر نے بذات خود ان سرکشوں کا مقابلہ کیا۔ بزورِ فرزند نردین غنشاب کے ملک کو پا مال کر ڈالا اور سنت اشتابین (San Estevan) پر زبردستی قبضہ کر لیا۔ غنیم نے صلح کی درخواست پیش کی اور اطاعت کا یقین دلایا پھر اس نے غالب کو جلیقیہ کی طرف بھیجا اس نے جلالقہ کی متحدہ جماعتوں کو شکست دی اسلامی فوجوں نے فردلند کے ملک کو رند ڈالا اور ان کو اطاعت پر مجبور کر دیا۔

شاہ بشکتس شاخہ بن رود میر نے بد عہدی کی تھی حکم نے سر قسط کے امیر التجیبی کو اس کی سرزنش کے لئے مامور کیا پھر حکم نے احمد بن یعلیٰ اور باقی اگلے صفحے پر

عربوں کی جماعتیں پراولس اور ڈوفینی میں موجود تھیں اور ان ملکوں کے باشندے ان سے دُرتے رہتے تھے یہ اپنی باہمی لڑائیوں میں عربوں سے مدد مانگتے تھے عرب جس کی حمایت کرتے اس کا پلہ بھاری ہو جاتا تھا۔

رہیقہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) یحییٰ بن محمد التجیبی کو برشلونہ کی طرف بھیجا اور حذیل بن ہاتم اور غالباً کو بلا دقوس کی جانب روانہ کیا ان سرداروں نے دشمنوں کے حوصلے لپٹ کر دیئے حکم کی فتوحات کا دائرہ وسیع ہو گیا۔ حکم کی کامیابیوں میں لشکرس کے ملک میں قلموبہ کی فتح خاص اہمیت رکھتی ہے اس کو غالب نے فتح کیا تھا اس کے بعد قلوبہ فتح ہوا اور بے شمار دولت ہاتھ آتی۔

۵۴ھ میں غالب البہ کی طرف بڑھا اس کے ساتھ یحییٰ بن محمد التجیبی اور قاسم بن مطرف بن ذی النون بھی تھے اس نے عراج کا قلعہ تعمیر کیا اور ان کے ملک کو پامال کر کے لوٹ آیا۔ اسی سال مجوسیوں کے جہاز سمندر ساحل پر دکھائی پڑے اور انہوں نے اشبونہ میں لوٹ مار کی وہاں کے باشندوں نے مدافعت کی اور مجوسی اپنے جہازوں میں بھاگ آئے حکم نے بحری امیروں کو ساحلوں کی نگرانی پر مامور کیا اور حکم کے حکم سے قائد البحر عبدالرحمن رماح نے جنگی بیڑے کر ساحلوں کا امن بحال کر دیا۔

جلالقاہ کا بادشاہ اردن بن اذفولیش اس خوف سے کہ کہیں حکم بھی اپنے باپ عبدالرحمن الناصر کی طرح شایخ بن رود میر کی رعایت اور سرپرستی کا عہدہ کرے قشتلبہ کے قوس فردلند کے مشورہ سے حکم کی خدمت میں حاضر ہوا حکم نے اس کو خلعت دی اور اس کی مدد کا وعدہ کیا۔

شایخ بن رود میر نے اس عہد کی تجدید کے لئے جو عبدالرحمن الناصر نے اس کے ساتھ کیا تھا اپنی درخواست پیش کی اور اپنی اور اہل جلیقیہ کی طرف سے اطاعت و فرمانبرداری کا یقین دلایا حکم نے اس شرط سے کہ کہ حکومت اسلامیہ کی (باقی اگلے صفحے پر)

”شاہ اوکتھونے حجار کو شکست دے کچھ مٹی پر قبضہ کر لیا اور پوپ سے زبردستی اپنی شہنشاہی تسلیم کرائی اس نے لومباردی پر قبضہ کر لیا شکست خوردہ بادشاہ بیرنگر (بیرانجہ) جان بچا کر بھاگ کھڑا ہوا۔ اس کے بیٹے اڈالبرٹ نے آبیائی مملکت کے لئے دور دھوپ شروع کی بعض مورخین جن میں البریک بھی شامل ہے بیان کرتے ہیں کہ اڈالبرٹ نے فرکسینڈٹ کے مسلمانوں سے بھی مدد مانگی تھی۔“

(بیتہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) حدود کے پاس عیسائی اپنے قلعے اور برج مسمار کر دیں گے شانجہ کی درخواست منظور کرنی۔

برشلونہ اور طرکونہ کے بادشاہوں نے بھی بیش قیمت ہدیے حکم کی خدمت میں پیش کئے اور انہیں مراعات کے خواستگار ہو گئے جو عبدالرحمن الناصر ان کے ساتھ کیا کرتا تھا حکم نے ان سرحدی قلعوں کے ڈھلنے کا حکم دیا جو اسلامی حدود کے لئے خطرہ بن سکتے تھے یہ لوگ بھی حکم کی سرپرستی حاصل کر کے واپس گئے۔

اس کے بعد عزیز بن شانجہ کے سفیر بھی استغفیوں اور قوموں کی جماعت لے کر حاضر ہوئے حکم نے ان سے کبھی معاہدہ کر لیا اور وہ لوگ اطمینان و خوشی کے ساتھ واپس گئے پھر لذریق کی ماں جو بڑا قوس تھا حکم کی خدمت میں حاضر ہو گئی۔ حکم نے اس کے استقبال کے لئے امراء سلطنت کو مامور کیا اور بڑے اعزاز و اکرام سے باریاب کیا اس نے بیٹے کی جانب سے عہد و پیمان کی درخواست کی خلیفہ نے اس کی منشا کے مطابق عہد نامہ کی تکمیل کر دی اور اس کو خلعت اور ارکان و فد کو انعام و اکرام سے بہال کر دیا۔

حکم کے دربار میں نبی اطرد اور نبی ربی العانعیہ کے وفد بھی آئے اور حرب دلخواہ معاہدے کر کے انعام و اکرام سے خوش ہو کر واپس گئے۔

حکم علم دوست حکمراں تھا اور اہل علم کی بے انتہا عزت کرتا تھا ان کتابوں کی ہزیتیں جو اس نے اپنے کتب خانے میں جمع کی تھیں چوالیس تھیں (باقی اگلے صفحے پر)

۹۵۶ء میں مسلمان گرنیوبل سے نکال دیئے گئے گذشتہ صفحوں میں ذکر آچکا ہے کہ اس شہر کے اسقف اور قسب شمال کی جانب چلے گئے تھے انہوں نے فالانس کی طرف ساندوناس میں پناہ لی۔ اسقف ایزاردن نے وہاں کے بڑے آدمیوں اور سرداروں کو مسلمانوں کے مقابلے پر آمادہ کیا۔ مسلمان زرخیز اور سرسبز آراضیوں پر قابض تھے ان پادریوں نے طے کیا کہ اس معرکے میں اگر کامیابی ہوتی تو ہر شخص اپنی بہادری کے صلے میں بقدر کوشش حصہ پائے گا۔

جب عرب گرنیوبل (grenoble) اور گریز یوڈن (gracni - siraudan) کی وادی سے نکال دیئے گئے۔ مسیحی مجاہدوں نے اپنی کوششوں کے بموجب زمینیں تقسیم کر لیں۔ ڈوفینی کے بہت سے امیر گھرانے اسی دولت سے بن گئے۔ کہا جاتا ہے خاندان انیارڈ (Anyard) نے انہیں صلیبی معرکوں میں دولت حاصل کی تھی۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) ہر فرسٹ میں بیس ورق تھے ان اوراق میں صرف دلوالوں کے نام لکھے ہوئے تھے اہل علم نے اس کی داد و پیش سے پوری طرح فائدہ اٹھایا۔ دنیا کے ہر گوشہ سے کتابیں اس کے پاس پہنچ جاتی تھیں۔

ابو محمد بن خلدون کہتا ہے صاحب کتاب الامالی ابو علی قالی بغداد سے عبد الرحمن الناصر کی خدمت میں حاضر ہوا تھا۔ الناصر نے اس کو ہاتھوں ہاتھ لیا۔ حکم لے اس کے فضل و کمال سے پوری طرح فائدہ اٹھایا۔ اس نے ابو الفرح اصفہانی اور قاضی ابو بکر البہری کو ان کی مصنفات کے لئے گراں قدر رمتیں دیں۔ اس نے اپنے کتب خانے کی تحمین اور انتظام کے لئے پورا محکمہ قائم کر رکھا تھا اور اس میں اس کے اس ذوق کی وجہ سے کتابوں کا جتنا بیش بہا خزانہ اکٹھا ہو گیا تھا وہ اس سے پہلے اور اس کے بعد کسی بادشاہ کے لئے نہیں ہوا ان میں سے اکثر کتابیں بربودوں کے فتنوں میں تباہ ہو گئیں۔



اسقف ایزورن نے عربوں کو نکال کر اس کے آثار بھی مٹا دیئے اور فرود گریو بل اور گریوڈن کا امیر بن بیٹھا انقلاب فرانس تک یہاں کی امارت اسی کے جانشینوں کے ہاتھ میں رہی۔“

”ناظرین دیکھیں گے کہ ان ملکوں میں مسلمانوں کی بد حالی نے وہاں کے باشندوں کے دلوں میں آزادی کی آرزو پیدا کی۔ ۱۷۹۱ء میں شاہ اوتھو نے اس آرزو کی تکمیل کا ارادہ بھی کیا لیکن موت نے امیدوں پر پانی پھیر دیا۔“

”بلادبرگونیہ میں کلونی (cluny) کارتیس مایول (Mayeul) اپنی ذاتی عظمت و جلالت کے لحاظ سے اس زمانے کے امراء و سلاطین کی صفوں میں جگہ پاتا تھا۔ عوام کی نگاہ میں اس کا مرتبہ بہت بلند تھا۔ وہ اپنے علم و تقدس کی وجہ سے پوپ کے عہدے کا مستحق سمجھا جاتا ہے۔ یہ روم کلیسا کی زیارت کے لئے گیا واپسی میں پیمونٹ ہو کر کوہ جینور (genouve) اور ڈونیتی کی جانب سے اپنے دیر کی طرف چلا۔ لیکن ان دنوں میں گیپ (gap) اور امبرن (Embrun) کے درمیانی ملکوں میں مسلمانوں کا قبضہ ہو چکا تھا انہوں نے اور سیر کے پل کے سامنے دماک (مدھ) کی وادی میں اپنا مرکز قائم کیا تھا۔“

”جب قدیس کوہ آلپس کے دامن میں پہونچا روم سے لوٹنے والے زائروں کا بڑا قافلہ اس کے انتظار میں ٹھہرا ہوا تھا ان کو کوہ آلپس عبور کرنے کے لئے اس سے زیادہ مبارک موقع نہ مل سکتا تھا۔ قدیس کی جماعت آئی اور اس حم غصیر کے ساتھ آگے بڑھی یہ پہاڑ اور دریا کا راستہ طے کر کے وادی میں پہونچنے بھی نہ پائے تھے کہ عرب آہونچے اور اوپر سے تیروں کی بارش ہونے لگی۔ عربوں کی تعداد تقریباً ایک ہزار تھی۔ عیسائیوں کو بھاگنے کا بھی موقع نہ ملا۔ حملہ آوروں نے ان کو گھیر کر گرفتار کر لیا ان اسیروں میں قدیس مایول بھی تھا۔ اپنے ایک ساتھی کی حفاظت میں اس کا

ایک ہاتھ زخمی بھی ہو چکا تھا۔“

قیدیوں کی بڑی تعداد غریب تھی۔ ان سے کچھ ملنے کی امید نہ تھی۔ عربوں نے قدیس سے پوچھا اس نے کہا ”میں دولت مند گھرانے سے تعلق رکھتا ہوں لیکن ترک دنیا کر کے عبادت الہی میں مصروف ہوں۔ میرا دیر بڑی دولت اور وسیع آراضی کا مالک ہے۔“ عربوں نے قدیس سے ایک بڑی رقم کا مطالبہ کیا یہ رقم اس زمانے کے حساب سے اسی ہزار فرانک ہوتی ہے۔“

عربوں نے قدیس سے کہا کہ اپنے ساتھ کو بھج کر فدیے کی رقم منگلے۔ قدیس نے اہل دیر کو لکھا۔ گلوئی کے روحانی پیشواؤں اور دینی بھائیوں کے نام غریب اور قیدی مالوں جن کی جماعت سے تعلق رکھتا ہے الخ ”جب یہ خبر پہنچی دیر میں روننا پھینا پڑ گیا اور دم کے دم میں دیر کی دولت سمیٹ کر فدیے کی رقم پوری کر دی گئی۔ عربوں نے رقم کی ادائیگی جو آخری تاریخ مقرر کی تھی اس سے پہلے ہی فدیے کا زکیر پہنچ گیا اور مالوں نے اپنے ساتھیوں کے ساتھ عربوں کی قید سے نجات پائی۔“

”قدیس مالوں نے قید کی حالت میں مسلمانوں کو تبلیغ شروع کی۔“

”تم جس کے معتقد ہو وہ نہ تم کو عذاب سے نجات دے سکتا ہے اور نہ کسی قسم کا فائدہ پہنچا سکتا ہے۔“

”اس جملے سے عربوں کی مذہبی حمیت سخت مجروح ہوئی اور انہوں نے طیش میں آ کر قدیس کی بیڑیاں تنگ کر کے اس کو کھوہ میں بند کر دیا۔ لیکن جب غصہ کم ہوا سختیاں بند کر دیں اور قدیس کے ساتھ اچھا برتاؤ کرنے لگے۔“

قدیس کے کھانے کا وقت آیا تو ایک شخص ہاتھ دھلاتا، دسترخوان بچھاتا اور کھانا چن کر ادب و تعظیم کے ساتھ کھلاتا۔ قدیس کے پاس توراہ کا ایک نسخہ تھا۔ کوئی مسلمان آیا اور بے ادبی سے توراہ کی طرف ہاتھ بڑھایا۔ اس کے مسلمان ساتھیوں نے لعنت

مت کر کے سمجھایا " یہ مقدس صحیفہ ہے، ہم مسلمانوں پر تمام آسمانی کتابوں  
 بے نظیر فرما ہے " اسی واقعہ کو دیکھ کر اس زمانے کے ایک عیسائی اہل قلم نے  
 لکھا ہے " مسلمان بھی ہماری طرح عہد قدیم کے نبیوں کا احترام کرتے ہیں اور  
 حضرت مسیح علیہ السلام کو بڑا پیغمبر مانتے ہیں۔ لیکن اپنے پیغمبر حضرت محمد صلعم سے  
 ہر حال کم سمجھتے ہیں۔ ان کا خیال ہے کہ حضرت محمد صلعم حضرت اسماعیل بن  
 ابراہیم علیہ السلام کی نسل میں ہیں اور خدا کے پیغمبر ہیں۔ "

" قدس مایول کی اسیری کا واقعہ ۶۷۲ء میں پیش آیا۔ اس حادثے سے  
 عیسائی دنیا میں ہلچل مچ گئی چھوٹے اور بڑے انتقام کے لئے بے چین نظر آنے لگے  
 سسٹرون (Sisteron) کے اطراف میں نوسیر (Noyers)  
 ایک گاؤں تھا بین (Belban) یہاں کا امیر تھا۔ یہ بہت مشہور اور  
 سی اثر آدمی تھا اس نے اس موقع سے فائدہ اٹھایا۔ مایول کی اسیری نے عوام  
 میں جوش پیدا کر دیا تھا۔ کچھ بچہ اپنے مذہب اور وطن کی مدافعت میں جان  
 دینے کے لئے تیار تھا۔ بین (Belbin) نے سسٹرون کے جوار میں اسی  
 قلعے کے سامنے جو مسلمانوں کا مرکز تھا ایک قلعہ تعمیر کرایا اور وہاں سے ان کی  
 نقل و حرکت کا مطالعہ کرتا رہا تا کہ موقع ملے ہی چھاپہ مار سکے مسلمانوں نے بین  
 کی کوششوں کا رخ پھیرنا چاہا لیکن کامیاب نہ ہوئے۔ "

مسلمانوں کا قلعہ پہاڑ کی چوٹی پر تھا اس کا نام پٹرہ امپیا - Petra  
 (Empia) - تھا اسی زمانے میں جب فریقین ایک دوسرے کی گھات  
 میں تھے عرب قلعہ کے سردار نے قلعہ کے چوکیدار کی عورت چھین لی یہ چوکیدار  
 پھاٹک کا محافظ تھا اس نے امیر کی بدسلوکی کا انتقام بہت سخت لیا یہ بین  
 (Belbin) سے مل گیا اس نے خاموشی سے قلعہ کا پھاٹک کھول دیا عیسائیوں نے

غافل مسلمانوں کو اچانک آیا اور سب کو بے دریغ ذبح کر دیا جن لوگوں نے عیسائیت قبول کر لی ان کی جان بخشی گئی قلعہ کا سردار بھی انہیں جان بچانے والوں میں تھا۔ کلیسائے بین کو حن خدمت کے صلے میں قدس بنا دیا مجموعہ بولنے میں یہ واقعہ بیان کیا گیا ہے :-

اسی زمانے میں گاپ (gap) کے باشندوں نے عربوں کے خلاف بغاوت کی اور ان کو نکال باہر کیا ایک پرانی کتاب میں یہاں کے واقعہ کا ذکر اس طرح آیا ہے :-

”جس شخص نے یہاں کے باشندوں کو اکٹھا کر کے عربوں پر حملہ کیا اس کا نام غلیوم تھا اس نے مسلمانوں کو رات کے وقت جہاں جہاں وہ تھے الگ الگ گھیر لیا۔ اور چشم زدن میں ان کا نام و نشان مٹا دیا۔ جو لوگ اس معرکے میں شریک ہوئے وہ لطف آلاصنی کے مالک قرار پائے اور باقی لطف زمین کلیسا کے تصرف میں آئی اور صورت سے ڈوفینی لاکا علاقہ بھی آزاد ہو گیا اور کچھ مدت کے بعد پراولس کی مملکت بھی خود مختار ہو گئی۔“

”اسنوس ہے اس واقعہ کی تفصیل نہ معلوم ہو سکی جو کچھ معلوم ہو سکا وہ صرف اتنا ہے کہ پراولس کے کاؤنٹ غلیوم نے اس جنگ کی سربراہی کی۔ ممکن ہے یہ وہ غلیوم ہو جس نے گیپ (gap) سے عربوں کا نام و نشان مٹایا۔ اس زمانے میں گیپ پراولس ہی کا ماتحت تھا۔“

”کاؤنٹ پراولس غلیوم انصاف پسند، دیندار اور رعایا پرور حکمراں تھا۔ عوام اس سے بہت خوش تھے جب اس نے پراولس، ڈوفینی، اورنیں (Ornien) کے باشندوں کو عربوں سے لڑنے کی دعوت دی ایک جم غفیر اس کی آواز پر اکٹھا ہو گیا اور غلیوم اس لشکر کی رہنمائی کرتا ہوا فرکسینٹ کی طرف بڑھا جب عربوں نے دیکھا

دشمن ہر طرف سے دباؤ ڈال رہا ہے تو انہوں نے پہاڑوں سے اتر کر صفت آرائی کی  
 پہلی لڑائی ڈریگیمان (Dragemman) کے پاس ٹور ٹور (Tour Tour)  
 میں ہوئی۔ اس معرکہ کی یادگاز ابھی تک ایک برج موجود ہے۔

”مسلمان اس مقابلے میں ہار گئے اور بھاگ کر ایک قلعے میں پناہ گزین ہوئے  
 لیکن عیسائیوں نے یہاں بھی پھیلنا چھوڑا۔ یہ راتورات قلعہ سے بھی نکل بھاگے  
 اور اس پاس کے جنگلوں میں چھپ رہے لیکن عیسائیوں نے ان کا سراغ لگا لیا  
 اور ان کو گرفتار کر کے بہتوں کو قتل کر دیا اور جو کچھ بچے رہے قید کر لئے گئے۔ یہ قیدی

سے رینو نے یہ واقعہ مجموعہ مورخہ فرنسہ سے نقل کیا ہے وہ کہتا ہے کہ ہو سکتا ہے کہ  
 بعض مسلمان سمندر کے راستے سے بھاگ کر اندلس، ہسپانی یا افریقہ چلے گئے ہوں ڈیبلو  
 (D. Herbilol) نے الملکتہ اشرفیہ میں اور کاردون (cardonne)  
 نے تاریخ مغاربہ افریقیہ میں بیان کیا ہے کہ اس وقت سنہ ۱۶۹۰ء میں مسلمان جزیرہ  
 سارڈینیا کے مالک تھے اور خلیفہ معزز مصر فتح کرنے سے پہلے تقریباً ایک سال تک  
 اس جزیرے میں ٹھہرا ہوا تھا۔ تاریخ سرڈینیا کے مصنف میو (Mimaut)  
 نے بھی یہی بیان کیا ہے۔ ڈلبین (Delbene) کا خیال ہے کہ مسلمانوں نے  
 کورسیکا پر بھی جسے عرب قریسقا کہتے ہیں قبضہ کر لیا تھا۔

ڈلبین (Delbene) کہتا ہے کہ ان کے امیر کا نام موجہ (Mugat)  
 تھا پراونس کے کاؤنٹ نے اس کے مقابلے کے لئے ایک لشکر بھی بھیجا تھا۔ اس لشکر کے  
 ساتھ جنوہ کی فوج بھی گئی تھی۔ کوئی شبہ نہیں ڈلبین کی مراد امیر مجاہد سے ہے امیر  
 مجاہد نے سرڈینیا پر ضرور حملہ کیا تھا۔ یہ حملہ اس زمانے کے تیس برس کا واقعہ ہے۔

(ختم بیان رینو)

مجاہد عامری مشہور مجاہد غازی منصور بن ابی عامر کے آدمیوں (باقی اگلے صفحے پر)

اور وہ مسلمان جنہوں نے اطاعت قبول کر لی تھی معاف کر دیے گئے۔ ان لوگوں نے ان مسلمانوں کو بھی قتل نہیں کیا جو قرب و جوار کے گائندوں میں پر امن زندگی گزار رہے تھے جنہوں نے عیسائی مذہب قبول کر لیا اور وہاں کے باشندوں میں شمار کرنے لگے۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) میں سے تھا۔ دولت منصور کے زوال کے بعد حالات نے پلٹے کھائے اور مجاہد نے دانیہ پر قبضہ کر کے سردانیا پر چڑھائیاں شروع کیں بقیۃ الملتمس میں آیا ہے :-

”مجاہد بن عبداللہ العامری بہت پڑھا لکھا اور بہادر آدمی تھا۔ اس نے قرطبہ میں پرورش پائی۔ بدامنی کے زمانے میں جب لشکریوں نے غلبہ حاصل کر لیا اور ابن ابی عامر کی حکومت ختم ہو گئی وہ اپنے ساتھیوں کے ساتھ مشرقی اندلس کے جزیروں (میورقہ، مینورقہ اور یالیسیہ) کی طرف چلا گیا اور ان پر قبضہ کر کے ۴۳۰ھ میں سردانیا کی طرف متوجہ ہوا اور اس کے بڑے حصے کو فتح کر کے فوجی مقامات پر قابض ہو گیا پھر وہاں پہنچا ہو گئی۔ رومیوں نے باغیوں کی مدد کی اور مجاہد کے بہت سے جہازوں پر قبضہ کر لیا مجاہد اندلیس لوٹ آیا اور دانیہ پر قابض ہو گیا۔ یہ بہت علم دوست سردار تھا اس نے مصنفین اور ادیبوں کی پیش بہا خدمات انجام دیں اس نے عرصہ میں ایک کتاب لکھی ہے دانیہ میں ۴۳۶ھ میں انتقال کر گیا۔

معجم البلدان میں آیا ہے کہ مسلمانوں نے موسیٰ بن نصیر کے عہد میں ۹۲ھ میں سردانیا پر حملہ کیا تھا۔ میں نے تاریخوں میں پڑھا ہے کہ عبداللہ بن موسیٰ بن نصیر نے میورقہ اور متعلق جزیروں کو فتح کیا تھا۔ غالباً اس نے سارڈینیا پر بھی چڑھائی کی تھی۔

ابن عذاری مراکش کی تاریخ ”البيان المغرب“ میں آیا ہے کہ مسلمانوں نے سارڈینیا پر حملہ کیا تھا اس حملے کی سربراہی محمد بن عبداللہ کتیمیہ کے سپرد تھی۔

میں نے جنوہ میں فریڈر سی ڈی نادر (De-nauer) (باقی اگلے صفحے پر

لیکن جنہوں نے مذہب بدلنا پسند نہ کیا غلام بناتے گئے یہ غلام دیروں میں کام  
تے یا بڑے امیروں کی زمینوں میں غلامی کا حق ادا کرتے تھے ان کی نسلیں جن  
نذکرہ آگے آئے گا عرصہ تک باقی رہیں۔“

”اسی سال تک مسلمانوں کے قبضے میں رہنے کے بعد فرکسینٹ ۱۷۹۵ء میں ان  
ہاتھ سے نکل گیا یہ ان عربوں کا مرکز تھا جو فرانس شمالی اٹلی اور سوئٹزرلینڈ میں  
پھیلے ہوئے تھے۔ ان تمام ملکوں کی دولت جو ان کے ہاتھ آئی یہیں جمع کئی کاؤ  
یوم نے یہ دولت ان جانبازوں کو دے دی جنہوں نے عربوں کے مقابلے میں  
نہرت حاصل کی تھی ان خوش قسمتوں میں جبیلین گریمالڈی بھی بہت مشہور ہے  
جنوہ کا رہنے والا تھا۔ اس کو خلیج سینٹ ٹروپز (at Tropes) کے

بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) کی کتاب پڑھی تھی اس کتاب میں ذکر آیا ہے کہ ۱۶۰۱ء میں  
ڈیہ کا بحری بیڑا سارڈینیہ گیا اور عربی سردار مجاہد کو شکست دی ۱۷۰۸ء میں جنوہ اور  
یزانیہ کے بیڑے پوپ فلکٹورنالت کے حکم سے تونس اور طرابلس کے ساحلوں پر حملہ آور  
ہوئے اور امیر افریقیہ نے نصف ملین سکے قدیے میں دیئے اور عیسائی قیدی واپس کر دیے  
تاریخ جنوہ میں لیا ہے کہ جنویوں نے بلاد اسلامیہ پر تیرہ برس میں آٹھ حملے کئے  
صلیبیوں نے ۱۷۰۹ء میں طرابلس اٹام فتح کیا اور جنوی امیر شکر یاشی نے شہر  
بیل پر ۱۷۱۱ء میں قبضہ کر لیا اس نے بیروت کے حصار میں بھی بہت سرگرمی دکھائی۔  
جنویوں نے گودفرڈ اور بولیوں کے ساتھ فتح قدس، صور اور قیساریہ میں بھی حصہ لیا۔

امام سیوطی نے تاریخ الخلفاء میں لکھا ہے کہ ولید بن عبدالملک شوال ۸۶ء  
س تخت پر بٹھا اور اس نے ۸۷ء میں سرڈانیہ فتح کیا اور ۸۹ء میں میورقہ اور  
مینورقہ فتح کیا۔

کنارے ایک بڑا قبہ انعام کے طور پر دیا گیا۔

ان جانبازوں میں جنہوں نے ان لڑائیوں میں نام پایا وہ سردار بھی تھے جنہوں نے آپس کے دامن میں شہر کا سلطان (castallne) کی امارت حاصل کی تھی۔ ہمیں بھولنا نہ چاہیے کہ کوہ آپس کے دامن میں شہر رینیر سے بھی مسلمان نکال دیے گئے تھے وہاں کے باشندے ابھی تک اپنی آزادی کی سالانہ یادگار مناتے ہیں۔

”یہ زمینیں جو مسلمانوں سے چھپنی گئیں زیادہ تر کلیسا کے تصرف میں آئیں عربوں کے حملوں میں بے شمار دیر اور گرجے تباہ ہوتے تھے اور اہل کلیسا کو سب سے زیادہ نقصان اٹھانا پڑا تھا۔ اس لئے اہل کلیسا ہی کو عربوں کے خلاف سب سے زیادہ کاوش تھی اور وہی ہر معرکے میں پیش پیش رہتے تھے۔ اس کدو کاوش کے صلے میں فریجس دینس کے استقفوں نے اس اراضی کا بڑا حصہ پایا جو مسلمانوں سے چھپنی گئی تھی۔“

ٹولون (Toulon) میں مفتوحہ اراضی کی تقسیم پر جھگڑا ہوا یہاں عربوں کی حکومت ایک مدت تک قائم رہی تھی اور قدیم مملکت کے آثار مٹ جانے کی وجہ سے پرانی حدود کا پتہ بھی نہ چلتا تھا۔ غلیوم نے ارل سے آکر اس نزاع کا فیصلہ کیا اس نے اہل دیر، امراء اور باشندوں کو مفتوحہ اراضی میں حصہ دیا اور باہمی نفاق کے شعلے جو بھڑک چلے تھے ٹھنڈے ہو گئے اس کارنامے نے اس کے نام کو زندگی بخشی اور وہ ابوالوطن کے خطاب سے پکارا جانے لگا۔

یہ بات صاف ہو چکی ہے کہ فرکسینٹ کا قلعہ ۹۷۵ء میں مسلمانوں کے ہاتھ سے نکل گیا اور فرانس سے ان کا تسلط اٹھ گیا۔ لیکن بعض مورخین جن کا ذکر آچکا ہے ۹۸۰ء تک بلکہ ۱۰۰۰ء کے بعد تک فرانس میں مسلمانوں کا وجود ثابت کرتے ہیں



مارے نزدیک یہ رائے اعتبار کے قابل نہیں۔ ممکن ہے فرکسینٹ نکل جانے کے  
بدکھی کچھ جماعتیں کوہ آپس میں رہ گئی ہوں مگر یہ لوگ مجاہد نہ تھے بلکہ عیسائیوں  
اطاعت قبول کر چکے تھے اور اپنا مذہب چھوڑ کر عیسائیت میں جذب ہو گئے تھے  
لوگ اپنے مذہب پر قائم بھی تھے وہ غلام بنائے جا چکے تھے اس زمانے کے بعد انجیل  
جلقہ بگوشوں کو حاملان قرآن سے کسی قسم کا کوئی خطرہ نہیں رہا۔“

۶۹۷ء میں خلیفہ حکم ثانی کا انتقال ہو گیا اس کا بیٹا ہشام ثانی بے تدبیر  
رہے دقوت نرمانروا ثابت ہوا۔ اس نے اپنے وزیر منصور کو سیاہ و سفید کا مالک  
ادیا۔ منصور شجاعت، قوت ارادی اور حسن تدبیر میں اپنی مثال آپ تھا اس نے  
سیاہیوں کا زور توڑ دیا اور اسلامی حکومت کو قدیم شوکت و جلال کا نمونہ بنا دیا  
س نے مسیحی ملکوں میں لشکر بھیجے اور پر جوش حملوں سے بڑے بڑے ملکوں میں  
ہشت طاری کر دی عیسائی دنیا جو مسلمانوں کو کمزور سمجھ کر مطمئن ہو چکی تھی اس نئی  
ٹھان سے پھر لرزہ بر اندام نظر آنے لگی۔“

منصور نے قلمدان وزارت سنبھالتے ہی دلالت افزلیقہ کے نظم و نسق کی طرف  
جہ کی اور لامرگزیت کا خاتمہ کر کے ایک نظام قائم کیا وہاں کے منتخب مجاہدوں  
لشکر تیار کیا، اندلس کے بہادروں کے بھی حوصلے بڑھائے اور سب کو عسکری  
سبیت دے کر دشمنوں کی طرف لے چلا۔“

افزلیقہ کے لوگ گرم آب و ہوا کے عادی تھے۔ یورپ کا موسم سرما ان کے لئے  
قابل برداشت تھا۔ اس لئے منصور نے ایک معرکے کے سوا تمام لڑائیاں گرمی  
موسم ہی میں لڑیں ستائیس برس میں اس نے پینسٹھ حملے کئے لیکن کسی مقابلے  
س شکست نہیں کھائی۔“

”مسلمانوں کے سوار دستے جب کسی ملک پر حملہ کرتے دشمنوں کو شکست دے کر

مردوں کو قتل کر دیتے عورتوں اور بچوں کو گرفتار کر کے لونڈی غلام بناتے اور بیچ ڈالتے تھے منصور کے ہر حملے کے بعد قرطبہ، اشبیلیہ، اشبونہ اور غرناطہ کے بازاروں میں لونڈیوں اور غلاموں کی بھیل لگی رہتی تھی تاجراہیں خرید کر افریقہ مصر اور دیگر اسلامی ملکوں میں بیچ لیتے تھے منصور دشمن کے ملکوں میں جہاد کو رصنائے الہی کا بڑا وسیلہ سمجھتا وہ تمام معرکوں میں تابوت اپنے ساتھ رکھتا تھا تاکہ موت کے وقت اسی میں دفن ہو اس کا دستور تھا کہ جہاد کی منزلوں میں جو غبار اس کے کپڑوں میں رہ جاتا تھا اسے جھاڑ کر تابوت میں رکھا دیتا تھا تاکہ مرنے کے بعد اسی کا تکیہ بنا کر اس کے سر ہانے رکھا جائے۔ اس کی قیادت میں اسلامی لشکر قتالہ، لیون، ناوارہ، اراگون اور کتلونیا کے معرکوں میں سر کرتا ہوا عشقونیا (گاسکونی) اور جنوبی فرانس میں جا لکلا۔

”منصور کی قیادت میں اسلامی شہسواروں کے قدم وہاں تک پہنچے جہاں اس سے پہلے اسلامی پرچم کبھی نہیں لہرایا تھا جلیقیہ (galicia) میں شانتیاقب (santiago) کا شہر جو اسپینی عیسائیوں کا مقدس مقام تھا فتح لے ڈوزی بیان کرتا ہے:-

شنت یا قب جواری کا فرار صوبہ جلیقیہ میں کمپوستیلا کے شہر میں تھا رومہ الکبریٰ سے قطع نظر کر کے یورپ میں کوئی شہر کمپوستیلا کے برابر عیسائیوں میں مقدس نہ مانا جاتا تھا لیکن اس کی شہرت بہت قدیم نہ تھی قصہ یوں مشہور تھا کہ بادشاہ فرانس قرلہ رشارملار کے زمانے میں جلیقیہ کے شہر ایرا کے اسقف سے جس کا نام مکیودومیر تھا لوگوں نے کہا کہ ہم رات کے وقت جھاڑی سے عجیب و غریب روشنی پیدا ہوتے دیکھی ہے اور وہاں سے گانے کی آوازیں بھی آرہی تھیں یہ خیال کر کے کہ کوئی معجزہ عنقریب ہونے والا ہے پادری نے اس کے ظہور کے لئے تین دن اور تین راتیں روزے رکھ کر خدا کی جناب میں دعا کی رہا تکی اگلے صبح

ہوا اور جلا کر خاک کر دیا گیا اس کے بڑے گرجے کے گھنٹے (جو قدیس یعقوب کا گرجا کہلاتا تھا) قرطبہ لائے گئے اور ان کی قندیلیں بنوا کر جامع اعظم میں لٹکانی گئیں۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) اس کے بعد وہ جھاڑی میں گیا تو وہاں سنگ مرمر کی ایک قبر دیکھی پادری نے فوراً الہام کے ذریعہ سے مطلع ہو کر اعلان کیا کہ یہ قبر یعقوب ابن زیدی حواری مسیح علیہ السلام کی ہے جس کی نسبت مدت سے روایت چلی آتی ہے کہ اسپین میں انجیل کی تعلیم سب سے پہلے انہیں بزرگ نے دی تھی پادری نے از روئے الہام یہ بھی بیان کیا کہ جب ہیردوس کے حکم سے یروشلم میں یعقوب قتل کیا گیا تو اس کے تلامذہ اس کی لاش کو جلیقیہ میں اٹھالائے اور یہیں اسے دفن کر دیا۔

”اگر کوئی اور زمانہ ہوتا تو ان باتوں پر طرح طرح کی نکتہ چینیاں ہوتیں لیکن وہ زمانہ اعتقاد بلا دلیل کا تھا کسی کی مجال نہ تھی کہ کلیسا کا کوئی بزرگ جب کوئی خبر دے تو اس میں شک و شبہ کر سکے۔ اگر اس قصہ میں کسی کو شبہ گزرا بھی تو وہ پاپائے رومہ لیوسوم کے اس مقدس فرمان سے رفع ہو گیا کہ قبر جو جھاڑی سے برآمد ہوئی ہے فی الواقع یعقوب شہید کی ہے۔“

”غرض اسقف تھیودومیر نے جو خبر دی تھی وہ الہام سمجھی گئی اور جلیقیہ کے لوگوں کو اس بات پر فخر ہوا کہ حواری مسیح کی ہڈیاں اس کی زمین میں دفن ہیں بادشاہ لیون اذفونش نے ایرا کے اسقف کو حکم دیا کہ جہاں قبر دریافت ہوئی ہے وہیں سکونت اختیار کرے چنانچہ اسقف وہیں آباد ہو گیا اور قبر پر اس نے ایک گرجا تعمیر کرایا اس کے بعد اذفونش نے اسی قبر پر ایک وسیع اور عالی شان اور بہت خوبصورت عمارت تیار کرائی چونکہ اس عمارت کے اندر عجیب و غریب کرشمے اور کرامات ظاہر ہوتے رہتے تھے اس وجہ سے اس مقام کو بڑی شہرت ہو گئی اور دسویں صدی عیسوی (چوتھی صدی ہجری) کے آخر میں کمپوسٹلا در نے یعقوب شہید کا مزار فرانس، اٹلی اور جرمنی کے (باقی اگلے صفحہ پر)

منصور نے عیسائیوں کی تذلیل کے لئے یہ گھنٹے انہیں کے اوپر بار کرانے اور  
 شنیاقب (Saintyap) سے قرطبہ تک آٹھ سو کلومیٹر کی مسافت میں یہ  
 بارگراں انہیں کے کندھوں پر رہا۔ یہ عبرت خیز واقعہ بھی فراموش کرنے کے لائق نہیں  
 رقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) لوگوں کی زیارت گاہ بن گیا۔ بلکہ مشرق کے ملکوں سے بھی دوڑ  
 دوڑ کے زائر یہاں آنے لگے۔

اسپین اسلامیہ میں مسلمانوں نے شہر کپوسٹیلا اور اس کے گرجے کا حال سنا تھا۔ بقول  
 ایک عرب مورخ کے یہ مقام عیسائیوں کی نظر میں دہی رتبہ رکھتا تھا جو مسلمانوں کی نظر  
 میں مکہ معظمہ، لیکن مسلمانوں نے اس مقام کے تقدس کا حال دوسروں کی زبانی سنا تھا  
 اسے جا کر کسی نے نہ دیکھا تھا کیونکہ مسلمانوں کو وہاں جانے میں یہ حدیث تھی کہ کہیں عیسائی  
 انہیں قید نہ کر لیں کسی عرب سپہ سالار کو بھی فوج لے کر ایسے دشوار گزار اور دور مقام  
 کو فتح کرنے کا خیال نہ آیا تھا۔

”لیکن جس چیز کا کسی نے تصد نہ کیا تھا منصور نے اسے کر دکھایا۔ ۳ جولائی ۹۹۷ء  
 (۲۳ جمادی الآخر ۳۸۷ھ) ہفتے کے روز منصور سواروں کی ایک فوج لے کر قرطبہ سے روانہ  
 ہوئے۔ اور۔۔۔ ۱۱ اگست ۹۹۷ء (چہار شنبہ ۳ شعبان ۳۸۷ھ) کو اسلامی فوجیں کپوسٹیلا  
 (سنت یاقب) میں پہنچ گئیں وہاں پہنچ کر معلوم ہوا کہ مسلمانوں کی خبر سنتے ہی  
 شہر والے گھبرا بڑھ پوڑ کر بھاگ گئے ہیں صرف ایک راہب یعقوب حواری کے مزار پر  
 مراقبے میں بیٹھا ہے۔ منصور نے راہب سے پوچھا کہ تم یہاں کیلے کرتے ہو؟ راہب نے جواب  
 دیا اپنے خدا کی عبادت کرتا ہوں منصور نے کہا اچھا عبادت کئے جاؤ اور سپاہیوں کو  
 حکم دیا کہ اس راہب کو کوئی نہ ستائے“

منصور نے یعقوب حواری کے مزار کی حفاظت کے لئے اور اس خیال سے کہ کوئی اس  
 کی بے ادبی نہ کرے فوج مقرر کر دی لیکن باقی شہر کو منہدم کرنے کی باقی اگلے صفحے پر

جب عیسائیوں نے قرطبہ پر قبضہ کیا اور ان گھنٹوں کو کندھوں پر لاد کر شہر چھوڑ دیا تو  
 واپس پہنچایا۔ قسطنطنیہ کا کھلاڑی یہ کھیل اکثر کھیلتا رہتا ہے۔“  
 منصور کے زمانے میں عیسائی مذہب کا اسپین میں باقی رہنا دشوار ہو گیا  
 لیون، نادارہ، قتالہ اور دوسرے مسیحی ملکوں کے فرمانرواؤں کو اس خطے  
 کا احساس ہوا اور انہوں نے اپنی باہمی رنجشیں دور کر کے متحدہ محاذ بنایا۔ قیسوں  
 اور اسقفوں نے بھی ہتھیار سنبھلے اور ڈون بوکہ کی روایت کے بموجب شکر کے  
 آگے آگے چلنے لگے۔“

”عیسائیوں کا یہ شکر گراں قدیم قتالہ کی حدود میں اکٹھا ہوا۔ منصور نے  
 بھی اپنی فوجیں جمع کیں اور دونوں طرف فیصلہ کن معرکے کے لئے صفیں آراستہ  
 ہونے لگیں دریا تے ڈوسیرہ کا کنارہ اس خونریز معرکے کا میدان بنا۔ اس قسم  
 (بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) کا حکم دیا چنانچہ شہر بناہ بڑا گرجا اور مکانات گرا دیے گئے۔  
 کپوسٹیا میں ایک ہفتہ قیام کے بعد منصور نے کویمیفیہ کے شہر کی طرف واپسی کا حکم دیا  
 لیقبیہ پہنچ کر عیسائی فوجوں کے سرداروں کو جو اس مہم میں شریک ہوئے تھے بہت سا انعام  
 دیا آخر کار منصور بہت سے عیسائی قیدی ساتھ لئے قرطبہ میں داخل ہوئے ان قیدیوں  
 کو شہر یا قتب والے گرجے کے کواڑ اور گھنٹے اپنے کندھوں پر لائے پڑے گرجا کے کواڑ  
 تو مسجد کے بالا خانے پر جس کی تعمیر ابھی تک نا تمام تھی لگائے گئے اور گھنٹے اسی مسجد  
 میں اس طرح آویزاں کئے گئے کہ ان سے گھنٹوں کے بجائے چراغوں کا کام لیا جائے اس  
 وقت کس کو خبر تھی کہ ایک وقت ایسا بھی آئے گا کہ یہی چیزیں مسلمان قیدیوں کے  
 سر پر رکھ کر قرطبہ سے شہر یا قتب پہنچائی جائیں گی۔“

رعبرت نامہ اندلس جلد دوم ص ۱۸۱

کے یادگار واقعے بہت ہی کم ہوتے ہیں۔ تمام دن تلواریں خون کی ندیاں بہاتی رہیں لیکن کسی فترقی کے چہرے پر مالوہی کی جھلک بھی نہ دکھائی پڑی عیسائی لشکر لوہے کی زرہوں میں ڈوبا ہوا تھا اس لئے مسلمانوں کے مقابلہ میں ان کا نقصان کم ہوا تھا۔“

”جب رات کا اندھیرا چھپا یا تلواریں نیام میں گئیں دن بھر کے تھکے ماندے سپاہی اپنے اپنے خیموں میں لوٹے، منصور مشورے کے لئے امیروں کا منتظر بیٹھا تھا لیکن بڑی رات تک کوئی نہ آیا۔ منصور نے ستلے کی وجہ پوچھی۔ معلوم ہوا تمام اعوان و انصار میدان جنگ میں کھیت رہے۔ منصور کے سامنے انجام کا نقشہ آگیا۔ وہ بیمار پڑ گیا اس نے کوئی علاج کرنا پسند نہ کیا اور چند روز میں وفات پا گیا انہیں کپڑوں میں جو معرکے کے روز پہنے گئے تھے دفن ہوا اور اسی تابوت میں رکھا گیا جو اس غرض سے وہ اپنے ساتھ رکھتا تھا مدینہ سالم میں *Medina* *celica* میں اس کی قبر ابھی تک موجود ہے۔“

”منصور کے زمانے میں اسلامی فتوحات ہی کا دائرہ وسیع نہیں ہوا بلکہ علوم و فنون اور صنعت و حرفت نے بھی غیر معمولی ترقی کی ذراعت کو بہت فروغ ہوا اور آبادی میں بھی کافی اضافہ ہوا اندلس نے اس کے زمانے میں جو ترقی کی اس کی مثال اس سے پہلے کسی زمانے میں نہیں ملتی۔“

”منصور کے زمانے میں فرودسیت (*chevalerie*) کے ابتدائی اصولوں نے رواج پایا اس نے عورتوں کے ساتھ رفق و مدارات اور ان کی عزت و ناموس کی حفاظت میں بہت مبالغہ کیا۔ بیکسوں کی مدد اور بے بسوں کی دستگیری کو اپنا شعار بنایا۔“

”منصور نے ۱۱۰۲ء میں وفات پائی اس کے بعد اس کا بیٹا جانشین ہوا لیکن

۱۷۸۸ء میں اس کا بھی انتقال ہو گیا۔ اس کی موت سے اسپین کی اسلامی حکومت کو ناقابل تلافی نقصان پہنچا خانہ جنگیوں کی آندھیاں پھر چلنے لگیں اور مسلمان امیروں نے ایک دوسرے کے خون میں اپنی ہی تلواریں رنگنی شروع کیں۔ جمہیت اسلامی جس نے اپنی خلافت کو قوت بخشی تھی ختم ہو گئی اور مسلمانوں کا زوال کچھ اس طرح شروع ہوا کہ پھر روکے نہ سکا:

۱۰ اسلامی اقتدار کو گھن لگ چکا تھا۔ اب عیسائیوں کے لئے بہت آسان تھا کہ وہ اپنے آباؤ اجداد کی ملکیت مسلمانوں سے واپس لے لیں۔ عیسائی بھی متحد نہ تھے۔ نادارہ اور غالیبیہ کے فرماں روا مسلمانوں ہی کی طرح ایک دوسرے کے خلاف خون کے پیاسے تھے لیکن پھر بھی وہ مسلمانوں کی خانہ جنگیوں سے فائدہ اٹھاتے تھے وہ کبھی ایک جماعت کا ساتھ دیتے اور کبھی دوسرے فریق کے ساتھ ہو جاتے کبھی مصالحت دیکھتے تو دونوں فریقوں کو علیحدہ علیحدہ کمک پہنچاتے اسقف بھی ان لڑائیوں میں شریک ہوتے تھے:

۱۱ ۱۷۹۷ء میں قرطبہ کے مسلمان آپس میں لڑے اس فتنے میں عیسائیوں نے ایک فریق کا ساتھ دیا۔ مغلوب جماعت نے کتلونیا کے عیسائیوں سے مدد مانگی کتلونیا کا لشکر وسط اندلس تک گھس آیا اس لڑائی میں مشہور اسقف مارے گئے اور کاؤنٹ ایرجل اربانجو کام آیا۔

”مسلمانوں کا زوال شروع ہو چکا تھا ان کی بے بال و پیری نے حکومت فرانس کے سارے خطرات دور کر دیے اور عیسائی حکومت نے دن بدن قوت حاصل کرنی شروع کی“

۱۲ ۱۷۹۷ء میں فرانس کی حکومت کا بٹ (Calcutta) کے خاندان میں منتقل ہو گئی۔ اس خاندان کے فرماں روا اشارلمان کے آخری جانشینوں سے زیادہ

حکومت کے اہل تھے۔ نارمنوں نے انہیں کے زمانے میں عیسائی مذہب قبول کیا اور غارتگری چھوڑ کر پرامن زندگی گزارنی شروع کی۔ ان کے عیسائی ہوجانے کی وجہ سے مسیحیوں کو نئی قوت حاصل ہوئی۔ مجاہد بھی اسی زمانے میں عیسائی ہو گئے اور یورپ میں عیسائیوں کے سوا کوئی دوسری طاقت باقی نہیں رہ گئی۔ یہی وہ زمانہ ہے جب جمہور میں عام بیداری کی لہریں پیدا ہونے لگیں اور انہوں نے مطلق العنان بادشاہوں سے حقوق مانگنے شروع کئے اس مطالبے نے شہری آزادی کی صورت میں کامیابی حاصل کی۔ رفتہ رفتہ اسی بنیاد پر جمہوریت کی تشکیل ہوئی اور یورپ دنیا کے متمدن ملکوں کی پہلی صف میں نظر آنے لگا جس نظریہ کی تخم ریزی اس زمانے میں ہوئی اس کی شاخیں سرسبز ہوئیں بڑھیں اور ان کا حلقہ وسیع سے وسیع تر ہوتا گیا۔

اس بیداری کے باوجود فرانس کے ساحل ابھی تک محفوظ نہ تھے اور عرصہ تک مسلمانوں کے حملوں کا نشانہ بنتے رہے۔ ۱۰۳۳ء میں اندلسی مسلمانوں کا ایک گروہ عین الطیب (Antalus) میں اترا ان لوگوں نے بعض راہبوں کو پکڑ کر غلام بنا لیا۔ ۱۰۱۹ء میں ان میں سے بعض لوگوں نے نارہون پر حملہ کیا لیکن وہاں کے باشندوں نے ان کو گرفتار کر کے قتل کر دیا اور ان کے بیس آدمیوں کو غلام بنا لیا یہ لوگ بہت بھاری بھر کم تھے یہ لیموج سینٹ مارسیال کے گرجے میں بھج دیے گئے وہاں کے رئیس نے دو آدمیوں کو اپنی خدمت میں رکھا اور باقی اسیروں کو اپنے ساتھیوں کے حوالے کر دیا۔ ڈون بوکہ کی روایت سے معلوم ہوتا ہے کہ ان کی زبان عربی نہ تھی۔

"۱۰۳۴ء میں اندلس کے کچھ مسلمان جزیرہ لیرین (Lerins) میں اترے اور راہبوں کی جماعت کو گرفتار کر کے لے گئے۔ مرسیلیہ کے ڈیر سینٹ فلیکیور کارٹس



ان کی رہائی کیلئے اندلس گیا۔

اندلس کے بعض امیروں نے اسی زمانے میں عیسائی ملکوں پر بحری حملے شروع کئے۔ ان حملہ آوروں میں مجاہد عامری کا نام بہت مشہور ہے اس نے دانیہ اور جزائر البیار پر جنہیں فرانسسیسی موجبٹ (*Mugat*) یا موزکٹوس (*Muse - ctus*) کہتے ہیں قبضہ کر لیا۔ کورسیکا، سرڈانیہ، بنیرہ اور جنوہ میں اس کی غارتگریوں سے عام دہشت پھیلی ہوئی تھی۔

”جب تک فرانس کی بحری طاقت مضبوط نہیں ہو گئی مسلمانوں کے حملوں کا سلسلہ جاری رہا اور جب تک جزائر الخرب پوری طرح فرانسسیسیوں کے قبضے میں نہیں آ گئے ان حملوں کا سدباب نہیں ہو سکا۔ میگیلون (*Maguelonne*) کے شہر پر مسلمانوں کے حملے اتنے عرصے تک ہوتے رہے کہ اس کا نام ہی پورٹ سراسین ہو گیا۔ اسی صورت سے دریائے رون کے مدخل میں شہر مارٹیگ (*Martignes*) ان حملوں کا شکار ہوتا رہا۔ کہا جاتا ہے وہاں عربوں کے زمانے کے بعض آثار بھی تک موجود ہیں۔“

”جزائر صیبار (*Hyeresiles*) بھی عربوں کی تاخت و تاراج سے محفوظ نہیں رہے موسیو تولوزان نے لکھا ہے کہ مارٹیگ میں بعض پرانی تحریریں ملی ہیں جن سے یہاں عربوں کے قیام کا پتہ چلتا ہے۔ ”مجھے فوس میں بھی بعض تحریریں ملی ہیں جن سے جزائر صیبار میں مسلمانوں کی سکونت کی تصدیق ہوتی ہے۔“

گیارھویں صدی عیسوی کے وسط میں مسلمانوں کا بحری زوال شروع ہوا۔ ۹۶۱ء میں اہل روم نے جزیرہ اقریطیس (کرٹی) واپس لے لیا اور شہ ۶۷۱ء میں مسلمان جنوبی اٹلی سے نکال دیے گئے اور سسلی بھی ان کے ہاتھ سے نکل گیا عیسائیوں نے افریقہ کے بعض ساحلوں پر بھی قبضہ کر لیا اور وہاں عرصے تک ان کا چھنڈا

لہر اتار رہا۔“

”اسپین کے عیسائیوں نے بھی آگے قدم بڑھانے اور طلیطلہ، قرطبہ اور اشبیلیہ پر قبضہ کر لیا۔ ایشیا کی طرف صلیبی جاننازوں نے بڑھتا شروع کیا اور مسلمانوں کو اپنی حدود سے نکال کر عربی سرحدوں میں دھکیل دیا زمانے کی ہوا بدل چکی تھی اب عیسائی مجاہدین مسلمانوں کے وطنوں میں گھس کر جنگ آزمائی کرنے لگے تھے“

”ان حالات نے مسلمانوں کو پوری طرح ناامید کر دیا اور ان کے لئے فرانس اور یورپ کے جنوبی مغربی صوبوں کی طرف بڑھنے کا کوئی موقع نہ رہا۔ ۹۶۲ء میں عرب اہل قلم ابن حوقل مسلمانان اندلس کی بزدلی، کمزوری اور بے تدبیری کا تذکرہ کرتا ہے۔ بارہویں صدی میں ابن سعید نے تعجب کیا ہے کہ اسی زمانے میں عیسائیوں نے مسلمانوں سے اندلس کیوں نہ خالی کر لیا۔“

”ذیل کی دوروائتوں سے پتہ چلے گا کہ اس زمانے میں شکست خورہ مسلمانوں کے خیالات نے کیا رخ اختیار کیا تھا ایک عرب مورخ بیان کرتا ہے کہ جب موسیٰ بن نصیر اندلس فتح کر کے شام کی طرف لوٹا خلیفہ نے ان قوموں کے متعلق پوچھا جن سے مسلمانوں کو سابقہ پڑا تھا موسیٰ نے کہا فرانسسی بڑی تعداد کے مالک ہیں جرات، قوت ارادی اور ثبات قدمی میں بے نظیر ہیں۔“

”موسیٰ نے فرانسسیوں سے کوئی مقابلہ نہیں کیا۔ تعجب ہے اس نے فرانسسی قوم کے متعلق کوئی رائے کیسے قائم کی؟ اگر یہ مان بھی لیا جائے جیسا کہ عرب مورخین کا خیال ہے کہ وہ جنوبی فرانس تک پہنچا تھا تب بھی فرانسسیوں سے اس کا کوئی مقابلہ نہیں ہوا اس زمانے میں جنوبی فرانس میں گاتھوں کی حکومت تھی چارلس ماٹل اور شارلمان کے زمانے میں مسلمانوں کا سابقہ فرانسسیوں سے پڑا اور ان کو ان کے صبر و تحمل اور استقلال و ثبات کی جاتج کا موقع ملا۔“

اسپینی مورخ کو نڈے موسیٰ بن نصیر کا حسب ذیل قول بھی اس روایت کے  
ساکد بیان کیا ہے :-

”عرب فرائسی ہا رجا میں تو ان میں کوئی دم باقی نہیں رہ جاتا“  
”دوسری روایت جو عرب بیان کرتے ہیں اس کتبے کے متعلق ہے جس کا  
ماربون میں ملتا بیان کیا جاتا ہے۔ اس کتبے کی عبارت کا مفہوم تھا :-  
”اے اولاد اسماعیل! اس جگہ سے آگے نہ بڑھو۔ اگر تم بڑھے اور پیچھے لوٹ  
نہ گئے تو ہلاک ہو جاؤ گے! مقرر نے نفع الطیب میں بھی یہ روایت بیان کی  
ہے۔ یہ قلمی نسخہ شاہی کتب خانے میں موجود ہے۔“

# عربوں کے حملوں کی خصوصیت

## ادراں کے نتائج

اس باب میں ہم عربوں کے حملوں پر مجموعی حیثیت سے نظر ڈالیں گے اور بعض ان حقیقتوں کا اظہار کریں گے جو ابھی تک بیان نہیں کی جاسکیں۔

اس جگہ ان مختلف جماعتوں کا ذکر بے موقع نہ ہوگا جو ان معرکوں میں شریک ہیں۔ کوئی شبہ نہیں پہلا حملہ عربوں نے ہی کیا تھا اور اس کے بعد کے معرکوں میں بھی عرب سردار ہی۔ قیادت کے فرائض انجام دیتے رہے۔ عربوں کا نام ان تمام جماعتوں میں سرفہرست رہا اور ان کو مرکزی حیثیت حاصل رہی کونڈی کے نزدیک سارا سین کے لفظ سے عربوں کے سوا کوئی دوسری قوم مراد نہیں۔

لیکن سارا سین کی اصلیت کیا ہے؟ یہ کہاں سے آیا؟ یہ لاطینی لفظ "سارا سفوس" کی خرابی ہے جو یونانی لفظ "سراکتوس" سے نکلا ہے پہلی صدی عیسوی سے یہ لفظ ان خانہ بدوش عربوں کے لئے استعمال ہوتا رہا جو جزیرہ عرب میں دریائے دجلہ و فرات کے کنارے شام اور عجمی ملکوں میں گھومتے پھرتے رہتے تھے اس لفظ کے ماخذ کے تعین میں اختلاف ہے بعض لوگ انہیں شرقی سے مشتق سمجھتے ہیں۔

”بطلمیوس نے جو یونان کا مشہور جغرافیہ داں اور ماہر فلکیات ہوا ہے مصر کے جغرافیہ میں جزیرہ عرب سے آنے والے قبیلوں کا ذکر کیا ہے۔ یہ قبیلہ مغارہ (Machurebe) کہلاتا تھا اس سے معلوم ہوتا ہے کہ سارا کینو “ستریا” سے نکلا ہے اس سے وہ عرب مراد ہیں جو ایشیا میں رہے۔ جو ترک وطن کر کے افریقہ میں جا بسے مغارہ کہلائے۔ آج تک یہ جماعتیں انہیں ناموں سے پکاری جاتی ہیں“

”قرون وسطیٰ کے بعض مسیحی عالموں نے سارا سین“ کو سارہ“ (بنت ابراہیم خلیل اللہ سے مشتق بتایا ہے۔ لیکن یہ خیال صحیح نہیں۔ سارہ حضرت اسحق کی والدہ کا نام ہے حضرت اسماعیل کی والدہ کا نام نہیں جن سے عربوں کی نسل چلی“

”قرون وسطیٰ میں مسیحی عربوں کو جن ناموں سے پکارتے تھے ان میں ایک لفظ اسماعیلیہ“ بھی ہے۔ اسماعیلیہ سے اسماعیل کے بیٹے مراد ہیں یہ لفظ واقعہ کے

اسماعیلیہ صرف عربوں ہی کے لئے نہیں خاص رہا بلکہ بعد کو عام مسلمانوں کے لئے بولا جانے لگا مجار کے ملکوں میں مسلمانوں کا کوئی قبیلہ بارہویں اور تیرھویں صدی عیسوی میں آباد تھا اس کو بھی اسماعیلیہ ہی کے نام سے پکارتے تھے۔ ان کی تعداد زیادہ نہ تھی مجار قوم کے متعصب بادشاہوں نے ان کو قبول عیسائیت کے لئے مجبور کیا اور رفتہ رفتہ یہ قبیلہ عام عیسائی برادری میں جذب ہو گیا۔

یا قوت حموی نے نعم البلدان میں لفظ “باشقرت” کے ماتحت اس جماعت کا ذکر کیا ہے اس کا بیان ہے:-

میں نے حلب میں باشقوریہ قبیلے کے لوگوں کو دیکھا اور ان کے ایک آدمی سے ان کے وطن کے حالات پوچھے اس نے بیان کیا کہ ہم لوگ قسطنطنیہ سے آگے ایک مسیحی قوم میں کر کے ملک میں رہتے ہیں ہم ان کے بادشاہ کے ماتحت ہیں تیس گانوں اور باقی ان کے پاس

خلات بھی نہیں۔ بلاشبہ عربوں کے اکثر قبیلے حضرت اسماعیل کی نسل سے ہیں  
حضرت محمد صلعم بھی اسی قبیلے سے تھے۔ عرب یہ تسلیم نہیں کرتے کہ حضرت اسماعیل  
لوئڈی کے بیٹے تھے اور اس وجہ سے حضرت اسحاق کو ان کے اوپر کسی قسم کی فضیلت

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) میں ہماری آبادی پھیلی ہوئی ہے وہاں کا بادشاہ بغداد کے خوف  
سے ہم کو اپنی آبادیوں میں فیصلے بنانے کی اجازت نہیں دیتا ہم لوگ عیسائی مملکت کے  
دست میں آباد ہیں۔ ہمارے شمال میں صقالیہ کا ملک ہے جنوب میں اٹلی ہے مغرب میں  
اندلس اور مشرق میں قسطنطنیہ اور روم کی مملکتیں ہیں ہماری زبان فرانسسیسی ہے۔ اور  
ہم فرنگیوں کا لباس پہنتے ہیں اور ان کے لشکر میں ملازمت کرتے ہیں اور فوجی خدمتیں  
انجام دیتے ہیں کیونکہ یہ لوگ ہمیشہ مخالفین اسلام سے لڑتے رہتے ہیں؛ میں نے پوچھا  
کہ تم لوگ بلاد کفر میں کیسے پہنچے ہو؟ اس نے بیان کیا کہ ہم نے اپنے بزرگوں سے سنا ہے  
کہ زمانہ ہوا ہمارے ملک میں کچھ مسلمان آئے تھے اور ان کی تبلیغ سے ہمارے باپ دادا مسلمان  
ہو گئے تھے ہم لوگ ان ملکوں میں آتے رہتے ہیں اور علوم شرقیہ حاصل کرتے ہیں جب ہم  
لوٹ کر اپنے ملک میں جاتے ہیں ہمارے قبیلے کے لوگ ہماری بڑی عزت کرتے ہیں میں  
نے پوچھا تم فرنگیوں کی طرح ڈاڑھیاں کیوں منڈواتے ہو؟ اس نے کہا ہمارے یہاں جو لوگ  
فوجی خدمات انجام دیتے ہیں وہ ڈاڑھی منڈاتے اور فرنگیوں کی وردی پہنتے اور ہتھیار لگاتے  
ہیں۔ لیکن دوسرے لوگ ایسا نہیں کرتے "میں نے پوچھا یہاں سے تمہارا ملک کتنی  
دور ہوگا" اس نے بتایا کہ "مستطینہ سے ہمارے ملک کا سفر ڈیڑھ مہینے کا ہے"

یورپ کے عیسائی باشندوں کو مشرق کے لوگ فرنگی کہتے تھے یہی وجہ ہے کہ اس نے  
حجار کے نئے بھی فرنگی کا لفظ استعمال کیا ورنہ دراصل حجار کا فرانسسیسیوں سے کوئی تعلق  
نہیں میں نے تاریخ حجار کے عالموں سے ان مسلمانوں کے متعلق باتیں کیں جنزل  
نیوڈورکلوک نے جو جامعہ بوڈالپٹ میں تاریخ کا استاد ہے بیان کیا (باقی اگلے صفحے پر)

حاصل ہے۔ توراہ میں حضرت اسحاق کے لئے جو کچھ بیان کیا گیا ہے عرب ہی سب کچھ حضرت اسماعیل کے لئے بیان کرتے ہیں۔“

رہتیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) کہ مجار کے ملک میں بعض بلغاری مسلمان آباد تھے۔ یہ اسماعیلیہ کہلاتے تھے یہ ۶۸۹۶ء سے ۱۳۰۱ء تک رہے یہ لوگ زیادہ تر تجارت کرتے تھے بعض قلعہ میں لڑکھتے تیرھویں صدی میں یہ لوگ بوڈاپسٹ سے آگے بڑھ کر پورے ملک میں پھیل گئے تھے ۱۷۷۷ء میں شاہ لادیسلاؤس نے ان کو زبردستی عیسائیت قبول کرنے کا حکم دیا لیکن ان کی اکثریت درپردہ اپنے آبائی مذہب پر قائم رہی۔ ۱۷۸۷ء میں شاہ کو لومان نے فرمان نافذ کیا کہ اسماعیلیہ کسی گاؤں میں لفظ سے زیادہ نہ رہنے پائیں اور ان کی لڑکیاں عیسائیوں سے بیاہی جائیں اس بادشاہ کے بعد دوسرے بادشاہوں کے زمانوں میں یہ لوگ فوجی خدمتیں انجام دیتے رہے کسی بادشاہ نے فریڈرک بربروسہ (المانی شہنشاہ) کی مدد کے لئے ۱۱۶۱ء میں جو شکر بھیجا تھا اس میں اسماعیلیہ قبیلے کے پانچ سو سپاہی بھی شامل تھے ۱۲۲۶ء میں یا قوت حموی حلب میں ان لوگوں سے ملا تھا۔ ۱۲۲۲ء میں اسماعیلیہ اور یہود مذہبی اختلاف کی بنا پر مظالم کا شکار ہوئے۔ ۱۲۳۵ء سے ۱۳۷۰ء تک ان کی مالی حالت اتنی اچھی رہی کہ بلوک مجار ان سے قرص لیتے تھے یہ ۱۳۲۰ء تک مسلمانوں کی حیثیت سے باقی رہے اور اس کے بعد مجاری جماعت میں رفتہ رفتہ جذب ہونے لگے ۱۲۶۶ء میں ان کا ایک گاؤں جو تمر کنی *Temer Keny* کہلاتا تھا موجود تھا اور نیک اعظم کے زمانے تک بعض بچے کچھے اسماعیلیہ خاندان موجود تھے۔“

ہم اسماعیلیہ کے ادب پر تفصیل سے اپنی دوسری کتاب "بلاد مجار کی سیاحت" میں لکھیں گے یہاں اس بحث سے صرف یہ مقصود تھا کہ فرنگی اہل قلم صرف عربوں ہی کو نہیں بلکہ تمام مسلمانوں کو اسماعیلیہ کہتے تھے مجار کے ملک میں جو مسلمان رہتے تھے وہ عرب نہ تھے بلکہ مجار یا باشقروں قوم کے لوگ تھے اور اپنی اصل کے اعتبار سے یہ لوگ عرب نہیں بلکہ تاتاری تھے۔

قرون وسطیٰ میں عربوں کو صحاریہ (یعنی ہاجرہ کی اولاد) بھی کہا گیا ہے لیکن عرب اس لفظ سے بالکل نا آشنا ہیں۔

جن لوگوں نے عربوں کے ساتھ ان معرکوں میں حصہ لیا ان میں وہ جماعتیں بھی شامل تھیں جو کوہ اطلس کے قرب و جوار میں (مصر سے بحر اوقیانوس تک اور بحیرہ روم سے سوڈان تک پھیلی ہوئی تھیں یہ لوگ برسبر کہلاتے ہیں۔ یہ اپنے نحاسی رنگ، نوکیلی ناک، تپتے ہوئے اور گول چہروں سے پہچانے جاسکتے ہیں۔ خیال کیا جاتا ہے یہ اس وقت سے پہلے جب قرطاجتہ میں فنیقیوں کا وجود بھی نہ تھا افریقہ میں موجود تھے۔ یہ پرانے زمانے سے پہاڑوں میں رہتے تھے اور کسی بیرونی طاقت کا اقتدار تسلیم نہ کرتے تھے۔ یونانیوں اور رومیوں نے ان کو برسبر کے نام سے پکارا تھا۔ یہی لفظ آج بھی ان کے لئے بولا جاتا ہے یہ قوم قرطاجنی، رومی، ونڈال اور افریقہ کے دو سر قبیلوں کے ساتھ مل کر ایک جماعت بن گئی اور تاریخ میں مغاریہ (maure) یا افریقی گروہ (Africou Afr) (acaia) کے نام سے مشہور ہوئی۔

ان کے علاوہ فرانس کی لڑائی میں جرمانی اور صقلیہ نسل کے قبیلوں نے بھی عربوں کا ساتھ دیا۔ ان کے آباؤ اجداد چوکتی پانچویں صدی عیسوی میں بحر اسود اور دریائے ڈینیوب کے شمال میں رہتے تھے اور صقالیہ، خروطیس، سرہیلین، مورافینین اور لومینین وغیرہ مختلف ناموں سے مشہور تھے یہ وسطی اور جنوبی یورپ کی طرف بھی گئے اور بولونیا، بوسیمیا، سرہیا، دلماسیا اور بعض یونانی علاقوں پر قابض ہو گئے یہ راستے میں سکسن اور ہن قبیلوں سے لڑنے بھی گئے۔ مجارسی مؤخر الذکر قبیلے سے تعلق رکھتے تھے چارلس مارٹل اور اس کے جانشینوں کی حکومتیں ان قبیلوں سے ہمیشہ برسبر پکارا رہیں یہ وحشی ان کے ملکوں کو ہمیشہ



اپنی غارتگری کا نشانہ بنائے رہے جب تک جرمانی اور سلاط عیسائی نہ ہو گئے  
یہ لوٹ مار بند نہ ہو سکی۔

”یہ وحشی جنگی اسیروں کو غلام بنا لیتے اور ان کے ساتھ جالوزروں جیسا برتاؤ  
کرتے تھے۔ ہالینڈ کے باشندے اپنے غلاموں کو بیچ لیتے تھے یہ دستور رفتہ رفتہ فرانس  
اور قرب و جوار کے ملکوں میں بھی رائج ہو گیا۔ جب ان قوموں نے عیسائی مذہب  
قبول کیا ان بری رسموں کا خاتمہ ہوا۔“

جب مسلمانوں نے شام، مصر، افریقیہ اور اندلس فتح کیا غلاموں کی تعداد بہت  
بڑھ گئی عرب غلامی سے واقف تھے یہ اپنے غلاموں سے ہاتھ پیر کے تمام کام لیا  
کرتے تھے ان سے زمینیں ہموار کراتے اور تخم ریزی میں مدد لیتے۔ لیکن شریعت اسلامی  
میں غلاموں کی بے حرمتی جائز نہیں ہر غلام اپنی صلاحیتوں کے بموجب بغیر کسی  
امتیاز کے ویسی ہی ترقی کر سکتا ہے جیسی کسی آزاد کے لئے ممکن ہے تاجروں کے  
گروہ جرمانین اور سلاط کے ملکوں میں جاتے۔ کبھی کبھی بحر ایدریا ملک اور بحر اسود  
کے کنارے جا نکلے اور غلاموں کی خریداری کرتے تھے اہل فو قاس نے ابھی تک  
اپنے بچوں کا بیچنا ترک نہ کیا تھا یہ قبیلے اپنے بچے ان تاجروں کے ہاتھ بیچ لیتے تھے  
غلاموں کی بڑی تعداد فروخت ہی کے ذریعہ سے بازاروں میں نہیں آتی تھی بلکہ  
جنگی قیدی بھی غلام بنا کر فرانس کے بازاروں میں فروخت ہوتے تھے؛

مسلمان عورتوں کے معاملے میں بہت غیرت مند تھے اس لئے فتنوں سے  
بچنے کے لئے غلاموں کے آختہ کرنے کا رواج شروع ہوا یہ بے آزار غلام گھروں میں  
کام کاج کے لئے آتے جاتے تھے اس صورت سے فرانس میں خصی کی صنعت  
شروع ہوئی اس کام کے لئے درڈن (Verdun) میں بڑا معمل قائم  
کیا گیا تھا۔“

” جو بچے اس خطرناک عمل جراحی سے بچر و خوبی عہدہ برآہوتے تھے وہ اندلس کے بازاروں میں بڑی قیمتوں پر فروخت ہوتے تھے یہ صقلبی آختہ غلام گھوڑوں اور قیمتی ساز و سامان کی طرح ہدیے کے طور پر بھی پیش کئے جاتے تھے ایک عرب اہل قلم نے ذکر کیا ہے کہ کتلونیاہ کے فرانسسیسی امراء نے اندلس کے خلیفہ کے پاس تقرب حاصل کرنے کے لئے ہدیے بھیجے تھے ان ہدیوں میں بس صقلبی غلام بھی تھے۔“

” عرب جرمانی، صقلبی اور سلاوی غلاموں کو صقلبی (Saclavi) ہی کہتے تھے۔ غالباً اسی لفظ سے اسکلیو (Esclavo) جس کے معنی غلام ہیں نکلا ہے۔ خلفائے قرطبہ اور امراء اندلس کے درباروں میں نگرانی اور حفاظت کا کام زیادہ تر یہی صقلبی انجام دیا کرتے تھے۔ سسلی میں ان کی بڑی تعداد تھی۔ شہر بلرم میں ان کے نام سے ایک محلہ منسوب تھا۔ افریقیہ میں بھی ان کی تعداد کم نہ تھی۔ یہ بڑے بڑے عہدے پاتے اور اعلیٰ منصبوں پر فراز ہوتے تھے۔ چنانچہ عرب حکومت کی کوئی تاریخ ان صقلبی غلاموں کے ذکر سے خالی نہ ملے گی۔“

” عربوں اور بیروں کے ملکوں میں صرف شمالی یورپ کے بت پرست تاجری بردہ فروشی نہیں کر رہے تھے بلکہ افسوس ہے اہل اٹلی اور فرانس بھی جنہوں نے مسیحی نصائیں پرورش پائی تھی اس کا روبر میں شریک تھے۔ یہودی اہل ملک کی غریبی سے کھل پھول رہے تھے۔ یہ غریبوں کے بچوں کو خریدتے اور ان بتدرگاہوں تک پہنچا دیتے جہاں یونان اور بناوقہ کی کشتیاں ان کی خریداری کے لئے موجود ہوتی تھیں۔ اس طرح یہ غلام اسلامی ملکوں میں پہنچا دیے جاتے تھے۔“

” یہ مذموم تجارت عیسائیت کے مرکز تک جا پہنچی تھی۔ موراتوری کے مجموع میں بعض رداہتیں آتی ہیں جن سے معلوم ہوتا ہے کہ ۱۵۷۰ء میں پوپ زفرمانے غلام لڑکوں اور لڑکیوں کی بڑی تعداد کافی رقم خرچ کر کے بناوقہ سے خریدی تھی

یہ غلام روم سے باہر کھیجے جا رہے تھے۔ اسی پوپ نے عاجز آ کر یونان کے بہت سے جہازوں کو جو غلاموں کی خریداری کے لئے آ رہے تھے جلو ا دیا تھا۔

”موساؤ پیشو کی تاریخِ حروب صلیبیہ میں ذکر آیا ہے کہ یورپ میں یہ تجارت تیرھویں صدی عیسوی تک چوری چھپے جاری رہی تھی۔ یہی مسیحی قیدی اور غلام اسلامی لشکروں میں کام کرتے تھے۔ اس زلزلے میں لڑائیوں کا بڑا مقصد یہ لوندی غلام بھی ہوتے تھے جب کوئی جنگ شروع ہوتی افریقیہ اور اندلس کے بازار لوندیوں اور غلاموں سے بھر جاتے۔ غلام بچے عربی فصحا میں اسلامی تربیت پاتے۔ جب بالغ ہوتے ان کے رگ دریشے میں اسلامی تعلیم رچ جاتی اور وہ بھول کر بھی ارتداد کا خیال نہ کرتے۔ بالغ اسیر قبول اسلام پر مجبور نہ کئے جاتے احکام قرآنی کے بموجب (لا اکراہ فی الدین) مذہب کے معاملے میں کوئی ابر دستی جائز نہیں۔ بالغ قیدیوں کی بڑی تعداد خوشی سے اسلامی فوجوں میں کام کرتی تھی۔“

لستخیر اندلس کے وقت بے شمار عیسائیوں اور یہودیوں نے عرب اور بربر فاتحوں کی مدد کی۔ عربوں کے پاس اتنی فوجیں نہ تھیں کہ مفسوٰحہ ملکوں کی نگرانی کے لئے مامور کرتے۔ جب کوئی نیا علاقہ فتح ہوتا انہیں یہودیوں کو اس کا نگران بنایا جاتا۔ جب مسلمان فرانس اور قسرب و جوار کے ملکوں میں داخل ہوئے ان کو وہاں کے باشندوں میں بہت سے ایسے مددگار ملے جو دینی اور وطنی حمیت سے بالکل خالی تھے وہ عوام کی مصیبت سے فائدہ اٹھاتے تھے اور عربوں کے آگے آگے چلتے اور ان

سے لفتح الطیب میں آیا ہے کہ مغرب میں ان یہودیوں کو قرطبہ کا نگران بنایا تھا جنہوں نے دشمنی کی وجہ سے عیسائیوں کے خلاف مسلمانوں کی مدد کی تھی ان کا بیان ہے کہ انہوں نے غرناطہ فتح کر کے یہودیوں کو نگران بنا دیا وہ ہر نیا شہر فتح کر کے یہودیوں کو مسلمانوں کی جماعت کے ساتھ نگران بنا دیتے تھے اور نئے شہروں کی تسخیر کے لئے آگے بڑھ جاتے تھے۔“

کے اشاروں پر ناچتے تھے۔ مرسیلیہ کے ڈیوک مورونٹ اور دوسرے امیروں نے اپنے اہل وطن کے خلاف عربوں کی مدد کی جب ملک کے بڑے بڑے سرداروں کا یہ حال تھا عوام کے متعلق کیا کہا جاسکتا ہے؟

”کوئی شبہ نہیں ڈوفینی پمپونٹ، سیدوائے اور سوٹنٹر میں خود وہاں کے باشندوں نے چھپ کر اور کبھی کھل کر اپنے وطن والوں سے غداری کی۔ اس زمانے کے مورخین شرم کی وجہ سے ان غداروں کی تفصیل نہیں بیان کرتے لیکن پھر کبھی بعض عیسائیوں کی ملت فروشی کی طرف ہلکا سا اشارہ کرتے ہیں۔ دراصل اگر اہل ملک نے یہ خیانت نہ کی ہوتی تو مسلمان اتنے دور دراز ملکوں سے آکر اتنے مختصر لشکر کے ساتھ کوئی کامیابی حاصل نہ کر سکتے۔ اس زلزلے میں نقل و حرکت کے اتنے دافر ذرائع نہ کھے جتنے آج موجود ہیں۔“

عربوں نے اہل ملک کی غداری سے فائدہ اٹھایا۔ ہم نے نوویس کی تاریخ میں پڑھا ہے کہ عربوں نے ورسیل (Verceil) کے قریب اہل ملک پر جنگ کے بعد قبضہ پایا اور مفتوحین کی بڑی جماعت کو قید کر کے شہر میں داخل ہوئے اور ان اسیروں کو بیچنا شروع کیا۔ جو اپنے اسیر کو آزاد کرانا چاہتا تھا قیمت ادا کرتا تھا۔“

ہم نے ناربون کے رئیس الاساقفہ قدس تھیودالڈ (Thiodard) کے بیان میں پڑھا ہے کہ جب مسلمانوں نے لینگیوڈاک پر حملہ کیا یہودی ان سے جا ملے اور مسلمانوں کے لئے طلوزہ (Toulouse) کے پھاٹک کھول دیے۔ شارلمان نے اس خیانت کی سزا میں حکم دیا تھا کہ تینوں بڑی عیدوں کے موقعوں پر بڑے گرجے کے سامنے کسی یہودی کی بے حرمتی کی جائے۔ یہ رسم ایک عرصہ تک جاری رہی اور ایک مدت کے بعد ایک رسم کے معاوضے میں یہ دستور ختم کیا گیا

طلوزہ میں مسلمان کبھی داخل نہیں ہوئے اس لئے یہ روایت صحیح نہیں معلوم ہوتی  
ممکن ہے یہ واقعہ کہیں اور پیش آیا ہو۔

”ان حملہ آوروں کی زبان کے متعلق معلوم ہوا ہے کہ وہ سب عربی نہیں بولتے تھے  
ابن قوطیہ بیان کرتا ہے کہ ان میں سے بعض کی زبان بربری تھی۔ ۱۹۱۷ء میں جن  
لوگوں نے ناربون (Narbonne) پر حملہ کیا تھا وہ عربی نہیں جانتے تھے ان  
کی تمام جماعتیں مسلمان بھی نہ تھیں ان میں یہودی بھی تھے اور بت پرست بھی۔ کبھی  
کبھی عیسائی بھی ان کے ساتھ ہولیتے تھے۔ بربروں میں بعض بت پرست تھے اور  
بعض مجوسی۔ یہ عرصے تک اپنے آبائی مذہب پر قائم رہے۔ فتح افریقیہ کے بعد ان کی  
پوری قوم مسلمان ہو گئی۔“

’یہ بات تعجب خیز ہے کہ قرون وسطیٰ کے عیسائی مسلمانوں کو بت پرست سمجھتے  
تھے حالانکہ مسلمانوں سے زیادہ بت پرستی سے دور کوئی دوسری قوم نہ ہوگی۔ توحید کے  
عقیدے میں غلو ہونے کی وجہ سے انہوں نے کسی دشمنی شعار کو جائز نہیں رکھا اور یہاں  
تک مبالغہ کیا کہ زندہ مخلوق کی تصویروں کو بھی حرام قرار دیا۔ لیکن بانی اسلام کی  
ذات سے غیر معمولی شیفٹنگی نے یورپ کے عوام کو اس دھوکے میں مبتلا کر دیا کہ وہ ان  
کی پرستش کرتے ہیں۔ قرون وسطیٰ کے عیسائی تمام غیر مسیحی جماعتوں کو بت پرست  
سمجھتے تھے۔ اس تاریخ میں جو مطران تورین (Turin) کی طرف منسوب  
کی جاتی ہے۔ بیان کیا گیا ہے کہ ”اسپین میں سمندر کے ساحل پر تانبے کا ایک بت  
ہے جسے رنغوذ باللہ محمد صلعم نے خود بنایا تھا اور تمام مسلمان اسے سجدہ کرتے ہیں“

۱۷ اس زمانے میں بعض فرانسسیسی اہل قلم ثابت کرتا چاہتے ہیں کہ بربروں کی پوری  
قوم مسلمان نہیں ہوئی تھی رہتو کے بیان سے ان کے دعوے کی پوری طرح تردید  
ہو جاتی ہے۔

"فیلومین (Philomane) نے بھی اپنی تاریخ بلاد لینیگیڈیاک میں شارلمان کی فتح" میں ذکر کیا ہے کہ ناربون میں محمد صلعم کا ایک نقری بت تھا جس پر سونا چڑھا ہوا تھا۔ عرب اپنے تسلط کے زمانے میں یقین رکھتے تھے کہ یہ بت مصیبت کی گھڑیوں میں ان کو پناہ دے گا ایک تمثیلی روایت نے جس کا نام قدیس نقولا کا کھیل ہے قرون وسطیٰ میں غیر معمولی شہرت حاصل کی تھی۔ اس میں بیان کیا گیا تھا کہ افریقیہ کا کوئی مسلمان امیر تروگیٹ (Teruagmet) نامی بت کی پرستش کرتا تھا۔ جب اس کی مراد پوری ہو جاتی بت کے رخساروں کو سونے کے درقوں سے آراستہ کرتا تھا۔ ایک فرائیسی قضیدے میں جس میں مشہور ہیرودولان کے کارنامے بیان کئے گئے ہیں۔ ذکر آیا ہے کہ مسلمانان سر قسطہ رسارگوسا نے کسی غار میں ایک ہیکل بنوایا تھا۔ اس غار میں سونے کے بہت سے بت تھے۔ ہر بت کے ہاتھ میں عصا اور سر پر تاج ہوتا تھا۔ مسلمان اس غار میں عبادت کے لئے اکٹھا ہوتے تھے۔"

تروگیٹ کا تلفظ کبھی تراگنٹ بھی کہا جاتا ہے اور اس کے ساتھ پولن (Apolin) اور دوسرے بتوں کا بھی نام لیا جاتا ہے۔ پرانے قصوں میں لانیوگٹ کا افسانہ بھی بہت مشہور ہے ان کا خیال تھا یہ اصنام مسلمانوں کے سہ اہل کلیسا ایک ہزار سال تک یورپ کے باشندوں کو اپنی افترا پر دازیوں سے دھوکہ دیتے رہے قرون وسطیٰ میں عوام کا کیا ذکر خواص بھی ان ادہام اور خرافات کو حقیقت سمجھتے رہے۔ اس زمانے میں بھی علوم و معارف کی ترقی نے بہت سی غلط فہمیوں کا پردہ چاک کر دیا ہے، رومن کیتھولک طبقے کے لوگ اسی قسم کے ادہام کا شکار ہیں۔ اور ان کے پادری اپنے پیروؤں کو آج بھی اپنے بزرگوں کی طرح حقیقتیں توڑ کر دھوکہ دیتے ہیں۔

معبود ہیں۔“

”ہمارے بزرگ اپنے تعصب اور اسلام دشمنی میں اتنا آگے نکل گئے تھے کہ قدس نقولا کے کھیل میں ان کو محمد صلعم کا بت کھڑے کر دینے میں ذرا بھی تامل نہ ہوا۔ یہ ان مفروضہ بت خانوں کو محمدیہ (Mohammaride) کہتے تھے۔ خلافت واقعہ انسانہ سازی کی اس سے زیادہ عبرت خیز مثال اور کیا ہوگی! ان بے سرو پا قصوں کو حقیقت سے دور کا بھی واسطہ نہیں!“

”مسلمانوں کی بت شکنی بہت مشہور ہے۔ مشہور فاتح محمود غزنوی نے ۱۱۸۵ء میں ہندوستان پر حملہ کیا اور ایک صنم خانے پر قبضہ کر کے بت توڑنے کا ارادہ کیا۔ پجاریوں نے بت کے برابر سونا پیش کر کے اس کو بت شکنی سے باز رکھنا چاہا۔ لیکن محمود نے یہ کثیر زر قبول نہ کیا اور صاف صاف کہہ دیا کہ اس بت کو توڑ کر مسجد کی چوکھٹ بنائے گا تاکہ آنے والے والوں کے قدموں سے رونداجائے۔ یہ واقعہ اسلامی تاریخ میں نیا نہیں۔ ہماری کتاب ”عربی تاریخوں سے صلیبی لڑائیوں کے خلاصہ“ میں اس قسم کی بہت سی مثالیں دیکھنے میں آئیں گی۔“

”ہمارے بزرگوں نے حقیقت نظر انداز کر کے ان بے سرو پا انسانوں پر کیوں اعتبار کیا، بعض اہل علم کا خیال ہے ترومگینٹ پولن اور اسی قسم کے نام شمالی یورپ کے بت پرست باشندوں (نارمن) کے ذریعہ سے یورپ میں پھیلے۔ عام لوگوں نے ان بتوں کو مسلمانوں کے سر کھوپ دیا۔ ان کے نزدیک عیسائیوں کے سوا ساری بت پرست تھی اس لئے اس انتساب میں ان کو کوئی تامل نہ ہوا۔ بیروں میں بھی بعض دشمنی عادتیں تھیں۔ ان کے رسم و رواج کو بھی عام عیسائیوں نے عربی خیال کیا۔“

”یہ حقیقت بھی نظر انداز کرنے کے لائق نہیں کہ جو کتابیں مسلمان کو بت گرد بت

پرست بتاتی ہیں انہیں میں ذکر آیا ہے کہ جب مسلمانوں کو ان بتوں سے کوئی نفع نہ پہنچا انہوں نے ان کو توڑ پھوڑ کر کھینک دیا۔

'یورپ میں اسلام اور عربوں کا نام اسلامی فتوحات کے سلسلے میں سر نہرست تھا۔ اس لئے عربوں کے ساتھ جو بربر اور عقلی جنگجو شریک تھے ان کے کارناموں کا غلط تذکرہ نہیں ملتا۔ ہم کو جو کچھ معلوم ہوا ہے وہ مسلمان عرب مصنفوں کا لکھا ہوا ہے۔'

عربوں کے ان حملوں کے اسباب مختلف ہیں بعض حملہ آوروں نے مال غنیمت کے لالچ میں چڑھا بیاں کیں اور بعض منچلوں نے نئی دنیا دیکھنے کے لئے ان لڑائیوں میں حصہ لیا۔ کچھ دستیار جماعتوں نے ثواب آخرت کی امید میں اسلام کی توسیع اشاعت کے لئے یہ مشقتیں برداشت کیں۔ قرآن شریف میں جہاد فی سبیل اللہ کی ترغیب آئی ہے۔

الفردا خفاناً و ثقلاً و جاهدوا باموالکم و انفسکم  
فی سبیل اللہ و لکم خیر لکم ان کنتم تعلمون

جو مسلمان ہتھیارا اٹھانے کے لائق ہوتے تھے وہ لڑائی میں شریک ہوتے تھے جو معتد ہوتے تھے روپے پیسے سے مدد کرتے تھے۔ قرآن شریف میں آیا ہے:-

والذین یکنزون الذہب والفضة ولا ینفقولہا فی سبیل اللہ  
فنبئہم بعذاب الیم

جو مسلمان میدان جنگ میں لڑتا ہوا مارا جاتا تھا شہادت کی موت پاتا تھا قرآن شریف میں ہے:-

والا کتبین الذین قتلوا فی سبیل اللہ امواتاً  
بل احياء عند ربہم یرزقون



”جو شخص اسلام کے لئے جان دے دیتا ہے اس کو شہید کہتے تھے۔ بالکل ایسے ہی جیسے عیسائی مذہب کے لئے جان دینے والے عیسائیوں کے نزدیک شہید ہوتے تھے۔ اسلامی شریعت کے بموجب مسلمانوں پر فرض ہے کہ لڑائی شروع کرنے سے پہلے غیر مسلموں کو اسلام کا پیغام دیں۔ اگر وہ اسلام قبول نہ کریں جزیے کے لئے کہا جاتے اگر ان کو جزیہ دینا بھی منظور نہ ہو تو لڑائی کا اعلان کیا جائے فرانس میں اسلامی لشکر کے داخلے سے پہلے تبلیغ اسلام کی پہلی شرط پوری کی گئی ہوگی۔ لیکن وہاں کے باشندوں نے یہ شرط پوری نہ کی اور اسلامی لشکر کو لڑائی کے لئے تیار ہونا پڑا۔“

”اسلامی لشکر میں فتوحات کے ابتدائی زمانے میں تلواریں گلے میں ڈالنے کا رواج تھا۔ بعل میں ترکش لٹکائے جاتے تھے۔ کمائیں کندھوں پر رکھی جاتی تھیں اور سر پر عمامہ ہوتا تھا۔ رفتہ رفتہ زمانے کے ہمراہ پیر سے مسلمانوں کی وضع بھی بدلنے لگی اور مسیحی لباس اور ہتھیاروں کا رواج ہوا۔ مسلمانوں نے زرہیں پہنی شروع کیں، عمامے چھوڑ دیئے اور ہندی ٹوپوں کا چلن چل نکلا اور شہر بوردو کی تلواریں جو اس زمانے میں بہت مشہور تھیں استعمال ہونے لگیں۔“

”کٹلونیا (Catalonia) کے فرانسیسی امیروں نے خلیفہ کو دس سلامی زرہیں اور سو فرانسیسی تلواریں ہدیہ دی تھیں۔ خلیفہ نے اپنے وزیر کو قلمدان وزارت سپرد کرتے وقت سو فرانسیسی سوار جن کے گلے میں تلواریں لٹک رہی تھیں، سروں پر ہندی ٹوپیاں تھیں اور نیچے سے اوپر تک لوہے میں عرق تھے بطور انعام دیتے تھے۔ الغرض مسلمانوں نے ہتھیاروں، جھنڈوں اور گھوڑوں کے ساز و سامان کے بارے میں یورپ کی تقلید کی تھی لیکن وہ ہلکے ساز و سامان کو ترجیح دیتے تھے اور ذہنی ہتھیاروں کو جنہیں یورپی فوجیں استعمال کرتی تھیں پسند نہیں کرتے تھے۔“

”غنیمت میں جواہرات، سکے، کپڑے اور لونڈی غلام ہاتھ آتے تھے۔ غلام

غنیمت کا بہترین حصہ سمجھے جاتے تھے امیر قانن شریعت کے بموجب پانچواں حصہ لیتا تھا اور غریبوں اور مسافروں کی امداد میں خرچ کرتا تھا۔ باقی رنم اہل شکر کو دے دی جاتی تھی۔ سوار کو سپیل کا دو گنا حصہ ملتا تھا۔ لشکروں کے ساتھ عام طور سے تاجروں کے گروہ بھی لگے رہتے تھے۔ یہ ساز و سامان اور لونڈی غلام جو کچھ ہاتھ آتا خرید لیتے تھے۔

اس زمانے کے اسیروں کی حالت آجکل کے جنگی قیدیوں سے بہت مختلف تھی جب کوئی عیسائی گرفتار کیا جاتا تھا، تھکڑیاں اور بٹیریاں ڈال دی جاتی تھیں جب مال غنیمت تقسیم ہوتا یہ اسیر اپنے آقا کو پہچانتا اور اس کی ملکیت کھڑتا مالک جس طرح چاہتا کام لیتا وہ جو کچھ کھاتا تھا آقا اس سے فائدہ اٹھاتا تھا۔ آقا کے بند اس کے بیٹے مالک ہوتے اور اس غلام کی اولاد بھی مالک اور مالک کے بیٹوں کی غلام رہتی تھی۔ اگر آقا اسلام دوست ہوتا تو عیسائی غلام کو اسلام کی دعوت دیتا تھا۔ اگر وہ اسلام قبول کرتا تھا تو آزاد کر دیا جاتا تھا۔ اگر آقا آزاد نہ کرتا اللہ کے دوسرے نیک بندے خرید کر آزاد کر دیتے۔ تھے۔ مسلمانوں کے نزدیک غلام آزاد کرنا بڑے ثواب کا کام تھا۔

”یہ آزاد کردہ غلام دوسرے آزاد لوگوں کی طرح زندگی گزارتے تھے۔ یہ عام اسلامی برادری میں سب کے برابر سمجھے جاتے تھے اور عام مسلمانوں کی طرح ان کے لئے بھی ترقی کے دروازے کھلے ہوتے تھے یہ غلام جو آزاد کر دیتے جاتے تھے۔ مولیٰ کہلاتے تھے۔ عربی زبان میں مولیٰ سردار اور غلام دونوں کے استعمال ہوتا ہے غلاموں کا ایک دوسرا طبقہ بھی ہوتا تھا۔ ان کی آزادی مشروط ہوتی تھی یہ ہر سال اپنے مالک کو ایک مقررہ رنم ادا کرتے تھے۔“

”اگر کوئی عیسائی اسیر قبول اسلام سے انکار کرتا تو اس سے کھیتی باڑی اور دوسری

مشقوت کے کام لئے جاتے تھے۔ عیسائی غلاموں کی بڑی تعداد نے اسلام قبول کر لیا تھا۔ جنہوں نے مذہب بدلنا پسند نہ کیا۔ وہ اپنے مذہب پر قائم رہے۔ جنگ میں ان سے بڑے بڑے کام لئے جاتے تھے۔ ان کی کافی تعداد خلفاء اور شاہانِ قریبہ کے درباروں میں حفاظت و نگہ رانی کی خدمت پر مامور تھی؛

عیسائی غلاموں کے لئے بھی جو مذہب کی تبدیلی پسند نہ کرتے تھے آزادی کی شکلیں پیدا ہوتی تھیں جب مسلمان امیر یا بڑا آدمی کسی مصیبت میں پھنستا تھا اور خدا کی مہربانی سے اس کی مشکل آسان ہو جاتی تھی تو وہ شکرگزاری کے اظہار میں غلام آزاد کرتا تھا۔ ۱۹۹۷ء میں منصور بن ابی عامر کے لشکر نے افریقہ کی زبردست مہم میں کامیابی حاصل کی تو اس نے اللہ کا شکر ادا کیا اور اٹھارہ سو عیسائی غلاموں کو جن میں عورتیں بھی شامل تھیں آزاد کیا؛

علامہ رشید رضا نے اپنی کتاب "الوحی المحمدی" میں لکھا ہے کہ علماء کا فرض غلام کی آزادی کے بارے میں متفق ہیں صرف اختلاف اتنا ہے کہ یہ غلام کفارہ میں بھی آزاد کئے جا سکتے ہیں یا نہیں۔

مناسب معلوم ہوتا ہے کہ ہم اس جگہ علامہ رشید رضا کی کتاب "الوحی المحمدی" کے باب غلامی کا خلاصہ پیش کر دیں۔ نئی درس گاہوں میں تعلیم پانے والے طلبان ضروری مسائل سے بالکل بے خبر ہیں۔ وہ تنگ نظر فقہاء سے اپنے سوالات کا تشفی بخش جواب نہیں پاتے اور مزید گمراہیوں میں گرفتار ہو جاتے ہیں۔ علامہ رشید رضا بیان کرتے ہیں:-

پرانے زمانے میں مصر، بابل، فارس، ہندوستان، یونان، روم اور عرب میں غلامی کا رواج تھا یہاں غلاموں سے سخت جسمانی خدمتیں لی جاتی تھیں، یہودی اور نصرانی مذہبوں نے بھی غلامی کو جائز رکھا۔ یورپی ملکوں نے بھی اٹھارہویں صدی عیسوی تک غلامی کے قدیم رواج میں کوئی اصلاح نہیں کی۔ اٹھارویں صدی کے آخر میں رہا تے گئے صغیر پر،

عیسائیوں نے بھی اسیروں کی رہائی کا کام شروع کر دیا تھا۔ یہ روپیہ اکٹھا کر کے اسپین اور افریقہ جاتے تھے اور وہاں یہ دے کر عیسائی قیدیوں کو چھڑا لاتے تھے اس زمانے میں اسیروں کی رہائی کے لئے راہبوں نے ایک منظم جماعت بنائی تھی

رہنہ حاشیہ صفحہ گذشتہ، امریکہ میں السداد غلامی کی جدوجہد شروع ہوئی اور انیسویں صدی کے اخیر میں انگلستان نے بھی امریکہ کی پیروی کی لیکن انیسویں صدی کے اخیر میں اسادات انسانی کی بحالی کے لئے نہ تھی یہی وجہ ہے کہ امریکہ میں جہاں مسلمان غلامی ناجائز قرار دی جا چکی ابھی تک سرخ نسل کے باشندے سیاسی غلامی کے بندھنوں میں جکڑے ہوئے ہیں۔ انگریز بھی انسانی آزادی کی حمایت کے باوجود ان ہندوستانیوں کو ذلت کی نگاہ سے دیکھتے ہیں اور ان کو برابری کا درجہ دینے کے لئے ابھی تک تیار نہیں ہیں!

اسلام پہلے مذہب ہے جس نے غلاموں کی اصلاح اور غلامی کے السداد کی طرف توجہ کی اسلام نے ایسے قوانین وضع کئے جن سے بتدریج لیکن تیزی کے ساتھ غلامی کا السداد ہو گیا اگر غلامی کا السداد ایک بارگی کر دیا جاتا تو انسانیت کے ابتدائی نظام میں بڑی استری پیدا ہو جاتی۔ ان قوانین میں آقا اور غلام دونوں کی مصالحتوں کا پورا لحاظ رکھا گیا تھا۔ امریکہ میں جب السداد غلامی کے قوانین منظور ہوتے غلاموں کی ایک تعداد نان شبینہ کی محتاج ہو گئی۔ وہ آزاد ہو جانے کے باوجود محض ایک ٹکڑے روٹی کے لئے پھر اپنے مالکوں کے پاس تجدید غلامی کی آرزو کر رہے تھے یہی صورت سوڈان میں بھی پیش آئی انگریزوں نے ان آزاد غلاموں کے روزگار کا مستقل انتظام کرنا چاہا لیکن فوری طور پر کوئی تدبیر نہ پڑی مجبوراً یہ غلام اپنے آقاؤں کے حوالے اس شرط سے کئے گئے کہ ان کی خرید و فروخت اور تجارت جائز نہ ہوگی۔

اسلام میں ابطلان غلامی کی دو شکلیں ہیں:-

(۱) اسلام غلامی کے آئندہ رواج کو یکدم منسوخ کرنا جائز قرار دیتا ہے (باقی اگلے صفحے پر)

جس نے اسلامی ملکوں میں صدیوں عیسائی قیدیوں کی آزادی کا کام کیا۔ تاریخ کے ادراک میں اس قومی حمیت کی غیر معمولی تعریف کی گئی ہے۔“

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) (ب) قدیم غلاموں کی آزادی کے لئے ایسے قوانین وضع کرتا ہے جن سے بتدریج غلامی کا انسداد بھی ہو جاتا ہے اور انسانی سماج کے اجتماعی نظام میں کوئی ابتری بھی نہیں پیدا ہوتی۔

اسلام نے سختی کے ساتھ تجدید غلامی کی ممانعت کی اور صاف صاف اعلان کیا کہ کسی زبردست کو حق نہیں کہ زیر دستوں کی کمردری سے فائدہ اٹھا کر ان کو غلام بنالیں صرف جنگی مصالحتوں کی بناء پر جنگی قیدیوں کے غلام بنانے کا ہنگامی اختیار دیا گیا ہے تاکہ جنگ کی وجہ سے جو سماجی اور معاشی فسادات پیدا ہوتے ہیں ان کی روک تھام کی جاسکے اس قسم کے قوانین اسلام سے پہلے دنیا میں کہیں رائج نہیں تھے۔

ان جنگی قیدیوں کے لئے بھی اسلام کا حکم تھا کہ وہ بلا کسی معاوضے کے محض احساناً آزاد کئے جاسکتے ہیں اور قیدیوں کو بھی ان کو چھوڑا جاسکتا ہے۔ ان احکام سے صاف واضح تھا کہ اسلام تجدید غلامی کے حق میں نہیں ہے محض وقتی تدبیر کے طور پر اس کو جائز قرار دیتا ہے۔ دشمن مسلمان جنگی قیدیوں کو غلام بناتے تھے مسلمان کافر جنگی قیدیوں کو روک کر اسیروں کا تبادلہ کر لیتے تھے۔

کبھی یہ غلامی مصالحتاً ضروری بھی ہو جاتی تھی یہ اس وقت ہوتا تھا جب دشمن کے قبیلے کے تمام مرد قتل کر دیئے جاتے تھے اور صرف عورتیں اور بچے اور اطفال جو جنگی خدمات کے لائق نہ ہوتے تھے باقی بچتے تھے فاتح گروہ ان کی ذمہ داری قبول کرتا تھا اور بتدریج جب وہ معاشی طور پر اپنے پیروں پر کھڑے ہو جانے کے قابل ہو جاتے آزاد ہو جاتے تھے۔

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم عملی طور پر اس وقت جب (باقی اگلے صفحے پر)

دیرنگٹور کارٹس ایزان بیماری اور ضعف جسمانی کے باوجود ۱۰۲۷ء میں  
مسیلیہ سے اندلس گیا اور اسیروں کی بڑی جماعت کو چھڑا کر فرانس چلا لیکن  
راستے میں بحری غارت گروں نے پھر پکڑ لیا ایزان پھر فرانس گیا اور کافی رقم اکٹھا

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) دشمنوں کے ہاتھ میں کوئی مسلمان قیدی نہ ہوتا۔ جنگی اسیروں  
کی رہائی بلا کسی معاوضہ کے محض احسان کے طور پر پسند فرماتے تھے۔ غزوہ نبی مصطلق فتح مکہ  
اور جنگ حنین میں اس کی شہادتیں بکثرت ملتی ہیں ان واقعات سے صاف پتہ چلتا ہے کہ  
اسلام غلبہ اور قدرت پانے کے بعد انتقام کو نہیں بلکہ فرص اور احسان کو ترجیح دیتا ہے  
اسلام نے غلاموں کی آزادی کے لئے جو قوانین بنائے ہیں وہ حسب ذیل ہیں:-

۱۔ اسلام نے انسان کو فطری طور پر آزاد تسلیم کیا ہے۔ حضرت عمر نے مصر کے گورنر عمر بن  
الغاص کو ایک قیدی کی شکایت پر لکھا تھا کہ تم نے لوگوں کو غلام کیسے بنایا کیا تم نہیں جانتے  
کہ ان کی ماؤں نے ان کو آزاد پیدا کیا تھا۔ فقہانے اسی بنیاد پر قانون وضع کیا ہے کہ اگر کوئی شخص  
اپنے آپ کو غلام بھی قرار دینا چاہے تو وہ غلام نہیں بن سکے گا۔

۲۔ اسلام نے ان جنگی قیدیوں کے سوا جو کسی ایسی جنگ میں ہاتھ آتے ہوں جو اسلامی  
قوانین اور شرائط کے ساتھ لڑی گئی ہو اور کسی کو غلام نہیں بناتا بلکہ اس طرح کی غلامی کو  
گناہ کبیرہ سمجھتا ہے۔ بخاری نے ابوہریرہ کے حوالے سے روایت کی ہے کہ رسول اللہ صلی اللہ  
علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا کہ اللہ تعالیٰ نے کہا کہ قیامت کے روز میں تین آدمیوں کو اپنا دشمن  
قرار دوں گا۔ پہلا شخص وہ ہوگا جو میرے نام پر دے کر پھر بدل جائے گا۔ دوسرا شخص  
جس نے کسی آزاد کو بیچ کر قیمت کھالی ہو۔ تیسرا شخص وہ ہوگا جس نے کسی مزدور سے  
پورا پورا کام لیا ہو اور مزدوری نہ دی ہو۔“

ایک دوسری حدیث میں آیا ہے کہ اللہ تین آدمیوں کی نمازیں نہیں قبول کرے گا  
ان تین آدمیوں میں وہ شخص بھی ہے جس نے کسی آزاد کو غلام بنایا ہو یعنی کسی آزاد سے  
زبردستی اپنی خدمت لی ہو اور اس کی گلو خلاصی سے انکار کیا ہو۔ باقی اگلے صفحے پر

کر کے ان بدقسمتوں کی خلاصی کے لئے پچھروٹا۔ یہ اپنا کام ختم کر کے مرسیلیہ پہنچنے  
بھی نہ پایا تھا کہ مرص نے خطرناک صورت اختیار کی اور راستے ہی میں اس کا  
انتقال ہو گیا۔

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) یہ روایت ابو داؤد اور ابن ماجہ میں آئی ہے۔

۳۔ اسلام نے غلام کو اختیار دیا ہے کہ اپنے آقا کو یک مشت یا بالاقساط قیمت دے کر  
اپنے آپ کو آزاد کرے بشرطیت میں اس طریقے کو مکاتبت کہتے ہیں۔ قرآن شریف  
میں آیا ہے :-

والذین یتبعون الکتاب مما ملکت ایمانکم نکاتہم

ان علمتم فیہم خیراً و آتوہم من مال اللہ الذی آتاکم

آقا کو مشورہ دیا گیا ہے کہ جب وہ دیکھے کہ غلام کسب معیشت پر قادر ہے تو مکاتبت  
میں ممکن امداد دے بعض قسطیں معاف کر دے اور ہو سکے تو بلا کسی معاوضے کے آزاد کرے  
اسلام نے زکوٰۃ کے مصادر میں ایک مد اس قسم کی اعانت کی بھی رکھی ہے جس سے غلاموں  
کی مدد کی جاسکتی ہے۔

بعض علماء کا خیال ہے کہ اسلام میں مکاتبت واجب ہے حضرت عمر نے سیرین  
کی شکایت پر اس کو جنہوں نے مکاتبت سے انکار کیا تھا مکاتبت کا حکم دیا۔

۴۔ اگر کوئی غلام دارالکفر سے نکل کر دارالاسلام میں آجائے تو وہ آزاد ہو جائے گا۔ اور  
حکومت اسلامی کا فرض ہو گا کہ اس کی آزادی پوری طرح تسلیم کرے۔

۵۔ اگر کوئی شخص غلام کے کسی ایک حصہ کو آزاد کرے تو پورا غلام آزاد ہو جائے گا صحیحین  
میں حضرت ابو ہریرہ کے حوالے سے آیا ہے کہ نبی صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا کہ :-

من اعتق نصیباً أو سقیصاً فی مملوک فخلّٰ علیہ

فی مالہ ان کان لہ مال والاقوم علیہ فاستحی

بغیر مشتوق علیہ

(باقی اگلے صفحے پر)

غلام عورتیں امیروں اور دولت مندوں کے گھروں میں کام کرتی کھتیں۔ یہ اپنے  
 آقاؤں کی بیویوں کے پاس پیش خدمت کے طور پر حاضر رہتیں۔ ان میں اگر کوئی  
 غیر معمولی حسین ہوتی تو اس کی تعلیم و تربیت کا غیر معمولی انتظام کیا جاتا۔ اور  
 (بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) دوسری حدیث میں جو ابن عمر کے حوالے سے بیان ہوتی ہے  
 آیا ہے کہ :-

”من اعتق نسیاً له فی مملوک أو شرکاً له فی عبد فکان له

من المال ما یبلغ قیمتہ لقیمتہ العدل فهو عتق“

۴۔ اگر کوئی شخص اپنے غلام کو جسمانی آزار پہنچائے۔ اس کے ناک کان کاٹے یا خصی کرے  
 تو غلام آزاد ہو جاتا ہے۔ امام احمد کی روایت ہے کہ زینب نے اپنے غلام کو دیکھا کہ وہ ان  
 کی کنیٹر کا بوسہ لے رہا ہے۔ زینب نے اس کی ناک کاٹ لی اور اس کو خصی کر دیا۔ غلام نبی  
 صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے پاس شکایت لے کر آیا۔ زینب نے آپ کے سامنے اعتراضات  
 جرم کیا۔ نبی کریم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے اسی وقت غلام کی آزادی کا حکم دیا۔ اسلام  
 میں اختصار مطلق حرام ہے اور اس کی بناء پر غلام فوراً آزاد ہو جاتا ہے۔ دنیا میں خصی  
 کی جس مذہب رسم کا رواج ہو، اسلامی شریعت اس کی سخت مخالف ہے۔ ایک دوسری  
 حدیث میں آیا ہے کہ ایک آدمی نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کے پاس چلاتا ہوا آیا اور کہنے لگا  
 کہ میں اپنے آقا کی ایک کنیٹر کا بوسہ لے رہا تھا اقل نے دیکھ لیا اور مجھے آختہ کر دیا۔ نبی کریم  
 صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے آقا کو طلب فرمایا۔ جرم ثابت ہونے کے بعد آپ نے غلام سے  
 ارشاد فرمایا کہ جاؤ تم آزاد ہو۔ آپ کا فرمان ہے کہ اگر کوئی شخص اپنے غلام کی ناک یا  
 کان کاٹے گا تو غلام فوراً آزاد ہو جائے گا۔

۵۔ سخت جسمانی آزار کے علاوہ معمولی مار پیٹ جس میں انسانی جسم کی ساخت بھی  
 نہ بگڑے اسلام میں حرام ہے اور اس گناہ کی پاداش میں بھی (باقی اگلے صفحے پر)



کافی داموں میں فروخت کی جاتی تھی۔ کبھی کبھی آقا ایسی عورتوں سے شادی  
 کبھی کر لیتا تھا۔ یہ کینیزیں زیادہ تر بادشاہوں اور امیروں کی خدمت میں ہدیے  
 کے طور پر پیش کی جاتی تھیں۔ اسی صورت سے ایک یوٹین کے ڈیوک اور کی لڑکی  
 (بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) غلام آزاد ہو جاتا ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے  
 فرمایا کہ اگر کوئی شخص اپنے غلام کے طمانچہ مارے گا یا جسم کے کسی اور حصہ پر ضربیں لگائے  
 گا تو غلام آزاد ہو جائے گا۔ بخاری مسلم اور ترمذی میں آیا ہے کہ سوید بن مقرن نے بیان  
 کیا کہ نبی صلی اللہ وآلہ وسلم کے زمانے میں ہم لوگوں کے پاس صرف ایک کینیز تھی۔ ہم میں  
 سے کسی نے اس کے ایک طمانچہ مارا۔ نبی کریم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کو اطلاع ہوئی آپ  
 نے اس کینیز کی آزادی کا حکم دیا۔ آپ کی خدمت میں فریاد پیش ہوئی کہ بنی مقرن  
 کے پاس کام کرنے کے لئے کوئی دوسرا خادم نہیں۔ آپ نے حکم دیا کہ ایسی صورت  
 میں کینیز سے اس وقت تک خدمت لی جائے جب تک کوئی دوسرا انتظام نہ ہو جائے  
 ضرورت کے رفع ہوتے ہی یہ عورت آزاد کر دی جائے۔

ابوسعید بدری کا بیان ہے کہ میں اپنے غلام کو کوٹے سے مار رہا تھا میں نے سنا کہ کوئی  
 پکار رہا ہے کہ "ابوسعود سنو" میں نے غصہ میں آواز کی طرف کوئی دھیان نہ دیا۔ جب لگانے  
 والا قریب آیا تو میں نے دیکھا کہ وہ رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم ہیں اور فرما رہے  
 ہیں کہ "ابوسعود سنو، ابوسعود سنو" آپ کو دیکھتے ہی رعب و جلال کی وجہ سے میرے  
 ہاتھ سے کوڑا گر گیا۔ آپ نے فرمایا "ابوسعود سنو! اللہ تعالیٰ نے تم کو اس غلام پر قدرت  
 دی ہے۔ میں بول اٹھا حضور میں اس کو اللہ کے لئے آزاد کرتا ہوں آپ نے فرمایا کہ  
 اگر تم آزاد نہ کرتے تو جہنم کی آگ سے نہ بچتے۔"

۸۔ تدبیر کبھی آزادی کی ایک لازمی شکل ہے۔ اگر کوئی آقا اپنے غلام سے کہدے کہ تو  
 میرے بعد آزاد ہو جائے گا تو غلام آزاد ہو جائے گا۔ تدبیریں آزاد رہا باقی اگلے صفحے پر

لمبجیہ خلیفہ کی خدمت میں دمشق بھیجی گئی تھی۔

جب کوئی مسلمان کسی لونڈی سے شادی کرتا تھا وہ آزاد ہو جاتی تھی اور اس کی اولاد بھی آزاد قرار دی جاتی تھی۔ اور اس میں اور مالک کی خاندانی بیوی

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) کرنے والے کو یہ اختیار نہیں ہے کہ کچھ عتبیہ جی آزادی کا حق واپس لے لے۔ اگر کوئی شخص اپنے غلام کے بعض حصے کو از روئے تدبیر آزاد کرے تو پورا غلام آزاد ہو جائے گا۔ مدبرہ کنیت کے لڑکے بھی اپنی ماں کی آزادی کے ساتھ آزاد ہو جائیں گے۔ ۹۔ وہ کنیتیں جو اپنے مالک سے صاحب اولاد ہوں گی مالک کے مرنے کے بعد آزاد ہو جائیں گی۔ اور وراثت میں تقسیم نہ ہو سکیں گی اولاد ہونے کے بعد مالک بھی ان کو اپنی زندگی میں بیچ نہ سکے گا۔

۱۰۔ اگر کوئی شخص اپنے کسی ذی رحم قرابت دار کا مالک ہو جائے تو ایسا قرابت دار انعقاد ملکیت کے ساتھ ہی آزاد ہو جائے گا۔

مذکورہ بالا شکلوں کے علاوہ اسلام نے قدم قدم پر غلاموں کی آزادی کا حکم دیا ہے اور غلاموں کی آزادی کو بہت بڑا ثواب قرار دیا ہے۔ اگر کوئی شخص بعتیر جانے ہوئے دھوکہ سے کسی کے قتل کا باعث ہو یا کوئی شخص اپنی بیوی کو ماں قرار دے یا جان بوجھ کر روزہ توڑ دے ایسی تمام شکلوں میں کفارہ کے طور پر صاحب مقدرت لوگوں کو غلاموں کی آزادی کا حکم دیا جاتا ہے۔ اگر کوئی شخص ستم توڑ دے تو دس مسکینوں کا کھانا کپڑا ادا کرے یا غلام آزاد کرے اپنے گناہ کا کفارہ ادا کرے۔ گناہوں کی مغفرت کے لئے بھی غلاموں کی آزادی کو بہت مؤثر قرار دیا گیا ہے۔ زکوٰۃ کے مصارف میں بھی غلاموں کی آزادی کی خاص مدد ہے۔ اس مدد سے ان غلاموں کی مدد کا حکم ہے جو مکاتبت کر کے اپنے آپ کو آزاد کرانا چاہیں۔ اس مدد سے عام طور پر غلام آزاد کرائے جاتے تھے۔

(باقی اگلے صفحے پر)

میں مرتبے کا کوئی فرق نہ ہوتا تھا۔

اگر آقا سے کسی کنینر کے اولادیں ہوتیں اور آقا ان بچوں کو اپنی اولاد بھی قرار دیتا تو یہ بچے آزاد سمجھے جاتے تھے اور ان کی ماں بھی آزاد ہو جاتی تھی۔ اس طرح

(بقیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) اسلام نے غلاموں کی آزادی کو بہت بڑی عبادت قرار دیا ہے رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا ہے کہ جو شخص کسی مسلمان غلام کو آزاد کرتا ہے وہ اپنے ایک ایک عضو کو اس غلام کے ایک ایک عضو کے بدلے میں آتش جہنم سے نجات دیتا ہے۔ حضرت ابو موسیٰ الشعری نے ایک حدیث بیان کی ہے کہ رسول اللہ علیہ وآلہ وسلم نے فرمایا کہ جو شخص اپنی لونڈی کو اچھی طرح سے ادب سکھاتے، اچھی طرح سے لکھاتے پڑھاتے اور آزاد کر کے نکاح کرے تو اس کو دہرا ثواب ملتا ہے۔

رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے غلاموں کے بارے میں نرمی اور حسن سلوک کی وصیت فرماتی ہے اور حکم دیا ہے کہ ان کو وہی کھلاؤ جو تم کھاتے ہو اور وہی پہناؤ جو تم پہنتے ہو۔ آپ نے حکم دیا کہ کوئی شخص اپنے غلام اور اپنی لونڈی کو عبدا اور امۃ (بند اور لونڈی) کے نام سے نہ پکارے بلکہ قتائی، قتائی یا غلامی (جوان، لڑکی یا لڑکے) کے نام سے مخاطب کرے۔ آپ نے غلاموں کی سماجی بدقسمتی کا لحاظ کر کے ان کی سزا بھی نصت کر دی۔ اور ہر ممکن ذریعے سے ان کی آزادی کے لئے زائد سے زائد آسانیاں پیدا کر دیں۔

یورپ نے غلاموں کی آزادی کا ڈھنڈو اٹھایا لیکن سماجی اور سیاسی طور پر ابھی تک ان بدقسمتیوں کو وہ درجہ نہ ملا جس کے انسان ہونے کی وجہ سے وہ حق دار ہیں اور جو اسلام نے ان کو عطا کیا تھا۔ انسان کہتے کو آزاد ہے لیکن دراصل زبردست زیر دست پر آج بھی حکومت کر رہا ہے۔

کی عورتیں ام ولد کہلاتی تھیں۔ خلفائے دمشق، بغداد اور قرطبہ کے محل اس قسم کی عورتوں سے بھرے ہوئے تھے۔ ہارون الرشید کے تمام لڑکے، ایک لڑکے کے سوا اسی قسم کی کنیزوں سے جو ام ولد کہلاتی تھیں پیدا ہوئے تھے۔ اگر آقا ان لڑکوں کو اپنی اولاد نہ سمجھتا تو ماں بھی آزاد نہ ہوتی اور یہ لڑکے بھی غلام ہی سمجھے جاتے تھے۔

ذیل کے ایک واقعے سے عیسائی اسیروں کے ساتھ مسلمانوں کا سلوک بہت واضح ہو جاتا ہے:-

دسویں صدی عیسوی کے آخر میں طلوزہ کا ایک جنگجو بہت المقدس جاتے ہوئے پکڑا گیا۔ کسی امیر گھرانے میں کھیتی کسان کی خدمت اس کے سپرد ہوئی۔ اس نے کہا میں لڑائی کے سوا اور کوئی کام نہیں کر سکتا۔ اس کو فوج میں داخل کر دیا گیا۔ اس نے بہت سی لڑائیوں میں شرکت کی۔ ۹۰۰ء میں قشتالہ کے کاڈشٹ شجولے قرطبہ کی اندرونی لڑائیوں میں حصہ لیا۔ یہ اس غلام کی جانبازیاں دیکھ کر جن کی شہرت پھیل چکی تھی دنگ رہ گیا اور اس کے سامنے سے ہٹ گیا۔

”مسلمان اسیر عیسائیوں کی قید میں اسی طرح رہتے تھے جس طرح عیسائی اسیر مسلمانوں کی غلامی میں زندگی بسر کرتے تھے فرانس میں غلامی کا رواج تھا جرمانیہ، سلاف اور شمالی یورپ کے غلام فرانس میں بیچے جاتے تھے یورپی قومیں بھی غلام بناتی تھیں۔ ظاہر ہے ان کے غلام مسلمان اسیر ہی ہوتے تھے اسلامی ملکوں کے غلاموں اور یورپی ملکوں کے غلاموں میں کوئی خاص فرق نہ تھا البتہ اسلام کا غلام آزاد ہونے کے بعد جمہور مسلمانوں کے برابر سمجھا جاتا تھا لیکن یورپ کا غلام آزاد ہونے کے بعد کبھی شرفیوں کی ہمسری کا دعویٰ نہیں کر سکتا تھا اور ان دونوں طبقوں کے درمیان مرتبے کا فرق ہمیشہ حد فاصل بنا رہتا تھا۔“

”مسلمان بھی اپنے قیدیوں کی رہائی کے لئے روپیہ خرچ کرتے تھے۔ کسی کو اس کے اعزہ چھڑا لیتے اور کسی کو اس کے دوست احباب آزاد کراتے۔ ایسے اسیر بھی ہوتے تھے جن کی رہائی کے لئے شاہی خزانے سے روپیہ خرچ کیا جاتا تھا۔“

عیسائیوں کی طرح مسلمانوں نے بھی اسیروں کی رہائی کے لئے جماعتیں بنائی تھیں۔ اسلام میں غلاموں کی آزادی بڑے ثواب کا کام ہے۔ حضرت محمد صلعم سے کسی نے ایسے کاموں کی بابت پوچھا۔ جن کی فضیلت اور ثواب زیادہ ہو آپ نے اسیروں کی آزادی کی نصیحت فرمائی۔ نویری اور لذریق شمیمیناس کا بیان ہے کہ ہشام بن عبدالرحمن کے زمانے میں اسلامی فتوحات کا سیلاب اس حد تک پہنچا کہ لوگ اسیروں کی رہائی کے لئے روپیہ باندھ کر گھومتے پھرتے تھے لیکن کوئی مسلمان اسیر کہیں نظر ہی نہ آتا تھا۔“

مسلمان اسیرارل، مرسیلیہ اور نارابون میں فروخت ہوتے تھے ان کی رہائی کے لئے ان کی قوم کے لوگ آتے اور فدیہ ادا کر کے چھڑا لے جاتے تھے۔ جن اسیروں کی رہائی کا انتظام نہ ہوتا تھا وہ غلام بنائے جاتے تھے اور اپنے آقا کی خدمت میں زندگی بسر کر رہے تھے۔ ان غلاموں سے زیادہ تر کھیتی باڑی کا کام لیا جاتا تھا۔ آقا کو ان کے مارنے پٹنے اور جسمانی آزار پہنچانے کا کامل اختیار ہوتا تھا۔ بہت سے غلام اس خون سے کہ کہیں بھاگ نہ جائیں زنجیروں میں جکڑ دیتے جلتے تھے۔ مسلمان اسیروں کو بھی یہودی اور بت پرست غلاموں کی طرح مسیحی عورتوں سے چاہے وہ لوتڈیاں ہی کیوں نہ ہوتیں شادی کی اجازت نہ تھی، اس طرح کی کوئی عورت اگر کسی غیر مسیحی سے شادی کرتی تھی تو اس کا جنازہ مسیحی قبرستان میں دفن نہ کیا جاتا تھا۔ اس سے بھی بڑا ظلم یہ تھا کہ ایک ہی قوم اور مذہب کے اسیر مردوں اور عورتوں کو آپس میں شادی

بیاہ کی اجازت نہ تھی۔ آقا ان کو ایک ہی جگہ سونے کی اجازت دے سکتا تھا لیکن ارتباط سے اگر اولاد پیدا ہوتی تھی تو وہ مسیحی آقا کی ملکیت قرار پاتی تھی۔

بارھویں صدی عیسوی میں یورپ میں غلامی کا خاتمہ ہوا۔ لیکن غیر مسیحیوں بالخصوص مسلمانوں کی غلامی اس وقت بھی جائز رکھی گئی۔ بارھویں صدی اور اس کے بعد جو واقعات پیش آئے وہ اس کے گواہ ہیں۔ موسیو بارڈلیو نے بیان کیا ہے کہ قدیم کبری قوانین کے مجموعے میں ایسی دفعات ملتی ہیں جن سے مسلمانوں کی غلامی کا ثبوت ملتا ہے۔ جب کوئی دیندار امیر نعمت الہی کا شکر یہ ادا کرنا چاہتا تھا غلام آزاد کرتا تھا۔ رفتہ رفتہ یہ دستور بھی عام ہو گیا کہ جب کوئی عیسائی مذہب قبول کر لے آزاد کر دیا جائے۔ اس صورت سے آہستہ آہستہ یورپ میں غلامی کا خاتمہ ہو گیا۔

مسلمان غلام مسیحی امیروں کے کھیتوں اور دیر و گرجے کی موقوفہ اراضیوں میں کام کرتے تھے۔ ۱۰۱۹ء میں ناربولن کے سامنے جو مسلمان قید کئے گئے تھے ان کو دیر کے رئیسوں اور بڑے بڑے امیروں کے حوالے کر دیا گیا تھا۔ یہی صورت ۱۵۷۵ء میں حرب مسلمانوں کو فرانس میں شکست ہوئی پیش آئی۔ جو مسلمان دستے اسلامی لشکر سے کٹ کر بھٹک گئے پھر کر غلام بنائے گئے۔

”فرانس میں مسلمان غلاموں کی کثرت کی وجہ مشرق کی صلیبی لڑائیاں تھیں مغرب میں بھی اندلس کے مسلمان اور فرانسسیسی طاقتیں ایک دوسرے سے جنگ آزما تھیں۔ موسیو بارڈلیو نے اپنی کتاب میں بیان کیا ہے کہ غلاموں کی کافی تعداد تجارت کی غرض سے بھی لائی جاتی تھی اس میں کوئی شبہ نہیں فرانس میں مسلمان اسیروں کی غلامی صدیوں تک جاری رہی ناربولن کے مسطران اولڈ نے بتدریج کے مسطران کو ۱۱۴۹ء میں مسلمان غلاموں کے بارے میں ہدایتیں

کی کھتیں ۱۲۵ء میں رومیو ویلینیو (Romeo de Villeneuve) نے جو کاؤنٹ پراولنس کا وزیر تھا اپنی موت سے پہلے مسلمان غلاموں کے بیچنے کی وصیت کی تھی جو اس کی اراضی میں کام کرتے تھے ان غلاموں میں مردوں کے ساتھ عورتیں بھی تھیں۔ موسیو بولنس نے تاریخ پراولنس میں اس کا ذکر کیا ہے۔ دوسو برس کے بعد پتہ چلتا ہے کہ شاہ رینیہ (Renie) نے تین مسلمان غلام خریدے تھے ۱۲۳۹ء میں طرکونہ میں مجلس اساقفہ نے ایک تجویز منظور کی تھی۔ اس تجویز میں مسلمان غلاموں کو خاص لباس پہننے پر مجبور کیا گیا تھا۔ یہودی بھی اس حکم میں شامل تھے ۱۸۶۳ء میں اسی طرح کا ایک قانون اسقف بیزیہ کے یہاں بھی ملتا ہے۔“

تشریف دینا فرانس میں مسلمان غلاموں کی ازدواجی زندگی کے بھی مخالف تھے۔ جینیو کے (Jeteau) کے قانون رہبانیت میں مسلمان مردوں اور عورتوں کو یک جا سونے کی ممانعت آتی ہے۔ یہاں ایسے دینی ادارے موجود تھے جو اپنے کاموں میں مسلمانوں کا ہاتھ لگانا بھی پسند نہ کرتے تھے۔“

ہم بیان کر چکے ہیں کہ جو مسلمان غلام عیسائی ہونا چاہتا تھا آزاد کر دیا جاتا تھا۔ مسلمان اسیروں کی بڑی تعداد دردِ غلامی سے نجات پانے کے لئے یہ طریقہ اختیار کرتی تھی۔ اس میں خلوص اور عقیدہ کا کوئی دخل نہ ہوتا تھا۔ ان میں سے بعض کو عیسائی پھر مذہب بدل دیتے تھے اس لئے غلاموں کے مالکوں کو اختیار دیا گیا کہ قبول عیسائیت سے پہلے ایک عرصے تک مسلمان غلاموں کی جانچ کریں۔ اس قانون سے بے لبر عیسائی آقاؤں نے بہت ناچائز فائدہ اٹھایا اور غلاموں کو اتنی کڑی آزمائش میں ڈالا کہ ان کا عیسائیت قبول کرنا دشوار ہو گیا۔ اکثر غلام عیسائی مذہب قبول کر لیتے لیکن ان کے آقاؤں کے خلوص کے قابل نہ ہوتے تھے اور طرح

طرح کے عذاب دیتے رہتے تھے۔ پوپ کلیمینوس چہارم نے ۱۲۶۶ء میں ایک فرمان کے ذریعہ سے اس ظلم کے خلاف میرندہ کے دیر قدیس بند کتس کے رئیس کو سخت تہنید کی تھی۔ اس نے ایک مالدار نو عیسائی کو غیر مخلص سمجھ کر اس کی جائداد ضبط کر لی تھی اور بچے چھین لئے تھے۔

"فرانس میں ایسے مسلمان غلام بھی تھے جو بڑی جائداد کے مالک تھے یہ یہودیوں کی طرح سودی قرض دیتے تھے۔ جب عیسائی قرضدار سود خور یہودیوں کے خلاف شورش برپا کرتے مسلمان قرض خواہ بھی ان کی زد سے نہ بچتے تھے۔"

"ہم ذکر کر چکے ہیں کہ مسلمانوں کو مسیحی عورتوں سے شادی کرنے کا حق نہ تھا اگر کوئی عیسائی خاتون کسی مسلمان سے شادی کر لیتی تھی تو عیسائی برادری سے خارج کر دی جاتی تھی اور مسیحی قبرستان میں اس کا جنازہ بھی دفن نہ ہونے پاتا تھا۔ مسلمانوں کو مسیحی عیدوں کے دن کاروبار کی اجازت نہ تھی۔"

"فرانس میں ان مسلمانوں کی تعداد جو عیسائی ہو گئے تھے بہت زیادہ تھی۔ ان

۱۰ فرانس میں ابھی تک بعض عرب خاندانوں کے وجود کا پتہ چلتا ہے۔ جنوبی فرانس میں ایسے بہت سے گھرانے موجود ہیں جو سرازین (مسلمان) کی طرف منسوب سمجھے جاتے ہیں ان کے خدوخال میں ابھی تک عربی رنگ جھلک رہا ہے۔ سوئٹزرلینڈ میں ابھی تک بعض قبیلے سرازین کہلاتے ہیں۔ جنیوا کے ان مشہور علماء میں جو عرب گھرانے کی طرف منسوب ہیں البوزیت (Abuzid) کا نام لیا جاتا ہے۔ یہ طولوژکار مہنے والا تھا اس کے آباؤ اجداد عرب تھے اور تبدیلی مذہب کے بعد پرنٹسٹنٹ ہو گئے تھے۔ جب بوس رابع نے پرنٹسٹنٹ طبقے کو فرانس سے خارج کر دیا البوزیت کے بزرگ بھی جلاوطن ہو کر جنیوا میں آئے۔ البوزید نے یہیں تعلیم پائی اور علوم و ریاضی، طبیعیات، نجوم فلسفہ اور تاریخ میں کمال پیدا کیا۔ یہ دانشور پرنٹسٹن اور روسو کا رباقی اگلے صفحے پر



حالات میں اسی کی توقع بھی تھی۔ لیکن افسوس ہے کہ ان عیسائیوں کا شمار جنہوں نے اسلام قبول کیا۔ ان نو عیسائیوں سے کہیں زیادہ ہے مسلمانوں کے ابتدائی حملوں نے عورتوں کی اسیری لے اور غلاموں کی تجارت لے اتنے عیسائیوں کو اسلامی برادری میں شامل کر دیا جن کی تعداد کا صحیح شمار لگانا بہت دشوار ہے جو اسلام قبول کرتا تھا مسلمان اس کے لئے سہولتیں پیدا کرتے تھے۔ اس کی خبر گیری کرتے تھے۔ تالیف تلب کی غرض سے اس کا حصہ بڑھاتے تھے اور کھانے پینے کی آسانیاں پیدا کرتے تھے۔ یہی وجہ تھی عیسائیوں کی بڑی تعداد اپنا عیسائی مذہب چھوڑ کر مسلمان ہو گئی۔

اس موقع پر مناسب ہو گا کہ فرانس میں عربوں کی طرز حکومت، طریق رعیت پروری، اصول سیاست، امور مذہبی، تحصیل خراج کے بارے میں بھی کچھ گفتگو کر لی جائے۔

مسلمانوں نے ابتدائی حملوں کے بعد پراونس ڈونیتی، پیمینٹ، سیولے اور سوٹنر لنیڈ پر قبضہ ضرور کر لیا تھا۔ لیکن ان کی قوت کے صحیح مرکز صرف چند قلعے اور آس پاس کے علاقے تھے پورے ملک پر ان کا تسلط کبھی قائم نہیں ہوا۔ پہاڑی گزرگاہوں اور دریائی راستوں پر ان کا قبضہ تھا۔ یہ گزرنے والوں سے محصول وصول کرتے تھے جن لوگوں نے سکونت اختیار کر لی تھی وہ کھیتی کسائی کرتے تھے اور وہاں کے مقامی امیروں کو اپنی زمینوں کا محصول ادا کرتے تھے۔ پراونس فرکسینٹ کے قلعے کے پاس تھا اس لئے ہمیشہ عربوں کے حملے کا نشانہ بنا رہا۔ جنوبی فرانس کی فتح کے بعد ابتدائی

رہتیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) ہم عصر تھا اور ان سے دوستانہ تعلقات بھی رکھتا تھا۔

یہ عرب عالم گوشہ نشین تھا۔ اس نے ایک مرتبہ حکومت کی ایک بڑی پیش کش ٹھکرا دی تھی۔ جینوا میں ابھی تک ایک سڑک ابوزیت اسٹریٹ کہلاتی ہے؛

زمانے میں جب چارلس مارٹل اور سپین موجود تھے۔ عربوں کی خانہ جنگیوں نے فتوحات کا دائرہ وسیع نہ ہونے دیا اور ان کی باہمی آویزش سے عیسائیوں کو سمجھنے کا موقع مل گیا۔

مسلمانوں نے اپنے مقبوضہ ملکوں میں عیسائیوں کو قومی امور میں پوری طرح آزاد رکھا تھا۔ قوطی امرار اور مذہبی پیشوا اپنے وہی اور سماجی معاملات کے خود ہی ذمہ دار تھے۔ ان کو فوجی امور میں کوئی اختیار نہ ہوتا تھا۔ عسکری نظام پوری طرح مسلمانوں ہی کے ہاتھ میں تھا۔

مسیحی مورخ ایزدور (عیدور) باجی نے جو اس زمانے میں موجود تھا ذکر کیا ہے کہ عقبہ ۳۷۳ء میں اندلس کا امیر تھا اس نے ان قبیلوں کو جنہوں نے اسلامی حکومت تسلیم کر لی تھی اپنے قومی معاملات میں آزاد کر دیا تھا۔ پرتگال کے شہر کوئمبرہ - Coimbra - کا ایک فرمان ہمارے سامنے ہے۔ اس سے واضح ہو جاتا ہے کہ عیسائی اپنے قومی امور کی سربراہی کے لئے خاص قوانین رکھتے تھے اس فرمان میں آیا ہے کہ عیسائیوں کے امور کا ذمہ دار ایک کاؤنٹ ہو گا۔ یہ مسیحی دستور کے مطابق احکام نافذ کرے گا۔ ان کی باہمی نزاعوں کا فیصلہ کرے گا۔ قتل کی سزا کے لئے قاضی کی منظوری حاصل کرنی ہوگی اس کی صورت یہ ہوگی کہ مجرم قاضی کے سامنے حاضر کیا جائے گا۔ اور اس کے فیصلے کی عبارت پڑھی جائے گی۔ جو مسیحی شریعت کے بموجب لکھا گیا ہوگا۔ اگر قاضی اس فیصلے سے متفق ہوگا حکم نافذ ہو جائے گا ہر چھوٹے شہر میں خاص قاضی مقرر ہوگا جو عدل و انصاف کے ساتھ فیصلے کرے گا اور امن بحال رکھے گا۔ اگر کوئی مسیحی کسی مسلمان کی توہین کرے گا تو شریعت اسلامی کے بموجب فیصلہ کیا جائے گا۔ اگر کوئی عیسائی کسی مسلمان عورت کی آبرو پر حملہ کرے گا تو اس کو مسلمان ہو کر اس عورت سے شادی کرنی ہوگی۔ اگر وہ یہ فیصلہ منظور نہ کرے گا تو قتل کر دیا جائے گا۔ اگر وہ عورت

بیاہی ہوگی مجرم بلا تامل قتل کر دیا جائے گا“

”مذکورہ بالا فرمان دیرلوریان (Dersoyan) میں ملا اور ۱۹۰۹ء میں ایشیونہ میں چھاپا گیا مسلمانوں کی مذہبی سیاست کے متعلق تفصیل نہیں ملتی جو کچھ پتہ چلتا ہے وہ صرف اتنا ہے کہ مسلمانوں نے عیسائیوں کو پوری طرح مذہبی امور میں آزاد رکھا تھا۔ نارلون کی مسیحی آبادی جس کی تعداد بہت زیادہ تھی اپنے مذہب پر قائم رہی۔ ان کے گرجے باقی رہے اور قیسوں اور گرجوں کو اپنی جگہوں پر بحال رکھا گیا۔ پتہ نہیں چلتا کہ مسلمانوں نے نارلون اور فرانس کے دوسرے علاقوں میں عیسائیوں کو وہی حقوق دیئے یا نہیں جو قرطبہ اور اندلس کے دوسرے شہروں کی عیسائی آبادی کو عطا کئے تھے۔ کوئی شبہ نہیں مسلمانوں نے قرطبہ کے چند بڑے بڑے گرجوں پر قبضہ کر لیا تھا۔ لیکن ان کے علاوہ پورے ملک کے تمام گرجے باقی رکھے گئے تھے۔ اور راہبوں اور راہبات کے تمام دیروں کو آزاد رکھا گیا تھا۔ ان کو عبادت کے اوقات میں گھنٹے بجانے کی بھی اجازت تھی۔ حالانکہ افریقہ اور ایشیا میں کہیں ان کو یہ حقوق حاصل نہ تھے“

”نارلون اور قرب و جوار کے دوسرے ملکوں میں اسقفیت کا نام باقی نہیں رہا تھا۔ لیکن اس میں مسلمانوں کا کوئی تصور نہ تھا۔ وہاں کلیسا کے نظام ہی میں اتیری ۱۵ موسیورینو جو مشرق ہے اور اسلامی علوم سے واقفیت رکھتا ہے بے خبر نہ ہو گا کہ مسلمان عورت کی آبرو پر حملہ کرنے والا قتل کر دیا جائے گا۔ یہ مجرم مسلمان ہو یا عیسائی شریعت اسلامی کے بموجب اس سزا سے بچ نہ سکے گا۔ شریعت کا قانون عام ہے۔ اس میں کسی قوم کی تخصیص نہیں۔

۱۷ ریونے اس جملے کے حاشیے پر لکھا ہے کہ مسلمانوں نے مشرق میں صرف کوہ لبنان کے عیسائیوں کو گھنٹے بجانے کی اجازت دی ہے۔

پیدا ہو گئی تھی۔ اس ابتری کی شکایت قدس یونیفاس نے ۱۷۲۲ء میں پوپ نے فریا  
کو لکھ بھیجی تھی۔ یہ بے نظمی ان خانہ جنگیوں کی وجہ سے پیدا ہو گئی تھی جو کلووس کے  
جانشینوں میں برپا تھی۔

مسلمانوں کے داخلے کے وقت شمالی اسپین کی استغیت بھی ٹوٹ گئی۔ اراگون  
کا استغیت کوہ پری نیز میں جا چھپا اور تین سو سال تک یہ کرسی خالی ہی پڑی رہی  
اور مسلمانوں کی جلا وطنی سے پہلے اس کی آبادی کی نوبت نہ آئی۔ باسلونا میں بھی  
اسلامی عہد میں کسی استغیت کا سراغ نہیں ملتا۔ غالباً سرحدی مقام ہونے کی وجہ سے  
مسلمان امراء نے استغیت کا قیام مصلحت کے خلاف خیال کیا تھا۔

”مسلمان گرجوں کو آزاد کرتے تھے لیکن شرط لگاتے تھے کہ قدیم بنیادوں سے آگے  
نہ بڑھا جائے اور نئے گرجے تعمیر کئے جائیں۔ گرجوں کے اندر عمارت میں جو ترمیم و تنسیخ  
ہو وہ بھی قدیم آثار سے تجاوز نہ کرے بعض مسلمان فقیہوں نے گرجوں کی تجدید میں  
بھی نئے مسالے کے استعمال کو جائز نہیں خیال کیا۔“

”عیسائیوں کو بازاروں کے اندر جھنڈے لے کر اور صلیب لگا کر گھومنے پھرنے کی اجازت  
نہ تھی۔ کسی کو اختیار نہ تھا کہ کسی عیسائی کو قبول اسلام سے روک سکے۔ کوئمبرہ کے  
عیسائیوں کے بیان سے معلوم ہوتا ہے کہ ہر گرجے کو بیت الماں میں کچھ محصول جمع  
کرنا پڑتا تھا۔ یہ محصول پچیس (مروجہ) سکے ہوتا تھا۔ دیر پچاس سکے ادا کرتے تھے اور  
بڑے گرجوں کو سو سکے ادا کرنے پڑتے تھے۔“

”گذشتہ صفحوں میں ذکر آچکا ہے کہ مسلمان اندلس میں عیسائیوں کے ساتھ اچھا  
سلوک کرتے تھے۔ عیسائی بھی اس حسن سلوک کے بدلے میں اسلامی شعائر کا لحاظ  
کرتے تھے وہ اپنی اولاد کا ختنہ کراتے تھے اور سور کے گوشت سے پرہیز کرتے تھے اس  
رواداری کے باوجود کبھی کبھی دونوں قوموں میں کشاکش پیدا ہو جاتی تھی۔ نویں صدی

عیسوی کے لجنہ عیسائیوں کی تحریروں سے ان حادثوں کا پتہ چلتا ہے: "عیسائیوں کو عوام کے جلسوں میں بلا اعلان مذہبی ہمیں ادا کرنے کی اجازت نہ تھی۔ مسلمانوں کی پیشانیوں پر ناقوس کی آواز سے شکنس پڑ جاتی تھیں اور کبھی کبھی عیسائیوں کو برا بھلا بھی کہہ اٹھتے تھے۔ عیسائی بھی مسلمانوں کی اذان سے پناہ مانگتے تھے۔ اور کان میں آواز پڑتے ہی سینے پر صلیب کا نشان بنا لیتے تھے۔ قدیس ادوچ (Euloge) نے عیسائیوں کی اس نفرت کا اظہار کیا ہے:

ادریبان کیا جا چکا ہے کہ سمح بن مالک خولانی اندلس کا پہلا امیر ہے جس نے اندلس اور جنوبی فرانس میں محکمہ خراج کی تنظیم کی۔ اس سے پہلے خراج کے معاملے میں بڑی بد نظمی پھیلی ہوئی تھی۔ سمح نے مفتوحہ زمینیں زبردست امیروں سے واپس لے کر مجاہدوں اور عزیز خاندانوں کو تقسیم کر دیں اور باقی اراضیوں کو بیت المال کی ملکیت قرار دیا:

"مسلمان زمینوں کی آمدنی کا دسواں حصہ خراج کے طور پر داخل کرتے تھے اور مسیحی پانچواں حصہ ادا کرتے تھے۔ مسیحی اس پانچویں حصہ کے علاوہ جو مسلمانوں کے خراج سے دوگنا ہوتا تھا جزیہ بھی دیتے تھے۔ جزیہ کے بدلے میں ان کی جان و مال کی حفاظت اور دینی و دنیوی پاسبانی کا ذمہ عیسائیوں کے اوپر عائد ہوتا تھا۔ جو عیسائی اسلام قبول کرتا جزیہ سے چھپکارا پاتا۔"

شاہان اندلس سرمائے اور تجارتی مال پر بھی محصول عائد کرتے تھے۔ یہ محصول مسلمانوں سے ڈھائی فیصدی اور عیسائیوں سے پانچ فی صدی وصول ہوتا تھا۔ اس رقم کا نام زکوٰۃ تھا۔ یہ روپیہ عزیزوں کی امداد اور امیروں کی رہائی پر صرف کیا جاتا تھا۔

جو عیسائی مسلمانوں کی اطاعت قبول کرتے اور جزیہ ادا کرنے کا اقرار کرتے

تھے معاہدہ اور اہل ذمہ کہلاتے تھے۔ ان کی حفاظت اور حمایت کی ذمہ داری مسلمانوں پر عائد ہوتی تھی۔ جو اطاعت قبول نہ کرتے اعلانِ کفر کہلاتے تھے۔ عرب ہر غیر عرب کو ٹہنی کہتے تھے۔ جو اتنا نیم ثلاثہ کو خدا سمجھتا مشرک کہلاتا تھا۔ عربوں کی سمجھ میں اتنا نیم ثلاثہ سے تین الگ الگ شخصیتیں آتی تھیں:

”یہ سوال ہو سکتا ہے کہ عرب مفتوحہ قوموں سے کس زبان میں بات چیت کرتے تھے۔ یہ صحیح ہے کہ عرب غیر زبانیں سمجھنے کی کوشش نہیں کرتے تھے۔ اس زمانے کے عیسائیوں کی جہالت اور وحشت بھی انتہا کو پہنچی ہوئی تھی۔ وہ بھی عربی زبان سے دور بھاگتے تھے۔ اسلامی فتوحات کے دوروں میں ہارٹموٹ (Hertmote) کے سوا دوسرا عربی جاننے والا نہیں ملتا۔ یہ نویں صدی کے آخر میں دیرسا نکال کارٹس تھا یہ عربی، عبرانی اور یونانی زبان سے واقف تھا:

”ہمارے آباؤ اجداد نے صلیبی جنگوں کے زمانے میں عربی پڑھنی شروع کی۔ یہ اس قوم کی زبان تھی جس نے ان کے ملک کے ایک حصے پر قبضہ کر لیا تھا۔ اس لئے حالات سمجھنے کے لئے عربی پڑھنا ناگزیر ہو گیا تھا۔ وہ عربی پڑھنے اسپین جاتے تھے وہاں عربی کے ساتھ لاطینی بھی پڑھائی جاتی تھی۔ ۱۱۴۲ء میں دیر کلونی (clany) کے رئیس لپرس نے لاطینی میں قرآن شریف کا ترجمہ کیا اور مذہب اسلام پر اعتراضات شروع کئے۔ بہت سے عیسائی مؤلفوں نے اسلام کے خلاف تعریض و تنقید میں اسی کی پیروی کی۔“

کوئی شبہ نہیں عربوں کے داخلے کے وقت فرانس میں عربی زبان غیر معروف نہ تھی۔ بہت سے فرانسسیسی عربی میں اچھی طرح بات چیت کر لیتے تھے۔ اس کی وجہ یہ تھی کہ عرب شریف گھرانوں کے کچھ لوگوں کو برعکس کے طور پر اپنی حکومت کے

سہ اعلانِ جمع۔ علاج واحد

مرکزوں میں بھیج دیا کرتے تھے۔ وہ اہل زبان کے ساتھ مل جل کر عربی اچھی طرح سیکھ لیتے تھے۔ اسی صورت سے عیسائی اسیروں اور غلاموں کا عربی سیکھ جانا لائق تھا۔ وہ جب لوٹ کر اپنے ملکوں میں پہنچتے تھے عربی بولنے والوں کی تعداد میں اضافہ ہو جاتا تھا۔

مسلمان غلام بھی عربی کی اشاعت کا ذریعہ بنتے تھے۔ لڑائیوں کے باوجود عیسائی زائرین اور تاجروں کے گروہ بیت المقدس کی زیارت کے لئے جاتے تھے اور مصر و شام اور دوسرے اسلامی ملکوں کی سیاحت کر کے لوٹتے تھے۔ ان زائرین میں قدیس گیلیپوڈ (geilleband) کا نام بھی ملتا ہے۔ یہ ۱۳۳۶ء میں بے روک ٹوک شام گیا۔ وہاں جاسوسی کے شبہ میں گرفتار ہوا۔ لیکن بعد کو صحیح حال معلوم نہ ہونے کے بعد چھوڑ دیا گیا۔ یہ ایشیائی کوچک اور فلسطین کی سیاحت کر کے واپس آیا قدیس کی اس سیاحت کے بارے میں ایسی کوئی تحریر باقی نہیں آئی جس سے معلوم ہوتا کہ خلیفہ دمشق اور اس کے درمیان کیا گفتگو ہوئی تھی۔

اس زمانے کے عیسائی تقدیر کے قائل تھے۔ وہ عربوں کے حملے کو اپنے گناہوں کی سزا سمجھتے تھے۔ ان کا خیال تھا کہ خدا نے ان کی بد اعمالیوں کی سزا کے لئے عربوں کو ان کے ملک پر مسلط کر دیا تھا۔ جو کچھ پیش آتا صبر و شکر کے ساتھ برداشت کرتے اور مشیت الہی کے خلاف حرف شکایت زبان پر نہ لاتے تھے۔ انہوں نے صلیبی جنگوں سے پہلے ان انسانی طاقتوں کو استعمال کرنے کی کوشش ہی نہیں کی جو ان کے ملک کی مدافعت کے لئے کافی تھیں۔

مسلمان لڑائیوں میں اسیروں سے کام لیتے تھے۔ یہ بچوں اور بچیوں کی تربیت کرتے تھے۔ جب لڑکے جوان ہوتے نوج میں بھرتی کئے جاتے لڑکیاں بالغ ہوتیں تو ان سے نکاح کر لیتے۔ وہ کسی مقام پر حملہ کرتے تو یہ مقصد بھی ان کے سامنے

رہتا تھا۔ جب قرطبہ کے سپرد ہزار جلاوطن اندلس سے نکل کر اسکندریہ آتے ہوئے جزیرہ  
 کریمٹ پہنچے ان کے امیر نے وہ کشتیاں جن پر سوار ہو کر آتے تھے جلوادیں۔ ان جلا  
 وطنوں نے فریاد کی کہ عورتوں اور بچوں کے لانے کی کیا تدبیر ہوگی؟ امیر نے جواب  
 دیا "میں نے تم کو نئی زمین پر بسایا ہے۔ یہی تمہارا وطن ہوگا۔ یہیں سے تمہیں غورتر  
 ملیں گی اور انہیں سے تمہاری نسل چلے گی" جب مسلمانوں نے فرانس کی زمین  
 پر قدم رکھا ان کا مقصد اشاعت اسلام کے سوا اور کچھ نہ تھا۔ وہ فرانس اور پور  
 یورپ کو قرآن کا حلقہ بگوش بنانا چاہتے تھے لیکن بعد کو یہ مقصد لوٹ پھونک اور  
 انتقام و تادان کے جھمیادوں میں غائب ہو گیا نویں صدی کے آخر میں عربوں نے  
 پراونس پر حملہ اسی قسم کے مقصد سے کیا تھا!

"موسید لیوٹھمانڈ نے جزیرہ سسلی میں مسلمانوں کے داخلے کا حال بیان کرتے  
 ہوئے ذکر کیا ہے کہ سسلی کے حاکم نے جو شاہ قسطنطنیہ کا ماتحت تھا بغاوت کی اور  
 قیروان کے عرب امیر سے مدد مانگی۔ امیر نے اپنے دوستوں کے مشورے سے مدد  
 کا وعدہ کیا۔ لیکن شرط کی کہ اسلامی لشکر کو جتنا مال غنیمت ملے گا لے گا اور یہاں  
 قیام کئے بغیر فوراً لوٹ آئے گا۔ امیر خوب سمجھتا تھا کہ جزیرہ سسلی اٹلی سے  
 بہت قریب ہے۔ ایسی جگہ ٹھہرنے میں کوئی مصلحت نہ تھی جہاں زبان اور مذہب  
 کسی چیز میں اتحاد نہ ہو۔ عرب خوب جانتے تھے کہ اگر یونانی اور فرانسیسی فوجوں نے حملہ  
 کر دیا تو جزیرے کی داپسی میں دیر نہ لگے گی۔ کہا جاتا ہے مجلس شوریٰ میں کسی نے سوا  
 کیا کہ اٹلی اور سسلی کے درمیان کتنی مسافت ہے؟ لوگوں نے جواب دیا کہ ایک آدھ  
 دن میں دو تین مرتبہ آجا سکتا ہے۔ اس شخص نے پھر پوچھا "افریقیہ سے سسلی کتنی دور  
 ہوگا۔ لوگوں نے کہا کہ ایک دن اور ایک رات کا سفر ہے۔ اس شخص نے کہا اگر میر  
 پرندہ ہوتا تو کبھی اس جزیرے میں آشیانہ بنانا پسند نہ کرتا۔"



”نویسری کا بیان ہے کہ مسلمانوں نے اس وقت تک سسلی میں قیام کا ارادہ نہیں کیا جب تک وہاں کی سیاسی مرکزیت باقی رہی جب سسلی کے امراء آپس میں لڑنے بھڑنے اور ایک دوسرے کے خلاف اپنے دشمنوں سے مدد مانگنے لگے ان کا کوئی قومی اور وطنی مرکز باقی نہیں رہا عربوں نے اس خانہ جنگی کے زمانے کو اپنے تسلط کے لئے موزوں خیال کیا“

”عربوں نے فرانس میں حجری آثار بہت کم چھوڑے۔ وہ نارلون میں تقریباً چالیس سال رہے لیکن کوئی خاص عمارت اپنی یادگار نہیں چھوڑی۔ انہوں نے وہاں کے قلعوں کی مضبوطی پر اپنی پوری قوت صرف کر دی اور دشمنوں کے لئے ان کی تسخیر دشوار سے دشوار تر بنا دی لیکن وہاں بھی کوئی عربی کتبہ ملا اور نہ ایسے آثار دیکھنے میں آئے جن کو عربی کہا جاسکے۔“

”کہا جاتا ہے سارڈینیا میں کوہ یولس کے پاس مسلمانوں کی بنائی ہوئی ایک عمارت ہے یہ خیال بھی صحیح نہیں معلوم ہوتا۔ اس عمارت کا طرز تعمیر اس زمانے کی عمارتوں سے بہت مختلف ہے۔ جنوبی فرانس میں عربوں کے سکے ضرور ملتے ہیں لیکن ان میں بہت سے ایسے ہیں جن پر اس زمانے کے بادشاہوں کے نام بھی نہیں لکھے ہیں۔ کوئی شبہ نہیں نویں صدی کے آخر میں مسلمانوں نے علوم و فنون اور صنعت و حرفت میں بہت ترقی کر لی تھی۔ اسی زمانے میں وہ پراولس ڈیفینی، سیوائے اور سوٹسز لینیڈ میں داخل ہوئے۔“

”یہ ایک مسلمہ حقیقت ہے کہ اس زمانے میں اسپین اور افریقہ کے مسلمان فرانس اور قرب و جوار کے یورپی ملکوں کے باشندوں سے کہیں زیادہ تہذیب اور ترقی یافتہ تھے ابھی تک یورپ جہالت اور وحشت کی تاریکیوں سے باہر نہیں نکلا تھا۔ عربوں نے اپنی تہذیب کی جو یادگاریں اندلس میں چھوڑی ہیں ان کے گننانے

کا یہ موقع نہیں عربوں کے بنائے ہوئے پل، گھاٹ، آبپاشی کی نہریں، تالے، بلند  
 دیوالا محل اور فلک یوس قصر دیوان آج بھی ان کی صناعتی اور حسن ذوق کے گواہ ہیں۔  
 انہوں نے صنعت و حرفت ہی میں امتیاز نہیں حاصل کیا تھا بلکہ فلسفہ سائنس اور  
 دوسرے علوم عقلیہ میں بھی ان کے کمال کی دوسری مثال نہ تھی، انہوں نے ارسطو  
 بقراط اور جالینوس، دسیقوریدوس اور بطلمیوس وغیرہ کی کتابوں کے ترجمے کئے اور  
 ان کی جدت پسند طبیعت نے بعض ایسے علمی اسرار معلوم کئے جو ابھی تک دوسروں  
 کی نگاہ میں نہ آئے تھے۔ اس زمانے کے عربوں کو عیسائیوں پر جو امتیاز حاصل تھا  
 اس کا انکار نہیں کیا جاسکتا۔ مسیحی علم و فضل میں ان کے محتاج تھے اور ان کی معلومات  
 سے فائدہ اٹھاتے تھے۔

مورخوں کا بیان ہے کہ لیون کا بادشاہ شاخہ بیمار ہو کر علاج کے لئے قرطبہ آیا  
 تھا۔ چاروں طرف علاج کر کے تھک چکا تھا۔ عرب طبیبوں کے علاج سے اچھا ہو کر لوٹا  
 وہ تمام عمر عربوں کے اخلاق اور ان کے کریمانہ برتاؤ کا دم بھرتا رہا۔ اسی زمانے میں  
 راہب جبر برٹ نے اسپین میں علوم طبیعہ اور ریاضی کی تعلیم حاصل کی اور اتنا کمال  
 پیدا کیا کہ اس کے اہل ملک اس کو جادوگر سمجھنے لگے۔

۱۰ مناسب معلوم ہوتا ہے کہ پروفیسر دالماس کی شہادت بھی اس موقع پر پیش کر دی  
 جائے پروفیسر دالماس ڈیکل کالج مونبیلیہ (جنوبی فرانس) میں لتوانی امرائن کا معلم ہے  
 اس نے مونبیلیہ یونیورسٹی میں عربوں کے متعلق ایک قابل قدر تقریر کی تھی۔ حاضرین میں  
 مشرقی نوجوان، مصری، عراقی اور شامی سبھی شریک تھے۔ اخبار اہرام میں بھی اس خطبہ کا  
 اقتباس شائع ہوا تھا۔ پروفیسر دالماس نے پہلے دو خلفاء کا ذکر کرتے ہوئے کہا کہ وہ لوگ  
 جہاں جاتے اپنی تہذیب لے جاتے اور پھیلاتے۔ پروفیسر موصوف نے کہا کہ عربوں کا تمدن  
 صرف تعمیرات تک محدود نہ تھا بلکہ انہوں نے ان علوم و معارف کی رہائی اگلے صفحے پر

عربوں کے جو گروہ فرانس میں آئے اور کوہ آپس پار کر کے آگے نکل گئے وہ اس پہلی جماعت سے تعلق نہ رکھتے تھے جو تہذیب اور شہریت کی پیغامبر تھی یہ لوگ تو بوٹنے پھونکنے اور مال غنیمت سے دامن بھرنے نکلے تھے۔ یورپ میں اصل بیداری بارہویں صدی عیسوی میں پیدا ہوئی۔ یہ وہ زمانہ تھا جب اہل مغرب شرق کے باشندوں سے جنگ کرنے نکلے تھے اور عیسائیت اور اسلام نے آنکھوں میں آنکھیں ڈال کر ایک دوسرے کا جائزہ لیا۔ عیسائیوں اور مسلمانوں کی اس زور آزمائی نے فرانسیسوں، انگریزوں اور جرمنوں کو خواب غفلت سے بیدار کر دیا اور انہوں نے آنکھیں کھول کر اسلامی تہذیب کا جمال دیکھا اور اس سے فائدہ اٹھانے کی ضرورت محسوس کی۔“

رہتیہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) بھی داغ نبیل ڈالی جو آج علوم حاضرہ کے نام سے پکارے جاتے ہیں۔ علم النبات اور طب میں ان کو بڑا کمال حاصل تھا عربوں ہی نے یورپ کو یونانی علوم سے روشناس کیا۔ غرب ماجلون میں مونبیلیہ کے پاس اترے اور وہاں ایک عرصہ تک رہے۔ بعد کو چارلس مارٹل نے ان کو وہاں سے نکالا اور اس مقام کو پھونک دیا تاکہ عرب پھر لوٹ کر آباد نہ ہو سکیں۔ عرب اپنے قیام کے زمانے میں بعض طبی کتابیں فروخت کیا کرتے تھے بعد کو کچھ طبیب بھی آئے اور معاہدے کے فن نے بہت ترقی کی۔ پروفیسر موسوٹ نے ضمیر تیل بن طیبوں اور ناتان بن ذکر یا یہودی طیبیوں کا نام لے کر بتایا کہ انہوں نے عرب طیبیوں سے فن طب حاصل کر کے نام پیدا کیا اور آج ان کے نام کالج میں اساتذہ کی فہرست میں آدیزاں نظر آ رہے ہیں بعض وہ راہب جو پوپ کے درجے تک پہنچے جامعہ مونبیلیہ میں عرب اساتذہ سے کسب علم کر چکے تھے پروفیسر موسوٹ نے کہا کہ ماجلون کے آثار میں ابھی تک آیات قرآنی عربی اشعار عربوں کی یادگار موجود ہیں

میں نے اپنے مرحوم دوست امیر الشجر احمد بک شوقی (سابق استاد علم الحقوق جامعہ مونبیلیہ) سے ۱۹۱۳ء میں پیرس میں یہی خبر سنی تھی۔

یونانی زبان کا علم ناپید ہو چکا تھا اور عربوں کے سوا علوم کا ماہر اور کوئی نہ تھا۔  
فرانس اور قسرب و جوار کے عیسائی اہل علم اسپین آتے تھے تاکہ یونانی علوم کا عربی سے  
لاطینی میں جو اس وقت یورپ کی علمی زبان تھی ترجمہ کریں۔ پندرہویں صدی  
عیسوی تک یونیورسٹیوں اور دوسرے اداروں کا تکیہ یونانی علوم کے بارے میں  
انہیں ترجموں پر رہا۔

مناسب معلوم ہوتا ہے کہ ان عربوں کے آثار کا بھی تذکرہ کر دیا جائے جو فرکیٹ  
میں اترے تھے انہوں نے کنوین، سرنگیس، کھدے ہوئے پتھر اور پائیدار عمارتیں  
اپنی یادگار چھوڑی ہیں۔ یہ چیزیں ابھی تک ان کے بے نظیر صبر اور بے مثال بلند ہمتی  
کی شہادت دے رہی ہیں۔ لیکن ان قلعوں میں اندلس کی عمارتوں کی طرح عربی  
کتبے نہیں ملتے۔

کہا جاتا ہے پہاڑوں کی چوٹیوں پر جو بے شمار قلعے بنے ہوئے ہیں وہ انہیں عربوں  
کی یادگار ہیں۔ وہ فرانس اور اطالی کے ساحلوں پر عربی دستور کے بموجب برجوں  
کی تعمیر کیا کرتے تھے۔ تاکہ خطرے کے وقت آگ جلا کر دشمن کی آمد کی خبر دے سکیں  
اور اسلامی آبادیوں سے کمک منگا سکیں۔ موسیو ڈمین (Domeny) نے اپنی  
کتاب "الزعتة العجیبة" میں بھی اس کا تذکرہ کیا ہے۔ عربوں کی کتابوں میں بھی امیر  
عقبہ بن حجاج سلولی کے قلعوں اور کمین گا ہوں کا تذکرہ آیا ہے جو اس نے جنوبی  
فرانس میں بنوائی تھیں۔ ایزدولبا جی کا بیان ہے کہ ان میں سے بعض برج سمح  
بن مالک خولانی نے جو عقبہ سے پہلے اندلس کا امیر تھا بنوائے تھے لیکن سمح میں  
ہنیں آتا یہ برج عربوں ہی کی طرف کیوں منسوب کئے جائیں۔ ممکن ہے وہاں  
کے باشندوں نے یہ تمام برج یا ان میں سے بعض اپنی حفاظت اور شہر کی نگرانی  
کے لئے بنوائے ہوں۔

۱۵ ہو سکتا ہے کہ فرانیسیوں نے بھی بعض برج ساحل پر بنوائے ہوں (باقی اگلے صفحے پر)

”مذکورہ بالا آثار کے علاوہ ریشمی اطلس، ہاتھی دانت اور چاندی کے ڈبے بلوریں جام اور عمدہ ہتھیار جو ابھی تک فرانس کے گرجوں میں محفوظ ہیں عربوں کی صنعت و کارگیری کی یاد دلاتے ہیں۔ لوگ ان چیزوں کے دام بڑھا چڑھا کر لگاتے ہیں جس سے عربی مصنوعات کی بیش قیمتی کا اندازہ ہوتا ہے۔ ان چیزوں میں سے اکثر آٹھویں صدی عیسوی کے بعد کی بنی ہوئی ہیں۔“

”عرب سکونت اختیار کرتے ہی زمینوں کو اپنی محنت اور جانفشانی سے سبزہ زار بنا دیتے تھے۔ وہ نہریں نکالتے اور ان نہروں کے کنارے خوشنما باغات نکالتے تھے۔ مرسیہ، بلنئیہ اور غرناطہ کے باغات ابھی تک ان کے ذوق سلیم کی شہادت دے رہے ہیں۔ کہا جاتا ہے پراولس میں عربوں ہی نے بلوط کے درخت لگائے تھے۔“

یہاں ابھی تک ایک جنگل دشت مور کے نام سے مشہور ہے۔ عرب صنوبر اور ارز کے درختوں سے قطران حاصل کرتے تھے اور جہازوں میں استعمال کرتے تھے۔ پراولس کے لوگ ابھی تک قطران کو قطران (quitron) ہی کہتے ہیں حالانکہ دوسرے صوبوں کے فرانسیسی اس کو گودرن (goudron) کہتے ہیں۔“

”لوگوں کا خیال ہے کہ عربوں نے فرانس میں گھوڑوں کی نسلوں کو بھی ترقی دی تھی وہ عرب گھوڑے لاتے اور لڑائیوں میں استعمال کرتے تھے۔ ان گھوڑوں کی نسل ابھی

دقیقہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) لیکن اس میں کوئی شبہ نہیں کہ برجوں کا یہ سلسلہ جو اندلس کے تمام ساحلوں پر پھیلایا ہوا ہے یہ عربوں ہی کی یادگار ہے۔ برجوں میں آگ لگا کر لڑائی کی خبر دینا اور مدد مانگنا عربوں ہی کے لئے مخصوص تھا۔ عربوں نے اپنی فتوحات کے ابتدائی ایام میں اسکندریہ سے طنجہ تک ایسے برج بنوائے تھے اگر کوئی واقعہ پیش آتا طنجہ میں آگ جلائی جاتی اور یہ آگ ایک برج کو دیکھ کر دوسرے برج میں روشن ہوتی اور ایک ہی رات میں اسکندریہ تک پہنچ جاتی۔“

تک فزائس میں باقی ہے کا مرگ میں مخلوط التسل گھوڑوں کی ایک نسل موجود ہے جو عربی گھوڑوں کے میل سے پیدا ہوئی تھی۔

”عربوں نے اپنی جو عادتیں یادگار چھوڑی ہیں ان میں رقص کی ایک قسم بھی بتائی جاتی ہے۔ اس کا جنوبی فزائس میں رواج ہے۔ مقامات کے اختلاف کے ساتھ اس کے طرز میں بھی کچھ فرق ہو گیا ہے۔ یہ رقص رات کو ہوتا ہے۔ ایک لڑکا دو عورتوں کے درمیان میں رقص کرتا ہے دوران رقص میں کبھی ادھر اور کبھی ادھر دونوں عورتوں کی طرف بڑھتا ہے۔ ایک دوسرا رقص ہے جس میں مردوں کی جماعت عورتوں کی ٹولی کے سامنے سیدھی صفت باندھ کر کھڑی ہو جاتی ہے دونوں جماعتیں رقص کرتی ہوئی آگے بڑھتی ہیں اور ترتیب سے ایک دوسرے سے مل جاتی ہیں۔ دونوں جماعتوں کے رہنما بھی ہوتے ہیں یہ کچھ اشارے بھی کرتے ہیں رقص کرنے والے ان کے اشاروں پر حرکت کرتے ہیں ایک ذرا رقص بھی ہوتا ہے اس میں دو آدمی تلواریں کھینچ کر ایک دوسرے پر حملہ کرتے ہیں۔ کبھی بڑھتے ہیں اور کبھی کتر کر چھپے ہٹ جاتے ہیں یہ رقص میدان جنگ میں لڑنے والے کے تیوروں کی صحیح نقل اتارتا ہے۔“

”کہا جاتا ہے فزائس میں اصل عرب نسل کے لوگ ابھی تک موجود ہیں۔ لیکن اس دعویٰ کی تائید میں کوئی دلیل نہیں ملتی۔ لوگوں کا بیان ہے کہ دریائے صدادن کے کنارے لیون اور ماصون کے درمیان وہ لوگ آباد ہیں جن کے آباد اجداد چارلس مارٹل سے شکست کھا کر بھاگے تھے اور اپنے لشکر سے چھوٹ کر علیحدہ ہو گئے تھے۔ ان کے عادات و اطوار بھی خاص بتائے جاتے ہیں اور کہا جاتا ہے ان کی زبان میں ابھی تک عربی الفاظ باقی ہیں لیکن ان تمام دعوؤں کی تصدیق میں کوئی ثبوت نہیں ملتا۔ حقیقت یہ ہے کہ وہ الفاظ جن کی طرف اشارہ کیا جاتا ہے کچھ قدیم فزنج زبان کی یادگار ہیں اور کچھ لاطینی زبان کے بعض لفظوں سے مشتق ہیں۔“

ناصوں کے قریب جو اسی عربوں کے قدم نہیں آتے جو لوگ عربوں کے مقابلے سے بھاگتے تھے وہ ضرور یہاں ٹھہرتے تھے۔ ایک دوسری قوم کا غوث کو بھی جو کوہ پری نیر کے قریب جو اسی بستی ہے عربی النسل کہا جاتا ہے لیکن یہ خیال بھی درست نہیں یہ جماعت ان مغربی قبیلوں سے تعلق رکھتی ہے جو برطانیہ اور افریقہ میں پھیلے ہوئے ہیں اور ان کا بولت وغیرہ ناموں مشہور ہیں پوشیدہ ہے کہ ہنری چہارم کے زمانے میں تقریباً ڈیڑھ لاکھ اندلسی مسلمانوں نے فرانس میں پناہ لی تھی۔ یہ وہ ہاجرین تھے جنہوں نے فلپ ثانی کے مظالم سے تنگ آکر ہجرت کی تھی فلپ کا حکم تھا کہ اسپین میں دو مذہب باقی نہیں رکھے جائیں گے اس لئے مسلمان یا تو عیسائی ہو جائیں یا قتل ہونا گوارا کریں۔ بہتوں نے بظاہر اسلام ترک کر دیا لیکن اندرونی طور پر وہ اپنے مذہب پر قائم رہے اور خلافت عثمانیہ سے ان کے تعلقات باقی رہے۔ فلپ سے یہ حالات چھپ نہ سکے اور اس نے ان کے اخراج کا فیصلہ کیا۔ یہ جلاوطن فرانس پہنچے لیکن وہاں ٹھہرے نہیں بلکہ ساحل فرانس سے افریقہ اور دوسرے اسلامی ملکوں کی طرف چلے گئے جو لوگ فرانس میں رہ گئے وہ عیسائی ہو گئے اور مسیحی قوم میں اس طرح جذب ہو گئے کہ آج ان کا پتہ لگانا سخت دشوار ہے شینہ (Chemin) نے اپنی کتاب عربوں کی تاریخ میں اس کی طرف اشارہ کیا ہے ۱

۱۱۰۰ء کے بچے کچھ مسلمان عیسائی حکومت کے ظلم و جور سہتے سہتے اجزا گئے وہ مسلمان ہونے کی وجہ سے آگ میں جلانے گئے اٹاک جانے سے بے دخل اور محروم کئے گئے مرد و عورت بجز غلام بنانے گئے اور تعذیب کی طرح طرح کی نئی نئی تدبیریں ایجاد کی گئیں۔ ان مظالم نے ان کے لئے اندلس کا مزید قیام غیر ممکن بنا دیا۔ انہوں نے خاموشی سے حکومت عثمانیہ کے ذمہ دار افسروں تک اپنی بات پہنچائی۔ صدر اعظم حکومت ترکیہ بلگرڈ سے گزر رہے تھے۔ اندلسیوں کا وفد وہیں ان سے ملا اور کہا کہ اسپینی حکومت ان کو طرح طرح کے عذاب دے رہی ہے اور کسی صورت سے کہیں چلے جانے کی اجازت نہیں دیتی۔ ڈیڑھ لاکھ لغوس فرانس چلے گئے ہیں اور عثمانی خلیفہ سے درخواست کرتے ہیں کہ وہ اسپینی اور فرانسیسی حکومتوں پر دیا و ڈال کر باقی مسلمانوں کو بلاد اسلامیہ میں چلے آنے کی اجازت دیدے سلطان احمد خاں اول نے ہنری رابع شاہ فرانس کو لکھا اور متوجہ کیا اور لکھا کہ حکومت عثمانیہ اپنے جہازوں پر ان مصیبت زدہ مسلمانوں کو منتقل کرے گی۔

ہنری رابع نے ان مسلمانوں کو اس شرط پر فرانس میں داخل ہونے کی اجازت دی تھی کہ وہ وہاں پہنچ کر عیسائی ہو جائیں گے جب سلطان کا خط پہنچا اس نے مسلمانوں کو افریقہ اور دوسرے اسلامی ملکوں کی طرف چلے جانے کی اجازت دیدی ان مسلمانوں میں بعض جماعتیں مغرب (باقی اگلے صفحے پر)

”عرب ایک مدت تک جنوبی فرانس اور کتلونیا میں رہے اس لئے وہاں کی مقامی زبان ادک پر (oc) پران کا بہت اثر پڑا۔ کوئی شبہ نہیں فرانسسی زبان میں بھی عربی کے بہت سے الفاظ ملتے ہیں۔ لیکن یہ احتلاط عربوں کے قیام کے زمانے میں نہیں ہوا بلکہ ان کی جلاوطنی کے بعد تاجروں کے ذریعے سے جو ہمیشہ آتے جاتے رہے عربی الفاظ نے فرانسسی زبان میں جگہ پائی۔“

”الخرمن فرانس پر عربوں کا اثر اتنا نہیں پڑا جتنا سمجھا جاتا ہے ان کے حملوں سے فرانس میں جو تباہی آئی وہ بھی نارا میں اور مجار کے تاخت و تاراج سے کہیں کم ہے۔ لیکن عربوں کے ظاہری اثرات باقی رہے ہوں یا نہ رہے ہوں ان کی عظمت دلوں میں اپنا نقش ہرزو چھوڑ گئی ہے اور رومی اور ساراسین دونوں نسطوں کے معنی قریب قریب ایک ہی ہو گئے ہیں۔ عوام کے دلوں پر عربوں کی عظمت اتنی چھائی ہوئی ہے کہ ہر بڑا کارنامہ ان کو ساراسین (عربوں) ہی کا کارنامہ معلوم ہوتا ہے۔“

”نارمن اور مجار (Meynars) کے تذکرے تاریخ کے ادراک میں گم ہو چکے ہیں لیکن عربوں کی فتوحات ابھی تک ذہنوں پر اسی طرح چھائی ہوئی ہیں جیسے کل ہی کی باتیں ہوں۔ عربوں کے حملے نارمل اور مجار قبیلوں کی غارتگری سے پہلے شروع ہوئے تھے اور مجار

رہتہ حاشیہ صفحہ گذشتہ) چلی گئیں بعض جزائر اور ٹیونس میں آسپین بعض نے مصر و شام کی راہ لی اور کچھ تسطین چلے گئے کچھ لوگ جو فرانس میں رہ گئے عیسائی ہو گئے اور وہاں کی آبادی میں مل جل گئے۔

حکومت اسپین نے سلطان کا رخ دیکھا تو یہی مناسب خیال کیا کہ ان مسلمانوں کو اسپین سے نکال دے جو بطور عیسائی ہو گئے ہیں دراصل اپنا اللہ چھپاتے ہوئے ہیں اور ان کی ریشہ دوانیوں سے ہر وقت اندیشہ ہے کہ حکومت عثمانیہ سے کوئی نزع کھڑی ہو جائے۔ حکومت اسپین نے ان لوگوں کو جو تقریباً چھ لاکھ تھے ان جہازوں پر سوار کر کے بھیج دیا ان میں سے اکثریت مغرب میں جا بسی کچھ ریت میں کھہر گئے اور باقیوں نے تھران، ایبٹ اور فاس کے ایک حصہ کو آباد کیا۔ بڑی جماعت تھمان، جزائر، ٹیونس میں آسپین کچھ لوگ مشرق کی طرف چلے گئے۔ یہ واقعہ ۱۶۱۲ء میں پیش آیا۔

میں نے حاضر العالم الاسلامی کے نئے ایڈیشن میں اس جلاوطنی کے حالات تفصیل سے بیان کئے ہیں میں نے اپنی معلومات کے بارے میں زیادہ تر عبد الرزاق اندلسی کی کتاب پر بھروسہ کیا ہے تاریخ ریباط الفتح کے مصنف ابن حنرال نے بھی اسی کتاب سے استفادہ کیا ہے اندلس میں ایسے لوگوں کی بڑی تعداد ہے جو سقوط غرناطہ کے بعد جبراً عیسائی بنائے گئے اسپینی ان کو المورسک کہتے تھے۔ پوری دنیا کے انصاف پسند محققین متفق ہیں کہ اس جبر و تشدد کی کوئی مثال جو المورسک کے ساتھ برتا گیا دنیا میں نہیں ملتی



کے اخراج اور نازن کے قبول عیسائیت کے بعد تک عرب وہاں باقی رہے۔ عربوں کے ابتدائی حملے عظمت و جلال کے لحاظ سے ہمیشہ یاد رہیں گے ان محسوسوں کے تصور سے ابھی تک عرب اور حیرت کی ملی کیفیت طاری ہو جاتی ہیں۔

”عرب نازن اور مجاز سے بہت ممتاز ہیں۔ عربوں نے ایک مدت تک تہذیب اور تمدن کی سربراہی کی ہے اور جلا وطنی کے بعد بھی فزائسی ذہنوں پر ان کے رعب و داب کا اثر باقی رہا ہے اور ایک عرصہ تک ان کے حملے کے خوف سے ان کے حوصلے لپٹتے ہوئے رہے ہیں۔“

”صلیبی لڑائیوں نے جو اندلس، افریقہ اور ایشیا میں لڑی گئیں عربوں کے نام کو اور بھی چمکا دیا۔ یہ شہرت ان شہسواروں کی داستانوں اور جنگ آزمائی کی روایتوں سے کہیں آگے بڑھ گئی جو فرانس کے باشندے کئی نسلیوں سے سنتے سنتے چلے آ رہے تھے یہ روایتیں امیر و ادرا سرداروں کے افسانوں سے معمور تھیں تمام قبیلوں کو ایک ہی طرح کی داستانیں سنائی جاتی تھیں جو شخص علوم و ہمت اور فکر بلند کا مدعی ہوتا تھا وہ مشاہیر کے ان قصوں میں زیادہ لطف محسوس کرتا تھا۔ ان داستانوں کے سامنے تاریخ اور ادب کے ذخیرے ہلکے معلوم ہوتے تھے۔ یہ افسانے زیادہ تر منظوم ہوتے تھے اور پڑھنے والے شہروں اور دیہاتوں میں گھوم گھوم کر یہ نظمیں پڑھتے اور عوام کی محفلیں گرماتے تھے۔“

کوئی جلسہ ایسا نہ ہوتا تھا جس میں یہ داستان گو مشاہیر کے متعلق اپنی روایتیں سناتے نہ پہنچتے ہوں۔ ان نظموں میں زیادہ تر مسلمانوں سے لڑائیوں کا تذکرہ ہوتا تھا اور فزائسی جو ان مردوں کے کارنامے بڑھا چڑھا کر سناتے جاتے تھے۔ ایسے قصیدوں میں جن میں جو ان مردوں اور بہادری کے کارنامے بیان کئے جائیں مبالغہ قدرتی بات ہے۔ بیان کے زور سے معمولی واقعہ کئی گنا زیادہ اہم بن جاتا تھا اور منظر کی تصویر بڑھ چڑھ کر آنکھوں کے سامنے پھر جاتی تھی۔ اس قصیدہ خوانی کے رواج نے فرانس اور اٹلی کے ہر شہر میں ایک عرب امیر اور فزائسی ہیر و فرزن کر لیا تھا۔ ہر جگہ میدان جنگ کے ہیتناک مناظر کا نقشہ

کھینچا جاتا۔ دونوں کی بہادری اور جانبازی کے مبالغہ آمیز کارنامے بیان کئے جاتے اور آخر میں فرانسسی ہیرد کو عرب امیر کے مقابلے میں کامیاب بنا کر داستان گوئی کا حق ادا کر دیا جاتا۔

” بلاشبہ اس زمانے کے عرب شجاعت و جوانمردی اور عزت نفس اور مکارم اخلاق میں اپنی آپ مثال تھے۔ وہ قابو پا کر معاف کرنا جانتے تھے۔ ہماں نوازی ان کا قومی شعار تھا ان کی انہیں خوبیوں سے متاثر ہو کر اسٹوریہ کے بادشاہ اڈونسن اعظم نے اپنے لڑکے کی تعلیم و تربیت کے لئے قرطبہ سے دو مسلمان معلموں کو بلایا تھا۔ اس کو اس زمانے کی مسیحی دنیا میں کوئی ایسا معلم نہ ملا جو اس خدمت کے لئے عربوں سے زیادہ موزوں سمجھا جاتا۔“

” انہیں مبالغہ آمیز روایتوں میں یہ قصہ بھی بہت دلچسپی سے سنا جائے گا کہ شارلمان اعظم اپنے لڑکپن میں عربوں کی صحبت سے مستفید ہوا تھا اور ان کے فیضِ محبت سے اس قابل ہوا کہ اتنی بڑی طاقت اکٹھا کر کے مغربی ناموس کی حفاظت کر سکا۔ ایک عرصے تک یہ بے سرو پا باتیں گرمی محفل کا سامان بنتی رہیں اور عام و خاص سبھی ان افسانوں پر ایمان لاتے رہے۔ تاریخی تحقیق کی مہم صرف ڈیڑھ سو برس سے شروع ہوئی اور یہ موقع ہاتھ آسکا کہ ان مبالغہ آمیز روایتوں سے صحیح تاریخی حقیقتوں کو الگ کیا جاسکے۔“

# سوسٹر لینڈ پر عربوں کے حملے

ہم نے گذشتہ اوراق میں رینیو کی کتاب کا خلاصہ پیش کیا ہے۔ مناسب معلوم ہوتا ہے کہ اسی سلسلے میں ڈاکٹر فرڈینڈ کلر (Ferdinand Kaller) کی تالیف کا خلاصہ بھی پیش کر دیا جائے۔

فرڈینڈ کلر کی اصل کتاب کا ترجمہ انجمن آثار قدیمہ و تاریخ نے ۱۸۵۶ء میں شائع کیا تھا۔ اس موضوع پر یہ پہلی کتاب ہے جو ۱۹۱۹ء میں میکس ہاتھنی مجھے اس کتاب کا پتہ پروفیسر ہس نے جو زورخ یونیورسٹی میں تاریخ اور مشرقی زبانوں کے پروفیسر ہیں بتایا تھا میں نے اسی کا خلاصہ علامہ سید رشید رضا کے رسالہ المنار میں شائع کرایا تھا۔

کلر نے اپنی کتاب میں کہا ہے:-

”لیتوپرانڈر (Lietoprander) نے بیان کیا کہ مشیت الہی کے بموجب جس کے بھید پانا انسان کا کام نہیں، ۱۸۹۱ء میں ہینس عرب ساحل انڈس سے ایک جہاز میں بٹھیکر روانہ ہوئے۔ مخالف طوفانی ہواؤں نے ان کو پراونس کے کنارے خلیج سینٹ ٹروپز میں پہنچا دیا۔ وہ چوروں کی طرح

رات کی تاریکی میں ٹرور پر چڑھ دوڑے اور مسیحی باشندوں کو قتل کر کے گاؤں پر قابض ہو گئے۔ انھوں نے کوہ موروس (Maurus) میں جائے پناہ بنائی تاکہ خطے کے وقت قرب جوار کی قوموں سے بچ سکیں۔ یہ پہاڑ کئی درختوں سے ڈھکا ہوا تھا۔ اس جگہ کا نام فراسنٹیم *Fraxenatum* تھا اس کے ایک طرف سمندر تھا اور دوسری جانب کانٹوں کا گھنا جنگل تھا جس کے ایک دوسرے گتھے ہوئے درخت اس کی فیصل کا کام کرتے تھے۔ جو شخص اس جنگل میں گھسنے کی ہمت کرتا کانٹے جو برچھپیوں کی طرح نوکیلے اور تیز تھے اس کے بدن میں پیوست ہو جاتے اور وہ نہ آگے بڑھنے کی ہمت کر سکتا اور نہ پیچھے لوٹتا ہی آسان نظر آتا۔ انھوں نے اس جنگل میں اپنی آمد و رفت کے لئے صرف ایک راستہ بنایا تھا۔ اس راستے کے سوا ان کے مامن میں پہنچنے کی کوئی دوسری سبیل نہ تھی۔

”اس جائے پناہ میں وہ اطمینان سے رہنے لگے۔ یہاں سے نکل کر آس پاس کی آبادیوں پر چھاپہ مارتے تھے اور گھوم پھر کر پھر اسی قدرتی قلعے میں پناہ لیتے تھے۔ انھوں نے ایک آدمی اسپین بھیجا اور اپنی جماعت کے دوسرے لوگوں کو بھی بلایا۔ ان کے قاصد نے اہل اسپین سے اس مقام کی بہت تعریف کی اور یقین دلایا کہ وہاں کے باشندے بہت بوئے ہیں ان کی طرف سے مدافعت کا کوئی اندیشہ نہیں، قاصد کے ساتھ سوعربوں کی ایک اور جماعت آپہنچی۔“

”پراونس کے باشندے خانہ جنگی کی مصیبت میں گرفتار تھے۔ عربوں نے ان کے انتشار سے فائدہ اٹھایا۔ اہل پراونس اسپین بڑھتے تھے اور اپنے بھائی بندوں کے خلاف مدد مانگنے عربوں کے پاس آتے تھے۔ اب عربوں کو اطمینان تھا۔ نفاق نے اہل ملک کو کسی قابل نہ رکھا تھا۔ عربوں کی ملک کیلئے اندلس سحر

امدادی دستے آرہے تھے۔ انھوں نے پورے اطمینان سے چھاپے ملنے شروع کئے۔ جو کچھ پاتے لوٹ لیتے جو سامنے آتا قتل کر دیتے۔ انھوں نے اس زرخیز ملک کو دل کھول کر لوٹا اور بے انتہا مالِ غنیمت جمع کیا۔

ہم نے پراونس کے ساحل پر عربوں کے نزول، فرائسینیم کی طبعی حالت اور عربوں کی قلعہ بندی کے متعلق مذکورہ بالا روایت معاصر مورخ انٹیپولڈ Antapold کی کتاب سے نقل کی ہے۔ یورپ کے اس حصے میں فرائسینیم چار سال تک ان کی قوت کا مرکز ہی قلعہ بنا رہا۔ یہیں سے نکل کر ان کے حملہ آور دستے جنوب اور مشرق میں لوٹ مار کرتے تھے۔ تھوڑے ہی دنوں میں ان کے رعب و جلال کے چرچے ہونے لگے اور ان کی کامیابیوں نے ان کے دلوں میں ایک طرح کی خود اعتمادی پیدا کر دی۔

”عبر مالِ غنیمت کے لئے دور دور چھاپے مارتے تھے۔ یہ مالدار دیروں اور محفوظ شہروں کو جہاں بھلے آدمیوں کے مکانات ہوتے لوٹ لیتے تھے اور آبادیاں اس طرح دیران کرتے تھے جیسے وہاں کبھی زندگی کا کوئی نشان ہی نہ رہا ہو۔“

اس زمانے کے مورخوں کے بیانیوں سے یہ بات اچھی طرح صاف ہو گئی ہے کہ ان حملوں سے کسی سیاسی مقصد کی تکمیل مقصود نہ تھی۔ اور اندسی حکومت کی توسیع کا خیال اس غارت گری کا محرک نہ تھا۔ یہ غارت گریہاں کے ملکوں میں باقاعدہ حکومت بھی قائم کرنا نہیں چاہتے تھے۔ ان کی چھوٹی سی جماعت ملک گیری اور فرمانروائی کے لئے کافی بھی نہ تھی یہ تو مالِ غنیمت کے بھوکے تھے۔ سونے چاندی کے ڈھیر لوٹ کر فرائسینیم کے قلعے میں اکٹھا کرتے تھے اور جب دشمنوں کا دباؤ بڑھ جاتا تھا ساری دولت کشتیوں پر لاد کر اندلس بھاگ

کھسکے ہوئے تھے۔ اندلس کا خلیفہ ان غارتگروں سے کوئی تعلق نہ رکھتا تھا اور نہ اُس نے کبھی ان کی مدد کے لئے کوئی فوجی دستہ بھی بھیجا۔

پتہ نہیں چلتا کہ مسلمانوں نے کوہ آپس سے گذر کر اٹلی پر کب حملہ کیا؟ غالباً دسویں صدی عیسوی کے شروع میں یہ واقعات پیش آئے ہوں گے۔ دیر

نوویس (No ualiese) کوہ سینس (Senis) کے سامنے سوزا (Susa) قیبر واقع تھا۔ وہاں کے واقعہ نگار نے ۹۰۶ء میں مسلمانوں کے حملوں کا

تذکرہ کیا ہے۔ اسی سال سے پراونس، بورگوند (Burgund) سمیلہ (Cimella) اور نیوہ (Nauha) ان کی جولانگاہ بننے لگے۔ اسی سال انھوں نے کوہ

سینس پر چڑھ کر سیوائے اور سوتنر لینڈ کی شاہراہوں پر قبضہ کر لیا۔ پہاڑ کے دامن میں نوویس کا دیر تھا۔ یہ اپنی عظمت اور دولت کے لحاظ سے بہت

مشہور تھا۔ راہبوں نے عربوں کی سفالی اور غارتگری کا حال سنا اور دیر کی قیمتی اور نادر چیزیں لے کر جن میں وہاں کا بے نظیر کتب خانہ بھی تھا، لوری بھاگ

گئے۔ ان کے جاتے ہی مسلمان بھی آپہنچے۔ جو کچھ ہاتھ آیا لوٹ لیا۔ گرجے کو جلا کر خاک کا ڈھیر بنا دیا۔ بوڑھے راہب جو دیر کی دیکھ بھال کے لئے پڑے

رہ گئے تھے ان کے ہاتھ لگے اور طرح طرح کی مصیبتوں کا شکار ہوئے۔

اس زمانے میں دریائے پور (Po) اور رون کے درمیانی علاقے عربوں کی غارتگری کا میدان بن گئے۔ پیمینٹ، پراونس، ڈوفینی، مانٹ فرات

اور ٹارنٹیز کے علاقے ہر سال لوٹے اور بھونکے جانے لگے۔ اس زمانے کے واقعہ نگاروں نے ایسے حادثوں کا ذکر کیا ہے جن کے سنتے ہی رونگٹے کھڑے

ہو جاتے ہیں۔

عبر غارت گرتاجروں، زائروں اور مسافروں پر چھپٹ پڑتے۔ جو کچھ

ان کے پاس ہوتا چھین لیتے۔ اگر کوئی مدافعت کی کوشش کرتا قتل کر دیا جاتا تو م کے بڑے لوگ بالخصوص مذہبی پیشوا روم کے سفیر میں قیمتی مال و اسباب اور ساز و سامان کی وجہ سے سخت خطرہ محسوس کرتے۔ عرب یہاں آبادیوں میں صرف گھوڑوں اور دوسرے جانوروں کی لوٹ پر اکتفا نہ کرتے بلکہ وہ تمام چیزیں جن کی کوئی قیمت لگ سکتی اٹھالے جاتے۔ مردوں، عورتوں اور بچوں کو بکڑ لیتے اور غلام بنا کر بیچ لیتے۔

”اگر کسی جگہ کے باشندے مدافعت کرتے اور عربوں کا کوئی آدمی مارا جاتا تو عرب انتقام کے جوش میں اس مقام کو جلا کر خاک کر دیتے۔ کبھی کبھی ان کے حملوں کی وجہ سے ان ملکوں کے درمیان آنے جانے کا سلسلہ ہی منقطع ہو جاتا۔ جن جگہوں پر مسلمانوں کا حملہ ہوتا وہاں کے باشندے پہاڑوں اور جنگلوں میں بھاگ کر جان بچاتے۔ یہ لوگ کبھی مقابلہ میں کامیاب ہوتے اور کبھی شکست کھاتے۔“

”ان ملکوں کے باشندوں نے عربوں کے مقابلے پر کبھی متحہ مجاذہ نہیں بنایا۔ سب سے بڑی بدقسمتی یہ تھی کہ ان ملکوں کے امراء ایک دوسرے کے دشمن تھے اور اپنی ذاتی اغراض کی تکمیل کے لئے اپنے بھائیوں کے خلاف عربوں سے مدد مانگنے پھرتے تھے۔“

”عربوں نے اپنی پوری توجہ راستوں کی طرف رکھی اور عام گذرگاہوں پر قبضہ کر لیا۔ یہ تدبیر ضروری بھی تھی۔ لوٹ مار کے لئے راستوں سے بہتر کوئی دوسری جگہ نہ تھی۔ تجارتی مال ان راستوں میں آسانی سے ہاتھ لگتا تھا۔ مالدار مسافر ضرورت کی تمام چیزیں ساتھ لیکر چلتے تھے۔ یہ مسلمانوں کے لئے اچھا شکار ثابت ہوتے۔ عرب راستوں میں تپھروں اور تیروں سے مسافروں کا

استقبال کرتے غاروں اور وادیوں میں پناہ گزین ہونے کی وجہ سے ان کی  
تھوڑی سی تعداد بڑے بڑے لشکروں کا منہ پھیر دینے کے لئے کافی ہوتی تھی۔  
”فلوڈورڈ (Flodurde) نے اپنی سالانہ تعلیقات میں لکھا ہے کہ  
مسلمانوں نے ۹۲۱ء میں ایک انگریزی قافلہ جو رومہ جا رہا تھا لوٹا تھا۔ انہوں  
نے اس کو آپس کی وادیوں میں گھیر کر ٹھکانے لگا دیا۔ دو سال کے بعد  
دوسرا انگریزی قافلہ ان کی سفایوں کا شکار بنا۔ ۹۲۹ء میں زائتروں کا قافلہ  
بھی ان کی زد میں آگیا تھا لیکن خون خرابہ ہونے سے پہلے ہی لوگ لوٹ پڑے  
اور ان کے ہاتھ نہ آسکے۔“

”معلوم نہیں یہ حادثات اٹلی کی زمین میں پیش آئے یا سوئزرلینڈ اور  
فرانس کے ملک میں۔ لیکن چونکہ انگریزی قافلے سنیٹ برنارڈ (St Bernard)  
ہو کر روم جایا کرتے تھے اس لئے قیاس ہوتا ہے کہ یہ واقعات اٹلی کی حدود  
میں پیش آئے ہوں گے۔ ایک اور تاریخی واقعہ اس قیاس کی تائید کرتا ہے۔  
شاہ انگلستان اور ڈنمارک کنوٹ اعظم نے برگونڈ کے بادشاہ رڈولف ثالث  
سے راستوں کے امن کا مطالبہ کیا تھا تاکہ انگریزی قیس تاجراور زائتروں کے  
ساتھ روم جاسکیں۔“

”یہ بتانا بھی بہت مشکل ہے کہ عربوں نے دسویں صدی کے کس حصے میں  
سنیٹ برنارڈ پر جو اس زمانے میں کوہ جووس (Mont Juvos) کہلاتا تھا  
قبضہ کیا تھا۔ اور ان کے قبضے کی تاریخ کیا تھی؟ ایسی تحریریں موجود ہیں جن سے  
تاریخوں کا بھی پتہ چلتا ہے لیکن کوئی تاریخ ایسی نہیں ہے جس کو صحیح بتایا جاسکے  
رنیو کا خیال ہے کہ یہ حادثات ۹۳۹ء میں پیش آئے لیکن ہم آگے چل کر دیکھیں  
گے کہ اس سے بھی پہلے یہ واقعات پیش آچکے تھے۔“



جو کچھ معلوم ہو سکا صرف اتنا ہے کہ عیسائیت ۹۲۴ء میں سینٹ برنار کی پہاڑیوں سے رون کی زرخیز وادیوں میں جہاں دیبرا آگائوم (Aganoum) بنا ہوا تھا اترے۔ یہ دیبر سینٹ مورینیوس (Mauritius) اور اس کے ساتھیوں کے نام سے بنایا گیا تھا۔ یہاں سونے چاندی کا بڑا ذخیرہ تھا اور طرح طرح کے قیمتی جواہرات جو کار لوون جی ان اور بورگومین بادشاہوں نے دیئے تھے موجود تھے۔ اسی سال عربوں نے اس دیبر پر بھی حملہ کیا اور نوٹ کھسوٹ کر آگ لگا دی۔ آگبرگ (Augsburg) کا قدیس اوسبریک (Ulrich) برگونڈ جانا ہوا یہاں آیا تاکہ شاہ کو نراد کے حکم کی تعمیل میں شہیدوں کی ہڈیاں آگبرگ میں سپرد خاک کرے۔ لیکن یہاں ایک خادم کے سوا جو جلی ہوئی عمارت کی نگرانی کر رہا تھا اور کوئی نظر نہ آیا۔

”فلوڈ وارڈ نے اپنی تاریخ میں بیان کیا ہے کہ سن ۹۲۴ء میں انگریزوں اور لوگ (Lodowic) کا ایک قافلہ روم کے ارادے سے آیا لیکن راستے میں اپنے چند آدمی کھو کر جدہر سے آیا تھا اسی طرف لوٹ گیا۔ گاؤں اور دیبر پر عربوں کا قبضہ تھا اور آگے بڑھنے کی کوئی سبیل نہ تھی۔“

”فرانسیسی مورخوں نے ایک خط کا تذکرہ کیا ہے جو راہب روڈولف نے سینٹ مورس (St Maurice) کے دیبر سے شاہ فرانس لوئس چہام کے نام بھیجا تھا۔ راہب نے اس خط میں لکھا تھا: ”خدا شاہان فرانس کلووس ڈاگوبرٹ اور شارطان پر سلام بھیجے جنہوں نے اس جگہ کا خیال کیا اور اس کی تقدیس کی۔ میری درخواست ہے کہ آپ اس دیبر کی تجدید کریں اور قدیسوں کے مزاروں کی مرمت پانچویں ہاں دفن ہیں روپیہ خرچ کریں۔“

اس زمانے میں عیسائیت گروں کی ٹولیاں کوہ آپس کے اس حصے

میں رہتی تھیں جو کوہستان پنینہ (Poninische) کے نام سے مشہور ہوئیں۔  
 نے یہاں سے خلیج جنوہ اور واڈ (Vaud) کے علاقوں میں لوٹ مار شروع  
 کی۔ معلوم ہوتا ہے عربوں نے کوہ آلپس کے مشرقی حصے کی گذرگاہوں پر بھی  
 قبضہ کر لیا تھا۔ بعض تاریخوں سے پتہ چلتا ہے کہ وہ مشرقی سوئزرلینڈ بھی پہنچے  
 تھے۔ فلورڈ وارڈ ۹۳۶ء کے واقعات کے سلسلے میں بیان کیا ہے کہ عربوں نے  
 جرمنی سوئزرلینڈ پر چھاپہ مارا اور بہت سے زائرین کو جوڈوم سے لوٹ رہے  
 تھے قتل کر دیا۔

کوئی شبہ نہیں عربوں نے جرمنی سوئزرلینڈ میں کور سے رین کی وادی  
 تک چھاپے مارے تھے۔ یہی وہ علاقہ ہے جو ریشین آلپس (Ratische) کہلاتا  
 ہے۔ اگر یہ خیال صحیح مان لیا جائے تو تسلیم کرنا پڑے گا کہ یا تو عربوں نے ۹۳۹ء  
 سے پہلے ویس (Wallis) کے علاقے پر حملہ کیا تھا یا کوہستان پنینہ (Poninische)  
 سے پہلے ریشین آلپس (Ratische Alps) پر قابض ہو گئے تھے۔ فلورڈ وارڈ  
 کا یہ خیال صحیح نہیں کہ عربوں نے ۹۳۶ء یا ۹۳۹ء میں ریشین آلپس  
 (Ratische Alps) پر قبضہ کر لیا تھا۔ ۹۳۰ء سے پہلے کور اور اس کے جوار میں عربوں  
 کا سرخ ملتا ہے۔ اگر ہم راستہ متعین کر سکیں جس سے گذر کر عبراندرون  
 ملک پر حملہ آور ہوئے تو بڑی اہم بات معلوم ہو جائے۔

”کیا پینٹ (Pied ment) سے عربوں کی دو جماعتیں آئیں؟ ایک جماعت  
 کوہ آلپس کے مشرقی حصے کی طرف علی گئی اور دوسری مغربی حصے کی طرف بڑھی؟  
 بہت ممکن ہے انھوں نے ریشین آلپس د  
 اور اپنی فطری جرأت پر بھروسہ کر کے تھوڑی تعداد کے باوجود بحیرہ لانگن (Langer)  
 اور کومر (Comer) کی طرف چڑھ دوڑے ہوں اور وہاں سے آلپس کے

راستوں کا پتہ پا گئے ہوں۔“

”شمالی اٹلی کی تاریخ میں ان واقعات کا تذکرہ نہیں ملتا لیکن ہمارا خیال ہے عبس مارٹیناخ (Martinaech) سے فورکا (Furka) اور آلپس کی طرف بڑھے اور دریائے کنا سے کنا سے رون کے منبع تک جانکلے اور اس صورت سے ریشین آلپس کی شاہراہوں کا پتہ لگانے میں کامیاب ہو گئے۔ اس مفروضہ کی تائید میں کوئی تاریخی تحریر نہیں ملتی۔ دیر دیسنٹس (Dissemtis) میں بھی جو وادی رینی کے سامنے واقع ہے کوئی ایسی تحریر نہیں ملی جس سے عربوں کے گزرنے کا پتہ چل سکے۔ لیکن مورخین کا ہمیشہ ہی خیال رہا کہ عربوں نے نواحی کور کی طرح اس دیر کو بھی لوٹا تھا۔“

”بعض تاریخی شہادتوں سے وادی رینی میں بھی عربوں کے وجود کا پتہ چلتا ہے۔ جرمنی سوئزر لینڈ کے امیر ہرمان نے شہنشاہ اوتھو اعظم سے کوئڈ لبرگ (Quidliburg) کے دربار میں جو اپریل ۹۲۰ء میں منعقد ہوا تھا سفارش کی تھی کہ کور کے اسقف والٹو (Waltu) کو روپیہ دیا جائے تاکہ عربوں کی غارتگری سے دیر کو جو نقصان پہنچا ہے اس کی تلافی ہو جائے۔ شہنشاہ نے ہرمان کی سفارش منظور کر لی تھی۔“

”کوئی شبہ نہیں عربوں کے حملوں کا سلسلہ ۹۳۹ء سے شروع ہو کر ایک عرصے تک جاری رہا۔ جس زمانے میں عربوں نے ریشین آلپس پر تسلط کیا تھا اسی زمانے میں پونینہ آلپس پر بھی قبضہ کیا تھا۔ انھیں دنوں سینٹ موریس کا دیر بھی پھونکا تھا رنیو کا خیال ہے عربوں نے سینٹ برنار جاتے وقت یہ دیر پھونکا تھا۔“

”ان واقعات سے یہ نہ سمجھا جائے کہ عربوں نے ان ملکوں میں باقاعدہ قیام کر لیا تھا۔ وہ پہاڑوں میں رہتے تھے اور اطمینان کے وقتوں میں اپنی کمین گاہوں

سے نکلتے تھے۔ ان کو ایک جگہ قرار نہ تھا۔ ان کی زندگی ان خانہ بدوشوں کی زندگی تھی جو پہاڑوں کو چھانٹتے گھومتے تھے۔ اگر کہیں امید کی جھلک دکھائی پڑتی ٹھہر جاتے ورنہ آگے بڑھ جاتے تھے۔ وہ روم جانے والے تاجروں اور زائروں کی گھات میں رہتے تھے اور موقع پاتے ہی ان کا مال و اسباب اور سازو سامان لوٹ لیتے تھے۔ کوئی شبہ نہیں بعض چھوٹے چھوٹے گانوں میں اپنے مرکز بھی بنائے تھے۔ یہ وہاں پناہ لیتے تھے اور وہاں کے برجوں میں مال غنیمت جمع کرتے تھے۔ یہ قافلوں کو عام طور سے گہری وادیوں اور تنگ دروں میں جہاں مدافعت کی کوئی تدبیر بن نہ پڑتی گھسیڑ لیتے تھے۔ جب کھانے پینے کا سامان ختم ہو جاتا غیر محفوظ مقاموں پر چڑھ دوڑتے اور گرجوں کو جو قیمتی سازو سامان رکھ کر ہوتے لوٹ لیتے تھے۔“

”ایک عرصے تک ان ملکوں کی یہی حالت رہی۔ ان کے داخلے کے بارہ سال کے بعد ایک ایسا واقعہ پیش آیا جس نے ان کے لئے کوہِ آپس کے دروازے کھول دیئے اور ان کی دست درازیاں پہلے سے زیادہ تباہ کن بننا ہونے لگیں۔“

”کاونٹ پراونس ہوگو (Hugo) نے ۹۲۶ء میں لمبارڈی کے تخت پر قبضہ کیا اور اپنے عزیز البریکس (Bertrando) بطریق روم سے لڑائیوں کا سلسلہ چھیڑ دیا۔ عربوں نے موقع غنیمت دیکھ کر ہوگو کی غیر حاضری سے خوب فائدہ اٹھایا۔ انھوں نے کوہستانی آپس کے شمالی اور مغربی حصوں پر قبضہ کر لیا اور آس پاس کے ملکوں میں لوٹ مار شروع کر دی جب کاونٹ ہوگو کو عربوں کی غارت گری کی خبر ملی اس نے البریکس سے صلح کر کے مسلمانوں کی پہلی جائے قیام فراسیٹیم پر حملے کا ارادہ کیا۔“

ہو گونے حکومت قسطنطنیہ سے آتش زن کشتیوں کی مدد مانگی تاکہ  
 فرسیتیم کی بندرگاہ میں عربوں کی کشتیوں کو جلا کر برباد کرے اور سمندر کی  
 طرف سے کسی مدد کا امکان باقی نہ رہے۔ وہ چاہتا تھا کہ جس وقت وہ  
 خشکی کی طرف سے اپنا لشکر لے کر بڑھے قسطنطنیہ کا بحری بیڑہ راستہ روک  
 لے۔ ہو گونے شاہ قسطنطنیہ کی شرطیں مان لیں اور بحری بیڑہ سینیٹ پرپس  
 کی بندرگاہ میں موجود ہوا۔

”پاویا (Pavia) کی جانب سے ہو گونے کا لشکر بڑھا۔ قسطنطنیہ کے بحری  
 بیڑے نے بندرگاہ میں عربوں کی کشتیوں کو جلا کر خاک کر دیا۔ ہو گونے آگے  
 بڑھ کر حملہ کیا۔ عربوں کو بھاگنے کا موقع نہ ملا۔ وہ شکست کھا کر موروس کی  
 پہاڑیوں میں چھپ بیٹھے قریب تھا کہ عربوں کی قوت ہمیشہ کیلئے ٹوٹ جاتی اور  
 ان کی پوری جماعت گرفتار کر لی جاتی لیکن ایک حادثہ نے ہو گونے کا بس  
 بنایا کھیل بگاڑ دیا۔“

”شہنشاہ بیرنگر (Berengarius) کے پوتے کاونٹ ایوریا (Aversa)  
 نے لمبارڈی کے تاج و تخت کے لئے ریشہ دوانی شروع کی۔ ہو گونے اس  
 سازش کی اطلاع ہوئی۔ وہ گھبرا کر لوٹا تاکہ دشمنوں کا قلع قمع کر کے سائبیل  
 کی طرف سے اطمینان کر لے بیرنگر جان کے خوف سے بھاگ کھڑا ہوا اور سینیٹ  
 برنار کے راستے سے ہرمان امیر شواب (Suhwaben) کے پاس جا پہنچا  
 امیر ہرمان نے اس کو ہاتھوں ہاتھ لیا اور شہنشاہ اوتھو کے دربار میں پہنچا  
 دیا۔ شہنشاہ نے اس کی بڑی عزت کی اور خلعت و انعام سے سرفراز کیا۔  
 ”ہو گونے عربوں کا زور توڑ دیا تھا اور ان کی غارتگری کی طرف سے مطمئن  
 ہو بیٹھا تھا لیکن بیرنگر کی نقل و حرکت سے اس کوئی الجھن پیدا ہو گئی تھی۔ وہ

ڈرتا تھا کہ کہیں دشمن خاموشی سے فوجیں اکٹھا کر کے اس کو لمبارڈی کے تحت سے بیدخل نہ کر دے۔ اس خطرہ نے ہوگو کو عربوں کی دوستی پر مجبور کیا اس نے کوہستان موروم میں عربوں کے پاس صلح کا پیغام بھیجا اور شرط پیش کی کہ عبسیرنگر کے ملک میں لوٹ مار کریں اور دشمن کے لشکر کو کوہ آلپس سے آگے نہ بڑھنے دیں۔ عربوں نے مطالبہ کیا کہ انھیں ریشین اور پونین آلپس کی گذرگاہوں میں لوٹ مار کی اجازت دی جائے۔ ہوگو نے ایک اور شرط بڑھا کر کہ اس پاس کے شہروں اور دیہاتوں کو نہ چھیڑا جائے۔ یہ مطالبہ بھی منظور کر لیا۔ لیکن معاہدہ میں یہ آخری شرط زیادہ واضح نہ تھی۔ مسلمانوں نے معاہدہ کی دفعات کی پوری پابندی کی اور کوہ آلپس کی گذرگاہوں پر قبضہ کر لیا۔ عبسیرنگر اپنے ساتھیوں کے چھوٹے سے لشکر کے ساتھ کوہستان ٹیرول (Tirolo) کی طرف سے اٹلی لوٹا۔

”اس معاہدہ سے عربوں کی خوشی کی کوئی انتہا نہ رہی۔ اب یہ گذرگاہیں ان کی حکومت میں شامل تھیں اور وہ اپنے آپ کو ان اطراف کا جائز اور قانونی وارث سمجھتے تھے۔ وہ گذرنے والوں سے محصول وصول کرتے تھے اگر کوئی مطالبہ ادا نہ کرتا عبسیرا سے گرفتار کر لیتے تھے اور جب تک فدیے میں سونے کی بڑی مقدار وصول نہ ہوتی ہا نہیں کرتے تھے“

عربوں نے سینٹ برنار سے آگے بڑھ کر کوہستان جورا میں نوٹائل (Niochatel) اونیش (Aranche) اور وارڈ (Vaud) تک فاترنگری کا سلسلہ وسیع کیا۔ جہاں پہنچے لوٹا پھونکا اور قتل و غارت کا بازار گرم کیا۔ ریشین آلپس کے شمال میں کور سے لے کر بحیرہ کانٹانس تک ان کی لوٹ مار سے ایک عام مصیبت برپا تھی۔ دادی رینی میں ہولناک حادثات

پیش آرہے تھے۔ دیر کو کے کتب خانے میں ایک کتاب ملی جو جس سے پتہ چلتا ہے  
 شہنشاہ اوتھو اعظم نے ۲۲ فروری ۱۹۵۳ء کو کور کے مطران ہارٹبرٹ کو  
 ایک رقم دی تھی تاکہ عربوں نے دیر کو جو نقصان پہنچایا ہے اس کی تلافی ہو جا  
 اس نے الزا اس اور کونگیسکھا تم (Konigshelm) میں زمینیں بھی اس  
 دیر کے لئے وقف کیں اور موخنہا تم (Mauchen heim) کا گرجا بھی پوری جاؤ  
 کے ساتھ رئیس دیر کے حوالے کر دیا۔

ڈون برگ (Donburg) میں ایک تیسری تحریر دیکھنے میں آئی ہے۔  
 یہ ۲۸ دسمبر ۱۹۵۵ء کو لکھی گئی تھی۔ اس تحریر سے معلوم ہوتا ہے کہ شہنشاہ اوتھو نے  
 اٹلی سے لوٹتے ہوئے عربوں کے دیر ان کے ہوتے علاقے کا معائنہ کیا تھا۔ لاٹ  
 پوری برونو نے دیر کور کے نقصان کی تلافی کے لئے خاص رقم کی سفارش کی  
 تھی۔ شہنشاہ نے سفارش قبول کی اور دیر کو انعام و اکرام سے نہال کر دیا۔ اس  
 داد و پیش کا بڑا حصہ اس بندر پر مشتمل تھا جو شہنشاہ نے کوہ آپس سے واپسی کی  
 خوشی میں پیش کی تھی۔ اس نے ریزرس کا محل پادریوں کو بخش دیا اور ان کی  
 کشتیوں کو بحری محصول سے مستثنیٰ کر دیا۔ اس داد و پیش کے علاوہ شہنشاہ  
 نے ننتینفن کے گرجے کو بھی تمام موقوفہ آراضی کے ساتھ کور کے لاٹ پوری  
 کے حوالہ کر دیا۔ یہی نہیں بلکہ کور کی شاہی ملکیت کی مالگزارنی اور جرمنی سے  
 سے آنے جانے والے قافلوں سے محصول وصول کرنے کا حق بھی عطا کیا  
 ۱۹۵۸ء میں سینٹ لورنز، سینٹ صلا ر یوس، سینٹ مرٹینوس اور کار یو  
 ورس کے گرجے بھی اسی دیر میں شامل کر دیے اور سکے ڈھالنے کا اختیار بھی  
 عطا کیا۔ اس نے ۱۹۶۵ء میں اپنا محل جو بحیرہ زورتنج کے کنارے واقع تھا دیر  
 ڈینٹس کو دے دیا۔ اور ۱۹۶۶ء میں کور کے راہبوں کے رئیس کو دینشگاؤ

اور ان گاڈین (Engadin) میں جاؤ اور عطا کیں؟

اس زمانے میں عربوں کی غارتگری کا حلقہ سارگانس (Sargans) ٹوگنبرگ (Toggenburg) اور اینپزل (Appenzell) تک وسیع ہو گیا انھوں نے ان کو ہستانی آبادیوں پر حملے کئے، باشندوں کو قتل کیا۔ مویشی لوٹے اور بستیاں جلا دی۔ راہب ایکہارڈ (Eckehard) نے ویر سینٹ گالن کی تاریخ میں لکھا ہے:-

”عربوں نے اپنی غارتگری کا سلسلہ کوہ آلپس تک وسیع کر دیا۔ والٹو (Wallau) کے زمانے میں یہ ہنگامے بہت بڑھ گئے۔ یہ باشندوں پر عجیبے غیبی برائت کے ساتھ حملہ کرتے اور قتل کر دیتے تھے۔ انھوں نے ایک دن پہاڑ کی چوٹی سے ویر پو تیر اس وقت برسائے جب ایک جماعت سامنے صلیب اٹھائے ہوئے طوائف میں مصروف تھی۔ والٹو بہادر آدمی تھا۔ اس نے عربوں کے تعاقب کا حکم دیا اور اپنے ہمراہیوں کے ساتھ خنجر نیرے اور تیر و تیرے کر پڑھ دوڑا۔ اس نے دوسری رات کو عربوں پر چھا پہ مارا۔ بہتوں کو قتل کر دیا۔ جو باقی رہے انھیں پکڑ لایا۔ ان میں سے کچھ لوگوں نے بھاگ کر جان بچائی۔ راہب ان بھاگنے والوں کو پکڑنے سکا۔ عرب پہاڑی مقاموں سے زیادہ واقعات اور کو ہستانی نشیب فرار میں مقابلے کے دائروں میں خوب جانتے تھے۔ جو عرب ہاتھ آئے پابجولاں دیر لائے گئے انھوں نے کھانا پینا چھوڑ دیا اور بھوکوں مر گئے۔ عربوں کی غارتگری سے ویر کو جو نقصان پہونچا اس کی تفصیل کے لئے دفتر کے دفتر کا کافی ثابت ہوں گے“

”نہیں کہا جاسکتا۔ عرب سوئزر لینڈ میں کتنی مدت تک رہے؟ ویر کوڈ ویر سینٹ گالن اور ویر نافر (Pfaffen) میں جو تحریریں دیکھنے میں



آئی ہیں ان سے مدت کی تحدید نہیں ہوتی اور نہ ہی معلوم ہوتا ہے کہ وہ  
دسویں صدی عیسوی کے آخر میں یہاں سے چلے گئے۔“

”سنہ ۹۵۴ء میں عبس سینٹ گالن پہنچے لیکن ایک ایسا حادثہ پیش  
آیا جس نے اسی سال عرب اور مجار دونوں گروہوں کو پیچھے ڈھکیل دیا۔ کوزاڈ  
شاہ بورگونڈ دیا برجان نے اپنی ذاتی شجاعت اور جنگی تدبیروں سے ان  
جماعتوں کا زور توڑ دیا اور اپنا ملک ان سے خالی کر لیا۔ لیکن یہ شکست عربوں  
کو کوہ آپس سے نکال نہ سکی اور مغربی آپس کی گذرگاہوں پر بدستور قابض  
رہے۔“

”مذکورہ بالا حادثے میں مغربی آپس کے عربوں کی شرکت ثابت بھی  
نہیں ہوتی۔ سینٹ گالن کا رہب اکہارڈ چہارم جو اس واقعہ کا راوی ہے  
بیان کرتا ہے:-

”جب جنوبی یورپ کے وسط میں آباد تھے۔ وہاں سے نکلنے کا خیال  
بھی ان کے دل میں نہ آتا تھا۔ وہ وہاں کی عورتوں سے شادیاں کرتے زخیر  
زمینیں بساتے اور بادشاہ کو مالگذاری ادا کرتے تھے۔“

کوئی شبہ نہیں جو عبس ان جنگوں کی روح رواں تھے آخر میں انھیں زمینوں  
میں بس گئے اور اپنے آپ کو وہاں کا باشندہ سمجھ کر کھیتی باڑی کرنے لگے لیکن  
اس مقام کی نشان دہی جہاں وہ بس گئے تھے بہت مشکل ہے۔ ممکن ہے  
وہ ویلیس (Valais) کے علاقے ہوں یا سیوائے کی زمینیں۔ یا ان  
دونوں کے علاوہ کسی تیسرے حصے میں ان کی بسیتیاں بسی ہوں۔ مورخوں  
کے بیان سے کوئی بات صاف نہیں ہوتی۔“

”سنہ ۹۵۴ء میں عربوں نے ایک طرف سے چڑھائی کی اور مجار دوسری

طرف سے حملہ آور ہوئے۔ ملکہ برتھا (Bertha) اپنے چچا اولریک کے ساتھ جو آگسبرگ کا اسقف تھا بھاگ گھری ہوئی اور ایک برج میں جو اس نے نوشاتل (Nischatel) میں تعمیر کرایا تھا جا چھپی۔ خیال کیا جاتا ہے لوزان اور آس پاس کے علاقوں کی آبادی اسی واقعہ سے شہر فرح ہوئی۔

عربوں کے ہنگاموں کا تذکرہ صرف بعض پادریوں کی کتابوں میں ملتا ہے۔ عام تاریخوں نے ان واقعات کی تفصیل نہیں بیان کی۔ اس میں کوئی شبہ نہیں عربوں کی غارتگری سے ایک ہر اس طاری ہو گیا تھا۔ انھوں نے اس زمانے کی ایک بڑی شخصیت قدیس مایولوس (Majolus) کے ساتھ جو سلوک کیا اس خوف و دہشت میں اور بھی اضافہ کر دیا۔ مایولوس دیرکلوتی کارنس تھا۔ پیویک سے برگونڈ جا ہوا تھا۔ راستے میں عربوں سے مرٹا بھٹیر ہوئی مایولوس کے کسی جانشین نے اس حادثے کے بارے میں بیان کیا ہے۔

”قدیس مایولوس اور اس کے ساتھی ۲۲ جون ۹۶۳ء کو کوہ آلپس سے گذر کر شمال کے ایک گائوں تک پہنچے جو ڈرانس (Drance) کے کنارے سینٹ برنار کے پاس موجود ہے۔ اس گائوں کو اس زمانے میں پونس یور زاربی (Pons Ursarini) کہتے تھے۔ یہ آجکل اور زیسیر کہلاتا ہے۔ اس سفر میں زائروں کی بہت بڑی تعداد قدیس کے ساتھ تھی۔ جب یہ قافلہ پونس اور

۱۰ مستشرق رینو کا خیال ہے کہ قدیس مایولوس (Majolus) پیمونٹ سے کوہ جینورا اور وادی ڈونی نے سے ہو کر گیا اور یہ حادثہ پون ڈوزیر کے قریب ڈاک کی وادی میں پیش آیا۔ جن عربوں نے اس غارتگری میں حصہ لیا وہ گیب اور امبروں کے درمیان علاقوں میں رہتے تھے، کیلر رینو کی اس رائے کو غلط سمجھتا ہے۔ وہ کہتا ہے رینو نے اس حادثے کی تاریخ میں بھی غلطی کی ہے۔ کیلر کے نزدیک یہ واقعہ ۹۶۳ء میں پیش آیا تھا۔

زار پہنچا اور ایک تنگ راستے سے گزرنے لگا عربوں نے گھیر لیا اس تنگ جگہ میں مدافعت کی گنجائش نہ تھی۔ قافلہ ولے بھاگ کھڑے ہوئے۔ عربوں نے تعاقب کیا اور جسے جہاں پایا باندھ لیا۔ ایک عبر نے قدیس مایولوس کے کسی خادم کو چھوٹے تیسرے زخمی کرنا چاہا۔ قدیس مایولوس سامنے آگیا اور تیسرا اس کی امتحالی پر بیٹھ گیا۔ تمام عمر اس کا نشان باقی رہا۔ قدیس تو زخمی ہو گیا لیکن خادم صبح و سالم بھاگ کھڑا ہوا عربوں نے قافلے والوں کے پاس جو کچھ تھا چھین لیا اور ان کو ایک کھوہ میں قید کر دیا۔ قدیس مایولوس بھی اس عذاب سے مستثنیٰ نہ رہا۔

عربوں نے ایک شخص کو پتھر پر بیٹھا ہوا دیکھا اس کو اپنی رہائی کی کوئی فکر نہ تھی۔ عبر جب اسے آزار پہنچاتے وہ ان کو مسیحیت کی طرف بلاتا۔ عبر اس تبلیغ سے بہت چڑھے اور اس کو بیٹریاں ڈال کر عام قیدیوں کے ساتھ فار میں بند کر دیا۔ رات کو قدیس مایولوس نے خواب میں اپنی رہائی کی بشارت پائی۔ اس نے دیکھا رومہ کا اسقف اس کے لئے کپڑے اور نوبان دان لئے کھڑا ہے۔ اس نے دو سکری مرتبہ خواب میں پھر بشارت پائی اور اسے یقین ہو گیا کہ وہ اپنے ساتھیوں کے ساتھ سیدہ مریم کے سفر آسمانی کی سالانہ یادگار میں شریک ہو سکے گا۔

”صبح کو عربوں نے قدیس کو اپنے ساتھ کھانے کی دعوت دی عرب گوشت اور سوکھی روٹیاں کھاتے تھے۔ مایولوس نے کہا وہ اس کھانے کا عادی نہیں ہے۔ عربوں نے اس کے لئے اٹا گندھوا کر روٹیاں پکوائیں اور قدیس کے سامنے کھانا پیش کیا۔ قدیس نے حسب عادت خدا شکر ادا کر کے کھانا کھایا اور اس کی جان میں جان آئی۔“

”کسی مسلمان نے ایک درخت سے چھڑی کے لئے لکڑی کاٹنی چاہی اور درخت پر چڑھنے کے لئے پاس رکھے ہوئے توراہ کے ایک نسخے پر جسے قدیس سفر میں اپنے ساتھ رکھا تھا پیر رکھ دیا۔ قدیس کو اس بے ادبی پر بہت تکلیف ہوئی۔ اس نے آہ سرد کھینچی۔ مسلمانوں نے یہ منظر دیکھ کر اپنے ساتھی کو اس بھرتی پر بہت لعنت ملاست کی اور کہا ”اس کتاب کے ساتھ جس میں پیغمبروں کا کلام موجود ہے کسی قسم کی بھرتی جائز نہیں۔“

”مسلمان پیغمبروں کی عزت کرتے ہیں۔ ان کا خیال ہے کہ نبیوں نے حضرت عیسیٰ کے بائے میں جو کچھ کہا حضرت محمد صلعم کی ذات میں وہ سب باتیں پوری طرح موجود ہیں۔“

عربوں نے قدیس کے مرتبے کا اندازہ کر کے اس کی اور اس کے ساتھیوں کی رہائی کے مسئلے پر بات چیت شروع کی انھوں نے مایولوس سے پوچھا کہ وہ ذی حیثیت جماعت سے تعلق رکھتا ہے یا غریب آدمی ہے قدیس نے کہا ”میں خود تو کوئی ملکیت نہیں رکھتا لیکن دبیر میں ایسے لوگ موجود ہیں جو قیدیوں کو چھڑا سکتے ہیں۔“

”مایولوس نے عربوں کی رائے سے ایک راہب کو خط دیکر بھیجا جس میں لکھا تھا:-

دبیر کلونی کے بزرگوں اور بھائیوں کے نام۔ غریب الوطن مایولوس کی طرف سے جو ہتکرتیوں اور بیٹریوں میں جکڑا ہوا ہے اور ہلاکت نے چاروں طرف سے گھیر رکھا ہے۔ ہماری رہائی کا جلد انتظام کرو اور فدیے کی مقررہ رقم فوراً ارسال کرو۔“

”مایولوس اپنے دیر میں بہت ہر دلغزیز تھا۔ اہل دیہ اس کی بڑی عزت کرتے تھے۔ اس کی اسیری کی خبر سن کر ان کے رنج و غم کی کوئی انتہا نہ رہی انھوں نے مطلوبہ رقم وقت مقررہ تک اکٹھا کر لی۔ قدیس کے چھڑانے کے لئے انھوں نے دل کھول کر روپیہ خرچ کیا اور ضروری چیزیں بھی اسی نیک کام کے لئے دے ڈالیں“

”راہب اور میرٹھیک وقت پر مطلوبہ رقم لے کر پہنچا۔ اور مایولوس اپنے ہمراہیوں کے ساتھ چھوٹ کر سیدہ مریم کے سفر کی زیارت میں شریک ہوا“

”عربوں نے مایولوس کے فدے میں ایک لاکھ دینار طلب کئے تھے اور دوسرا سیروں سے فی کس ایک دینار کے حساب سے وصول کیا تھا“

”ان واقعات سے اچھی طرح واضح ہوتا ہے کہ اس زمانے میں کوہ آپس کی گدرا گاہوں پر عربوں کا قبضہ تھا۔ یہ بات عجیب ہے کہ وہ پہلے کی طرح وہاں سے گزرنے والے مال پر محصول عائد نہیں کرتے تھے۔ انھوں نے مایولوس کو بھی کچھ نہیں مانگا۔ یہاں تک کہ وہ آگے بڑھا اور زچ میں گھر گیا۔ عربوں نے اس کو ایسی جگہ پکڑا جہاں سے بھاگنا ممکن نہ تھا“

”شاہ ہو گونے صلح نامہ میں شرط کی تھی کہ عبرت آسروں سے کوئی تعرض نہیں کریں گے۔ اس کی زندگی میں انھوں نے اس شرط کی پوری پابندی کی لیکن اس کے انتقال کے بعد انھوں نے اپنے آپ کو اس شرط کا پابند نہیں خیال کیا“

”رنیو بیان کرتا ہے کہ مایولوس کے واقعہ نے پورے ملک میں آگ لگادی اور ہر طرف انتقام کی تاریاں ہونے لگیں اس زمانے میں سسٹروں کو جوار میں ایک ذی حیثیت آدمی رہتا تھا۔ اس کا نام بولبو (Bulu) یا

بوردو (Beia) تھا۔ یہ اپنی بہادری اور قوم پرستی میں بہت مشہور تھا۔ اس نے اپنے اہل وطن کو دین اور ملت کے نام پر اکٹھا کیا اور عرب قلعے کے سامنے ان کی نقل و حرکت کی نگرانی کے لئے ایک قلعہ بنوایا تاکہ موقع پا کر چاک ان کا قلعہ فتح کر دے۔ بوردو ترقی کر کے بعد کو قدیس کے درجہ تک پہنچا۔

” بوردو نے عربوں کو سسٹروں اور ڈوفینی سے نکال باہر کیا۔ پراونس کے کاؤنٹ غلیوم نے پراونس، ڈوفینی اور نانس (Nice) کے بہادری کا لشکر گراں لیکران کو ان کے مشہور قلعہ فرانسینیم سے بھی خارج کر دیا۔ فرانسیسیوں نے سخت خونریز معرکہ کے بعد اس قلعہ پر قبضہ پایا۔ شکست خوردہ عرب کچھ تو جنگلوں میں بھاگ گئے اور بعض نے پہاڑوں میں چھپ کر جان بچائی۔ ان میں سے کچھ لوگ ہلاک ہو گئے۔ جو باقی بچے انھوں نے عیسائیت قبول کر لی اور عام آبادی میں مل جل گئے۔“

” فرانسینیم میں فرانس، اٹلی اور سوئزر لینڈ کے عربوں کی دولت جمع تھی جتنے والوں نے ان خزانوں پر قبضہ کر کے آپس میں تقسیم کر لیا۔“

# عربی آثار

## قدیس پطرس مونٹجو (Montjoux) کی گرجے میں

”عربوں نے جو تحریری آثار چھوڑے ہیں ان میں وہ کتبہ بہت اہم ہے جو ویس (Valois) میں قدیس پطرس میں مونٹجو کے گرجے میں پایا گیا ہے۔ یہ وادی کوہستانی آپس کے قیام کے زمانے میں عرب شہسواروں کی جولا لگا رہی ہے اس تحریر سے معلوم ہوتا ہے کہ ان کی جلا وطنی کے بعد دوسو برس تک ان کے عرب جلال کے تذکرے خاص و عام کی زبانوں پر چڑھے رہے۔ یہ کتبہ گیارہویں صدی عیسوی کے وسط میں جب اسقف بوگونے اس گرجے کا سنگ بنیاد رکھا لکھا گیا تھا۔ وہ انیس سال تک اسقفیت کی کرسی پر ممتاز رہا۔ اور لوزان کے گرجے میں اپنے باپ کے پاس دفن ہوا۔“

۱۴۳۹ء میں اس گرجے کی مرمت ہوئی اور کتبے کا پتھر جو کھٹ میں لگا دیا گیا۔ افسوس ہے کہ اب اس کتبے میں حروف ہائے (نہ) ، (ف) ، (م) اور صلیب ضمیر کے سوا اور کچھ باقی نہیں رہا۔ اس تحریر کے الفاظ مختلف وقتوں میں بیان ہوئے ہیں۔ اصل لاطینی عبارت کا ترجمہ حسب ذیل ہے۔

اسماعیلی قبیلہ رون کی وادی میں کھیل گیا اور قتل و غارتگری سے عام دہشت پیدا کر دی

کوہستان پٹنیہ میں اسلامی تسلط قائم ہو گیا۔  
کتبے کے نیچے تاریخ تاسیس لکھی ہے۔

## ان ملکوں میں عربی نام

”علمائے آثار نے ویلیس (Valais) کے علاقے میں بہرت سے ایسٹروپوں کا پتہ لگایا ہے جن کی اصل وہاں کی مقامی زبانوں میں نہیں ملتی۔ یہ علاقے ویلیس سے پیمونٹ تک پھیلے ہوئے ہیں۔ گیارہویں صدی میں عربوں کی جولانگاہ یہی زمینیں رہی ہیں۔ اس لئے یہ قیاس قابل توجیح ہے کہ الفاظ عربی ہی سے لیس گئے ہیں۔ ذیل میں ہم بعض ایسے الفاظ پیش کرتے ہیں جن کے عربی اصل ہونے میں کوئی شبہ نہیں کیا جاسکتا۔“

### المساجل (Almajell)

زاس (Zas) کی وادی میں یہ ایک چھوٹا سا گانوں ہے یہاں سے پیمونٹ کو دور راستے جاتے ہیں ایک فور کا کی وادی سے گذرتا ہے اس کا نام انتر دنا کی گذرگاہ ہے اور دوسرا راستہ کوہ مور کی نسبت سے مور کی گذرگاہ کہلاتا ہے یہ دونوں راستے سنہ ۱۲۴۴ء سے مشہور ہیں ان کا شمار پرانے راستوں میں ہوتا ہے۔ ان میں سے ایک راستہ جانوروں اور مال تجارت کے لئے مخصوص تھا۔ اور دوسرا اطلس الوی ڈاک کیلئے۔“



یہ ثابت ہو چکا ہے کہ ہو گونے عربوں کو صرف سینٹ برنار کی گذر ماہ  
 ہی پر اختیار نہیں دیا تھا۔ بلکہ تمام راستے ان کے تسلط میں رہے کہ معاہدہ کیا  
 تھا کہ وہ دشمن کا لشکر گذر نے نہ دیں گے۔ اس لئے ظاہر ہے عربوں نے  
 زاس کی وادی پر جو ان دونوں راستوں کو ملاتی ہے ضرور قبضہ کیا ہو گا اور وہاں  
 برزخ بھی تعمیر کئے ہوں گے۔ غالباً اس مناسبت سے اس جگہ کے لئے "محل" کا  
 لفظ استعمال کیا گیا ہو گا اور وہی بگڑ کر "الماجل بن گیا ہو گا"۔

### علی العین وادی زاس

"زاس کی وادی میں اوپر کی طرف برف خانہ ہے۔ اس طرف کے  
 باشندے اس کو برف خانہ علی العین ( *Altain* ) کے نام سے پکارتے  
 ہیں۔ یہاں سے ایک چشمہ بھی نکلتا ہے جو دریائے ویسپ ( *Vespe* ) کا معاون  
 ہے۔ اسی مناسبت سے اس جگہ کو علی العین کہتے ہیں۔"

### العین وادی زاس

"مشرقی آلپس سے دریائے ویسپ ( *Vespe* ) نکلتا ہے۔ عرب اسی  
 مناسبت سے اس کو "البا عین" "چشمے کا آلپس" کہتے تھے۔"

اسے عربی نہ جاننے کی وجہ سے کیلبر نے قیاس میں غلطی کی۔ ماجل محل کی بگڑی  
 ہوئی شکل نہیں ہے ماجل تالاب کو کہتے ہیں چلے وہ پہاڑ میں ہو یا وادی میں  
 یہ لفظ عام طور سے استعمال ہوتا تھا مگر معظمہ میں پانی کے حوض کو ماجل کہتے تھے۔ صاب  
 قاموس نے ماجل کے معنی لکھے ہیں۔ ایک جگہ ہے جہاں پانی اکٹھا ہوتا ہے "ابن  
 اشیر کہتا ہے کہ یہ لفظ معرب ہے اور پانی کے حوض کے لئے مستعمل ہوتا ہے۔ مصنف

## مشابل (Mis chabel)

”وادی زاس کے مغربی حصے کے الفاظ ناقابل فہم تھے لیکن مشرق ہنزگ (Hind) نے یہ مشکل آسان کر دی۔ مشابل ہنزگ کے نزدیک اشبال (شیر کے بچے) سے نکلا ہے۔ وہ اپنے قیاس کی تشریح اس طرح کرتا ہے ”یہاں پہاڑ کی بہت سی چوٹیاں ہیں ان چوٹیوں کے بیچ میں ایک بڑی چوٹی ہے جو شیرنی معلوم ہوتی ہے اور اس کے آس پاس چھوٹی چوٹیاں شیر کے بچوں سے مشابہت رکھتی ہیں۔ جنوبی قوموں سے اس طرح کی خیال آرائی کچھ بعید بھی نہ تھی۔ اس خیال کی تائید میں ہنزگ نے ایک مشرقی پہاڑی کا نام بھی پیش کیا ہے جو جبل الاسد کہلاتی ہے۔“

”ایسے بہت سے نام ملتے ہیں جو عربی تو معلوم ہوتے ہیں لیکن ان کی اصلیت کا پتہ لگانا بہت دشوار ہے اسی لئے ہم نے ان کا تذکرہ نہیں کیا۔ ان اسماء میں ہم صرف کوہ مور کا ذکر کرتے ہیں۔“

## کوہ مور (Moro)

”پہلی جگہ جو کوہ مور کے نام سے مشہور ہے وہ پہاڑ ہے جو قلعہ فرکسینٹ کے جنوب میں واقع ہے دوسرا پہاڑ وہاں ہے جہاں گزرگاہ مور و فرکسینٹ کے قلعہ سے پیونٹ میں ماکونگا (Macungge) کی طرف جاتی ہے۔“

۱۰۰ المشابل ہو سکتا ہے یہ مشبل کی جمع ہو جس کے معنی شیرنی ہیں یا یہ مشابل کی خرابی ہو مشابل مشبول کی جمع ہے۔ مشبول شیر کے رہنے کی جگہ کو کہتے ہیں۔ ۱۰۰ مور کے معنی مغربی ہیں۔ یہ لفظ عام طور سے جنوبی یورپ میں جہاں عربوں کا قیام رہا بولا جاتا ہے۔

Pizzodel -

”انزہ (Anzale) کی وادی میں ایک چوٹی کوہ مورو (Moro) -

کہلاتی ہے۔ پری بی نون (Prebenone) کے شمال میں انٹرونا اور وادی

انزہ کے درمیان میں ایک دوسری چوٹی ہے جو اسی نام سے مشہور ہے۔“

”سینٹ برنار کے مشرق میں بھی ایک چوٹی کا نام کوہ مورو ہے؛ اٹلی کے

ان علاقوں میں جو کوہ آپس میں واقع ہیں عربی ناموں کی یہ کثرت دیکھ کر مورخ انگلہا

(Engelhard) قیاس کرتا ہے کہ عرب یہاں ایک مدت تک رہے۔

انزہ۔ ممکن ہے عنزہ کی خرابی ہو۔

# شہرِ نپاہ، غار اور راستے

عربوں نے فن تعمیر میں غیر معمولی شہرت حاصل کی تھی۔ برجوں کی تعمیر ان کی خاص صفت تھی۔ جہاں رہے انھوں نے اپنی ماہرانہ صنعت کی بہت سی زندہ یادگار یا چھوڑیں۔ تعجب ہے کہ ہستان آپس میں ایک مدت تک ٹھہرنے کے بعد بھی انھوں نے کوئی عمارت اپنی یادگار نہیں چھوڑی۔ ممکن ہے انھوں نے انھیں برجوں میں قیام کیا ہو جو وہاں پہاڑوں کے دروں اور گذرگاہوں میں آٹھویں اور نویں صدی عیسوی سے موجود تھے۔

”سوئزر لینڈ میں عربوں کے بنائے ہوئے برج ابھی تک موجود ہیں۔ لوزان کے علاقے میں دیوی (Vevey) کے پاشینیر اس کے اوپر برج العرب (La tour Des Sarrazins) بنا ہوا ہے اور لوسنس (Lucens) کے قریب دھلیز العرب اور غار العرب ان کی یادگار ہیں۔“

رفلسبرگ (Vif les burg) میں ایک دیوار موجود ہے جو دیوار عرب کے نام سے مشہور ہے۔ مولر (Muller) نے تاریخ سوئزر لینڈ (جلد اول صفحہ ۱۲۹) میں اس کا تذکرہ کیا ہے۔

”بیل (Basel) اور اس کے اطراف میں بہت سے ایسے نام ہیں جو سارا سین (عربوں کی طرف منسوب ہیں) پادری سیراسٹ (Serast) نے اپنی تاریخ ”بیل کے تاریخی، اثری اور جنسلفی حالات“ (جلد دوم صفحہ ۱۲۹) میں لکھا ہے۔

”یہ اچھی طرح ثابت ہے کہ یہ خونخوار گروہ دیر سینٹ مورس کو جلا کر کھیرا“

جنیوا کی طرف آیا اور وہاں سے جورا (Jura) کی طرف گیا۔ ہم کو دراسیا (Rauasia) کے علاقے میں عربوں کی غارتگری کے متعلق تاریخوں میں کچھ نہیں ملتا لیکن ان حادثوں کے متعلق وہاں جو روایتیں زبانوں پر چڑھی ہوئی ہیں وہ نظر انداز کرنے کے قابل نہیں ہیں۔ ہمارے ملک میں بہت سے ایسے مقامات، جو عربوں کی طرف منسوب کئے جاتے ہیں ان ہولناک حادثات کی طرف اشارہ کرتے ہیں۔ دیولپس (Deolips) سے نصف منزل کے فاصلے پر شمال اور مغرب میں دو چٹانیں ہیں۔ ان کے درمیان میں ایک غار ہے جو "ساراسین کا غار" کہلاتا ہے۔ یہاں کے رہنے والے اپنے بزرگوں کے حوالے سے روایت کرتے ہیں کہ عربوں نے یہاں قیام کیا تھا اور کورٹیسٹیل (Courteselle) کے قریب سورن (Sorn) میں ان کے اونٹ آجایا کرتے۔ غار کی ایک چٹان میں تیس عربی تحریریں نکلی ہیں ان تحریروں کے کندہ کرائیوں کے نام معلوم نہیں ہو سکے لیکن اس میں کوئی شبہ نہیں یہ بہت قدیم ہیں اور غالباً عربوں نے ان کو اس زمانے میں کندہ کرایا تھا جب وہ یہاں پناہ لیا کرتے تھے۔

روسیمین (Rossemain) کے قریب کوہ شیبٹ (Cheibet) کے پاس ایک راستے کے نشانات پائے جاتے ہیں۔ یہ ساراسین کا راستہ کہلاتا تھا

سے کلینے فرانس کونٹہ کے مورخ اور ڈاکٹر کے حوالے سے حاشیے میں لکھا:

فرانس کونٹہ (Monche Comte) میں کثرت سے عربی نام ملتے ہیں۔ پانچ کھوہیں روہیل تین محل دور راستے، نالی، چکی اور بڑے بڑے پتھر، زمین برابر کر نیک آہنی آلہ عربوں کی طرف منسوب ہیں۔ ایک لوہا بھی موجود ہے جو ساراسین کی دیوار کہلاتی ہے۔ ایک جگہ "فیم سارازین" کے نام سے مشہور ہے اور ایک گانوں "ساراز" کہلاتا ہے۔ بریس (Bress) اور لیون علاقوں میں کثرت سے ایسے نام موجود ہیں جو عربوں کی طرف منسوب کئے جاتے ہیں۔ لیون سے لیکر ہاری جنوبی سرحد تک

# کے

”پرانے زمانے سے سوئٹزر لینڈ میں عربی سکے بہت بڑی تعداد میں پائے جاتے ہیں۔ عربی جاننے والے عالموں نے ٹکسال اور ڈھلنے کی تاریخ کا پتہ چلایا ہے لیکن یہ بتانا کہ یہ سکے سوئٹزر لینڈ میں کیسے آئے بہت مشکل ہے۔ لیکن اس سے بھی زیادہ مشکل یہ بتانا ہے کہ عربوں کے سکے رومی سکوں کی طرح زمین کے نیچے دفن کیسے گئے؟ اس بحث میں پڑ جانے سے پہلے مناسب معلوم ہوتا ہے کہ ہم بتا دیں کہ ان سکوں کا پتہ کیسے چلا اور یہ کہاں برآمد ہوئے؟“

پہلی نتیجہ خیز کھدائی جو علی نقطہ نظر سے کی گئی ۱۸۳۱ء میں ہوئی اور سٹیکبرن (Steckburen) کے قریب چاندی کے تیس ٹکڑے ملے۔ پہلی نظر میں پتہ ہی نہیں چل سکا کہ یہ کیا ہیں۔ ان میں سے بہت سے سکے میجرشیک (Mehrschik) نے خرید لئے اور بعض پرنس لوئیس نیپولین کے میوزیم میں داخل کئے گئے۔ پرنس نے پروفیسر اوکین (Oken) کے ذریعہ سے زورسخ کے میوزیم میں داخل کر دیا پروفیسر کیرن (Kern) اور پادری ران (Rahn) نے بھی سٹیکبرن (Steckburen) سے تمام ٹکڑے زورسخ منتقل کر دیئے۔

”سب سے پہلے پروفیسر فرانتز ڈسمسمہما نے ان سکوں کی تاریخ پر روشنی دالی۔ یہ پیٹرز برگ کی اکاڈمی کا رکن تھا اور پرانے سکوں کا ماہر سمجھا جاتا تھا۔ اس نے اپنی راتے ظاہر کی کہ:-

”یہ سکے آٹھویں صدی عیسوی کے ربع آخر میں خلیفہ کے کسی عامل نے افریقہ لے کر اپنا پارٹ کا بھائی جو ہالینڈ کا بھائی ہو گیا تھا۔“

میں ڈھلائے۔ عبر افریقہ اس حصے کو کہتے تھے جو ٹیونس اور طرابلس پر مشتمل تھا ان سکوں میں سب سے پرانے سنہ ۱۶۹ء میں خلیفہ ہادی کے زمانے میں نکالے گئے تھے اور سب سے بعد والے سنہ ۱۸۲ء میں ہارون رشید کے زمانے میں ڈھلائے گئے۔ یہ سکے افریقہ کے دار الحکومت قیروان میں نصر، ہرثمہ اور یزید (امراں) کے زمانوں میں ڈھلائے گئے۔ ایک سکہ باقی دولت ادریسہ کے زمانے کا بھی ملتا ہے۔“

”ان سکوں میں امیر اوڈ ٹکسال کا نام اور تاریخ اور قرآن شریف کی بعض آیتیں لکھی ہوئی ہیں۔ اکثر تحریریں خط کوفی میں ہیں جو آجکل کے رسم الخط سے بہت مختلف ہے۔“

”یہ سکے سوئٹزرلینڈ میں کیسے آئے؟ فرائن ان کے آنے کا راستہ فرانس بتاتا ہے۔ ان سکوں کے ساتھ شاہ فرانس چارلس اصلع (سنہ ۸۲۳ء تا ۸۴۰ء) کے زمانے کے سکے بھی برآمد ہوئے ہیں۔ فرائن کا خیال ہے نارمن قبائل فرانس پر حملے کے وقت یہ سکے اپنے ساتھ لائے تھے۔ نارمنوں نے یہ سکے شمالی افریقہ میں اس وقت حاصل کئے تھے جب ان کے حملے ان ملکوں کے ساحلوں پر ہو رہے تھے۔“

”اس قیاس کی بنیاد ان سکوں پر ہے جو یوس میں برآمد ہوئے ہیں خیال کیا جاتا ہے وہاں بھی یہ سکے نارمن ہی کے ذریعہ سے پہنچے تھے۔ لیکن یہ ثابت ہو جانے کے بعد کہ عربوں نے سوئٹزرلینڈ میں ایک عرصے تک قیام کیا ان سکوں کو نارمنوں کی طرف منسوب کرنیکی صورت نہیں معلوم ہوتی۔“

”مودون میں بھی عربی سکوں کا ذمینہ نکلا ہے۔ لیکن صرف سال بھر سوایہ علمائے مسکوکات کے سامنے پیش ہوئے ہیں۔ موسیو سورٹ (Sorett)

اور روس کے ارکان اکاڈمی نے سوئزر لینڈ کے سکوں پر گراں قدر معتائے لکھے ہیں۔

”ان سکوں میں ایک افریقہ میں ۱۸۹۶ء میں ڈھالا گیا یہ عباسیوں کی خلافت کا زمانہ تھا۔ دوسرے سکے پر اسمعیل بن احمد کا نام ہے یہ خلیفہ المعتضد کے زمانے میں شام میں ۲۸۳ھ ۸۹۶ء میں ڈھالا گیا تھا ایک سکہ بغداد میں ۳۶۱ھ ۹۶۴ء میں ڈھالا گیا تھا“

”پروفیسر سورٹ نے ان سکوں کی تحریروں کا ترجمہ بھی کیا ہے۔ ایک سکہ میں ایک طرف لکھا ہے لا الہ الا اللہ وحدہ لا شریک لہ :- عند الدولہ البوعلی بویہ۔ دائرے میں ہے باسم اللہ ضرب هذا الدرہم فی مدینہ السلام سنۃ اربع و ستین و ثلاثاۃ دوسری طرف لکھا ہے للہ المجد محمد رسول اللہ الطالح للہ الملک العادل عند الدولہ ابو شجاع“

”موسیو سورٹ (Sovet) فرانس کی اس رائے سے متفق ہے کہ سینکڑوں کے سکے نارمن کے ذریعے سے سوئزر لینڈ میں آئے تھے۔ لیکن مودون کے دہنے کے بارے میں اس کا خیال ہے کہ یہ انہیں عربوں کی یادگار ہیں جو سوئزر لینڈ میں رہتے تھے“

”ایک خیال یہ بھی ہے کہ یہ سکے تجارتی ذرائع سے سوئزر لینڈ میں آئے تھے کچھ لوگ کہتے ہیں صلیبی جنگوں کے زمانے میں مسیحی مجاہد مال عنینت میں لائے تھے۔ لیکن یہ دونوں مفروضے بے بنیاد ہیں۔ موسیو سورٹ (Sovet) کی رائے صحیح ہے کہ مودون کا دہنہ ان عربوں کی یادگار ہے جو سوئزر لینڈ پر حملہ آور ہوئے تھے“



## عربی ملبوسات

”کور کے گرجے میں قرون وسطیٰ کی بچی ہوئی بعض نادرا اور نفیس چیزیں موجود ہیں۔ ان اشیاء میں ایک ریشمی حلہ ہے جو قد اس کے راہب پہنا کرتے تھے۔ یہ کپڑا گرجے کے دوسرے ملبوسات سے مختلف ہے۔ اس پر قرآن شریف کی آیات کڑھی ہوئی ہیں۔ پتہ نہیں چلا کہ اس گرجے میں یہ حلہ کیسے آیا؟ غالباً یہ اس زلزلے کی یادگار ہے جب اسپر سوئزر لینڈ میں موجود تھے۔ رتوکا بیان ہے کہ فرانس کے گرجوں میں ایسے بہت سے ریشمی حلے قیمتی برتن اور بلوریں عام موجود ہیں جو عربوں کے زمانے میں فرانس میں آئے تھے۔ کوئی عجب نہیں یہ کپڑا بھی جو کور کے گرجے میں محفوظ ہے اسی زلزلے میں آیا ہو جب اسپر سوئزر لینڈ میں موجود تھے“

”اس اعتراف کے بغیر چارہ نہیں کہ عربی لطافت اند کے زمانے میں صنعت و حرفت اور علوم و فنون میں تمام یورپ سے بڑھے ہوئے تھے۔ ان کے بنائے ہوئے کپڑے جن میں وہ اپنے ہنر کا کمال دکھاتے تھے اس زمانے کی بیش قیمت چیزوں میں شمار ہوتے تھے۔ یہ تسلیم کرتے ہیں کہ عرب کپڑے چاندی کے برتن اور ہتھیار ہاتھ ہی سے بناتے تھے اور ان کی یہ مصنوعات صنعت کی اعلیٰ مثال ہونے کی وجہ سے ہاتھوں ہاتھ لی جاتی تھیں۔ عربوں نے سب سے زیادہ کپڑوں کی صنعت میں کمال پیدا کیا تھا۔ دسویں گیارہویں اور بارہویں صدی عیسوی میں پارچہ بانی کافن پورے عرفیہ پر تھا۔ اس زلزلے میں خلفاء

اور امرار شاہان یورپ کو نفیس ہتھیار اور قیمتی برتن دیا کرتے تھے۔ سب سے زیادہ قیمتی اور قابل قدر وہ ہدیے سمجھے جاتے تھے جن میں سونے اور چاندی کے تاروں سے کرٹھے ہوتے کپڑے جو اسلامی کارخانوں میں بنائے جاتے تھے شامل ہوتے تھے۔

”عرب سات سینٹیمٹر کا فاصلہ چھوڑ کر خطوط بناتے تھے اور ان خطوں پر ایک طرف کوئی عبارت کاڑھتے تھے اور دوسری طرف کوئی تصویر بناتے تھے۔ اس صنعت میں کارخانوں اور کارگاہوں کے ہنر کو بڑا دخل تھا۔ یہ کپڑے ریشم اور چاندی کے تاروں سے بنائے جاتے تھے۔ چاندی کے تار زر دریشم کے تاروں سے مل کر کچھ اس طرح جھکتے تھے کہ دیکھنے والے کو سونے کا دھوکہ ہوتا تھا“ مشہور اہل قلم ابن خلدون نے ذکر کیا ہے کہ عرب امرار اور بادشاہ جب کسی کو اعزاز و اکرام سے نوازنا چاہتے تو انھیں کپڑوں کی خلعت عطا کرتے تھے جس کا رخانے میں یہ کپڑے بنتے تھے وہ مطراز کہلاتا تھا۔ مشہور مستشرق دسرسی نے اپنی کتاب ”منتخبات عبیر“ (Chrestomatie Arabie) ص ۸۲ میں ابن خلدون کی عبارت نقل کی ہے۔ یہی مصنف اپنی اسی کتاب (ص ۳۰۵) میں لکھتا ہے:-

”ہمیں عربوں کی صنعت پارچہ بافی کا علم ہے۔ ان کی اس صنعت کو ابن خلدون طراز کے نام سے پکارتا ہے۔ سب سے پہلی چیز جس کا ذکر کروں گا طیلسان ہے۔ جرمنی کے قبصرتا جو پوشی کے وقت اس کو استعمال کیا کرتے تھے۔ اس پر سونے کے تاروں سے عربی رسم الخط میں عبارتیں لکھی ہوتی ہیں ان کو خریدنے کا ترجمہ موسیوٹھین (Museum) نے کیا ہے۔ ترجمہ معلوم ہوتا ہے کہ یہ طیلسان بلیم (صقلیہ) میں ۵۲۸ھ (۱۱۳۳ء) میں بنی تھی۔ یہ روگر (Roger) کا زمانہ تھا۔

اس میں کوئی ایسی عبارت نہیں جو اسلامی دین سے متعلق ہو۔  
 ہی مصنف آگے چل کر لکھتا ہے۔

”میں اسی قسم کی ایک دوسری چیز کا ذکر کرتا ہوں یہ ریشم اور سونے  
 کے تاروں سے بنی ہوئی ہے اور پیرس میں نوٹر ڈام کے گرجے میں محفوظ ہے  
 یہ بہت نفیس کپڑا ہے۔ اس پر فاطمی خلیفہ الحاکم با مراد متوفی ۱۱۱۱ھ کے  
 القاب لکھے ہوئے ہیں“

*St. Germain*

”اس طرح کی ایک تیسری چیز سنیت جرمان دی پرائی (Des Pres)  
 میں ایک قبر میں پائی گئی ہے۔ اس پر عربی کے دو کمرے لکھے ہوئے ہیں۔  
 موسیو ویلیمن (villemijn) نے اپنی کتاب میں اس کا ذکر کیا ہے۔ اس  
 کپڑے کے متعلق موسیو ڈمارسٹ (Demarst) نے اپنے رسالے  
 میں جو ۱۸۰۶ء میں طبع ہوا تھا بحث کی ہے“

”شہنشاہ فریڈریک ثانی (متوفی ۱۳ دسمبر ۱۲۵۰ء) کی قبر میں بھی دو  
 عربی تحریریں ملی ہیں جو اس کی قمیص کی آستینوں میں کڑھی ہوئی ہیں۔ موسیو ڈمار  
 (Demarst) نے اپنی کتاب میں ایک قالین کا بھی ذکر کیا ہے۔ اس قالین پر بھی  
 عربی عبارتیں موجود ہیں۔ یہ مصر میں مستعلی باللہ کے زمانے میں ۱۰۹۲ء آتا ۱۱۰۱ء  
 میں بنایا گیا تھا۔ یہ رومہ میں وٹیکن کے خزانے میں ابھی تک محفوظ ہے“  
 و ساسی کی مذکورہ بالا عبارت نقل کر کے کلر نے پھر اس کپڑے کا ذکر شروع کیا  
 جو کور میں ملا ہے۔ وہ کہتا ہے:-

اس کپڑے پر عربی میں احوال اللہ لنا اھلہ لکھا ہوا ہے۔ پروفیسر ہینرگ  
 نے اس کا ترجمہ کر کے بتایا ہے کہ یہ اپنی قوم کے کسی ممتاز آدمی کی درازی عمر  
 کے لئے دعا ہے۔ یہ تشریح عجیب و غریب ہے۔ غالباً پروفیسر ہینرگ نے غلطی

سے اجلہ کو اہلہ پڑھا۔ یہ عبارت جو کوئی حروف میں لکھی ہوئی ہے۔ ا طال اللہ اجلہ  
 (اللہ اس کی عمر دراز کرے) ہوگی۔ اس لئے کہ ا طال اللہ لنا اہلہ کے کوئی معنی  
 نہیں بنتے۔“

(ختم خلاصہ کلمہ)

---

# سوئٹزرلینڈ کی وادی ویس میں

## عربوں کے آثار

اس کتاب میں ایسی روایتیں پیش کی جا چکی ہیں جن کی بنا پر مورخین نے رائے قائم کی ہے کہ عربوں نے اس وادی پر چڑھائی کی تھی، سینٹ برنار کی گذرگاہ پر قبضہ کیا تھا، وادی کے بہت سے علاقوں میں گھس گئے تھے، وہاں کے باشندوں سے جنگیں کی تھیں وہاں ٹھہرے تھے اور قدیس مورس کے گرجے کو بھونکا تھا۔ مجھے سوئٹزرلینڈ میں پڑھے لکھے لوگوں سے جو تاریخی مسائل سے دلچسپی رکھتے ہیں معلوم ہوا کہ اس وادی میں بعض گانوں میں جن میں عبرت نسل کے لوگ ابھی تک موجود ہیں۔ وہ عام باشندوں میں بل جل گئے ہیں۔ لیکن ان کے خدو حال سے عربیت ابھی تک جھلکتی ہوئی معلوم ہوتی ہے۔

اس کتاب میں فرانس سوئٹزرلینڈ اور اٹلی میں عربوں کے قیام سے بحث کی گئی ہے۔ اس لئے جب میں نے اس کی اشاعت کا ارادہ کیا تو مناسب معلوم ہوا کہ میں خود بھی ان مقاموں کو دیکھ آؤں جن کے باشندوں کی اصل عبرت نسل جاتی ہے اور وہاں کے باشندوں سے زبانی باتیں بھی کر آؤں۔ ممکن ہے ان لوگوں سے کچھ ایسی باتیں معلوم ہو جائیں جو میرے موضوع پر روشنی ڈال سکیں۔

میسر لوزان کے طبی مشیر ڈاکٹر جاک روڈ (Dr. Jacques Ross) نے مجھے کہا تھا کہ دیر سینٹ مورس کے کتب خانہ میں بعض قیمتی اور نادر سپانی کتابیں موجود ہیں۔ انھوں نے رئیس دیر کے نام خط بھی لکھ دیا تھا تاکہ جو کتابیں میسر کے موضوع کے متعلق ہوں وہ مجھے آسانی سے مل جائیں۔

میسر جنیوا کے دوست ڈاکٹر فریڈریش نے جو تاریخی اور اثری علوم کے ماہر ہیں مجھ سے کہا تھا کہ ان قریوں میں ایک کا نام اینزرا بل (Inzerabl) ہے۔ ایک دوسرا گاٹوں ہے جو فریڈورس (Frederos) کے نام سے مشہور ہے پہلا گاٹوں ایک محفوظ مقام میں آباد ہے۔ اور گھنے جنگلوں سے گھرا ہوا ہے۔ خیال ہوتا ہے عربوں نے وہیں پناہ لی ہوگی اور گاٹوں کے راستوں کو دشوار گزار دیکھ کر وہیں جمع کئے ہوں گے۔

میں اسی سال ۲۹ جون کو سینٹ مورس کے ارادے سے روانہ ہوا جنیوا سے یہاں کا سفر ریل کے راستے سے سوادو گھٹے میں ختم ہو جاتا ہے۔ میں اس دیر میں گیا جس کے حلقے میں یہ مقام آباد ہے۔ یہ دیر بہت پرانا ہے۔ اس کو برگونیا کے امیر سیمونڈ نے ۱۵۵۰ء میں تعمیر کرایا تھا۔ اس وقت سے ابھی تک اسکی آبادی میں کوئی فرق نہیں آیا۔

میں نے ڈاکٹر جاک روڈ کا خط پیش کیا۔ کتب خانے کے راہب سے جس کا نام طولونی (Tonoloni) تھا ملاقات ہوئی۔ گفتگو کے دوران میں راہب نے کہا کہ اس دیر کے کتب خانہ میں کوئی ایسی تحریر موجود نہیں جس سے ویسے پر عربوں کے حملے کا حال معلوم ہو سکے۔ اس نے کہا کہ اس مسئلہ پر مجموعہ تاریخ جبرانی میں مفید

ڈاکٹر جاک روڈ لوزان کے مشہور سرجن ہیں۔

سے (Monumonte Germanica Historias)

باتیں ملیں گی۔ راہرنے کہا کہ یہ بات تو ایک زلزلے سے مشہور ہے کہ عرب یہاں سے گزرے تھے اور انہوں نے اس دیر کو پھونکا بھی تھا۔

طولونی نے مجھے مارٹینی (Martigni) میں کوکو (Cocq) سے ملنے کا مشورہ دیا۔ مارٹینی سینٹ مورس سے جنوب کی طرف تین اسٹیشنوں کے بعد واقع ہے۔ ریل کی راہ سے آدھے گھنٹہ کا سفر ہے طولونی سے کہا کہ کوکو ان مقامات کا پتہ بتا کے گا جہاں عرب نسل کے لوگ موجود ہیں۔ اور اس سے بعض دوسری مفید باتیں معلوم ہو سکیں گی۔ شہر سیون (Sion) میں پادری لیو مائر بھی تاریخی امور میں بہت ماہر ہے۔ اس نے وٹیس کی تاریخ بھی لکھی ہے۔ وہ ان لوگوں میں ہے جن سے اس موضوع پر کافی باتیں معلوم ہو سکتی ہیں۔

میں مارٹینی (Martigni) گیا اور کوکو (Cocq) سے بھی ملا۔ اس نے مجھے فلپ فارکٹ (Farquet) کا پتہ بتایا۔ یہ شخص ایک خانقاہ میں جو سینٹ برنار سے متعلق ہے رہتا ہے اور وہاں کے بڑے علماء میں شمار کیا جاتا ہے میں فلپ فارکٹ کے پاس گیا۔ اس نے کہا کہ وہ ان روایتوں کے سوا جو عوامی طور سے زبانوں پر چڑھی ہوئی ہیں اور اس موضوع پر کچھ نہیں جانتا۔ اس نے کھڑے ہو کر کلیسکے باہر کھڑکی سے اشارہ کر کے بتایا کہ یہ میدان جو ہماری نظر کے سامنے ہے میدان ساراسین (Place des Sarrazins) کہلاتا ہے۔ اس سے پتہ چلتا ہے کہ عربوں نے ہمارے شہر مارٹینی میں قیام کیا تھا۔ سینٹ برنار کی گذرگاہ پر ان کا قبضہ تاریخ کی ایک مسلمہ حقیقت ہے۔ مارٹینی ہی سے لوگ سینٹ برنار کی طرف جہاں پرانا دیر بنا ہولے آتے جاتے ہیں اور روزانہ گاڑیاں سینٹ برنار اور مارٹینی کے درمیان مسافروں کو لیکر آتی جاتی رہتی ہیں۔

میں ان لوگوں سے بات چیت کر کے اس نتیجہ پر پہنچا کہ ایئر رائل واک ہاؤس (Royal Air Force) میں عربی نسل کا وجود کسی حد تک یقینی ہے۔ ایک دوسرا گائوں بھی اس امکان سے خالی نہیں۔ یہ گائوں ایولین (Evoline) کہلاتے ہیں۔

میں ریل کے ذریعے سے سیون (Sion) گیا اور قدیس لیونٹر سے ملا۔ یہ مدرسے کے کتب خانہ کا مہتمم ہے۔ یہ شخص ان تمام مشہور روایتوں کو غلط سمجھتا ہے۔ ان کا خیال ہے کہ عرب لڑتے بھگتے ہوئے ویلیس کی وادی سے گزر گئے تھے۔ اس کو سینڈ ہرنار کے پھونکے جانے کا بھی یقین نہیں۔

معلوم نہیں اس شخص نے یہ رائے ایمان واری سے قائم کی ہے یا بعداً اس وادی میں عربوں کے آثار تسلیماً کرنے سے گریز کرتا ہے۔ یہ شخص کتھولک عقیدے کا متعصب پادری ہے۔ لیکن مجھے اس کی گفتگو میں کوئی ایسی بات بھی نہ ملی جس سے ان مشہور روایتوں کی تردید ہو سکتی جن سے ویلیس کی وادی میں عربوں کے قیام کا پتہ چلتا ہے۔ اس نے مجھے فیشر (Fisher) کی کتاب پڑھنے کا مشورہ دیا لیکن کہا کہ وہ اس کی روایتوں کو بھی صحیح نہیں سمجھتا۔

میں قدیس سے مل کر ایولین (Evoline) گیا۔ یہ سیون سے چھپس کیلومیٹر کے فاصلے پر پہاڑ میں واقع ہے اور اس کے بعد آبادی کا دور تک پتہ نہیں چلتا یہاں سے اٹلی کی حدود تک چند گھنٹوں کا سفر ہے۔

ایولین بہت چھوٹا سا گاؤں ہے۔ اس میں گھروں سے زیادہ نہیں ہیں۔ یہاں کے رہنے والے کھیتی باڑی کرتے ہیں اور جنگلوں سے لکڑی کاٹ کر اپنا کام چلاتے ہیں۔ یہ گاؤں چاروں طرف سے گھنے جنگلوں سے گھرا ہوا ہے۔

میں نے گاؤں کے سردار کا گھر پوچھا۔ لوگوں نے ایک چھوٹے سے مکان کی طرف اشارہ کیا۔ سردار سے ملاقات ہوئی اس نے کہا کہ میں نے بھی اسی قسم کی



روایتیں سنی ہیں لیکن میرے پاس کوئی ایسی چیز موجود نہیں جس سے ان روایتوں کی تصدیق ہو سکے، اس نے گائوں کے پادری سے ملنے کا مشورہ دیا لیکن وہ اس وقت موجود نہ تھا۔

میں لوٹ کر ایک چھوٹے سے ہوٹل میں بیٹھ گیا۔ یہاں وہ سیاح جو پہاڑ کی پرسکون فصل سے لطف اٹھانے آتے ہیں ٹھہر کر رہتے ہیں۔ مجھے ہوٹل کا منیجر خیر آدمی معلوم ہوا۔ وہ سیون کا رہنے والا ہے۔ اس نے کہا کہ یہ بات مشہور ہے کہ اس گائوں کے کچھ آدمی عربوں کی نسل سے ہیں۔ اور وادی ایولین کے پیرے ایک اور وادی ہے جو انیسویں (Annivers) کہلاتی ہے۔ وہاں چند گائوں ہیں جنکے متعلق کہا جاتا ہے کہ وہاں ان عربوں کی نسلیں موجود ہیں جنہوں نے ویلیس کی شاہی پر حملہ کیا تھا، میں نے پوچھا کیا ایولین میں کوئی ایسا خاندان ہے جس کو اپنے عربی النسل ہونے کا علم ہو؟ اس نے کہا میں یہ نہیں بتا سکتا۔ لیکن وہ لوگ خود بیان کرتے ہیں کہ اس گائوں میں عربوں کا خون موجود ہے، اور بعض لوگوں کے چہرے بھی عربی بتاتے ہیں کہ وہ سوئٹزر لینڈ کے عام باشندوں سے تعلق نہیں رکھتے۔

میں ایولین سے سیون لوٹ آیا اور وہاں سے ریل پر سوار ہو کر ریڈ (Ried) گیا۔ ریڈ سے انیزابل جانے کی صرف دو سٹاپس ہیں پیدل یہ مسافت طے کی جائے یا سواری کے لئے کوئی جانور کرایہ پر لیا جائے۔ جانور کی تلاش میں وقت صرف ہوتا اس لئے میں نے حسب عادت پیدل جانے کا فیصلہ کیا۔ میرے طبیب نے مجھے کم سے کم دو گھنٹے روزانہ پیدل چلنے کی ہدایت کی تھی اس لئے جسمانی ریاضت کے خیال سے یہ مشکل آسان معلوم ہوئی۔

دو ڈہائی گھنٹے کے بعد مسلسل پہاڑی چٹانوں پر چڑھتا اترتا ہوا انیزابل پہنچا

کوئی شبہ نہیں یہ راہ بہت دشوار گزار ہے۔ اگر یہ راستہ جس پر سفر کی مصیبت  
 جھیل کریں یہاں پہنچا تھا نہ ہوتا تو پہاڑی بکرے بھی یہاں تک پہنچنے کی  
 ہمت نہ کرتے اگر عربوں نے اس مقام کو اپنا ما من بنایا تھا اور گھوم پھر کہاں پناہ  
 لیا کرتے تھے تو کوئی تعجب کی بات نہیں۔ اس جگہ سے بہتر کوئی دوسری جگہ جہاں  
 دشمن کی رسائی نہ ہو سکے ممکن نہ تھی۔

گائوں پہاڑ کی ایک چٹان پر واقع ہے۔ ساتھ نیچے کی طرف ایک گہری ندی  
 ہے اور گھنے جنگل چاروں طرف حلقہ باندھے کھڑے ہیں۔ میں یہاں کے سردار  
 سے جس کا نام کا زیمیر شور (Zaimir) ہے ملا۔ میں نے پوچھا "کیا اس گائوں میں  
 عبر نسل کے لوگ موجود ہیں؟" یور نے جواب دیا "عربوں نے ولیس کی وادی  
 پر چڑھائی کی تھی اور سینٹ مورس کے گرجے کو چھوڑا بھی تھا۔ وہ اس علاقے میں  
 پھیل گئے تھے۔ ایک مدت کے بعد ان کا زوال ہوا۔ اگر ان کے پسماندگان ان  
 علاقوں میں باقی رہ گئے تو پھر انرا بل ہی کی خصوصیت نہیں بلکہ بہت سے ایسے  
 گائوں ملیں گے جن میں عبر نسل کے لوگ موجود ہوں گے" میں نے پوچھا کیا  
 یہاں کوئی ایسا خاندان ہے جو عربی النسل ہونے کا دعویٰ دار ہو؟ اس نے کہا  
 "نہیں" میں نے دریافت کیا "کیا یہاں کچھ پرانی تحریریں موجود ہیں جن سے ان آیتوں  
 کی تصدیق ہو سکے؟" اس نے کہا "ہاں" مینو نیپٹی کے محافظ خانے میں بعض لاتنی  
 زبان میں لکھے ہوئے اوراق موجود ہیں۔ جن میں سنہ ۱۲۰۰ء اور اس سے بھی پہلے کے  
 حوالے ملتے ہیں" یہ اوراق خرید و فروخت کی دستاویزوں پر مشتمل ہیں جبکہ راہی  
 کی حدود کے بارے میں کوئی جھگڑا ہوتا ہے ان اوراق سے کام لیا جاتا ہے  
 ان میں کوئی چیز ایسی نہیں جس کو تاریخی اہمیت حاصل نہ ہو۔

میں سردار کے پاس سے لوٹا۔ گائوں کے نوجوان ایک چھوٹے سے قہر خانہ

میں اکٹھا تھے۔ میں نے اجتماع کا سبب پوچھا معلوم ہوا کہ یہاں کے نوجوانوں نے ایک انجمن بنائی ہے۔ آج اسی کے اجتماع کا دن ہے۔

اس جلسے میں میرے لئے ان کے خدو خال اور انداز و اطوار کے مطالعہ کا بہت اچھا موقع تھا۔ مجھے ان لوگوں میں ایسے اشخاص بھی نظر آئے جن کی شکلیں سوئٹزر لینڈ کے عام باشندوں سے الگ نہ تھیں اور ایسے بھی دکھائی پڑے جن کا رنگ گندمی تھا اور دوسروں سے بالکل مختلف تھے۔ یہاں عام طور سے فرانسیسی زبان بولی جاتی ہے۔ دوسری عامی زبان بھی جولائی سے نکلی ہے رائج ہے۔ اس وادی کے باشندوں کا لہجہ بھی عامی ہے۔ ایک جگہ کے لہجے سے دوسری جگہ کا لہجہ کچھ مختلف ہو جاتا ہے۔ میرے پاس آنا وقت نہ تھا کہ اس عامی زبان اور خاص طور سے اس کے لہجے کے متعلق جو انیز رابل اور ایولین میں رائج ہے کوئی تحقیق کر سکتا۔ اور یہ لگا سکتا کہ اس زبان میں عربی الفاظ موجود ہیں یا نہیں۔

مجھے جو کچھ انیز رابل میں نظر آیا میں اسی پر اکتفا کر کے لوٹ آیا۔ میں اتنی دیر دھوپ کے بعد اس نتیجہ پر پہنچا اس وادی میں عربوں کی تاریخ کا بہت صرف کتابوں ہی سے پل سکتا ہے۔ کوئی شبہ نہیں جو روایتیں عام طور سے چلی آرہی ہیں وہ بے اہل نہیں ہیں لیکن صد ہا سال گزر جانے کی وجہ سے حقیقت پر پردے پڑ گئے ہیں۔

میرے ایک دوست نے جو سوئٹزر لینڈ کی تاریخ سے دلچسپی رکھتے ہیں مشورہ دیا کہ میں سوئٹزر لینڈ کی تاریخی قاموس کا مطالعہ کروں۔ انھوں نے بتایا کہ اس کتاب میں سارا سین کے باب میں ایک خاص فصل ان عربوں کے حالات پر لکھی گئی ہے جو سوئٹزر لینڈ اور کوہستان آلپس میں رہتے تھے۔ میں جلدیوا پہنچا اور بیوروٹی کے کتب خانے سے کتاب نکلا کر دیکھی۔ اس فصل کا خلاصہ جس کا تذکرہ

*Le Dictionnaire historique et biographique de la Suisse*

میکر دوست نے کیا تھا حسب ذیل ہے:-

نویں صدی عیسوی میں پوپ نے اہل سوئٹزر لینڈ سے درخواست کی کہ عربوں کی غارتگری سے رومہ کی حفاظت کریں۔ ۸۸۸ء میں عرب اسپین سے آئے اور فرسینا ٹم میں ٹھہرے۔ ۹۰۶ء میں غربی آپس سے گذر کر سوز (Sarg) کے قریب نوولیس کے دیر پر حملہ آور ہوئے۔ ۹۱۳ء میں آکی (Aquis) پیونٹ پہنچے۔ ۹۲۱ء میں سینٹ برنار قابض ہو گئے فلوڈار ڈی رنر (Fleodard de Reins) بیان کرتا ہے کہ انھوں نے وہاں ایک قافلے کو جو رومہ جا رہا تھا پتھروں سے مارا تھا ۹۳۶ء میں عرب ریشین آپس سے آگے بڑھے اور کوار (Coire) کی اسقفیت کو لوٹ لیا۔ شہنشاہ انھوں نے اس نقصان کی تلافی کی جو عربوں کے ہاتھوں دیر کو پہنچا تھا اس میں کوئی مشابہ نہیں کہ عربوں نے کوہستان سینٹ برنار سے نیچے آ کر نوولیس کی وادی میں سینٹ مورس کو بھی لوٹا تھا اگر برگ کے مطران اولریک کا بیان ہے کہ یہ حادثہ ۹۲۰ء میں پیش آیا تھا۔

”اطالیہ کا بادشاہ ہوگو (Hugo) ۹۳۰ء میں بیرنگر (Berengar) اور برگونیا کی ملکہ برتھا سے جسے اس نے طلاق دیدیا تھا۔ برسہا برس پہلے تھا۔ ہوگو نے عربوں سے مصالحت کر لی اور ان کو کوہستان آپس کی پہاڑی گذر گاہوں کا نگران بنا دیا بیرنگر نے عربوں کے سامنے سے بھاگ کر ڈیوک ہرمان سواب (Hermann von Saual) کے یہاں پناہ لی۔ عربوں کی طاقت اس زمانے میں بہت بڑھ گئی تھی جو لوگ کوہستان آپس سے گذر کر رومہ جاتے تھے یہ ان سے محصول وصول کر لیتے تھے۔“

”کہا جاتا ہے عرب روڈ (Vaid) اور جوار کے علاقوں تک جا پہنچے تھے اور انھوں نے دیر سینٹ گال (Saint Gall) کو لوٹا تھا۔ بورگ (Bourg) میں قدس بطرس کے گرجے میں ایک کتبہ ملے جو ۱۰۱۹ء اور ۱۰۳۸ء کے درمیان

میں لکھا گیا تھا۔ اس سے پتہ چلتا ہے کہ عربوں نے مغرب کی طرف بھی لوٹ مار کی تھی  
 ایسی روایات موجود نہیں ہیں جن سے یقینی طور پر معلوم ہو سکے کہ عربوں  
 نے شمال مشرق کی طرف بھی حملے کئے تھے یہ بھی اچھی طرح پتہ نہیں چلتا کہ انہوں نے  
 کوہ آپس میں اپنا ٹھکانا کہا بنا یا تھا۔ کوئی شبہ نہیں ضمنی طور پر آنا پتہ چلتا ہے کہ  
 ۹۵۲ء میں شاہ اوتھو اپنی ملکہ اولیڈہ کے ساتھ کوہ سے گذرا تھا اور اس نے  
 دیر کو ویران دیکھ کر عربوں کے ہاتھوں جو نقصان پہنچا تھا اس کی تلافی کی تھی۔ یہ  
 واقعہ ۹۵۵ء میں پیش آیا تھا۔

جنوبی آپس میں عبر عرصے تک رہے لیکن یہ خیال کہ وہ ساز (Saas)  
 کی وادی میں ۹۲۰ء سے ۹۶۰ء تک رہے صحیح نہیں معلوم ہوتا۔ اسی صورت سے  
 پونٹراسینہ (Pontresine) میں قیام کی روایت بھی غلط معلوم ہوتی ہے۔  
 وادی ساز (Saas) میں بعض اسماء مثلاً علی العین (Almalin)  
 العین (Ein) الماجل (Almajal) مشابل (Mischabel) بالفیرین  
 (Balfirin) اور مونٹومورو (Montomoro) عربی بتائے جاتے ہیں  
 لیکن یہ دعویٰ بھی ثابت نہیں ہوتا۔

۲۳ جون ۹۴۳ء کو عربوں نے راہب مایول اور اس کے ساتھیوں کو پکڑ لیا  
 اس واقعہ نے عام ہیجان پیدا کر دیا اور غلیوم کاؤنٹ ارل ہاروین امیر تورینو اور  
 ربالڈ کاؤنٹ پراونس نے ہر طرف سے عربوں کو گھیر لیا اور فرکسینٹ پر قبضہ کر کے  
 عربی تسلط کا نشان مٹا دیا۔

سوئزر لینڈ کی تاریخی قاموس کی جس فصل کا خلاصہ ہم نے پیش کیا ہے اس پر  
 ایچ۔ ڈوبی (H. D. Döbi) کے دستخط موجود ہیں۔ یہ فصل متعدد انگریزی فرانسیسی  
 اور جرمن کتابوں کی مدد سے لکھی گئی ہے۔

اس مصنف نے اس فصل میں ان الفاظ کی عربیت سے انکار کیا ہے جن کا اس نے تذکرہ کیا ہے۔ میں اس کی رائے سے متفق نہیں۔ کلر ان الفاظ کو عربی تسلیم کرتا ہے۔ میرے نزدیک کلر نے صحیح رائے قائم کی۔ ان الفاظ کی عربیت میں کوئی شبہ نہیں۔ کوئی اور تین الفاظ علی العین، العین اور الما جل سے زیادہ عربی الفاظ سے مشابہ نہیں ہو سکتے۔ ان کے تلفظ کی کیفیت بھی ان کے مغربی عربی ہونے پر دلالت کرتی ہے۔ مغربی اور اندلسی عرب میں اور اسی قسم کے الفاظ مثلاً زینت، جیش زید کے پہلے حروف کو کسور بولتے ہیں۔ ہم مشرقی ان الفاظ کے پہلے حروف کو فتح دیتے ہیں

بتایا جا چکا ہے کہ الما جل پانی کے حوض کو کہتے ہیں۔ لگے میں یہ لفظ پانی کے حوضوں کے لئے استعمال کیا جاتا تھا۔ مشابہ شیروں کے رہنے کی جگہ کو کہتے ہیں اس لئے اس لفظ کی اصلیت بھی عربی ہو سکتی ہے۔ گذشتہ صفحوں میں بتایا جا چکا ہے وہاں کی پہاڑیاں شیرنی اور اس کے بچوں سے مشابہ ہیں یہ بھی ممکن ہے یہ لفظ فرانسیسی ہی ہو اور محض اتفاق سے عربی لفظ سے مشابہ معلوم ہوتا ہو لیکن پہلے تین الفاظ (العین، علی العین، الما جل) یقیناً عربی ہیں اور ان کی مشابہت محض اتفاقی نہیں کہی جا سکتی۔

فرین کی اصل بھی عربی و تراردی جا سکتی ہے۔ ہو سکتا ہے وہ فرن کی تصغیر ہو اور یہ بھی ممکن ہے وہ خالص فرانسیسی لفظ ہو مونتو مورو کے کھلے ہوئے معنی عربوں کے پہاڑ ہیں:-

میں نے گذشتہ اوراق میں فرانس، اٹلی اور سوئٹزرلینڈ پر عربوں کے حملوں کی تاریخ و تابل اعتبار ماحضروں پر بھروسہ کر کے لکھی ہے۔ اہل حقیقت کا علم خدا کو ہے۔ وہی پیدا کرنے والا ہے اور وہی

اکھٹانے والا۔ وہی سب سے پہلے تھا اور وہی سب سے بعد کو ہوگا۔

---

# تسخیر مالٹا (مالطہ)

اس کتاب میں ہم نے کوہستان پری نیز فرانس اٹلی اور سوئٹزرلینڈ میں عربوں کے حملوں کو اپنی گفتگو کا موضوع قرار دیا تھا لیکن بات سے بات نکلتی ہے اور تاریخ تو فن ہی ایسا ہے جس میں واقعات کی کڑیاں ایک دوسرے سے کچھ اس طرح مربوط ہوتی ہیں کہ ایک کو چھوتے ہی دوسری خود بخود حرکت میں آجاتی ہے۔ شاید کوئی ایسا حادثہ ہو جو کسی گذشتہ واقعے سے متعلق نہ ہوتا ہو۔ یہی وجہ ہے ہماری گفتگو اپنے موضوع کی حدود میں منحصر نہ رہ سکی اور سلسلہ کلام بحیرہ روم کے جزائر کو سیکا، سرڈانیہ سیلی اور کریٹ پر عرب حملوں تک جا پہنچا۔ جزائر بالیا (Balari) تو پہلے بھی اندلس ہی کے ماتحت تھے اور آج بھی اسپین ہی میں شامل ہیں اس لئے میں نے ان کا تذکرہ تاریخ اندلس کے لئے جو زیر تصنیف ہے اٹھا رکھا ہے۔ بحر متوسط کا ایک اور جزیرہ باقی رہ گیا ہے جس کا ذکر ابھی تک نہیں ہو سکا۔ یہ جزیرہ مالٹا (مالطہ) ہے۔ یہ دنیا کی تاریخ میں اپنے رقبے کے مقابلے میں کہیں زیادہ شہرت حاصل کر چکا ہے۔ ارجیل جسے ارجیل الطی بھی کہتے ہیں جزیرہ مالٹا، گوزور (Gozo) کو مینو (Cuminio) کو مینوٹور (Cominotto) فلفولا (Felfola) اور سامنے



کی بعض چٹانوں پر مثل ہے۔ فرسخ زبان کی اسلامی انسائیکلو پیڈیا میں فرخ کر آیا ہے کہ ”پرانے زمانے میں ان جزیروں میں بحر متوسط کے کچھ قبیلے آباد تھے۔ ان کے آثار حجر قائم (Hagiar Kaw) میں ابھی تک موجود ہیں۔ تاریخی زمانے میں بسنے والی سب سے پہلی قوم فینیقی ہے۔ یہ حضرت مسیح سے پہلے دسویں صدی میں آباد تھے یہ ان جزیروں میں اپنی تجارتی کشتیاں ٹھہرایا کرتے تھے“

”معلوم نہیں مالٹا کس لفظ سے مشتق ہے۔ یہ تو تحقیق ہو چکا ہے کہ یہ فینیقی زبان کے کسی لفظ سے نہیں نکلا ہے۔ یہ ضرور معلوم ہوا ہے کہ گوزو (Gozo) اور گوزو (Gozo) گول تجارتی کشتیوں کو کہتے تھے“

”فرطاً جنسوں نے ساتویں صدی قبل مسیح میں مالٹا پر قبضہ کیا اور چار پانچ صدیوں تک وہاں ان کا اقتدار باقی رہا۔ رومیوں نے ۲۸۰ ق۔م میں قبضہ کر لیا اور تقریباً ایک ہزار سال تک رومیوں اور یونانیوں کا تسلط قائم رہا۔ پہلی صدی عیسوی میں اہل مالٹا عیسائی ہو گئے۔ مغربی رومیوں کے زوال کے بعد بنی نطیوں نے قبضہ کیا اور شمالی افریقہ پر تسلط کے بعد یہ جزیرہ ان کی قوت کا مرکز بنا رہا“

”مسلمانوں نے مالٹا پر ۲۵۶ھ (۸۶۹ء) میں مستقل طور پر قبضہ کر لیا۔ ابن اثیر کا بیان ہے کہ ۲۲۱ھ میں براہیم ابن اغلب نے جزائر اربیل کی خیر کے لئے بحری بیڑہ بھیجا تھا۔ مالٹا اور سسلی پر مسلمانوں کے حملے آٹھویں صدی عیسوی میں شروع ہو گئے تھے۔ بعض لوگوں کا خیال ہے کہ مالٹا ۸۸۰ھ سے پہلے ہی مسلمانوں کے حلقہ اثر میں آ گیا تھا۔ مالٹا میں مسلمانوں کا قیام سسلی سے کہیں زیادہ اور مستقل رہا ہی وجہ ہے وہاں کی زبان ہی عربی ہو گئی“

”مالٹی لہجے کی اصلیت کے بارے میں اہل علم کی رائیں مختلف ہیں بعض لے فینیقی لہجے کی یادگار سمجھتے ہیں کچھ لوگ لے عربی بتاتے ہیں۔ جبکہ اسی آخری را

کو صحیح سمجھتے ہیں۔ مالٹی عربی بہت سے لفظوں کے لہجے میں مشرقی عربی سے ملتی جلتی ہے اور بہت سے الفاظ کا لہجہ مغربی عربوں کے لہجوں سے مشابہ معلوم ہوتا ہے۔ مالٹی زبان میں امانہ بہت ہے۔ الف اکثری سے بدل جاتا ہے۔ "انا" جس کے معنی "میں" ہیں "ینا" بولا جاتا ہے۔ قاف کی جگہ ہمزہ لے لیتا ہے، مضارع واحد متکلم میں پہلا حرف نون جمع سے بدل جاتا ہے (جیسے انا نقول)۔

"مانٹا میں شہروں اور دیہاتوں کے لہجے بھی مختلف ہیں۔ ویلیٹ (vallete) میں خ اور غین نہیں بولے جاتے لیکن جزیرہ گوزو میں بولے جاتے ہیں۔ ابھی تک یہ بحث کہ مالٹی لہجہ مشرقی عربی کی یادگار ہے یا مغربی لہجے سے متاثر ہے کسی نتیجہ تک نہیں پہنچی۔ کوئی شبہ نہیں اطالوی لائینی نے بھی مالٹی زبان پر اثر ڈالا ہے۔ مالٹی زبان میں کافی لائینی کے بھی الفاظ ملتے ہیں۔"

اٹھارویں صدی عیسوی تک مالٹی زبان میں لکھنے کا رواج نہ تھا آجیوس سلڈانیس نے سب سے پہلے کتابت کی بحث چھیڑی۔ اسی زمانے سے یہ زبان عربی رسم الخط میں لکھی جانے لگی۔

مانٹا کے اہل قلم نے "عقدہ تالکتیہ الملطی" (مالٹی مصنفوں کی انجمن) قائم ہے اس انجمن نے ۱۹۲۲ء میں ایک کتاب "تعریف الکتیہ الما لطمیہ" شائع کی ہے۔ اس کتاب کے مقدمے میں مالٹی کتابت کی مختلف قسموں سے بحث کی گئی ہے۔ اس جماعت نے ۱۹۲۵ء میں ایک رسالہ بھی نکالا۔ اس رسالے کی اشاعت کی غرض اصل مالٹی عربی یا خالص مالٹی زبان کا احیاء ہے۔

"۱۸۵۰ء سے مالٹی زبان نے سپاسی شکل اختیار کر لی۔ انگریزوں نے مالٹی عربی کو بڑھانا شروع کیا۔ اس جوصلہ افزائی سے غرض یہ تھی کہ اطالوی زبان کو  
۱۵ امانہ بولتے ہیں زیر کی جگہ نہ برا اور الف کے بجائے می استعمال کرنا۔

جو نہ صرف ہند ب طبقے میں بولی جاتی ہے بلکہ اہل کلیسا کی زبان ہے نظر انداز کیا جائے۔ مالٹی لہجہ کے اصول و قواعد معلوم کرنے کے لئے بونلی (Bonelli) اور شتومہ (H. Stumme) کی کتابیں بہت مفید ہیں۔

مسلمانوں نے مالٹا میں عربی زبان اور شہروں کے ناموں کے علاوہ بہت سے کتب، تحریری آثار اور مزاروں کے کتبے اپنی یادگار چھوڑے ہیں۔ ان کتبوں میں میمونہ کی لوح مزار جس کی تاریخ ۱۷۳۰ء کے مطابق ہے سب سے زیادہ مشہور ہے تقریباً سو سال ہوئے یہ کتبہ ہاتھ آیا ہے۔ مستشرق اٹالینسکی (Italenski)، لنسی (Lance) اور آماری (Amaric) نے اس پر مقالات لکھے ہیں۔ جزیرہ گورد میں بھی ایک کتبہ ملا ہے۔ یہ مالٹا کے میوزیم میں محفوظ ہے۔ ۱۹۲۲ء اور ۱۹۲۵ء کے درمیان میں نوٹیبلی (Notabile) کے قیصر بنیں کتبے ہاتھ لگے ہیں یہ روم (Romana) کے عجائب خانہ میں موجود ہیں۔

مالٹا ۱۰۹۰ء میں مسلمانوں کے ہاتھ سے نکل گیا۔ نارمنڈیوں نے سسلی پر قبضہ کرنے کے بعد مالٹا پر بھی تسلط قائم کر لیا۔ لیکن مسلمانوں کو ۱۲۲۹ء تک اس جزیرے میں رہنے کی اجازت رہی۔ ۱۵۳۰ء سے ۱۶۹۸ء تک یہ مقام یروشلم کے صلیبی مجاہدین کی تاخت و تاراج کا مرکز بنا رہا۔ ترکوں نے ان کو جزیرہ لوزو سے ۱۵۳۳ء میں نکال دیا تھا۔ ان لوگوں نے مالٹا پر قبضہ کر کے بحری بیڑہ تیار کیا اور اسلامی بحری بیڑوں کا راستہ روکنے لگے۔ ہزاروں مسلمان اسیر چوان مقابلوں میں ہاتھ آتے تھے مالٹا میں لائے جاتے تھے۔ اس لئے ترکوں نے ۱۵۶۵ء میں مالٹا پر قبضہ کرنے کی کوشش کی لیکن کامیاب نہیں ہوئے۔ دوسری مرتبہ سلطان محمد رابع کے زلمے میں انھوں نے مالٹا پر قبضہ کرنے کی پھر تدبیریں کیں۔ مالٹا کی پبلک لائبریری اور عجائب خانہ میں بعض عربی تحریریں جو فن جہاز

کے متعلق ہیں موجود ہیں" (خلاصہ انسائیکلو پیڈیا اسلامیہ)  
 علامہ احمد فارس شدیاق نے مالٹا میں چودہ سال قیام کیا ہے اور وہاں  
 کے حالات پر ایک کتاب (الواسطۃ فی معرفۃ احوال مالطہ) لکھی ہے۔ اس کتاب  
 سے ان مباحث کا خلاصہ جو مالٹا کے جغرافیہ، اس کی تاریخ اور مسلمانوں کی تخریر  
 متعلق ہیں۔ نیچے کی سطروں میں پیش کیا جاتا ہے:-

"مالٹا بائیس درجے اور چوالیس دقیقے طول البلد اور پچیس درجے اور چوں  
 دقیقے عرض البلد پر واقع ہے۔ بعض ماہرین جغرافیہ اس کے محل وقوع کا لحاظ کر کے  
 اس کو افریقہ میں شامل کرتے ہیں۔ بعض لوگوں نے اہل مالٹا کے عادات و اطوار  
 اور مذہب کا خیال کر کے اس کو اطالیوی جزیروں سے متعلق قرار دیا ہے۔ مالٹا  
 بیس میل لمبا اور بارہ میل چوراہے۔ آجکل ویلیٹ (Vallette) اس کا دار الحکومت  
 ہے، پرانے زمانے میں نوٹیلہ (Notabile) صدر مقام تھا۔ یہ بیچ جزیرے میں  
 سب سے اونچی جگہ پر واقع ہے اور جزیرے کو مشرقی اور مغربی دو حصوں میں تقسیم کرتا  
 ہے"

"ویلیٹ (Vallette) کی بنیاد ۱۵۶۶ء میں ایک فرانسیسی امیر نے سمندر  
 کے قریب ایک ٹیلے پر جو شیراس کہلاتا ہے رکھی تھی۔ شیراس بعض لوگوں کے نزدیک  
 شیرالراس اور بعض کے خیال میں جبل راس کی بگڑی ہوئی شکل ہے میرے نزدیک  
 اس کی اصل شعب الراس ہے"

"مالٹا کے دار السلطنت ویلیٹ کا نام اپنے بانی لا ویلیٹ کے نام پر رکھا گیا تھا  
 یہ ۱۴۹۲ء میں پیدا ہوا تھا اور ۱۵۶۸ء میں وفات پا گیا۔ یہ براہِ بردست امیر تھا۔ اس  
 نے برج سینٹ المو پر قبضہ کر کے مسلمانوں کو یہاں سے نکال دیا۔

گذشتہ صفحات میں اسلامی انسائیکلو پیڈیا کے حوالہ سے بیان کیا جا

چکے کہ مالٹا مسلمانوں کے ہاتھ سے سنہ ۱۰۹۰ء میں نکلا۔ اگر یہ تسلیم کر لیا جائے کہ لاطینیٹ نے ان کو یہاں سے نکالا تھا تو ماننا پڑے گا کہ مسلمان سولہویں صدی کے وسط تک یہاں رہے اور یہاں کے قلعوں اور برجوں پر ان کا قبضہ رہا۔

احمد فارسی نے اپنی کتاب میں لکھا ہے کہ یونانیوں نے اس جزیرہ کا نام میلٹیہ یا میلیسہ رکھا تھا۔ میلٹیہ یا میلیسہ یونانی زبان میں شہد کی مکھی کو کہتے ہیں۔ مسلمانوں نے اس نام کو بگاڑ کر مالطہ کر دیا۔ احمد فارسی کہتا ہے:-

بعض لوگوں کا خیال ہے میلٹیہ بنت ڈورس کی نسبت سے اس کا نام میلٹیہ رکھا گیا تھا۔ میلٹیہ میلیت سے مشتق ہے جو سریانی زبان میں کسی دیوتا کا نام تھا۔ ہو سکتا ہے یہ لفظ فینیقی زبان سے لیا گیا ہو قدیم شاعروں میں اومیروس اور فیدول نے مالٹا کا ذکر کیا ہے۔ ان کے کلام سے پتہ چلتا ہے کہ سب سے پہلے فیا کونس کے قبیلے نے اس جزیرہ میں سکونت اختیار کی تھی۔ ان کے بعد فینیقیوں نے سنہ ۱۵۱۹ ق.م میں قبضہ کیا۔ اور تقریباً ساڑھے چار سو برس تک یہاں رہے۔ ان کے بعد غریقیوں نے قبضہ کیا۔ سنہ ۵۲۸ ق.م میں قرطاجینیوں کی باری آئی۔ سنہ ۲۸۳ ق.م میں رومیوں کا تسلط ہوا۔ رومیوں کے زمانے میں سنہ ۵۸ء میں خلیج ماربولس میں ماربولس کی کشتی تباہ ہو گئی اور وہ اپنے تمام ساتھیوں کے ساتھ غرق ہو گیا تھا۔ اسی زمانے میں مالٹا کے باشندوں نے عیسائی مذہب قبول کیا۔ رومیوں کے بعد قبیلہ "فندس" کا قبضہ ہوا۔ فندس کے بعد قوث نے حکومت قائم کی۔ ان کے بعد بلیساروں کا تسلط ہوا۔ ان کی حکومت سنہ ۸۰۰ء تک قائم رہی۔ انھوں نے مسلمانوں کو اس جزیرہ پر قبضہ دیا۔

قوث سے قوطر مراد ہیں جنھوں نے اسپین پر قبضہ کیا تھا۔

فندلس سے وہ قوم مراد ہے جس نے اسپین اور افریقہ پر غلبہ حاصل کیا تھا۔ بلیساریوں  
بنیر لطنی شہنشاہ بوسٹینا فوس کے امیروں میں سے ایک بلیسار (Beldus) کی  
قوم کا نام ہے۔ یہ شخص ۱۲۹۰ء میں پیدا ہوا تھا۔ اس نے ۱۲۳۳ء میں افریقہ میں  
فندلس رونڈال سے جنگ کی اور قرطاجنہ پر قبضہ کر لیا۔ یہ قوطوں سے بھی اٹلی  
میں لڑا اس نے سسلی نابولی اور رومہ پر قبضہ کر لیا تھا۔ غالباً انھیں اٹرائیوں میں  
مالٹا بھی اس کے ہاتھ آیا۔

”کتاب الجمع والبیان“ میں جو قیروان کے حالات میں لکھی گئی ہے ذکر آیا ہے کہ  
مالٹا ابوالفرانق محمد بن احمد بن محمد بن الاغلب دمتونی ۲۶۱ھ کے زمانے میں  
فتح ہوا تھا۔ اس کو شکار کا بہت شوق تھا اسی وجہ سے ابوالفرانق کے نام سے شہر  
ہوا اس نے عزانیق کے شکار کے لئے میدان میں ایک محل بنوایا تھا۔ اس محل پر تیس ہزار  
دینار خرچ ہوئے تھے۔ اسی مناسبت سے اس کی کنیت اختیار کی تھی۔ اس کتاب  
کے بیان سے احمد فارکس نے رائے قائم کی ہے کہ مسلمانوں نے یہ جزیرہ فتح  
کیا تھا۔ اس کتاب میں آیل ہے:-

اس کے تقریباً دو سو برس کے بعد روجر نارمنڈی نے یہ جزیرہ مسلمانوں  
سے چھین کر سسلی میں شامل کر دیا۔ جب قیصر سنری ششم نے سسلی کی شہزادی  
سے شادی کی تو مالٹا بھی ۱۲۶۶ء میں اس کی حکومت میں ہو گیا اور بہتر سال  
تک اسی کا ماتحت رہا۔ اسی زمانے میں شاہ فرانس کے بھائی لوئس نے سسلی اور  
مالٹا پر ایک ساتھ حکومت کی۔ دو سال بعد امیر لیسار اراگوتی نے غلبہ حاصل کیا  
کچھ دنوں کے بعد یہ جزیرہ شاہ سسلی کرلوس کے زیر فرمان آ گیا۔ پھر صلیبی امرار  
نے باشندگان مالٹا اور یورپین سلطنتوں کی رضامندی سے یہاں اپنی حکومت  
قائم کی۔ جب نپولین کا عروج ہوا یہ جزیرہ بھی اس شرط کے ساتھ کہ باشندگان مالٹا

کے حقوق پر کوئی تصرف جائز نہ رکھا جائے گا۔ فرانس میں شامل ہو گیا۔ لیکن ان شرائط کا کوئی خیال نہیں کیا گیا۔ اہل مالٹا نے فرانس کے خلاف بغاوت کی اور بڑی خونریزی اور مالی نقصانات کے بعد یہ جزیرہ ۱۸۰۰ء میں انگریزوں کے قبضے میں آیا، "پنولین نے یہاں بارہ سو توپیں، دو لاکھ رطل بارود، چالیس ہزار بندوقیں اور بہت سی کشتیاں پائی تھیں۔ ساڑھے چار ہزار مسلمان قیدی بھی تھے جن کو اس نے رہا کر دیا تھا۔ یہ واقعات ۱۷۹۸ء میں پیش آئے تھے۔"

"مسلمانوں نے اس جزیرہ پر بغیر کوئی زبردستی کئے ہوئے محض اپنی خوش

تذمیری اور حسن معاملت سے قبضہ کیا تھا۔ انھوں نے بہت نرمی اور نیکی سے حکومت کی۔ انھوں نے قوانین بنائے اور حکومت کے آئین مرتب کئے۔ اور اہل مالٹا سے اتنا خلا ملا بڑھایا کہ دونوں جماعتیں ایک دوسرے سے گھل مل کر ایک ہو گئیں۔ یہی وجہ ہے کہ آج تک مسلمانوں کی زبان مالٹا میں موجود ہے۔"

"مالٹا کی زبان کو بعض لوگ عربی کی بگڑی ہوئی شکل بتاتے ہیں اور بعض کہتے ہیں کہ یہ فنیشی زبان کی یادگار ہے۔ یہ لوگ کہتے ہیں کہ یونانیوں کی فتح کے بعد فنیشی نہیں رہے اور اپنی زبان کی حفاظت کرتے رہے۔ رومیوں کے زمانے تک ان حالات میں کوئی فرق نہیں ہوا۔ قرطاجنیوں کے زمانے میں بھی فنیشی ہی بولی جاتی رہی۔ رومی ماتحت قوموں کو اپنی عادات و اطوار اور طرز بود و باش کا عادی بنا دیتے تھے۔ لیکن انھوں نے یہاں کئے باشندوں کو اپنی زبان چھوڑنے پر مجبور نہیں کیا۔ یہی وجہ ہے کہ وہ رومی جو ملد بولس کے ساتھ تھے اہل مالٹا کو وحشی بتاتے ہیں۔ یہ خطاب عسکر اس وجہ سے ملا کہ اہل مالٹا لاطینی اور یونانی زبانوں سے نا آشنا تھے۔"

احمد فارس کتاب مجمع و البیان کے حوالے سے کہتا ہے کہ:۔

”مسلمانوں کے زمانے میں بھی اس زبان میں بعض اجنبی الفاظ کے اضافہ کے سوا اور کوئی تغیر نہیں ہوا۔ اس زبان میں بعض ایسے الفاظ موجود ہیں جو عربی سے بالکل مشابہ ہیں۔ مثلاً بئیر اور صید دونوں زبانوں میں بولے جاتے ہیں اسی صورت سے ایسے الفاظ موجود ہیں جو دونوں زبانوں (عربی اور فینیقی) میں ایک ہی معنی میں استعمال ہوتے ہیں۔ ان وجوہ کی بنا پر یہ خیال زیادہ قابل تہجیح ہے کہ مالٹا کی زبان عربی نہیں بلکہ فینیقی سے نکلی ہے“

احمد فارس مذکورہ بالا رائے نقل کر کے تردید کرتا ہے۔

”یہ دلیل تو بہت کمزور ہے۔ کوئی شبہ نہیں بئیر اور صید فینیقی اور عربی دونوں زبانوں میں ایک ہی معنی میں بولے جاتے ہیں۔ لیکن اس کے علاوہ بھی تو مالٹی زبان اور عربی میں تصریہ افعال، اسماء اور ضمائر میں موافقت پائی جاتی ہے حیرت ہے کہ مصنف جو نہ عربی جانتا ہے اور نہ فینیقی سے واقف ہے اور نہ مالٹی زبان ہی سمجھتا ہے اسے رکھتا ہے محض دو لفظوں کے بھروسے پر مالٹی زبان کو فینیقی ثابت کرنا چاہتا ہے! اس طرز استدلال کی محرک وہ دشمنی ہے جو مصنف کے اہل وطن کو عربوں کے ساتھ ہے۔ وہ اپنے آپ کو عربوں کے بجائے فینیقیوں کی طرف منسوب کرنے میں فخر محسوس کرتے ہیں“

کوئی شبہ نہیں مالٹا کی زبان عربی ہے، سسلی، سرڈانیا، اندلس، جنوبی فرانس اور یوڈوپ کے دو سکر ملکوں سے جہاں عرب بڑھ کر تھے عربی نکل گئی لیکن مالٹا میں باقی رہی۔ اس کی وجہ یہ تھی کہ ان ملکوں اور جزیروں کی زبان لاطینی تھی۔ عربوں کے ہٹتے ہی لاطینی زبان نے جگہ لے لی۔ لیکن مالٹا میں لاطینی نہیں بلکہ فینیقی بولی جاتی تھی۔ فینیقی اور عربی زبانیں ایک ہی درخت کی دو شاخیں ہیں۔ جب اسلامی فتح کے ساتھ مالٹا میں عربی زبان آئی تو اس کو کوئی اجنبی ماحول



ہنیں ملا۔ بلکہ ایسا معلوم ہوا ہے کہ وہ اپنے وطن میں آئی ہو۔ یہی وجہ ہے کہ عربی کی جڑیں وہاں اتنی مضبوط ہو گئیں کہ مسلمانوں کے نکلنے کے بعد بھی باقی رہی۔  
احمد فارسی کہتا:-

”جن مسلمانوں نے مالٹا فتح کیا تھا وہ سسلی وغیرہ کے فاتحین کی طرح اہل علم اور صاحب تمدن نہ تھے۔ یہی وجہ ہے ہم کو ادب اور تاریخ میں کوئی ایسی کتاب نہیں ملتی جو کسی مالٹی مصنف کی طرف منسوب ہو۔ سیوطی نے اپنی کتاب ”لبالباب“ میں کسی اہل علم کا ذکر نہیں چھوڑا ہے لیکن پھر بھی اس لمبی فہرست میں کوئی ایسا مصنف نہیں ملتا جو مالٹا کی طرف منسوب ہو!“

مجھے یاد پڑتا ہے میں نے اہل اندلس کی کتابوں میں ایسے لوگوں کے نام پڑھے ہیں جو مالٹا کی طرف منسوب ہیں۔ معجم یا قوت میں ذکر آیا ہے کہ یحییٰ امیر مالٹا کے لئے کسی ہندس نے کوئی ایسی چیز بتائی تھی جس سے وقت کا پتہ چلتا تھا۔ عبداللہ بن السمطی المالطی کے یہ اشعار بھی قدر کے قابل ہیں:-

جاریۃ ترمی الصبح فقتال	بھا النفوس تبسبح
کان من احکمہاء	الی السمار قد عرج
فطالح الافلاک عن	سر البروج والدانح

یا قوت مالٹا کو اندلس ہی میں شامل کرتا ہے۔ تازح العروس میں آیا ہے کہ یہ اندلس ہی کا ایک ملک ہے۔ صاغانی نقل کرتا ہے کہ یہ بحیرہ روم کا ایک بڑا شہر ہے۔ یہ بحری حملوں میں مسلمانوں کو بہت نقصان پہنچاتا ہے عیسائی اس کی بڑی عزت کرتے ہیں۔ عبیر اہل قلم جزائر میورقیہ، مینورقہ اور سرڈانیا کی طرح مالٹا کو بھی اندلس ہی میں شامل کرتے ہیں۔

احمد فارسی کسی قابل اعتبار مصنف کے حوالے سے جزیرہ کو تنزوح کے

متعلق لکھتا ہے کہ:-

”یہ مالٹا ہی میں شامل ہے۔ کوئزویونانی لفظ ہے۔ یہ جزیرہ بارہ میل لمبے  
چھ میل چوڑا ہے۔ یہاں کی آبادی پندرہ ہزار ہے۔ اس میں کل چھ گاؤں ہیں اسکے  
شہر کا نام ربط ہے۔ غالباً یہ ربط کی بگڑی ہوئی شکل ہے، اس شہر میں قدیم  
قلعے کے آثار بھی تک موجود ہیں۔ یہاں سنہریوں اور پھلوں کی پیداوار بہت  
ہوتی ہے۔ یہاں کا شہد بھی بہت اچھا ہوتا ہے۔ بعض لوگوں کا خیال ہے کہ مالٹا  
غورسش اور کونہ تینوں جزیرے کسی زلزلے میں ایکسا ہی تھے لیکن زلزلوں  
نے ان کو توڑ کر الگ الگ کر دیا۔“

احمد فارس نے جزیرہ غورسش کی سیاحت اچھی طرح کی ہے۔ اس کا خیال  
ہے کہ:-

”غورسش ہونج کی بگڑی ہوئی شکل ہے۔ یہ دیکھنے میں ہونج ہی معلوم  
ہوتا ہے۔ غالباً مسلمانوں نے اسی وجہ سے اس کا یہ نام رکھا۔ انھوں نے دوسرے  
دو چھوٹے جزیروں کو بھی ان کی چھوٹائی کی مناسبت سے کونہ اور فلقد کے ناموں  
سے پکارا۔“

”اہل مالٹا کی زبان عربی کی ہا ایک شاخ ہے لیکن تعجب ہے وہاں اچھی عربی  
پڑھنے اور بولنے والا کوئی نہیں ہے۔ یہاں کے کتب خانے میں تین تین ہزار کتابیں ہیں  
لیکن عربی کی کوئی قابل ذکر کتاب نہیں۔“

”اہل مالٹا کی زبان میں امانہ بہت ہے وہ تفاع (سیب) کو تفع، ران  
دانار (کورین)، بطخ (خر بوزہ) کو بیج، خیار (گلڑی) کو حیار، اجاص (ناگا) کو اجاص  
دلاج (سیبی کی ایک قسم) کو دلیج، خبزر (روٹی) کو جیس اور خوخ (دشتالی) کو خوخ  
بولتے ہیں۔ وہ حسب کی جگہ بس بولتے ہیں۔ لیکن سین کو زت سے بدل کر کسٹرا لگا  
سے دلاج = ضرب من صد فہا بھر۔“

دیتے ہیں۔

”مالٹا میں فصیح عربی کے الفاظ موجود ہیں۔ لیکن یہ الفاظ مغرب میں بولے جاتے ہیں۔ ان الفاظ کی موجودگی سے یقین ہوتا ہے کہ مالٹا کی زبان مغربی عربی سے نکلی ہے۔“ احمد فارس یہ رائے ظاہر کرنے کے بعد دوسری جگہ لکھتا ہے کہ ”کوئی شبہ نہیں کہ مالٹا کی زبان عربی ہے لیکن پتہ نہیں چلتا کہ اس کی اصل شامی ہے یا مغربی عربی اس زبان میں دونوں شاخوں کی عبارات ملتتی ہیں“

مالٹی زبان میں شامی الفاظ اور اصطلاحیں موجود ہیں۔ فرانسیسی انسائیکلو پیڈیا کی بھی یہی رائے ہے۔ لیکن اس میں کوئی شبہ نہیں کہ مغربی الفاظ اسی زبان میں زیادہ مستعمل ہیں احمد فارس کہتا ہے کہ مالٹی زبان میں مصدر فاعل کے وزن پر آتا ہے۔ عربی میں بھی مصدر کے لئے یہ وزن غیر مانوس نہیں۔ قرآن شریف میں آیا ہے۔ فہل توری لهم من باقیہ، یہاں باقیہ بقاء کی جگہ پر استعمال ہوا ہے۔ دوسرا جملہ ہے لیس لوقصتها کاذب، یہاں کاذب کذب کی جگہ پر آیا ہے۔“

”مالٹا میں ابھی تک کسی نہ کسی شکل میں عربی زبان موجود ہے۔ اس وقت تک وہاں سینکڑوں قومیں آئیں اور مدٹ گئیں ہر قوم نے اپنی زبان کے رواج کے لئے جدوجہد کی لیکن عربی زبان کی جڑیں اتنی مضبوط تھیں کہ اس کو اپنی جگہ سے کوئی جنبش نہ ہوئی اور اہل مالٹا برابر عربی ہی بولتے رہے۔ انگریزوں کا گمان ہے کہ ان کی زبان دنیا پر چھا جائے گی لیکن مالٹا میں انگریزی اپنی جگہ نہ بنا سکی۔ مالٹی زبان میں عربی کے تقریباً دس ہزار کلمے استعمال ہوتے ہیں۔“

# یورپ اور بحر متوسط میں لوٹنے کے حوالے

از:- سید عبدالعزیز الثعالبی رئیس الحزب الوطنی ٹیونس

مجھے معلوم ہوا تھا کہ سید عبدالعزیز الثعالبی کے پاس کچھ ایسی نادرد معلومات ہیں جن کا پتہ کہیں اور نہیں چل سکتا۔ میں نے ان سے درخواست کی کہ اپنے قلم سے اس موضوع پر لکھیں تاکہ میں اس کتاب میں شامل کر سکوں۔ ثعالبی صاحب نے میری درخواست کو شرف قبول بخشا۔ میں نیچے ان کا مضمون درج کر رہا ہوں :-

”سیدنا عثمان بن عفان کے زمانے میں سب سے پہلے اسلامی فاتحوں نے یورپ کے ساحل پر قدم رکھا۔ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ نے اپنے رضاعی بھائی عبداللہ بن سعد بن ابی سرح کو شمالی افریقہ کی تسخیر کے لئے روانہ کیا۔ عبداللہ بن سعد کے لشکر نے سبیطلہ کے بنی نطینی گورنر جیبر کو شکست دی؛“

”حضرت عثمان نے عبداللہ بن عبدالقیس اور عبداللہ بن نافع بن الحسین (الفہری) کو جو بکری بیڑے کے مشہور سردار تھے اندلس کی طرف پیش قدمی کا حکم دیا۔ فرمان کے الفاظ ہیں:-

”قسطنطیہ اندلس کی جانب سے فتح کیا جائیگا۔ اگر تم نے اندلس فتح کر لیا تو تمہارا شمار بھی انہیں مجاہدوں میں ہوگا جو فتح قسطنطیہ کا اجر پائیں گے؛“

شمالی افریقہ کے والیوں اور فوجی سرداروں نے اس فرمان کو اپنی اسلامی سیاست کی بنیاد قرار دیا۔ حسان بن نعمان نے جو اموی حکومت کے رئیس الوزرار تھے شمالی افریقہ کی تسخیر کے بعد اس وصیت کی تعمیل کی تیاریاں شروع کیں۔ قرطاجنہ میں کشتیوں جہازوں اور اسلحہ سازی کا صنعتی کارخانہ کھولا گیا۔ مصر کے قبطنی کارکنوں کا خطاب میں مامور کئے گئے۔ طارق بن زیاد نے بھی اسی رکوش پر عمل کیا اور ۹۲ء میں مجاہدین کا لشکر بیکرانڈس پر حملہ آور ہوا۔

اسماعیل بن ابی المہاجر بھی جو عمر بن عبدالعزیز کے زمانے میں شمالی افریقہ کا امیر ہوا حسان بن نعمان اور طارق بن زیاد کے نقش قدم پر چلا۔ اس نے ۱۰۵ء میں عبدالرحمن بن عبداللہ الفاسقی کی قیادت میں ایک بحری بیڑہ جنوبی یورپ کی تسخیر کے لئے بھیجا اس دستہ نے اٹلی میں سخت خونریزی کی۔ یہ حملے اطالوی عوام کے لئے ظالم بنی زطنینی حکومت سے نجات کا پیغام تھے۔

عبید اللہ الجحاب گورنر افریقہ نے اپنی امارت کے زمانے میں حبیب بن ابی عبیدہ بن عقبہ فہری کی قیادت میں ایک بحری بیڑا روانہ کیا۔ اس بیڑے نے ۲۳۳ء میں بنی زطنینیوں پر سخت حملہ کیا۔ اگر بربروں کی بغاوت نے اندرونی بھیننی نہ پیدا کر دی ہوتی تو شمالی افریقہ کی طرح اٹلی پر بھی اسلامی تسلط قائم ہو جاتا اور بنی زطنینی حکومت کا نام و نشان بھی ہمیشہ کے لئے مٹ جاتا۔

۲۰۴ء میں دولت اعلیٰ کے قیام کے بعد مادۃ اللہ نے محمد بن عبداللہ تمیمی کی سرکردگی میں ایک بیڑا سرڈانیہ بھیجا۔ ۲۱۲ء میں امام اسد بن فرات کی قیادت میں دوسرا بیڑا سرڈانیہ پر حملہ آور ہوا اس نے مازہ (Mazara) پر قبضہ کر لیا اور ساراگیوس (Sagius) کا محاصرہ کر لیا۔ اسی معرکہ میں امام اسد بن فرات نے شہادت پائی۔

مفتوحہ ملکوں میں پوری طرح تسلط قائم کرنے کے بعد زیادہ اللہ نے اپنے  
بھتیجے ابراہیم بن عبد اللہ بن اغلب کو اطالیہ کا امیر بنایا اس نے بزم اور نیپولی تک  
اسلامی مقبوضات کا حلقہ وسیع کر دیا۔

ابو عقال اغلی کے زمانے میں ۲۲۳ء میں آزادی کی کشمکش نے زور پکڑا  
اور سسلی کی تسخیر مکمل ہوئی۔

امیر محمد اول کے زمانے میں اسلامی فتوحات کا حلقہ اور بھی وسیع ہوا اور ۲۳۳ء  
سے ۲۳۴ء تک یہ جدوجہد جاری رہی اسی زمانے میں بائیر ( )  
قطانیہ ( ) اور بشیرہ ( ) فتح ہوئے۔

امیر ابوالبراسیم احمد اغلی کے زمانے میں سسلی کے والی عباس بن فضل نے  
قصر الحدید اور شیمر شلقودہ ( ) کی تسخیر کے لئے بیٹرا روانہ کیا۔ بحیرہ روم  
میں بنیر نطنزی بیک نے اس کا خونریز مقابلہ کیا۔

ابوالفراتق محمد ثانی کے زمانے میں خفاجہ ولایت افریقہ کا والی مقرر ہوا۔ اس  
نے ۲۵۱ء میں جنوہ فتح کیا۔ یہ ۲۵۲ء میں کوہستان آپس کی طرف بڑھا ۲۵۳ء  
میں بنیر نطنزی حکومت نے مسلمانوں کے مقابلے کے لئے ایک بیٹرا تیار کیا۔ جنوہ اور  
سارا کیوس کے ساحلوں پر خونریز مقابلے ہوئے اور دشمنوں کو بڑا زبردست  
نقصان برداشت کرنا پڑا۔

۲۵۵ء میں اغلی بیک نے مالٹا پر قبضہ کر کے حکومت افریقہ میں شامل  
کر دیا۔ ابراہیم بن احمد بن محمد بن اغلب کے زمانے میں حسن بن ربیع جنوبی یورپ کا  
امیر مقرر ہوا۔ یہ مرسیلیہ کی طرف بڑھا اور پراونس پر قابض ہو گیا۔ فلوریسیوں  
نے بنیر نطنزی حکومت سے مدد مانگی۔ بنیر نطنزی حکومت نے ایک بیٹرا جو ایک سو چالیس  
جہازوں مشتمل تھا بھیجا۔ بحیرہ روم میں لڑائی ہوئی۔ بنیر نطنزی بیٹرا کامیاب تو ہوا لیکن

اس کی بہت سی کشتیاں تباہ ہو گئیں۔ افریقی بیسے ٹرنے بھاگ کر بلبرم میں  
پناہ لی۔

اسلامی لشکر کے حملے ۱۹۶۶ء سے ۱۹۶۲ء تک فرانسیسی ساحلوں پر جاری  
رہے اور مسلمانوں نے رون کے کچھ ساحلی علاقوں اور کولونیاں پر  
قبضہ کر لیا۔ بنیئر نطینی مسلمانوں کی نقل و حرکت کا گہرا مطالعہ کر رہے تھے۔ انھوں نے  
افریقہ اور جنوبی یورپ کا راستہ روکنا چاہا۔ ان کے بیسے ٹرنے سب سے پہلے قبضہ بھی  
کر لیا لیکن مسلمانوں نے سخت مقابلہ کیا اور ان کو پیش قدمی سے باز رکھا۔  
۱۹۶۵ء میں افریقی حکومت نے بنیئر نطینی بیسے ٹرنے کا تعاقب میں ایک بڑا  
بیسے ٹرنے بھیجا اور دشمن کو پیچھے ڈھکیل کراٹلی اور فرانس کے ایک حصے پر اسلامی اقتدا  
تاکم کر دیا۔

اس واقعہ کے بعد یورپ میں مسلمانوں کے اقبال کا ستارہ بلند ہونے  
لگا۔ اعلیٰ امیروں نے بھی یورپ میں مسلمانوں کی ترقی کے لئے ان تھک کوششیں  
کیں انھوں نے عیسائیوں کی بڑی کڑی نگرانی کی اور ان کو بغاوت کی تیاری کا کوئی  
موقع نہ دیا۔ عیسائیوں نے آخر کار اسلام قبول کروا کر امرائے ظلم اور کلیسا کے  
تشدد سے نجات حاصل کی۔ لیکن اسی زمانے میں مغرب اور وسط میں بربروں کی قبیلے  
کٹامہ میں ایک نئے فتنے (دعوت عبیدیہ) کا آغاز ہوا اور اسلامی طاقتیں آگے  
بڑھنے کے بعد آپس ہی میں ایک دوسرے کی خلاف بند آزمائی کرنے لگیں۔ بہت  
اغلیبہ کے زوال نے یورپ میں اسلامی لشکر کی پیش قدمی روک دی مشرق  
میں دولت عباسیہ کے سقوط نے اسلامی سیاست کو اور بھی نقصان پہنچایا اور  
مسلمان یورپی ملکوں میں پیش قدمی کے بجائے عیسائی حملوں کی روک تھام پر مجبور ہو  
عبیدیوں اور فاطمیوں نے اسلامی جمہیت کو جتنا نقصان پہنچایا اس کی

مثال مسلمانوں کی تاریخ میں نہیں ملتی۔ بنی اغلب کے زوال کے بعد جب فریق میں  
عبید اللہ المہدی نے حکومت قائم کی یورپ کے مسلمان امرائے ان نئے امیر  
کی اطاعت پسند نہ کی اور انھوں نے متفقہ طور پر اپنی خود مختاری کا اعلان کر دیا۔  
انھوں نے احمد بن زیادہ اللہ بن قریب کو اپنا امیر مقرر کیا۔ احمد بن زیادہ اللہ نے  
عباسی خلیفہ متقدر باللہ کی اطاعت کر لی۔

عبید اللہ المہدی کو ان حالات کی اطلاع ہوئی تو اس نے اسلامی یورپ  
میں جاسوسی کا جال بچھا کر قدم قدم پر فتنے کھڑے کر دیئے۔ ابن قریب ان فتنوں  
پر قابو نہ پاسکا۔ وہ امارت سے دست بردار ہو گیا اور ۳۰۳ھ میں مہدیہ میں قتل کر دیا  
گیا۔

ابن قریب کے قتل کے بعد رباب حل و عقد دارالامارت بلرم میں اکٹھا  
ہوئے۔ انھوں نے یہ سن کر کہ مہدی نے مشرق کی تسخیر کے لئے لشکر بھجوا ہے مہدی  
سے درخواست کی کہ وہ اپنی طرف سے اسلامی یورپ میں والیوں اور قاضیوں  
کا تقرر کرے۔ ان ملکوں کو اندرونی معاملات میں آزاد رکھے اور ایک لشکر کی اجازت  
دے تاکہ بیرونی حملوں کی روک تھام کی جاسکے۔

مہدی نے ان شرطوں کو جوہر طرح سے منصفانہ تھیں پسند نہ کیا اور حملہ کر کے  
مہینوں محاصرہ کئے پڑا رہا۔ لیکن اس کو کوئی کامیابی نہ ہوئی۔ اس نے محاصرہ تو  
ہٹا لیا لیکن کتابہ کے وحشی بربروں کو مفتوحہ وادیوں میں لوٹ مار کے لئے آزاد  
چھوڑ دیا۔ ان وحشیوں کی اندھی غارتگری عورتوں اور بچوں کے لئے بھی نہری کی  
روادار نہ تھی۔ مسلمانوں نے ان منظم تنگ آکر رحم کی درخواست کی مہدی نے کوئی  
شرط اور قید لگائے بغیر امن کا اعلان کر دیا لیکن فوراً ہی پلٹ کر ملک پر قبضہ کر لیا۔  
شہروں کی فصیلیں ڈھا دیں حفاظتی دستوں سے ہتھیار رکھوائے اور بڑا تاوان عائد کیا



اس نے سالم بن ابی راشد کو امیر مقرر کیا اور کتامس کے لشکر کو اس کی مدد کیلئے متعین کیا۔ یہ وحشی ظلم و جور اور غارتگری کے عادی تھے ان کے تشدد نے لوگوں کو دل توڑ دیئے اور جو صلے پست کر دیئے۔ مسلمانوں کی کمزوری اور بے دلی اس حد تک پہنچی کہ اطالوی اور فرانسیسی طاقتوں نے توسیع مملکت کے خواب بیکھنے شروع کئے۔ ابوقاسم بن عبید اللہ المصومی کے زمانے میں خلیل بن اسحاق طاغیہ نے چال تک یورپی ولایت پر حکومت کی۔ اس کے ظلم و جور سے تنگ کر مسلمانوں نے بھاگنا شروع کیا۔ بڑی تعداد عیسائی ملکوں میں جا بسی اور عیسائیت قبول کر کے وہیں کی آبادیوں میں جذب ہو گئی۔ بعض مورخوں نے بیان کیا ہے کہ جب خلیل بن اسحاق ۳۲۹ء میں شمالی افریقہ لوٹا اس نے ارکان حکومت کے جلسے میں امور حکومت پر گفتگو کرتے ہوئے فخریہ بیان کیا کہ میں نے اپنے دور امارت میں لاکھوں آدمیوں کو تلوار کے گھاٹ اتار دیا۔ ابوعبید اللہ المصومی نے جواب دیا کہ ایک خون ہی تمہارے لئے بہت کافی ہے۔

المعز بن اللہ کے زمانے میں ۳۵۰ء میں کانورہ اشیری کی وفات کے بعد جوہر نے مصر پر چڑھائی کی اور تسلط قائم کر کے قاہرہ کی بنیاد رکھی۔ ۳۶۱ء میں المعز نے مشرق کا رخ کیا اور قاہرہ کو دار الحکومت بنایا۔ اس نے ابو الفتح یوسف بلکین بن زبیری بن مناد صنهاجی کو جس نے حکومت منہاجیہ کی بنیاد رکھی افریقہ کا امیر مقرر کیا۔ اس کے زمانہ حکومت میں بربری عصبیت نے حکومت کی چولیس میل کر دیں۔ مسیحی حکومتوں سے مسلمانوں کی اندرونی کمزوری چھپی نہ رہ سکی اور انہوں نے ہر جگہ مسلمانوں پر حملے شروع کر دیئے۔ ۳۶۲ء تک یہ ہنگامے جاری رہے۔ انہوں نے فرانس میں مسلمانوں کے مقابلے کے لئے فوجیں اکٹھا کرنی شروع کیں۔ ابو الفتح نے ان تیاریوں کی خبر پاتے ہی اپنے عامل کو جو جنوبی یورپ میں رہتا تھا عیسائیوں

کے مقابلے کا حکم دیا۔ بڑے خونریز معرکوں کے بعد مسلمانوں کو فتح ہوئی اور عیسائی طاقتیں کچھ دنوں کے لئے پیچھے ہٹا دی گئیں۔ عیسائی بہت دنوں خاموش رہے شاہ روجر نارمنڈی نے جوان فتنوں کی روح و رواں تھا تمام عیسائی حکومتوں کو مسلمانوں کے خلاف یورپ اور افریقہ میں مقابلے کے لئے تیار کیا۔

نارمنڈی فوجیں شمالی فرانس سے جنوب کی طرف بڑھیں انھوں نے اٹلی میں مسلمانوں کا مقابلہ کیا اور ان کو ایک ایک شہر سے بیدخل کرنا شروع کیا۔ یہاں تک کہ پورا جنوبی یورپ ان کے ہاتھ سے نکل گیا۔

نارمنڈی اسلامی یورپ پر تسلط قائم کر چکے تھے اب انھیں افریقہ پر حملہ کر کے مسلمانوں کو اہل وطن پر حکومت کرنے کا حوصلہ دیا۔ انھوں نے ۱۰۱۶ء مہدیہ پر حملہ کیا۔ عیسائی بیڑا تین سو جہازوں پر جن میں تیس ہزار سپاہی سوار ہو کر آئے تھے مشتمل تھا۔ شہر محفوظ نہ تھا انھوں نے مہدیہ اور زولہ پر آسانی سے قبضہ کر لیا۔ ان معرکوں میں جو خونریزی ہوئی وہ بڑی عبرت خیز تھی۔ انھوں نے ۱۰۱۶ء میں شہروں کو بھونکا اور مشہور آثار برباد کئے۔ آخر میں تمیم بن المعز بن بادیس نے ایک لاکھ دینار کے معاوضہ میں صلح کی اور دشمن کو اختیار دیا کہ جو کچھ مال اسباب اور اسیر اس کے ہاتھ آئے ہیں انھیں لے جائے۔

حسن بن علی بن تمیم بن المعز بن بادیس نے ۱۰۱۲ء میں اس شرمناک شکست کا بدلہ لینا چاہا۔ اس نے امیر علی بن یوسف بن تاشقین سے مدد کی درخواست کی امیر علی کا بیڑا جنوبی یورپ کے ساحل پر ابو عبید اللہ میمون کی قیادت میں حملہ آور ہوا۔ فریقین نے جان توڑ مقابلہ کیا۔ آخر کار عیسائیوں کو شکست ہوئی۔ طرفین نے بے شمار جانی اور مالی نقصان برداشت کیا۔

اس شکست سے نارمنڈیوں کے حوصلے پست نہیں ہوئے۔ انھوں نے

۵۱۴ء میں مہدیہ پر پھر حملہ کیا۔ مسلمانوں سخت مدافعت کی اور دشمن کو شکست دیکر بھاگنے پر مجبور کر دیا۔ اس معرکہ میں مسلمانوں کے ہاتھ ہشہار جہاز اور ہتھیار آئے۔ مال غنیمت میں جو دولت ملی اس کی مقدار بھی کم نہ تھی۔ اس فتح نے مسلمانوں کے ٹوٹے ہوئے دلوں کو بہت سہارا دیا اور ایک مدت کی افسردگی کے بعد ان کے دلوں میں زندگی کی امنگ پیدا ہوئی۔ عیسائیوں کے حوصلے ابھی تک پست نہ ہوئے تھے انھوں نے ۵۲۵ء میں مہدیہ پر پھر حملہ کیا اور مسلمانوں کو شکست دیکر مہدیہ پر قبضہ کر لیا۔ سلطان حسن بن بختی بن تیم بن العربین مالدیس اپنے ارکان حکومت کے ساتھ الجزائر جزائر بنی مغربی بھاگ آیا۔

عیسائیوں نے مہدیہ کو اپنی فوجی نقل و حرکت کا مرکز بنایا اور قبر و جوار کے ساحلوں پر حملے شروع کیے۔ ۵۵۵ء میں امیر المومنین عبدالمومن بن علی نے ان کو پھر نکال باہر کیا۔ کوئی شبہ نہیں اگر امیر عبدالمومن نے بروقت مسلمانوں کی مدد نہ کی ہوتی تو آج ہمارا وطن عیسائی ملک بن چکا ہوتا۔

# مالٹا کی اسلامی قبروں کے عربی کتبے

کتاب ختم کرنے کے بعد اطالوی مستشرق ایطوری روسی (Ettore Rossi) کا رسالہ ہاتھ لگا۔ یہ مستشرق مالٹی تاریخ کا ماہر سمجھا جاتا ہے۔ اس نے اسلامی انسائیکلو پیڈیا میں مالٹا پر خاص فصل لکھی ہے۔ قیام رومہ کے آخری ایام میں اس سے ملا تھا اور مالٹا کی تاریخ پر گفتگو ہوتی تھی۔ اس نے مجھے یہ رسالہ دیا۔ مجھے مناسب معلوم ہوا کہ مالٹی کی اسلامی قبروں کے کتبوں کی نقل بھی اس کتاب میں شامل کر دوں۔ ایطوری روسی نے یہ کتبے اپنے رسالہ میں نقل کئے ہیں اور ان کی تصویریں لگائی ہیں۔

اس رسالہ کے ابتدائی صفحات میں بتایا گیا ہے کہ مسلمان ۲۵۶ھ میں مالٹا میں آئے اور ابوالغلبہ برہسیم نے ۲۲۱ھ (مطابق ۸۳۵ھ) ۸۳۶ھ میں سسلی پر حملہ کر کے قبضہ کر لیا۔ یہ بیان قرین عقل نہیں معلوم ہوتا۔ مالٹا سسلی کے مقابلے میں افریقہ سے زیادہ قریب ہے۔ یہ ممکن نہیں معلوم ہوتا کہ مالٹا چھوڑ کر مسلمان سسلی کی طرف بڑھ گئے ہوں۔ مسلمانوں نے یقیناً ۲۲۶ھ سے پہلے مالٹا پر قبضہ کیا ہوگا۔

۹۹۲ء اور ۱۰۲۵ء کے درمیان میں مالٹا مسلمانوں کے ہاتھ سے  
نکل گیا لیکن کوئی شبہ نہیں وہ دوسو برس بعد تک ۱۲۲۴ء بلکہ ۱۲۴۹ء  
تک سسلی کے مورخ آماری (Amarini) کی روایت کے بموجب مالٹا میں موجود  
رہے۔

ذیل میں ان کتبوں کی نقل دی جاتی ہے جو مالٹا کی اسلامی قبروں پر  
لگے ہوئے تھے اور روسی نے جن کو اپنے رسالہ میں نقل کیا ہے:-

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ وَصَلٰی اللّٰهُ عَلٰی النَّبِیِّ مُحَمَّدٍ وَعَلٰی آلِهِ وَسَلَّمَ تَلِیْمًا اللّٰهُ الْعَزِیْزُ  
وَالْبِقَاوُ عَلٰی خَلْقِكَ كَتَبَ الْفَنَاءُ لَكُمْ فِی رَسُوْلِ اللّٰهِ اَسْوَةٌ حَسَنَةٌ هٰذَا قَبْرُ مِیْمُوْنَةَ بِنْتِ  
حَسَّانِ بْنِ عَلِیِّ هٰذِیْ عَمْرٍ وَابْنِ السُّوْسِیِّ تُوْفِیَتْ رَحْمَةً اللّٰهِ عَلَیْهَا یَوْمَ الْخَمِیْسِ  
السَّادِسِ عَشَرَ مِنْ شَهْرِ شَعْبَانَ الْكَاتِمِ مِنْ سَنَةِ ثَلَاثِ مِائَتِیْنِ وَخَمْسَمِائَةٍ وَهٰی  
شَهِدَانِ لَا اِلٰهَ اِلَّا اللّٰهُ وَحْدَهُ لَا شَرِیْكَ لَهُ

انظر بعینک هل فی الارض من باقی اور ارفع الموت وللموت من راقی  
الموت اخرجنی قصر انیا اسنی لم ینحني منه ابوابی واغلاقی  
وصات دهنایما قدمت من عمل حصصا علی وما خلفته باقی  
یا من رای القبر انی قد لبیت به والتراب غیرا جفائی و آماقی  
فی مضیعی ومقامی فی البلا عبره وفی نشوری اذا ماجت خلاقی  
انفی تجله وتب

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ قُلْ هُوَ اللّٰهُ اَحَدٌ اللّٰهُ الصَّمَدُ لَمْ یَلِدْ وَلَمْ یُولَدْ  
(....) توفی .... یوم الاربعاء ودخل قبره یوم الخمیس من العشر الاور....  
المخلق والامر تبارک اللّٰه رب العالمین ادعوریکہ تضرعا وخفیة ان لا یجب  
المع (....) محمد وآلہ وسلم تلیمان ربکیم اللّٰه۔

(....) ثم استوى على العرش يعشى الليل والنبأ يطيبه حيثما والشمس والقمر  
والنجوم مستنات بامر الله (؟)

بسم الله الرحمن الرحيم وصلى الله على سيدنا محمد وعلى آله وصحبه وسلم  
تسليما فاز كل نفس ذالقة الموت وانما التوفيق اجوركم (٣) يوم القيامة فمن  
زخرح من النار وارخل الجنة فقد

وما الحيات الدنيا الامتاع الغرورها ذاقه الشيخ المرحورم (....)

توفي رحمه الله في العشاء الاول من صفر عام ثمانية وسبعين (ن....)  
بسم الله الرحمن الرحيم هذا قبر محمد.... توفي يوم الثلاثاء في ذي الحجة  
سنة ثلاث و....

(....) الذي يشفع عنده الابازيد يعلم ما بين ايديهم وما خلفهم ولا يحيطون  
(....) المعلى العظيم لا اكره في الدين قد تبين الرشد من الغي فمن يكفر  
بالباطل (....)

(....) لقد رجاكم رسول من انفسكم رؤوف فان تولوا الا الا هو عليه  
(....) من شعبان سنة ستة واربعين وخمسة بركة الله وبرصنوا انه صلى  
عليه محمد (....)

(....) وركم يوم القيامة فمن زخرح عن النار وارخل الجنة فقد فاز وما  
الحيات (....)

(....) في جنات ونهر في فقد صدق عند عليك مقتدر (....)  
كل نفس (....)

سلام على اهل القبور (....)

... عنداه الأبا زنه لعلم ما بين (...)

... لعطى محمد

فف بالقبور ...

بسم الله الرحمن ..

هذا قبر (...)

(... زحم) رح عن النارور ...

(... لا صناع الغمور

... الوحيد) م هذا قبر امتد الله بنت ابوالقاسم ابن عمرو (...

لم يلد ولم يولد ولم يكن له كفوا احد

... الله ...

وانما تودفون اجودكم ...

بسم الله الرحمن (الرحيم)

... (1) واهيم الصمطي

بسم الله الرحمن الوحيد

... وانو ...

ثو في يوم الخميس الثامن من ... سنة ...

... وخمسة

بسم الله الرحمن الرحيم ...

... لله الله ...

(بسم الله الرحمن الرحيم ...)

... الناروا دخل الجنة ...

عمدة الأباؤند يعلم ما بين أيديهم وما خلفهم

لا اله

الا الله

محمد

سول الله

بسم الله الرحمن الرحيم لا اله الا هو الحي القيوم (....)

أيديهم وما خلفهم ولا يحيطون بشئ من علمه الا (....)

(....) الجنة فقد نازوا الحياة الدنيا الامتاع الغرور

(....) شربة ولم ياكلوا من كل ثوب ريبس

(.... صلي الله (....) محمد والدوسلمه تسليما ان (....)

(....) الاله (....)

(....) اجوزكم يوم القيامة فمن زخرف عن النار (....)

(....) لا لئوم له ما في السموات وما في الارض (....)

ملازم على اهل القبور الدوارس + كانوا لم يجلسوا في المجلس

ولم يشربوا من بارد الماء شربة + ولم ياكلوا ما بين ريبس ويا لبس

هذا قبر؟

... عبد

الغريزي ...

ورحم الله من

دعاه بالرحمة





# مطبوعات انجمن ترقی اردو پاکستان

ملک الشعراءے دربار عادل شاہی نصرتی عشقیہ مثنوی - تصنیف  
 مثنوی گلشن عشق ۱۰۶۸ء مرتبہ ڈاکٹر مولوی عبدالحق صاحب کتاب کے شروع میں  
 مقدمہ اور آخر میں فرہنگ لفاظ بھی شامل ہے۔ صفحات ۲۲۳۔

قیمت :- چار روپے آٹھ آنے۔

حضرت قاضی محمود بکری کی مشہور و مقبول مثنوی دکنی زبان سنہ تصنیف  
 من لکن اللہ قیمت ۳۰۰

ابن نشاطی کی عشقیہ مثنوی دکنی زبان میں سنہ تصنیف ۱۰۶۶ء  
 پھول بن اس مثنوی کا انداز بیان اور زبان کی سلاست اور روانی قابل تعریف  
 ہے۔

پروفیسر حنی کی مشہور تاریخ ہسٹری آف دی عربز کا اردو  
 تاریخ ملت عربی ترجمہ مع حواشی مترجمہ مولوی سید ہاشمی فرید آبادی  
 قیمت چھ روپے آٹھ آنے

مصنفہ ڈاکٹر نور الحسن ہاشمی۔ یہ دلی کے  
 دلی کا دبستان شاعری مشہور شعرا کا تذکرہ ہی نہیں بلکہ اس میں ایک  
 ادبی روایت کا آغاز و استحکام دکھایا گیا ہے۔ جس سے یہ یقین ہو جاتا ہے کہ دہلویت کیا ہے  
 کیسے عالم وجود میں آئی۔ اس کے بنیادی عناصر کیا ہیں اور معنوی اور لفظی حیثیت سے لکھنؤ  
 سے کس طرح ممتاز ہے اس میں دہلی اور لکھنؤ کی زبان پر سیر حاصل بحث کی گئی ہے اور شعرا کے  
 کلام کے انتخابات میں شاعری کی خصوصیات اور اس کی انفرادیت کو ملحوظ رکھا گیا ہے۔

ادب اور ترقی کی ترتیب سے کی گئی ہے۔ پورے دبستان کے سیاسی اور اقتصادی پس منظر کو مستند تازہ نکتوں کی مدد سے مرتب کیا گیا ہے صفحات ۳۹۸۔

قیمت ۵ روپے اٹھوانے

شمالی ہند میں اردو کی جتنی داستانیں لکھی ہیں ان کی مفصل اور محققانہ تاریخ ڈاکٹر کی سند کے

لئے یہ مقالہ لکھا گیا ہے۔ از: ڈاکٹر گیان چند ایم، اے، ڈی فل۔ صفحات ۶۰۸۔

قیمت ۹ روپے آٹھ آنے

از: محشر عابدی صاحب شعبہ حیوانیات جامعہ عثمانیہ حیدر

آباد دکن، حیاتیات پر مفید اور پراز معلومات کتاب۔

قیمت بلا جلد دو روپے چار آنے محلہ پنے

انسان کی فطری قوتوں اور ان کے وظائف و حرکات پر یونانی

قولے طبیعیہ فلاسفہ ارسطو، جالینوس، بقراط وغیرہ کی آرا کا خلاصہ۔

از: ڈاکٹر صادق حسین صاحب ایم بی بی اے۔ قیمت دو روپے چار آنے

از: انشاء اللہ خاں انشا۔ کئی نسخوں سے صحت

دبستان رانی کتلی کے بعد جدید ایڈیشن چھاپا گیا ہے۔

قیمت ایک روپیہ

کاپی

مینجر انجمن ترقی اردو پاکستان

اردو ورڈ۔ کراچی

## مطبوعات انجمن ترقی اردو پاکستان

رافیہ قرآن | مولفہ مفتی انتظام اللہ شہابی صاحب - قرآن مجید میں اقوام ، انبیا و قصص کے ضمن میں جن بلاد ، لک ، دیار ، جبال و بحور کا ذکر آیا ہے ان کی جغرافیائی و اثری قیقات محققانہ طور سے جمع کردی ہیں۔

اثیمیات | مصنفہ محمد احمد حامی صاحب ، ایم ایس سی (ایگریکلچر) یہ کتاب مصنف نے بڑی محنت اور جانفشانی سے تصنیف کی ہے۔ اس کتاب میں جراثیم کی ابتدا اور غایت ، وقوع اور طریق زندگی ، و و نما اور جراثیمی امراض اور ان کے کیمیاوی علاج کا مفصل ذکر ہے۔ ان میں دوست دشمن دونوں قسم کے جراثیم آتے ہیں۔ آخر میں گریزی اصطلاحات کے اردو مترادفات بھی درج ہیں۔ صفحات ۹۸ - ۲ روپے۔

لال لکھنوی | ڈاکٹر محمد حسن صاحب نے جلال لکھنوی کے سوانح حیات لکھے ہیں ، کلام پر تنقید کی ہے اور انتخاب ہے۔ جلال لکھنوی داغ اور امیر مینائی کے ہم عصر تھے۔ لکھنوی بہت مقبول اور مشہور شعرا میں سے تھے۔ غزل گوئی اور قصیدہ رسی میں کمال رکھتے تھے۔ صفحات ۲۴۶ - قیمت ۳ روپے۔

مضامین محفوظ علی | اردو کے مشہور مزاحیہ نگار سید محفوظ علی بی۔ اے (علیگ) بدایونی مرحوم کے مضامین جو ہمدرد (علی) الناظر (لکھنؤ) وغیرہ میں شائع ہوئے تھے اور جنہیں اس نے میں بہت مقبولیت حاصل ہوئی تھی ، اب جس قدر دستیاب ہو سکے ، جا جمع کر کے شائع کیے گئے ہیں قیمت ۳ روپے اٹھ آنے۔

ملنے کا پتہ

انجمن ترقی اردو پاکستان اردو روڈ - کراچی

## مطبوعات انجمن ترقی اردو پاکستان

آرٹ ان اردو پوٹری  
بزبان انگریزی

مولفہ شہاب الدین رحمت اللہ صاحب  
کتاب میں اردو کی ابتدا ، حکومت مغلیہ میں

اس کے وجود ، دکنی اردو اور اردو کے اصناف سخن کا ذکر کیا ہے  
ابتدا ولی سے کی ہے اور خاتمہ اقبال پر کیا ہے۔ انگریزی ادب ، انگریزی  
تعلیم اور انگریزی حکومت کے اردو شاعری پر اثرات پر بھی روشنی ڈالی  
ہے۔ اور اصل اشعار کے ساتھ ان کا انگریزی ترجمہ بھی نظم میں ہے  
بعض اشعار کے مفہوم کو تصاویر کے روپ میں بھی ظاہر کیا ہے کتاب  
بہت اچھے کاغذ پر نہایت نفیس چھپی ہے اور مجلد ہے۔ صفحات ۲۸  
(فلسکیپ سائز) قیمت ۶ روپے ۱۲ آنے ہے۔

انگلش اردو  
پاپولر ڈکشنری

یہ ڈکشنری خاص کر طلبہ ، عام پڑھنے والوں اور  
انگریزی زبان کے مبتدیوں کے لیے بہت مفید ثابت ہوگی

یہ دو قسم کے کاغذ پر طبع کی گئی ہے درجہ اول کے کاغذ  
طبع شدہ کی قیمت چھ روپے آٹھ آنے اور درجہ دوم کی قیمت  
پانچ روپے آٹھ آنے ہے۔

## Students' Standard Dictionary

اسٹوڈنٹس اسٹینڈرڈ ڈکشنری

(انگریزی - اردو)

یہ ڈکشنری جناب ڈاکٹر مولوی عبدالحق صاحب کی برسر  
کی محنت کا نتیجہ ہے صاحب موصوف نے اسٹینڈرڈ ڈکشنری میں  
قدیم اور متروک الفاظ خارج کر کے کالجوں کے طالب علموں  
لیے اس لغت کا اختصار کیا جس کو انجمن نے چھپوادی تھا۔  
لغت اس قدر مقبول ہوئی کہ  
چوتھی مرتبہ چھپوانی پڑی۔

ر

صفحات

انجمن ترقی اردو پاکستان اردو روڈ - کراچی